

393-

Chromatic Printing.

THREE COLORS

AT ONE IMPRESSION.

Having just added one of Sutterlin, Claassen & Co.'s

CELEBRATED CHROMATIC PRESSES.

To my already large Stock of Machinery, I am now prepared
to execute

EVERY DESCRIPTION OF THE ABOVE PRINTING

At but a Slight Advance on the prices charged for printing in
one color.

Hand Bills,

Bill Heads,

Price Lists,

Circulars,

Cards, &c., &c.,

PRINTED IN

TWO OR THREE COLORS

AT REASONABLE RATES.

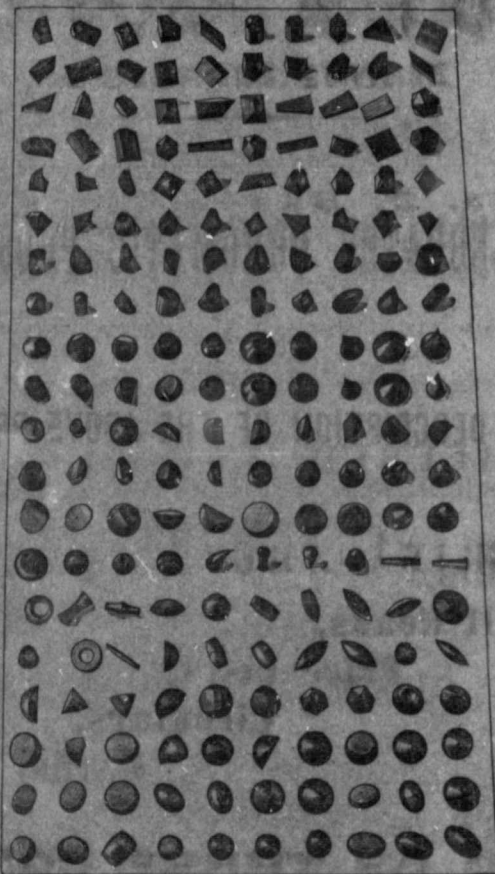
JOHN LOVELL,

General Book and Job Printer,

23 & 25 St. Nicholas Street, Montreal.

Montreal, June, 1872.

BAILLAIRGE'S Stereometrical Tableau,



FOR EDUCATIONAL PURPOSES.

This is a Board 6 feet long and 4 feet wide, with 200 wooden models of all elementary forms. Each model can be removed or replaced at will. Price \$50. For information and testimonials apply to

C. BAILLAIRGE, QUEBEC.

MARSH & JACQUES

(Successors to J. E. Woodley.)

BOOT AND SHOE

MANUFACTURERS,

WHOLESALE AND RETAIL,

No. 2, Buede Street,

OPPOSITE THE NEW POST OFFICE,

QUEBEC.

N.B.—THE STRICTEST ATTENTION PAID TO CUSTOM WORK.

ALFRED LECLERC,

Chemist and Druggist,

DEALER IN

DRUGS, CHEMICALS, PERFUMERY,

PATENT MEDICINES,

TOILET REQUISITES, &C.,

CORNER OF

JOHN AND PALACE STREETS,

QUEBEC, P. Q.

N. B.—PHYSICIANS' OUTFITS PROMPTLY SUPPLIED.

D. E. AMYOT,

Commission Merchant and Agent,

ALWAYS ON HAND:

Samples of Fancy and Staple Dry Goods

And Small Wares.

Sample Room & Office: No. 64 St. Peter st., Lower Town,

QUEBEC.

Agencies respectfully solicited from all parts of the Dominion.

1872.

CLEANLINESS,
CONVENIENCE,

1872.

HEALTH,
CHEAPNESS.

ARE EMBODIED IN THE USE OF THE CELEBRATED

DRY EARTH CLOSET

FOR

HOTELS, PRIVATE BOARDING HOUSES, HOSPITALS, ASYLUMS,
SCHOOL HOUSES, OFFICES, AND ALL PUBLIC AND PRIVATE IN-
STITUTIONS THROUGHOUT THE COUNTRY.

H. J. PETERS

Begs to bring before the notice of the people of Quebec and vicinity,

THE DRY EARTH SYSTEM

Commodos, Privy Fixtures, Moule's Up-Stairs Traps, Etc.

Address, H. J. PETERS, Box 283 P.O., QUEBEC.

N.B.—Send for Circular.

MRS. J. HUGHES,

37 John Street Within,

Has much pleasure in tendering her sincere thanks to the citizens of Quebec, and wishes to inform them and strangers visiting our City that her Stock will always be found

Most Complete with the Latest Fashions,

COMPRISING A WELL-SELECTED STOCK OF

Dry Goods, Millinery,

TWEEDS.

FANCY GOODS, GENTLEMEN'S WARE,

JEWELLERY,

And a lot of other FASHIONABLE GOODS too numerous to mention.

FELIX CAMPEAU,

PHARMACIEN,

No. 4 rue la Fabrique, Haute-Ville.

DEPOT GENERAL DE

Drogues, Médecines, Produits Chimiques, Articles de Fantaisie et de Toilette, Brosses, Savons, Parfumeries, Médecines Patentées, Alcool, Vins Purs et Liqueurs Médecinales, etc., etc.

AVIS AUX CULTIVATEURS.

Vous trouverez à cet établissement un assortiment complet de Graines de Champs, de Jardins et de Fleurs importées des meilleurs cultivateurs de Graines de France et d'Angleterre.

**LA COMPAGNIE DE
MASTIC,**

*Noir a Cirer, Boites d'Emballage, de Formes, Etc.,
DE QUEBEC.*

ON FABRIQUE A CETTE MANUFACTURE LE

Mastic Blanc et le Mastic Noir, le Noir a Cirer du plus beau brillant, toutes sortes de Boites d'Emballage, quarts a Clous, Formes pour les Cordonniers, de premier gout et de qualite' superieure.

TOUT ORDRE PROMPTEMENT EXECUTE.

S'adresser a la manufacture No. 47, rue Notre-Dame-des-Anges, St. Roch de Quebec,

ou a **J. B. C. HEBERT, N.P.,**

Rue Garneau, Haute-Ville.

**LA COMPAGNIE
D'INSTRUMENTS AGRICOLES
DE QUEBEC**

ON FABRIQUE A CETTE MANUFACTURE DES

Faucheuses, Rateaux, Moulins a Battre,

Et toute sorte d'instruments aratoires.

A la fonderie que possede cet etablissement on peut prendre tous les ordres pour differentes machines et machineries.

Tout ordre promptement execute.

S'adresser sur les lieux a la manufacture situee a BEDARDVILLE, St. Sauveur de Quebec, a

P. LÉGARÉ,

Manufacturier,

Ou a

R. PAMPHILE VALLÉE,

Secrétaire.

Au bureau de MM. HEBERT & CHAPERON, N.P., rue Garneau, Haute-Ville.

H. GABOURY,

MARCHAND DE

Liqueurs & Cigares

A COMMISSION,

ET

AGENT GENERAL

POUR LES MANUFACTURES,

RUE SOUS LE FORT, BASSE VILLE.

GIROUX & CO.,

NO. 27 ST. PETER STREET, LOWER TOWN, . . . QUEBEC.

WHOLESALE IMPORTERS OF FRUIT,

DEALERS IN FOREIGN AND DOMESTIC FRUITS.

Apples, Oranges, Lemons, Pine Apples, Peaches, Cocoa Nuts, Grapes.

C. LAMONTAGNE,

Watchmaker and Jeweller,

WATCHES, CLOCKS, GOLD RINGS, Etc., Etc., constantly on hand.

WATCHES, CLOCKS & JEWELLERY REPAIRED WITH CARE & GUARANTEED.

33 CRAIG ST., ST. ROCH, QUEBEC.

G

G

1377

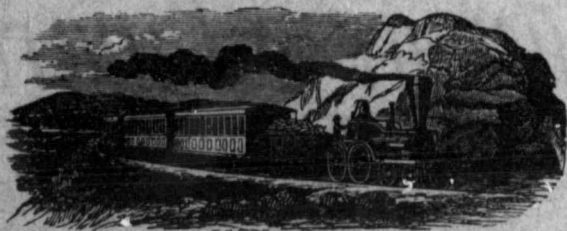
M

The

THE C
 EST "Close e
 EST "ACCEL
 EST "NEW C
 EST "PULLS
 EST "For San
 Grand Trunk is
 Splendid
 EST "From Pa
 Refreshments.
 BE SURE
 H. SHACK
 Gen

1872.

Great International Route



GRAND TRUNK

Broad Gauge Railway.

1377 MILES UNDER ONE MANAGEMENT.

THE GREAT DIRECT CANADIAN

Mail and Express Route

BETWEEN

The Eastern and Western States.

THE CHEAPEST AND BEST ROUTE TO ALL POINTS EAST AND WEST.

Close connections made with all Connecting Lines, and Through Tickets issued to all Important Points.

ACCELERATION OF SPEED on the EXPRESS TRAINS.

NEW CARS on all the EXPRESS TRAINS.

PULLMAN'S PALACE and SLEEPING CARS are now RUN on the GRAND TRUNK LINE.

For San Francisco, Sacramento, Salt Lake City, Omaha, and intermediate places on the Pacific Railway, the Grand Trunk is the most direct route.

Splendid Palace Cars are now run between Chicago and Sarnia, WITHOUT CHANGE.

From Passengers holding Through Tickets, American Money is received at Par for Sleeping Berths and Refreshments.

BE SURE and ASK for TICKETS via GRAND TRUNK RAILWAY.

H. SHACKELL,

General Passenger Agent.

C. J. BRYDGES,

Managing Director

TAKE THE
Brockville and Ottawa
AND CANADA CENTRAL RY'S
FOR OTTAWA.

CHEAPEST and BEST ROUTE.

EASY RIDING CARS.

ASK FOR TICKETS VIA BROCKVILLE.

SURE CONNECTIONS WITH G.T. TRAINS.

FREIGHT NOTICE.

NO TRANSHIPMENT.

*Goods Shipped [via BROCKVILLE] from all points, EAST or WEST, reach
OTTAWA MUCH SOONER than by any OTHER ROUTE, as the
Grand Trunk Cars go through to destination
WITHOUT UNLOADING.*



THROUGH TICKETS from Ottawa to all parts of Canada and the
United States had at the Lowest Rates at the Canada Central Office,
ELGIN STREET, opposite the Russell House.

H. ABBOTT, Manager.

W. E. JOHNSON, Sup't

CHERRIER & KIRWIN'S
QUEBEC AND LEVIS DIRECTORY,

FOR 1872-73:

CONTAINING AN

ALPHABETICAL DIRECTORY OF THE CITIZENS,

WITH A

Subscribers and Advertisers' Classified Business Directory,

TO WHICH IS ADDED

Directories of the Villages of Stadacona, St. Charles, Mount Pleasant or Guenet
Suburb and St. Angele.

Containing also all the Coves of the North Shore of the St. Lawrence.

CORRECTED TO JUNE, 1872.

CHERRIER & KIRWIN, EDITORS, PROPRIETORS AND PUBLISHERS.

PUBLISHED ANNUALLY.

Subscription Price, \$2.00.



Public Archives
Canada

Archives publiques
Canada

861316

]
ooc
hav
inc
tha
ing
man
any
well
Don
and
pain
not
Tow
tory
Dire
till n
of th
kind
laneo
will b

P R E F A C E .

In presenting the Quebec and Levis Directory for 1872-73 the Publishers would take occasion to express their grateful acknowledgment for the very liberal patronage they have received to the work, this year the circulation of the Quebec Directory being increased by over 150 copies, as well as there being a greater amount of Advertisements than has yet appeared in any former work. They have much pleasure in congratulating the citizens of Quebec upon the marked prosperity of the city and the increase of manufactures—employing a large number of hands—the real source of the prosperity of any city. When the North Shore Railroad, now about being built, is completed, as well as other works of enterprise, Quebec will hold no secondary place in this great Dominion. The ancient capital has now received the turning point in her existence, and it is their hope that she will go on prospering, more and more, every year. Neither pains nor expense have been spared to make the accompanying work a complete Index, not only to the City of Quebec and its surroundings, but also to the rapidly increasing Town of Levis, or South Quebec, as it is more generally called. The size of the Directory has been increased this year, as they intend next year to include a complete Street Directory, as well as an Alphabetical Directory. In taking leave of their Subscribers till next year they have much pleasure in tendering their sincere thanks to the officers of the Government, Public Institutions, Corporation, Societies and Companies, for the kind and prompt manner in which they gave the information desired for the Miscellaneous part of the Directory. The Publishers feel convinced that the current issue will be found equally, if not more, reliable and perfect than any of its predecessors.

CHERRIER & KIRWIN,
Publishers.

TABLE OF CONTENTS.

	PAGE.		PAGE.		PAGE.
Advertisements.....	164-170	Indexes.....	13-15	Quebec Directory.....	19-110
Classification of Subscribers.....	131-144	La Canardière.....	110-111	St. Angèle Sub.....	111-112
Covers.....	114-117	Levis Directory.....	117-127	St. Charles.....	112-113
Guide to the Streets of Quebec.....	123-130	Miscellaneous Directory.....	145-154	Stadacona.....	113-114
		Mount Pleasant.....	111		

Allair
 cov
 Amyo
 Baila
 fron
 Boyle
 Brock
 Can
 Camp
 book
 Cherr
 Coutu
 Echo
 Evéne
 Gabou
 book.
 Girou
 boe

ADVERTISEMENT INDEX.

	PAGE		PAGE	PAGE	
Allaire L. N. & Co., [bottom back cover.]		Great International route	7	Middleton & Dawson	6
Amyot D. E., [beginning of book.]	3	Hébert and Chaperon, [beginning of book.]	5	Montreal Telegraph Company, [opposite name.]	
Bailly C., [opposite inside front cover.]		Hughes Mrs. James, [beginning of book.]	4	Morning Chronicle	168
Boyle Edward	167	Jacot Emile, [bottom front cover]		Peachy J. F.	166
Brockville and Ottawa and Canada Central railways	8	Jolivet Albert	15	Poirer H. J., [beginning of book.]	3
Campeau Félix, [beginning of book.]	4	Lamontagne George, [beginning of book.]	7	Poirer Joseph	166
Cherrier & Kirwin	16	Lavigne Arthur	15	Quebec Auction Mart	167
Couture Paul, [top back cover.]		Leclerc Alfred, [beginning of book.]	2	Quebec and Levis Directory	168
Echo de Lévis [L.]	168	Lovell John, [inside front and back covers.]	2	Quebec Daily Mercury	167
Événement [L.]	168	Marsh & Jacques, [beginning of book.]	2	Richelleu Company	17
Gaboury H., [beginning of book.]	6	McAvoy & Onslow, [back cover.]	2	St. Lawrence and Ottawa railway, [back of Woodley's]	
Giroux & Co., [beginning of book.]	6	McCaghey, Dolbec, & Co., [front cover.]		Vallée Prudent	167
				Vézina A. & J.	165
				Wood Dr. O. C., [top front cover.]	
				Woodley & Co., [opposite name.]	

AGW.
9-110
1-112
2-113
3-114

INDEX TO SUBSCRIBERS' CLASSIFICATION.

PAGE	PAGE	PAGE
Academy..... 131	Examining Warehouse..... 136	Provision Merchants..... 141-142
Accountant and Collector..... 131	Fancy Goods..... 136	Putty..... 142
Advocates..... 131	Fire Alarm Telegraph Office..... 136	Quebec and Gulf Port Steamship Company..... 142
Agents..... 131-132	Fish Merchants..... 136	Quebec and Lewis Directory..... 142
Agricultural Implements..... 132	Flour Inspector..... 136	Quebec Exchange..... 142
Archbishop's Palace..... 132	Flour..... 136	Quebec Fire Assurance Company..... 142
Architects..... 132	Forwarders..... 136	Quebec Fire Loan Office..... 142
Artists..... 132	Founders..... 136	Quebec Gas Company..... 132
Auctioneers..... 132	Fruits..... 136	Quebec Harbor Commissioners..... 142
Balliffs..... 132	Furnace Maker..... 136	Quebec Hydraulic and Cement Factory..... 142
Bakers..... 132	Furniture..... 136	Quebec Marble Works..... 142
Banks..... 132	Furriers..... 136	Quebec North Shore Railroad Company..... 142
Bateau owners..... 132	Gasfitters..... 136	Quebec North Shore Turnpike Trust..... 142
Beaumont Asylum..... 132	General Merchants..... 137	Quebec Pastor Mills and hydraulic Cement..... 142
Beer Bottlers..... 132	Government Steamer's Office..... 137	Quebec Post Office..... 142
Berlin Wool depot..... 132	Grand Trunk Railway terminus..... 137	Quebec Provincial Police..... 142
Biscuit Makers..... 132	Grocers, (wholesale and retail)..... 137-138	Quebec Rubber Company..... 142
Blacksmiths..... 132	Hair Dressers..... 138	Quebec Seminary..... 142
Bookbinders..... 132	Hair Curer..... 138	Quebec Society for the prevention of cruelty to animals..... 142
Booksellers..... 132	Hardware..... 138	Quebec Street Railway..... 142
Boots and Shoes..... 132-133	Harness..... 138	Quebec Tobacco Factory..... 142
Brewers..... 133	Hatters..... 138	Queen's Printing Office..... 142
Bricklayer..... 133	Hemp and Tobacco (agents)..... 138	Rags..... 142
Brokers..... 133	High Constable..... 138	Railroad and Steamers..... 142
Brokers, (stock, share, and exchange)..... 133	High School..... 138	Recorder's Court..... 142
Builders..... 133	Honorary..... 138	Registrar of Deeds..... 142
Building Society..... 133	Hotel Keepers..... 138	Restaurants..... 142
Bureau de la Fabrique..... 133	India Rubber Goods..... 138	Richelieu Company..... 142
Bureau du Cadastre..... 133	Indian Works..... 138	River Police..... 142
Cabinet Makers..... 133	Inland Revenue Office..... 138	Rope Manufacturer..... 142
Cabinet Steam Factories..... 133	Inspectors..... 138-139	Rubber Stamp Maker..... 142
Canada East Steam Company..... 133	Insurance Agents and Offices..... 139	Saddlers..... 142
Canadian Express Company..... 133	Jail..... 139	Sailmakers..... 142
Cape Rouge Pier and Wharf Company..... 133	Jewelers..... 139	Saloons..... 142
Carpet Warehouse..... 133	Joiners..... 139	Saving Societies..... 142
Carriage Makers..... 133	Junk stores..... 139	School Teachers..... 143
Carvers and Gilders..... 133	Land Surveyors..... 139	Second-hand-furniture..... 143
Cerclé de Québec..... 133	Laval Normal School..... 139	Sewing Machines..... 143
Chemists and Druggists..... 133	Laval University..... 139	Sheriff..... 143
Chicago Contracting Company..... 133	Leather..... 139	Ship Biscuit Maker..... 143
China, Glass, and Earthenware..... 133-134	Leather Inspector..... 139	Ship Builders..... 143
Chromometer Depot..... 134	Literary and Historical Society..... 139	Ship Chandlers..... 143
City Corporation..... 134	Lively Stable..... 139	Shipping Agents..... 143
City Fire Station..... 134	Lloyd's Agent..... 139	Shipping Office..... 143
Civil Engineers..... 134	Lloyd's Surveyor..... 139	Shoe Blacking..... 143
Clergy..... 134	London Steamship Line..... 139	Silversmith..... 143
Clerk of Crown..... 134	Lumber Merchants..... 139-140	Skirt Manufacturer..... 143
Clerk of Peace..... 134	Manufacturer and Importer of latest style of Millinery..... 140	Soap and Candle Manufacturers..... 143
Clock and Watch Makers..... 134	Marine Hospital..... 140	St. Lawrence Tow Boat Company..... 143
Clothing..... 134	Marriage Licenses..... 140	St. Lawrence Warehouse Dock and Wharfage Co..... 143
Coal Merchants..... 134	Masons..... 140	Stadacona Club..... 143
Coal Oil, Lamps, &c..... 134	Merchant Tailors..... 140	Stamping and Embroidering..... 143
Collector of Customs..... 134	Midwifery..... 140	Stationers..... 143
Colonization Society..... 134	Militia Office..... 140	Steam Laundry..... 143
Commission Merchants..... 134-135	Millinery..... 140	Steam Saw Mill..... 143
Confctioners..... 135	Millwright..... 140	Stone Engraver..... 143
Consuls..... 135	Mining Company..... 140	Stone cutters..... 143
Contractor..... 135	Montreal Ocean Steamship Company..... 140	Supervisor of Cullers..... 143
Cooper..... 135	Montreal Telegraph Co..... 140	Tanners..... 143
Court House..... 135	Mouton Cemetery..... 140	Tinsmiths..... 143
Coveholder..... 135	Musical Instruments..... 140	Tobacco Manufacturers..... 143
Covekeepers..... 135	Music Teachers..... 140	Tobaccoists..... 144
Crown Land Agent..... 135	Naval Lamps..... 140	Toys..... 144
Crown Timber Dues Office..... 135	Newspaper Depot..... 140	Trinity House..... 144
Curriers..... 135	Newspapers..... 140	Trunk Makers..... 144
Custom House Brokers..... 135	Notaries..... 140-141	Tubular Furnace..... 144
Custom House..... 135	Oculist and Aurist..... 141	Undertakers..... 144
Cutlery..... 135	Official Assignees..... 141	Upholsters..... 144
Dentists..... 135	Optician..... 141	Vegetables..... 144
Diver..... 135	Painters and Paper Hangers..... 141	Vice Admiralty..... 144
Dollar Store..... 135	Photographers..... 141	Victuallers..... 144
Dominion Chemical Products Factory..... 135	Physicians and Surgeons..... 141	Wheelwright..... 144
Dominion Telegraph Company..... 135	Pilot's Office..... 141	Wine Merchants..... 144
Doors, Sashes and Blinds..... 135	Plasterer..... 141	
Dressmakers..... 135	Printer..... 141	
Dry Goods, (wholesale and retail)..... 135-136	Portrait and Landscape painter..... 141	
Dyer and Scourer..... 136	Post Office Inspector's office..... 141	
Earth Closet Company..... 136	Post Office of St. Roch's..... 141	
Emigration..... 136	Post office of St. Sauveur..... 141	
Engraver..... 136	Powder Inspector..... 141	
	Printers, Book and Job..... 141	
	Prothonotary..... 141	

CHERRIER & KIRWIN,
Directory Publishers,
15 ST. LAMBERT STRETT,
MONTREAL,

*Publishers of the Quebec, Ottawa, Hamilton, London,
 St. Catherines, Districts of St. Francis and
 Bedford Directories.*

Subscription price to each work, \$2.00 per copy.

Liberal inducements offered to Merchants, Manufacturers and others desirous of giving their business publicity by advertising in the above books.

The Citizens of Quebec are requested to notice that, in next year's issue, a complete Street Directory shewing where in each street the person resides, will be added, thus rendering the book still more valuable.

NOTICE.

15 St. Lambert Street,
MONTREAL.

Each person authorized to act as Agent for the Directories issued by us, is invariably provided with a

CERTIFICATE OF AUTHORITY,

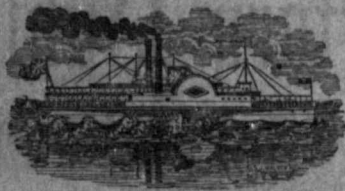
Specifying distinctly the nature and extent of his powers. *All others are imposters.*

CHERRIER & KIRWIN,
PUBLISHERS.

THE FOLLOWING DIRECTORIES ARE ISSUED BY US

*Quebec and Levis Directory, Ottawa Directory, Hamilton
 Directory, London Directory, St. Catherines
 Directory, and the Districts of Bedford
 and St. Francis Directories.*

RICHELIEU COMPANY'S



Daily Royal Mail Line

OF STEAMERS,

RUNNING BETWEEN

MONTREAL AND QUEBEC

THE IRON STEAMER

QUEBEC, - - - *Capt. J. B. Labelle*,

AND IRON STEAMER

MONTREAL, - - - *Capt. Robt. Nelson*,

Leave Richelieu Pier, opposite Jacques Cartier Square, MONTREAL, alternately EVERY EVENING, at SEVEN o'clock, during the season of Navigation, for QUEBEC, calling at intermediate ports,

And the SIDE LINE OF STEAMERS running between

Montreal, Three Rivers and the Intermediate Ports,

Leaving MONTREAL every TUESDAY and FRIDAY.

Iron Steamer TROIS RIVIERES, Capt. JOSEPH DUVAL, between MONTREAL and THREE RIVERS, calling at Sorel, Maskinonge, Rivière du Loup, Yamachiche and Port St. François.

Iron Steamer BERTHER, Capt. L. H. ROY, between MONTREAL and SOREL, calling at St. Sulpice, Lavaltrie, Lanoraie and Berthier.

Iron Steamer CHAMBLY, Capt. FRS. LAMUREUX, between MONTREAL and CHAMBLY, calling at Verchères, Contrecoeur, Sorel, St. Ours, St. Denis, St. Charles, Belœil and St. Hilaire.

Iron Steamer TERREBONNE, Capt. P. E. MALHOT, between MONTREAL and TERREBONNE, and MONTREAL and L'ASSOMPTION, calling at Boucherville, Varennes, Lachenaix, Bout de l'Isle and St. Paul.

For further information apply at the Office, 203 COMMISSIONERS STREET, MONTREAL.

J. B. LAMERE, General Manager.

or to ANATOLE DESFORGES, Agent, Napoleon Wharf, L.T., QUEBEC.

PIANOS AND MUSIC.

A. LAVIGNE, MUSIC AND PIANO DEALER,

11½ St. John St., Savings Bank Building,

QUEBEC.



THE PIANOS OF THE CELEBRATED MAKERS,

WILLIAM KNABE & CO.,

[GOLD MEDAL,]

SCHUETZE & LUDOLFF,

[GOLD MEDAL,] AND THE


SMITH AMERICAN ORGAN,

WILL ALWAYS BE FOUND AT

A. LAVIGNE'S MUSIC STORE.

Music and Music Books of Every Kind,

RUBBER PIANO COVERS.

 Pianos Tuned and Repaired at

A. LAVIGNE'S

11½ St. John Street, Quebec.

A
f. Jo
Lew
Tow
Alex
And
thele
Cyrr
Edo
Fred
Gasp
Hyp
Lear
Naps
Onés
Sam
Ths
Th
hav
Wh
Abbo
Adan
Adan
ADA
and
f M
Adan
Adan
Pet
Adan
Lev
Aher
sur
AHER
Mar
Aher
h 7
Aher
Aher
AHER
Cou
Aikma
Ainse
Aird
Aird C
Airy M
Alain
Alain
St J
Alain
ALAI
Alain
Alain
St J
Alain
Alain
Alain
Alain

QUEBEC DIRECTORY.

ABBREVIATIONS USED IN ALPHABETICAL DIRECTORY:—bdg hse *boarding house*; bds *boards*; cor *corner*; f *foot*; h *house*; n *near*; opp *opposite*; St J *St John Suburb*; St John *St John without*; St L *St Lewis Suburb*; St R *St Roch Suburb*; St S *St Sauveur Suburb*; L T *Lower Town*; U T *Upper Town*; B V *Bedardville*; N D *des Anges Notre-Dame des Anges*; Abrm *Abraham*; Alb *Albert*; Alexr *Alexander or Alexandre*; Alex *Alexis*; Alf *Alfred*; Alph *Alphonse*; Amb *Ambroise*; And *Andrew*; Ant *Antoine*; Arch *Archibald*; Aug *Augustin or Auguste*; Barth *Bartholomew or Barthelemy*; Benj *Benjamin*; Ber *Bernard*; Chs *Charles*; Chr *Christopher*; Cyp *Cyprien*; Cyr *Cyrille*; Dam *Damase*; Dom *Dominick or Dominique*; Dan *Daniel*; Dav *David*; Ed *Edouard or Edouard*; Edm *Edmund or Edmond*; Elz *Eltzar*; Emm *Emmanuel*; Et *Etienne*; Ferd *Ferdinand*; Fred *Frederick or Fréderic*; Frs *Francis or François*; Frs X *François Xavier*; Gab *Gabriel*; Gas *Gaspard*; Geo *George*; Ger *Germain*; Guil *Guillaume*; Hec *Hector*; Hono *Honoré*; Hya *Hyacinthe*; Hyp *Hypolite*; Jn *John*; J Bte *Jean Baptiste*; Jac *Jacques*; Jas *James*; Jos *Joseph*; Lau *Laurent*; Léan *Léandre*; Ls *Louis*; Mag *Magloire*; Mat *Matthew or Mathieu*; Mich *Michael or Michel*; Nap *Napoléon*; Nar *Narcisse*; Naz *Nazaire*; Nic *Nicholas*; Oct *Octave*; Ol *Oliver or Olivier*; Onés. *Onésime*; Pat *Patrick*; Phl *Phillippe or Philip*; Prud *Prudent*; Rich *Richard*; Robt *Robert*; Sam *Samuel*; Sér *Séraphin*; Stan *Stanislas*; Tél *Télesphore*; Théod *Théodore*; Théop *Théophile*; Ths *Thomas*; Tous *Toussaint*; Vic *Victor*; Vinc *Vincent*; Wm *William*; Zép *Zéphirin*.

The names in CAPITALS are those of Subscribers and Advertisers, who alone have the privilege of appearing in the CLASSIFIED DIRECTORY.

When hill, lane, place, road, or square does not follow the residence, street is to be understood.

Abbott John, laborer, 61 Craig, St R
 Adam Amédée, tinsmith, 19 St Dominique, St R
 Adam George, cabinetmaker, 7 Octave, St R
 ADAM JAMES, manager of St Lawrence Dock and Wharfage Company, Shaw's building, f Mountain hill, L T
 Adam Jos., carpenter, 15½ Prince Edward, St R
 Adams W., C. & Co., coal merchants, 24 St Peter, L T
 Adams William C., of W. C. Adams & Co., St Lewis road
 Ahern Arthur, clerk, 36 St Ursule, U T
 AHERN MICHAEL J., M.L.L., physician and surgeon, 7 Notre Dame, L T
 Ahern Miss Elizabeth Jane, teacher, 3½ St Margaret, St R, h 7 St John, U T
 Ahern Miss Julia, teacher, 3 St Margaret, St R, h 7 St John, U T
 Ahern Mrs. Edward, 1 Collins, U T
 Ahern Patrick, custom house, 1 St Croix, St L
 AHERN WILLIAM, chemist and druggist, 30 Couillard, h 1 Collins, U T
 Aikman Andrew, laborer, 19 St Augustin, St L
 Aïnse Ferdinand, laborer, St Germain, St S
 Aird Adam, carter, 33 D'Artigny, St L
 Aird George, carter, 33 D'Artigny, St L
 Aïry Mrs. Richard, laundress, 58 St Paul, L T
 Alain Antoine, wheelwright, 16 Berthelot, St L
 Alain Jacques, hotel, cor Déléigny and St Olivier, St J
 Alain Jean Baptiste, laborer, 4 Plessis, St L
 ALAIN JOSEPH, hardware, St Valier, St S
 Alain Joseph, laborer, 21 St Margaret, St R
 Alain Jos., grocer, cor Latourelle and Déléigny, St J
 Alain Louis, laborer, 45 Richmond, St J
 Alain Mich. wheelwright, 2 Claire Fontaine, St L
 Alain Mrs. Charles, Hermine, St S
 Alain Mrs. Joseph, 53 St Olivier, St J
 Alain Pierre, laborer, 4½ Richmond, St J

Alarie Auguste, caulker, 4 Laberge lane, St R
 Alarie Augustin, ship carpenter, 6 Grant, St R
 Alarie Louis, caulker, 19 King, St R
 Alexander John, sparmaker, 235 Champlain, L T
 ALFORD GEORGE, 38 St John, U T
 Alger Mrs. Francis, 35 St Eustache, St L
 Alger Thomas, laborer, 31 St Joachim, St L
 Allaire Etienne, blacksmith, cor St Mary and St Ambroise, B V
 Allaire Etienne, cor Church and Richardson, St R
 Allaire François, 53½ Richelieu, St J
 Allaire Frs., grocer, cor Fleurie & Ann, St R
 Allaire Honoré, grocer, cor St François and Jacques Cartier, St R
 Allaire Jean. Bte., carter, St Mary, B V
 Allaire Joseph, mason, Bedard, St S
 Allaire Joseph, printer, 14½ St Olivier, St J
 Allaire Joseph O., of Allaire & Lortie, 16 St Michael, St L
 Allaire & Lortie, grocers, 16 St Michael, St L
 ALLAIRE LOUIS N., agent for sewing machines and agricultural implements, auctioneer, broker and general commission merchant, cor St Peter and St James, L T, 40½ St John, U T and 7 St Peter, L T, h 53½ Richelieu, St J. (*See Adv. on back cover*)
 Allaire Paul, brewer, St Valier, St S
 Allaire Urbain, tanner, 168½ St Valier, St R
 Allan Charles, laborer, 84½ Champlain, L T
 Allan George, stevedore, 14½ D'Artigny, St L
 Allan Mrs. Ths., laundress, 18 St Augustin, St L
 ALLANS, RAE & Co., agents for the Allan Line of Steamships, office and wharf 71 Champlain, L T
 Allard Edouard, grocer, cor Colomb and Sauvageau, St S
 Allard Edouard, trader, St Flavien, St S
 Allard Félix, baker, 12 Arago, St R
 Allard Honoré, ship carpenter, cor St Thérèse and St Germain, St S

Allard Jac., ship carpenter, St Thérèse, St S
ALLARD JEAN, confectioner and biscuit
 maker, 49 St Joseph, St R
 Allard Joseph, laborer, 31 Ann, St R
 Allard Joseph, trader, 14 Church, St R
 Allard Louis, driver, 70 Desfossés, St R
 Allard Mrs. Ferdinand, 36 St Valier, St R
 Allard Mrs. Joseph, tavern, 27½ St Joseph, St R
 Allard Mrs. Jean, 35 Crown, St R
 Allard Nicolas, trader, 11 St Paul, L T
 Allard Philippe, carter, 20½ Richardson, St R
 Allard Pierre, baker, 10 Octave, St R
 Allard Pierre, baker, 85½ St Valier, St R
 Allard Pierre, painter, 604 St Valier, St R
 Allard Pierre, trader, St Thérèse, St S
 Allard William, jun., laborer, 336 Champlain,
 L T
 Allard William, laborer, 303 Champlain, L T
 Allard Wm., sen., laborer, 338 Champlain, L T
 Allcrow William, laborer, 30 St Julia, St L
ALLEYN & CHAUVEAU, advocates, cor
 Porch and St Peter, L T, above E. Doucet's
 hardware store
ALLEYN HON. CHARLES, sheriff, 57 St
 Lewis, U T
 Allyn Richard, of Allyn & Chauveau, cor St
 Ann and St Ursule, U T
ALMERAS LOUIS, carver and gilder, 12½, h
 12, St John
 Amiot Abraham, trader, cor Berthelot and
 Artillery, St L
 Amiot Charles, laborer, St Germain, St S
 Amiot Jean, carter, 7 Plessis, St L
 Amiot Joseph, clerk, 66½ D'Aiguillon, St J
 Amiot Louis, joiner, 120 Richelieu, St J
AMIOT LOUIS S., builder and contractor, 41½
 Richelieu, St J
 Amiot Mrs. Abraham, 1 St Simon, St L
 Ampleman Edouard, carpenter, 42 Ann, St R
 Ampleman Joseph, baker, 91½ Desfossés, St R
 Ampleman Miss Louise, 40 Ann, St R
 Ampleman Miss Marie, 64 St Margaret, St R
AMYOT DAVID E., commission merchant and
 agent, 64 St Peter, LT, h 24 Grant, St R.
(See Adv.)
AMYOT GUILLAUME, advocate, Donnacona,
 bds at 3 St Lewis, U T
 Amyot J.-Bte., A.D.C., advocate, 3 St Lewis,
 U T
 Anctil Edouard, pilot, 3½ Desfossés, St R
 Anctil Frs., laborer, cor Hamel and Albert, St S
 Anctil Stanislas, laborer, 9 St Antoine, St R
 Anderson Alexander, carter, Franklin, St S
 Anderson Honoré, painter, 71 Commissioners,
 St R
 Anderson John, commission merchant, St Law-
 rence chambers, 12 St Peter, L T
 Anderson John, of Ford & Anderson, 8½ Gar-
 den, U T
 Anderson Mrs. Horatio, 10 St Denis, Cape
 Anderson William, laborer, St Flavien, St S
 Anderson William, letter carrier, Masonic hall,
 cor Garden and St Lewis, U T
 Anderson William J., physician and surgeon, 42
 Grand Allée, St Lewis road
ANDREWS, CARON & ANDREWS, advocates,
 Victoria chambers, cor St Peter and St Paul,
 L T
 Andrews Charles H., notary, Victoria chambers,
 cor St Peter and St Paul, L T, resides at
 Little River St Charles
 Andrews Frederick, of Andrews, Caron &
 Andrews, Little River St Charles

Andrews F. William, of Andrews, Caron &
 Andrews, Little River St Charles
 Andrews Mrs. David, 39½ St Valier, St R
ANDREWS THOMAS, plumber, gasfitter, hard-
 ware and general furnishing store, 1 St John,
 U T
 Andrew Adam, laborer, 347 Champlain, L T
 Andrew Gordon, timber tower, 267 Champlain,
 L T
 Andrew William, boatman, 261 Champlain, L T
 Andrew William, boatman, 335 Champlain, L T
 Angers Albert, bailiff, 55 Craig, St R
 Angers Anselme, 103 St John
 Angers Aug. R., of Langlois, Angers & Colston,
 39 St Ann, U T
 Angers Charles, laborer, r 12 Béclair, St R
 Angers Edouard, joiner, 73 St Joseph, St R
ANGERS EDOUARD J., notary, (successor to
 L. Prévost) commissioner for taking affida-
 vits, 66 St Peter, L T, h 36 St George, St J
 Angers François, laborer, 88 Latourelle, St J
 Angers François, post office, 62½ Richelieu, St J
 Angers Jac., shipcarpenter, 62 Latourelle, St J
 Angers Joseph, shoemaker, 94 D'Aiguillon, St J
 Angers Mrs. Joseph, Parent, St S
 Angers Napoléon, laborer, 13½ Richmond, St J
ANGERS PIERRE, hotel, cor St Geneviève
 and D'Aiguillon, St J
 Annand John, joiner, cor Grant and Des
 Prairies, St R
 Annet Jean Marie, teacher, 20 St George, St J
 Ansell Mrs. Joseph, r 113 Queen, St R
ARCAND ADOLPHE, cheap cash dry goods
 and millinery, 20 St John
 Arcand Alexis, laborer, Colomb, St S
 Arcand Antoine, laborer, 32 Scott, St L
 Arcand Arthur, shoemaker, 122 D'Aiguillon,
 St J
 Arcand Dosithe, clerk, 60½ D'Aiguillon, St J
 Arcand Frs., laborer, f Lachevrière, St L
ARCHBISHOP'S PALACE, right rev. E. A.
 Taschereau, archbishop, Port Dauphin, U T
ARCHER & CO., lumber merchants, 62 St Paul,
 L T
 Archer John, baker, 32 St Gabriel, St L
 Archer Joseph, jun., of Archer & Co., 5 St
 Angèle, U T
ARCHER JOSEPH, sen., builder and under-
 taker, 4 St François, St R
ARCHER, LEDUC & CO., flour and provision
 merchants, f Des Sœurs, Gillespie's wharf, L T
 Ardouin Augustin, laborer, 119 St John
 Ardouin Charles J., legislative assembly, 7 St
 George, U T
 Ardouin Pierre, trader, cor Napoléon and Sau-
 vageau, St S
AREL & CO, cabinetmakers, painters and
 upholsterers, 54 St Paul, L T
 Arel Delphis, butcher, St Thérèse, St S
 Arel Elzéar, butcher, 15 St Dominique, St R
 Arel Ferdinand, cor St François and St Domi-
 nique, St R
AREL LEON, victualler, stall 18 Champlain
 market hall, L T, h 9 St François, St R
 Arel Mrs. Sraphin, 7 St François, St R
 Arel P. Ferd., of Arel & Co., 54 St Paul, L T
 Arel Sraphin, jun., butcher, St Thérèse, St S
 Argue Edward, trader, 51½ St Valier, St R
 Argue Ths., storeman, 34 St Eustache, St L
 Ariel Antoine, trader, Demers, St S
 Ariel Gabriel, trader, Napoléon, St S
 Ariel Jean Bte., trader, 2 Smith, St R
 Ariel Lau., baker, cor Hamel and Albert, St S

A
AA
A
A
A
AA
A
A
A
A
A
A
A
A
AA
A
A
A
A
A
A
A

A

A
A
A
A
A
A
A
A

A

A

A

A

A

A

A

A

A

A

A

A

A

A

A

A

A

A

A

A

A

A

A

A

A

A

A

A

Caron &
R
ter, hard-
St John,
n, L T
amplain,
lain, L T
lain, L T
Colston,
t R
St R
essor to
ffidage,
St J
St J
eu, St J
lle, St J
on, St J
d, St J
neviève
nd Des
e, St J
goods
guillon,
St J
L
E. A.
U T
t Paul,
5 St
under-
vision,
f, L T
y, 7 St
1 Sau-
and
R
Domi-
plain
T
t S
L
St S

Ariel Louis, trader, Napoléon, St S
Armand Elzéar, shoemaker, cor Albert and
Arago, St S
Armand Jacques, laborer, 110 Richelieu, St J
Armand Jacques, tanner, 25 $\frac{1}{2}$ King, St R
Armand Jean Bte., carter, 17 St Helen, St R
Armand Joseph, laborer, 83 St Paul, L T
ARMAND MRS. CHARLOTTE, wife of Thomas
Levallée, sen., 18 St Helen, St R
Armand Mrs. Jean, seamstress, St Ours, St S
Armand Octave, currier, 46 St Gabriel, St R
Armand Théophile, watchmaker, St Valier, St S
Armand Wilbrod, currier, 5 Arago, St R
Armstrong Mrs. Jas., trader, 84 $\frac{1}{2}$ Champlain, L T
Armstrong Mrs. John, 10 Jesuits, St R
Armstrong Thos., blacksmith, 76 St Valier, St R
Armstrong Wm., blacksmith, 2 $\frac{1}{2}$ St François, St R
Arnold Mrs. William, 1 St Amable, St L
Arnold Robert, carter, 7 Arago, St R
Arsenault Alph., barber, 39 St Valier, St R
Arsenault Ant., shoemaker, St Gertrude, St S
Artillery barracks, Arsenal n Palace gate, U T
Ash Commander E.D., C.R.N., F.R.A.S., pro-
prietor of observatory, off Grand Allée, St
Lewis road
Ashley William, laborer, 13 St Gabriel, St L
Askin Robert, rigger, 122 Champlain, L T
Asselford Wm., stevedore, 360 Champlain, L T
Asselin Charles, laborer, 15 St Olivier, St J
Asselin Clément, shipcarpenter, Bedard, St S
Asselin Evariste, carter, cor St Germain and St
Jérôme, St S
Asselin François, caulker, St Luke, St S
Asselin Frs X., trader, cor Ovide and Signai, St S
Asselin Isaac, laborer, 1 Panet, St R
Asselin J. Bte., sawyer, Hare Point, f Dorches-
ter, St R
Asselin Joseph, baker, 30 St Helen, St R
Asselin Joseph, carter, 117 Queen, St R
Asselin Martin, sawyer, Hare point, f Dorchester,
St R
Asselin Mrs. Jean, huckster, 5 Finlay market
place, L T
Asselin Narcisse, carter, 50 St Olivier, St J
Asselin Paul, carter, 21 Smith, St R
Asselin Pierre, baker, 65 Richardson, St R
Asselin Prosper, laborer, 87 Richardson, St R
Atherden Mrs. George, 53 $\frac{1}{2}$ Champlain, L T
ATKINSON HENRY, & CO., lumber mer-
chants, Etchemin, New Liverpool, P.O.
Atkinson Henry, of Henry Atkinson & Co.,
Etchemin Mills
Atkinson Mrs. Edward, 10 St Ann, U T
ATTORNEY GENERAL'S OFFICE, hon. G.
Ouimet, attorney general, Sewell's building,
63 St Lewis, U T
Aubé Miss Adélaïde, seamstress, 15 Little St
Ann, U T
Aubé Mrs. Jean Bte., 14 St Nicholas, L T
Aubert Ignace, of DeChêne & Aubert, 83 Des-
fossés, St R
Aubert Louis, milkman, cor Albert and Met-
calfe, St S
Aubertin Mrs. Joseph, laundress, 18 Little Sault
au Matelot, L T
Aubin Edouard, carter, 92 St Olivier, St J
Aubin Mrs. Louis, 83 Prince Edward, St R
Auchu François, painter, Demers, St S
Auclair Abraham, laborer, Bayard, St S
Auclair Ferdinand, clerk, 28 St George, St J
Auclair Jean Bte., storeman, Ovide, St S
Auclair Joseph, laborer, Colomb, St S
Auclair Louis, laborer, Herschell, St S

Auclair Miss Julia, school teacher, Ovide, St S
Auclair Mrs. Jean, seamstress, Franklin, St S
Audet Frs. M., of Audet & Robitaille, 17 St
George, U T
AUDET GEORGE J. & CO., leather merchants,
54 and 56 St Peter, L T
Audet George J., of G. J. Audet & Co., cor St
Joachim and St Flavian, U T
Audet Miss Céline, seamstress, cor Richelieu and
St George, St J
Audet Mrs. Charles, r 82 $\frac{1}{2}$ D'Aiguillon, St J
Audet Mrs. George S., cor St Joachim and St
Flavian, U T
AUDET & ROBITAILLE, (successors to Babi-
neau & Gaudry, ship chandlers, cor Sous le
Fort and St Peter, L T
Audet Rodolphe, accountant, 11 St Flavian, U T
Audibert Charles, sailor, 71 Fleurie, St R
Audibert Elzéar, joiner, 142 St Valier, St R
Audibert François, joiner, cor Colomb and St
Ours, St S
Audibert Mrs. Pierre, 6 Jérôme, St R
AUDY JOSEPH, grocer, 89 Desfossés, St R
Audy Charles, blacksmith, 15 Desfossés, St R
Audy Jean Et., 20 St James, St L
Audy Joseph, ship carpenter, 35 St Valier, St R
Audy Narcisse, blacksmith, 53 Craig, St R
Audy Pierre, joiner, 109 King, St R
Auger Alphonse, carpenter, 5 Queen, St R
Auger Edouard, milkman, 101 $\frac{1}{2}$ St Olivier, St J
Auger François, jun., grocer, St Valier, St S
Auger François, sen., grocer, St Valier, St S
AUGER JACQUES, jun., notary, 14 St Peter,
L T, h 43 Ann, St R
Auger Jac., sen., ship carpenter, 2 Grant, St R
Auger Jacques, ship carpenter, 6 Smith, St R
Auger Jean Bte., laborer, Victoria, St S
Auger Joseph, carpenter, 133 Queen, St R
Auger Michel, 8 Smith, St R
Auger Narcisse, laborer, Franklin, St S
Auld John, inspector of fish and oil, 8 St
Joseph, St R
Auld Joseph, 20 Couillard, U T
AUSTIN HENRY C., notary, Dean's building,
40 St Peter, L T, h 41 St Geneviève, Cape
Austin John, laborer, 2 $\frac{1}{2}$ D'Artigny, St L
Austin Mrs. Francis, 10 St Ann, U T
Avaré Mrs. Magloire, trader, cor St Joachim and
St Ambroise, B V
Avoine Joseph, shoemaker, Franklin, St S
Axford Mrs. John, 16 St Gabriel, St R
Aylwin William, blacksmith, Hamel, St S
Baby Miss H., dressmaker, 14 Haldimand, U T
Babineau Miss Ang., beads, 27 Sous le Fort, L T
Baby Mrs. François, 55 St Lewis, U T
Baby William, advocate, 55 St Lewis, U T
Bacé Robert, confectioner, 44 St Lewis, U T
Bacon Benj. G., servant, 51 $\frac{1}{2}$ St Eustache, St L
Bacon François, currier, 27 Arago, St R
Bacon Mrs. Jean, laundress, 27 Arago, St R
Bacon Mrs. Samuel, grocery, cor St Julia and
St Eustache, St L
Bacon Olivier, cabinetmaker, 30 Fleurie, St R
Bacquet captain Annibal, cor Ann and St
François, St R
Bacquet Miss Nathalie, 10 Laval, U T
Badeau Ignace, ship carpenter, 61 Prince
Edward, St R
Badger Honoré, policeman, 17 $\frac{1}{2}$ St Joachim, St L
BAILE JOHN, coal and fire brick merchant,
Wellington wharf, f St James, L T, h Glen-
burnie, St Foye road
Bailey Miss Adèle, seamstress, 30 Ann, St R

r, Grand

rd, St R
, St SL
me, L T
15 Littleel, St L
R

e Cham-

ate, U T
du Fort,St R
F, U T
mand, h

T, h 39

ois, St J
ph, St R, L T
St J
ny and

weiler,

T
rs, 13

t

r, 7 St

J
St L
ohnPalace
t Paul,

r and

broise

stache,

Cham-

in, L T

Mount

nd St

n, B V

in, L T

T

Beaudoin Ant., joiner, 66 St François, St R
 Beaudoin Charles, laborer, Metcalfe, St S
 Beaudoin Et., ship carpenter, 94 Queen, St R
 Beaudoin Frs. X., butcher, 25 Henderson, L T
 Beaudoin Frs. X., trader, 4 Henderson, L T
 Beaudoin Jean Bte., sailor, 90 Richelieu, St J
 Beaudoin Joseph, carrier, 14½ Alfred, St R
 Beaudoin Miss Adélaïde, 51 Arago, St R
 Beaudoin Mrs. David, 4 Richardson, St R
 Beaudry David, laborer, 29 Lachevrotière, St L
 Beaudry Jos., laborer, r 27 St Margaret, St R
 Beaudry Mrs. Joseph, 6 Burton, St L
 Beaudry Mrs. Joseph, Wolfe, St S
 Beaudry Mrs. Napoléon, corner St Olivier and
 St Augustin, St J
 Beaudry Timothé, engineer, 23 D'Aiguillon, St J
 Beaulac Alexis, carter, cor Jacques Cartier and
 Sauvageau, St S
 Beaulac François, carter, 43 St Margaret, St R
 Beaulé Mrs. Joseph, Bagot, St S
 Beaulé Pierre, shoemaker, Bagot, St S
 Beaulé Zéphirin, grocer, St Valier, St S
 Beaulieu Alfred, joiner, cor Colomb and Signai,
 St S
 Beaulieu Alfred, sergeant of police, 26½ Grant,
 St R
 Beaulieu Chs., wheelwright, St Germain, St S
 Beaulieu Etienne, shoemaker, St Ann, St S
 Beaulieu Frs., policeman, 93 Richardson, St R
 Beaulieu Frs., ship carpenter, St Elizabeth, St S
 Beaulieu Frs. X., laborer, 145 Richardson, St R
 Beaulieu Lambert, laborer, Sauvageau, St S
 Beaulieu Mrs. Charles, laundress, cor Suther-
 land and St Olivier, St J
 Beaulieu Mrs. Olivier, 79 St Valier, St R
 Beaumont Charles, carter, Hermine, St S
 Beaumont Elzéar, painter, St Joachim, B V
 Beaumont Jacques, carpenter, 73 Commission-
 ers, St R
 Beaumont Jean, wheelwright, 5 Scott, St L
 Beaumont Joseph, Hermine, St S
 Beaumont Ls., milkman, 150 D'Aiguillon, St J
 Beaumont Michel, joiner, St Ignace, St S
 BEAUPORT ASYLUM, Drs. Landry & Roy,
 proprietors, La Canardière, Beauport road
 Beaupré Charles, shoemaker, cor Fleurie and
 Dorchester, St R
 Beaupré François, laborer, cor St Luke and St
 Thérèse, St S
 Beaupré François, shoemaker, cor Sutherland
 and Richelieu, St J
 Beaupré Ignace, joiner, cor Colomb and St
 Ours, St S
 Beaupré Jac., shoemaker, 92½ St Olivier, St J
 Beaupré Jean, laborer, Franklin, St S
 Beaupré Jean, shoemaker, cor St Monique and
 St Germain, St S
 Beaupré Joseph, laborer, 12 Turgeon, St R
 Beaupré Michel, shoemaker, St Thérèse, St S
 Beaupré Mrs. Modeste, 105 St Olivier, St J
 Beaupré Nicolas, sawyer, 28 St Geneviève, St L
 Beaupré Noël, culler, 6 Desfossés, St R
 Beaupré Victor, carpenter, Prince of Wales, B V
 Beaupré Victor, joiner, cor Bedard and St Oli-
 vier, St S
 Beaugregard Félix, joiner, cor St Anselme and
 Commissioners, St R
 Beaugregard Louis, laborer, 56 St Margaret, St R
 Beauvillage Mrs. Job, boarding house, Champ-
 lain market place, L T
 Béchard Cyp., shoemaker, 111 St Olivier, St J
 Béchard Louis, carter, 14 Jérôme, St R
 Bêchet Joseph, laborer, 51 Fleurie, St R

Bêchet Mrs. Jos., trader, 259½ Champlain, L T
 Beckett Thomas, of R. R. Dobell & Co., Bard-
 field, St Lewis road
 Bécue Emile, trader, 12½ St Nicholas, L T
 Bécue Zéphirin, trader, 4 St George, St J
 Bedard Abraham, carter, 11 Octave, St R
 Bedard André, joiner, 15 N. D. Des Anges, St R
 Bedard Ant., shoemaker, 45 St François, St R
 Bedard Charles, blacksmith, Parent, St S
 Bedard Charles, cooper, 2½ St François, St R
 Bedard Charles, mason, 44 Prince Edward, St R
 Bedard Ed., clerk, cor Chenet and Louisa, St S
 Bedard Elie, watchmaker, 121½ St Paul, L T
 Bedard Elzéar, clerk, 16½ St George, St J
 Bedard Elzéar, shoemaker, 43½ Arago, St R
 Bedard Etienne, carter, 98 Queen, St R
 Bedard Etienne, ship carpenter, 63 Arago, St R
 Bedard Eugène, painter, r 129 St John
 Bedard Fabien, laborer, Sullivan, B V
 Bedard Ferd., blacksmith, 9 St Olivier, St J
 Bedard Ferdinand, assistant keeper of tollgate,
 St Foye road
 Bedard François, butcher, cor Hermine and
 Signai, St S
 Bedard François, carter, 86 Queen, St R
 Bedard François, grocer, cor St Ours and St
 Joseph, St S
 Bedard François, grocer, 47½ Desfossés, St R
 Bedard François, joiner, Parent, St S
 Bedard François X., brewer, cor Crown and
 Queen, St R
 Bedard François X., carter, 31 Queen, St R
 Bedard François X., joiner, 69 D'Aiguillon, St J
 Bedard Frs., cabinetmaker, 117 St Paul, L T
 Bedard Frs., laborer, 8 Ancien Chantier, L T
 Bedard Frs., ship carpenter, St Mary, B V
 Bedard Frs. X., ship carpenter, 45½ Arago, St R
 Bedard Gab., carter, cor Félix and Demers, St S
 Bedard Gabriel, ship carpenter, cor Ovide and
 St Ours, St S
 Bedard George, laborer, St Luke, St S
 Bedard Jacques, laborer, Parent, St S
 Bedard Jacques, shoemaker, 42 St Olivier, St J
 Bedard Jacques, tinsmith, Théophile, St S
 Bedard J Bte., ship carpenter, 11 Crown, St R
 Bedard Jean, carpenter, 1 St Antoine, St R
 Bedard Jean, laborer, St André, St S
 Bedard Jean Bte., blacksmith, cor Scott and St
 Gabriel, St L
 Bedard Jean Bte., joiner, 25 St Gabriel, St R
 Bedard Jean Bte., of Vézina & Bedard, 98½
 Queen, St R
 Bedard Jean Bte., tailor, 87 Desfossés, St R
 Bedard Joachim, butcher, St Valier, St S
 Bedard Joachim, victualler, cor St Ambroise
 and Bedard, B V
 Bedard Joseph, carter, Arthémèse, St S
 Bedard Joseph, carter, Demers, St S
 Bedard Joseph, laborer, 7 Berthelot, St L
 Bedard Joseph, ship carpenter, 81 Prince
 Edward, St R
 Bedard Joseph, tinsmith, 35 Desfossés, St R
 BEDARD JOSEPH E., advocate, 16 Garden,
 U T, h Beauport village
 Bedard Louis, laborer, r 38 Scott, St L
 Bedard Louis, tanner, 65 Desfossés, St R
 Bedard Miss Angélique, Massue, St S
 Bedard Miss Marceline, milliner, 14 Little
 Champlain, L T
 Bedard Mrs. Jean, 28 Ann, St R
 Bedard Mrs. Thomas, 6 Desfossés, St R
 Bedard Narcisse, laborer, Bagot, St S
 Bedard Noël, grocer, 88 St Joseph, St R

BEDARD & PETITCLERC, painters, glaziers, and paper hangers, 32 St Gabriel, St L
 Bedard Pierre, baker, 394 Crown, St R
 Bedard Pierre, laborer, Jacques Cartier, St S
 Bedard Pierre, laborer, 71 Scott, St L
 Bedard Prisque, carter, Bedard, St S
 Bedard Simon, crockery, 20, tinsmith, 22, St Nicholas, L T
 BEDARD T. MONT, watchmaker and jeweller, 35 St John, U T
 Bedard Stanislas, shoemaker, Arago, St S
 Bedard Théodore, blacksmith, 38 St Gabriel, St L
 Bedard Théophile P., advocate, 39 Crown, St R
 Bedard Thomas, of Bedard & Petitclerc, 32 St Gabriel, St L
 Bedard Thomas, policeman, Bedard, St S
 Bedard Thomas, shoemaker, 125 St Joseph, St R
 Bégin Benjamin, broom manufacturer, rear 8 Little Champlain, h cor Notre Dame lane and Sous le Fort, L T
 BEGIN CHAS., hotelkeeper, cor St Peter and Poreh, L T
 Bégin Joseph, laborer, foot Dorchester, St R
 BEGIN LOUIS, notary, St Lawrence chambers, 12 St Peter, L T, h 3 Commercial, Levis
 Bégin Pierre, boatman, 303 Champlain, L T
 Begley Pat., timbertower, 265 Champlain, L T
 Behan Andrew, of Behan Brothers, cor St Famille and Fabrique, U T
 BEHAN BROTHERS, importers of dry goods, Commercial house, 28 Fabrique, U T
 Behan Robert W., of Behan Brothers, cor St Famille and Fabrique, U T
 Belache François, trader, Bayard, St S
 Bélanger Alexandre, joiner, St Augustin, St S
 Bélanger Amable, laborer, 22 Bélair, St R
 BELANGER AMBROISE, master stonecutter, 4 Desfossés, h 19 Jérôme, St R
 BELANGER ANACLET, carver and gilder, 9 St John
 Bélanger Antoine, laborer, 5 St Helen, St R
 Bélanger Benoit, upholsterer, 112 D'Aiguillon, St J
 Bélanger Charles, butcher, St Valier, St S
 Bélanger Charles, joiner, 17 Desfossés, St R
 Bélanger Cyriae, laborer, 2 St Joseph, St J
 Bélanger Edouard, carpenter, 5 St John
 Bélanger Emilien, upholsterer, 40½ St George, St J
 Bélanger Évangéliste, carrier, St Gertrude, St S
 Bélanger Ferdinand, bricklayer, Colomb, St S
 Bélanger François, grocer, cor Victoria and Jacques Cartier, St S
 Bélanger François X., entomologist, 7 D'Aiguillon, St J
 Bélanger Frs., pork trader, 31 St Joseph, St R
 BELANGER GABRIEL, hotelkeeper, 11 St Paul, L T
 BELANGER & GARIÉPY, dealers in hardware, iron mongery, tools, nails, oils, paints, cutlery, &c., 9 and 9½ Fabrique, U T
 Bélanger Guillaume, 50 Artillery, St L
 Bélanger Honoré, carpenter, Bedard, B V
 Bélanger Hospice, salesman, 44 Dorchester, St R
 Bélanger Ignace, carpenter, St Monique, St S
 Bélanger Isais, laborer, Colomb, St S
 Bélanger Jacques Jean Bte., keeper of toll gate, St Valier, St S
 Bélanger J. Bte., cooper, 31½ St Margaret, St R
 BELANGER & JOBIN, master stonecutters, 9 St Roch, St R
 Bélanger Joseph, carpenter, Metcalfe, St S

Bélanger Joseph, of Bélanger & Jobin, 32 St Olivier, St J
 Bélanger Joseph, ship carpenter, Napoléon, St S
 Bélanger Jules, advocate, 48 Craig, St R
 Bélanger Léon, joiner, 95 St Joseph, St R
 Bélanger Louis, butcher, cor St Olivier and Bedard, St S
 Bélanger Louis, joiner, 144 St Valier, St R
 Bélanger Louis, stonecutter, 8 Jérôme, St R
 Bélanger Miss Henriette, laundress, cor St Anselme and N. D. Des Anges, St R
 Bélanger Mrs. Edouard, trader, cor Church and King, St R
 Bélanger Mrs. Eugène, bdg hse, 29 St Paul, L T
 Bélanger Mrs. Isidore, 3 Prince Edward, St R
 Bélanger Mrs. Jean Bte., laundress, Bedard, B V
 Bélanger Narcisse, mason, 104 St James, St L
 Bélanger Octave, clerk, 27 St Helen, St R
 Bélanger Oct., shoemaker, 100 D'Aiguillon, St J
 Bélanger Olivier, grocer, 47 St Joseph, St R
 Bélanger Olivier, sailor, 13½ Henderson, L T
 Bélanger Philippe, clerk, 14 St Nicholas, L T
 Bélanger Pierre, 47 St Gabriel, St L
 Bélanger Pierre, butcher, Bedard, St S
 BELANGER PIERRE, coachmaker, 73 St John
 Bélanger Pierre, joiner, 36 St Gabriel, St R
 Bélanger Pierre, laborer, St Valier, St S
 Bélanger Pierre, laborer, 64 N. D. des Anges, St R
 Bélanger Pierre, trader, 55 St Olivier, St J
 Bélanger Pierre O., joiner, 9 Colomb, St R
 Bélanger Victor, of Bélanger & Gariépy, 50½ Artillery, St L
 Belgian consul, A. Joseph, 59 St Peter, L T
 BELING & LAMOTHE, general merchants and agents for Bremen and Hamburg underwriters, Hunt's wharf, L T
 Béliveau Mrs. Israël, 65 St Paul, L T
 Bell John, laborer, 31½ Richardson, St R
 Bell Joseph, boatman, 341 Champlain, L T
 Bellamy Mrs. Edouard, 68 King, St R
 Belland Félix, joiner, 82½ D'Aiguillon, St J
 Belland Ignace, leather dealer, Signal, St S
 Belland Joseph Elzéar, supervisor's office, 4½ Scott, St L
 Belland Joseph F., laborer, St Monique, St S
 Belland Mrs. Ferd., 3 D'Artigny, St L
 Belland Pierre, joiner, 103 St Olivier, St J
 Belland Prime, joiner, 3 D'Artigny, St L
 BELLEAU ALFRED G., M.D., physician and surgeon, 14 St Ursule, U T
 Belleau Antoine, sawyer, 3 Stewart, St R
 Belleau Christian, carter, St Luke, St S
 BELLEAU & DARVEAU, advocates, 35 St Ann, U T
 Belleau Edouard, laborer, 45 St Olivier, St J
 Belleau Flavien, printer, 204 St James, St L
 BELLEAU G., & CO., ball alley, r 17 Palace, U T
 Belleau George, of G. Belleau & Co., r 17 Palace, U T
 Belleau Isidore, custom house, Point à Carcy, L T
 Belleau Isidore N., of Belleau & Darveau, 35 St Ann, U T
 Belleau Jacques, dealer in flour, grain, &c., Champlain market hall, h 7½ Henderson, L T
 Belleau Jacques, laborer, 75 Scott, St L
 Belleau Jacques F., accountant, 1 Laval, U T
 Belleau Jean, laborer, St Augustin, St S
 Belleau Joseph, butcher, head King, St R
 Belleau Joseph, carter, 6 Plessis, St L
 Belleau Louis, hotel, 2 St Joseph, St R
 Belleau Mrs. Antoine, 24 St Geneviève, St J
 Belleau Mrs. Ferd., bdg. hse, 7 St Stanislas, U T
 Belleau Mrs. Ferd., seamstress, 16 Artillery, St L

Be
 Be
 Bi
 Be
 Be
 Be
 Be
 Be
 Be
 Be
 BE
 c
 BE
 s
 1
 BE
 1
 1
 Be
 Be
 Be
 1
 Be
 Be
 Be
 Be
 Be
 Be
 Be
 G
 11
 Be
 Berg
 Bi
 Berg
 Berg
 Berg
 Berg
 Berg
 Berg
 BER
 re
 L
 Berg
 Da
 Bern
 Bern
 Bern
 BER
 58
 Bern
 Bern
 Bern
 Bern
 gau
 Bern
 Bern
 ma
 Bern
 Dé
 Bern
 Bern
 Bern
 Bern
 An
 Bern
 Des
 Bern
 Bern
 Bern

in, 32 St
 con, St S
 R
 R
 rier and
 t R
 St R
 , cor St
 arch and
 'aul, L T
 , St R
 ard, B V
 ss, St L
 R
 on, St J
 t R
 L T
 , L T
 St John
 t R
 res, St R
 J
 R
 y, 50½
 T
 ats and
 under-
 T
 J
 S
 ce, 4½
 , St S
 and
 35 St
 St J
 L
 e, U T
 Pal-
 L T
 35 St
 &c.
 L T
 T
 U T
 St L

Belleau Mrs. Frs., cor Craig and St Valier, St R
 Belleau Pierre, grocer, Parent, St S
 BELLEAU SIR NARCISSE F., lieutenant gov-
 ernor of the Province of Quebec, 36 St Lewis,
 U T
 Bellemare Louis, laborer, Chenet, St S
 Bellerive Charles, currier, 105 St Valier, St R
 Bellerive Léon, leather inspector, 31 Crown, St R
 Bellerive Mrs. Charles, 105 St Valier, St R
 Bellerive Pierre, baker, St Valier, St S
 Bellew Henry F., 6 Garneau, U T
 Bellisle Norbert, stonecutter, Arago, St S
 BENDER PROSPER, advocate and deputy clerk
 of crown and peace, 98 St John
 BENDER PROSPER, M.D., homœopathic phy-
 sician and surgeon, office hours, 8½ to 10 a.m.,
 1 to 3¼ p.m., 6½ to 8 p.m., 38 D'Aiguillon, St J
 BENNETT BENSON & CO., commission and
 lumber merchants, 7 Bell's lane, L T
 Bennett Benson, of Benson Bennett & Co.,
 Teviot house, St Foye road
 Bennett David, shoemaker, 4½ St Michael, St L
 Bennett George, laborer, r 9½ St Julia, St L
 Bennett Samuel J., of Benson Bennett & Co.,
 Mill cove, South Quebec
 Bennett Thomas, laborer, 246 Champlain, L T
 Bennett Thomas, laborer, r 250 Champlain, L T
 Benn Thomas, fire brigade, 232 Champlain, L T
 Benoit George, boatman, 344½ Champlain, L T
 Benoit Jean, laborer, 291 Champlain, L T
 Benoit Jos., tailor, cor Ann and St François, St R
 BENOIT ZEPHYRIN, flour and provision store,
 Gillespie's wharf, L T, bds at Stadacona hotel,
 11 Palace, U T
 Bentley Henry, shoemaker, 3 St George, St J
 Bergeron Basile, jun., butcher, cor St Ann and
 Bayard, St S
 Bergeron Basile, sen., butcher, St Ann, St S
 Bergeron Emm., blacksmith, 19 St Olivier, St J
 Bergeron François, 31 Desfossez, St R
 Bergeron Joseph, culler, St Ours, St S
 Bergeron Louis, finisher, St Luke, St S
 Bergeron Rémi, joiner, St Ann, St S
 BERGEVIN ALEXANDER, dry goods and
 ready made clothes, 21½, h 19 Mountain hill,
 L T
 Bergevin Charles, dry goods, 10 and 12 Notre
 Dame, h 23 Mountain hill, L T
 Bermingham William, 66 St Eustache, St L
 Bernard Abrm., ship carpenter, 108 Queen, St R
 Bernard David, storeman, 45 D'Aiguillon, St J
 BERNARD FRANCOIS' XAVIER, dry goods,
 58½ St Joseph, St R
 Bernard Jacques, laborer, 45 D'Aiguillon, St J
 Bernard Jean laborer, Sullivan, B V
 Bernard Joseph, tanner, 60 Latourelle, St J
 Bernard Miss Louise, seamstress, 23½ St Mar-
 garet, St R
 Bernard Pierre, shoemaker, St Mary, B V
 Bernatchez & Déchéne, milliners and dress
 makers, 81½ St Joseph, St R
 Bernatchez Miss Geneviève, of Bernatchez &
 Déchéne, bds at 111 St Paul, L T
 Bernier Antoine, laborer, Massue, St S
 Bernier Chs., stonecutter, 119 Richardson, St R
 Bernier Edouard, shoemaker, 10 Desfossez, St R
 Bernier Fabien, laborer, cor Caron and N. D. Des
 Anges, St R
 Bernier François, laborer, cor Caron and N. D.
 Des Anges, St R
 Bernier Frédéric, pilot, 6 Henderson, L T
 Bernier Godefroy, butcher, 32½ Crown, St R
 Bernier Jacques, boatman, r 21 St Roch, St R

Bernier Jean, laborer, foot Caron, St R
 Bernier Joseph, mason, 13 St François, St R
 Bernier Léon, joiner, 40 Craig, St R
 BERNIER L. J. A., advocate, cor Haldimand
 and Mount Carmel, Cape, h 20 Wolfe, Lévis
 Bernier L. Octave, notary, 12½ St Joseph, St R
 Bernier Louis, hotel, 9 St Paul, L T
 Bernier Lucien, joiner, cor Caron and King, St R
 Bernier Marcel, caulker, 61½ St Paul, L T
 Bernier Mrs. Jean Bte., 24 St Margaret, St R
 Bernier Mrs. Joseph, trader, 47 Scott, St L
 Bernier Mrs. Léon, 25½ Desfossez, St R
 Bernier Noé, laborer, 6 Richelieu, St J
 Bernier Onésime, laborer, 38½ St Paul, L T
 Bernier Zéphirin, policeman, 1½ St Nicholas, L T
 BÉROUARD Frs., jun., clerk, 87½ St Valier, St R
 BÉROUARD FRANCOIS, sen., leather store,
 87½ St Valier, h 47 Crown, St R
 BÉrouard Jean, shoemaker, Arago, St S
 Berrigan John, laborer, 32 Little Champlain, L T
 Berrigan Patrick, laborer, 18½ St Julia, St L
 Berrigan Timothy, carter, 64 Champlain, L T
 Berrigan William, laborer, 84½ Champlain, L T
 Berry Pierre, ship carpenter, St Ursule, St S
 Berthelot L. Flavien, crown lands, 12 Couillard,
 U T
 Berthelot market, Nouvelle, St L
 Berthiaume Amable, ship carpenter, 291 Cham-
 plain, L T
 Berthiaume Amable, shoemaker, 29½ Desfossez,
 St R
 Berthiaume Félix, carter, 14 St Margaret, St R
 Berthiaume Jean, ship carpenter, St Gertrude,
 St S
 Berthiaume Miss Joséphine, trader, 328 Cham-
 plain, L T
 Berthiaume Mrs. François, 63½ Artillery, St L
 Berthiaume Mrs. Michel, 52 Queen, St R
 Berthiaume Pierre, carter, 54 Commissioners,
 St R
 Berthiaume Victor, joiner, 42 Des Prairies, St R
 Berté Louis, rigger, 105 Prince Edward, St R
 Bertolotto Louis, steward, 6 D'Auteuil, U T
 Bertrand Arsène, laborer, 43 St George, St J
 Bertrand Charles, joiner, 5 Béclair, St R
 Bertrand Cyrille, tinsmith, cor Dorchester and
 St Joseph, St R
 Bertrand Ferdinand, joiner, Hermine, St S
 Bertrand François, carter, 119 St John
 Bertrand Frs. X., engineer, 14 N. D. Des Anges,
 St R
 Bertrand Honoré, carriagemaker, 12 Abraham
 hill, St R
 Bertrand Jean, laborer, 10 Latourelle, St J
 Bertrand Joseph, carter, 6 Lachevrotte, St L
 Bertrand Joseph, carter, 32 Nouvelle, St L
 Bertrand Léon, joiner, 15 Alfred, St R
 Bertrand Mrs. Alb., milliner, 4½ St George, St J
 Bertrand Mrs. Hypolite, 2 Jupiter, St L
 Bertrand Napoléon, grocer, cor Dégigny and
 Richelieu, St J
 Bertrand Wilbrod, grocer, cor St Geneviève and
 D'Aiguillon, St J
 Bérubé Achille, laborer, St Valier, St S
 Bérubé André, laborer, cor St Augustin and
 Richelieu, St J
 Bérubé Damase, laborer, 57 St Margaret, St R
 Bérubé Ferdinand, boatman, Victoria, St S
 Bérubé Jérôme, clerk, cor King and Crown, St R
 Bérubé Joseph, boatman, 12½ St Margaret, St R
 Bérubé Joseph, boatman, Hermine, St S
 Bérubé Magloire, painter, 5½ Henderson, L T
 Bérubé Mrs. Edouard, 68 King, St R

Bérubé Mrs. J. Bte., laundress, Joséphine, St S
 Bérubé Octave, hotel, 9 Finlay market place,
 L T
 Bérubé Sévère, shoemaker, 23 Turgeon, St R
 Bérubé Stanislas, laborer, 42 St Margaret, St R
 Bérubé Thadée, trader, Boisseau, St S
 Bérubé Thomas, laborer, 62 St Margaret, St R
 Bérubé Zébedé, laborer, Napoléon, St S
 BEW JOHN J., timber merchant and ship
 agent, Telegraph building, 26 St Peter, L T,
 h 6 D'Auteuil, U T
 Bezeau David, hotel, cor St Margaret and Craig,
 St R
 Bezeau Jean, laborer, Hamel, St S
 Bezeau Joseph, joiner, 72 King, St R
 Bible and Tract Depository, rev. D. Marsh, de-
 positor, 16 Buade, U T
 Bidégaré Alfred, clerk, 54 St Paul, L T
 Bidégaré And., cabinetmaker, 101 Desfossés, St R
 Bidégaré André, trader, St Valier, St S
 Bidégaré Félix, 2 Ancien Chantier, L T
 Bidégaré Jean, joiner, 11 Dorchester, St R
 Bidégaré Joseph, joiner, 434 Richelieu, St J
 Bidégaré Miss Charlotte, 61 D'Aiguillon, St J
 Bidégaré Mrs. François, 6 Sutherland, St J
 Bidégaré Mrs. Pierre, dry goods, 142 St Valier,
 St R
 Bidégaré Nap., ship carpenter, St Joachim, B V
 Bidégaré Pierre, carpenter, 17 King, St R
 Bidégaré Pierre, leatherstore, 140 St Valier, St R
 Biévieux Louis, of Livernois & Biévieux, 27
 D'Aiguillon, St J
 Bigaouet Alex., saddler, 58½ Latourelle, St J
 Bigaouet Félix, farmer, St Valier, St S
 Bigaouet J. Elzéar, hardware, 2½ Desfossés, h
 51 St Valier, St R
 Bigaouet Joseph, blacksmith, St Valier, St S
 Bigaouet Joseph, carter, 14 Arago, St R
 Bigaouet Mrs. Jules, laundress, 14 Béclair, St R
 Bigaouet Mrs. Olivier, 51 St Valier, St R
 Bignell John, surveyor, 3 Des Prairies, St R
 Bignell Miss Elizabeth, 5 St Amable, St L
 BIGNELL WILLIAM, notary, Gowen's build-
 ing, 8 St Peter, L T, h 45 Lachevrotière, St R
 Billingsley Frederick, accountant and secretary
 of Quebec Warehouse Co., 4 Parloir, U T
 Bilodeau Ant., ship carpenter, 57 Queen, St R
 Bilodeau Ed., shoemaker, 1 Mountain hill, L T
 Bilodeau Flavien, shoemaker, 61 Arago, St R
 Bilodeau François, grocer, cor King and Dor-
 chester, St R
 Bilodeau François X., laborer, 6 Richmond, St J
 Bilodeau Henri, trader, 32 Arago, St R
 Bilodeau Joseph, painter, 62 Richelieu, St J
 Bilodeau Laurent, carter, Colomb, St S
 Bilodeau Louis, custom house, 121 St John
 Bilodeau Louis, laborer, 7 Jérôme, St R
 Bilodeau Louis, shoemaker, 21 Sous le Fort, and
 cor Notre Dame and Sous le Fort, L T
 Bilodeau Miss Delphine, seamstress, 8½ St Au-
 gustin, St J
 Bilodeau Mrs. André, grocery, cor Church and
 Fleurie, St R
 Bilodeau Mrs. David, trader, Champlain market
 place, L T
 Bilodeau Mrs. Jean Bte., seamstress, 26½ St
 Gabriel, St R
 Bilodeau Mrs. Siméon, 37 Scott, St L
 BILODEAU THOMAS, shoemaker, 80 St Joseph,
 St R
 Binet Chs., of Binet & Laroche, 9 Arago, St R
 Binet François, carter, Bedard, St S
 Binet François X., joiner, Bedard, St S

BINET & LAROCHE, shoemakers, 43 Craig,
 and manufacturers of wholesale boots and
 shoes, 2 Arago, St R
 Binet Louis, mason, St Elizabeth, St S
 Binet Ulric, messenger, Point à Carcy, L T
 Biron François X., joiner, Colomb, St S
 Biron Jean, millwright, 7 Laberge lane, St R
 Biron Ls., huckster, 1 Finlay market place, L T
 Biron Miss Julie, teacher, Arago, St S
 Biron Mrs. François, Arago, St S
 Biron Octave, post office, 104 D'Aiguillon, St J
 Bisset Alexr., pattern maker, 10 St Valier, L T
 BISSET GEORGE, founder, engineer, and gen-
 eral millwright, 10, h 12, St Valier, L T
 Bisset James, bookkeeper, 17½ St Roch, St R
 Bisset Mrs. David S., music teacher, 11 St Fran-
 çois, U T
 Bisson Bénéni, laborer, cor Artillery and St
 Michael, St L
 Bisson Chs., laborer, 8 Prince Edward, St R
 Bisson Eugène, sail maker, 283 Champlain, L T
 Bisson François, laborer, St Thérèse, St R
 Bisson François, shoemaker, St Elizabeth, St S
 Bisson Jean, laborer, 54½ Artillery, St L
 Bisson Louis, tailor, 61½ St Eustache, St L
 Bisson Miss Emerance, seamstress, 23 St Valier,
 St R
 Bisson P. Elzéar, shoemaker, St Elizabeth, St S
 Bisson Pierre, boatman, 20 St Ours, St S
 Bisson Wilfrid, bookkeeper, 32 St Valier, L T
 Bissonnet Romuald, clerk, 30 King, St R
 Bistodeau Eugène, cabinetmaker, 10½ St Nicho-
 las, L T
 Bittner David, messenger, 29 Richardson, St R
 Black Henry, moulder, 59 Champlain, L T
 BLACKHON, HENRY, C.B., Place d'Armes, U T
 Black William, ship carver, cor King and St
 Dominique, St R
 Blackburn Thomas, baker, St Philippe, St S
 Blackley professor Edward H., cor St Gene-
 viève and St Ursule, U T
 Blagdon John, clerk, 20 St Nicholas, L T
 Blain Mrs. Joseph, tavern, 382 Champlain, L T
 Blais Alfred, shoemaker, Parent, St S
 Blais André, sailor, 27½ St Joseph, St R
 Blais Charles, shoemaker, Hermine, St S
 Blais Cyprien, clerk, 32 Fleurie, St R
 Blais François, messenger, 14 St Geneviève, St J
 Blais George, clerk, 7½ Desfossés, St R
 BLAIS JACQUES, ship builder, 311 Champlain,
 L T
 Blais J. Bte., carpenter, r 25½ Richardson, St R
 Blais Jean, laborer, 72 Richmond, St J
 Blais Jean Baptiste, grocer, cor Signal and Ar-
 ago, St S
 Blais Jean Baptiste, laborer, Théophile, St S
 Blais Joseph, laborer, 10 Alfred, St R
 Blais Joseph, moulder, 154 St François, St R
 Blais Léon, shoemaker, Signal, St S
 Blais Louis, laborer, 105 St Olivier, St J
 BLAIS LOUIS E., grocer, cor Prince Edward
 and Crown, St R
 Blais Mrs. Barthelemy, r 22 St George, St J
 Blais Mrs. Charles, r 22 St George, St J
 Blais Mrs. Charles, 327 Champlain, L T
 Blais Nazaire, carpenter, Haré Point, foot Dor-
 chester, St R
 Blais Oscar, laborer, 36 St Gabriel, St R
 Blais Pierre E., grocer, cor Crown and Prince
 Edward, St R
 Blais Urbain, ship carpenter, Théophile, St S
 Blake Henry, driver, 27½ Nouvelle, St L
 Blake John, carter, 10 St Gabriel, St L

43 Craig,
roods andL T
S
e, St R
lace, L Tlon, St J
lier, L T
and gen-
L T
St R
St Fran-

and St

St R
lain, L T
S
th, St St L
t Valier,

eth, St S

3
r, L T

t Nicho-

on, St R

mes, U T
and StSt S
t Gene-

r

ain, L T

3

ve, St J

mplain,

l, St R

nd Ar-

St S

St R

Edward

t J

t Dor-

Prince

St S

Blakiston Mrs. Robert, 63 Scott, St L
 Blakiston Raymond, sailmaker, loft 9 St Peter,
 L T, house 6 Rampart, U T
 Blakiston William, sailmaker, 46 St François,
 St R
 Blanchard Charles, carpenter, Boisseau, St S
 BLANCHARD MRS. JACQUES, Blanchard's
 hotel, Notre Dame square, L T
 Blanchet David, bailiff, 6 Arsenal, U T
 BLANCHET HILARION, M.D., physician and
 surgeon, cor Palace and Charlevoix, U T
 Blanchet Jean, of Blanchet & Pentland, bds at
 5 Mountain hill L T
 BLANCHET JEAN BTE., M.D., M.R.C.S.,
 Eng., physician and surgeon, 13 Garneau, U T
 Blanchet Joseph, fire brigade, 75 St Paul, L T
 Blanchet Michel, saddler, 10 St James, St L
 Blanchet Miss Mélanie, seamstress, basement
 Congregationist church, Dauphine, U T
 Blanchet Mrs. Hilaire, 14 D'Aiguillon, St J
 BLANCHET & PENTLAND, advocates, Dean's
 building, 40 St Peter, L T
 BLANCO DON JOSE MODESTO, vice consul
 for Spain, St. Lewis Hotel, U T
 Blaney William, boatman, cor Berthelot and
 Artillery, St L
 Blaxall Augustus, detective, 25½ Richelieu, St J
 Bleau Alexandre, trader, 148½ St Valier, St R
 Bleau Jean, laborer, 26 St Famille, U T
 Blewster Edward, pipemaker, Bayard, St S
 Blondeau Eugène, mail conductor, 44½ St
 Joseph, St R
 Blondeau Eusèbe, blacksmith, St Valier, St S
 BLONDEAU & GRAVEL, tanners and cur-
 riers, and manufacturers of patent leather,
 cor Caron and St Gabriel, St R
 Blondeau Joseph, of Blondeau & Gravel, cor St
 Antoine and Caron, St R
 Blondeau Pierre, grocer, cor Déléigny and St
 Olivier, St J
 Blondel Mrs. Alexandre, milliner, 54½ St John
 Blondin Jean Baptiste, ship carpenter, Jacques
 Cartier, St S
 Blouin Adam, shoemaker, 58 St Margaret, St R
 Blouin Damase, joiner, cor St Mary and St
 Olivier, St J
 Blouin David, carpenter, 3 Prince Edward, St R
 Blouin Eugèbe, laborer, 6 Alexander, St R
 Blouin François, plasterer, cor Ann and Richard-
 son, St R
 Blouin François X., laborer, Bedard, B V
 Blouin Frs. X., printer, 11 Craig, St R
 Blouin Frs. X., trader, 18½ St Gabriel, St L
 Blouin Gabriel, caulker, 8 Park lane, St R
 Blouin Hubert, sailor, 6 Ramsay, L T
 Blouin Jacques, butcher, 1 Voltigeurs, St R
 Blouin Jean, storeman, 11 Park lane, St R
 Blouin Jean Bte., carpenter, 11½ Church, St R
 Blouin Jean Bte., plasterer, 142 King, St R
 Blouin Joseph, laborer, 2 Church, St R
 Blouin Joseph, laborer, St Valier, St S
 Blouin Joseph, shoemaker, St Germain, St S
 Blouin Joseph, shoemaker, 32 Scott, St L
 Blouin Louis, butcher, 39 Fleurie, St R
 Blouin Louis, ship carpenter, St Ours, St S
 Blouin Mathias, of Fisher & Blouin, 48½ St
 François, St R
 Blouin Miss Marie, 1½ Desfossés, St R
 Blouin Moise, butcher, 11 Bélar, St R
 Blouin Moise, grocer, cor Déléigny and St
 Olivier, St J
 Blouin Moise, joiner, 22 St Margaret, St R
 Blouin Mrs. Louis, 53 Desfossés, St R

Blouin Paul, laborer, 14 St Geneviève, St J
 Blouin Paul, messenger and housekeeper, 21 St
 Lewis, U T
 Blouin Scr., cabinetmaker, 24 Richardson, St R
 Blouin Théodore, trader, cor St Claire and
 Richmond, St J
 Blouin Théophile, baker, 19½ Latourelle, St J
 Blumhart Benj., dry goods, 39 St Joseph, St R
 BLUMHART WILLIAM E., agent for Inter-
 colonial railway, 7 Bell's lane, L T, h 24
 King, St R
 BLUTEAU JEAN BTE., confectioner and bis-
 cuit maker, 84 St John
 Board of Examiners for land surveyors, Union
 building, 41 St Ann, U T
 Board of Trade, A. Joseph, president, Victoria
 chambers, cor St Peter and St Paul, L T
 Bogue Mrs. Dennis, 5 Palace, U T
 Boillard Louis, trader, 17 Arago, St R
 Boillard Louis, trader, 77 Queen, St R
 Boilly Edouard, grocer, cor St Joseph and St
 Dominique, h 16½ St Joseph, St R
 Boilly Lucien, laborer, St Monique, St S
 Bois François, laborer, Napoléon, St S
 Bois Joseph, shoemaker, St Ursule, St S
 Bois Octave, mason, 26 Jérôme, St R
 Boisbrillant François, cooper, 34½ St Paul, L T
 Boisbrillant Jean, grocer, 1 Henderson, L T
 Boisbrillant Jean, laborer, St Lawrence cham-
 bers, 12 St Peter, L T
 Boisbrillant Joseph, laborer, 1 Prévost, St L
 Boisjoli George, trader, 10 Queen, St R
 Boisseau Gaspard N., grocer, 31½ Crown, St R
 BOISSEAU ROCH P., 11 Garneau, U T
 Boissel Mrs. Olivier, laundress, 7 Claire Fon-
 taine, St L
 Boissinot Thomas, of Connolly & Co., 11 Com-
 mercial, Levis
 Boissonnault Augustin, custom's boatman, 5½
 Queen, St R
 Boissonnault George, crockery, cor Bath and
 St Paul, L T, h 43 Fleurie, St R
 Boissonnault Jean Bte., carpenter, cor St Henri
 and St Germain, St S
 Boissonnault Joseph, jun., joiner, Parent, St S
 Boissonnault Joseph, laborer, Falardeau, B V
 Boissonnault Joseph, sen., Parent, St S
 Boissonnault Miss Caroline, school teacher, 5
 Church, St R
 Boissonnault Nar., rigger, St Germain, St S
 Boissonnault Philéas, shoemaker, 6 Bélar, St R
 Boissonnault Pierre, sawyer, 101 Richardson,
 St R
 Boisvert Alex., hatter and furrier, 45 Craig, St R
 Boisvert François, 16 Fabrique, U T
 Boisvert Jean, laborer, r 7 Déléigny, St J
 Boisvert Jos., confectioner, Jacques Cartier, St S
 Boisvert Joseph, laborer, cor Bayard and St
 Ursule, St S
 BOISVERT L. ALEXANDRE, Boisvert's res-
 taurant, 47½ St Peter, L T
 Boisvert Miss Albina, tailoress, 14 Little Cham-
 plain, L T
 Boisvert Mrs. Olivier, Franklin, St S
 Boiteau Antoine, laborer, 6½ Plessis, St L
 Boiteau George, joiner, 92 Latourelle, St J
 Boiteau Jean, carter, 2 Prévost, St L
 Boiteau Joseph, carter, 24 Scott, St L
 Boivin Charles, carter, 88½ Richelieu, St J
 Boivin Charles, miner, Hamel, St S
 Boivin Charles, printer, 81 Richelieu, St J
 Boivin Ferdinand, carter, 8 Sutherland, St J
 Boivin François, laborer, 92 Richelieu, St J

gnace and
relle, St J
St S
t Germain
m, U T
t Germain
Ours, St S
J
lson, St R
clieu and
Sault au
L
in, L T
L
lain, L T
t Matelot,
ry, St L
Co., 6½
rique, U T
Superior
ewis, U T
t Valier,
d, L T, h
surgeon,
3 Sault
mb and
er, St R
& Co.,
ph, St R
ie, St R
St R
ale dry
ig, 36 St
St L
3½ St
T
nd sta-
3
and St
rd, U T
is and
ois, St R
t R
er, St J
St R
e, St R
R
S
b, St R
and St

Boucher Miss Marie, 31 Dorchester, St R
Boucher Mrs. Jean, Bagot, St S
Boucher Mrs. Joseph H., Arago, St S
Boucher Mrs. Narcisse, 95 St Joseph, St R
Boucher Pierre, boatman, 23 St Valier, St R
Boucher Pierre, butcher, 13½ St François, St R
Boucher Pierre, laborer, 26 Jérôme, St R
Boucher Pierre, laborer, Colomb, St S
Boucher Rémi, bricklayer, 17 N D des Angles, St R
Boucher Rémi, carter, 7 St Margaret, St R
Boucher Rémi, ship carpenter, 25 Richmond, St J
Bouchette Mrs. Joseph, 43 St Ursule, U T
Boudreau Jean Bte, carter, Signai, St S
Bouffard Achille, clerk, 3½ King, St R
Bouffard Clovis, carter, cor Colomb and Signai,
St S
Bouffard Louis, baker, 48 St Antoine, St R
Bouffard Louis, joiner, Arago, St S
Bouffard Miss Léocadie, 35 St Joseph, St R
Bouffard Napoléon, shoemaker, 3 Burton, St L
Bouffard Phil., cabinetmaker, 23 St Olivier, St J
Bougis Narcisse, sawyer, 17 St Peter, St R
Bougis Narcisse, ship carpenter, cor Lassalle and
Napoléon, St S
Boulanger Achille, tailor, 64½ Desfossés, St R
Boulanger Alexandre, legislative assembly, 121½
St John
Boulanger Joachim, gaol guard, 18½ St Fran-
çois, St R
Boulanger Louis, carter, St André, St S
Boulanger Narcisse, caulker, Hermine, St S
Boulard François, laborer, 291 Champlain, L T
Bougis François Xavier, shoemaker, cor Prince
Edward and Dorchester, St R
Bougis Jean, laborer, r 297 Champlain, L T
Bougis Jos., laborer, r 99 Prince Edward, St R
Bougis Louis, carpenter, 60 Prince Edward, St R
Bougis Mrs. Jean, cor Prince Edward and Dor-
chester, St R
Boulet Alfred, storeman, Signai St S
Boulet Charles, laborer, 32 Scott, St L
Boulet Edouard O., hardware, cor St Mary and
D'Aiguillon, St J
BOULET F. EUGÈNE, notary, Massue, St S
Boulet Michel, trader, 15 Scott, St L
Boulet Miss Céleste, 22 St Gabriel, St L
Boulet Mrs. Edouard, Albert, St S
Boulet Nicolas, laborer, 21 Scott, St L
Bouliane Michel, hotelkeeper, St Sauveur, St S
Bouliane Thomas, St Ursule, St S
Bourassa Alexandre, laborer, 5 Nelson, St R
Bourassa Gaspard, 77 St Olivier, St J
Bourassa Mrs. Alexis, seamstress, cor Dorchester
and Richardson, St R
Bourassa Paul, laborer, cor St Valier and St
Joseph, St S
Bourbeau Augustin, sawyer, 5 Alfred, St R
Bourbeau Étienne, laborer, Aqueduct, St S
Bourbeau Frs. X. shoemaker, 14 Church, St R
Bourbeau Jacques, carrier, 48 St Gabriel, St R
Bourbeau Jean, boatman, cor St Monique and
St Sauveur, St S
Bourbeau Joseph, boatman, 49 St Paul, L T
Bourbeau Louis, laborer, cor Queen and St
Anselme, St R
Bourbeau Mrs. Achille, landress, Bedard, B V
Bourbeau Mrs. François, 36 St Antoine, St R
Bourbeau Norbert, laborer, 117 Queen, St R
Bourbeau Thomas, joiner, 34 Des Prairies, St R
Bourbon Louis, laborer, 30 St Amable, St L
Bourboun Louis, jun., plasterer, 7½ St James, St L
Bourboun Louis, sen., joiner, 7 Nouvelle, St L
Bouret Alex. cabinetmaker, 36 Nouvelle, St L

Bouret Alfred, carter, 55 Queen, St R
Bouret François Xavier, laborer, 34 Grant, St R
Bouret George, ship carpenter, 5 Stewart, St R
Bouret Henri, blacksmith, 14 St Gabriel, St R
Bouret Jacques, carter, 51 Richardson, St R
Bouret Jean Bte., laborer, 10 St Gabriel, St R
Bouret Jos. wheelwright, 23 Commissioners, St R
Bouret Pierre, hotel, 8½ Henderson, L T
Bourgelas Joseph, laborer, 53 St Valier, St R
Bourgelas Pierre, laborer, r 42½ St Margaret, St R
BOURGEAIS SIFROI, wigmaker, hairdresser
and perfumer, 15 St John, U T, h 92 D'Aiguil-
lon, St J
Bourget Adolphe, laborer, 52 Arago, St R
Bourget Edouard, boatman, 35½ Desfossés, St R
Bourget Jean, carter, Sauvageau, St S
Bourget Joseph, laborer, 13 Nelson, St R
BOURGET LOUIS, grocer, wine and liquor
merchant, cor Union and Laplace, L T, h 2
St George, U T
Bourget Michel, laborer, Metcalfe, St S
Bourget Mrs. Claude, 58 Queen, St R
Bourget Mrs. Joseph, 9 Alfred, St R
Bourget Mrs. Zéphirin, St Luke, St S
Bourget Pierre, joiner, 50 Fleurie, St R
Bourget Pierre, laborer, St Ignace, St S
Bourget Rigobert, salesman, 66 St Peter, L T
Bourget Vic. grocer, cor Victoria and Arago, St S
Bourque Alex., upholsterer, 35 St Margaret, St S
Boutet Jacques, mason, St Mathias, B V
Boutet Jean Bte., ship carpenter, 10 Drolet, St L
Boutet Louis, butcher, 164 Queen, St R
Bouthillet Honoré, ship carpenter, Parent, St S
Bouthillet Mrs. Pierre, 55 Desfossés, St R
Bouthillet Pierre, carpenter, 63 St Margar t, St R
Boutin Antoine, carpenter, 2 Plessis, St L
Boutin Damase, laborer, Franklin, St S
Boutin François, trader, 6 Nelson, St R
Boutin Henri, shoemaker, 14 Desfossés, St R
Boutin Isaac, carpenter, 76 Prince Edward, St R
Boutin Jérémie, trader, St Elizabeth, St S
Boutin Jos., carpenter, cor Massue and Bayard,
St S
Boutin Louis, laborer, St André, St S
Boutin Miss Marie, landress, r 25 Richelieu, St J
Boutin Modeste, ship carpenter, 39½ Grant, St R
Boutin Mrs. Joseph, 62½ St Olivier, St J
Boutin Pierre, ginger beer maker, cor Franklin
and Sauvageau, St S
Bowden Alf. G., custom house, 13 St George, St J
BOWEN JAMES, jun., manager of Cape Rouge
Pier and Wharf Co., Quebec chambers, 10 St
Peter, L T, h Cape Rouge
Bowen Miss Mary, cor St Augustin and D'Ai-
guillon, St J
Bowen Mrs. Jas. trader, 9½ Little Champlain, L T
Bowles Joseph, 11 D'Auteuil, U T
Bowman John, rigger, 39 St Dominique, St R
Bowman Peter P., clerk, 36 St Dominique, St R
Box John, blacksmith, 69 St Eustache, St L
BOYCE EDWARD, grocer, liquor and wine
merchant, cor Latourelle and St Claire, St J
BOYCE MICHAEL, grocer, liquor and wine
merchant, 7 St George, St J
BOYCE MRS. GEO., City hotel, 1 Garden, U T
Boyce Patrick, tavern, 69 St Eustache, St L
BOYCE S., fancy goods and importer of toys
and small wares, wholesale and retail, 44 St
John, h 2 Des Angles, U T
Boyd Henry, laborer, 24 St Augustin, St L
Boyd James, baker, 6½ St François, St R
Boyd James, baker, 56 Richelieu, St J
Boyd John, laborer, r 167 Champlain, L T

- Boyd Mrs. Samuel, 43 Lachevrotière, St L
 Boyd Patrick, laborer, 64 St François, St R
 Boyd William, laborer, 2 Prince Edward, St R
 Boylan Edward, laborer, 8 Prince Edward, St R
 Boylan John, shoemaker, 8 Prince Edward, St R
 BOYLE EDWARD, boot and shoemaker, 84 St John, U T (See Adv.)
 Boyle Henry, laborer, 24 St Augustin, St L
 Boyte George, joiner, Colomb, St S
 Boyte Wm., tinsmith, cor Colomb and Signal, St S
 Bracken Mrs. William, 57 Champlain, L T
 Bradbury Miss Mary, spinster, 34 St Olivier, St J
 Bradford William, carter, 14 St Croix, St L
 BRADLEY & GAUVREAU, advocates, 2 St Lewis, U T
 Bradley John, steamboat proprietor, 123 1/2 St John
 Bradley Mrs. Alicia, Exchange coffee house, 9 Arthur, L T
 Bradley Mrs. Daniel, 36 1/2 Little Champlain, L T
 Bradley Mrs. John, grocery, 49 Cul de Sac, L T
 Bradley Mrs. Joseph, 6 Palace, U T
 Bradley Robert J., of Bradley & Gauvreau, advocate, 6 Palace, U T
 Bradley William, laborer, 31 St Valier, St R
 Bradshaw Mrs. James F., 3 St Ann, U T
 Brad yFrancis, laborer, cor King and St Dominique, St R
 Brady Henry, cooper, r 64 St Paul, L T
 Brady James, laborer, 33 D'Artigny, St L
 Brady Jas. J., cooper, 47 Sault au Matelot, L T
 Brady Mrs. John, 25 St François, St R
 Brady Mrs. James, laundress, 30 Little Champlain, L T
 Braeutigan William, laborer, Franklin, St S
 Brassard Aug., botanical physician, St Joseph, St S
 Brault François X., chief messenger, legislative council, Parliament building, Rampart, U T
 Bréard Miss Eugénie, spinster, 13 Richelieu, St J
 Bréard Ths., ship carpenter, 16 1/2 Richardson, St R
 Breen Mrs. Michael, 291 1/2 Champlain, L T
 Brell Thomas, laborer, 26 Little Champlain, L T
 Brennan John, laborer, 215 Champlain, L T
 Brennan Mrs. Jas., laundress, 34 D'Artigny, St L
 Brennan Peter, carter, 312 Champlain, L T
 Brennan Phillip, carter, 15 Little St Ann, U T
 Brennan Thomas, carter, 304 Nouvelle, St L
 BRESSE GUILLAUME, wholesale boot and shoe manufacturer, 94 St Paul, factory cor St Antoine and Dorchester, St R, bds at Mountain hill house, 5 Mountain hill, L T. (See Adv.)
 Brethren Meeting, 17 St John
 Breton Damase, laborer, Metcalfe, St S
 Breton Eugène, ship carpenter, 1 Stewart, St R
 Breton Ferdinand, joiner, Bedard, St S
 Breton François X., laborer, Colomb, St S
 Breton Jean Bte., sawyer, foot St Anselme, St R
 Breton Joseph, joiner, 59 1/2 St Olivier, St J
 Breton M. Pierre, laborer, cor Aqueduct and St Augustin, St S
 Breton Mrs. J. Elie, r 25 Richardson, St R
 Breton Paul, joiner, 59 1/2 St Olivier, St J
 Breton Pierre, laborer, Metcalfe, St S
 Breton Pierre, tollgate keeper, Colomb, St S
 Breton Thomas, joiner, 2 1/2 St Joseph, St J
 Brindamour Antoine, butcher, Parent, St S
 Brindamour Jean, painter, Colomb, St S
 Brindamour Ls, butcher, 55 Sault au Matelot, L T
 Brindamour Mrs. Antoine, 44 Latourelle, St J
 Brindamour Mrs. Jean, 6 1/2 Arago, St R
 BRINDAMOUR NARCISSE, hotel, 94 St Augustin, St J
 Brindle John, laborer, 39 Scott, St L
 Brisset Prosper, laborer, St Gertrude, St S
 Brisson Jean, boatman, 325 Champlain, L T
 Brisson Michel, joiner, St Ann, St S
 Brisson Miss Clarisse, milliner, 54 St John
 Brisson Napoléon, clerk, 71 1/2 D'Aiguillon St J
 Brisson Pierre, trader, cor St Luke and St Monique, St S
 British America Insurance Co., Owen Murphy, agent, 36 St Peter, L T
 Britton John, laborer, 28 St Julia, St L
 Brochu Charles, 21 1/2 Craig, St R
 Brochu Cyrille, tobacconist, 17 Queen, St R
 Brochu Louis, carter, St Ignace, St S
 Brochu Mrs. Delphis, 47 1/2 Desfossés, St R
 Brocklesby Henry A., ship broker and agent for Quebec chemical works, 17 St Peter, L T, h St Charles village
 Brodie Alexander, clerk, 64 St Valier, St R
 Brodie Robert, of W. & R. Brodie, 14 St Joseph, St R
 Brodie Thos., of W. & R. Brodie, 38 1/2 St Joseph, St R
 Brodie William, of W. & R. Brodie, 14 St George, U T
 BRODIE W. & R., flour and provision merchants, 16 Arthur, L T, next to Montreal Bank
 Brogan James, laborer, 132 Champlain, L T
 Brogan Mrs. Thomas, 132 Champlain, L T
 Brook Joseph, laborer, 21 Lachevrotière, St L
 Broomer George, carter, 1 St Joseph, St J
 Broom Andrew, laborer, 23 St Valier, St R
 Broom Isaac, carter, 3 Fleurie, St R
 Brophy Mrs. Ed., laundress, 30 St Joachim, St L
 BROTHER ALPHRAATES, superior of the Brothers of the Christian Doctrine, cor Glacis and D'Aiguillon, St J
 BROTHERS OF THE CHRISTIAN DOCTRINE, (maison mère.) Bro. Alphraates, superior, cor Glacis and D'Aiguillon, St J
 BROTHERS OF THE CHRISTIAN DOCTRINE, branch schools, 211 Champlain, L T, cor Déjigny and St John, cor Desfossés and Grant, St R, and cor Bayard and St Germain, St S
 Brouard Dan., of T. & D. Brouard, 4 Craig, St R
 Brouard Jas., of Lemesurier & Brouard, 17 Craig, St R
 Brouard T. & D., grocers, 4 Craig, St R
 Brouard Ths., of T. & D. Brouard, 4 Craig, St R
 Brousseau Alexandre, carter, 87 Richelieu, St J
 Brousseau Anselme, clerk, 51 St Lewis, U T
 Brousseau Damase, blacksmith, cor St Henri and St Germain, St S
 Brousseau Ed., butcher, 118 D'Aiguillon, St J
 Brousseau Edouard, grocer, cor Richelieu and St Geneviève, St J
 Brousseau George, tinsmith, 29 1/2 St Paul, L T
 Brousseau J. Bte., shoemaker, 79 St Olivier, St J
 Brousseau Jean, joiner, 52 St Olivier, St J
 Brousseau Jean, laborer, 126 Richelieu, St J
 Brousseau Jean Bte., lumber merchant, cor Dorchester and Smith, St R
 Brousseau Jean Bte., joiner, cor Smith and Dorchester, St R
 BROUSSEAU JEAN D., M.P., office 7 Buade, h 34 St Lewis, U T
 Brousseau Joseph, carpenter, 79 Scott, St L
 Brousseau Joseph, carter, 2 Latourelle, St J
 Brousseau Joseph, carter, St Ann, St S
 Brousseau Jos., shoemaker, 73 St Olivier, St J

BRI

b

ri

Bro

Bro

Bro

Bro

Bro

Bro

Bro

Ri

Bro

Brou

Brou

an

Brou

Brou

Brow

Brow

Brow

Brow

Brow

Brow

Brow

Brow

au.

BRO'

Pet

Brow

Brow.

Brow.

Brow.

mel

Brow.

Joh

Brow.

Brow.

Brow.

Brown

Brown

Brown

Brown

Brown

Brown

and

Brown

Brown

St R

Brown

Brown

Allé

Brown

St G

Bruneau

Bruneau

Bruneau

Edwa

Bruneau

Bruneau

Brunell

graph

BRUNE

St Jos

BRUNE

BRUNE

e, St S
ain, L TJohn
filon St J
ke and St

n Murphy,

L

n, St R

St R
agent for
ster, L T, h

r, St R

St Joseph,

St Joseph,

St George,

ision mer-
Montreal

in, L T

L T

re, St L

St J

St R

Joachim,

or of the
cor GlacisN DOC-
ites, supe-
JN DOC-
lain, L T,
ossés and
Germain,raig, St R
17 Craig,R
raig, St R

lieu, St J

, U T

Henri and

n, St J

lieu and

al, L T
vier, St J

t J

, St J

ant, cor

and Dor-

7 Buade,

St L

St J

r, St J

BROUSSEAU LEGER, publisher, printer, book-
binder, stationer and proprietor of "Le Cour-
rier du Canada," 7 Buade, h 53 St Lewis, U T

Brousseau Léon, shoemaker, St Valier, St S

Brousseau Louis, trader, St Luke, St S

Brousseau Michel, carter, 67 D'Aiguillon, St J

Brousseau Michel, laborer, 94 Richelieu, St J

Brousseau Miss Elizabeth, 6 St Stanislas, U T

Brousseau Miss Josephite, tailoress, 7 Ferland, U T

Brousseau Mrs. Frs. X., 53 Commissioners, St R

Brousseau Olivier, grocer, cor St Claire and

Richelieu, St J

Brousseau Olivier, milkman, 104 Latourelle, St J

Brousseau Sem. P., trader, 154 Henderson, L T

Brousseau Simon, laborer, cor Commissioners

and Dorchester, St R

Brousseau Théophile, huckster, r 105 St Paul, L T

Brousseau Valère, salesman, 147 St Joseph, St R

Brown Alexander, laborer, 25 Arago, St R

Brown capt. Joseph, 62½ St John

Brown capt. William P., 118 St John

Brown Charles, laborer, 7 St Julia, St L

Brown Charles F., jun., pilot, 72 St Valier, St R

Brown Charles F., sen., pilot, 6 St Peter, St R

Brown Edward, laborer, 27½ Nouvelle, St L

Brown Edward, laborer, 208 Champlain, L T

Brown George, baggagemaster, 1 Little Sault

au Matelot, L T

BROWN J., & CO., rope manufacturers, 18 St

Peter, L T

Brown James, laborer, 11 St Croix, St L

Brown James, laborer, offhead Queen, St R

Brown John, laborer, 51 St Paul, L T

Brown John, laborer, 53 St Paul, L T

Brown John, of J. Brown & Co., 14 Mount Car-

mel, Cape

Brown John, bookseller and stationer, 23½ St

John, U T

Brown Joseph, laborer, 2 Queen, St R

Brown Mrs. John, 8 Canotterie hill, L T

Brown Mrs. Michael, 43 St Eustache, St L

Brown Mrs. Patrick, tavern, 62 Champlain, L T

Brown Patrick, printer, 5½ St Eustache, St L

Brown Peter, laborer, r 64 St Paul, L T

Brown Robert, 25 St Roch, St R

Brown Thomas, laborer, 17 Fleurie, St R

Brown William, clerk, 11 St Julia, St L

Brown William, laborer, 4 Prince Edward, St R

Brown William, sergeant of police, cor St Julia

and St Eustache, St L

Brown Wm., fire brigade, 142½ Champlain, L T

Brown Wm., laborer, cor King and St Dominique,

St R

Brown Wm., trader, 9½ Little Champlain, L T

Browning Wesley, turnkey to gaol, Grand

Allée, St Lewis road

Brownrigg John, laborer, 32½ St Joachim, St L

Brulot Isidore, ship carpenter, cor St Ignace and

St Germain, St S

Bruneau Aug., ship carpenter, 4 Parke lane, St R

Bruneau Eliz., ship carpenter, 4 Richardson, St R

Bruneau François, ship carpenter, 9 Prince

Edward, St R

Bruneau François, trader, 124 King, St R

Bruneau Joseph, farmer, 20 Craig, St R

Bruneau Mrs. Jean, 23 King, St R

Bruneau Mrs. Jean, 31½ D'Artigny, St L

Brunelle Philippe, chief operator of fire tele-
graph, 31½ St Joachim, St L

BRUNET ALFRED, droguiste et papeterie, 63
St Joseph, St R

BRUNET JEAN O., dry goods, St Valier, St S

BRUNET JEAN O., notary, St Valier, St S

Brunet Joseph C., of Montminy & Brunet, 53
St Joseph, St R

Brunet Mrs. Jean O., 24 St Famille, U T

Brunet Ovide, collector, 31 Latourelle, St J

Brunet Ovide E., chemist, St Valier, St S, h 38
Arago, St R

BRUNET PHILEMON, jeweller and watch-
maker, cor Church and St Joseph, St R

BRUNET WILFRED E., chemist and druggist,
cor Craig and King, St R

Bruyère Isidore, carpenter, 6 Ryland, St R

Buchanan Mrs. Alexander C., 5 Dauphine, U T

Buchanan Samuel, laborer, 19 Coteau, St J

Budden Heber, clerk, 2 Hartford terrace, 37 St
Eustache, St L

BUDDEN WILLIAM, clerk, 1 Hartford terrace,
37 St Eustache, St L

Budds William, carter, 31 N. D. des Anges, St R

Buechner George, bookkeeper, cor St Angèle
and Dauphine, U T

Bulger Francis, laborer, 8½ St Amable, St L

Bulger Mich., policeman, 39 Lachevrotière, St L

Bulger Mrs. Michael, 21 St Croix, St L

Bulger Rich., timbretower, r 215 Champlain, L T

Bulger William, plasterer, 1 Montcalm building,
St Amable, St L

BUREAU DE LA FABRIQUE DE QUEBEC,
C. Cinq Mars, notary, 8 Buade, n Port Dau-
phin, U T

BUREAU DU CADASTRE, P. L. Morin, Géomé-
tre du Cadastre, Union building, 41 St
Ann, U T

Bureau Ferd., shoemaker, 49 St Gabriel, St L

Bureau J. Ete., carriagemaker, 11 St Olivier, St J

Bureau Jean, 66 St Olivier, St J

Bureau Joseph, carter, 13 Colomb, St R

Bureau Joseph, laborer, 131 St John

Bureau Joseph, saddler, 78 St Valier, St R

Bureau Louis, saddler, 29 St George, St J

Bureau Louis, saddler, 23½ St Valier, St R

Bureau Mrs. Jean, cor D'Eligny and D'Aiguillon,
St J

Bureau Mrs. Urbain, 116 Richelieu, St J

Bureau Nicolas, laborer, 55 Scott, St L

BUREAU OF AGRICULTURE AND PUBLIC
WORKS, hon. Louis Archambault, commis-
sioner, Parliament building, Rampart, U T

Bureau Pierre, shoemaker, 4 St Claire, St J

Burel Jean, shoemaker, 24 St Joseph, St J

Burgess James, detective, 16 St Angèle, U T

Burgess James, hotel, 18 Cûl de Sac, L T

Burgess Jean, jun., carpenter, St Valier, St S

Burgess Jean, laborer, 45 Prince Edward, St R

BURKE JOHN E., chemist and druggist,
Quebec dispensary, cor St Famille and Fab-
rique, U T

Burke John, gaol guard, 7 St Croix, St L

Burke John, laborer, r 256 Champlain, L T

Burke John, laborer, 80½ Champlain, L T

Burke John, laborer, r 105 Champlain, L T

Burke John, laborer, 3 St Margaret, St L

Burke Martin, laborer, 2 St Margaret, St L

Burke Michael, laborer, 51 St Paul, L T

Burke Michael, policeman, 60 Artillery, St L

Burke Patrick, laborer, 5½ Nouvelle, St L

Burke Richard, laborer, r 215 Champlain, L T

Burke Thomas, laborer, 14 St Margaret, St L

Burke William, laborer, 12½ St Amable, St L

Burnett James, laborer, Sauvageau, St S

Burnett William H., clerk, cor Richelieu and St
Geneviève, St J

Burns Auguste, cor Colomb and Jérôme, St R

Burns James, culler, 7 St Joseph, St R

erchants, St
L T
ile, St S
ard and St
etcalf, St S
e, St S
St L
massue, St R
r, 26 Little
Langlois &
oal oil and
rigo, St R
Champlain,
upiter, St L
aker, 33 St
St L
t L
mpbell, cor
F
hamplain,
LTON, ad-
ter, L T
lon and St
el, Cape
St L
R
J T
ny, 14 St
e
and drug-
(See Adv)
secretary's
St Olivier,
S
manager,
C. Scott,
subscrip-
and pub-
L T
a, U T
U T
St L
ation, 10
& Co., 24
St S
S
B V
ière, St L
St L
el, St R
J
St J
im, St L
J

Cantin Lucien, baker, 8½ St Gabriel, St R
Cantin Magloire, joiner, Victoria, St S
Cantin Michel, carter, 139 St John
Cantin Miss Delphine, 28 St Olivier, St J
Cantin Moise, shoemaker, 139 St John
Cantin Mrs. Abraham, 23½ Richelieu, St J
Cantin Mrs. Charles, 19 St Olivier, St J
Cantin Mrs. Edouard, 114 Richelieu, St J
Cantin Mrs. Joseph, grocery, cor St Geneviève
and Richelieu, St J
Cantin Mrs. Louis, 129½ D'Aiguillon, St J
Cantin Napoléon, cabinetmaker, cor Colomb and
Albert, St S
Cantin Nicolas, carpenter, St Ambrose, St S
Cantin Pierre, butcher, St Ours, St S
Cantin Prisque, joiner, cor Hermine and Vic-
toria, St S
Cantin Prisque, shoemaker, 2½ Plessis, St L
Cantin Thomas, laborer, cor St Ours and Théo-
phile, St S
Cantwell John, laborer, 33 Scott, St L
Canty Dennis, laborer, r 225½ Champlain, L T
Canty Thomas, cooper, 6 Henderson, L T
Caouet Elzéar, carter, Massue, St S
Caouet Germain, carter, Massue, St S
Caouet Joseph, laborer, Sauvageau, St S
Caouet Mrs. Pierre Ant., cor St Ann and St
Sauveur, St S
CAPE ROUGE PIER AND WHARF CO., Jas.
Bowen, jun., manager, Quebec chambers, 10
St Peter, L T
Carbonneau C. Alphonse, of Fournier & Car-
bonneau, 16 Mountain hill, L T
Carbonneau Mich., carpenter, 136 St Valier, St R
Carbonneau Michel, joiner, 65 Scott, St L
Carbonneau Mrs. Abraham, laundress, 74 La-
tourielle, St J
Carbonneau Pierre, shoemaker, 97 Richelieu,
St J
CARBONNEAU PRUDENT, Aurora hotel, 22½
Cul de Sac, L T
Carbray Félix, of Carbray & Routh, 17 Garneau,
U T
Carbray Mrs. John, 25 Desfossez, St R
CARBRAY & ROUTH, general commission
merchants, shipbrokers, lumber and shipping
agents, and agents for the Equitable Life
Assurance Society of U. S., Quebec chambers,
10 St Peter, L T
Carbray William, butcher, 225½ Champlain, L T
Cardinal François, butcher, St Ann, St S
Cardinal François, laborer, 11 Richmond, St J
Cardinal François, sen., butcher, cor Bayard
and St Thérèse, St S
Cardinal Frs., X., laborer, 2½ Abraham hill, St R
Cardinal Jean, carter, Parent, St S
Cardinal Jean, ship carpenter, Arago, St S
Cardinal Michel, trader, 8 Nelson, St R
Cardinal Mrs. Edouard, Hermine, St S
Cardinal Pierre, cor Richardson and Dorches-
ter, St R
Cardinal Pierre, currier, 10 St Margaret, St R
Cardinal Pierre, jun., butcher, cor St Thérèse
and St Germain, St S
Cardinal Prisque, laborer, 14 Bélair, St R
Careau Arthur, hotel, 5 St Joseph, St J
Careau Augustin, laborer, Sauvageau, St S
Careau Fabien, laborer, 3 Sutherland, St J
Careau Hilaire, laborer, 67 Scott, St L
Careau Miss Eléonore, 4 St Gabriel, St L
Careau Miss Henriette, 6 St Gabriel, St L
Careau Mrs. Pierre, 1 Richmond, St J
Careau Thomas, baker, 44 Latourielle, St J

Carey John, laborer, cor King and St Domini-
que, St R
Carey Mrs. Daniel, cor St Angèle and Des
Anges, U T
Carey William, laborer, 180 Champlain, L T
Carmody Edward, laborer, 40½ Little Cham-
plain, L T
Carney James, carter, 106 St Olivier, St J
Carney Thomas, laborer, 26 St Julia, St L
Carney Thomas, stevedore, 142 Champlain, L T
Carolin Owen, policeman, 32½ St Julia, St L
Caron Adolphe P., of Andrews, Caron & An-
drews, 7 Charlevoix, facing Hotel Dieu, U T
Caron Basile, laborer, 106 D'Aiguillon, St J
Caron Blaise, laborer, cor Des Anges and St
Angèle, U T
Caron Célestin, laborer, Boisseau, St S
Caron Cyprien, shoemaker, St Gertrude, St S
Caron Cyrille, laborer, 1½ Stewart, St R
Caron Edouard, engineer, r 49½ Cul de Sac, L T
Caron Félix, pilot, St Gertrude, St S
Caron Frs. X., carter, 26 N. D. Des Anges, St R
Caron Gaspard, laborer, 28 Nouvelle, St L
CARON HON. RENE EDOUARD, judge
Superior Court, Carouge
Caron Hypolite, laborer, 39 Fleurie, St R
Caron J. Bte., laborer, r 19 St Dominique, St R
Caron Joseph, carter, 96 Richelieu, St J
Caron Joseph, clerk, 56 Richelieu, St J
Caron Joseph, joiner, 30 Queen, St R
Caron Joseph, sawyer, 23 St Margaret, St R
CARON LOUIS B., advocate, 59 St Peter, L T,
h 2 St Geneviève, Cape
Caron Michel, sawyer, St Valier, St S
Caron Mrs. Claude, 28½ Desfossez, St R
Caron Mrs. Louis, trader, 4 Desfossez, St R
Caron Mrs. Joseph, laundress, cor St Augustin
and St John, St J
Caron Mrs. Prudent, bdg hse, 30 Notre Dame,
L T
Caron Mrs. Thomas, 44½ Crown, St R
Caron Narcisse, carter, 1 Park lane, St R
Caron Théodore, laborer, Metcalfe, St S
Caron Thomas, baker, 98 Latourielle, St J
Caron Thomas, joiner, 75 Commissioners, St R
Caron Victor, clerk, 3 Garneau, U T
Carpentier Célestin, milkman, 152 D'Aiguillon,
St J
Carpentier Chs., milkman, 80 Latourielle, St J
Carpentier Crysandre, ship carpenter, St Joa-
chim, B V
Carpentier Jean, laborer, Hamel, St S
Carpentier Japhet, 119 D'Aiguillon, St J
Carpentier Louis, carpenter, 81 St Olivier, St J
Carpentier Mrs. Nazaire, 47 St Joachim, St L
Carpentier William, trader, 40 Latourielle, St J
Carr John, keeper of St John's tank, cor Nou-
velle and St Eustache, St L
Carr Peter, carter, 7 Drolet, St L
CARR THOMAS, Mercantile restaurant, 4½
Sault au Matelot, L T, h 8 Ferland, U T
Carrel James, editor and proprietor of "The
Budget," 14 Buade, U T
Carrel Mrs. Edward, cor Grant and King, St R
Carrier Chs., caulker, 53 D'Aiguillon, St J
CARRIER F., & CO., dry goods, 57 St Joseph,
St R
Carrier Ferdinand, of F. Carrier & Co., 57 St
Joseph, St R
Carrier François, sen., lumber merchant, 124
Prince Edward, St R
Carrier Frs., jun., boatman, 20 Richardson, St R
Carrier Jean, boatman, 314 Champlain, L T

- Carrier Joseph, hatter, 9 Desfossés, St R
 Carrier Joseph, shoemaker, 36 Desfossés, St R
 Carrier Louis, brewer, 71 St Olivier, St J
 Carrier Louis, leather store, 6 Finlay market
 place, L T, h 35 Richardson, St R
 Carrier Mrs. Joseph, 20 St Ann, U T
 Carrier Mrs. Joseph, St Valier, St S
 Carrier Siméon, clerk, 50 St John, U T
 CARRIER WILLIAM, flour, grain and fish
 merchant, Napoleon wharf, L T, h Levis
 Carroll Dennis, carter, St Valier, St S
 Carroll James, laborer, 21 1/2 St Julia, St L
 Carroll John, laborer, 24 St Croix, St L
 Carroll John, mariner, 74 Champlain, L T
 Carroll Steven, engineer, Orleans wharf, L T
 Carson Geo., timber tower, 201 Champlain, L T
 Carson James, laborer, 9 Drolet, St L
 Carson Miss B., dressmaker, 28 1/2 St Michael, St L
 Carson Samuel, stevedore, 103 Champlain, L T
 Carson William, laborer, 58 Scott, St L
 Carter capt. Wm. Henry, 145 St John
 Carter Robt., laborer, 22 St Augustin, St L
 Cary Mrs. Nicholas, 192 Champlain, L T
 CARY G. THOMAS, editor and proprietor of
 Quebec Mercury, 90 St John
 Cary John, laborer, cor King and St Dominique,
 St R
 Casault Alphonse, joiner, 42 D'Aiguillon, St J
 CAsAULT HONORE, bailiff, 6 Latourelle, St J
 CAsAULT LIEUT. COL. LOUIS A., deputy
 adjutant general of militia, 5 Grand Allée,
 St Lewis road
 Casault Mrs. Joseph, trader, 18 Craig, St R
 CASEY & CO., auctioneers and brokers, auction
 sales held weekly of every description of
 household goods, &c. upper part of Champlain
 market hall, L T, and 28 St John, U T. (See
Adv. beginning of book.)
 Casey Daniel, laborer, 179 Champlain, L T
 Casey Thos., of Casey & Co., 18 1/2 St George, St J
 Cashman John, laborer, 2 Prince Edward, St R
 Casse Edouard, ship carpenter, Falardeau, B V
 Casse François, sawyer, Colomb, St S
 Casse Jos., ship carpenter, 36 St Antoine, St R
 Casgrain Edmond, dentist, 24 Fabrique, U T
 Casgrain Philippe B., advocate, 4 Collins, U T
 Cassidy Edward, laborer, 68 Richmond, St J
 Catara Miss Angèle, laundress, 62 Fleurie, St R
 CATELLIER LAURENT, M.D., physician and
 surgeon, Marine hospital, Panet, St R
 Cathcart Mrs. Francis, 13 1/2 St Julia, St L
 Cauchon Alf., blacksmith, Jacques Cartier, St S
 Cauchon Edouard, ship carpenter, Bedard, St S
 Cauchon Guil., laborer, Jacques Cartier, St S
 Cauchon Hble. Joseph, M.P., 17 D'Auteuil, U T
 Cauchon Hypolite, carter, St Elizabeth, St S
 Cauchon Joseph, laborer, Hermine, St S
 Cauchon Louis, boatman, 71 Fleurie, St R
 Cauchon Romain, keeper of Dorchester bridge,
 foot Craig, St R
 Cauchon Wm., sausage-maker, Jacques Cartier,
 St S
 Caulfield Miss Harriet, dressmaker, cor Jupiter
 and St John
 Caulfield Mrs. Wm., cor Jupiter and St John, St L
 Caulfield Peter, driver, 19 St Joachim, St L
 Caulfield Tobias, 384 Champlain, L T
 Cavalry riding school, segt. major Ed. Hanlon,
 keeper, Grand Allée, St Lewis road
 Cayer Mrs. Rémi, 139 St Valier, St R
 Cazeau Clément, wheelwright, 42 St Valier, St R
 CAZEAU EDOUARD, flour and grain mer-
 chant, 48 St Paul, L T, h 12 1/2 Des Prairies, St R
- Cazeau Mrs. Joseph, trader, 18 Craig, St R
 Cazeau Vin., custom house, 14 St Famille, U T
 Cédras Jean, carter, 106 1/2 D'Aiguillon, St J
 Cédras Miss Emilie, grocery, St Thérèse, St S
 CERCLE DE QUEBEC, Jean Lord, manager,
 5 Fabrique, U T
 CHABOT FÉRDINAND, dry goods and ready
 made clothes, 30 Notre Dame, L T
 Chabot Joseph, mason, Félix, St S
 Chalifour Ant., baker, 50 1/2 St Eustache, St L
 Chalifour Jean Bte., carter, St Luke, St S
 Chalifour Louis, brass finisher, 8 Artillery, St L
 Chalifour Miss Félicite, seamstress, 44 Richar-
 dson, St R
 Chalifour Pierre, laborer, Franklin, St S
 Chalmer's Free church, rev. W. B. Clark, minis-
 ter, head of St Ursule, U T
 CHALMERS JAMES, Commercial restaurant,
 1 St Peter, and Quebec restaurant, 24 St Peter,
 and 18 Sault au Matelot, h 13 Arthur, L T
 Chamberland André, salesman, 30 Crown, St R
 Chamberland Charles, shoemaker, Bayard, St R
 Chamberland Chs., post office clerk, 56 Craig, St S
 Chamberland David, shoemaker, cor Victoria
 and Arago, St S
 Chamberland Félix, sawyer, 17 Latourelle, St J
 Chamberland François, laborer, 46 Arago, St R
 Chamberland Frs. X., laborer, St Joseph, St S
 Chamberland Joseph, carter, Arago, St S
 Chamberland Joseph, shoemaker, 42 Crown, St R
 Chamberland Jos., shoemaker, 44 Latourelle, St J
 Chamberland Léon, jun., shoemaker, 16 Queen,
 St R
 Chamberland Léon, sen., shoemaker, 16 Queen,
 St R
 Chamberland Louis, laborer, 102 Richardson,
 St R
 Chamberland Oct., shoemaker, 4 Henderson, L T
 Chamberland Onésime, laborer, cor King and
 Caron, St R
 Chamberland Pierre, carpenter, 29 Commis-
 sioners, St R
 Chamberland Pierre, laborer, 19 1/2 Latourelle, St J
 Chamberland Théophile, shoemaker, 22 St
 Gabriel, St R
 CHAMBERS ROBERT., advocate, 2 1/2 Church,
 St R
 CHAMPION CHARLES P., agent for Royal
 Insurance Co., and vice-consul for Monte
 Video, cor St Antoine and St Peter, L T, h 157
 St John
 Champion George, driver, 9 Artillery, St L
 Champlain market, Cul de Sac, L T
 Chantal Joseph, trader, 5 Belleau, St R
 Chantal Louis, laborer, 97 St Valier, St R
 Chantal Pierre, butcher, 4 Nelson, St R
 Chaperon Joseph A. E., of Hébert & Chaperon,
 35 St George, St J
 CHAPERON LOUIS F., M.D., physician and
 surgeon, 8 Craig, St R
 Chapman James, laborer, 274 Champlain, L T
 Charbonneau David, carter, 40 Scott, St L
 Charbonneau Louis, laborer, Arago, St S
 Charest David, laborer, 50 St Eustache, St L
 Charest David, trader, cor St Luke and St
 Bonaventure, St S
 Charest Edouard, shoemaker, 1 Octave, St R
 Charest Jean, sawyer, 6 Parke lane, St R
 Charest Joseph, saddler, 23 Craig, St R
 Charest Louis, laborer, foot Grant, St R
 Charest Mrs. David, 59 Latourelle, St J
 Charest Pierre, carter, cor Hamel and Sauva-
 geau, St S

g, St R
 famille, U T
 on, St J
 rose, St S
 l, manager,
 and ready
 che, St L
 St S
 illery, St L
 4 Richard-
 St S
 ark, minis-
 restaurant,
 4 St Peter,
 ur, L T
 own, St R
 yard, St S
 Craig, St R
 r Victoria
 relle, St J
 ago, St R
 ph, St S
 St S
 own, St R
 relle, St J
 16 Queen,
 16 Queen,
 chardson,
 erson, L T
 King and
 nmission-
 relle, St J
 , 22 St
 Church,
 or Royal
 r Monte
 T, h 157
 St L
 t
 r
 haperon,
 dian and
 in, L T
 St L
 S
 , St L
 and St
 , St R
 R
 t
 Sauva-

CHAREST REV. ZEP., curate of St Roch's church, at the Presbytery, St Joseph, St R
 Charland Joseph, laborer, 92½ St Olivier, St J
 Charland Mrs. Frs. X., trader, Colomb, St S
 Charland Thomas, carter, cor Sutherland and St Olivier, St J
 CHARLEBOIS J. ALFRED, notary, land agent and conveyancer, cor Pouch and St Peter, L T, above E. Doucet's hardware store, h 12 St Ann, U T
 Charlton Miss Phoebe, 3 St Peter, St J
 Charlton Paul J., clerk, 23 Lachevrotière, St L
 Charon Mrs. Fortunat, 15 Garneau, U T
 Charon Mrs. Zéphirin, laundress, 26 King, St R
 Charpentier Louis, stonecutter, Chenet, St S
 Charters John, carter, cor Fleurie and Fountain, St R
 Chartier Joseph, ship carpenter, 8 Commissioners, St R
 Chartier Magloire, tailor, Chenet, St S
 Chartier Mrs. Barthelemy, 107 King, St R
 Chartier Mrs. Téléphone, 14½ St Olivier, St J
 Chartrain Jacques, cabinemaker, 49½ St Margaret, St R
 Chartré Pierre, joiner, St Helen, B V
 CHARTRE ZÉPHIRIN, tinsmith, plumber, gas fitter, and tubular furnace maker, 5 St John (See Adv.)
 Chassé David, policeman, 35½ Craig, St R
 Chassé Félix, crown lands, 95½ St John
 Chassé Guillaume, telegraph operator, 37½ St Joseph, St R
 Chasseur Gabriel, joiner, cor St Anselme and St Joseph, St R
 Chastonais Joseph, carpenter, St Valier, St S
 Chateauvert George, jeweller, 34 Craig, St R
 Chateauvert Ger., stonecutter, 14 Jérôme, St R
 CHATEAUVERT PIERRE, mason, 37 St Joachim, St L
 Chateauvert Victor, clerk, 52½ St John
 Chatigny Etienne, hotel, 7 Finlay market place, h 53 St Peter, L T
 Chatigny Mrs. Augustin, seamstress, 7 Canotterie hill, L T
 Chaumet Norbert engineer, 63 Desfossés, St R
 Chaumet Philéas, carter, cor Richardson and St Ours, St R
 Chauveau Alexandre, M.P.P., of Allyn & Chauveau, 6 St Geneviève, Cape
 CHAUVEAU HON. PIERRE J. O., prime minister, provincial secretary and minister of public instruction, cor St Ann and Treasure, U T
 Chauveau Pierre, 4 St Denis, Cape
 Chavanel François, trader, 11 St Gabriel, St R
 Chavanel Mrs. Félix, r 28 Latourelle, St J
 Chavanel Mrs. François Xavier, seamstress, 68 Desfossés, St R
 Chenet Pierre, clerk, 43 D'Aiguillon, St J
 Chesley Miss Sarah, 9 Des Carrières, U T
 Chesney John, laborer, 65 Champlain, L T
 Cherrier A. Benjamin, of Cherrier & Kirwin, resides 32 Cadieux, Montreal
 CHERRIER & KIRWIN, directory publishers, editors and publishers of the Quebec and Lévis Directory, and Ottawa Directory, for 1872-73, general office, 15 St Lambert, Montreal. (See Adv.)
 CHERRIER G. H., general agent for Cherrier & Kirwin, resides 32 Cadieux, Montreal
 Cherrier Treffé, 52 Desfossés, St R
 Chevalier Aimé, carpenter, r 60 Richmond, St J
 Chevalier François Xavier, 52 Richmond, St J

Chevalier Frédéric, trader, 1 Abraham hill, St R
 Chevalier Jean, boatman, 263 Champlain, L T
 Chevalier Louis, shoemaker, 28 ND des Angles, St R
 CHEVALIER MARTIAL, general consul of France, 1 Des Carrières, Cape
 Chevalier Michel, caulker, Colomb, St S
 Chevalier Michel, caulker, Arago, St S
 Chevalier Mrs. Guillaume, cor St Eustache and D'Aiguillon, St J
 Chevalier Ths., boatman, 327 Champlain, L T
 Chevret Charles, roofer, 67 Arago, St R
 Chevret François, roofer, 36 Arago, St R
 Chevret François, upholsterer, St Gertrude, St S
 Chevret Louis, printer, cor St Philippe and Bayard, St S
 CHICAGO CONTRACTING COMPANY, J. T. Prince, jun., cashier, 4 DuFort, U T
 Chief Engineer's office, Félix St Michel, chief, central station, head St Ursule, U T
 CHILDS JOHN, notary, 8 Abraham hill, St R
 CHINIC & BEAUDET, hardware merchants, wholesale and retail, 44 St Peter, L T
 Chinic Eugène, of Chinic & Beaudet, Mount Pleasant, St Foye road
 Chink François, dry goods, 22 St Famille, U T
 Chink Louis, shoemaker, 7 Octave, St R
 Chink Magloire, shoemaker, 36 Ann, St R
 Chink Octave, shoemaker, Metcalfe, St S
 Chouinard Alfred, of Chouinard & Plamondon, 36½ Desfossés, St R
 Chouinard Amable, joiner, 28 Nouvelle, St L
 Chouinard Camille, joiner, 30½ Latourelle, St J
 Chouinard Edmond, plumber, 28 Nouvelle, St L
 Chouinard Ephrem, clerk, 4 Little Champlain, L T stairs
 Chouinard Honoré J., advocate, 65 St Peter, L T, h 14 St Ann, U T
 CHOUINARD JULIEN'S ESTATE, office, 66 St Peter, L T
 Chouinard Marc, laborer, 2 Berthelot, St L
 Chouinard Mrs. Abraham, Arthémise, St S
 Chouinard Mrs. Louis E., 18 St François, St R
 Chouinard Mrs. Pierre, 4 Little Champlain, L T stairs
 Chouinard Narcisse, clerk, cor St Anselme and St Joseph, St R
 Chouinard Normand, grocer, 9 Finlay market place, h 49 St Peter, L T
 Chouinard Pierre, joiner, 27 N D des Angles, St R
 CHOUINARD & PLAMONDON, wholesale dry goods, 20 and 20½ St Peter, L T
 Chouinard Thophile, laborer, 44 Little Sault au Matelot, L T
 Chrétien André, laborer, Jacques Cartier, St S
 Chrétien David, laborer, Jacques Cartier, St S
 Chrétien George, bricklayer, St Mathias, B V
 Chrétien Frédéric, dry goods, cor Bayard and Massue, St S
 Chrétien Frs., policeman, 130 St François, St R
 Chrétien Gaspard, laborer, 8 Laberge lane, St R
 Chrétien Joseph, carter, 45 Desfossés, St R
 Chretien Mrs. Joseph, 5½ Richmond, St J
 Chrétien Pierre, carter, cor Colomb and Bayard, St S
 Chrétien Pierre, laborer, 18 Fleurie, St R
 CHRISTIAN BROTHERS COMMERCIAL ACADEMY OF QUEBEC, Brother Aclien, principal, cor D'Aiguillon and St Angèle, U T
 Christie Joseph, painter, 9 St Gabriel, St L
 Christie Mrs. David, r 64 St Paul, L T
 Christin Edouard, cider depot, 48½ Craig, St R

CHRONICLE (THE), annual subscription to daily \$6; to weekly \$2; J. F. Foote, editor, proprietor and printer, foot Mountain hill, L T (See Adv.)

Church John, shoemaker, 23 St George, St J

CINQ MARS CHARLES, notary public and proctor to Fabrique de Notre Dame of Quebec, 8 Buade n Port Dauphin, U T

CIRCUIT COURT, L. J. C. Fiset, clerk, Court house, St Lewis, U T

CITY CORPORATION, L. A. Cannon, clerk, cor St Lewis and St Ursule, U T

CITY FIRE STATIONS, bead St Ursule, U T, cor Berthelot and Nouvelle, St L, cor Dorchester and N D des Anges, St R, St Paul's market, L T, cor St James and Sault au Matelot, L T, and Diamond Harbor, opp Bishop's school, L T

Clairmont Alexr., sawyer, 287 Champlain, L T

Clairmont Pierre, boatman, 326 Champlain, L T

Claise Napoléon, baker, St Valier, St S

Clapham Jabez, 403 St George, St J

CLAPHAM J. GREAVES, notary public and commissioner for taking affidavits to be used in the Courts in U. C., conveyancer, &c, 21 Lawrence chambers, 12 St Peter, L T, h 14

Clapham terrace, Grand Allée, St Lewis road

Clapham John G., sen., 16 Clapham terrace, Grand Allée, St Lewis road

Clark Alexr., maltster, 9 Canotterie hill, L T

CLARK EDOUARD, general grocer, 32 Craig, St R

Clark George, laborer, cor St Julia and St Augustin, St L

Clark Peter, laborer, 129 Champlain, L T

Clark rev William B., minister of Chalmers' Free church, 21 D'Auteuil, U T

Clark Robert, clerk, 37 1/2 St Joseph, St R

Clarke James N., ship carpenter, r 185 Champlain, L T

Clarke John, timbertower, 199 1/2 Champlain, L T

Clarke Miss Harriet, spinster, 22 St Michael, St L

Clarke Ths., cor Berthelot and Artillery, St L

Claret François, painter, 170 King, St R

Clavet Jean, policeman, cor St Flavien and St Germain, St S

Clavet Joseph, shoemaker, 4 St Julia, St L

Clavet Mrs. Gabriel, laundress, St Thérèse, St S

Clavet William, butcher, 6 Berthelot, St L

Clearihue Mrs. James, 18 St Valier, L T

Clearihue William, 4 1/2 Laval, U T

Cleary John, laborer, 3 1/2 Nouvelle, St L

Cleary Peter, laborer, r 111 Champlain, L T

Clément Pierre, laborer, 8 1/2 St John

Cline Patrick, laborer, 4 D'Artigny, St L

CLINT JOHN H., lumber and commission merchant, 66 St Paul, L T, h 1 Hamel, Rampart, U T

Clogg Joseph, of Emerson & Clogg, bds at 9 Garden, U T

Clouet François, 20 Richardson, St R

Clouet Onésime, laborer, 20 Richardson, St R

Clouet Philippe, pork dealer, 5 Finlay market place, L T, h 28 Queen, St R

Cloutier Abraham, carpenter, 24 Craig, St R

Cloutier Charles, joiner, cor Déléigny and D'Aiguillon, St J

Cloutier Edouard, laborer, 45 Desfosés, St R

Cloutier Edouard, sawyer, 120 Richardson, St R

Cloutier Edouard, trader, 5 1/2 Lachevrotière, St L

Cloutier Fabien, sailor, 76 Richardson, St R

Cloutier François X., blacksmith, St Ann, St S

Cloutier Hypolite, trader, 10 Queen, St R

Cloutier Jean, boatman, Félix, St S

Cloutier Jean, joiner, cor St Amable and Scott, St L

Cloutier Jean, laborer, 99 Queen, St R

Cloutier Jean, laborer, 132 Richelieu, St J

Cloutier Jean Bte., teacher, 54 St Olivier, St J

Cloutier Joseph, blacksmith, cor St Monique and St Germain, St S

Cloutier Joseph, joiner, 44 Des Prairies, St R

Cloutier Léon, carpenter, 38 Des Prairies, St R

Cloutier Louis, carpenter, Jacques Cartier, St S

Cloutier Mrs. Joseph, 16 Arago, St R

Cloutier Mrs. Sifroi, seamstress, 13 N D des Anges, St R

Cloutier Napoléon, blacksmith, St Luke, St S

Cloutier Onésime, blacksmith, St Monique, St S

Cloutier Pierre, laborer, cor Hermine and Victoria, St S

Cloutier Prisque, tanner, 107 St Valier, St R

Cloutier Vincelas, trader, 84 Queen, St R

Clusiau Etienne, ship carpenter, cor St Ambroise and St Mary, B V

Clusiau Joseph, shoemaker, cor D'Aiguillon and Glacis, St J

Clusiau Théodore, shoemaker, 1 Alfred, St R

Cochrane Matthew, laborer, 4 St Charles, L T

Cochrane Mrs. William A., 6 Grand Allée, St Lewis road

Cochrane Robert, laborer, 27 Artillery, St L

Codville Hilary, 96 St John

Cody James, laborer, 1-3 Champlain, L T

Cogan Michael, tailor, 10 Little Champlain, L T

Cokely Edward, laborer, 199 Champlain, L T

COKER CHARLES R., Lloyd's surveyor, Dean's building, 40 St Peter, L T, bds at 6 D'Auteuil, U T

Cole Miss Elizabeth, dressmaker, 41 1/2 Little Champlain, L T

Cole Patrick, carter, 11 St Michael, St L

Coleman Dennis, policeman, 24 St Croix, St L

Coleman George, mason, 32 St Joachim, St L

Coleman John, laborer, 12 St James, St L

Coleman Matthew, fire brigade, cor St Amable and St Augustin, St L

COLEMAN MAURICE W., wholesale and retail dealer in choice wines, brandies, groceries and butter, all at prices which defy competition, 37 1/2 Craig, St R

Coleman Mrs. William, 13 St Gabriel, St L

Coleman Patrick, laborer, 339 Champlain, L T

Coleman Thomas, fire brigade, cor St Augustin and St Amable, St L

Colfer George W., provincial secretary's office, 6 Rampart, U T

Colfer Mrs. Charles, 16 Couillard, U T

Colin François, clerk, 5 1/2 St James, St L

Colin Godefroy, clerk, 35 1/2 Ann, St R

Colin Ignace, laborer, 39 St Olivier, St J

Colin Magloire, hotel, 13 Henderson, L T

Colin Servule, cutter, 58 St Margaret, St R

Collard André, r 33 St Joachim, St L

Colley George, customhouse, 30 Lachevrotière, St L

Collier James, policeman, 26 1/2 St Michael, St L

Collins James, laborer, 149 Champlain, L T

Collins Miss Sarah, milliner, 3 1/2 Barrack, U T

Collins Mrs. Michael, tavern, 46 St Lewis, U T

Collins Patrick, trader, 24 Commissioners, St R

Collins William, carter, cor Berthelot and St Margaret, St L

Collins William E., crown lands, 59 St John

Collins Wm F., crown lands, 27 1/2 D'Aiguillon, St J

Collopy Patrick, laborer 6 Prince Edward, St R

Scott,
 J
 St J
 lonique
 St R
 s, St R
 r, St S
 D des
 St S
 e, St S
 and
 St R
 broise
 on and
 St R
 L T
 lé, St
 L
 b, L T
 L T
 veyor,
 at 6
 Little
 St L
 St L
 nable
 and
 ndics,
 defy
 L
 L T
 ustin
 office,
 tière,
 St L
 T
 J T
 U T
 St R
 id St
 in
 St J
 St R

COLONISATION SOCIETY NO. 1, for the electoral division of Quebec west, W. J. Macadams, secretary-treasurer, Shaw's building, foot Mountain hill, L T
 Colston James G., of Langlois, Angers & Colston, 7 St Famille, U T
 COLVIN JAMES, flour merchant, 23 St John
 COMMISSIONER OF AGRICULTURE AND PUBLIC WORKS, hon. Louis Archambault, Parliament buildings, Port Dauphin, U T
 COMMISSIONER OF CROWN LANDS, hon. Joseph O. Beaubien, 11 St Lewis, U T
 Conden Jas., custom house, 31 Des Prairies, St R
 Conden John, laborer, 127 Champlain, L T
 Conden Wm., laborer, 36½ Little Champlain, L T
 Condrick John, carter, cor Lachevrotière and St Amable, St L
 Congreganist church, R. catholic, rev P. Point, superior, cor Dauphine and D'Auteuil, U T, and cor St François and St Joseph, St R
 Congregational church, rev. H. D. Powis, minister, cor St Helen and Palace, U T
 Congregational Nuns' school, cor St François and St Joseph, St R, and Massue, St S
 Connecticut Mutual Life Insurance Co., of Hartford, Conn., T. H. Mahony, agent, 46 St Peter, L T
 Connell John, timbertower, 167 Champlain, L T
 Connell Thomas, pilot, 3½ St Charles, L T
 Connors Anthony, laborer, Bayard, St S
 Connors John, carter, cor St Croix and St Amable, St L
 Connors John, laborer, 15 St Michael, St L
 Connors Moses, laborer, 254 Champlain, L T
 Connors Patrick, laborer, 32 D'Artigny, St L
 Connors William, laborer, 2594 Champlain, L T
 Convery John, laborer, 131 Champlain, L T
 CONNOLLY & CO., flour merchants, Hunt's wharf, L T
 Connolly Ed., shoemaker, 16 St François, St R
 CONNOLLY JAMES, covekeeper and merchant, Commercial chambers, 19 St Peter, L T, h Wolfe's cove
 Connolly James, laborer, off head Queen, St R
 Connolly John, drayman, 42½ St Margaret, St R
 Connolly John, laborer, 16 St Croix, St L
 Connolly Michael, 9 D'Auteuil, U T
 Connolly Michael P., of Connolly & Co., resides in Montreal
 Connolly Miss Susanna, bdg hse, 11 Couillard, U T
 Connolly Mrs. John, 16 St George, U T
 Connolly Mrs. Thomas, 44 St Valier, St R
 Connolly Pat., laborer, 1424 Champlain, L T
 Connolly Pat., laborer, 4 Ancien Chantier, L T
 Connolly Patrick, laborer, 17 Artillery, St L
 Connor John, custom house, 14 D'Artigny, St L
 Connor Michael, laborer, 1574 Champlain, L T
 Conseiller Mrs. Paul, Demers, St S
 Conseiller Paul, roofer, Jacques Cartier, St S
 Consigny Nic., jun., blacksmith, 89 Queen, St R
 Consigny Nic., sen., blacksmith, 63 Fleurie, St R
 CONSTANTIN A. ALPHONSE, grocer, cor Richmond and St Claire, St J
 Constantin Edouard, clerk, 56 St Olivier, St J
 Constantin Mrs. Jean Bte., 59 Arago, St R
 Convent of the Ursulines, Donnacona, U T
 Convey John, trader, 49 Sault au Matelot, L T
 Convey Michael, trader, 3½ St Paul, L T
 CONVEY WILLIAM, wholesale grocer, 1 St Paul, L T
 Conville William, carter, cor Lachevrotière and St Amable, St L

Conway John, butcher, 40 St Valier, St R
 Conway Mrs. William, buckster, 21 Little Champlain, L T
 Conway Ths., laborer, 41½ Little Champlain, L T
 Cook John, laborer, 17 St Croix, St L
 Cook John W., of J. W. & W. Cook, at the Manse, St Ann, U T
 COOK J. W. & W., advocates, Dean's building, 40 St Peter, L T
 Cook Mrs. John Y., 8 St Joseph, St R
 Cook Mrs. Robert, 19½ St Michael, St L
 Cook rev. John, D.D., minister of St Andrew's church, at the Manse, St Ann, U T
 Cook William, gunsmith, 10 Craig, St R
 Cook William, of J. W. & W. Cook, at the Manse, St Ann, U T
 Coolican James, innkeeper, 71 St Paul, L T
 Coolican James S., of T. & J. S. Coolican, 3 St Thomas, L T
 Coolican Thomas, of T. & J. S. Coolican, 3 St Thomas, L T
 COOLICAN T. & J. S., wholesale dry goods and general commission merchants, and manufacturers' agents, 11 Arthur, L T
 Coombe Isaac, driver, 52½ Richelieu, St J
 Cooney Michael, laborer, r 256 Champlain, L T
 Cooney Michael, laborer, 201 Champlain, L T
 Cooper John, grocer, 193 Champlain, L T
 Cooper Thomas, clerk, 46 D'Aiguillon, St J
 Cooper Thomas, laborer, 197 Champlain, L T
 Cooper William, coachman, cor Artillery and St Augustin, St L
 Cooper Wm., laborer, 65 Champlain, L T
 Coote John, engineer, 12 St Amable, St L
 Copeman Jas., confectioner, 55½ Artillery, St L
 Corbin Joseph, joiner, 29½ Nouvelle, St L
 Corcoran James, laborer, r 195 Champlain, L T
 Corcoran Mrs. John, 1604 Champlain, L T
 Corcoran Thomas, laborer, 21½ St Julia, St L
 Coriveau Anselme, painter, Napoléon, St S
 Coriveau Cyrille, plasterer, 60 Richelieu, St J
 Coriveau Frs., ship carpenter, St André, St S
 Coriveau Magloire, turner, 17½ St George, St J
 Coriveau Miss Alpha, 33 Garneau, U T
 Coriveau Mrs. Cyrille, 56 St François, St R
 Coriveau Pierre, tinsmith, cor St Germain and St Ursule, St S
 Coriveau Théophile, plasterer, 8 Colomb, St R
 Corneau Jean Bte., laborer, 5 Anderson, St R
 Corneau Pascal, hotel, 88 St François, St R
 CORNEIL CHARLES, saddler and trunk maker, foot Fabrique, U T, opp Kane's copper and tin store
 CORNEIL SAMUEL, house painter, decorator, glazier and paper hanger, 40 St John, U T h cor St Joachim and St Augustin, St L
 Corrigan James, 24½ St Geneviève, St J
 Corrigan Miss Catherine, dressmaker, 14 St Augustin, St L
 Cosgrove John, carter, 14 Drolet, St L
 Costolow George, joiner, 65 St Olivier, St J
 Costolow Michael, laborer, 11 St Croix, St L
 Côté Abraham, carter, 61 Scott, St L
 Côté Alexandre, printer, 53½ St Olivier, St J
 Côté Antoine, laborer, 60 Fleurie, St R
 Côté Augustin, boatman, St Ann, St S
 COTE AUGUSTIN, proprietor of "Le Journal de Québec," 7 Hamel, Rampart, U T
 Côté Basile, boatman, St Ursule, St S
 Côté Boniface, joiner, cor St Claire and D'Aiguillon, St J
 Côté Célestin, joiner, 37½ Craig, St R
 Côté Charles, laborer, St Elizabeth, St S

Côté Charles, mason, 25 St Gabriel, St L
 COTE CHARLES T., & CO., commission mer-
 chants, 45 St Peter, L T
 Côté Charles T., of C. T. Côté & Co., La
 Canardière
 Côté Cléophas, currier, cor Colomb and St
 Ours, St S
 Côté Denis, carriagemaker, 12 Latourelle, St J
 Côté Edouard, carter, 134 Richelieu, St J
 Côté Edouard, joiner, 34 St Gabriel, St L
 Côté Edouard, saddler, St Valier, St S
 Côté Elzéar, currier, 141 St Valier, St R, h St
 Joseph, St S
 Côté Etienne, ship carpenter, cor St Ignace and
 St Luke, St S
 Côté Fabien, laborer, 130 D'Aiguillon, St J
 Côté Félix, blacksmith, 54 Richelieu, St J
 Côté Ferdinand, painter, 44 Scott, St L
 Côté François, dry goods, cor D'Aiguillon and
 St Claire, St J
 Côté François, laborer, 74 Claire Fontaine, St L
 Côté François X., grocer, cor Bedard and St
 Ambroise, B V
 Côté Frs. X., pork butcher, cor St Ambroise and
 Bedard, B V
 Côté George, carter, St Elizabeth, St S
 Côté Isaie, sawyer, 284 Nouvelle, St L
 Côté J. Bte., trader, cor Metcalfe and Victoria, St S
 Côté Jean, joiner, 2 Berthelot, St L
 Côté Jean, notary, 18 St Peter, L T, h 44
 Latourelle, St J
 Côté Jean Bte., carver, 30 Crown, St R
 Côté Jean Bte., joiner, 12 Scott, St L
 Côté Jean Bte., laborer, Metcalfe, St S
 Côté Jean Bte., sawyer, St Ann, St S
 Côté Jean Bte., wheelwright, 31 Richmond, St J
 Côté Joseph, blacksmith, Masane, St S
 Côté Joseph, grocer, cor Albert and Bagot, St S
 Côté Joseph, laborer, Aqueduct, St S
 Côté Joseph, laborer, 42 Latourelle, St J
 Côté Joseph, shoemaker, 324 Craig, St R
 Côté Joseph, shoemaker, 31 Richmond, St J
 Côté L. Abdon, dry goods, 32 Crown, h 3 N D
 Des Anges, St R
 Côté Lazare, joiner, 146 D'Aiguillon, St J
 Côté Louis, butcher, St Ours, St S
 Côté Louis, butcher, St Ignace, St S
 Côté Louis, cooper, 84 Octave, St R
 Côté Louis, joiner, 1344 Richelieu, St J
 Côté Louis, laborer, 74 King, St R
 Côté Louis, shoemaker, St Germain, St S
 Côté Louis, shoemaker, 30 Artillery, St L
 Côté Louis, trader, 25 St Helen, St R
 Côté Michel, joiner, 13 St Geneviève, St J
 Côté Moise, joiner, 22 Jérôme, St R
 Côté Mrs. Charles, 23 St Gabriel, St L
 Côté Mrs. Edouard, 66 Richelieu, St J
 Côté M. s. Gaspard, 9 Plessis, St L
 Côté Mrs. Louis, Victoria, St S
 Côté Mrs. Michel, grocery, cor Metcalfe and Vic-
 toria, St S
 Côté Mrs. Pierre, 3 St Augustin, St J
 Côté Mrs. Pierre, bdg hse, 44 St Olivier, St J
 Côté Mrs. Raphaël, Colomb, St S
 Côté Napoléon, butcher, 172 St Valier, St R
 Côté Nar., bookbinder, 11 St Geneviève, St J
 Côté Nazaire, pork butcher, cor Metcalfe and
 Victoria, St S
 Côté Octave, carter, 25 St Helen, St R
 Côté Octave, mason, 62 Nouvelle, St L
 Côté Octave, printer, 44 Latourelle, St J
 COTE OLIVIER, hatter and furrier, cor St John
 and Palace, U T

Côté Patient, joiner, 55 Scott, St L
 Côté Pierre, blacksmith, cor Sutherland and St
 Olivier, St J
 Côté Pierre, grocer, cor St James and St Gene-
 viève, St L
 Côté Pierre, laborer, Bayard, St S
 Côté Pierre, painter, r 58 St Olivier, St J
 Côté Raphaël, cook, 60 Nouvelle, St L
 Côté Sauveur, laborer, St Bonaventure, St S
 COTE SYLLA, boot and shoe maker, 10 St
 John, U T
 Côté Téléphore, blacksmith, 66 Nouvelle, St L
 Côté Thomas, mason, 78 D'Aiguillon, St J
 Cotnam George, laborer, 55 Champlain, St R
 Cotnam Wm., ship builder, 38 St François, L T
 Cotterell Maurice, laborer, 1484 Champlain, L T
 Cotterell William, laborer, 1844 Champlain, L T
 Couet Adolphe, joiner, 354 Scott, St L
 Couet Miss Virginie, teacher, 99 St John
 Couet Prosper, shoemaker, 99 St John
 Coughlan James, driver, cor Hermine and Dem-
 ers, St S
 Couillard J. Philippe, pilot, 34 Fleurie, St R
 Couillard Octave, laborer, r 59 St Helen, St R
 Coulombe Amb., shoemaker, 1354 King, St R
 Coulombe Didier, painter, 2 Burton, St L
 Coulombe Joseph, joiner, cor Louisa and Albert,
 St S
 Coulombe Louis, laborer, 544 St John
 Coulombe Mrs. Louis, 18 Ryland, St R
 COULTHURST & MACPHEE, shipping and
 commission merchants and forwarders, Que-
 bec chambers, 10 St Peter, L T
 Coulthurst Nicholas, of Coulthurst & Macphee,
 St Foye road
 Courchène Joseph, trader, cor St Luke and St
 Thérèse, St S
 Courcy Chrysostôme, laborer, cor Notre Dame
 Lane and Sous le Fort, L T
 Courcy Pierre, joiner, r 28 Ann, St R
 COURRIER DU CANADA, tri-weekly, annual
 subscription \$4; R. Renalt, editor; L. Brous-
 seau, proprietor and printer, 7 Buade, U T
 COURT HOUSE, Fiset & Burroughs, prothono-
 tary, St Lewis, U T
 COURT OF APPEALS, Charles Drolet, deputy
 clerk, Court house, St Lewis, U T
 Courtney Jas., inland revenue, 25 D'Artigny, St L
 Courtney James, bricklayer, 184 St James, St L
 Courtney Jas., timbretower, 1484 Champlain, L T
 Courtney John, music teacher, 9 St James, St L
 Courtney William J., laborer, 53 Champlain, L T
 Corvin Paul, clerk, 334 Richelieu, St J
 Couture Amb., ship carpenter, 325 Champlain,
 L T
 Couture Auguste, baker, 70 St Margaret, St R
 Couture George, boatman, 322 Champlain, L T
 Couture Grégoire, joiner, cor St Anselme and
 St Joseph, St R
 Couture Jean, laborer, 67 Commissioners, St R
 Couture Jean, carpenter, 327 Champlain, L T
 Couture Jean, plasterer, Bedard, St S
 Couture Jean, ship carpenter, 22 St Gabriel, St L
 Couture Joseph, sawyer, Metcalfe, St S
 Couture Jos., carpenter, 352 Champlain, L T
 Couture Louis, carpenter, 341 Champlain, L T
 Couture Mrs. Evariste, 63 Richmond, St J
 Couture Mrs. François, 47 Scott St L
 Couture Mrs. Pierre, milliner, 25 St John
 Couture Napoléon, carter, Demers, St S
 COUTURE PAUL, wholesale and retail boot
 and shoe manufacturer, 37 and 39 St John.
 (See Adv. on back cover.)

- Couture Pierre, laborer, St Elizabeth, St S
 Covey Ed, grocer, cor Scott and Artillery, St L
 Covey Francis, potash maker, 16 Crown, St R
 Covey Joseph, grocer, cor St Eustache and
 Nouvelle, St L
 Covey Wm., potash maker, 7 Anderson, St R
 Cowan Joseph, upholsterer, 20 Richelieu, St J
 Cowan Thomas, bdg hse, 19 Garneau, U T
 Cowan Wm., cor St Joachim and St Flavien, U T
 Craig Charles, shoemaker, 8 St James, St L
 Craig Miss Margaret, cor D'Aiguillon and St
 Stanislas, U T
 Craig Robert, tavern, cor Artillery and St
 Augustin, St L
 Craig Thomas, insurance agent, 3 St Peter, L T,
 h 12 St Stanislas, U T
 CRAWFORD ANDREW, Dow's ale bottler,
 cellar 17 Palace, U T, h up stairs
 Crawford James S., of W. Crawford & Son,
 161 St John
 Crawford William, of W. Crawford & Son,
 Little River road
 CRAWFORD W., & SON, coal merchants, 2 St
 Antoine and Gibb's & Crawford's wharves,
 L T
 Cream William, agent for J. Maclaren & Co.,
 28 St Peter, L T, h 21 D'Aiguillon, St J
 Crehan Patrick, laborer, 221 Champlain, L T
 Creighton Jas., bookkeeper, 23 D'Aiguillon, St J
 Creighton John, laborer, 254 Champlain, L T
 CREMAZIE JACQUES, L.L.D., recorder, 32 St
 Lewis, U T
 CREMAZIE JOSEPH C., bookseller, 12 Buade,
 h 46 St Ann, U T
 Crépeau Frs, ship carpenter, 33 Craig, St R
 Crépeau Jean Bte., laborer, 7 Richmond, St J
 Crépeau Ls., pilot, cor St Peter and Massue, St S
 Crépeau Pierre, ship carpenter, 65 King, St R
 Crépin Théo., lumber merchant, 41 Ann, St R
 Crête George, 67 Arago, St R
 Crête Miss Angèle, cor Lassalle and Napoléon,
 St S
 Crochetière Ludger, shoemaker, 8½ St Gabriel,
 St R
 Crocket Mrs. Alexander, 101 St Paul, L T
 Cross Mrs. George, 13 St Angèle, U T
 Cross Thomas, laborer, 148½ Champlain, L T
 Cross William, 34 St Julia, St L
 Croteau Aug., sawyer, 34½ St François, St R
 Croteau Mathi-s, sawyer, Hare Point, f Dor-
 chester, St R
 Croteau Miss Philomène, huckster, 7 Notre
 Dame, L T
 Crotty James, tavern, St Valier, St S
 Crotty Thomas, laborer, 6½ St Michael, St L
 Crowe Thomas, grocer, St Valier, St S
 Crowley Thomas, laborer, 273 Champlain, L T
 CROWN LANDS DEPARTMENT, hon. Joseph
 O. Beaubien, commissioner, 11 and 13 St
 Lewis, U T
 CROWN OFFICE, William E. Duggan, clerk,
 Court house, St Lewis, U T
 CROWN TIMBER DUES OFFICE, McLean
 Stewart, collector, 7 Sault au Matelot, L T
 Cryan James, laborer, 40 St Eustache, St L
 Cullen Michael, trader, 1 Craig, St R
 Cullen Mrs. Andrew, 151 Champlain, L T
 Cullen Mrs. Ths., laundress, 28 St Julia, St L
 Cullen Ths., laborer, 263 Champlain, L T
 Cumberworth Anthony, engineer, cor Bayard
 and Napoléon, St S
 Cummerford Mrs. Patrick, 19½ Nouvelle, St L
 Cummings John, servant, 13½ Nouvelle, St L
 Cummings Miller, millwright, 50 D'Aiguillon,
 St J
 Cummins Chs., shoemaker, 268½ Champlain, L T
 CUMMINS PETER, blacksmith, 17 St Stanislas,
 U T
 Cuning James, fisherman, 65 St Paul, L T
 Cunningham James, water police, r 49½ Cul de
 Sac, L T
 Cunningham Peter, laborer, 4 Ramsay, L T
 Curodeau Frs. Xavier, laborer, 17 Latourville, St J
 Curodeau Laurent, laborer, 9 St Joseph, St J
 Curodeau Nar. shoemaker, 62½ Richelieu, St J
 Curodeau Nazaire, pilot, 62½ St Valier, St R
 Curran Martin, laborer, off head Queen, St R
 CUSTOM HOUSE, J. W. Dunscomb, collector,
 Point à Carey, L T
 Cutter Patrick, laborer, 24 Artillery, St L
 Cyre Mrs. George, trader, 4 Church, St R
 Dagneau Grégoire, butcher, cor Church and St
 Margaret, St R
 Dagneau Pierre, mason, r 18 St James, St L
 Daigle Barthelemy, joiner, cor Massue and St
 Peter, St S
 Daigle Charles, grocer, cor Hermine and Sau-
 vageau, St S
 Daigle Edouard, carpenter, 106 St François, St R
 Daigle Ferdinand, trader, cor Victoria and
 Metcalfe, St S
 Daigle Jean, butcher, r 50 Nouvelle, St L
 Daigle Jos., hotel, 5 N. D. Des Anges, St R
 Daigle Mrs. Germain, bdg hse, Champlain market
 place, L T
 Dalaire André, roofer, 13 Alfred, St R
 Dalaire Antoine, roofer, 10 St Geneviève, St J
 Dalaire Eugène, laborer, Colomb, St S
 Dalaire Félix, roofer, 10 St Geneviève, St J
 Dalaire Frs. X., culler, 125 St John
 Dalaire Jean, laborer, 84 Plessis, St L
 Dalaire Joseph, carter, 5 St Gabriel, St R
 Dalaire Louis, jeweller, 69½ St John
 Dalaire Zéphirin, laborer, cor St Bonaventure
 and St Luke, St S
 DALKIN HENRY S., lumber merchant, 59 St
 Peter, L T, h 83½ St John
 Dalmasse Miss Angèle, cor St Antoine and St
 Anselme, St R
 Dalmasse Mrs. Jean Bte., cor St Antoine and
 St Anselme, St R
 Dalton Mrs. Jos., grocery, 223½ Champlain, L T
 DALY & CO., ship chandlers, grocers and
 provisions dealers, 38 St Peter, L T
 Daly Dominick, stonecutter, 70½ St Olivier, St J
 Daly Garret, culler, 21 Richmond, St J
 Daly John, trader, 28 St Famille, U T
 Daly Michael, joiner, 19 Richmond, St J
 Daly Mrs. Philip, 40½ Little Champlain, L T
 Daly Mrs. Timothy, huckster, 26 St Famille, U T
 Daly Patrick C., 28 St Famille, U T
 Daly Patrick J., of Daly & Co., bds at Mountain
 hill house, 5 Mountain hill, L T
 Dalziel Charles J., clerk, 42 St Dominique, St R
 Dalziel Mrs. Jean, 40½ St Dominique, St R
 Damour Geo., laborer, 6½ Ancien Chantier, L T
 Dancause Candide, shoemaker, cor Artillery
 and D'Artigny, St L
 Dancause François, salesman, cor St Joseph and
 Dorchester, St R
 Dandolphe Chris., laborer, St Flavien, St S
 Dandurand J. Bte., painter, 46 Des Prairies, St R
 Dandurand Louis, carpenter, St Henri, St S
 Daniel Jacques, joiner, St Ours, St S
 Danielson Augustin, cooper, 4 Grant, St R
 Darbison Joseph, laborer, 25 D'Artigny, St L

Darblson Thomas, cor Fleurie and St Peter, St R
 Darblson William, stevedore, 113 Queen, St R
 Darby Mrs. John, 32½ Little Champlain, L T
 DARLINGTON JOHN, merchant tailor and
 clothier, cor Du Fort and Buade, U T
 Darragh Edward, carter, 21 St Croix, St L
 DARVEAU C., printer and publisher, 8
 Mountain hill, L T, h 25½ St Olivier, St J
 Darveau Charles, of Belleau & Darveau, bds
 at 74 Commercial, Lewis
 Darveau Charles, laborer, 2 St François, St R
 Darveau Ed., of Lépine & Darveau, 19 St John
 Darveau François, framemaker, cor D'Aiguillon
 and St Mary, St J
 Darveau J. Bte., painter, 19 St Joachim, St L
 Darveau Jean, painter, foot St Michael, St L
 Darveau Louis, mason, 78 D'Aiguillon, St J
 Darveau Miss Sophie, 68½ D'Aiguillon, St J
 Darveau Mrs. Gregoire, 19 St John
 Darveau Théop., jun., grocer, 152 St Valier, St R
 Darveau Théophile, sen., butcher, 162½ St
 Valier, St R
 Dassylva Antoine, joiner, St Elizabeth, St S
 Dassylva Antoine, of Dassylva & Lavoie, 4
 Little Champlain, L T stairs
 Dassylva Ant. sen., shoemaker, 35 St Gabriel, St R
 Dassylva Dominique, jun., joiner, 37 Commis-
 sioners, St R
 Dassylva Dominique, sen joiner, 84 Queen, St R
 Dassylva Hyac. laborer, 79 Commissioners, St R
 Dassylva & Lavoie, shoemakers, 4 Little
 Champlain, L T stairs
 Dassylva Philippe joiner, 69 St François, St R
 Dassylva Pierre, builder, 503 St Joseph, St R
 Dassylva Pierre, cabinet-maker, 17 Coteau, St J
 Dassylva Pierre, currier, 224 Richardson, St R
 Dassylva Pierre, roofer, 19 St Helen, St R
 Dassylva Ths., laborer, 66 N D des Anges, St R
 Dastous Charles, trader, 12 Dalhousie, St R
 Dauville J.-Bte., boatman, 307 Champlain, L T
 Davidson David, trader, 194 St Joseph, St R
 Davidson Henry, baker, 29 St Joachim, St L
 Davidson Ninian, of Lerossignol & Davidson, 2
 Des Anges, U T
 Davidson Thomas, clerk, 66 St Eustache, St L
 Davidson William, carter, 18 Berthelot, St L
 Davis John, laborer, 21 St Dominique, St R
 Davis Joseph, painter, St Lewis road
 Davis Richard, city missionary, 12 D'Artigny,
 St L
 Davis Thomas, biscuitmaker, Grant, h 15½ St
 Joseph, St R
 Davis William, confectioner, 71 St Joseph, h cor
 Church and St François, St R
 Davison capt. William, 3 Desfossés, St R
 Dawe & Jarvis, sailmakers and manufacturers
 of tents, bags and awnings, r 11 Arthur, L T
 Dawe John, of Dawe & Jarvis, 9 Fleurie, St R
 Dawson Henry, laborer, 7 Arthur, L T
 Dawson J. Thomas, of Middleton & Dawson, 34
 St Ursule, U T
 Dawson Mrs. William, 38 St Valier, St R
 Dawson Robert, laborer, 7 St Paul, L T
 Dawson Sam. J., shipsmith, 126 Champlain, L T
 Dawson William, laborer, 54 Artillery, St L
 Day William, joiner, 34 St Augustin, St J
 Dayment Mrs. John, r 25½ Richelieu, St J
 Dayseman Miss Eliza, trader, 3 Scott, St L
 Dean Mrs. James, 87½ St John
 De Beaumont Couillard D., photographer, 79½
 St Joseph, h 6 Bélair St R
 Débèqué Nap., boatman, 28 Des Prairies, St R
 Debiens Adolphe, shoemaker, 2 Ramsay, L T

Deblois Alexis, carter, 5 Coteau, St J
 DeBlois E. Joseph, advocate, 15 St Flavien, U T,
 h La Canardière
 Deblois & Faucher, dry goods, 28½ St John
 Deblois Mrs. François, of Deblois & Faucher,
 28½ St John
 DeBonville François, Boisseau, St S
 DeBonville Jean Bte., caulker, Boisseau, St S
 DEBOUCHERVILLE GEORGE, clerk legisla-
 tive council, 19 St George, U T
 Dechène Antoine M., shoemaker, Hermine, St S
 DECHENE & AUBERT, advocates, 16 Garden,
 U T
 DECHENE FRANÇOIS M., dry goods, and
 shoe store, 8 Notre Dame and 2½ Mountain
 hill, h 2 Mountain hill, L T
 DeChène George Miville, of DeChène & Aubert,
 Balvenie, St Foye road
 Dechène George, sexton, 18 Ann, St R
 Dechène Jean Bte., laborer, cor Hamel and
 Victoria, St S
 Dechène Joseph, sailor, cor Hermine and Victo-
 ria, St S
 Dechène Miss Adée, of Bernatchez & Dechène, 93
 Richardson, St R
 Dechène Miss Céline, trader, 50½ Little Champ-
 lain, L T
 Dechène Narcisse, laborer, Colomb, St S
 Dechène Prudent, shipsmith, 95 Richardson,
 St R
 Dechène Théo. M., ship carpenter, 8 Crown, St R
 Décoteau Miss Adeline, spinster, 59 Richmond,
 St J
 DeCourcy Ed., shoemaker, 15 St Gabriel, St R
 Dedanjon Théop, laborer, 108½ D'Aiguillon, St J
 Defoy Charles, joiner, 21½ St Dominique, St R
 Defoy Etienne, laborer, 122 Richelieu, St J
 DEFOY JOSEPH A., crown law officer's assis-
 tant, 20 D'Aiguillon, St J
 Defoy Louis, carter, 26 Latourelle, St J
 Defoy Mrs. Augustin, 66½ Richelieu, St J
 Defoy Mrs. François, 5 St Geneviève, Cape
 Defoy Narcisse, laborer, 61 Richmond, St J
 Degan Joseph, laborer, 10 Artillery, St L
 Degan Mrs. Daniel, cor Nouvelle and St Eus-
 tache, St L
 Degan William, grocer, cor D'Artigny and St
 Amable, St L
 DeGaspé Alfred A., assistant post office inspec-
 tor, 71½ St John
 Degonidec Frs., boatman, 291 Champlain, L T
 DEGUISE CHARLES, M.D., physician and sur-
 geon, 79 St Valier, St R
 Deguise François, laborer, 6 Berthelot, St L
 Deguise Jacques, laborer, 17 Church, St L
 Deguise Jean Bte., laborer, 28 Scott, St L
 Dehey Michael, laborer, 156 Champlain, L T
 DeLadurantaie Ambroise, 5 Richmond, St J
 DeLadurantaie Charles, 11 Latourelle, St J
 DeLadurantaie François, cooper, 25 St Paul, L T
 Delàgé Augustin, jun., boatman, r 297 Cham-
 plain, L T
 Delàgé Augustin, sen., boatman, r 297 Cham-
 plain, L T
 Delàgé Elz'ar, tollgate keeper, Grand Allée, St
 Lewis road
 Delàgé Jean Bte., baker, cor Albert and Napo-
 léon, St S
 Delàgé Jean Bte., of Tessier & Delàgé, and sec-
 retary of Provincial board of notaries, 24½
 Desfossés, St R
 DELAGRAVE CHARLES, M.D., physician and
 surgeon, 65½ St Joseph, St R

DELAGRAVE CYRILLE, advocate, 9 Haldimand, h cor Mount Carmel and Haldimand, Cape

DeLagrange Henri, advocate, 9 Haldimand, Cape DeLahaye Benjamin, jeweller, 43 $\frac{1}{2}$ St John, U T Delamare Samuel, merchant, 15 St' Geneviève, Cape

DELANEY JOHN, dry goods, 10 $\frac{1}{2}$ Garden, U T Delaney John, laborer, 18 St Nicholas, L T Delaney Miss Catherine, 176 $\frac{1}{2}$ Champlain, L T Delaney Patrick, laborer, 115 $\frac{1}{2}$ Champlain, L T Delaney Thomas, victualler, Champlain market, L T, h Wilbrook Farm, Little River

Delaney William, butcher, Champlain market place, L T

DELANY JAMES, victualler, stalls 9 and 11 Champlain market hall, h cor St Ours and St Valier, St S

DELERY GOLD MINING CO. (THE) T. H. Mahony, acting secretary; F Vézina, treasurer, 46 St Peter, L T

DeLéry hon. Alexr. C., 13 D'Anteuil, U T

Delille Alexis, carter, 101 St Olivier, St J

Delille Charles, carter, 65 Richelieu, St J

Delille Ferdinand, pork butcher, 12 Burton, St L

Delille François, shoemaker, 16 Latourelle, St J

Delille George, currier, 36 $\frac{1}{2}$ St Gabriel, St R

Delille George, pressman, 40 St Olivier, St J

Delille Joseph, laborer, 47 St Joachim, St L

Delille Joseph, milkman, 90 Richelieu, St J

Delille Jos., sergeant of police, 46 St Joseph, St R

Delille Louis, carter, 81 Richelieu, St J

Delille Louis, milkman, cor St Olivier and

Sutherland, St J

Delille Mrs. J. Cyrille, cor St Olivier and Sutherland, St J

Delille Sifroi, wheelwright, cor St Sauveur and

St Bernard, St S

Delisle Adjuitor, clerk, 88 Fleurie, St R

Delisle François, grocer, 30 Scott, St L

Delisle François X., pilot, foot Church, St R

Delisle Joseph, laborer, 90 Richelieu, St J

Delisle Mrs. J-Bte., cor Scott and St Gabriel, St L

Delisle Mrs. Régis, 18 St Joseph, St R

DELISLE PIERRE G., printer and engraver, 1

Port Dauphin, U T, h 28 Richelieu, St J

Delisle Samuel, grocer, cor Claire Fontaine and

St John

DELL THOMAS, restaurant, 13 $\frac{1}{2}$ Garden, U T

DEMERS & DION, flour, grain, and provision

merchants, St Andrews wharf, L T

DEMERS EDOUARD, speaker's secretary, legis-

lative assembly, 8 St Famille, U T

Demers Honoré, hotel, 5 Finlay market place, L T

Demers Honoré, painter, St Luke, St S

Demers Jean Bte., St Monique, St S

Demers Joseph, hotel, 64 St Peter, L T

Demers Joseph, shoemaker, 29 Desfossés, St R

Demers Louis, of Demers & Dion, 3 $\frac{1}{2}$ Commercial,

Lévis

Demers Louis, trader, 5 Finlay market place, L T

Demers Mrs. Edouard, r 19 $\frac{1}{2}$ Fleurie, St R

Demeule Jean, boatman, Franklin, St S

Dempsey Dom., bldg hse, 48 $\frac{1}{2}$ Little Champlain,

L T

Dempsey John, laborer, 200 $\frac{1}{2}$ Champlain, L T

Denancour Adolphe, shoemaker, 18 Arago, St R

Dénéchaud Edouard, house of Commons, 24

Church, St R

Denis Alphonse, laborer, 36 Des Prairies, St R

Denis Augustin, milkman, 119 D'Aiguillon, St J

Denis Jean Bte., tobacconist, Herschell, St S

Denis Joseph, hotelkeeper, 50 St John

Denis Mrs. Joseph, 36 $\frac{1}{2}$ Des Prairies, St R

Denis Mrs. Michel, 88 St John

Deniss Mrs. Ths. P., trader, 9 St Augustin, St L

DENISS PETER, grocer, St Valier, St S

Denery James, boatman, 12 Little Champlain,

L T

DEPARTMENT OF MARINE AND FISHERIES, J. U. Gregory, agent, Old Custom house, Cul de Sac, L T

DEPARTMENT OF PUBLIC INSTRUCTION,

Dr. L. Giard, secretary, 21 St Lewis, U T

Dépaty Narcisse, potash maker, cor Franklin and Bayard, St S

Depeins Antoine, laborer, 3 St Claire, St J

Dereen William, laborer, 12 $\frac{1}{2}$ St Croix, St L

Dermody John, laborer, r 201 Champlain, L T

Déroche Apollinaire, laborer, foot St Michael,

St L

Déroche Augustin, joiner, 18 Richelieu, St J

Déroche Augustin, shoemaker, cor Colomb and Victoria, St S

Déroche François, joiner, 77 Latourelle, St J

Déroche Jean Bte., joiner, 11 $\frac{1}{2}$ St George, St J

Déroche Joseph, barber, 64 St Peter, L T

Déroche Joseph, caulker, cor Albert and Met-

calfe, St S

Déroche Joseph, hotel, 137 St John

Déroche Joseph, laborer, cor Massue and Al-

bert, St S

Déroche Léandre, ship carpenter, Louisa, St S

Déroche Ludger, shoemaker, cor Bedard and

Auguste, St S

Déroche Mrs. Charles, cor St Mary and St Oli-

vier, St J

Déroche Mrs. Ivon, 34 St Joachim, St L

Déroche Napoléon, cabinetmaker, 85 $\frac{1}{2}$ St Oli-

vier, St J

DEROUCHE NARCISSE, cabinetmaker, 44 St

John

Déroche Néré, laborer, 30 Artillery, St L

Déroche Zéphirin, lumber merchant, 34 St Joa-

chim, St L

Derome Antoine, painter, f Caron, St R

Derome Ed., joiner, 8 Claire Fontaine, St L

Derome Isaie, laborer, Félix, St S

Derome Jean, flour dealer, 7 Déligny, St J

Derome Jean Bte., public works, 1 Claire Fon-

tain, St L

Derome Jos., carpenter, 11 N D Des Anges, St R

Derome Joseph, laborer, 21 $\frac{1}{2}$ St Olivier, St J

Derome Mrs. Adam, 51 Commissioners, St R

Derome Mrs. Louis, corner St Augustin and St

Olivier, St J

Derome Olivier, caulker, Jacques Cartier, St S

Dérose Louis, laborer, 5 Nelson, St R

Derouin Adolphe, laborer, cor Colomb and Sig-

nal, St S

Derouin Alfred, carter, Colomb, St S

Derouin Etienne, laborer, 20 Bélair, St R

Derouin Eusébe, ship carpenter, Napoléon, St S

Derouin Evariste, grocer, cor St Margaret and

Grant, St R

Derouin Ferdinand, joiner, 13 Coteau, St J

Derouin Frédéric, laborer, cor Colomb and Vic-

toria, St S

Derouin François, block and pump maker, 69

St Paul, L T

Derouin Frs. X., carter, Colomb, St S

Derouin Frs. X., caulker, Bedard, St S

Derouin Frs. X., caulker, cor St Eustache and

Petit Richmond, St J

Derouin Frs. X., shoemaker, cor King and St

Anselme, St R

- Derouin Frs. X., of Lavoie & Derouin, 44½ Des-fossés, St R
 Derouin Gilbert, sawyer, 15 Smith, St R
 Derouin Henri, laborer, 25 Commissioners, St R
 Derouin Isidore, caulker, 12 Massue, St R
 Derouin Jac., caulker, 78 Richardson, St R
 Derouin Jacques, joiner, cor St Antoine and Caron, St R
 Derouin Jean, ship carpenter, Bedard, St S
 Derouin Jean Bte., clerk, 21½ Des Prairies, St R
 Derouin Louis, carter, 27 Commissioners, St R
 Derouin Louis, laborer, Victoria, St S
 Derouin Louis, ship carpenter, 162½ St François, St R
 Derouin Ls., ship carpenter, 34 St François, St R
 Derouin Marcel, laborer, Parent, B V
 Derouin Michel, laborer, r 53 Fleurie, St R
 Derouin Mrs. Et., grocery, 32 St Joseph, St R
 Derouin Olivier, carter, 13 Smith, St R
 Derouin Olivier, laborer, 23 Ann, St R
 Derouin Paul, driver, 11½ St Croix, St L
 Derouin Pierre, joiner, 21½ St Olivier, St J
 Derouin Prudent, laborer, St Henri, St S
 Derouin Thomas, ship carpenter, cor Victoria and Boisseau, St S
 Déry Antoine, carter, 26 St Gabriel, St L
 Déry Camille, hotel, cor D'Aiguillon and St Augustin, St J
 Déry Edouard, laborer, 35 Coteau, St J
 Déry Elzéar, advocate, 17 St Peter, L T
 Déry François X., tinsmith, 9 St George, St J
 Déry Honoré, boatman, 19 St Roch, St R
 Déry Honoré, laborer, 16 Anderson, St R
 Déry Isidore, carter, 50 D'Aiguillon, St J
 Déry Jean, laborer, cor St Gabriel and Scott, St L
 Déry Jean, ship carpenter, 110 Queen, St R
 Déry Jean, shoemaker, cor St Augustin and St Joachim, St L
 DERY JOSEPH, hotelkeeper, 53 St Peter and 5½ Finlay market place, h 49 Cui de Sac, L T
 Déry Joseph, laborer, Ovide, St S
 Déry Joseph, saddler, 7 St Mary, St J
 Déry Louis, joiner, cor Artillery and Lachevrotière, St L
 Déry Michel, laborer, 10 St Valier, St R
 Déry Mrs. François, f St Michael, St L
 Déry Mrs. Thomas, laundress, 64½ Scott, St L
 Déry Pierre, bookseller, 47 St Peter, L T
 Déry Pierre C., saddler, 24 St George, St J
 Déry Raphael, jun., joiner, 25 Richelieu, St J
 Déry Raphael, sen., 30 Richelieu, St J
 Desbarats Wm., advocate, 12 Haldimand, U T
 Deschamps Frs., mason, 8 Jérôme, St R
 Deschamps Joseph Edmond, 124 St Amable, St L
 Deschamps Pierre, mason, St Ours, St S
 Descombe François, boatman, 103 Queen, St R
 Descroiselles François, boatman, cor Smith and Water, St R
 DESFORGES ANATOLE, agent for the Richelieu Co., Napoleon wharf, L T, bds at St Lewis hotel, U T
 Desjardins Antoine, laborer, 7 Ferland, U T
 Desjardins Chs., salesman, 82½ St Joseph, St R
 Desjardins Frs. X., laborer, 60 Latourelle, St J
 Desjardins Mrs. George, seamstress, cor St Ursule and St Luke, St S
 Desjardins Pierre, laborer, 49 Latourelle, St J
 Desjardins Théodore, laborer, cor Henderson and Market, L T
 Deslauriers Ant., trader, St Bonaventure, St S
 Deslauriers Ferd., trader, 19½ St Augustin, St L
 Deslauriers Germain, shoemaker, Ovide, St S
 Deslauriers Moise, ship carpenter, 164½ St François, St R
 Deslauriers Ol., tinsmith, 28 St Eustache, St J
 DESLAURIERS OLIVIER, tinsmith, 35 St John
 Deslauriers Pierre, laborer, Colomb, St S
 Deslauriers Pierre, ship carpenter, 119 Prince Edward, St R
 Deslauriers Stanislas, laborer, Massue, St S
 Deslauriers Ths., carter, 18 Commissioners, St R
 Desnoyers Louis, boatman, 297 Champlain, L T
 Désolier Charles, boatman, 7 St James, St L
 Désolier Uldéric, joiner, 124 St Nicholas, L T
 Desplats Edouard, trader, 1 Richelieu, St J
 Desplats Victor, barber, 44½ St John
 Desrochers Barthelemy, laborer, t t Luke, St S
 Desrochers Jean Bte., ship carpenter, 3 Sutherland, St J
 Desrochers Louis Auguste, assistant editor, 12 Palace, U T
 Desrosiers Edouard, sawyer, cor Colomb and Signal, St S
 Dessane Antoine, music teacher, 2 Petit Richmond, St J
 DE STRATUSTEGUI DON JOAQUIN MARCOS, Consul General of Spain for the British possessions in North America, St Lewis hotel, U T
 De Tonnancour Miss Henriette, 31 Crown, St R
 De Varennes Antoine, joiner, cor Bayard and Bagot, St S
 De Varennes Chs., joiner, 20 St Geneviève, St J
 De Varennes Etienne, joiner, Arago, St S
 De Varennes Ferdinand, joiner, 67 Richelieu, St J
 De Varennes Pierre, laborer, St Joachim, B V
 De Varennes Ulric, shoemaker, 18 Richmond, St J
 De Varro Edouard, teacher, 5 St François, St R
 Devisme Léopold, provincial secretary's office, 29 St Valier, St R
 Dewfall Joseph, laborer 43½ Scott, St L
 DE WOLF & POWELL, ship brokers and general commission agents, 16 St Peter, L T
 De Wolf William H., of De Wolf & Powell, 23 Garneau, U T
 Dick John, portwarden, 1½ St Amable, St L
 Dick Mrs. Joseph, 76 Fleurie, St R
 Dick Thomas, pilot, 62 St Valier, St R
 Dickey John, sawyer, 2 Stewart, St R
 Dickey Matthew, 104½ D'Aiguillon, St J
 Dickey Robert, sailor, 2 Crown, St R
 Dickinson Wm., music teacher, 18 St Angèle, U T
 Dickson Mrs. Ed., laundress, 18½ St Croix, St L
 Dignan Patrick, laborer, 254 Champlain, L T
 Dillon Chs., laborer, 10 Little Champlain, L T
 Dinelle Ed., ship carpenter, 59 Artillery, St L
 Dinelle Mrs. Honoré, 42 Nouvelle, St L
 Dinelle Zéphirin, printer, 40 Nouvelle, St L
 Dingaderry Geo., sailmaker, 174 St Julia, St L
 Dinnan James, laborer, 111 Champlain, L T
 Dinnan Patrick, laborer, r 161 Champlain, L T
 Dinning Henry, ship builder, 34 Grand Allée, St Lewis road
 Dinning James, of Dinning & Webster, 25½ St Ann, U T
 Dinning & Webster, merchants, cor St Antoine and St Peter, L T
 Dion Adéris, bailiff, 7 St Valier, St R
 Dion Alfred, hotel, cor St Gabriel and Crown, St R, h 45 D'Aiguillon, St J
 Dion Alp., clerk, cor Ann and St Joseph, St R
 Dion Arthur, of Dion & Dubeau, 27 Crown, St R
 Dion Augustin, ship carpenter, 87 Queen, St R

St S
 1/2 St
 St J
 John
 Prince
 S
 St R
 L T
 L
 T
 J
 St S
 other
 or, 12
 b and
 Rich-
 MAR-
 ritish
 hotel,
 St R
 1 and
 St J
 St J
 V
 St J
 St R
 office,
 s and
 L T
 11, 23
 L
 e, U T
 St L
 L T
 L T
 11 L
 L
 St L
 T
 L T
 Allée,
 5 1/2 St
 toine
 own,
 St R
 St R
 St R

Dion Aurélien, clerk, 2 St Famille, U T
 Dion Basile, caulker, 154 King, St R
 Dion Charles E., of J. Dion & Son, 16 Mountain
 hill, L T
 Dion Chrysostome, messenger, 51 St John, U T
 Dion Cyrille, assistant keeper of Dorchester
 bridge, foot Craig, St R
 Dion Demase, shoemaker, 24 Ann, St R
 Dion David, baker, 1 1/2 Church, St R
 DION & DUBEAU, grocers, wine and liquor
 merchants, 27 Crown, St R
 Dion Elzéar, trader, Franklin, St S
 Dion François, butcher, Metcalfe, St S
 Dion François, laborer, 7 Craig, St R
 Dion François, laborer, cor Victoria and Jacques
 Cartier, St S
 Dion François Xavier, of Demers & Dion, 2 1/2
 St Margaret, St R
 Dion Frs. X., ship carpenter, 96 St Joseph, St R
 Dion George, watchmaker, 58 St Joseph, St R
 Dion Honoré, blockmaker, 33 King, St R
 Dion Jacques, carter, 19 Queen, St R
 Dion Jacques, cor Wolfe and Arago, St S
 Dion Jacques, stevedore, 309 Champlain, L T
 Dion J.-Bte., pilot, 9 St Margaret, St R
 Dion J.-Bte., shoemaker, 72 Desfosés, St R
 Dion Jean, 44 St Margaret, St R
 Dion Jean, laborer, Arago, St S
 Dion Jean, laborer, 16 Alfred, St R
 Dion Jean, ship carpenter, 126 Queen, St R
 DION JEAN BAPTISTE M., groceries, pro-
 visions, wines, liquors, &c., cor St Joseph and
 St Geneviève, St J
 Dion Joachim, carter, 44 N D Des Anges, St R
 Dion Joseph, baker, 58 Desfosés, St R
 Dion Joseph, boatman, 40 Desfosés, St R
 Dion Joseph, carpenter, cor St Augustin and St
 Germain, St S
 DION JOSEPH, grocer, cor St Ambroise and St
 Valier, St S
 Dion Joseph, joiner, 127 King, St R
 Dion J. & Son, dry goods, 16 Mountain hill, L T
 Dion Joseph, of J. Dion & Son, 16 Mountain
 hill, L T
 Dion J. Philéas, of Martin Dion & Co., 10 1/2
 Queen, St R
 Dion Louis, assistant editor, 19 St George, St J
 DION LOUIS, physician and surgeon, 55 1/2 St
 Joseph, St R
 DION MARTIN, & CO., flour and provision
 merchants, Champlain market place, L T
 Dion Martin, of M. Dion & Co., 10 1/2 Queen, St R
 Dion Misses Z. & D., milliners, 6 St John, U T
 Dion Mrs. Aug., laundress, 81 Latourelle, St J
 Dion Mrs. Edouard, 76 King, St R
 Dion Mrs. François, grocery, 24 Latourelle, St J
 Dion Mrs. Frs. X., 54 St John
 Dion Mrs. Joseph, 74 Queen, St R
 Dion Mrs. Joseph, 9 Nelson, St R
 Dion Mrs. Pierre, 11 St Olivier, St J
 DION NARCISSE, JUN., dry goods, cor St
 Augustin and St Valier, St S
 DION NARCISSE, sen., grocer, St Valier, St S
 Dion Nazaire, laborer, 3 1/2 St Antoine, St R
 Dion Pierre, laborer, 10 Octave, St R
 Dion Thomas, cabinetmaker, cor St Peter and
 Louisa, St S
 Dion Thomas, laborer, 3 1/2 Henderson, L T
 Dion Thomas, printer, Jacques Cartier, St S
 Dionne Augustin, ship carpenter, r 307 Cham-
 plain, L T
 Dionne Charles, sawyer, 46 Richmond, St J
 Dionne Fortuné, dry goods, 15 Mountain hill, L T

Dionne Joseph, water police, 4 1/2 Henderson, L T
 Dionne Mrs. François, 101 Prince Edward, St R
 Dionne Téléphore, joiner, 16 Latourelle, St J
 Dispensary of Ladies of Charity, 3 St Olivier,
 St J
 District paymaster's office, captain W. H. For-
 rest, district paymaster, (old Royal engineer
 office) head of St Lewis, U T
 DOBELL R. R., & CO., timber merchants, Que-
 bec Fire Assurance building, 30 St Peter, L T
 Dobell R. R., of R. R. Dobell & Co., Beauvoir,
 St Lewis road
 Dobbin Pat., custom house, 53 D'Aiguillon, St J
 Dobbin Patrick, plumber, 44 D'Aiguillon, St J
 Dobbin Ths., policeman, 29 1/2 St Joachim, St L
 Dobson John, laborer, 51 St Paul, L T
 Doddridge Edouard, laborer, St Elizabeth, St S
 Doddridge François, caulker, St Henri, St S
 Doddridge George, laborer, Bagot, St S
 Doddridge Henri, laborer, 25 Dominique, St R
 Doddridge John, 61 St Joachim, St L
 Doddridge Mrs. Edouard, St Elizabeth, St S
 Doddridge William, laborer, St Elizabeth, St S
 Doherty Mrs. James, 46 Little Champlain, L T
 Doherty Mrs. Martin, laundress, 80 1/2 Champlain,
 L T
 Doherty Patrick, laborer, r 49 1/2 Cul de Sac, L T
 Doherty Thomas, baker, 169 Champlain, L T
 Doherty Thomas, laborer, 3 Nouvelle, St L
 Doiron Mrs. Louis, bldg hse, 1 Arsenal, U T
 Dolan Martin, shoemaker, 142 Champlain, L T
 Dolan Mrs. Patrick, laundress, cor St Eustache
 and Artillery, St L
 Dolbec Charles, carter, 75 Richelieu, St J
 Dolbec Charles, laborer, 18 Scott, St L
 Dolbec Edouard, of McCaghey, Dolbec & Co.,
 St Valier, St S
 Dolbec Henri, pilot, 21 Little Champlain, L T
 Dollard Michael, laborer, 6 1/2 St Paul, L T
 Dombrowski Simon, sausage-maker, cor Ovide
 and St Ours, St S
 Domelle Thomas, laborer, 24 Richardson, St R
 DOMINION CHEMICAL PRODUCTS FAC-
 TORY, Dr. Léonidas LaRue, manufacturer,
 Stadacona village
 DOMINION TELEGRAPH CO., George A. Kit-
 son, manager, 21 1/2 St Peter, L T
 Dompierre Charles, trader, cor Auguste and
 Bedard, St S
 Dompierre Cyrien, caulker, St Germain, St S
 Dompierre Damase, shoemaker, cor Victoria and
 Hermine, St S
 Dompierre Eustache, caulker, 164 King, St R
 Dompierre Félix, carpenter, Demers, St S
 Dompierre Félix, laborer, 154 King, St R
 Dompierre Ferd., caulker, 60 Richardson, St R
 Dompierre François, joiner, 162 King, St R
 Dompierre Jean, ship carpenter, Arago, St S
 Dompierre Joseph, laborer, Metcalfe, St S
 Dompierre Michel, carpenter, 50 1/2 Fleurie, St R
 Dompierre Mrs. Joseph, 62 Richardson, St R
 Donaghue Peter, 9 St Famille, U T
 Donaldson Alfred, blacksmith, 8 King, St R
 Donaldson Aug., ship carpenter, 35 1/2 Scott, St L
 Donaldson Augustin, cooper, 4 Grant, St R
 Donaldson Narcisse, cabinetmaker, 5 Park lane,
 St R
 Donati Elie, painter, 49 Richelieu, St J
 Donati Jos., watchmaker and jeweller, 2 1/2 St John
 Donati Mrs. Pierre, 1 Jupiter, St L
 Donnelly John, boatman, 293 Champlain, L T
 Donnelly Peter, laborer, 53 St Paul, L T
 Donnelly William, baker, Aqueduet, St S

rthelot,
 5, 8 St
 in, L T
 in, L T
 St R
 , St R
 ce and
 St R
 Allée,
 J
 St R
 St J
 St R
 1, St J
 St J
 J
 opeals
 U T
 y, St S
 St J
 St J
 and St
 ce and
 ice, 7
 and
 St R
 St R
 y, St S
 and
 St R
 St R
 y, St S
 St R
 St R
 and N

Drolet Louis, carter, St Bonaventure, St S
 Drolet Louis, carter, cor D'Égny and D'Aiguillon, St J
 Drolet Louis, clerk, 48 St Olivier, St J
 Drolet Louis, joiner, 65½ Artillery, St L
 Drolet Louis, joiner, 6 Colomb, St R
 Drolet Louis, milkman, 105 D'Aiguillon, St J
 Drolet Michel, carpenter, 25½ Arago, St R
 DROLET MICHEL, dry goods, St Valier, St S
 Drolet Michel, ship carpenter, cor Hamel and Albert, St S
 Drolet Michel, shoemaker, Franklin, St S
 Drolet Miss Délina, 77 St Olivier, St J
 Drolet Miss Emilie, grocery, cor Latourelle and St Claire, St J
 Drolet Mrs. François, 77½ Latourelle, St J
 Drolet Mrs. Joseph, 32 St Gabriel, St R
 Drolet Mrs. Joseph, 59 St Joachim, St L
 Drolet Mrs. Jos., tavern, 414 Champlain, L T
 Drolet Mrs. Philippe, Hamel, St S
 Drolet Mrs. Pierre, 6½ Richmond, St J
 Drolet Mrs. Raymond, hotel, 17½ Little St Ann, U T
 Drolet Mrs. Thomas, r 295 Champlain, L T
 Drolet Napoléon, ship carpenter, 68 Prince Edward, St R
 Drolet Narcisse, carter, 144 D'Aiguillon, St J
 Drolet Narcisse, storeman, 64 Fleurie, St R
 Drolet Ol., jun., flour dealer, 24 St Joachim, St L
 Drolet Olivier, sen., flour dealer, 27 St John
 Drolet Phil., policeman, 30½ St Joachim, St L
 Drolet Philippe, staturary, r 2 St Antoine, St R
 Drolet Pierre, carter, Sullivan, B V
 Drolet Pierre, joiner, 4 St Claire, St J
 Drolet Raymond, hotel, 34 St John
 Drolet Raymond, hotel, Champlain market place, L T
 Drolet Stanislas, grocer, 38 St John
 Drolet Téléphore, tinsmith, cor St Valier and St Joseph, St S
 Drolet Zéphirin, blacksmith, 136 Queen, St R
 Droy Daniel, tavern, 9 St Michael, St L
 Druhan John, laborer, 190½ Champlain, L T
 Drum Sam. W., of W. Drum, 8½ D'Aiguillon, St J
 DRUM WILLIAM, upholsterer, cabinet and chair manufacturer, 103 St Paul, h Belvidere park, St Lewis road
 Drysdale Thomas, clerk, 17 D'Artigny, St L
 Dubé Alexandre, housekeeper, Sewell's building, 63 St Lewis, U T
 Dubé Antoine, grocer, cor Napoléon and Albert, St S
 DUBE CHARLES, bateau owner and diver, Sillery cove
 Dubé David, grocer, cor Dorchester and Commissioners, St R
 Dubé Félix, shoemaker, 26½ Grant, St R
 Dubé François X., boatman, 295 Champlain, L T
 Dubé Jacques, hotelkeeper, 42 Craig, St R
 Dubé Jean, boatman, r 327 Champlain, L T
 Dubé Jean, laborer, cor Louisa and St Peter, St S
 Dubé Jean Baptiste, laborer, r 11 St Helen, St R
 DUBE JOSEPH, hotelkeeper, 23 St John, U T
 Dubé Jos., ship carpenter, 273 Champlain, L T
 Dubé Mrs. Mathias, 475 Champlain, L T
 Dubé Pierre, boatman, 337 Champlain, L T
 Dubé Pierre, grocer, cor Victoria and Napoléon, St S
 Dubeau Abraham, laborer, St Luke, St S
 Dubeau Augustin, ship carpenter, 10 C. G. Stewart, St L
 DUBEAU EDOUARD J., grocer, 50 Crown, St R
 Dubeau Ferdinand, cooper, 16½ St George, St J

Dubeau François, ship carpenter, 12 C. G. Stewart, St L
 Dubeau Jean Baptiste, 48 Crown, St R
 Dubeau Michel, tailor, 27 Ann, St R
 Dubeau Mrs. Edouard, 74 Fleurie, St R
 Dubeau Nar., carpenter, 56 St Antoine, St R
 Dubeau Pierre, shoemaker, 15 Church, St R
 Dubeau Zéphirin, of Dion & Dubeau, cor St Gabriel and Crown, St R
 Dubois Charles, ship carpenter, 13 Nelson, St R
 Dubois Edouard, boatman, 341 Champlain, L T
 Dubois Joseph, milkman, St Peter, St S
 Dubois Louis, butcher, 7 Alfred, St R
 Dubois Michel, carter, St André, St S
 Dubois Siméon, laborer, 15 Nelson, St R
 Dubord Noël, tobacconist, 38½ St John
 Dubu Antoine, plasterer, cor Colomb and Albert, St S
 Dubu Auguste, tinsmith, cor D'Égny and Richmond, St J
 Dubu Charles, mason, Napoléon, St S
 Dubu Etienne, grocer, cor Parent and Auguste, St S
 Dubu François, laborer, 23 St George, St J
 Dubu Jean Baptiste, jun., cook, Hamel, St S
 Dubu Jean Baptiste, sen., cook, Hamel, St S
 Dubu Joseph, joiner, 120 Richelieu, St J
 Dubu Napoléon, clerk, Victoria, St S
 Dubu Pros. soapmaker, cor Wolf and Arago, St S
 Duchaine Thomas, shoemaker, 8 Bélar, St R
 Ducharme Candide, tailor, 63½ Desfossés, St R
 Duchemin Joseph, laborer, 64½ Scott, St L
 Duchesnay hon. Antoine J., 10 St Ursule, U T
 DUCHESNAY LIEUT. COL. T. J., Brigade major of militia, 9 St Lewis, U T
 Duchesneau Edouard, carpenter, Signai, St S
 Duchesneau Frs. ship carpenter, Bayard, St S
 Duchesneau Guil., founder, 38 St Joseph, St R
 Duchesneau Jacques, carter, Wolfe, St S
 Duchesneau Jean, baker, 33 St François, St R
 Duchesneau Jos., boatman, Fardeau, B V
 Duchesneau Onésime, carter, Sauvageau, St S
 Duchesneau Rémi, of Duchesneau, Terreau & Co., 10 St Nicholas, L T
 Duchesneau, Terreau & Co., founders, 40 St Paul, L T
 Dudley Miss Annie, r 64 St Paul, L T
 Dudley Thomas, custom house, 3½ Ancien Chantier, L T
 Duffett James S., clerk, 145 St John
 DUFFETT SAMUEL, lumber merchant, 10 Arthur, L T, h 12 Des Prairies, St R
 Duffy Mrs. Dennis, 4½ Plessis, St L
 Duffly Patrick, servant, 9 St Julia, St L
 Dufort Hec. B., crown lands, 13 D'Aiguillon, St J
 Dufort Mrs. Théophile, 13 D'Aiguillon, St J
 Dufour Edouard, laborer, 49 Crown, St R
 Dufour Louis E., hotel, 3 Garden, U T
 Dufresne Edouard, mason, 99 Desfossés, St R
 Dufresne Félix, sawyer, 56 Prince Edward, St R
 Dufresne Frs., stonecutter, 93½ Desfossés, St R
 Dufresne George, caulker, cor Dorchester and Prince Edward, St R
 Dufresne George, painter, 6 Berthelot, St L
 Dufresne Jacques, laborer, 9 Plessis, St L
 Dufresne Jean, pilot, cor St Anselme and Richardson, St R
 Dufresne Jean Bte., advocate, St Joseph, St S
 Dufresne Jérémie, pilot, Boisseau, St S
 Dufresne Joseph, butcher, St Valier, St S
 Dufresne Joseph, painter, 12 Scott, St L
 Dufresne Pierre, butcher, Demers, St R
 Dugal Alexis, blacksmith, 145 St Valier, St R

Dugal Alfred, clerk, 42 Richelieu, St J
DUGAL ALFRED L. G., dealer in hats, raw fur and furs, india rubber goods, bark work and Indian curiosities, cor St Peter and Sous le Fort, L T
 Dugal Cécil, salesman, 25 $\frac{1}{2}$ St Dominique, St R
 Dugal Edouard, 43 $\frac{1}{2}$ Richelieu, St J
 Dugal Edouard, laborer, 67 $\frac{1}{2}$ St Paul, L T
 Dugal Edouard, printer, 40 Nouvelle, St L
 Dugal Félix, mason lands, 8 Church, St R
 Dugal Henri, crown, 15 Artillery, St L
 Dugal Ignace, tanner, 164 St Valier, St R
 Dugal J. Bte., school teacher, 38 Nouvelle, St L
 Dugal Jean Baptiste, printer, Arago, St S
 Dugal Léandre, custom house, St Valier, St S
 Dugal Louis, laborer, 16 Colomb, St R
 Dugal Louis, plasterer, Colomb, St R
 Dugal Michel, laborer, 17 Coteau, St J
 Dugal Mrs. Michel, 69 St Olivier, St J
DUGAL P. G., & FRÈRE, hatters and furriers, and dealers, in Indian curiosities, 24 St John and Masonic hall, cor Garden and St Lewis, U T
 Dugal Philippe E., of P. G. Dugal & Frère, 41 Richelieu, St J
 Dugal Pierre G., of P. G. Dugal & Frère, 24 St John, U T
 Dugal Pierre, tanner, 86 Fleurie, h 22 St Gabriel, St R
DUGAL ROCH, chemist and druggist, 77 St Joseph, St R
 Dugal Siméon, printer, 99 St John
 Dugal Wilfrid, laborer, 67 St Paul, L T
 Dugas Alfred, shoemaker, 92 $\frac{1}{2}$ St Joseph, St R
 Dugas Jacques, driver, 15 Queen, St R
 Dugas Jean, pilot, 6 $\frac{1}{2}$ Grant, St R
 Dugas J. Vic., of Woodley & Co., 26 St John, U T
 Duggan James, flour dealer, cor St Geneviève and St John, St J
 Duggan John, butcher, cor D. rchester and St Peter, St R
DUGGAN JOHN B., legislative assembly, cor Parloir and St Lewis, U T
DUGGAN WILLIAM E., clerk of crown, cor Parloir and St Lewis, U T
 Duguay Honoré, ship carpenter, 35 N. D. Des Anges, St R
 Dubig Thomas, mariner, 105 $\frac{1}{2}$ Champlain, L T
 Dumais Bruno, carter, 31 St Gabriel, St R
 Dumais Julien, clerk, Orleans wharf, L T
 Dumaresq John, carpenter, r 30 St Julia, St L
 Dumas Cyprien, boatman, 330 Champlain, L T
 Dumas Ferd. A., shoemaker, 27 $\frac{1}{2}$ St Joseph, St R
DUMAS FRANÇOIS, hardware and cutlery, cor St Nicholas and St Paul, L T
 Dumas Gaspard, laborer, 4 $\frac{1}{2}$ Ancien Chantier, L T
 Dumas Laurent, laborer, Bagot, St S
 Dumas Louis, joiner, St Germain, St S
 Dumas Louis, tailor, 16 St John
 Dumas Mrs. Pierre, tailoress, 8 St Flavien, U T
 Dumlin Launceol B., trader, 93 Champlain, L T
 Dumont Adolphe, laborer, Bagot, St S
 Dumont Joseph, sailor, St Helen, B V
 Dumont Joseph, sawyer, Colomb, St S
 Dumontier Charles, messenger, Hermine, St S
 Dumontier Flavien, Théophile, St S
 Dumontier François X., cooper, 27 Ann, St R
 Dumontier George, cooper, 53 Fleurie, St R
DUNBAR JAMES, advocate, 1 St Lewis, U T
 Duncan John, boatman, 277 Champlain, L T
 Dundon Miss Mary Ann, school teacher, 9 St Roch, St R

Dundon Miss Susan, school teacher, 50 $\frac{1}{2}$ Little Champlain, L T
 Dunham Mrs. George, 42 St John, U T
 Dunigan Joseph, laborer, 11 Nouvelle, St L
 Dunlevie G. G., surveyor and draughtsman, crown land department, 11 St Lewis, U T
 Dunley Anthony, hotel, 52 St Lewis, U T
 Dunley Mrs. Daniel, 33 St Paul, L T
 Dunn Charles, painter, 9 Lachevrotière, St L
 Dunn Dennis, laborer, 40 St Margaret, St R
DUNN, HOME & CO., lumber merchants and brokers, 15 St Peter, L T
 Dunn John, 5 Prévost, St L
 Dunn John, coachman, 16 St Julia, St L
 Dunn John, grocer, 229 Champlain, L T
 Dunn John, soap maker, 384 St George, St J
 Dunn Logie H., of Dunn, Home & Co., 1 St George, U T
 Dunn Michael, stevedore, 426 Champlain, L T
 Dunn Murty, trader, 166 $\frac{1}{2}$ Champlain, L T
 Dunn Timothy H., of Dunn, Home & Co., 1 St George, U T
 Dunn William, clerk, 5 St George, U T
DUNSCOMB J. W., collector of customs, next to Monument des Braves, St Foye road
 Duperré Louis, laborer, Massue, St S
 Duperré Sifroi, shoemaker, 342 Champlain, L T
 Duplessis Onésime, shoemaker, Signal, St S
 Dupont Jacques, trader, 12 Grant, St R
 Dupont Jean, clerk, 30 St Valier, St R
 Dupont Miss Julie, 30 $\frac{1}{2}$ Richardson, St R
 Dupont Moise, clerk, 26 St Eastache, St J
 Dupras Charles, foundry, 39 Richmond, St J
 Dupras Stanislas, ship carpenter, 97 Richardson, St R
 Dupuis Antoine, trader, 101 Queen, St R
 Dupuis George, hotel, 4 Cul de Sac, L T
 Dupuis Louis, laborer, 156 King, St R
 Dupuis Louis, laborer, 131 Queen, St R
 Dupuis Miss Amanda, spinster, 17 St James, St L
 Dupuis Mrs. Jean Bte., 30 Ann, St R
 Dupuis Pierre, joiner, St Ursule, St S
 Dupuis Ths., grocer, cor Massue and Albert, St S
DUQUET & CO., manufacturing watchmakers and jewellers, 1 Fabrique, U T
 Duquet Cyrille, of Duquet & Co., 1 $\frac{1}{2}$ Fabrique, U T
 Duquet J. Norbert, printer, 67 $\frac{1}{2}$ St Olivier, St J
 Duquet Louis, blacksmith, 22 St George, St J
 Duquet Mrs. Ferdinand, 11 St George, St J
 Durand Abraham, 17 D'Aiguillon, St J
 Durand Edouard, roofer, Bedard, St S
 Durand Félix, trader, Bedard, St S
 Durand Louis, roofer, foot St Anselme, St R
 Durand Louis, sawyer, Bagot, St S
 Durand Miss Marie, seamstress, 9 Scott, St L
 Duret Paul, boatman, 324 Champlain, L T
 Durkin Mrs. Patrick, 15 Lachevrotière, St L
 Durocher Louis, engineer, r 49 $\frac{1}{2}$ Cul de Sac, L T
DUROCHER REV. F., curate of St Sauveur church, at the Presbytery, Massue, St S
 Dusault David, mason, 63 $\frac{1}{2}$ St John
 Dusault Edouard, 60 $\frac{1}{2}$ D'Aiguillon, St J
 Dusault Edouard, clerk, 79 St John
DUSAULT FRANÇOIS, physician and surgeon, 76 $\frac{1}{2}$ D'Aiguillon, St J
 Dusault François, trader, 36 $\frac{1}{2}$ St John
 Dusault Frs. X., clerk, 80 Richelieu, St J
 Dusault Frs. X., mason, 37 St Joachim, St L
 Dusault Isidore, grocer, cor Délény and Richelieu, St J
 Dusault Louis, milkman, 134 $\frac{1}{2}$ D'Aiguillon, St J
 Dusault Louis, trader, 45 Crown, St R

Dusi
 Dusi
 Dusi
 Dusi
 Mi
 Dusi
 Duti
 T,
 Duv
 Duv
 Duv
 bu
 Duv
 Duv
 Duv
 Duv
 DUV
 Ca
 Duv
 Ma
 Duv
 Duv
 Ma
 Dwy
 Dwy
 niq
 Dwy
 Dyer
 Dyer
 Dyer
 DYN
 ter
 Eade
 Earw
 East
 Ecka
 Ecola
 Edge
 Edge
 Edles
 Edwa
 Edwa
 Art
 Edwa
 Egli F
 Elliot
 ELLI
 sur
 Elliott
 Elliott
 3 St
 Elliott
 St V
 Ellis J
 Ellis N
 Ellis R
 Ellis V
 ELLIS
 U T
 Ellisso
 Johr
 Ellisso
 Ellisso
 briq
 Elvin J
 Elwer
 Elwerd
 EMER
 Pete
 Emers
 Mon

Dusault Mrs. Jean Baptiste, 53½ St John
 Dusault Mrs. Théophile, Bedard, St S
 Dusault Napoléon, trader, 27 Fleurie, St R
 Dusault Prosper, laborer, cor St Olivier and St
 Mary, St J
 Dusault Théophile, policeman, Parent, B V
 Dutil Jean Bte., boat builder, Point à Carcy, L
 T, h 11 Rampart, U T
 Duval Charles, r 273 Champlain, L T
 Duval Chas., laborer, 275 Champlain, L T
 Duval Edm. H., commission agent, Telegraph
 buildings, 26 St Peter, L T, h 5 Collins, U T
 Duval Eugène, joiner, 63 Artillery, St L
 Duval François, carpenter, 36 St Olivier, St J
 Duval François, laborer, 66 St Margaret, St R
 Duval George, of A. Michaud & Co., St Foye road
 DUVAL HON. JOHN F., chief justice of Lower
 Canada, 28 St Lewis, U T
 Duval Jacques, fire brigade, 48½ Little Sault au
 Matelot, L T
 Duval Louis, ship carpenter, 277 Champlain, L T
 Duval Pierre, fire brigade, 50 Little Sault au
 Matelot, L T
 Dwyer Michael, laborer, 21 Richardson, St R
 Dwyer Patrick, grocer, cor King and St Domi-
 nique, St R
 Dwyer Patrick, grocer, 266 Champlain, L T
 Dyer Henry, laborer, 53 Little Champlain, L T
 Dyer Mrs. Augustin, laundress, 7 Artillery, St L
 Dyer Wm., of Glover, Fry & Co., 4 St George, U T
 DYNES JOSEPH, portrait and landscape painter
 and photographer, 19 St John, U T
 Eade John, laborer, 13 St Julia, St L
 Earwicker Wm., rigger, 10 Little Champlain, L T
 East Hubert, joiner, 43 Richmond, St J
 Eckart Mrs. Isaac R., 15 St Augustin, St L
 Ecole de Réforme, cor Berthelot & St Amable, St L
 Edgar Mrs. John, 19½ Scott, St L
 Edgley Joseph, laborer, 59 Craig, St R
 Edgley Miss Sarah, seamstress, 59 Craig, St R
 Edleston Mrs. Ed., hotel, 15½ St Gabriel, St L
 Edwards Mrs. Alexander, 217 Champlain, L T
 Edwards Robert, laborer, cor D'Arigny and
 Artillery, St L
 Edwards Thomas, laborer, 2 Lacroix, L T
 Egli Henry, barber, 51½ St Paul, L T
 Elliott John, boatman, 376 Champlain, L T
 ELLIOTT JOSEPH, assistant provincial treas-
 urer, 3 St Denis, Cape
 Elliott Mrs. Charles, 37 St Antoine, St R
 Elliott rev. James, minister of Wesleyan Church,
 3 St Ursule, U T
 Elliott Robert, laborer, 339 Champlain, L T
 Elliott William, of Tozer & Co., Cobourg place,
 St Valier, St S
 Ellis John, stevedore, 2 St Charles, L T
 Ellis Mrs. George, 4 St Nicholas, L T
 Ellis Richard, timbertower, 115 Champlain, L T
 Ellis William, butcher, 159 Champlain, L T
 ELLISSON & CO., photographers, 39½ St John,
 U T
 Ellisson George W., of Ellisson & Co, 39½ St
 John, U T
 Ellisson Ths., photographer, 27 Artillery, St L
 Ellisson Wm., of O'Brien, Ellisson & Co., 18 Fa-
 brique, entrance by Garneau, U T
 Elvin Richard, fruit dealer, 44 Crown, St R
 Elwerd Ths., laborer, r 197 Champlain, L T
 Elwerd Ths., tailor, 27½ Little Champlain, L T
 EMERSON & CLOGG, fruit dealers, 57 St
 Peter, L T
 Emerson John, of Emerson & Clogg, resides at
 Montreal

EMOND ALFRED, grocer, wine and liquor mer-
 chant, cor Craig and Queen, St R
 Emond Aug., ship carpenter, 7 Commissioners,
 St R
 Emond Gervais, joiner, 10 Church, St R
 Emond Jean, laborer, 75 Commissioners, St R
 Emond Jean Bte., baker, St Valier, St S
 Emond Jean Bte., hotel, cor St Anselme and St
 Valier, St R
 Emond Jean Bte., laborer, cor Assurance and
 Henderson, L T
 Emond Joseph, joiner, Ovide, St S
 Emond Joseph Z., tinsmith, 130½ St Valier, St R
 Emond Jos., baker, cor Signal and Demers, St S
 Emond Louis, ship carpenter, St Monique, St S
 Emond Magloire, laborer, 11 Nelson, St R
 Emond Miss Eléonore, cor St Helen and Ann,
 St R
 Emond Mrs. François, grocer, St Helen, B V
 Emond Mrs. Hyacinthe, cor St Augustin and
 Bayard, St S
 Emond Onésime, cooper, cor Albert and Met-
 calfe, St S
 Emond Paul, 12 St Claire, St J
 Emond Pierre, carpenter, 8 St Gabriel, St R
 Emond Pierre, carter, 1 Ann, St R
 Emond Pierre, trader, cor St Ambrose and
 Sullivan, B V
 Emond René, 18 Church, St R
 Emond V. Alf., tool manufacturer, St Ours, St S
 Emalie James, school teacher, 36 Artillery, St L
 English and Canadian Mining Co., F. Oliver,
 Secretary, Gowen's building, 8 St Peter, L T
 English cathedral, church of England, right rev.
 Dr. J. W. Williams, bishop, Garden, U T
 English Ed., stevedore, 115½ Champlain, L T
 English Joseph, confectioner, cor St Julia and
 St Eustache, St L
 Ennis Charles, laborer, 283 Champlain, L T
 Ennis James, custom house, 8 Ramsay, L T
 Ennis John, laborer, r 201 Champlain, L T
 Enright John, laborer, 158 Champlain, L T
 Enright John, tailor, 20 St Croix, St L
 Enright Matthew, custom house, cor St Croix
 and St Amable, St L
 Enright Maurice, carter, 6 St Amable, St L
 Enright Michael, laborer, r 195 Champlain, L T
 Epps Beverly, bookkeeper, 2½ St Ann, U T
 Ernst Alfred, printer, 67 Scott, St L
 Ernst John, policeman, 8 Drolot, St L
 Ernst Joseph, policeman, 34 Scott, St L
 Eschemback André, shoemaker, cor St Ours and
 Théophile, St S
 Eschemback Etienne, laborer, 137½ St John
 Eschemback Onésime, carter, 63 Commissioners,
 St R
 Escudier Miss Georgina, private bdg hse, 12
 Mount Carmel, Cape
 Evanturel Arthur, 14 St Stanislas, U T
 EVANTUREL F. E. ALFRED, advocate, 35 St
 Ann, h 9 St George, U T
 Evanturel Hon. Frs., advocate, 9 St George, U T
 Everts John, post office clerk, 15 St Flavien, U T
 EVENEMENT (L'), annual subscription to daily
 \$6, tri-weekly, \$4; H. Fabre, editor, prop-
 rietor, and printer, 1 Buade, U T
 Evoy Daniel, laborer, r 267 Champlain, L T
 Evoy Moses, laborer, 287 Champlain, L T
 EXAMINING WAREHOUSE, D. Macpherson
 and L. Bilodeau, appraisers in Her Majesty's
 customs, 6 St James, L T
 EXECUTIVE COUNCIL, Félix Fortier, clerk,
 Sewell's building, 63 St Lewis, U T

Fabasse Ignace, laborer, 15 St Flavien, U T
 FABRE HECTOR, editor, proprietor, and printer of "L'Événement," cor Dauphine and St Ursule, U T
 Fackney Robert, mason, 24½ Artillery, St L
 Fadrigan Mrs. Michael, St Augustin, St S
 Fages Narcisse, notary, 132 St Valier, St R
 Faguy Augustin, hotel, 55 D'Aiguillon, St J
 Faguy Augustin, laborer, St Valier, St S
 Faguy Barthelemy, trader, 98 King, St R
 Faguy François, milkman, cor St Olivier and Sutherland, St J
 Faguy Jean, milkman, 128 D'Aiguillon, St J
 Faguy Louis, laborer, 19½ Scott, St L
 Fahy Lawrence, clerk, 31 D'Artigny, St L
 Fahy Patrick, trader, cor St Croix and St Amable, St L
 Fahy Ths., contractor, 30½ D'Artigny, St L
 Falardeau Edouard, carrier, Demers, St S
 Falardeau Etienne, carpenter, St Valier, St S
 Falardeau Etienne, wheelwright, r 145 St Valier, St R
 Falardeau François, carpenter, Boisseau, St S
 Falardeau Frs. X., laborer, St Ann, St S
 Falardeau Jacques, carter, Colomb, St S
 Falardeau Jacques, carter, 16 Jérôme, St R
 Falardeau Jacques, of P. & J Falardeau, cor Caron and N. D. Des Anges, St R
 Falardeau Jean, carter, Parent, St S
 Falardeau Joseph, cabinetmaker, cor Sauvageau and St Valier, St S
 FALARDEAU JOSEPH, jeweller, 36½ Craig, h 43 Crown, St R
 FALARDEAU LEOPOLD P., notary, 61 St John
 Falardeau Louis, baker, 43 Crown, St R
 Falardeau Louis, bricklayer, Bedard, St S
 FALARDEAU LOUIS, notary public and agent for General Hospital, cor St Joseph and St Ours, St S
 Falardeau Mrs. Isaie, cor Colomb and Jérôme, St R
 Falardeau Mrs. Jean Bte., St Mathias, B V
 Falardeau Mrs. Louis, 27½ St Helen, St R
 Falardeau Philéas, shoemaker, Napoléon, St S
 Falardeau Pierre, of P. & J. Falardeau, cor Caron and N. D. Des Anges, St R
 Falardeau P. & J., bakers, cor Caron and N. D. Des Anges, St R
 FALCK J., & CO., merchant tailors and clothiers, 24 Mountain hill, L T
 Falck John, of J. Falck & Co., 24 Mountain hill, L T
 Falconbridge Mrs. William, 13 Nouvelle, St L
 Fales Ebenezer, stevedore, 31 Lachevrotière, St L
 FALKENBERG A., & CO., ship brokers, Dean's building, 40 St Peter, L T
 Falkenberg Alfred, of A Falkenberg & Co., Swedish and Norwegian consul, Dean's building, 40 St Peter, L T, h cor Garden and Donnacona, U T
 Fallon Pat., laborer, 32 Little Champlain, L T
 Falls Mrs. James, r 6 St Croix, St L
 Fanning James, laborer, 246 Champlain, L T
 Fanning John, laborer, 4 St Joachim, St L
 Fanning Ths., livery stable, 27 St Lewis, U T
 FARLEY ALFRED M., manager of Quebec Rubber Company, 3 Hamel, Rampart, U T
 Farley Edward, laborer, cor Artillery and St Michael, St L
 Farley John, collector, 8½ Ramsay, L T
 Farley Miss Julia, school teacher, 8½ Ramsay, L T

Farquhar Mrs. Alexander, dry goods, 3 St John
 Farrell James, laborer, 16 St Augustin, St L
 Farrell Patrick, laborer, r 256 Champlain, L T
 Farrell Phillip, laborer, 163 Champlain, L T
 Faucher Alexis, caulker, cor Signai and Théophile, St S
 Faucher André, joiner, cor Queen and Dorchester, St R
 Faucher Elzéar, ship carpenter, cor St Monique and Bayard, St S
 Faucher François, carpenter, 70 St Joseph, St R
 Faucher Frs. X., ship carpenter, 6 Jesuits, St R
 Faucher Jean, joiner, 5 Nelson, St R
 Faucher Joseph, carpenter, cor St André and St Germain, St S
 Faucher Joseph, laborer, 20½ Little Champlain, L T
 Faucher Miss Flore F., of Deblois & Faucher, 28½ St John
 Faucher Miss Henriette, seamstress, 43 Queen, St R
 Faucher Mrs. Jean Bte., seamstress, St Valier, St S
 Faucher Mrs. Olivier, 7 Délény, St J
 FAUCHER NARCISSE C., high constable, 31 Court house, h cor St Helen and Carleton, U T
 Faucher Narcisse H. E., legislative council, 8½ St Famille, U T
 Faucher Narcisse, ship carpenter, cor Napoléon and Victoria, St S
 Faucher Théodore, hotel keeper, 41 St Paul, L T
 Faveur Joseph, laborer, 13 St Eustache, St J
 Favron Jean, carter, St Luke, St S
 Favron Jean, laborer, St Augustin, St S
 Favron Jean, mason, 96 Latourelle, St J
 Favron Joseph, laborer, Franklin, St S
 Favron Louis, laborer, cor Sutherland and Richelieu, St J
 Favron Mrs. Pierre, Franklin, St S
 Favron Olivier, laborer, 57 Latourelle, St J
 Fawcett Patrick, carter, 28 Lachevrotière, St L
 Fecteau Chs., clerk, cor St John and Palace, U T
 Fecteau Damasa, keeper of Laval University, 13½ St George, U T
 Fecteau Ferdinand, tanner, 15 Arago, St R
 Fecteau Jacques, cor Plessis and Scott, St L
 Fecteau Marcellin, tinsmith, St Joseph, St S
 Fecteau Paul, bricklayer, Victoria, St S
 Feehan Wm., laborer, 32 Little Champlain, L T
 Feeney Michael, laborer, 296 Champlain, L T
 Feer Henri, chancellor of France, 33 St Lewis, U T
 Feigh James, laborer, 11 Little Champlain, L T
 Feigh Patrick, laborer, 84 Champlain, L T
 Felts John, groom, 36 St Ann, U T
 Feore James, cutter, 30 St Ann, U T
 Ferguson George, shoemaker, 14 Nouvelle, St L
 Ferguson Gilbert, teacher, 24½ Champlain, L T
 Ferguson John, stonecutter, 9 Artillery, St L
 Ferguson Mrs. Daniel, 4½ Plessis, St L
 Ferguson Mrs. Joseph, 4 St Michael, St L
 Ferland Aug., laborer, cor Caron and King, St R
 Ferland Cyriac, joiner, 15 St Olivier, St J
 Ferland Edmond, grocer, 5 Craig, St S
 Ferland Joseph, laborer, Franklin, St S
 Ferland Mrs. Augustin, 152 Richardson, St R
 Ferland Mr. Edouard, 5 Craig, St R
 Ferland Narcisse, carter, 50 Richardson, St R
 Ferland Philippe, laborer, cor Bayard and St Elizabeth, St S
 Fewer James, laborer, 246½ Champlain, L T
 Fewer Patrick, stevedore, 199 Champlain, L T
 Filbert J.-Bte, cutter, 2 Commissioners, St R

Filior
 Filior
 tel
 Filior
 Filior
 Filior
 Filter
 and
 Filtes
 St.
 Finla
 Finla
 tac
 Finn
 St.
 Finni
 L T
 Finni
 FIRE
 Bru
 Wri
 U T
 Fiset.
 Fiset.
 FISET
 hou
 Fiset I
 Fiset I
 Fiset I
 St S
 Fiset C
 Fiset J
 Fiset J
 Fiset J
 Fiset J
 Fiset J
 Fiset J
 Fiset L
 Fiset L
 St A
 Fiset M
 Fiset M
 Fiset M
 Fiset M
 Fiset M
 Fiset M
 Fiset M
 Fiset M
 FISHEI
 ufact
 Fabr
 Fisher J
 Fisher S
 Fisher I
 Fisher I
 Insurs
 FITCH
 Fitch M
 St Jol
 Fitch M
 FITCH
 Fitzback
 Richar
 Fitzback
 Fitzgera
 Berthe
 Fitzgera
 Fitzgera
 Fitzgera
 Fitzgera
 Fitzgera

Filion Elzéar, shoemaker, 32½ King, St R
 Filion J.-Bte, shoemaker, 18 Little Sault au Matelot, L T
 Filion Nap., trader, 13 Queen, h 19½ Craig, St R
 Filion Philéas, carter, 48 Richardson, St R
 Filion Wilfrid, carter, Napoléon, St S
 Filteau J. Ovide, grocer, cor Notre Dame lane and Sous le Fort, L T
 Filteau P. Ernest, grocer, cor Bayard and St André, St S
 Finlay asylum, Mrs. Richardson, matron, St Foye
 Finlay Mrs. Thomas, registry office, 27 St Eustache, St L
 Finn William, policeman, cor Nouvelle and St Augustin, St L
 Finnigan John, blacksmith, 14 Little Champlain, L T
 Finnigan Thomas, trader, 61 St Paul, L T
 FIRE ALARM TELEGRAPH OFFICE, L. P. Brunelle, superintendent; G. Noreau and P. Wright, assistants, cor Ursuline and St Ursule, U T
 Fiset Alfred, shoemaker, 48½ St Gabriel, St R
 Fiset Antoine, stevedore, 159 Richardson, St R
 FISET & BURROUGHS, prothonotary, Court house, St Lewis, U T
 Fiset Damase, joiner, 50 Scott, St L
 Fiset Elzéar, advocate, 4 D'Aiguillon, U T
 Fiset Elzéar, shoemaker, cor Massue and Chenet St S
 Fiset George, clerk, 22 Richelieu, St J
 Fiset George, salesman, 40 Commissioners, St R
 Fiset Jacques, pilot, 61 Artillery, St L
 Fiset Jean, carter, 43 Latourelle, St J
 Fiset Jean, joiner, 77 Latourelle, St J
 Fiset Jean, laborer, 150 Richelieu, St J
 Fiset Jean Bte, blacksmith, 7 St Joachim, St L
 Fiset Joseph, joiner, 6 Burton, St L
 Fiset Joseph, shoemaker, r 48 St Gabriel, St R
 Fiset Louis, carter, 6 Lachevrotière, St L
 Fiset Louis, joiner, 104 Richelieu, St J
 Fiset Louis J. C., of Fiset & Burroughs, 31 St Ann, U T
 Fiset Michel, laborer, 30 Richmond, St J
 Fiset Michel X., driver, 9 Bélair, St R
 Fiset Miss Marie A., music tracher, 69½ St John
 Fiset Mrs. Gaspard, 69 Latourelle, St J
 Fiset Mrs. Joseph, Falardeau, B V
 Fiset Pierre, joiner, 51 Latourelle, St J
 Fiset Samuel, shoemaker, 6½ Plessis, St L
 FISHER & BLOUIN, saddle and harness manufacturers, trunks and portmanteaux, 26½ Fabrique, U T
 Fisher Mrs. Deverd, 3 Haldimand, U T
 Fisher Sam., of Fisher & Blouin, 294 Fabrique, U T
 Fisher Thomas, 283 St Michael, St L
 Fisher William L., secretary of Quebec Fire Insurance Co., 90½ St John
 FITCH G. & CO., coal oil depot, 49 St John, U T
 Fitch Miss Georgiana, of G. Fitch & Co., 49 St John, U T
 Fitch Mrs. George, 49 St John, U T
 FITCH THOMAS R., agent, 49 St John, U T
 Fitzback Gabriel, laborer, cor Church and Richardson, St R
 Fitzback Ths., carter, cor Church and Queen, St R
 Fitzgerald Charles L. J., 204 Beaulieu terrace, Berthelot, St L
 Fitzgerald Garret, laborer, 68 Champlain, L T
 Fitzgerald Geo., pianomaker, 15½ D'Artigny, St L
 Fitzgerald Jas., carter, 68 Champlain, L T
 Fitzgerald Jas., timbertower, 212 Champlain, L T
 Fitzgerald John, laborer, 53 Champlain, L T

Fitzgerald John, tavern, cor Artillery and St Eustache, St L
 Fitzgerald Miss Ann, huckster, 1 D'Aiguillon, U T
 Fitzgerald Mrs. Garret, 68 Champlain, L T
 Fitzgerald Mrs. James, 63 Champlain, L T
 Fitzgerald Mrs. John, trader, 42 Champlain, L T
 Fitzgerald Mrs. Patrick, 32 St Eustache, St L
 Fitzgerald Mrs. Richard, 68 St Eustache, St L
 Fitzgerald Robert, 15½ D'Artigny, St L
 Fitzhenry Nicholas, messenger, 4½ Little Champlain, L T
 Fitzpatrick Ber., policeman, 60 Artillery, St L
 Fitzpatrick Dan., laborer, 1½ Lachevrotière, St L
 Fitzpatrick John, shoemaker, cor Parent and Auguste, St S
 Fitzpatrick Michael, laborer, 4 Queen, St R
 Fitzpatrick Mrs. James, 4½ Sault au Matelot, L T
 Fitzsimmons Miss Ann, dressmaker, 46 Little Sault au Matelot, L T
 Fitzsimmons Mrs. Henry, 46 Little Sault au Matelot, L T
 Flanagan Chris., laborer, 49½ Cul de Sac, L T
 Flanagan Chris., laborer, 6½ Nouvelle, St L
 Flanagan John, 52 St Eustache, St L
 Flanagan John, laborer, 33½ St Julia, St L
 Flanagan Mrs. John, 30 St Ursule, U T
 Flanagan Mrs. John, 36½ St Joseph, St R
 Flanagan Mrs. Richard, 14½ Nouvelle, St L
 Flanagan Patrick, carter, 31½ St Julia, St L
 Flanagan Wm., of W.C. Adams & Co., 125 St John
 Fletcher Edward T., crown lands, 30 Grand Allée, St Lewis road
 Fleury Damase, shoemaker, 41 Desfossés, St R
 Fleury Edouard, joiner, 67 Richmond, St J
 Fleury Louis, joiner, 41 Coteau, St J
 Flood Thomas, trader, 38½ Richelieu, St J
 Fluét Joseph, joiner, 85 St Olivier, St J
 Fluét Joseph, ship carpenter, 338 St Antoine, St R
 Fluét Miss Josephite, 89 Richardson, St R
 Fluke Robert, 43 St Eustache, St L
 Flynn Edward, boatman, 24 Little Sault au Matelot, L T
 Flynn Edward, clerk, 61 St Paul, L T
 Flynn James, laborer, 296 Champlain, L T
 Flynn John, boatman, 41 St Paul, L T
 Flynn John, coachman, 4½ Lachevrotière, St L
 Flynn John, laborer, r 8 Nouvelle, St L
 Flynn Maurice, laborer, 155 Champlain, L T
 Flynn Michael, laborer, 225½ Champlain, L T
 FLYNN PATRICK, batteau owner, 61 St Paul, L T
 Flynn Ths. O., custom house, 1½ Artillery, St L
 Fogarty Martin, laborer, 9 Lachevrotière, St L
 Fogarty Mrs. Jas., tavern, 268½ Champlain, L T
 Foisy Jean, ship carpenter, 333 Champlain, L T
 Foley James, clerk, 15 St Famille, U T
 Foley James, laborer, 160½ Champlain, L T
 Foley Martin, tailor, 27½ Little Champlain, L T
 Foley Michael, trader, 32½ Little Champlain, L T
 Foley Mrs. Patrick, 9½ Little Champlain, L T
 Follens Owen, laborer, 416 Champlain, L T
 Fontaine Etienne, joiner, cor King and St Anselme, St R
 Fontaine Joseph O., board of agriculture, cor St Geneviève and Richelieu, St J
 FONTAINE LOUIS, dry goods, cor St Joseph and Craig, St R
 Fontaine Noël, joiner, 7 St Antoine, St R
 Fontaine Pierre, laborer, 6 St Claire, St J
 Fontaine Pierre, laborer, St Philippe, St S
 FOOTE J. J., proprietor of "Morning Chronicle," 23 D'Auteuil, U T
 Foote Samuel B., 59 St Lewis, U T

Foran Michael, timbertower, 118 Champlain, L T
 Foran Mrs. David, trader, 188 Champlain, L T
 Foran Mrs. John, seamstress, 40 Ann, St R
 Foran Wm., timbertower, 255 Champlain, L T
 FORD & ANDERSON, plumbers and gasfitters,
 8½ Garden, U T
 Ford Wm., of Ford & Anderson, 8½ Garden, U T
 Forget Frs., laborer, 13 Nouvelle, St L
 Forgues Jean, carter, Jacques Cartier, St S
 Forgues Pierre, laborer, St Michel, St S
 Forgues Siméon, carter, 55 Queen, St R
 FORREST MAJOR WILLIAM H., paymaster
 of military district No. 7, 57 St Lewis, U T
 Forrest Mrs. P., straw bonnet maker, 7 St John
 FORSYTH J. BELL, & CO., lumber and
 commission merchants, Quebec chambers, 10
 St Peter, L T
 Forsyth Jos. Bell, of J. Bell Forsyth & Co., St
 Lewis road
 Forsyth Mrs. Henry Geo., 2 Des Grisons, Cape
 Fortier Dr. Joseph E., M.D., collector of inland
 revenue, 1 Laporte, Cape
 FORTIER FÉLIX, clerk of executive council, 4
 Rampart, U T
 Fortier Frs. X., joiner, Prince of Wales, B V
 Fortier Geo., trader, 4 Berthelot, St L
 Fortier Ignace, boatman, 317 Champlain, L T
 Fortier Ignace, printer, r 24½ St Geneviève, St J
 Fortier Jean, boatman, r 295 Champlain, L T
 Fortier Jean, joiner, Arago, St S
 Fortier Jean, laborer, cor St Gabriel and Dor-
 chester, St R
 Fortier Joseph, joiner, cor St Ambrose and
 St Helen, B V
 Fortier Louis, laborer, 395 Champlain, L T
 Fortier Michel, trader, 31 St John
 Fortier Mrs. Frs. X., Arago, St S
 Fortier Mrs. Jean, 367 Champlain, L T
 Fortier Nap., clerk, 24 St Nicholas, L T
 Fortier Nar., mason, 5 Dalhousie, St R
 Fortier Oct., storeman, 13 St Geneviève, St J
 Fortier Paul, sawyer, Franklin, St S
 Fortier Pierre, boatman, 370 Champlain, L T
 Fortier Pierre, boatman, r 329 Champlain, L T
 Fortier Pierre, boatman, Wolfe, St S
 Fortier Pierre, carpenter, St Monique, St S
 Fortier Pierre, carter, 3 Bélair, St R
 Fortier Théodore, boatman, 325 Champlain, L T
 Fortier Théodore, laborer, 342 Champlain, L T
 Fortier Thomas, trader, Albert, St S
 Fortier Urbain, shoemaker, Metcalfe, St S
 FORTIN ALDERIC, leather inspector, 93½ St
 Valier, St R, h 15 Côteau, St J
 Fortin Ant., sexton, 7 Notre Dame lane, L T
 Fortin Calixte, ship carpenter, St André, St S
 Fortin Eugène, clerk, 40½ Craig, St R
 Fortin Ferd., laborer, r 31 Côteau, St J
 Fortin Fréd., laborer, 2 Ramsay, L T
 Fortin Frs., laborer, 27 Lachevrotière, St L
 Fortin Geo., ship carpenter, St Ann, St S
 Fortin Ignace, laborer, 44 Little Sault au Mate-
 lot, L T
 FORTIN IRENEE, dry goods, cor Craig and St
 Joseph, St R
 Fortin Israël, laborer, St Ann, St S
 Fortin Jean Bte., laborer, 123 St Paul, L T
 Fortin Joseph, hotel, 25 Henderson, L T
 Fortin Joseph, joiner, 47 St Joachim, St L
 Fortin Louis, laborer, 17 St Peter, L T
 Fortin Maxime, joiner, St Monique, St S
 Fortin Michel, sawyer, 33 Côteau, St J
 FORTIN MISS HÉLÈNE, photographer, 28½ St
 John

Fortin Mrs. Isaïe, Félix, St S
 FORTIN OCTAVE, grocer, 105 St Paul, L T
 Fortin Olivier, shoemaker, 145 St Joseph, St R
 Fortin Paul, laborer, 2 Ramsay, L T
 Fortin Régis, carter, St Helen, B V
 Fortin Rémi, bricklayer, Boisseau, St S
 Fortin Thomas, mason, Bedard, St S
 Fortune Guil., butcher, 55 Prince Edward, St R
 Fortune Jean, rigger, 67 Prince Edward, St R
 Foster Robert, stevedore, 223½ Champlain, L T
 FOTHERGILL REV. M. M., incumbent of St
 Peter's chapel, 155 St John
 Foulds Archibald, of Simons & Foulds, bds at
 151 St John
 Fouquier Joseph, laborer, r 297 Champlain, L T
 Fournel Augustin, grocer, 146 D'Aiguillon, St J
 Fournel François Xavier, shoemaker, cor Arago
 and Sauvageau, St S
 Fournel Frs. Xavier, shoemaker, Boisseau, St S
 Fournel Frs. Xavier, shoemaker, Massue, St S
 Fournel George, roofer, Napoléon, St S
 Fournier Augustin, laborer, St Ursule, St S
 Fournier Auspice, joiner, 82 St Joseph, St R
 Fournier Charles, trader, 65 St Olivier, St J
 Fournier Cléophas, joiner, cor Victoria and
 Metcalfe, St S
 Fournier Édouard, shoemaker, 36½ Craig, St R
 Fournier Flavien, joiner, 1 Richmond, St J
 Fournier Joseph, laborer, St André, St S
 Fournier Joseph, sawyer, 5½ Déléigny, St J
 Fournier Louis, broommaker, Champlain market
 place, L T
 Fournier Louis, shoemaker, 96½ St Joseph, St R
 Fournier Miss A., dressmaker, 4½ St Helen, U T
 Fournier Miss Sophie, 32 Richardson, St R
 Fournier Mrs. Frs. X., shoe store, 36 Craig, St R
 Fournier Mrs. J.-Bte., seamstress, 38 St Paul, L T
 Fournier Mrs. Jean Bte., Jacques Cartier, St S
 Fournier Pierre, blacksmith, 65 Notre Dame des
 Anges, St R
 Fournier THOMAS, carver and gilder, 4½
 h 4, St John
 Fournier & CARBONNEAU, advocates, 20
 St Lewis, U T
 Fournier Téléphore, of Fournier & Charbon-
 neau, 20 St Lewis, U T
 Foxhall Abel, trader, 8 Canotterie hill, L T
 Foy Michael, dry goods, 1½ Little Champlain
 L T stairs, and 25 Mountain hill, L T
 Fradet Augustin, miner, 11½ Richmond, St J
 Fradet François, mason, Hermine, St S
 Fradet François, ship carpenter, Hermine, St S
 Fradet Jacques, laborer, St Monique, St S
 Fradet Joseph, laborer, St Philippe, St S
 Fradet Pierre, boatman, r 299 Champlain, L T
 Fradet Thomas, sailor, 295 Champlain, L T
 Francœur Lucien, laborer, cor St Mary and
 St Olivier, St J
 FRASER A., & CO., fish merchants, 6½ St
 Peter, L T
 FRASER ALEXANDER, grocer, wine and
 spirit dealer, cor St Valier and St Nicholas,
 L T
 Fraser Alexander, of A. Fraser & Co., agent for
 Western Assurance Co. of Toronto, 6½ St
 Peter, L T, h 4 St Stanislas, U T
 Fraser Alexander, supervisor of culler's office,
 St Lewis road
 FRASER ALEXANDRE, notary, 62 Fleurie,
 St R
 Fraser Alexis, laborer, Hamel, St S
 Fraser Alfred, shoemaker, cor St Germain and
 St Gertrude, St S

L T
 St R
 Fraser Donald, grocer, cor St. Margaret and St
 Dominique, h 6 St Margaret, St R
 Fraser Frédéric, shoemaker, Massue, St S
 Fraser George, clerk, 9 Coteau, St J
 Fraser Jacques, butcher, Chenet, St S
 Fraser John, notary public, Victoria chambers,
 cor St Peter and St Paul, h cor St Valier and
 St Nicholas, L T
 Fraser John, of Fraser & Sutherland, 14 St
 Peter, L T
 Fraser Joseph, carter, Bayard, St S
 Fraser Miss Marie, laundress, Arago, St S
 Fraser Mrs. Donald, 19 D'Artigny, St L
 Fraser Mrs. Jacques, Chenet, St S
 Fraser & Sutherland, coopers, 31 Sault au Ma-
 telot, L T
 Fraser William, blacksmith, 47 Scott, St L
 Fraser William, wharfinger, 87 Champlain, L T
 Frawley Patrick, laborer, 268 Champlain, L T
 Fréchet Basile, carter, 29 St Gabriel, St L
 FRECHET E. C., Mountain hill house, 4 and 5
 Mountain hill, L T, h St Thomas de Mont-
 magny
 Fréchet Jean Bte., laborer, Colomb, St S
 Fréchet Jean Bte., laborer, St Germain, St S
 Fréchet Joseph, laborer, r 55 Desfosés, St R
 Fréchet Miss Angèle, spinster, 22 St Michael, St L
 Fréchet Mrs. Cyrille, trader, f Lachevrotière, St L
 FRECHETTE EDOUARD R., tobacconist, 50 1/2
 St Olivier, St J., h 5 D'Auteuil, U T
 Fréchette Jean Bte., 25 Dalhousie place, U T
 FRECHETTE L. HONORE, avocate, cor Union
 and Laplace, L T
 FRECHETTE OVIDE, bookseller and stationer,
 23 Mountain hill, L T, h 25 Dalhousie place,
 U T
 Fréchette Paul, assessor, bds at 25 St Ann, U T
 Frédéric Antoine, culler, 134 1/2 Richelieu, St J
 Frédéric Jos., culler, 5 Jupiter, St L
 Frédéric Mrs. Jean Bte., 19 1/2 Latourelle, St J
 Frelat Raymond, trader, 62 St Margaret, St R
 Frémont Mrs. Chas., 15 St Ursule, U T
 FRENCH CONSUL, Martial Chevalier, 1 Des
 Carrières, Cape
 French Henry W., bookkeeper, 17 1/2 St John, U T
 French Mrs. Charles, laundress, 9 St Croix, St L
 Frenet Frs. X., 31 D'Aiguillon, St J
 Frenet Hy., trader, cor Hermine and Bayard, St S
 Frenet L. Elzéar, advocate, 35 St Ann, U T, h 31
 D'Aiguillon, St J
 Frenet Miss Marie, 69 D'Aiguillon, St J
 Frenet Mrs. Isidore, 31 St Gabriel, St L
 FRENET OLIVIER, hardware and cutlery,
 143 St Valier, St R
 Frenet Prosper, currier, 24 Arago, St R
 Frièrre Joseph N., chairmaker, Metcalfe, St S
 Frevre Mrs. Jean, 55 Commissioners, St R
 Frew Alexander, clerk, 20 Des Prairies, St R
 Fricot Charles, laborer, Bayard, St S
 Fricot Cyriac, laborer, St Monique, St S
 Fricot François, stevedore, Colomb, St S
 Fricot Honoré, laborer, cor Chenet and St Pierre,
 St S
 Fricot Léon, laborer, Colomb, St S
 Fricot Mrs. Honoré, St Gertrude, St S
 Fricot Mrs. Jean, Colomb, St S
 Fry Edward C., accountant, 16 Couillard, U T
 FRY HENRY, merchant and Lloyd's agent, 21
 St Peter, L T, h 3 Des Carrières, Cape
 Fry John S., of Glover, Fry & Co., 4 Grand
 Allée, St Lewis road
 FUCHS HENRY A. C., professor of music and
 languages, (West End house) 43 St John, U T

FUCHS JACQUES, merchant tailor and clo-
 thier, 16 1/2 St John, U T
 Fudge Edward, policeman, 36 Richelieu, St J
 Fuller George, laborer, 44 St Eustache, St L
 Fullerton Isaac E., r 6 St John
 Fullerton Rob., sparmaker, 113 Champlain, L T
 Furlong Michael, laborer, 119 Champlain, L T
 Furlong Thomas, tailor, 34 1/2 St Eustache, St L
 Fusk Lewis, rigger, 30 St Dominique, St R
 FYFE & GARNEAU, importers of dry goods,
 55 St John, U T
 Fyfe Wm., of Fyfe & Garneau, 2 D'Auteuil, U T
 Fyle James, laborer, 151 Champlain, L T
 Gaboury Augustin, secretary St Lawrence Tow
 Boat Co., 78 1/2 St John
 Gaboury Edouard, 45 Richelieu, St J
 Gaboury Félix, clerk, 45 Richelieu, St J
 GABOURY HILAIRE, commission merchant,
 and general agent, cor Notre Dame lane an
 Sous le Fort, L T, h 9 1/2 St Gabriel, St L (See
 Adv)
 Gaboury Jean, laborer, 2 Richelieu, St J
 Gaboury Jean, printer, r 21 St Olivier, St J
 Gaboury Joseph, 31 1/2 St John
 Gaboury Léon, grocer, 31 1/2 St John
 Gaboury Olivier, wheelwright, Bayard, St S
 Gaden George, custom house, 61 1/2 St Paul, L T
 GADEN MRS. GEORGE, licensed midwife, 61 1/2
 St Paul, L T
 Gaffney James, servant, 10 1/2 Nouvelle, St L
 Gagné André, wheelwright, 29 Richmond, St J
 Gagné Cléophas, ship carpenter, cor Bayard
 and St Flavian, St S
 Gagné Cyprien, sailor, Bedard, St S
 Gagné Edouard, laborer, r 6 Nelson, St R
 Gagné Ferdinand, huckster, 2 Finlay market
 place, L T
 Gagné Ferdinand, sawyer, Théophile, St S
 Gagné François, mason, 48 Richmond, St J
 Gagné François X., laborer, Hamel, St S
 Gagné J. Bte., ship carpenter, St Sauveur, St S
 Gagné Jean, shoemaker, 8 Ancien Chantier, L T
 Gagné Jean Bte., hotel, 7 St Paul, L T
 Gagné Jean Bte., sailor, 107 Richardson, St R
 Gagné Louis, master carpenter, 41 King, St R
 Gagné Louis, ship carpenter, 279 Champlain, L T
 Gagné Louis, trader, 24 St François, St R
 Gagné Mrs. Antoine, 64 1/2 Craig, St R
 Gagné Mrs. Augustin., 48 Richmond, St J
 Gagné Mrs. Charles, laundress, 23 Coteau, St J
 Gagne Mrs. Evangéliste, 144 St Valier, St R
 Gagné Mrs. Jean, 45 St François, St R
 Gagné Octave, carpenter, 15 Richardson, St R
 Gagné Ol., ship carpenter, 304 Champlain, L T
 Gagné Paul, ship carpenter, 341 Champlain, L T
 Gagné Philéas, salesman, 18 Fleurie, St R
 Gagné Thomas, carpenter, 15 Grant, St R
 Gagné Thomas, laborer, Colomb, St S
 GAGNON ADOLPHE, grocer, cor St Paul and
 Henderson, L T
 Gagnon Ant., carter, 1 Ancien Chantier, L T
 Gagnon Ant., shoemaker, 8 1/2 St George, St J
 Gagnon Antoine, trader, Franklin, St S
 Gagnon Arthur, bookkeeper, 25 1/2 St Geneviève,
 Cape
 Gagnon Aug., ship carpenter, 368 Champlain, L T
 Gagnon Augustin, ship carpenter, cor King and
 St Anselme, St R
 Gagnon Basile, ship carpenter, cor Bayard and
 Metcalfe, St S
 Gagnon Charles, tinsmith, Sauvageau, St S
 Gagnon Charles, trader, 42 Fleurie, St R
 Gagnon Chrysostôme, saddler, Metcalfe, St S

Gagnon Cyriac, joiner, 56 St Joseph, St R
 Gagnon Ed., bookkeeper, 5½ St George, St J
 Gagnon Edouard, laborer, 106 Queen, St R
 Gagnon Edouard, milkman, Napoléon, St S
 Gagnon Edouard, turner, 15 Little St Ann, U T
 GAGNON ERNEST, organist & music teacher,
 12 Ferland, U T
 Gagnon Eusebe, joiner, 80½ St Valier, St R
 Gagnon François, laborer, cor St Germain and
 St George, St S
 Gagnon François, milkman, cor Bayard and St
 Ursule, St S
 Gagnon Frs., ship carpenter, Metcalfe, St S
 Gagnon Frs. X., 43 St Valier, St R
 Gagnon Frs. X., carpenter, 104 King, St R
 Gagnon Frs. X., caulker, 4 Smith, St R
 Gagnon Frs. X., laborer, 8½ Desfossés, St R
 GAGNON H., & CO., dry goods, 29 Crown, St R
 Gagnon Honoré, of H. Gagnon & Co., 29 Crown,
 St R
 Gagnon Isaie, carter, St Joachim, B V
 Gagnon Isidore, joiner, Bedard, St S
 Gagnon Jacques, joiner, Signal, St S
 Gagnon Jean, laborer, 48 Nouvelle, St L
 Gagnon Jean, joiner, Sullivan, B V
 Gagnon Joseph, sawyer, St Philippe, St S
 Gagnon Joseph, ship carpenter, cor Caron and
 Richardson, St R
 Gagnon Joseph, shoemaker, 39 St Paul, h 48
 Little Sault au Matelot, L T
 Gagnon Joseph, storeman, 37 St Olivier, St J
 Gagnon Louis, baker, 23 Richmond, St J
 Gagnon Louis, cooper, 30 St François, St R
 Gagnon Louis, laborer, 3½ St Gabriel, St R
 Gagnon Louis, laborer, 7 Nelson, St R
 Gagnon Louis P., ship carpenter, cor St Luke
 and St Elizabeth, St S
 Gagnon Méderic, mason, 11 Scott, St L
 Gagnon Michel, laborer, 23 Richmond, St J
 Gagnon Miss Clarisse, seamstress, 86 Richelieu,
 St J
 Gagnon Miss Henriette, seamstress, 3 Palace,
 U T
 Gagnon Miss Marguerite, school teacher, 37
 St Margaret, St R
 Gagnon Mrs. Ant. laundress, 89 Desfossés, St R
 Gagnon Mrs. Félix, seamstress, 6 Drolet, St L
 Gagnon Mrs. Gabriel, seamstress, 43½ St Valier,
 St R
 Gagnon Mrs. Jacques, St Ann, St S
 Gagnon Narcisse, grocer, Arago, St S
 Gagnon Narcisse, laborer, 128 Queen, St R
 Gagnon OI., ship carpenter, 44 Scott, St L
 Gagnon Ovide, laborer, r 106 Queen, St R
 Gagnon Philéas, milkman, cor Sutherland and
 St Olivier, St J
 Gagnon Pierre, baker, 22 Arago, St R
 Gagnon Pierre, blacksmith, 13½ St Valier, St R
 Gagnon Séraphin, laborer, Colomb, St S
 Gagnon Simon, joiner, 103 Richelieu, St J
 Gagnon Stanislas, clerk, 99 D'Aiguillon, St J
 Gagnon Tél., carter, 39 Commissioners, St R
 Gagnon Zéphirin, carpenter, 8 St Gabriel, St R
 Galarneau Alfred, tanner, Signal, St S
 Galarneau Ed., ship carpenter, Metcalfe, St S
 Galarneau Elie, laborer, Félix, St S
 Galarneau Frs. X., laborer, 50 St Gabriel, St R
 Galarneau Gabriel, carpenter, 17½ Bélair, St R
 Galarneau George, tanner, 160 St Valier, St R
 Galarneau Herménégilde, laborer, 129 D'Aiguil-
 lon, St J
 Galarneau Louis, painter, Metcalfe, St S
 Galarneau Noël, laborer, 6 Plessis, St L

GALBRAITH MISS ELIZABETH, foundry, cor
 Henderson and Assurance, L T, h Beaufort
 Gale Benjamin, clerk, 28½ Richelieu, St J
 Gale Henry J., trader, cor St Eustache and
 D'Aiguillon, St J
 Gale John V., crown lands, 21 St Ursule, U T
 Gale Mrs. William, 26 D'Aiguillon, St J
 Gale Thomas, clerk, f De Salaberry, St L
 Gallagher Dennis, laborer, 16 Little Champlain,
 L T
 Gallagher Frs. M., school teacher, cor St Helen
 and D'Auteuil, U T
 Gallagher James, laborer, 287 Champlain, L T
 Gallagher Jn., laborer, 12 Claire Fontaine, St L
 Gallagher Michael, laborer, 58½ St Paul, L T
 Gallagher Mich. butcher, 30½ Little Champlain
 L T
 Gamache Alphé, roofer, Arthémise, St S
 Gamache Charles, laborer, 57 St Margaret, St R
 Gamache Joseph, grocer, cor St Augustin and
 Bayard, St S
 Gamache Jos., shoemaker, 54½ St Olivier, St J
 Gamache Lazare, laborer, 78 Richardson, St R
 Gamache Ludger, grocer, cor Jacques Cartier
 and Albert, St S
 Gamache Marcel, laborer, Franklin, St S
 Gamache Narcisse, carter, 23 Queen, St R
 Gamache Philippe, shoemaker, cor St Germain
 and St Gertrude, St S
 Gamache Prudent, laborer, 70 St Olivier, St J
 Gamache Thomas, caulker, Jacques Cartier,
 St S
 GAMBLE ROBERT, candle manufacturer, 31
 St François, St R
 Gandle Jas., timbretower, 233½ Champlain, L T
 GAOL, Wm. McLaren, gaoler, Grand Allée, St
 Lewis road
 Garant François Xavier, joiner, Massue, St S
 Garant François Xavier, of Garant & Trudel, 32
 Dalhousie place, U T
 Garant George, ship carpenter, St Thérèse, St S
 Garant Jean, joiner, 6 Turgeon, St R
 Garant J. Eugène., bookseller, 40½ St John
 Garant Pierre, hatter, 20 St James, St L
 GARANT & TRUDEL, booksellers, stationers
 and bookbinders, 27 Fabrique, U T
 Garbetz John, rigger, 68 Prince Edward, St R
 Gardner John, laborer, 1 Prince Edward, St R
 Gardner Mrs. Charles, r 22 St George, St J
 Gariépy Alexis, of Bélanger & Gariépy, 9 Fa-
 brique, U T
 GARIÉPY CHARLES, freight agent, f Des
 Sœurs, Gillespie's wharf, L T, h 3 St George,
 U T
 Gariépy Louis, ship carpenter, 62 Commis-
 sioners, St R
 Gariépy Mrs. Charles, 8 Richmond, St J
 Gariépy Pierre, wheelwright, 3 Coteau, St J
 Garland Bernard, laborer, 10 St Julia, St L
 Garneau Boniface, carter, 86 Latourelle, St J
 Garneau Charles, laborer, r 15 Nelson, St R
 GARNEAU CHARLES, sergeant at arms, Parli-
 ament building, Rampart, U T
 Garneau David, dry goods, 20 Sous le Fort, L T
 Garneau Frs. X., tailor, 40 St John
 Garneau Gabriel, joiner, 2 St Mary, St J
 Garneau Jac., laborer, 13 Prince Edward, St R
 Garneau Jean Bte., carter, cor Signal and
 Demers, St S
 Garneau Joseph, joiner, 21½ St George, St J
 Garneau Joseph, laborer, St Monique, St S
 Garneau J. Prudent, of P. Garneau & Frère,
 2½ St Flavien, U T

Garneau Louis, joiner, 13 Prince Edward, St R
 Garneau Louis, policeman, Bedard, St S
 Garneau Mrs. François Xavier, 1 St Famille, U T
 Garneau Mrs. Thérèse, 4 Church, St R
 Garneau Némèse, of Fyfe & Garneau, 78 St John
 Garneau Olivier, blacksmith, Massue, St S
 GARNEAU P. & FRÈRE, wholesale dry goods,
 25 St Peter, L T
 GARNEAU PIERRE, mayor of Quebec, of P.
 Garneau & Frère, 1 Haldimand, U T
 Garneau Pierre, stonecutter, cor Hamel and
 Victoria, St S
 Garneau Siméon, clerk, 40 St John
 Garon Théophile, trader, 60½ St Paul, L T, h St
 Joseph, St S
 Garrity Mrs. J. mes, trader, 14 Haldimand, U T
 Gastonguay Charles, laborer, 34½ St Paul, L T
 Gastonguay George, flour dealer, Champlain
 market hall, L T, h 35 St Joseph, St R
 Gastonguay Magloire, laborer, 49½ Arago, St R
 Gastonguay Mias Elizabeth, seamstress, 22
 King, St R
 GASTONGUAY MISS MARIE, photographer
 and bookseller, cor St Ambroise and St Valier,
 St S
 Gastonguay Théodore, photographer, gallery
 39½, h 50, St Joseph, St R
 Gately Miss Mary A., dressmaker, 5 Garden, U T
 Gately Thomas, storeman, 5 Garden, U T
 Gaucher A' honse, clerk, 79 St Paul, L T
 Gaulin J Bte., moulder, 17½ Richardson, St R
 Gaulin Jean Bte., moulder, 43½ Desfossés, St R
 Gaulin Mrs. George, 82½ D'Aiguillon, St J
 Gaulin Mrs. Louis, laundress, r 4 St Geneviève,
 St J
 Gaulin Mrs. Théodore, Victoria, St S
 Gaulin Olivier, laborer, 15 St Helen, St R
 Gaul Philip, laborer, 113 Champlain, L T
 Gaumont Adolphe, salesman, 13 Des Prairies,
 St R
 Gauthier Antoine, ship carpenter, Sullivan, B V
 GAUTHIER ARTHUR, watchmaker and jewel-
 ler, 16 St John
 Gauthier Augustin, 20 St Valier, L T
 Gauthier Chs., laborer, 3 Henderson, L T
 Gauthier Chs., laborer, cor Auguste and Parent,
 St S
 Gauthier Edouard C. E., of Gauthier & Roy, 11½
 Ferland, U T
 Gauthier Eusèbe, painter, 116½ St François, St R
 Gauthier Joseph, painter, 116 St François, St R
 Gauthier Léon, carpenter, 21 St François, St R
 Gauthier Magloire, carter, St Thérèse, St S
 Gauthier Mrs. Louis, St Gertrude, St S
 Gauthier Mrs. Pierre, Massue, St S
 Gauthier Mrs. Pierre, laundress, 131 King, St R
 Gauthier Ovide, painter, 116½ St François, St R
 Gauthier Rich., laborer, 3 Ancien Chantier, L T
 GAUTHIER & ROY, advocates, Union building,
 41 St Ann, U T
 Gauvin Bénoni, wheelwright, 60 Scott, St L
 Gauvin Etienne, 3 St Joachim, St L
 GAUVIN ETIENNE, dealer in tobacco and
 fancy goods, 79½ St Joseph, St R
 Gauvin François, carter, 3½ Prévost, St L
 Gauvin Honoré, carter, Sauvageau, St S
 Gauvin Jacques, trader, cor Dégigny and La-
 tourelle, St J
 Gauvin Joseph, carter, 41 St Gabriel, St L
 Gauvin Michel, custom house, 10 Palace, U T
 Gauvin Michel, dry goods, corner Latourelle
 and Dégigny, St J
 Gauvin Mrs. Michel, 11½ Latourelle, St J

Gauvin Mrs. Thomas, 92 St John
 Gauvin Patrice, hotel, St Valier, St S
 Gauvin Pierre, carter, cor Nouvelle and Scott,
 St L
 Gauvreau Charles, lumber merchant, Hare Point,
 f Dorchester, St R
 Gauvreau Chs., cabinetmaker, 35 Fleurie, St R
 GAUVREAU EDMOND, physician and surgeon,
 46½ St John
 Gauvreau Elzéar, shoemaker, Massue, St S
 Gauvreau Eusèbe, shoemaker, 42 Commissioners,
 St R
 GAUVREAU FELIX E., chemist and druggist,
 cor St Geneviève and St John, h 13 Richmond,
 St J
 Gauvreau Félix, joiner, 11½ Richmond, St J
 Gauvreau Ferd., shoemaker, St Germain, St S
 GAUVREAU F. LEON, notary, 22 Desfossés,
 St R
 Gauvreau H. Philippe, of Bradley & Gauvreau,
 advocate, 38 D'Aiguillon, St J
 GAUVREAU & KIROUAC, flour merchants,
 St John's wharf, r 2 St Paul, L T
 Gauvreau Joseph T., of Gauvreau & Kirouac,
 165 St John
 GAUVREU LOUIS PETRUS, civil engineer
 N. S. R. W. Co., 4½ Du Fort, U T, h 38 D'Ai-
 guillon, St J
 Gauvreau Michel, joiner, 83 Scott, St L
 Gauvreau Mrs. Etienne, r 21 St Roch, St R
 Gauvreau Mrs. Pierre, 82½ St Olivier, St J
 Gauvreau Pierre, public works, 38 D'Aiguillon,
 St J
 GAUVREAU THEOPHILE E., agent for cement
 and plaster of Paris, r 38 D'Aiguillon, St J
 Gauvreau Théophile, confectioner, Massue, St S
 Gear Henry, laborer, 5 Scott, St L
 Gendreau Mrs. J. Bte., seamstress, 27 Arago, St R
 Gendron François Xavier, tailor, 8 Queen, St R
 Gendron Hector, clerk, 89 St Olivier, St J
 Gendron Mrs. Hector, 4 Berthelot, St L
 GENERAL TICKET OFFICE FOR RAIL-
 ROADS AND STEAMERS, T. D. Shipman,
 agent, 3 Sous le Fort, L T
 Généreux Mrs. Edouard, 66 D'Aiguillon, St J
 Genest Charles, tanner, 2 Belleau, St R
 Genest Edouard, saddler, Government fuel yard,
 St Paul, L T
 Genest Etienne, shoemaker, 13 Richmond, St J
 Genest Ferdinand, saddler, 284 St George, St J
 Genest Flavien, tanner, 119, h 103, St Valier, St R
 Genest François, tanner, Chenet, St S
 Genest Joseph, trader, Colomb, St S
 Genest Louis, shoemaker, 19 Scott, St L
 Genest Marcel, laborer, Metcalfe, St S
 Genest Miss Luce, dry goods, 15 Desfossés, St R
 Genest Napoléon, laborer, cor. St Geneviève
 and St Olivier, St J
 GENOT ACHILLE, painter, decorator, &c., 32
 St John, U T
 GENOT MRS. ACHILLE, laundry, 32 St John,
 U T
 Gent William, laborer, r 35 St Eustache, St L
 Gérard Jean, carter, 28 St Geneviève, St L
 Gérard Jean, cutler, 40½ St John, U T, h 28 St
 Geneviève, St L
 Germain Alexis, carpenter, 75 Arago, St R
 Germain Auguste, carter, St Ignace, St S
 Germain Augustin, laborer, 14 Scott, St L
 Germain Cyrille, carter, St Sauveur, St S
 Germain François, carter, Hermine, St S
 Germain François, laborer, St Gertrude, St S
 Germain Gaspard, currier, 3 Arago, St R

Germain Jean, joiner, 61 Richmond, St J
 Germain Joseph, solemaker, Félix, St S
 Germain Léon, shoemaker, St Ignace, St S
 Germain Ludger, wheelwright, 424 Scott, St L
 Germain Mrs. Pierre, huckster, cor N D Des
 Anges and Dorchester, St R
 Germain Norbert, jur., currier, 99 St Valer,
 St R
 Germain Norbert, senr., currier, 1 Arago, St R
 Germain Théodore, laborer, St Luke, St S
 Gervais Frs. X., joiner, 39 Richardson, St R
 Gervais Isaac, stevedore, St Ursule, St S
 Gervais Jacques, laborer, Signai, St S
 Gervais Louis, laborer, Bagot, St S
 GETHINGS CHAS. L., advocate, and clerk of
 Recorder's court, 50 St Lewis, U T, h Millmont,
 Charlesbourg road
 Giard Arthur, treasurer's office, 72 D'Aiguillon,
 St J
 GIARD LOUIS, secretary of ministry of public
 instruction, 2 St Flavien, U T
 Giasson Ferdinand, joiner, 56 St Olivier, St J
 Giasson Miss Adèle, laundress, 39 Richmond, St J
 Giasson Nicolas, culler, 76 St Olivier, St J
 Gibb James C., merchant, Commercial chambers,
 19 St Peter, L T, h 1 St Geneviève, Cape
 Gibb John L., of Gibb, Laird & Co., 2 Des
 Carrières, Cape
 GIBB, LAIRD & CO., wholesale grocers and
 general merchants, Gibb's wharf, L T
 Gibb Lewis, laborer, 2 St Simon, St L
 Gibb Miss Margaret, ladies academy, 40 St Ur-
 sule, U T
 Gibbins John, laborer, 31 Scott, St L
 GIBLIN JOHN, ship chandler, grocer and coal
 yard, 123 Champlain, office cor Arthur and
 Dalbousie, L T, opp Merchants exchange
 Giblin Martin, policeman, 44 Nouvelle, St L
 Gibson James, carter, 42 Richmond, St J
 Gibsons G. F., & Co, auctioneers, 9 St Peter,
 L T
 Gibsons George F., of G. F. Gibsons & Co., 3
 Dauphine, U T
 Gibsons John F., of G. F. Gibsons & Co., 10 St
 Famille, U T
 Gibsons William C., of Sewell & Gibsons, 3
 Dauphine, U T
 Giffard Alex., painter, 28½ Prince Edward, St R
 Giffard Ed., ship carpenter, 35½ Desfossés, St R
 Giffard Joseph, painter, 284 Prince Edward, St R
 Giffard Mrs. Edouard, 283 Desfossés, St R
 Giffard Mrs. Joseph G., 384 Prince Edward, St R
 Giguère Adolphe, carter, 81 Queen, St R
 Giguère Augustin, clerk, 53 St Peter, L T
 Giguère Bruno, laborer, St Mary, B V
 Giguère Célestin, tinsmith, 13 Craig, St R
 Giguère Claude, boatman, r 313 Champlain, L T
 Giguère Cyrille, laborer, cor Victoria and
 Hamel, St S
 Giguère Ed., joiner, cor Arago and St Ours, St S
 Giguère Edouard, dry goods, 107 St John
 Giguère Etienne, 29 Queen, St R
 Giguère Evariste, laborer, 148 Richardson, St R
 Giguère Ferdinand, clerk, 85 St John
 Giguère François, baker, St Ours, St S
 Giguère François, clerk, St Ours, St S
 Giguère Frs., grain merchant, 5 Dorchester, St R
 Giguère Frs., joiner, cor Caron and King, St R
 Giguère Frs., laborer, 53 Loberge lane, St R
 Giguère Frs. X., laborer, Jacques Cartier, St S
 Giguère George, tanner, 154 St Valier, St R
 Giguère Ignace, laborer, r 4 Arago, St R
 Giguère Isaie, trader, 115 King, St R

Giguère J. Bte., laborer, St Mary, B V
 Giguère J. Bte., ship carpenter, 25 Turgeon, St R
 Giguère Jean, tinsmith, cor Notre Dame and
 Champlain market place, h 494 Cul de Sac, L T
 Giguère Joseph, laborer, 352 Champlain, L T
 Giguère Joseph, laborer, 8 Déléigny, St J
 Giguère Louis, sawyer, Bedard, B V
 Giguère Magloire, tinsmith, 184 Desfossés, St R
 Giguère Magloire, trader, cor St Valier and St
 Joseph, St S
 Giguère Martin, trader, cor St Anselme and
 N D Des Anges, St R
 Giguère Miss Marie H., Massue, St S
 Giguère Mrs. Ignace, 11 Plessis, St L
 Giguère Mrs. Joseph, 36 Richmond, St J
 Giguère Mrs. Magloire, 52 St François, St R
 Giguère Octave, clerk, 32 King, St R
 Giguère Pierre, boatman, 317 Champlain, L T
 Giguère Pierre, carter, Ovide, St S
 Giguère Pierre, joiner, 22 St Joachim, U T
 Giguère Théodore, trader, St Valier, St S
 Gilbert Amable, wheelwright, cor Jupiter and
 Nouvelle, St L
 Gilbert Etienne, wheelwright, St Valier, St S
 Gilbert François, laborer, 112 St Olivier, St J
 Gilbert François, painter, 64½ Nouvelle, St L
 Gilbert Frs., milkman, 154 D'Aiguillon, St J
 Gilbert Isidore, joiner, Bagot, St S
 Gilbert Isidore, laborer, Boisseau, St S
 Gilbert Jacques, Signai, St S
 Gilbert Jean, cooper, St Elizabeth, St S
 Gilbert Joachim, laborer, 82 Commissioners, St R
 GILBERT JOSEPH, boot and shoe maker, 52
 St John
 Gilbert Louis, milkman, 120 St Olivier, St J
 Gilbert Louis, milkman, 83 Latourelle, St J
 Gilbert Mrs. Jean, 124 Richelieu, St J
 Gilbert Mrs. Jean Bte., 110 St François, St R
 Gilbert Mrs. Joseph, 114 St Olivier, St J
 Gilbert Mrs. Ls., seamstress, 9½ Henderson, L T
 Gilbert Mrs. Michel, Franklin, St S
 Gilbert Pierre, laborer, 54 Latourelle, St J
 Gilbert Prisque, milkman, 85 Latourelle, St J
 Gilbert Réal, laborer, 47½ Richmond, St J
 Gilbert Thomas, laborer, Bagot, St S
 GILCHEN THOMAS, jun., Montcalm saloon, 10
 St Lewis, U T
 Gilchen Thomas, sen., 13 St Michael, St L
 Gilchrist John, culler, 164 Richardson, St R
 Gillanders Mrs. George, 21 St Michael, St L
 Gillan Mrs. John, laundress, 57 Sault au Matelot,
 L T
 Gillard Abraham, cabinetmaker, 51 St John
 Gillard Mrs. Abraham, huckster, r 9 Garden, U T
 GILMOUR, ALLAN & CO., lumber merchants,
 Quebec Fire Office building, 28 St Peter,
 L T
 Gilmour John, of Allan Gilmour, & Co.,
 Marchmont, St Lewis road
 GINGRAS A. EUGENE, provision store, and
 commission merchant, r 23 St Peter, L T
 GINGRAS ANDRE, & CO., builders and un-
 dertakers, 19 N D Des Anges, St R
 Gingras André, of André Gingras & Co., cor St
 Joseph and Dorchester, St R
 Gingras Auguste, clerk, 134 St Augustin, St L
 Gingras Augustin, joiner, 7 Lachevrotière, St L
 Gingras Augustin, liquor manufacturer, St
 Bernard, St S
 Gingras Basile, boatman, 297 Champlain, L T
 Gingras Charles, joiner, cor Massue and St
 Peter, St S
 Gingras Charles, joiner, Boisseau, St S

- Gingras Charles, physician and surgeon, St Valier, St S
 Gingras Damase, carter, Hamel, St S
 Gingras Dieudonné, milkman, 67 Latourelle, St J
 Gingras Edouard, joiner, Hermine, St S
 Gingras Ferdinand, keeper of Court, basement Court house, St Lewis, U T
 Gingras F. Narcisse, of F. N. Gingras & Co., 51 St Joseph, St R
 GINGRAS F. N., & CO., hardware and cutlery, 46 St Peter, L T
 GINGRAS FRANCOIS, grocer, cor Scott and St Gabriel, St L
 Gingras François, laborer, 43½ Scott, St L
 Gingras François, milkman, 132 Richelieu, St J
 GINGRAS FRANCOIS XAVIER, grocer, cor St Valier and St Dominique, h 44½ St Valier, St R
 Gingras François Xavier, salesman, cor Caron and N D Des Angles, St R
 Gingras Frs. X., clerk, 33 St Joachim, St L
 Gingras Frs. X., joiner, 35 St Joachim, St L
 Gingras George, shoemaker, 66 Richelieu, St J
 Gingras Godefroy, shoemaker, Metcalfe, St S
 GINGRAS HON. ELIE, ship builder, cor Louisa and Albert, St S
 Gingras Ignace, flour dealer, St Valier, St S
 GINGRAS JEAN, hotelkeeper, Finlay market place, L T
 Gingras Jean, shoemaker, Metcalfe, St S
 Gingras Jean Bte., clerk, 73 Latourelle, St J
 Gingras Jean Bte., joiner, 89 Richelieu, St J
 GINGRAS JEROME, dry goods, 16½ St John
 Gingras Joseph, joiner, 25 St Joachim, U T
 Gingras Joseph, printer, 105 St Olivier, St J
 Gingras Joseph, shoemaker, cor Victoria and Hermine, St S
 Gingras Joseph, tanner, Bagot, St S
 Gingras Laurent, joiner, cor St Peter and Mas-sue, St S
 Gingras Léon, joiner, 62 Scott, St L
 Gingras Miss Esther, 8 Garden, U T
 Gingras Miss Philomène, spinster, 9 Richmond, St J
 Gingras Mrs. Damase, Hermine, St S
 Gingras Mrs. Edouard, St Valier, St S
 Gingras Mrs. Gaspard, 9 Richmond, St J
 Gingras Mrs. Godefroy, Franklin, St S
 GINGRAS MRS. JEAN E., grocery, 22 Palace, U T
 Gingras Mrs. Joseph G., 118 St Olivier, St J
 Gingras Mrs. Léon, 16 St Flavien, U T
 Gingras Mrs. Léon, St Valier, St S
 Gingras Mrs. Louis, 51 Scott, St L
 Gingras Mrs. Michel, 74 St Olivier, St J
 Gingras Mrs. Pierre, 77 D'Aiguillon, St J
 Gingras Mrs. Roumald, 27 St Joseph, St R
 Gingras Narcisse, carter, 71 Latourelle, St J
 Gingras Nar., carpenter, 5 Richardson, St R
 Gingras Olivier, clerk, 33 St Joachim, St L
 Gingras Olivier, joiner, 41½ Scott, St L
 Gingras Olivier, joiner, 34½ Richelieu, St J
 Gingras Olivier, laborer, r 16 Massue, St R
 Gingras Pierre E., ship builder, St Valier, St S
 Gingras Pierre H., 8 Garden, U T
 Gingras Théop., shoemaker, 71 St Olivier, St J
 Gingras Ths. O., tobacconist, 60 St Peter, L T
 Gingras Urban, mason, 89 Latourelle, St J
 Gingras Zéphirin, butcher, 1 Plessis, St L
 Gingras Zéphirin, milkman, St Ignace, St S
 Girard Anselme, carter, 28 Scott, St L
 Girard Augustin, boatman, Arago, St S
 Girard Augustin, carter, 17 Turgeon, St R
 Girard Elzéar, barber, 34 St John
 Girard François, saddler, 10 Abraham hill, St R
 Girard George, bookbinder, cor St Olivier and Sutherland, St J
 Girard Jean, 25 St François, St R
 Girard Louis, joiner, 1 Alfred, St R
 Girard Maxime, laborer, 18 St Paul, L T
 Girard Michel, saddler, 85½ St Valier, St R
 Girard Mrs. Edouard, 104 Burton, St L
 Girard Mrs. Jacques, seamstress, Louisa, St S
 Girard Pierre, saddler, 18½ Alfred, St R
 Girard Prudent, bailiff, 3 Alfred, St R
 Girard Simon, laborer, 14 Richmond, St J
 Girardin Augustin, clerk, 7 St François, St R
 Girardin Mrs. Ignace, 5 D'Aiguillon, St J
 Giroux Alexis, sailor, Théophile, St S
 Giroux Alfred, laborer, Signal, St S
 Giroux Alfred, ship carpenter, 16 St George, St J
 Giroux Alphonse, shoemaker, 2 Latourelle, St J
 Giroux Charles, trader, 4½ Desossés, St R
 GIROUX & CO., fruit dealers, 27 St Peter, L T.
 (See Adv.)
 Giroux David, mason, Bedard, St S
 GIROUX EDMOND, & FRÈRE, chemists and druggists, 52 St Peter, L T
 Giroux Edmond, of Edmond Giroux & Frère, 14 Couillard, U T
 Giroux Edouard, boatman, Sauvageau, St S
 Giroux Elzéar L. J., notary, 63 St Peter, L T, h 2½ St Margaret, St R
 Giroux Félix, laborer, 4 St Geneviève, St J
 Giroux Ferdinand, trader, 87 Latourelle, St J
 GIROUX & FILS, fruit dealers, 60½ St Peter, L T
 Giroux François, carter, Félix, St S
 Giroux François, shoemaker, 130 King, St R
 Giroux Honoré, blacksmith, St Elizabeth, St S
 Giroux Honoré, joiner, 140 King, St R
 Giroux Isaac, of Giroux & Co., Charlesbourg
 Giroux Jean, jun., of Giroux & Fils, cor Bayard and Hamel, St S
 Giroux Jean, rigger, 47 Fleurie, St R
 Giroux Jean, sen., of Giroux & Fils, cor Bayard and Hamel, St S
 Giroux Joseph, mason, Falardeau, B V
 Giroux La., mason, cor St Joseph & St Ours, St S
 Giroux Miss Délima, seamstress, Arthémise, St S
 Giroux Miss Henriette, apothecary shop, 190 St Valier, St R
 Giroux Miss Philomène, 15 Jérôme, St R
 Giroux Mrs. Antoine, 10 St George, St J
 Giroux Mrs. Ignace, 4 Stewart, St R
 Giroux Mrs. Marc, 106 Richelieu, St J
 Giroux Mrs. Michel, 31 Latourelle, St J
 Giroux Mrs. Olivier, 24 St Famille, U T
 Giroux Mrs. Ths., spinster, 28½ St Olivier, St J
 Giroux Napoléon, carrier, Boisseau, St S
 Giroux Napoléon, laborer, 87 St Olivier, St J
 Giroux Narcisse, laborer, 73 Richardson, St R
 Giroux Narcisse, sawyer, St Mathias, B V
 Giroux Pierre, boatman, 26 Church, St R
 Giroux Pierre, joiner, cor Lassalle and Boisseau, St S
 Giroux Pierre E., storeman, 33 St Margaret, St R
 Giroux Prosper, wheelwright, St Valier, St S
 Giroux Thomas, joiner, 125 King, St R
 Giroux Victor, of Edmond Giroux & Frère, 14½ Couillard, U T
 Glackemeyer Alfred, clerk, 92 St Joseph, St R
 Glackemeyer Edouard, of E. & S. Glackemeyer, Beaupt
 GLACKEMEYER E. & S., notaries, 23 St Peter, L T

Glackemeyer Samuel, of E. & S. Glackemeyer, and a commissioner for taking affidavits to be used in the Province of Ontario, 23 St Peter, L T, h Charlesbourg road

Glass Henry, commission and general merchant, and agent for Scottish Provincial Assurance Co., 16 St Peter, L T, h 9 Fraser, Lewis

GLASS JOHN, ship biscuit maker, 16 $\frac{1}{2}$ St Peter, L T, h 1 Des Prairies, St R

Glavin Mrs. David, 40 St Eustache, St L

Glavin Mrs. Thomas, 40 St Eustache, St L

Gleason John, laborer, 84 Champlain, L T

Glennon Michael, carter, 35 Richelieu, St J

GLOBENSKY BENJAMIN, physician and surgeon, 8 St George, U T

GLOVER, FRY & CO., carpet warehouse, clothing and general dry goods, 20 Fabrique, U T

Glover Thomas, of Glover, Fry & Co., 45 St Lewis, U T

Gobeil Edouard, ship carpenter, Colomb, St S

Godbout Ambrose, laborer, 3 Turgeon, St R

Godbout Antoine, constable, Signai, St S

Godbout Chs., carpenter, 72 Prince Edward, St R

Godbout François, laborer, 12 $\frac{1}{2}$ Colomb, St R

Godbout Jean, cabinetmaker, 42 Dorchester, St R

Godbout Jean, shoemaker, 18 Desfosés, St R

Godbout Laurent, pilot, 24 St Margaret, St R

Godbout Laut, pilot, cor Albert and Bagot, St S

Godbout L. Léon, joiner, 37 St Margaret, St R

Godbout Majorque, joiner, 40 St Olivier, St J

Godbout P. Etienne, dry goods, 58 St Peter, h 1 $\frac{1}{2}$ Notre Dame sq, L T

Godbout Pierre, shoemaker, 73 $\frac{1}{2}$ St Paul, L T

Godbout Rémi, ship carpenter, Théophile, St S

Godbout Siméon, sailor, 61 $\frac{1}{2}$ St Paul, L T

Godbout Théodore, ship carpenter, 111 Prince Edward, St R

Godin Alexis, laborer, cor Berthelot and Artillery, St L

Godin François, carter, 7 Scott, St L

Godin François, joiner, 11 Scott, St L

Godin François, joiner, 6 St Geneviève, St J

Godin Jean, laborer, 43 St Margaret, St R

Godin Miss Louise, spinster, 7 St Joseph, St J

Godin Mrs. Augustin, trader, 34 Coteau, St J

Godin Pierre, laborer, 122 Richelieu, St J

Golden James F., clerk, 23 Fleurie, St R

GOLDSTEIN ADOLPHE, wholesale and retail importer and dealer in Havana cigars, tobaccos and snuffs, meerschaum pipes, and all sorts of tobacconists' fancy goods, 15 St John, opp Palace, U T

Goldstein S. J., & Co., pawnbrokers, 51 St John, U T

Goldstone Dr. George, 4 $\frac{1}{2}$ Grand Allée, St Lewis road

Goodman Simon, Jewish Rabbi, 4 St Helen, U T

GOODWIN GEORGE, & CO., wholesale dealers and importers of crockery, and coal oil depot, 10 St Paul, L T

Goodwin Mrs. Henry, 31 St Geneviève, Cape

GORE GEORGE H., bricklayer and plasterer, and all kinds of work in the line done at the shortest notice; fire brick, red brick and chimney pots for sale, 35 $\frac{1}{2}$ Des Prairies, St R

Gore Joseph, bricklayer, 31 $\frac{1}{2}$ Coteau, St J

Gore Reclab, mason, 96 St Valier, St R

Gorman Lawrence, laborer, 17 Artillery, St L

Gorman Matthew, fire brigade, cor Berthelot and Nouvelle, St L

Gorman Peter, confectioner, 1 $\frac{1}{2}$ St James, St L

Gormley Miss Catherine, dressmaker, 119 St John

Gosling William, laborer, 55 Champlain, L T

Gosselin Alf., shoemaker, 102 $\frac{1}{2}$ D'Aiguillon, St J

Gosselin David, carpenter, 31 $\frac{1}{2}$ Latourelle, St J

Gosselin Edouard, grocer, cor St Ignace and St Germain, St S

Gosselin Félix, caulker, 62 Prince Edward, St R

Gosselin Ferdinand, blacksmith, cor St Mary and St Ambrose, B V

Gosselin Ferdinand, joiner, 59 Richardson, St R

Gosselin François, joiner, cor St François and St Anselme, St R

Gosselin Ignace, caulker, Hare Point, f Dorchester, St R

Gosselin J. Bte., laborer, Parent, B V

GOSSELIN JONAS, baker, Sauvageau, St S

Gosselin Joseph, driver, cor St André and St Germain, St S

Gosselin Joseph, laborer, 18 Bélair, St R

Gosselin Joseph, trader, 40 St François, St R

Gosselin Mrs. Charles, 17 $\frac{1}{2}$ Garneau, U T

Gosselin Mrs. Edouard, seamstress, 16 $\frac{1}{2}$ Desfosés, St R

Gosselin Mrs., François X., 7 Dölligny, St J

Gosselin Mrs. Jac., cor Louisa and St Peter, St S

Gosselin Pierre, laborer, 35 $\frac{1}{2}$ Desfosés, St R

Gosselin Samuel, boatman, 88 Queen, St R

GOSSELIN THÉOPHILE, Central house, cor Garneau & Couillard, U T

Gosselin Théophile, clerk, 18 St Charles, L T

Gosselin Vital, blacksmith, 119 St Joseph, St R

Gosselin Zéphirin, laborer, 29 Richmond, St J

Goudie Norval, ship carpenter, 4 Ferland, U T

Goudreau Jos., carpenter, 28 $\frac{1}{2}$ Prince Edward, St R

Goudreau Miss A., spinster, 34 Latourelle, St J

Goudreau Miss Clara, seamstress, 8 $\frac{1}{2}$ Abraham hill, St R

Goudreau Richard, laborer, 93 St Valier, St R

Gouge Mrs. Isidore, 25 $\frac{1}{2}$ Nouvelle, St L

Gouge Pierre, roofer, 25 Nouvelle, St L

Gougeon Chs., carriagemaker, 5 $\frac{1}{2}$ St George, St J

Goulding Charles W., tavern, 30 Buade, U T

Goulet Augustin, boatman, Wolfe, St S

Goulet David, storeman, 35 Richardson, St R

Goulet Epiphane, laborer, Bedard, St S

Goulet Joseph, laborer, 4 Canotterie hill, L T

Goulet Léon, ship carpenter, Sullivan, B V

Goulet Louis, laborer, 7 Henderson, L T

Goulet Michel, sawyer, Wolfe, St S

Goulet Miss Phil., spinster, 21 Nouvelle, St L

Goulet Miss Sarah, teacher, 5 $\frac{1}{2}$ Henderson, St J

Goulet Miss Susane, spinster, 30 Latourelle, St T

Goulet Mrs. Gab., trader, 99 Prince Edward, St J

GOULET MRS. JOSEPH, boarding house, 4 Canotterie hill, L T

Goulet Mrs. Thomas, Victoria, St S

Goulet Olivier, laborer, Bedard, St S

Goulet Oné. D., clerk, 23 Mountain Hill, L T

Goulet Pierre, 45 Richardson, St R

Goulet Pierre, trader, cor Louisa and Chenet, St S

Goupille Chs. N., clerk, 108 D'Aiguillon, St J

Goupille Mrs. Etienne, huckster, 2 $\frac{1}{2}$ Belleau, St R

Gourdeau Ed., cabinetmaker, 3 St Valier, St R

Gourdeau François, superintendent of pilots, and deputy harbor master of Trinity house, 7 Rampart, U T

GOURDEAU FRANÇOIS, cabinetmaker, 15 Church, St R

Gourdeau Godefroy, advocate, 14 St Lewis, h 7 Rampart, U T

Gourdeau Octave, grocer, cor Sutherland and Latourelle, St J
 Gourdeau Phil, laborer, 47 N D Des Anges, St R
 GOVERNMENT EMIGRATION OFFICE, L. Stafford, agent, Old Custom house, Cul de Sac, L T
 GOVERNMENT STEAMERS OFFICE, J. U. Gregory, manager, Old Custom house, Cul de Sac, L T
 Gowen Hammond, of Gowen & Lloyd, Belvidere road
 GOWEN & LLOYD, advocates, Gowen's building, 8 St Peter, L T
 Gowen Mrs. Hammond, 5 St Denis, Cape Goyet Alph., of Goyet & Co., 35 $\frac{1}{2}$ Crown, St R
 Goyet & Co., dyers, 35 $\frac{1}{2}$ Crown, St R
 Grady Henry, laborer, r 22 Artillery, St L
 Graham, James, baker, 46 $\frac{1}{2}$ D'Aiguillon, St J
 Graham Joseph, laborer, r 8 Nouvelle, St L
 Graham Michael, grocer, cor St Amable and Lachevrotière, St L
 Graham Robert, tailor, 8 Canotterie hill, L T
 Graham Thomas, laborer, 67 Champlain, L T
 Graney Terence, laborer, 48 Scott, St L
 GRAND TRUNK RAILWAY CO., terminus office, Champlain market place, L T
 Grantham Miss Julia, laundress, 10 St Julia, St L
 Grant Alexander, grocer, cor Little Champlain and Cul de Sac, L T
 GRANT T. H., secretary of Quebec Marine Insurance Co., Victoria chambers, cor St Peter and St Paul, L T, h Belvidere lodge, St Lewis road
 Gravel Alexandre, baker, 3 $\frac{1}{2}$ Richardson, St R
 Gravel Alp., carrier, cor St Ours and Bedard, St S
 Gravel Anselme, laborer, 8 $\frac{1}{2}$ D'Eligny, St J
 Gravel Charles, clerk, 39 Arago, St R
 Gravel Ignace, laborer, 40 St Dominique, St R
 Gravel Jacques, blacksmith, Massue, St S
 Gravel Jean Baptiste, rigger, St Joachim, St S
 Gravel Joseph, blacksmith, cor Lachevrotière and St Margaret, St L
 Gravel Joseph, pilot, 32 $\frac{1}{2}$ St Joseph, St R
 Gravel Jos., trader, 2 Finlay market place, L T
 Gravel Julien, carter, cor St Ours and St François, St R
 Gravel Louis, of Blondeau & Gravel, 127 St Joseph, St R
 Gravel N. Honoré, collector, 27 Prince Edward, St R
 Gravel Siméon, saddler, 33 Arago, St R
 Gravel Simon, carter, 160 St François, St R
 GRAY F. WOOD, office, Gowen's building, 8 St Peter, L T, h 18 D'Auteuil, U. T., and country residence, St Michaels, St Lewis road
 Green James A., surveyor of customs, 13 Couillard, U T
 GREEN JAMES, fruit dealer, Champlain market place, L T, h 129 St John
 Green John, rigger, 30 Fleurie, St R
 Green Mrs. Benjamin, 151 St John
 Green Mrs. John, 254 Champlain, L T
 Greffard Antoine, carpenter, St Joachim, B V
 Greffard Jos., cabinetmaker, 83 Desfossés, St R
 Gregg John, shipsmith, 165 Champlain, L T
 Grégoire Boniface, joiner, 4 Dalhousie, St R
 Grégoire Charles, grocer, cor Signal and Hermine, St S
 Grégoire François, carpenter, 17 St Valier, St R
 Grégoire François, laborer, Victoria, St S
 Grégoire François Xavier, cor Sauvageau and Metcalfe, St S
 Grégoire J. Bte., blacksmith, St Ann, St S

Grégoire Joseph, carter, 63 N D Des Anges, St R
 Grégoire Joseph, inspector of weights and measures, cor St Paul and Palace market place, L T, h 21 Desfossés, St R
 GREGOIRE MARCEL, grocer, cor Sauvageau and Metcalfe, St S
 Grégoire Paul, boilermaker, 306 Champlain, L T
 Gregor Ths. A., ledger keeper, 5 St Peter, L T
 Gregory Charles, legislative council, 20 $\frac{1}{2}$ D'Artigny, St L
 GREGORY JOHN U., manager of Government steamers and agent of Department of Marine and Fisheries, 39 St Geneviève, Cape
 Geig Robert, blockmaker, 72 Champlain, L T, h 11 St Famille, U T
 Greive Mrs Ed., 6 $\frac{1}{2}$ Grand Allée, St Lewis road
 Gremow Michael, rigger, 24 Prince Edward, St R
 Grenier Adolphe, ship carpenter, 5 $\frac{1}{2}$ Church, St R
 GRENIER & BAZIN, wholesale grocers, 13 Notre Dame, L T
 Grenier Ed., laborer, 15 $\frac{1}{2}$ Jérôme, St R
 Grenier Edouard, mason, r 53 Fleurie, St R
 Grenier Elzéar, sailor, 2 $\frac{1}{2}$ St François, St R
 Grenier Ferd., of Grenier & Parent, 101 St Paul, L T
 Grenier François, sawyer, cor St François and St Anselme, St R
 Grenier Frs., carpenter, 84 Fleurie, St R
 GRENIER FRs. X., groceries, provisions, liquors, &c., &c., 33 $\frac{1}{2}$ Craig, St R
 Grenier Frs. X., joiner, 35 $\frac{1}{2}$ St Antoine, St R
 Grenier George, cooper, 55 Sault au Matelot, L T
 Grenier George, printer, 97 Desfossés, St R
 Grenier Gustave, executive council, 66 D'Aiguillon, St J
 Grenier Henri, sawyer, 29 $\frac{1}{2}$ Desfossés, St R
 Grenier Hilaire, cooper, 51 Sault au Matelot, L T
 Grenier Hilaire, mason, 137 Richardson, St R
 Grenier Honoré, hotel, 26 Buade, U T
 Grenier Jacques A., of Grenier & Bazin, 33 D'Aiguillon, St J
 Grenier Jean, laborer, 6 $\frac{1}{2}$ Latourelle, St J
 Grenier Jean, laborer, Louisa, St S
 Grenier Joseph, laborer, 142 St François, St R
 Grenier Jos., pork butcher, 75 Desfossés, St R
 Grenier Mrs. Charles Isaac, St G-trude, St S
 Grenier Napoléon, sailor, 4 $\frac{1}{2}$ Desfossés, St R
 Grenier Noé, shoemaker, Massue, St S
 Grenier Octave, cooper, 53, h 53 $\frac{1}{2}$, Sault au Matelot, L T
 Grenier Ovide, of Paradis & Grenier, bds at 52 St François, St R
 Grenier & Parent, coopers, 101 $\frac{1}{2}$ St Paul, L T
 Grenier Pierre, printer, 38 Scott, St L
 GRENIER PIERRE, proprietor Jacques Cartier Hotel, 7 N D Des Anges, St R
 Grenier Pierre, sailor, Boisseau, St S
 Grenier Thomas, carter, cor N D Des Anges and Dorchester, St R
 Grenier Thomas, mason, 133 King, St R
 Grenier Thomas, shoemaker, 125 St Paul, L T
 Grey John, post office, 23 St Eustache, St J
 Griffin Daniel, laborer, 298 Champlain, L T
 Griffin Mich. sailmaker, 33 $\frac{1}{2}$ Little Champlain, L T
 Griffin Patrick, stevedore, 223 $\frac{1}{2}$ Champlain, L T
 Griffin Thomas, hotel, St Valier, St S
 Griffin William, laborer, 386 Champlain, L T
 Griffiths Jacob, keeper of custom house, Point à Carcy, L T
 Grogan Patrick, stevedore, 206 Champlain, L T
 Grogan Simon, laborer, 199 $\frac{1}{2}$ Champlain, L T
 Grondin Eugène, tobacconist and hotel, 28 Buade, U T

Grondin George, & Co., hotel, Champlain market place, L T
GRONDIN JOSEPH, agent for the Aetna Life Insurance Co., 28 St Peter, L T, h 108 St John
 Grondin Prime, laborer, 77 St Valier, St R
 Grotty James, tavern, St Valier, St S
 Grotty Thomas, St Valier, St S
 Guay A. Raphael, advocate, 2 St Lewis, U T
 Guay Bénoni, carter, Colomb, St S
 Guay Charles, currier, Parent, St S
 Guay Charles, shoemaker, 9 St Gabriel, St R
GUAY & CO., (Dominion house), importers of dry goods, 22 Buade, U T
 Guay Désiré, tanner, 135 St Valier, St R
 Guay Edouard, laborer, cor St Joachim and St Famille, U T
 Guay F., & Co., dry goods, 18, 24, 26 Notre Dame and 16 Sous le Fort, L T
 Guay Flort., of F. Guay & Co., 13 Rampart, U T
 Guay George, mason, 40 Artillery, St L
 Guay George, of Guay & Co., 22 Buade, U T
 Guay Germain, notary, 19½ Craig, St R
 Guay Jean Bte., tanner, 11 Colomb, St R
 Guay Jérôme, butcher, 77 Queen, St R
 Guay Joseph, of Julien & Guay, cor N D Des Anges and St Anselme, St R
 Guay Joseph, tanner, 103 St Valier, St R
 Guay L. Edm., of Guay & Co., 24 Queen, St R
 Guay Louis, tanner, 117 St Valier, St R
 Guay Magloire, 75 Prince Edward, St R
 Guay Mrs. Michel, 83 St Olivier, St J
 Guay Pierre, painter, 65 Scoot, St L
 Guenet Dominique, of Guenet & Robitaille, 29 Little Champlain, L T
 Guenet Frs. X., laborer, Arago, St S
 Guenet Honoré, shoemaker, 33 Desfossés, St R
 Guenet Joseph, laborer, St Philippe, St S
 Guenet Louis, tanner, cor Hermine and Sauvageau, St S
 Guenet Mrs. Frs. X., seamstress, 1 Nouvelle, St L
 Guenet & Robitaille, shoemakers, 8 Little Champlain, L T
 Guérard Charles, sailor, St Ursule, St S
 Guérard François, grocer, 10 Arago, St R
 Guérard Frs., ship carpenter, 124 King, St R
 Guérard Isidore, caulker, Napoléon, St S
 Guérard Louis, cabinetmaker, 20 Cul de Sac, L T
 Guérard Louis, cabinetmaker, 13 Sault au Matelot, L T
 Guérard Louis, caulker, cor Colomb and Victoria, St S
 Guérard Louis, laborer, 26 St Famille, U T
 Guérard Michel, ship carpenter, 93 Queen, St R
 Guérard Mrs. Joseph, 17 St Gabriel, St R
 Guérard Mrs. Toussaint, 143 Richardson, St R
 Guérard Siméon, laborer, cor St Joseph and St Valier, St S
 Guérin Prosper, laborer, 1½ Desfossés, St R
 Guidi Jean, cabinetmaker, 12 St Nicholas, L T
 Guignard Edouard, laborer, r 13 Grant, St R
 Guignard Jean Bte., laborer, Sauvageau, St S
 Guignard Louis, shoemaker, cor St Sauveur and St Ignace, St S
 Guignard Philippe, laborer, St Germain, St S
 Guignard Victor, clerk, 13 Grant, St R
 Guilbault Augustin, laborer, cor Chenet and St Peter, St S
 Guilbault Napoléon, laborer, cor St Ambrose and St Helen, B V
 Guilbault Pierre, carter, Parent, St S
 Guilfoyle James, laborer, St Valier, St S
 Guilfoyle Jas., laborer, 32½ Little Champlain, L T
 Guillet Edouard, tailor, Sauvageau, St S

Guillet Jean Baptiste, laborer, cor St Joseph and St Olivier, St J
 Guillot André, joiner, 64 Queen, St R
 Guillot Antoine, joiner, 43 St François, St R
 Guillot George, saloon, 15 St Paul, L T
 Guilmet Frs. X., cabinetmaker, St Ann, St S
 Guilmet George, carter, 11 St Margaret, St R
 Guilmet Jacques, roofer, St Flavien, St S
 Guilmet Jean Baptiste, sailor, 38½ St Paul, L T
 Guilmet Prosper, laborer, Hamel, St S
 Guimont Cléophas, clerk, 37½ King, St R
 Guimont Louis, shoemaker, 17 St Dominique, St R
 Guimont Ovide, carter, St Germain, St S
 Guinan Mrs. John, 48½ Little Champlain, L T
 Gunner Charles, carpenter, 5 Jésums, St S
 Gunner Christian, ship carpenter, St Joseph, St S
 Gunner Christie, carpenter, 7 Prince Edward, St R
 Gunner John, carpenter, 12 Richardson, St R
 Gunnip George, laborer, 254 Champlain, L T
 Gunn Francis, ship chandler, 9 Sous le Fort, L T
 Gunn Miss Catherine, laundress, 23 St Paul, L T
 Guy Joseph, laborer, Bagot, St J
 Guy Miss Louise, 1 Coteau, St J
 Habberland Nic., laborer, r 315 Champlain, L T
 Habberland Nicholas, 244 Champlain, L T
 Habberland Patrick, 244 Champlain, L T
 Hackett William, laborer, 155 Champlain, L T
 Hagens Hans, ship agent, 31 St Peter, L T
 Haggerty John, boilermaker, 256 Champlain, L T
 Haggie John, butcher, Parent, St S
 Halesy John, laborer, 8 St François, St R
 Halesy Mrs. Wm., 3 Grant, St R
 Hall Geo., of George Hall & Co., 8 Collins, U T
HALL GEORGE B., lumber merchant, 10 Arthur, L T, h cor Des Carrières and St Geneviève, Cape, and Montmorency Falls in summer
HALL GEORGE, & CO., grocers and wine merchants, 2 St John, U T
 Hall Joseph, laborer, 99 St Paul, L T
 Hall Thomas, grocer, cor St Gertrude and St Germain, St S
 Hallée André A., tanner, 22 St Dominique, St R
HALLÉE JOSEPH, restaurant, 9 St Peter, L T
 Hallée Joseph, tanner, 32 St Dominique, St R
 Hallée Mrs. Joseph, trader, 98½ Queen, St R
 Halpin Thomas, laborer, r 197 Champlain, L T
HAMEL ABRAHAM, 12 St Geneviève, Cape
 Hamel Adolphe, of J. Hamel & Brothers, 3 St Helen, U T
 Hamel Alphonse, of J. Hamel & Brothers, 24½ St John
 Hamel Anselme, saddler, 5 Scott, St L
 Hamel Antoine, laborer, 108 D'Aiguillon, St J
 Hamel & Frères, tanners, St Valier, St S
 Hamel Casimir, shoemaker, Chenet, St S
 Hamel Charles, baker, cor Ovide and St Ours, St S
 Hamel Chs., wheelwright, 4 St Geneviève, St J
 Hamel C. Narcisse, of Tessier, Hamel & Tessier, 7 St Angèle, U T
 Hamel Ed., laborer, cor Bagot and Bayard, St S
 Hamel Edouard, stonecutter, St Monique, St S
 Hamel Elie, blacksmith, St Joseph, St S
 Hamel Eugène, portrait and historical painter, Notre Dame savings bank building, 11 St John, U T, h 12 St Geneviève, Cape
HAMEL FERDINAND E., of J. Hamel & Brothers, 5 Hamel, Rampart, U T
 Hamel François, 19 Scott, St L
 Hamel Frs. X., laborer, cor St Geneviève and St Olivier, St J

HAMEL J., & BROTHERS, dry goods importers, 14 Mountain hill and 22 Sous le Fort, L T

Hamel Jean, blacksmith, St Valier, St S

Hamel Jean, trader, St Bernard, St S

HAMEL JEAN BAPTISTE, general agent, notary and secretary-treasurer of the school commissioners for the municipality of St Roch of Quebec North, 2 St Joseph, St S

Hamel Joseph, carter, 18 Turgeon, St R

Hamel Joseph, grocer, 148 St Valier, St R

Hamel Joseph, laborer, 22 St Gabriel, St R

Hamel Jos. of J. Hamel & Brothers, 22 D'Auteuil, U T

Hamel Joseph, trader, St Luke, St S

Hamel Louis, cabinetmaker, Demers, St S

Hamel Louis, joiner, 17 Richmond, St J

Hamel Michel, laborer, Hamel, St S

Hamel Michel, shoemaker, cor St Peter and D'Aiguillon, St J

Hamel Mrs. Frs. X., Ovide, St S

Hamel Mrs. Thérèse, 4 Des Carrières, Cape

Hamel Philippe, shoemaker, 17 Richmond, St J

Hamel Siméon, trader, St Flavien, St S

Hamelin J. Néré, clerk, 71 Desfossés, St R

HAMILTON BROTHERS, lumber merchants, 7 Bell's lane, L T

Hamilton Charles, of Campbell, Langlois & Hamilton, 20 Clapham terrace, Grand Allée, St Lewis road

Hamilton James, 37½ Coteau, St J

Hamilton Mrs. John, hotel, 24 Cul de Sac, L T

Hamilton rev. Chas., M.A., incumbent of St Matthew's chapel and chaplain to the Lord bishop of Quebec, 159 St John

Hamilton Robert, of Hamilton Brothers, Hamwood, St Foye road

Hamilton Wm., housekeeper, 43 St Ann, U T

Hamlin Wm. H., butcher, St Bernard, St S

Hammond John F., conductor, cor Grant and King, St R

Hammond Mat., shoemaker, 23½ D'Aiguillon, St J

Hammond Mrs. Wm., 23½ D'Aiguillon, St J

Hand Mrs. John, charwoman, cor St Margaret and St Dominique, St R

Handford Mrs. William, 99 Richelieu, St J

Handford Wm., post office clerk, 40 D'Aiguillon, St J

Hanley Michael, ship carpenter, 19 Grant, St R

Hanley Mrs. Mich., tavern, 21 Champlain, L T

Hanlon Michael, laborer, 178 Champlain, L T

Hannafin John, 17½ Couillard, U T

Hannan Mrs. Wm., cor Berthelot and Artillery, St L

Hanrahan Mrs. Patrick, 125 Champlain, L T

Hanson James, plumber, 39 D'Aiguillon, St J

Haram Henry, carter, 14 St Gabriel, St R

Harbeson Matthew, 43 St George, St J

Harbitt Joseph, laborer, cor Falardeau and St Ambroise, B V

Harden Mrs. Henry, 142½ Champlain, L T

HARDY ARTHUR, agent, 15 St Valier, St R

Hardy Chs., wheelwright, cor St Gabriel and Scott, St L

Hardy Édouard, trader, 2 St Joseph, St J

Hardy Frs. X., tanner, 57 Arago, St R

Hardy Gustave, clerk, 3 Notre Dame, L T

Hardy Joseph, dry goods, 19 Sous le Fort, L T

Hardy Joseph, laborer, Arago, St S

Hardy Miss Clarisse, 2½ St George, St J

Hardy Miss Josephette, tailoress, 7 Ferland, U T

Hardy Mrs. Frs., grocery, 35 Scott, St L

Hardy Napoléon, joiner, 46 St Olivier, St J

HARDY NARCISSE, bookseller, stationer and church ornaments, 34, h 3 Notre Dame, L T

Hardy Olivier, joiner, 52 Latourelle, St J

Hardy Pierre A., clerk, 38½ St John

Hare Miss Elizabeth, 61½ St Eustache, St L

Harkey Miss Catherine, laundress, 11½ Artillery, St L

Harkin John, cooper, 63 St Paul, L T

Harkin Thomas, messenger, 1½ Jupiter, St L

Harkison Robert, laborer, 10 St James, St L

Harney Bart., fire brigade, 232 Champlain, L T

Harpe Édouard, policeman, 55 Richelieu, St J

HARPER D. A., one dollar store, 4 Fabrique, U T

Harper George, laborer, 11 Prince Edward, St R

Harrington Mich., laborer, 103 Champlain, L T

Harrington-Mrs. James, 31 St Julia, St L

Harrington Ths., laborer, 117 Champlain, L T

Harris Edward B., jeweller, 29 St Peter, h cor St Antoine and St Peter, L T

Harris Henry F., cabinetmaker, 39½ St Valier, St R

Harris Richard, laborer, 3 St Roch, St R

Harris Thomas, laborer, 12½ Nouvelle, St L

Harrower Jas. T., bookkeeper, 31 St Ursule, U T

Hartigan Patrick, painter, r 7 Garden, U T

Hartin Patrick, laborer, 68 Richmond, St J

Hart George, accountant, 4 Richmond sq, Wolfe, off Salaberry, St L

Hart John, stonecutter, 17 Lachevrotière, St L

Hart Miss Bridget, dressmaker, 17 Lachevrotière, St L

Hatch And., of H., J. & A. Hatch, 9 Richelieu, St J

Hatch Henry, of H., J. & A. Hatch, Belvidere road

HATCH H., J. & A., builders, office, r 2 St Margaret, St R

Hatch Hugh, 21 St John, U T

Hatch John, of H., J. & A. Hatch, 9½ Richelieu, St J

Hatherly Jas. J., teacher, 4 D'Auteuil, U T

Hawey Mrs. Jacques, 11 Richelieu, St J

Hawkins Alfred, custom house, cor Scott and Artillery, St L

Hawkins Fred., grocer, 3½ St George, St J

Hawkins Mrs. Michael, 21½ St Margaret, St R

Hawkins Thomas, grocer, 3 St Paul, L T

Hawkins Thomas, laborer, 3½ St George, St J

Zawley Ths., laborer, 5 Prince Edward, St R

Hay James, blacksmith, 16 Nouvelle, St L

Hayden Mrs. James, tavern, 210 Champlain, L T

Hayes Mrs. Thomas, 9 Berthelot, St L

Hayes Thomas, 262½ Champlain, L T

Hayes Thomas, laborer, 316 Champlain, L T

Haynes Michael, driver, 51 St Eustache, St L

Healey John, carter, 4 Alexander, St R

Healey John R., broker, 82½ St John

Healey Thomas, laborer, 192½ Champlain, L T

Healey William, blacksmith, 24 St Gabriel, St L

HEARN JOHN, M.P., grocer and provision merchant, 7½ Sault au Matelot, L T, h 2 Grand Allée, St Lewis road

HEARN MATTHEW A., advocate, 13 Arthur, L T, h 5 Parloir, U T

Hearn Matthew, laborer, 302 Champlain, L T

Heatley, Ths., observatory, 1½ D'Artigny, St L

Heavens Charles, tavern, 9 Garden, U T

Heazle Henry, city express, 21½ D'Artigny, St L

Hébert Alexandre, rigger, cor Metcalfe and Bayard, St S

Hébert Amable, carpenter, 99 Richardson, St R

HEBERT & CHAPÉRON, notaries public, 21

Garneau, U T, and 35 St George, St J

Hébert Chrysostôme, 27 St Antoine, St R

Hébert Elzéar, trader, cor Caron and Richardson, St R
 Hébert Etienne, joiner, 30½ St John
 Hébert François, grocer, cor St Henri and St Germain, St S
 Hébert George, confectioner, Félix, St S
 Hébert Jean B. C., of Hébert & Chaperon, 21 Garneau, U T
 Hébert Joseph, laborer, 2 Grant, St R
 Hébert Louis, joiner, Massue, St S
 Hébert Louis, laborer, Metcalfe, St S
 HEBERT, MERCIER & CO., manufacturers of shoe blacking and putty, 47, N. D. Des Anges, St R. (See Ade.)
 Hébert Mrs. Charles, laundress, 58 St Antoine, St R
 Hébert Mrs. Louis, seamstress, cor St George and St Olivier, St J
 Hébert Pierre, carpenter, St Monique, St S
 Hébert Toussaint, painter, 70½ St Olivier, St J
 Heigham Henry, superintendent of police, 33 St Ursule, U T
 Helms Charles, laborer, 7 Arthur, L T
 Hemming Henry, treasurer's office, 44 Grand Allée, St Lewis road
 HENAULT LOUIS N., dry goods, 50½ St Joseph, and cor Craig and St François, h 36½ Desfosés, St R
 HENCHEY PATRICK, Henchey's hotel, 21 and 25 St Ann, U T
 Henderson Mrs. Charles, school teacher, 25½ Fleurie, St R
 Henderson Mrs. Walter C., 18 Rampart, U T
 Hennessy George, laborer, 9½ Artillery, St L
 Hennessy John, laborer, 6½ Artillery, St L
 Hennessy John, laborer, 284 Champlain, L T
 Hennessy Michael, laborer, 30 Little Champlain, L T
 Hennessy William, butcher, 111 Champlain, L T
 Henry John, laborer, 57 Champlain, L T
 HENRY JOSEPH W., founder, r 55 Champlain, L T, h 37 St Ann, U T, and Petit Mange, St Foye road, in summer
 Henry Mrs. William, 45 Scott, St L
 Henry William, joiner, 36 King, St R
 Herbert Henry, laborer, 57 St Eustache, St L
 Herd Mrs. Robert, 268 Champlain, L T
 Herley John, 39 St Eustache, St L
 Herley John, jun., laborer, 39 St Eustache, St L
 Herrity John, laborer, 286 Champlain, L T
 Hervieux Abel, laborer, cor St Ambroise and Falardeau, B V
 Hethrington George, shoemaker, 5 Belleau, St R
 Hethrington James, baker, 64½ St John
 Hethrington James, engineer, 11 St Margaret, St R
 Hethrington Pat., plasterer, 14½ Nouvelle, St L
 HETHRINGTON THOMAS, baker, 68 St John
 Hianveu Charles, bookbinder, 5 Laval, U T
 Hianveu Ed., shoemaker, 39½ St Olivier, St J
 Hianveu Mrs. André, 16 St Nicholas, L T
 Hickey James, cattle dealer, 51 St Paul, L T
 Hickey John, musician, 49 St Paul, L T
 Hickey Michael, laborer, 201 Champlain, L T
 Hickey Patrick, water police, 6 Artillery, St L
 Hickey Robert, laborer, 68 Champlain, L T
 Hickman William, hairdresser perfumer and wig maker, 1 Garneau, U T
 Higgins Miss Eliza, teacher, 27 St Ann, U T
 Higgins Wm., custom house, 12 St Croix, St L
 HIGH SCHOOL OF QUEBEC, Daniel Wilkie, M.A., rector, 1 St Denis, Cape
 Highman Mrs. Edward, 1 Fleurie, St R

Hill Miss Adélaïde, dressmaker, 3½ Barrack, U T
 Hille August, tailor, 3 St François, St R
 HILLIER MRS. THOMAS, Hillier's restaurant, cor St Peter and Sault au Matelot, h 4 St Peter, L T
 Hillier Robert, stevedore, 79 St Paul, L T
 Hinds James, carter, 3 Smith, St R
 HINDS JOHN, proprietor of London Coffee house, 37 and 39 Cui de Sac, L T
 Hitchinson Joseph S., artist, 51 D'Aiguillon, St J
 Hogan Hamilton, laborer, 380 Champlain, L T
 Hogan John, custom house, 30 St Julia, St L
 Hogan John, laborer, 180 Champlain, L T
 Hogan Joseph, laborer, r 193 Champlain, L T
 Hogan Michael, huckster, 1 Garden, U T
 Hogan William laborer, 388 Champlain, L T
 Hogarth John, laborer, 33 St Paul, L T
 Holden Patrick, laborer, r 163 Champlain, L T
 Holder John, cabinetmaker, 18½ St James, St L
 Holiman Mrs. John, 12 Richelieu, St J
 Holiwel C. E., & Co., army stationers and newspapers depot, 4½ Buade, U T
 Holiwel Charles E., of C. E. Holiwel & Co., 4½ Buade, U T
 Holiday John, of A. Fraser & Co., 4 St Angèle, U T
 Holloway Edward, clerk, 38 Grand Allée, St Lewis road
 Holmes Major James, 37½ Lachevrotière, St L
 Holmes William J., laborer, 40½ Little Champlain, L T
 Holt Charles G., of Holt, Irvine & Pemberton, 14 D'Auteuil, U T
 Holt Edmund B., of Jackson, Holt & Co., 2 Rampart, U T
 HOLT, IRVINE & PEMBERTON, advocates, 14 St Peter, L T
 Holt John H., of Renfrew & Marcoux, 20 Buade, U T
 HOLT THOMAS, bookkeeper, 18 St Stanislas, U T
 Holwell Andrew, policeman, 3 St Michael, St L
 Home Mrs. Joseph, ladies seminary, 1 St Ursule, U T
 Home Wm., of Dunn, Home & Co., 41 St Ursule, U T
 Hood Wm., grocer, cor Artillery and D'Artigny, St L
 Hookes Isaac, saw mill proprietor, cor St Dominique and St François, h cor St Joseph and St Dominique, St R
 Hooper Alf, physician and surgeon, 98 St John
 Hooper Jonathan, 8 St John
 Hooper Miss Mary, 10 Couillard, U T
 Horan Jeremiah, bookkeeper, 18 St Nicholas, L T
 Horan Patrick, constable, 3 King, St R
 Horrigan Mrs. Daniel, 4 Lacroix, L T
 Hospice des Sœurs de la Charité, cor Glacis and St Olivier, St J
 Hospice St Joseph, Miss Marie Métivier, matron, 6 Ferland, U T
 Hossack Charles R., of G. & C. Hossack, 34 Little Champlain, L T
 HOSSACK G. & C., grocers, wine and spirit dealers, cor St Ann and Garden, U T
 HOSSACK G. & C., grocers, wine and spirit dealers, 36 Little Champlain, L T
 Hossack George C., of G. & C. Hossack, 19 St Ann, U T
 HOSSACK JAMES A., wholesale and retail confectioner, cor King and Craig, St R
 Hossack James, of J. Hossack & Co., 10 Grand Allée, St Lewis road

HOSSACK J., & CO., grocers and confectioners, wholesale and retail, and proprietors of coffee and spice steam mills, 22 Notre Dame, L T
 Hossack John F., of J. Hossack & Co., 22 Notre Dame, L T
 Hossack William, 2 D'Aiguillon, St J
 Hossack William, 120 St John
 Hôtel Dieu, cor D'Aiguillon and Palace, U T
 Houde Barthelemy, tobacconist, 62½ St John and 65 Richelieu, St J
 Houde François, grocer, cor Sutherland and Latourelle St J
 Houde François, trader, St Ursule, St S
 Houde Frs. X., laborer, cor Sutherland and Latourelle, St J
 Houde Frs. X., laborer, 88 Latourelle, St J
 Houde Honoré, shoemaker, 45 Queen, St R
 Houde Isaie, carter, 142 D'Aiguillon, St J
 Houde Jean Bie., tobacconist, cor Déligny and Richelieu, St J
 Houde Joseph, sawyer, 64 Commissioners, St R
 Houde Mrs. Joseph, cor Sutherland and Latourelle, St J
 Houde Nazaire, shoemaker, 14 Sous le Fort, L T
 Houde Victor, laborer, 8 Sutherland, St J
 HOUGH CHARLES, livery stable and mail contractor, 38 St Ann, U T
 Hough George, livery stable, 36 St Ann, U T
 Hough Henry, of Hough & Son, 38 St Ann, U T
 HOUGH & SON, carriagemakers, 22, 24 and 26 St Ann, U T
 Houghran Mrs. Patrick, 23 St Julia, St L
 Houghton John, blacksmith, 15 D'Aiguillon, St J
 Houghton Thomas, veterinary surgeon, 11½ D'Aiguillon, St J
 Housman rev. G. V., rector of Quebec, at the Manse, Garden, U T
 Howard James, carter, 19 St James, L T
 Howard James, laborer, 252 Champlain, L T
 Howard John, laborer, 26 St Croix, St L
 Howe John, laborer, r 111 Champlain, L T
 Howe Miles, stevedore, 181 Champlain, L T
 Howland Miss Marceline, 23 St Julia, St L
 Howlett Mrs. Michael, fruit dealer, 9 Mountain hill, L T
 Howlett Patrick, laborer, 274 Champlain, L T
 Huard Augustin, carpenter, Parent, St S
 Huard François, gardener, 65 St Margaret, St R
 Huard Joseph, joiner, 2 Colomb, St R
 Huard Jos., laborer, cor Hamel and Albert, St S
 Huard Laurent, joiner, 100 St François, St R
 Hubert Joseph, laborer, 6 Prince Edward, St R
 Huck Michael, laborer, 152 Champlain, L T
 Hudon Alfred, policeman, 20 Richardson, St R
 Hudon François E., clerk, 44 Desfossés, St R
 Hudon Joseph, joiner, 9½ St Helen, St R
 Hudon Maxime, joiner, 58 St Margaret, St R
 Hudon Michel, salesman, cor St Anselme and King, St R
 HUDON THEOPHILE, importer of dry goods, cor St Joseph and Crown, St R
 HUDSON RICHARD, sailmaker, loft 17 St Charles, h 81 St Paul, L T
 Hughes Henry, housekeeper, 10 Mount Carmel, Cape
 Hughes Mrs. James, 36 St Eustache, St L
 HUGHES MRS. JAMES, dry goods, 37½ St John, h 20 St Angèle, U T
 Hughes Patrick, laborer, 8 St James, St L
 HULBERT JEROME B., railroad contractor, 46 St Peter, L T
 Hummel Mrs. Henry, laundress, r 7 Fabrique, U T

HUNT, BROCK & CO., commission and general merchants, Hunt's wharf, L T
 Hunt Henry, buckster, 23 Little Champlain, L T
 Hunt Weston, of Hunt, Brock & Co., agent for Phoenix Fire Assurance Co. of London, Hunt's wharf, L T, h 10 D'Auteuil, U T
 Hunt William, laborer, 34 St Eustache, St L
 Hunter Chs. A., pastry cook, 28 Des Prairies, St R
 Hunter John, tinsmith, 36 Cul de Sac, L T
 Hunter Mrs. James, 37 St Valier, St R
 Hunter Ralph, shoemaker, 4½ Lachevrotière, St L
 Hunter Ralph, shoemaker, 37 Richelieu, St J
 Hunter Thomas, cabinetmaker, 103 St Paul, L T
 Hunter Thomas G., clerk, 4 Palace, U T
 Hunter William, laborer, 37 Richelieu, St J
 Huot Adolphe, tinsmith, 40 Cul de Sac, L T
 Huot Charles, stonecutter, St Thérèse, St S
 Huot David, of O. & D. Huot, cor Craig and Richardson, St R
 Huot Flavien, shoemaker, 127 St Joseph, St R
 HUOT FRANÇOIS, notary, 12 Craig, St R
 Huot Hercule, post office clerk, 43 Desfossés, St R
 Huot Jean, carpenter, cor St Anselme and Commissioners, St R
 Huot Joachim, laborer, 53 Commissioners, St R
 Huot Joseph, laborer, Bagot, St S
 HUOT & LARUE, notaries public and agents for Jesuits estate, 5 St Lewis, U T
 Huot Lazare, blacksmith, 150 D'Aiguillon, St J
 HUOT LOUIS H., proprietor and publisher of "Le Canadien" 2 Buade, U T
 HUOT LOUIS J., chemist and druggist, seedsman, cor Jacques Cartier market and St Joseph, h 2 N D Des Anges, St R
 Huot Louis, servant, Bagot, St S
 HUOT L. PHILEAS, postmaster, 42 St Joseph, St R
 Huot Miss Dorothée, 88 St Valier, St R
 Huot Mrs. François Xavier, Demers, St S
 Huot Mrs. Michel, 17 St Joachim, St L
 Huot Nicolas, laborer, Hermine, St S
 HUOT O. & D., grocers, cor Craig and Richardson, St R
 Huot Octave, of O. & D. Huot, corner Craig and Richardson, St R
 HUOT PHIDIME, trader, 42 St Paul, L T, and 2 Desfossés, h cor Craig and Richardson, St R
 Huot Philippe, of Huot & Larue, cor Charlevoix and Palace, U T
 HUOT PIERRE G., notary and postmaster, 19 Little St Ann, U T, h 56 Desfossés, St R
 Huot Prisque, carpenter, cor Hermine and Sauvageau, St S
 Huot Thomas, tinsmith, 41 Cul de Sac, L T
 Hupé André, carter, Colomb, St S
 Hupé Jean, carter, 30 St Gabriel, St R
 Hupé Miss Céline, tailoress, Victoria, St S
 Hupé Mrs. Joseph, Victoria, St S
 Hupé Mrs. Michel, 84½ Fleurie, St R
 Hurly M., & Co., painters, glaziers and paper hangers, Temperance hall, 9 Ferland, U T
 Hurly Michael, of M. Hurly & Co., Temperance hall, 9 Ferland, U T
 Hurly Mrs. John, tavern, 119 Champlain, L T
 Hurly Mrs. Patrick, 223 Champlain, L T
 Hurly Thomas, laborer, r 201 Champlain, L T
 Hurst James, laborer, 1 Grant, St R
 HUTCHESON JAMES, (late of Glover & Fry) DEPOT OF FASHION, tailor, hosier and glover 22, h 22½, Mountain hill, L T
 Hutcheson William, laborer, 156 Champlain, L T

Jobin Charles., ship carpenter, cor Bayard and Hermine, St S
 Jobin Chs., blacksmith, 26 St Geneviève, St L
 Jobin Ed., of Bélanger & Jobin, 91½ St John
 Jobin Ferdinand, joiner, 91 Richelieu, St J
 Jobin François, joiner, 113 St Olivier, St J
 Jobin François, laborer, St Ursule, St S
 Jobin Godefroy, milkman, 126 D'Aiguillon, St J
 Jobin Henri, custom house, cor Victoria and Franklin, St S
 Jobin Isaac, laborer, St Jérôme, St S
 Jobin Jeau, laborer, Colomb, St S
 Jobin Jean, laborer, 62½ St Olivier, St J
 Jobin Jean Bte., joiner, 71 St Valier, St R
 Jobin Jérémie, laborer, cor St Jérôme and St Luke, St S
 Jobin Jérémie, laborer, 18 St Ours, St S
 Jobin Jérémie, storeman, cor St Bernard and St Sauveur, St S
 Jobin Joseph, blacksmith, 59 Arago, St R
 Jobin Joseph, clerk, 1½ Jupiter, St L
 Jobin Joseph, joiner, 60 St Gabriel, St R
 Jobin Louis, stonecutter, 28½ Desfossés, St R
 Jobin Mrs. Ferd., cor Béclair and Dorchester, St R
 Jobin Mrs. Joseph, 22½ Arago, St R
 Jobin Mrs. Joseph, r 25 Fleurie, St R
 Jobin Mrs. Louis, 68½ St Joseph, St R
 Jobin Mrs. Louis, huckster, 150 St François, St R
 Jobin Nap., driver, cor Bayard and St Henri, St S
 Jobin Napoléon, blacksmith, 7 Burton, St L
 Jobin Nicolas, blacksmith, 3 Jupiter, St L
 Jobin Pierre, milkman, 93 St Olivier, St J
 Jobin Pierre, ship carpenter, cor St Ours and Bedard, St S
 Jobin Pierre, ship carpenter, 87 Richelieu, St J
 Jobin Théophile, laborer, 66½ Scott, St L
 Jobin Thomas, blacksmith, 174 St Valier, St R
 Jodoin Isaac, legislative council, St Foye road
 Johnsen Christopher J., bookkeeper, 10 Des Prairies, St R
 Johnson Mrs. Elisha, grocery, St Valier, St S
 Johnson Théophile, laborer, f St Michael, St L
 JOHNSTON FRANK, manager of Quebec Merchants exchange, 9 Laval, U T
 Johnston John, 124 St Valier, St R
 Johnston Miss Mary Ann, 9 Laval, U T
 Johnston Peter, baker and biscuit maker, 54 St John, U T
 Johnston Robert, carter, 8 St Amable, St L
 Johnston Thomas, timbertower, 274 Champlain, L T
 Johnston Wm., blacksmith, 41 St Eustache, St L
 Johnston Wm., engineer, St Bonaventure, St S
 Jolicœur Frs., ship carpenter, 17½ St Valier, St R
 Jolicœur Jean, laborer, St Luke, St S
 Jolicœur Mrs. François, 31 Arago, St R
 JOLICŒUR PHILIPPE, assistant provincial secretary, 40 St Ann, U T
 Jolicœur Théophile, ship carpenter, cor Ann and Queen, St R
 Jolicœur William, trader, cor Bayard and St Monique, St S
 JOLIN FRANÇOIS, proprietor of Monument saloon, St Foye road
 Jolin Miss Philomène, spinster, 10 Richelieu, St J
 Jolin Pierre, sailor, 68 Scott, St L
 JOLIVET ALBERT, decorator and painter, 35½ St John, U T. (See *Adv on back cover.*)
 Jolivet Vital, laborer, Aqueduc, St S
 Joly Etienne, cabinetmaker, 4 Ramsay, L T
 Joly François X., ship carpenter, Boisseau, St S
 JOLY HENRI G., M.P., advocate, 12 St Denis, Cape

Joly Louis, shoemaker, Bedard, St S
 JONCAS CHARLES, custom house broker, Customs building, Point à Carey, h 22 St Valier, L T
 Joncas Jos., ship carpenter, 82 D'Aiguillon, St J
 Jones Edwin A., 7 Des Carrières, Cape
 JONES HORATIO N., saw mill owner and lumber merchant, St Charles village
 JONES JOHN L., army photographer, gallery, 10 Fabrique, U T
 Jones John, timbertower, 119 Champlain, L T
 Jones Reeve, teacher, 16 Garden, U T
 JONES WILLIAM B., skirt manufacturer, 19½ St John, U T
 Jordan John, culler, 22 St John, U T
 Jordan Mrs. John, 7½ D'Aiguillon, St J
 Jordan Samuel, laborer, 15 Nouvelle, St L
 Jorgeson Alexr., storeman, 18½ St Charles, L T
 JOSEPH ABRAHAM, general merchant and Belgian consul, 59 St Peter, L T, h Kingcardine place, 3 Grand Allée, St Lewis road
 Jourdain Miss Marie H., 36 St John, U T
 Jourdain Pierre, boatman, 26¼ Champlain, L T
 JOURNAL DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE, monthly, annual subscription \$1; Government of Quebec, proprietor; E. Sénécal, of Montreal, printer, office 19 St Lewis, U T
 JOURNAL DE QUEBEC, annual subscription to daily \$6; to tri-weekly \$4; Augustin Côté, proprietor and printer, Union building, 41 St Ann, U T
 JOURNAL OF EDUCATION, monthly, annual subscription \$1; Government of Quebec, proprietor; E. Sénécal, of Montreal, printer, office 19 St Lewis, U T
 Jouvain Abraham, Franklin, St S
 Jouvain Azarie, laborer, 4½ Commissioners, St R
 Jouvain Romain, storeman, 144 St François, St R
 Jouvain Siméon, laborer, Franklin, St S
 Joyce Michael, painter, 6 St Croix, St L
 Joyce Mrs. David, 9 St Croix, St L
 Joyce Patrick, laborer, 10 Artillery, St L
 Joyce Thomas, laborer, 9 St Croix, St L
 Joynt Mrs. John, 119 Champlain, L T
 Judd William, janitor, Morrin college, St Stanislas hill, U T
 Judge Cornelius, clerk, 13 St Augustin, St L
 Julien Athanase, tanner, Hamel, St S
 JULIEN & BROTHERS, traders, 36½ St Paul, L T
 Julien Ferdinand, of Julien & Brothers, 38 Craig, St R
 Julien François, laborer, 3½ Richmond, St J
 Julien François, laborer, 45½ St Olivier, St J
 Julien François, ship carpenter, 13 St Peter, St R
 Julien François Xavier, of Julien & Brothers, 10½ Desfossés, St R
 Julien & Guay, tanners, 180 St Valier, St R
 Julien Guillaume, painter, 21 Des Prairies, St R
 Julien Isaac, of Julien & Brothers, 31 King, St R
 Julien Jean, mason, 112 St Olivier, St J
 Julien Joseph, carpenter, 1½ St Antoine, St R
 Julien Joseph, ship builder, cor Crown and Commissioners, St R
 Julien Louis, carter, 18½ St Gabriel, St L
 Julien Louis, grocer, cor St Flavien and St Germain, St S
 Julien Louis, of Julien & Brothers, 19½ Desfossés, St R
 Julien Ls., of Julien & Guay, 36 St Gabriel, St R
 Julien Mrs. Jean, 101 King, St J
 Julien Mrs. Jean, restaurant, 67½ St John
 Julien Mrs. Noël, 93 Queen, St R
 Julien Napoléon, storeman, Massue, St S

LABBÉ J. OCTAVE, grocer, 12 St George, St J
 Labbé Joseph, laborer, 30 Queen, St R
 Labbé Louis, jun., ship carpenter, foot St Am-
 broise, St S
 Labbé Louis, laborer, Franklin, St S
 Labbé Louis, sen., cookeeper, foot St Ambroise,
 St S
 Labbé Louis, ship carpenter, 339 Champlain, L T
 Labbé Mrs. Jacques, 251 Champlain, L T
 Labbé Mrs. Joseph O., dry goods, 12½ St George,
 St J
 Labbé Mrs. Olivier, 40 Fleurie, St R
 Labbé Mrs. Olivier, Arago, St S
 Labbé Pierre, boatman, 343 Champlain, L T
 Labbé Pierre G., ship carpenter, 11½ St Valier,
 St R
 Labelle Antoine A., legislative assembly, 5½ St
 John
 Laberge Auguste, joiner, 9 Queen, St R
 Laberge François, ship carpenter, 42 Scott, St L
 Laberge Isidore, laborer, Théophile, St S
 Laberge Jean, joiner, cor Bayard and Hamel, St S
 Laberge Joseph, carter, 1 Prévost, St L
 Laberge Joseph, clerk, 17 Richardson, St R
 Laberge Louis, ship carpenter, 18 Richmond,
 St J
 Laberge Maxime, joiner, 9 Laberge lane, St R
 Laberge Mrs. Etienne, 19½ Scott, St L
 Laberge Mrs. François, Hermine, St S
 Laberge Mrs. François, 99 St John
 Laberge Narcisse, grocer, 31 Craig, St R
 Laberge Octave, grocer, cor St Ambrose and
 Sullivan, B V
 Laberge Pierre, joiner, 14 Queen, St R
 Labrauche André, laborer, 5 Richmond, S J
 Labranche Mrs. Paul, 25 Artillery, St L
 Labranche Pierre, joiner, 55 Queen, St R
 Labrègue Alexis, tanner, 111 St Valier, St R
 Labrègue Antoine, pilot, 69 Desfossés, St R
 Labrègue Cyrille, milkman, cor Sauvageau and
 Bagot, St S
 Labrègue Damase, tailor, 53 Desfossés, St R
 Labrègue Eugène, of Marcoux & Labrègue, 27
 Grant, St R
 Labrègue Hubert, cor Bagot and Bayard, St S
 Labrègue Hubert, laborer, Napoléon, St S
 Labrègue Jean, messenger, Jesuits Barracks,
 St Ann, U T
 Labrègue Jérôme, shoemaker, 6 Little Cham-
 plain, L T stairs
 Labrègue Joseph, joiner, 81 Desfossés, St R
 Labrègue Laurent, laborer, St Ignace, St S
 Labrègue Mrs. Charles, St Flavien, St S
 Labrègue Mrs. Jérôme, millinery shop, 6 Little
 Champlain, L T stairs
 Labrègue Théodore, currier, 3 Nelson, St R
 Labrie Damase, currier, St Valier, St S
 Labrie Frs. X., clerk, 3 Notre Dame, L T
 Labrie Magloire, laborer, St Ignace, St S
 Labrie Mrs. François Xavier, 32 Arago, St R
 Labrie Prosper, joiner, 6 Arago, St R
 Lacasse Benj., post office clerk, 1 Jupiter, St L
 Lacasse Calixte, jeweller, 20½ St John
 Lacasse Charles, shoemaker, 37 Richmond, St J
 Lacasse Damase, policeman, 13 Church, St R
 Lacasse David, wharfinger, 34½ St Paul, L T
 Lacasse Féréol, 32½ Richelieu, St J
 Lacasse Ignace, painter, 42 D'Aiguillon, St J
 Lacasse Jean, barber, 64 St Peter, L T
 Lacasse Joseph, printer, 43 Richelieu, St J
 Lacasse Louis, grinder, 80 Desfossés, St R
 Lacasse Louis, joiner, cor St Germain and St
 Gertrude, St S

Lacasse Napoléon, teacher, 24 St John, U T
 Lacasse Zéphirin, joiner, 142 King, St R
 Lacerte Miss Adeline, spinster, 51 Richmond, St J
 Lacerte Miss Philomène, 58 Richmond, St J
 Lachance Adolphe, ship carpenter, 30½ Des
 Prairies, St R
 Lachance Alex., laborer, 26 Richardson, St R
 Lachance Antoine, shoemaker, 30 Arago, St R
 Lachance Edouard, ship carpenter, 338 Cham-
 plain, L T
 Lachance Félix, laborer, Bedard, St S
 Lachance Ferd., ship carpenter, 92 Queen, St R
 Lachance Flavien, laborer, 14 Massue, St R
 Lachance François, grocer, 12 Desfossés, St R
 Lachance François, messenger, 20 Little Sault
 au Matelot, L T
 Lachance François, ship carpenter, 349 Cham-
 plain, L T
 Lachance François Xavier, grocer, cor King and
 St Anselme, St R
 Lachance Frs., blacksmith, 10 Richelieu, St J
 Lachance Honoré, ship carpenter, 370 Cham-
 plain, L T
 Lachance Hubert, boatman, 32 Queen, St R
 Lachance J Bte., laborer, cor Dorchester and
 Commissioners, St R
 Lachance Jean, 49 Commissioners, St R
 Lachance Louis, carpenter, 8 Turgeon, St R
 LACHANCE JOSEPH, grocer, 8 Sous le Fort
 and 3 Finlay market place, L T
 Lachance Joseph, grocer, cor St Ambrose and
 St Olivier, St S
 Lachance Joseph, painter, St Germain, St S
 LACHANCE JOSEPH, shoemaker, wholesale
 and retail, 30 Craig, St R
 Lachance Louis, tailor, 8 Déligny, St J
 Lachance Miss Adeline, spinster, 32 St Gene-
 viève, St L
 Lachance Moïse, ship carpenter, 105 Queen, St R
 Lachance Mrs. Jean, 340 Champlain, L T
 Lachance Mrs. Pierre, 95 Queen, St R
 Lachance Napoléon, boatman, 18 King, St R
 Lachance Narcisse, laborer, Hamel, St S
 Lachance Nazaire, grocer, cor Bayard and St
 Gertrude, St S
 Lachance Norbert, laborer, cor Salaberry and St
 John
 Lachance Olivier, ship carpenter, St Ignace, St S
 Lachance Pierre, boatman, r 277 Champlain, L T
 Lachance Pierre, cabinetmaker, Bedard, B V
 Lachance Pierre, pilot, 9½ Fleurie, St R
 Lachance Pierre, ship carpenter, 68 Commis-
 sioners, St R
 Lachance Pierre, shoemaker, Massue, St S
 Lachance Simon, tanner, St Jérôme, St S
 Lacken Charles, laborer, 12 Nouvelle, St L
 Lacombe Edouard, laborer, 433 Desfossés, St R
 Lacombe Jean Bte., laborer, 17 Octave, St R
 Lacombe Jean, sailor, 34 Richmond, St J
 Lacombe Joseph, mason, 10 Octave, St R
 Lacombe Narcisse, carter, 28½ Richmond, St J
 Lacombe Ovide, laborer, 2 Ancien Chantier, L T
 Lacombe Mrs. Régis, r 8 Turgeon, St R
 Lacombe Pierre, trader, 43½ Desfossés, St R
 Lacroix Anaclot, laborer, Louisa, St S
 Lacroix Carmel, painter, 22 Ann, St R
 Lacroix Charles, baker, Metcalfe, St S
 Lacroix Charles, saddler, 27 St Olivier, St J
 Lacroix Clovis, painter, 22 Ann, St R
 Lacroix Cyprien, painter, 4 Béclair, St R
 Lacroix Damase, ship carpenter, cor St Germain
 and St George, St S
 Lacroix Edmond, laborer, 28 Latourelle, St J

Laeroix Ed., ship carpenter, 53 St Olivier, St J
 Laeroix Elzéar, shoemaker, 23 Scott, St L
 Laeroix François, shoemaker, 69 Richelieu, St J
 Laeroix George, shoemaker, St Helen, B V
 Laeroix Napoléon, shoemaker, 61 Latourelle, St J
 Laeroix Simon, joiner, 97 Queen, St R
 Laeroix Vincelas, barber, 1 Church, St R
 Ladies of Charity's school, 217 Champlain, L T
 Ladies of the Good Shepherd's school, 28 St
 Amable, St L
 Ladies of the Good Shepherd, 14 Lachevrotière,
 St L
 Ladies Protestant home, Miss M. McKillop, ma-
 tron, Grand Allée, St Lewis road
 LAFFART EDOUARD, boot and shoe maker, 7
 Little Champlain, L T stairs, and 24 Sous le
 Fort, L T, h 1½ Latourelle, St J
 Laffart Laurent, teacher, 27 St Ours, St R
 Laflamme André, baker, 48 Queen, St R
 Laflamme Ferd., shoemaker, 5 St Antoine, St R
 Laflamme François, laborer, St Monique, St S
 LAFLAMME FRANCOIS X., baker, 83½ St
 Joseph, St R
 Laflamme Honoré, shoemaker, Jacques Cartier,
 St S
 Laflamme Joseph, shoemaker, 31 St Olivier, St J
 Laflamme Joseph, tanner, Signai, St S
 Lafleur Barthelemy, 44½ D'Aiguillon, St J
 LAFLEUR FRANCOIS E., cabinetmaker and
 upholsterer, 9½ St John, h 44½ D'Aiguillon,
 St J
 Lafleur François, laborer, r 7 Fabrique, U T
 Lafond Adolphe, laborer, 24 St Helen, St R
 Lafond Joseph, clerk, 13 Bélar, St R
 Lafond Mrs. Ferdinand, r 47 St Gabriel, St L
 Lafontaine François, laborer, cor Craig and
 Des Prairies, St R
 Lafontaine Jean Bte., turner, 46 St Olivier, St J
 Laforce Antoine, sawyer, 24 St Michael, St L
 Laforce Jean Bte., 79 D'Aiguillon, St J
 LAFORCE NARCISSE, Hotel du chien d'or, 4
 Buade, U T
 Laforce Pierre, stonecutter, 21 Scott, St L
 Laforme François, laborer, Colomb, St S
 Laforme Joseph, carter, 45 D'Aiguillon, St J
 Laforme Mrs. Jean, St Jérôme, St S
 Laforte Edouard, shoemaker, 1 Latourelle, St J
 Laforte Joseph, clerk, Sauvageau, St S
 Laforte Joseph, clerk, 67 St Margaret, St R
 Laforte Mrs. Jos., laundress, 52 St Gabriel, St R
 Lafrance Charles, stevedore, 8½ St George, St J
 LAFRANCE C. JOSEPH L., school teacher,
 31 St George, St J
 Lafrance Cyrille, carpenter, St Valier, St S
 Lafrance Edouard, laborer, 49 Fleurie, St R
 Lafrance Ferdinand, carpenter, Victoria, St S
 Lafrance Ferdinand, laborer, 63 St Paul, L T
 Lafrance François, carter, 157 Richardson, St R
 Lafrance François G., grocer, 16 Scott, St L
 Lafrance François, ship carpenter, cor Sauva-
 gau and Bagot, St S
 Lafrance George A., of Lafrance & Lemieux, 5
 St George, St J
 Lafrance George, painter, cor St Philippe and
 Aqueduct, St S
 Lafrance Jean, ship carpenter, cor St Bonaven-
 ture and St Sauveur, St S
 Lafrance Jean Bte., laborer, 6 St Joseph, St R
 Lafrance Jean Bte., ship carpenter, cor Napoléon
 and Albert, St S
 Lafrance Joseph, shoemaker, 12 St Gabriel, St R
 Lafrance & Lemieux, bookbinders, 11½ Garneau,
 U T

Lafrance Joseph, laborer, 38½ St Paul, L T
 Lafrance Michel, laborer, 71 Latourelle, St J
 Lafrance Michel, printer, 73 Latourelle, St J
 Lafrance Nap., shoemaker, 15 St Helen, St R
 Lafrance Nic., ship carpenter, 15 St François, St R
 Lafrance Olivier, joiner, 60 Fleurie, St R
 Lafrance Pierre, clerk, 67 Artillery, St L
 Lagacé Hilaire, carter, 8 Burton, St L
 Lagacé Jean Bte., carter, St Ignace, St S
 Lagacé Joseph, joiner, 132 D'Aiguillon, St J
 Lagacé Joseph, laborer, St Gertrude, St S
 Lagacé François, lab- rer, St Ann, St S
 Lagacé Lazare, grocer, 10 Cul de Sac, L T
 Lagacé Mrs. Pierre, 10 Cul de Sac, L T
 LAGACE REV. P., principal LaVal Normal
 School, old Chateau St Louis, Place d'Armes,
 U T
 Lagueux George, laborer, Metcalfe, St S
 LAIRD JOHN, commission merchant and ship
 agent, and agent for the North British and
 Mercantile Fire and Life Insurance Co.,
 Moisie Iron Co., and Intercolonial Coal
 Co., consul of Chili and Peru, St Lawrence
 chambers, 12 St Peter U T, h 6 Mount Car-
 mel, Cape
 Laird Joseph U., of Gibb, Laird & Co., 6 Mount
 Carmel, Cape
 Laird Mrs., wid John, 6 Mount Carmel, Cape
 Lajeunesse Célestin, baker, cor St Olivier and
 Bedard, St S
 Lajeunesse François, laborer, cor St Luke and
 St Monique, St S
 Lajeunesse Miss Cédulie, seamstress, Bedard, St S
 Laliberté Alex. joiner, cor Ovide and St Ours, St S
 Laliberté Antoine, carter, Sullivan, B V
 Laliberté David, gunsmith, 19 St Paul, L T
 Laliberté Edouard, carrier, St Ours, St S
 Laliberté François X., caulker, Louisa, St S
 Laliberté Honoré, shoemaker, 90 Richelieu, St J
 Laliberté Isidore, stonecutter, 57 St Olivier, St J
 Laliberté Jean-Bte., hatter and furrier, 54 St
 Joseph, St R
 Laliberté Joseph, jun., ship carpenter, 32 Artil-
 lery, St L
 Laliberté Joseph, sen., ship carpenter, 32 Artil-
 lery, St L
 Laliberté Jules, boatman, 1 Finlay market
 place, L T
 Laliberté Laurent, clerk, 84 Fleurie, St R
 Laliberté Louis, jun., carter, 93 St Joseph, St R
 Laliberté Louis, sen., carter, 29 N D des Anges,
 St R
 Laliberté Mrs. Joachim, 75 St Olivier, St J
 Laliberté Mrs. Louis, Colomb, St S
 Laliberté Mrs. Louis, cor Sutherland and St
 Olivier, St J
 Laliberté Pierre, laborer, 92 Richelieu, St J
 Laliberté Pierre, oilmaker, 106½ St Valier, St R
 Lamarre Bruno, butcher, cor Ann and King, St R
 Lamarre Mrs. Aug., 25 Sault au Matelot, L T
 Lamb George, bookbinder, 17 St George, St J
 LAMB JOHN, dry goods, 8 St John, h 15½ St
 George, St J
 Lamb Mrs. Wm., laundress, 67 St Eustache, St L
 Lambert Alexr., umbrella mender, 16½ St John
 Lambert Charles, laborer, 60 Richelieu, St J
 Lambert Edouard, clerk, 7 Desfossés, St R
 Lambert Ferdinaud, storeman, 7 Notre Dame, L T
 Lambert Isale, carpenter, 56½ Desfossés, St R
 Lambert Miss Rosalie, trader, 331 Champlain, L T
 Lambert Stephen, culler, 6 Des Prairies, St R
 Lamond Cornelius, boatman, 61 St Margaret,
 St R

Lamontagne Charles, joiner, St Ambroise, St S
LAMONTAGNE GEORGE, watchmaker and
 jeweller, cor King and Craig, h cor Queen
 and Craig, St R. (See Adv.)
 Lamontagne Jean, joiner, Massue, St S
 Lamontagne Joseph, shoemaker, Chenet, St S
 Lamontagne Joseph, tanner, cor St Antoine
 and Caron, St R
 Lamontagne Lieut. Col., Elzéar, brigade major,
 18 Buade, U T
 Lamontagne Louis, printer, 1 St Angèle, U T
LAMONTAGNE MICHEL, watchmaker and
 jeweller, 18 Buade, U T
 Lamontagne Mrs. Frs. X., 8 C. G. Stewart, St L
 Lamontagne Mrs. Loui's, 334 Richelieu, St J
 Lamontagne Romauld, printer, 71 D'Aiguillon,
 St J
 Lamotte Alexis, carter, 34 Commissioners, St R
 Lamotte Etienne, joiner, 15 St François, St R
 Lamotte François X., tailior, 49 Desfossés, St R
 Lamson capt. Frederick, provincial storekeep-
 er, 13 Grand Allée, St Lewis road
 Lamson Wm., 13 Grand Allée, St Lewis road
 Landrigan Ths., laborer, 8 Prince Edward, St R
 Landry Amateur, carter, 22 Latourelle, St J
LANDRY JEAN E., M.D., physician and sur-
 geon, 4 St Ann, U T
 Landry Joseph, laborer, 5 Ann, St R
 Landry Mrs. Moïse, 39 King, St R
 Landry Octave, sawyer, cor St Anselme and
 Commissioners, St R
 Landry Paul, crier of court, 171 St John
 Landry Prosper, carter, Hamel, St S
 Landry Romauld, laborer, 47 St Gabriel, St L
LANE JOHN, jun., lumber merchant, office f
 Crown, h 2 Craig, St R
 Lane John, sen., accountant, 18½ Crown, St R
 Lane Miss Eliza, bdg hse, 44½ St Ann, U T
 Lane Ths., ship chandler, 140½ Champlain, L T
 Langan Cléophas, tinsmith, 34½ St Paul, L T
 Langan Edouard, baker, 18 St Antoine, St R
LANGELIER ALPH., grocer, 35 Craig, St R
LANGELIER FRANÇOIS, advocate, 3 Parloir,
 U T
 Langelier Mrs. Fabien, 1½ St James, St L
 Langevin Alfred E., custom house, 11 St Stanis-
 las, U T
 Langevin André, joiner, Bedard, St S
 Langevin Antoine, mason, 48 St Gabriel, St R
 Langevin Frs. X., advocate, 30 St Famille, U T,
 h 36 St George, St J
 Langevin Honoré, grocer, cor St François and
 Ann, St R
LANGEVIN HON. HECTOR L., M.P.P., 47 St
 Lewis, U T
 Langevin Miss Céline, seamstress, St Luke, St S
 Langevin Miss Philomène, spinster, 7 St Ama-
 ble, St L
 Langevin Mrs. Charles, 6 Des Carrières, Cape
 Langevin Mrs. Charles F., 5 Des Carrières, Cape
 Langevin Pascal, laborer, 9 Desfossés, St R
 Langevin Philippe, joiner, 35 St Antoine, St R
 Langevin Zéphirin, salesman, 97 Queen, St R
 Langlais Antoine, laborer, cor Théophile and
 Signai, St S
 Langlais Benjamin, policeman, cor Garneau and
 St Famille, U T
 Langlais Firmin, laborer, 16 Turgeon, St R
 Langlais François, joiner, 6 Richelieu, St J
 Langlais Hubert, laborer, 3 Sutherland, St J
LANGLAIS J. ALFRED, bookseller and sta-
 tioner, 61 St Joseph, St R
 Langlais Jos, market clerk, 1 St François, St J

Langlais Marcel, laborer, f Lachevrotière, St L
 Langlais Octave, laborer, 13½ Massue, St R
 Langlais Pierre, shoemaker, cor Notre Dame
 and Sous le Fort, L T, h 93 St Joseph, St R
 Langlois Alexandre, carter, St Thérèse, St S
LANGLOIS, ANGERS & COLSTON, advo-
 cates, 10 Buade, U T
 Langlois Antoine, painter, 6 D'Artigny, St L
 Langlois Augustin, milkman, St Luke, St S
LANGLOIS C. F., Queen's printer, Legislative
 Assembly building, Port Dauphin, Rampart,
 U T
 Langlois Charles B., of Campbell, Langlois &
 Hamilton, 20 Beaulieu terrace, Berthelot, St L
 Langlois Charles, Quebec fire insurance office
 inspector, cor Artillery and Scott, St L
 Langlois Clément, clerk, 41 Ann, St R
 Langlois Cyrille, mason, 27 Richmond, St J
 Langlois Damase, milkman, 105½ D'Aiguillon,
 St J
 Langlois David, laborer, Parent, St S
 Langlois Ed., plumber, 6 St Geneviève, St J
 Langlois Edouard, carpenter, cor Caron and
 Prince Edward, St R
 Langlois Eliéac, ship carpenter, 34 St Gabriel,
 St R
 Langlois Félix, carpenter, r 48 Prince Edward,
 St R
 Langlois François, caulker, 18 St Paul, L T
 Langlois François, lumber merchant, foot St
 Anselme, St R
 Langlois François, sawyer, St Valier, St S
 Langlois George, hotel, St Valier, St S
 Langlois J. Bte., milkman, 115 D'Aiguillon, St J
 Langlois Jean, 9 St Peter, St R
 Langlois Jean, of Langlois, Angers & Colston,
 23 St Ursule, U T
 Langlois Jean, shoemaker, St André, St S
 Langlois Joseph, laborer, St Ann, St S
 Langlois Joseph, laborer, St Philippe, St S
 Langlois Joseph, shoemaker, Bagot, St S
 Langlois Laurent, laborer, 166 King, St R
 Langlois Louis, carpenter, 154 Richardson, St R
 Langlois Marcel, carter, cor St Ann and St Ger-
 main, St S
 Langlois Mrs. Antoine, Colomb, St S
 Langlois Mrs. Louis, 11 St Gabriel, St R
 Langlois Mrs. Narcisse, 52 Queen, St R
 Langlois Narcisse, milkman, 1 St Peter, St J
 Langlois Norbert, milkman, 124 D'Aiguillon, St J
 Langlois Paul, sawyer, Parent, St S
 Langlois Pierre, joiner, 93 Richelieu, St J
LANGLOIS WILLIAM F., grocer, cor Grant
 and Desfossés, St R
 Languedoc François, laborer, Colomb, St S
LANGUEDOC WILLIAM C., advocate, 31 St
 Lewis, U T, h 7 D'Aiguillon, St J
 Lannan Edward, 48½ off Grand Allée, St Lewis
 road
 Lanouette Léandre, grocer, cor Sutherland and
 Richelieu, St J
 Lantier Amable, leather dealer, 115 St Valier,
 St R
 Lantier Anthime, sawyer, 1 Dalhousie, St R
 Lantier François, leather store, 7 Finlay market
 place, L T, h 55 St John
 Lantier Mrs. Frs., cor St Gabriel and Scott, L
 Laperrière Charles, carter, St Thérèse, St S
 Laperrière Charles, printer, 3 Coteau, St J
 Laperrière Chs., boatman, 366 Champlain, L T
 Laperrière Chs., carpenter, 134 D'Aiguillon, St J
 Laperrière Damase, carter, 56 Scott, St L
 Laperrière François, miner, Metcalfe, St S

Laperrière François, tanner, 35½ Coteau, St J
 Laperrière George, carter, 52½ Latourelle, St J
 Laperrière Isate, cooper, 61 Latourelle, St J
 Laperrière Joseph, laborer, 36 St Gabriel, St L
 Laperrière Louis, ship carpenter, 36 Scott, St L
 Laperrière Louis, tanner, 31 Coteau, St J
 Laperrière Mrs. Etienne, 7 Prévost, St L
 Laperrière Mrs. Jacques, 21 St Gabriel, St L
 Laperrière Mrs. Louis, 122 D'Aiguillon, St J
 Lapiere Charles, baker, Hermine, St S
 Lapiere Didace, pork dealer, 98½ St Valier, St R
 Lapiere Etienne, dry goods, St Valier, St S
 Lapiere Et., shoemaker, 32½ St Joachim, St L
 Lapiere Mrs. Pierre, milliner, 4 Little Champlain stairs, L T
 Lapiere Pierre, bdg hse, Champlain market place, L T
 Lapiere Téléphone, shoemaker, 50 Prince Edward, St R
 Laplante Edouard, mason, 96 King, St R
 Laplante George, pilot, 19½ Henderson, L T
 LAPOINTE A., & SON, hatters and furriers, 53 St John, U T
 Lapointe Antoine, of A. Lapointe & Son, 53½ St John, U T
 Lapointe Antoine, pilot, cor Sauvageau and Bagot, St S
 Lapointe Arthur, of A. Lapointe & Son, cor St Mary and D'Aiguillon, St J
 Lapointe Damase, shoemaker, 11 Grant, St R
 Lapointe Edouard, ship carpenter, Sullivan, B V
 Lapointe François, carter, Metcalfe, St S
 Lapointe François X., shoemaker, Chenet, St S
 Lapointe Gabriel, trader, 69 Queen, St R
 Lapointe J.-Bte., shoemaker, r 11½ Church, St R
 Lapointe Jean Bte., organist, cor Massue and St Peter, St S
 Lapointe Jean Bte., turnkey to goal, Grand Allée, St Lewis road
 Lapointe Joseph, joiner, cor St Eustache and Petit Richmond, St J
 Lapointe Jos., carpenter, 65 Commissioners, St R
 Lapointe L. Marc, broker, cor Porch and St Peter, L T
 Lapointe Louis, clerk, 44 D'Aiguillon, St J
 Lapointe Michel, shoemaker, Parent, B V
 Lapointe Miss Geneviève, 4 Canotterie hill, L T
 Lapointe Mrs. Antoine, 19 Richardson, St R
 Lapointe Mrs. Antoine, cor St Thérèse and St Luke, St S
 Lapointe Mrs. François, 63 Scott, St L
 Lapointe Mrs. Joseph, cor St Eustache and Petit Richmond, St J
 Lapointe Mrs. Joseph, Félix, St S
 Lapointe Mrs. Pierre, cor Prince Edward and Dalhousie, St R
 Lapointe Narcisse, pork trader, Boisseau, St S
 Lapointe Pierre, engineer, St Jérôme, St S
 Lapointe Pierre, shoemaker, 15½ Prince Edward, St R
 Lapointe Pierre, shoemaker, Jacques Cartier, St S
 Lapointe Raymond, ship carpenter, r 11½ Church, St R
 Lapointe Urbain, clerk, cor Caron and ND Des Anges, St R
 Laporte Joseph, 26 Arago, St R
 Laporte Miss Marie, milliner, 14 Fleurie, St R
 Laporte Mrs. Lazare, huckster, 1 Finlay market place, L T
 Lapparre Jacques, public instruction office, 14 St Stanislas, U T
 Laprise Antoine, sawyer, 21 Arago, St R

Laprise Jean, shoemaker, 21 St Joseph, St R
 Laprise Pierre, laborer, 116 St Valier, St R
 Larby Thomas, storeman, 40 St Peter, L T
 Larcher Elzéar, shoemaker, St Philippe, St S
 Larcher Mrs. Pierre, seamstress, St Helen, B V
 Larivée Bénéni, laborer, 7 St Gabriel, St R
 Larivée Etienne, blacksmith, 58½ St John
 Larivée Hypolite, carpenter, 5 Dalhousie, St R
 Larivée Mrs. Joseph, 53 St Margaret, St R
 Larivière Alfred, ship carpenter, Colomb, St S
 Larivière Aug., laborer, Jacques Cartier, St S
 Larivière Joseph, laborer, 7 St Gabriel, St R
 Larivière Thomas, broker, 24 Desfossés, St R
 Larkin Charles, carter, 12 Nouvelle, St L
 Larkin James, laborer, 21 Artillery, St L
 Larkin James, laborer, 192 Champlain, L T
 Larkin Mrs. Wm., laundress, 19 Nouvelle, St L
 Laroche Ambroise, of Laroche & Co., 19 Des Prairies, St R
 Laroche Clém., boatman, 136 Richardson, St R
 LAROCHE & CO., grain, flour and provision merchants, 36 and 38 St Paul, L T, and Laroche wharf
 LaRoche Edmund, grocer, 30 St John
 Laroche François, clerk, 87 St John
 Laroche François, culler, 14 St John
 Laroche François, currier, Franklin, St S
 Laroche François, joiner, Hermine, St S
 Laroche Frs., shoemaker, Jacques Cartier, St S
 Laroche Jean Baptiste, of Binet & Laroche, 43 Craig, St R
 Laroche Joseph, currier, Victoria, St S
 Laroche Joseph, mason, 16 Richmond, St J
 Laroche Léandre, shoemaker, 29½ St Margaret, St R
 Laroche Louis, sailor, 8 Arthur, L T
 Laroche Louis, shoemaker, 61 Richmond, St J
 Laroche Mrs. Jos., laundress, 19 Desfossés, St R
 Laroche Mrs. Jos., seamstress, 50 Richmond, St J
 LaRoche Mrs. William, 30½ St John
 Laroche Rémi, boatman, Arthémise, St S
 LAROCHE WILLIAM H., chemist and druggist, 15 Buade, U 5, h 30½ St John
 Laroche Ed., bookbinder, 43 D'Auteuil, U T
 Laroche Etienne, watchmaker, 47 St Margaret, St R
 Laroche François, joiner, 19 St Gabriel, St R
 Laroche Frs. X., watchman, Arthémise, St S
 Laroche Honoré, laborer, 107 Queen, St R
 Laroche Jean, roofer, St Augustin, St S
 Laroche Jean Bte., shoemaker, Arago, St S
 Laroche Joseph, caulker, Victoria, St S
 Laroche Joseph, ship carpenter, Arago, St S
 Laroche Mrs. André, laundress, Arago, St S
 Laroche Mrs. George, 68 Latourelle, St J
 Larose Charles, plasterer, 13 Artillery, St L
 Larose Cyrille, stonecutter, cor Sauvageau and Herschell, St S
 Larose Félix, mason, Aqueduct, St S
 Larose Henri, mason, Arago, St S
 Larose Jean, laborer, St André, St S
 Larose Jean, laborer, cor Hermine and Sauvageau, St S
 Larose Jean, laborer, 26 St Amable, St L
 Larose Jean, sawyer, 130 Queen, St R
 Larose Joseph, butcher, head King, St R
 Larose Joseph, butcher, 7½ Richmond, St J
 Larose Joseph, mason, 35 D'Artigny, St L
 Larose Jos., culler, cor Bayard and Arago, St S
 LAROSE LOUIS, master mason, 20 Nouvelle, St L
 Larose Miss Eléonore, seamstress, foot Lachevrotière, St L

Larose Prime, ship carpenter, 15 St Olivier, St J
 Larose Victor, brushmaker, Signai, St S
 Larose Vital, trader, 46 Arago, St R
 Larue Achille, advocate, 1 Donnacona, U T
 LARUE ADOLPHE, surveyor, 2 Scott, St L
 LARUE E., & CO., importers of pianos, organs,
 harmoniums and all kinds of musical instru-
 ments, 24½ St John
 LaRue Élousippe, of E. LaRue & Co., 19 St John
 LaRue E. Panet, of Huot & LaRue, 5 St Lewis,
 U T
 LaRue F. A. Hubert, M.D., 11 St Ann, U T
 LARUE G. ANTOINE, M.D., physician and
 surgeon, 36 St John, U T
 LaRue Geo., of LaRue & Pelletier, 2 Church, St R
 LARUE GILBERT H., advocate, 3 Port Dau-
 phin, U T
 Larue Jean, shipcarpenter, Metcalfe, St S
 LARUE JULES E., advocate, 12½, h 5 St Lewis,
 U T
 LARUE LÉONIDAS, M.D., physician and sur-
 geon, 71 St John
 Larue Mrs. Frs. X., Hare Point, f Dorchester, St R
 Larue Octave, trader, cor St Claire and Richelieu,
 St J
 LARUE & PELLETIER, notaries, 27 St Peter,
 L T
 Lasanté Louis, mason, Herschell, St S
 Lasanté Moise, laborer, cor Auguste and Parent,
 St S
 Latouche François, pork butcher, cor N D Des
 Anges and Dorchester, St R
 Latouche Jean Baptiste, laborer, 29 St John
 Latouche Miss Esther, 4 St Gabriel, St R
 Latulippe Alexandre, mason, cor St Ambroise
 and Falardeau, B V
 Latulippe Elzéar, clerk, 21 Craig, St R
 Latulippe Frédéric, trader, 123 Richardson, St R
 Latulippe Jean, sawyer, Victoria, St S
 Latulippe Joseph, 78 Richardson, St R
 Latulippe Jos., wheelwright, 3 Tourangeau, St R
 Latulippe Marcel, laborer, 161 Richardson, St R
 Latulippe Narcisse, laborer, Arago, St S
 Latulippe Nicolas, carpenter, 127 St Joseph, St R
 LAUNIÈRE ALEXANDRE, boot and shoe
 maker, cor St François and Craig, St R
 Launière Wilfred, supervisor's office, 44 St
 Joseph, St R
 Laurencelle Pierre, jun., shipcarpenter, 64½ St
 Joseph, St R
 Laurencelle Pierre, sen., builder, cor Dorchester
 and St Joseph, St R
 Laurent Jean, caulker, 33 St Ours, St R
 Laurent Louis, laborer, St Ursule, St S
 Laurent Mrs. Pierre, 8 St Helen, St R
 Laurie Duncan, 2 Laporte, Cape
 Laurie Joseph, crown domain agent, 12½ Couil-
 lard, U T
 Lauzier Frédéric, bailiff, 16 Dorchester, St R
 LAUZON JOSEPH, soap and candle manufac-
 turer, 1½ Tourangeau, St R
 Lauzon Mrs. Joseph, 1 Tourangeau, St R
 Lauzon Robert, soapmaker, St Joseph, St S
 LAVAL NORMAL SCHOOL, rev. P. Lagacé,
 principal, old Chateau St Louis, Place
 D'Armes, U T
 LAVAL UNIVERSITY, rev. Pierre Roussel,
 B.A., secretary, 134 St George, U T
 Lavallée Joseph, boatman, Bagot, St S
 Lavallée Mrs. Joseph, 39 Richmond, St J
 Lavallée Pierre, laborer, Arago, St S
 Laveau Charles, of F. N. Gingras & Co., 46 St
 Peter, L T

Laveau Charles, roofer, cor Caron and Commis-
 sioners, St R
 Laverdière Thomas, joiner, Sullivan, B V
 LAVIGNE ARTHUR, music store, pianos and
 musical instruments of every kind, Notre
 Dame Savings bank, 11½ St John, bds at 11
 Couillard, U T. (See Adv.)
 LAVIGNE EVANGELISTE, builder and und-
 ertaker, 36 St Eustache, St L
 Lavigneur Célestin, music teacher, 61 St Valier,
 St R
 Lavigneur Charles, laborer, St Valier, St S
 Lavigneur Edouard, laborer, foot Caron, St R
 Lavigneur Edouard, shipcarpenter, 1 Grant, St R
 Lavigneur George, clerk, Napoléon, St S
 Lavigneur Jean Baptiste, baker, cor Napoléon
 and Albert, St S
 Lavigneur Jean, joiner, Bonaventure, St S
 Lavigneur Joseph, joiner, Napoléon, St S
 Lavolette David, mason, 57 St Joachim, St L
 Lavoie Antoine, shoemaker, 125 St Joseph, St R
 Lavoie Bonaventure, of Dassylva & Lavoie, 4
 Little Champlain, L T stairs
 LAVOIE & DROUIN, advocates, 35 St Ann,
 U T, and 12 Craig, St R
 Lavoie Ed., storeman, 28 Mountain hill, L T
 Lavoie Frs. ship carpenter, 51 St Margaret, St R
 LAVOIE GEORGE N., shoemaker, 129 and 84
 St Joseph, St R
 Lavoie Hypolite, bailiff, 17 Coteau, St J
 Lavoie Joseph, of Lavoie & Drouin, 1 Prince
 Edward St R
 Lavoie Jos., carpenter, 1 Prince Edward, St R
 Lavoie Louis, laborer, 2 Turgeon, St R
 Lavoie Miss Adeline, dressmaker, 6 Ancien
 Chantier, L T
 Lavoie Moise, 47½ St François, St R
 Lavoie Mrs. Charles, laundress, 2 Artillery, St L
 Lavoie Mrs. Valentin, seamstress, 16 Béclair, St R
 Lavoie Napoléon, shoemaker, 114 St Joseph, St R
 Lavoie Octave, boatman, 5½ Henderson, L T
 Lavoie Samuel, carrier, 3 Alfred, St R
 Lawlor Henry, shoemaker, 44 Artillery, St L
 Lawlor James, grocer, St Valier, St S
 LAWLOR JAMES D., manufacturer and dealer
 in sewing machines, 22 St John, U T
 Lawlor John, laborer, 24½ Prince Edward, St R
 Lawlor Miss Anny, spinster, 47 Desfosés, St R
 Lawlor Mrs. Michael, St Valier, St S
 Lawlor Patrick, 84 St Valier, St R
 Lawlor Patrick J., of E. Cahill & Co., 84
 St Valier, St R
 Lawrence George, Maple grove, St Foye road
 Lawrence Mrs. James, 65 St John
 Lawrence Thomas, clerk, 15 St George, St J
 Lawson Mrs. Andrew, 67 Champlain, L T
 Lawson Ths., servant, 21 Little Champlain, L T
 Lawson Zacharias, timbertower, 249 Cham-
 plain, L T
 Law George, laborer, 9 Artillery, St L
 LEARMONTH A., & CO., founders and engi-
 neers, 15 St Charles, L T
 LEARMONTH ALEXANDER, of A. Learmonth
 & Co., 15 St Charles, L T
 Lebean Mrs. Joseph, Albert, St S
 Lebel Augustin, ship carpenter, Chenet, St S
 Lebel A. William, grocer, Champlain market
 place, L T, h 17½ Garneau, U T
 Lebel Dalvas, trader, Napoléon wharf, L T, h
 cor St François and Ann, St R
 Lebel Florian, clerk, 33½ St Joachim, St L
 Lebel François, saddler, Sauvageau, St S
 Lebel Israël, laborer, 4½ D'Auteuil, U T

Lebel Jean Bte., joiner, Victoria, St S
 Lebel Joseph P., of J. P. Lebel & Co., 7 St Mary, St J
 Lebel J. P. & Co., flour merchants, Finlay market place, L T
 Lebel Thadée, joiner, 111 King, St R
 Lebel Théophile, tanner, cor Dorchester and Bélair, St R
 Leblanc Elie, laborer, 6 Ramsay, L T
 Leblanc Louis, laborer, 4 St Joseph, St J
 Leblanc Miss Esther, spinster, 17 St Olivier, St J
 Leblanc Mrs. Pierre, laundress, 4 St Joseph, St J
 Leblanc Thomas, tailor, 34 St John, U T
 Leblond Alexis, joiner, 144 St François, St R
 Leblond George, ship carpenter, 11 Prince Edward, St R
 Leblond Jean, joiner, 75 Richardson, St R
 Leblond Miss Mathilde, laundress, 19 St Olivier, St J
 Leblond Olivier, carter, 113 Queen, St R
 Lebrun Jean Bte., flour merchant, Champlain market hall, L T, h 40½ Desfossés, St R
 Lebrun Miss Léda, milliner, 33 Craig, St R
 LECLERC ALFRED, chemist and druggist, cor Palace and St John, U T
 Leclerc Alfred, grocer, 64 Scott, St L
 Leclerc Ambroise, grocer, cor Crown and St Margaret, h 37½ Crown, St R
 Leclerc Barth., blacksmith, 148 St Valier, St R
 Leclerc Charles, laborer, 94 St Olivier, St J
 LECLERC CLEOPHAS, boot and shoe maker, 86 St Joseph, St R
 Leclerc Ferdinand, laborer, Arago, St S
 Leclerc François X., carter, cor St Ignace and St Sauveur, St S
 Leclerc Jacques, laborer, r 85 Desfossés, St R
 Leclerc Jean, laborer, 18 Berthelot, St L
 Leclerc Joseph, 26 Church, St R
 LECLERC JOSEPH, boot and shoe maker, St Valier, St S
 Leclerc Joseph, carter, 49 Scott, St L
 Leclerc Joseph, carter, 1 Burton, St L
 Leclerc Joseph, carter, Victoria, St S
 Leclerc Laurent, trader, 6 Richardson, St R
 Leclerc Léon, carter, Bedard, B V
 LECLERC & LETELLIER, grocers, 17 St Paul, L T
 Leclerc Louis, notary, 17 St Peter, L T, h 84 Desfossés, St R
 Leclerc Ludger, barber, Champlain market place, L T
 Leclerc Marcel, laborer, Demers, St S
 Leclerc Miss Marie, seamstress, 48 Scott, St L
 Leclerc Mrs. Jean Bte., laundress, 27 St Olivier, St J
 Leclerc, Mrs. Joseph, 84 Richardson, St R
 Leclerc Mrs. Pierre, St Gertrude, St S
 Leclerc Norbert, laborer, Jacques Cartier, St S
 Leclerc Olivier, laborer, cor St Olivier and Déléigny, St J
 Leclerc Pierre, coachman, 26½ St Croix, St L
 Leclerc Théophile, tinsmith, cor Sous le Fort and Cul de Sac, L T
 Leclerc Thomas, joiner, 18 Artillery, St R
 Leclerc Thomas, ship carpenter, cor Dorchester and St Gabriel, St R
 Leclerc Urbain, of Leclerc & Letellier, 17 St Paul, L T
 Leclerc Wm., stevedore, 29½ St Joachim, St L
 Lecomte Honoré, joiner, 5 St Antoine, St R
 Lecomte Léon, trader, Bagot, St S
 Lecomte Léopold, of Potvin & Lecomte, 5 St Antoine, St R

Lecomte Mrs. Salem, 63½ Artillery, St L
 Lecomte Salem, culler, 70 St John
 Lecours Cléophas, caulker, Colomb, St S
 Lecture hall, 8½ St Ann, U T
 Ledden Timothy, laborer, 6 Nouvelle, St L
 Ledden William, joiner, 101 St Olivier, St J
 Leddy Martin, carter, 2 St Michael, St L
 Ledoux Alphonse, laborer, Wolfe, St S
 Ledoux Toussaint, laborer, Wolfe, St S
 LEDROIT THEOPHILE, wholesale grocer, 5 Sault au Matelot, L T, h 23 St Ann, U T
 Leduc Benjamin, clerk, cor St Monique and St Luke, St S
 Leduc Edouard, shoemaker, St Gertrude, St S
 Leduc Ovide, of Archer, Leduc & Co., 5 Rampart, U T
 Lee Mrs. Thomas C., 22 St Ursule, U T
 Lee Mrs. Wm., cor Artillery and D'Artigny, St L
 Lee Richard, engineer, 10 Ramsay, L T
 LEE WILLIAM, merchant tailor and clothier, 12 Buade, U T, h Bona Place, St Lewis road
 Lee Wm. N., custom house, 20 St Roch, B T
 Lefebvre Aug., rigger, Jacques Cartier, St S
 Lefebvre Charles, laborer, 41 St Olivier, St J
 Lefebvre Cléophas, storeman, 117 D'Aiguillon, St J
 Lefebvre F. Lumina, carter, St Ursule, St S
 Lefebvre George, 63 St Olivier, St J
 Lefebvre Léonard, tinsmith, 28 St Ann, U T
 LEFEBVRE L. J. NAPOLEON, agent, 25 Garneau, U T
 Lefebvre Miss Céline, seamstress, 7 Richmond, St J
 Lefebvre Mrs. Joseph, r 13 Craig, St R
 Lefebvre Onésime, laborer, 43 St Olivier, St J
 Lefebvre Philippe, milkman, 109 Richelieu, St J
 Lefebvre Pierre, sexton, 49½ Arago, St R
 Lefebvre Zacharie, trader, 1 Bélair, St R
 Lefrançois Chs., blacksmith, 8 St Nicholas, L T
 Lefrançois Edouard, laborer, 53 Nouvelle, St L
 Lefrançois Epiphane, baker, 43 Commissioners, St R
 Lefrançois Ignace, carter, 6 Octave, St R
 Lefrançois Ignace, joiner, 37 Fleurie, St R
 Lefrançois Joseph, laborer, 9 Octave, St R
 Legalle Lewis, butcher, 111 Champlain, L T
 Légaré Antoine, tanner, 89½ St Valier, St R
 Légaré Charles, clerk, 117 St Valier, St R
 Légaré Charles, joiner, St Ours, St S
 Légaré Edouard, painter, cor St George and St Germain, St S
 LÉGARÉ ÉTIENNE, collector, 94 St Joseph, St R
 LÉGARÉ ÉTIENNE, grocer, liquor and wine dealer, 1 N D Des Angles, h 83 St Joseph, St R
 LÉGARÉ ÉTIENNE, notary public, 109, h 117½, St Valier, St R
 Légaré Flavien, tanner, 95 St Valier, St R
 Légaré Jacques, Napoleon, St S
 Légaré Jacques, butcher, St Henri, St S
 Légaré Jacques, joiner, cor St Sauveur and St Gertrude, St S
 Légaré Jacques, printer, 17 St Joachim, St L
 Légaré Jacques, saddler, St Valier, St S
 Légaré Jean Bte., joiner, 108 St Olivier, St J
 Légaré Jérémie, saddler, St Valier, St S
 LÉGARÉ JOSEPH, saddler, cor Craig and Richardson, St R
 Légaré Joseph, tanner, 34½ Ann, St R
 Légaré Lazare, baker, 51 Desfossés, St R
 Légaré Mrs. Edouard, 4 Henderson, L T
 Légaré Mrs. Etienne, 176 St Valier, St R
 Légaré Mrs. Joseph, 2 St Angèle, U T

Légaré Pamphile, clerk, 119 St Valier, St R
 Légaré Philippe, 6 D'Aiguillon, St J
 Légaré Philippe, tanner, St Ours, St S
 Légaré Pierre, carter, 65 Latourelle, St J
 Légaré Pierre, dry goods, cor Richelieu and
 Dégigny, St J
 Légaré Pierre, legislative council, 16 St Valier,
 L T
 Legendre Miss Julie, seamstress, 8 Sutherland, St J
 Legendre Mrs. Jean Bte., 53 Richelieu, St J
 Legendre Napoléon, public instruction office,
 25½ St Joachim, U T
 Léger Antoine, laborer, Colomb, St S
 Léger Od., of Léger & Rinfret, 38 St Lewis, U T
 LÉGER & RINFRET, dry goods importers, 22
 Fabrique, U T
 Legzatt Henry P., 5 St Amable, St L
 LEGISLATIVE ASSEMBLY, G. M. Muir, clerk,
 Parliament building, Port Dauphin, Rampart,
 U T
 LEGISLATIVE COUNCIL, G. B. DeBoucher-
 ville, clerk, Parliament building, Port Dau-
 phin, Rampart, U T
 Legris François, 26 Crown, St R
 Lehoux Damase, caulker, 37 Arago, St R
 Leitch Peter, bookkeeper, 3½ Ramsay, L T
 Lelacher James, saddler, cor St Joseph and
 Grant, St R
 Lelacher Jean, shoemaker, St Elizabeth, St S
 Lelacher John, painter, 2 Parke lane, St R
 Lelièvre Ferdinand, baker, 7 Dorchester, St R
 Lelièvre George, rigger, St Germain, St S
 Lelièvre Joseph, joiner, 23 Des Prairies, St R
 Lelièvre Joseph, rigger, Faraladeau, B V
 Lelièvre Louis, jun., rigger, Parent, St S
 Lelièvre Louis, sen., rigger, Parent, St S
 Lelièvre Mrs. Siméon, 1½ St Ursule, U T
 Lemage Joseph, laborer, Bagot, St S
 Lemaitre Joseph, sailor, St Ursule, St S
 Lemay Edouard, laborer, 11 Queen, St R
 Lemay Esdras, blacksmith, Massue, St S
 Lemay Frs., fire brigade, 10 ND Des Angés, St R
 Lemay Louis, nightwatch, cor Dorchester and
 ND Des Angés, St R
 Lemay Miss Sarah, seamstress, 79 Prince Ed-
 ward, St R
 Lemay Noël, shoemaker, 9 Desfossés, St R
 Lemay Salem, caulker, 41 Latourelle, St J
 LEMELIN GEORGE, grocer, cor St Roch and
 St Joseph, St R
 LEMELIN JEAN, general grocer, and dealer in
 flour and grain, 14, h 16, Craig, St R
 Lemelin Jean Bte., shoemaker, Chenet, St S
 Lemelin Jérémie, grocer, 4 Richmond, St J
 Lemelin Joseph, hotel, 33 St Joseph, St R
 Lemelin Louis, laborer, r 3 Richelieu St J
 Lemelin Miss Arthémise, seamstress, 43 Riche-
 lieu, St J
 Lemelin Mrs. Jean, Chenet, St S
 Lemelin Mrs. Jean Bte., 16 Craig, St R
 Lemelin Pierre, huckster, r 9 Garde 1, U T
 Lemelin Pierre, sawyer, St George, St S
 LEMESURIER & BROUARD, grocers, 9 St
 Joseph and 17 Craig, also manufacturers of
 tobacco, snuff, &c., cor Craig and Queen, St R
 LEMESURIER EDWARD, commission mer-
 chant, 37 St Peter, L T, h Bannockburn, St
 Foye road
 LEMESURIER JOHN, general wholesale grocer,
 60 St Paul, and manufacturer of tobacco,
 snuff, &c., 83 St Paul, brewery, vaults and
 office 95 St Paul, L T, h 41½ St François, St
 R, and La Canardière in summer

Lemesurier Wm. F., of Lemesurier & Brouard,
 9 St Joseph, St R
 Lemieux Adjour, roofer, Franklin, St S
 LEMIEUX CHARLES E., M.D., physician and
 surgeon, 13 St Ursule, U T
 Lemieux Edouard, caulker, Franklin, St S
 Lemieux Edouard, tanner, 89 St Valier, St R
 Lemieux Elie, hairdresser, 3 Porch, L T
 Lemieux François, boatman, cor St Ursule
 and St Luke, St S
 Lemieux G., & Co., dry goods, 41 St Joseph, St R
 Lemieux George, of G. Lemieux & Co., 46½ St
 François, St R
 Lemieux Guillaume, trader, 98 St Joseph, St R
 Lemieux Joseph, barber, 12 Sous le Fort, L T
 Lemieux Joseph, piano manufacturer, 107 St
 Joseph, St R
 Lemieux Jos., sen., trunk maker, Colomb, St S
 Lemieux Léon, fire inspector, 7 Garneau, U T
 Lemieux Louis, carter, 32 Des Prairies, St R
 Lemieux Mrs. Louis, 26½ St George, St J
 LEMIEUX MRS. LOUIS, dressmaker, 2 Artill-
 ery, St L
 Lemieux Narcisse, of Lemieux & Noël, 6 Hamel,
 Rampart, U T
 Lemieux & Noël, hardware, 62 St Peter, L T
 LEMIEUX O., & CO., auctioneers, 41 St John
 Lemieux Oct., of O. Lemieux & Co., 41 St John
 Lemieux Ovide, salesman, cor Richardson and
 Church, St R
 Lemieux Pierre, carter, Demers, St S
 Lemieux Pierre, pilot, 2 St Helen, St R
 Lemieux P. Téléphore, of Lafrance & Lénieux,
 28 St Joseph, St R
 Lemieux Thomas, boatman, St Ursule, St S
 Lemieux Zéphirin, gunsmith, Franklin, St S
 LeMoine Alexandre, notary, treasurer of Trinity
 house, 9 Rampart, U T
 LeMoine Darloy, crown lands, 12 St Flavien, U T
 LeMoine Edouard, legislative assembly, 8 Ram-
 part, U T
 LeMoine Gaspard, of J. B. Renaud & Co., 10
 Rampart, U T
 LEMOINE J. M., advocate and inspector of inland
 revenue, 17 St James, L T, h St Lewis road
 LeMoine Mrs. Ed., Millmont, Charlesbourg road
 Lenighan Mrs. William, 34 St Eustache, St L
 Lennon Christ., laborer, 8 Lachevrotière, St L
 Lennon Mrs. John, r 223½ Champlain, L T
 Lennon Thomas, laborer, 5 St Julia, St L
 Lenoir Jean Baptiste, provincial secretary's
 office, 85½ St John
 Leo Isaac, laborer, cor Victoria and Franklin,
 St S
 Leonard Alexander, butcher, Albert, St S
 Leonard Bernard, painter, 6 St John, U T, h 18
 St Nicholas, L T
 Leonard Mrs. Bernard, bdg hse, 3 St Lewis, U T
 LENFESTEY HENRY, wholesale grocer, 5 St
 Paul, L T, h 47 St John
 Lepage Anselme, tanner, cor St Ignace and St
 Luke, St S
 LEPAGE FRANCOIS X., dry goods importer,
 34 Crown, St R
 LEPAGE FRs. R., bailiff, 61½ Artillery, St L
 Lepage Jean, laborer, 343½ Champlain, L T
 LEPAGE JOSEPH, commission merchant, 7
 St Peter, L T, h 41½ Crown, St R
 Lepage Joseph, waiter, 14 Nouvelle, St L
 Lepage Louis, ship carpenter, cor Crown and
 Commissioners, St R
 Lepage Macaire, clerk, 103 D'Aiguillon, St J
 Lepage Mrs. Michel, 102 St Olivier, St J

LEPAGE T. JACOB, architect, 37½ Desfosés, St R
 Lépinay Félix, mason, 53 Nouvelle, St L
 Lépinay Félix, trader, 11 Craig, St R
 Lépinay Joseph, 64 Fleurie, St R
 Lépine Adolphe, shoemaker, Massue, St S
 Lépine Albert, trader, 1 St Roch, St R
 Lépine Alexis, shoemaker, Parent, St S
 Lépine Bénoni, shoemaker, cor Hermine and Albert, St S
 Lépine Charles, mason, cor Scott and St Gabriel, St L
 LÉPINE & DARVEAU, booksellers and stationers, 12½ Fabrique, U T
 Lépine Eugène, shoemaker, Napoléon, St S
 Lépine François, laborer, 22 Richmond, St J
 Lépine François, trader, cor Drolet and Artillery, St L
 Lépine François Xavier, rigger, 14 Turgeon, St R
 Lépine Frs. X., carter, St Ann, St S
 Lépine George, of Lépine & Darveau, 12½ Fabrique, U T
 Lépine Germain, cabinetmaker, 26 Fleurie, St R
 LÉPINE GERMAIN, coffin undertaker, 49 St Valier, St R
 Lépine J.-Bte, ship carpenter, 3 Prévost, St L
 Lépine Jean Baptiste, milkman, St Luke, St S
 Lépine Joseph, carpenter, 64 Fleurie, St R
 Lépine Joseph, carter, 31½ Richelieu, St J
 Lépine Louis, caulker, 30 St Margaret, St R
 Lépine Louis, joiner, Signai, St S
 Lépine Louis, joiner, 62 St Valier, St R
 Lépine Ludger, storeman, 3 Church, St R
 Lépine Mrs. Edouard, 16½ St Michael, St L
 Lépine Nap., wheelwright, 33 St Gabriel, St L
 Lépine Pierre, caulker, Bedard, St S
 Lépine Pierre, huckster, f Lachevrotière, St L
 Lépine Pierre, laborer, cor Colomb and Victoria, St S
 Lépine Joseph, jun., mason, 5 Claire Fontaine, St L
 Lépire Joseph, sen., mason, 12½ Burton, St L
 Léprohon Achille, blockmaker, Demers, St S
 Léreau Joseph, trader, St Gertrude, St S
 Léreau Narcisse, clerk, St Valier, St S
 LEROSSIGNOL & DAVIDSON, dry goods, 10 St John
 Lerossignol Peter, of Lerossignol & Davidson, 10 St John
 LESAGE SIMEON, deputy commissioner of agriculture and public works, 21 St Geneviève, Cape
 LESLIE W. HENRY, marine store, 4, h 4½, St Peter, L T
 Lespérance Charles, bureau of agriculture, 13 St Roch, St R
 Lespérance Mrs. Jean, huckster, 4½ Ancien Chantier, L T
 LESPERANCE PETER, gold and silver smith, 7 Palace, h 12 St George, U T
 Lessard Alexandre, carter, 42 Richardson, St R
 Lessard Benjamin, laborer, 10 Colomb, St R
 Lessard Christophe, carter, 21 Queen, St R
 Lessard Damase, carter, 34 King, St R
 Lessard François, 36 St Joseph, St R
 Lessard François, laborer, 23 Smith, St R
 Lessard François, laborer, St Germain, St S
 Lessard Joseph, laborer, 1½ Craig, St R
 Lessard Joseph, ship carpenter, 5 Jérôme, St R
 LESSARD LOUIS, clerk, Permanent Building society, 30 St Joseph, St R
 Lessard Mrs. François, 9 St Joseph, St J
 Lessard Mrs. Isaac, 23 Richardson, St R

Lessard Mrs. Nap., seamstress, r 1 Nelson, St R
 Lessard Mrs. Narcisse, laundress, 15 Smith, St R
 Lessard Théophile, carter, 14 Latourelle, St J
 LeSueur Philippe, clerk, 38 St George, St J
 Letarte Augustin, joiner, 6 St Geneviève, St J
 Letarte François, carter, 3 Plessis, St L
 Letarte François, laborer, 53 St Joachim, St L
 Letarte Jacques, trader, Signai, St S
 Letarte Joseph, trader, St Mary, B V
 Letarte Léon, joiner, 16 Dorchester, St R
 Letarte Louis, butcher, Colomb, St S
 Letarte Louis, mason, 20 Artillery, St L
 Letarte Mrs. Joseph, 53½ St Joachim, St L
 Letarte Mrs. Prisque, 60 Commissioners, St R
 Letarte Olivier, mason, cor St Germain and St Michel, St S
 Letarte Pierre, joiner, 81 St Joseph, St R
 Léteau Miss Catherine, seamstress, 13½ St George, St J
 Léteau Thomas, carpenter, 11 Queen, St R
 Letellier Alexis, shoemaker, 32½ Richardson, St R
 Letellier Alphonse, of Leclerc & Letellier, 17 St Paul, L T
 Letellier Joseph, joiner, cor St Antoine and Caron, St R
 Létourneau Alexis, caulker, 71 Richardson, St R
 Létourneau Alfred, butcher, Signai, St S
 Létourneau Bruno, caulker, St Elizabeth, St S
 Létourneau Célestin, laborer, 93 Richardson, St R
 Létourneau David, ship carpenter, Bayard, St S
 Létourneau David, ship carpenter, Signai, St S
 Létourneau François, grocer, cor Colomb and Sauvageau, St S
 LETOURNEAU FRANCOIS, tinsmith, stoves and stove pipe, 16 St Nicholas, L T
 Létourneau François X., clerk, cor Sauvageau and Colomb, St S
 Létourneau Frs., ship carpenter, Arthémise, St S
 Létourneau Frs X., 28 Commissioners, St R
 Létourneau George, clerk, 46 Richmond, St J
 Létourneau George, ship carpenter, 132 Queen, St R
 Létourneau Jacques, laborer, St Germain, St S
 Létourneau J.-Bte., laborer, cor Ryland and Dorchester, St R
 Létourneau J.-Bte., ship carpenter, r 88 Queen, St R
 Létourneau Joseph, jun., carter, 110 Queen, St R
 Létourneau Joseph, laborer, cor Ryland and Dorchester, St R
 Létourneau Joseph, shoemaker, cor Colomb and St Ours, St S
 Létourneau Joseph, teacher, 4 St Mary, St J
 Létourneau Jos., caulker, 70 St Margaret, St R
 Létourneau Jos., sen., carter, 110 Queen, St R
 Létourneau Louis, carpenter, 33 Richmond, St J
 Létourneau Moïse, carter, 110 Queen, St R
 Létourneau Mrs. Ambroise, 164 Dorchester, St R
 Létourneau Mrs. Gilbert, 10 Richardson, St R
 Létourneau Olivier, ship carpenter, cor Jacques Cartier and Victoria, St S
 Létourneau Urbain, Sawyer, Sullivan, B V
 Létourneau Valère, butcher, 41 Commissioners, St R
 LEVALLÉE THOMAS, jun., North Shore saloon, 55½ Craig, h 20 St Helen St R
 Levasseur Mrs Thomas, 12 St Geneviève, St J
 Levasseur Nazaire Z, assistant editor, cor Craig and Desfosés, St R
 Levasseur Thomas, clerk, 12 St Geneviève, St J
 Levasseur Zéphirin, supervisor of culler's office, 27 Fleurie, St R

St R
h, St R
St J
t J
St J
St L

Léveillé François, X., blacksmith, 8 Sutherland, St J
Léveillé Frs. X., blacksmith, 72 Richelieu, St J
Léveillé Joseph, blacksmith, 61 Plessis, St L
Léveillé Louis, stone cutter, 7 Plessis, St L
Léveillé Mrs. Edouard, 102 D'Aiguillon, St J
Léveillé Mrs. Honoré, Chenet, St S
Léveillé Sifroi, flour dealer, 102 D'Aiguillon, St J
Lévesque Amable, joiner, 5 Octave, St R
Lévesque Benjamin, 8 St Famille, U T
Lévesque Cyrille, laborer, cor Auguste and Parent, St S
Lévesque George, clerk, 29 Des Prairies, St R
Lévesque Henri, 7½ Craig, St R
Lévesque J.-Bte., laborer, 6½ Ancien Chantier, L T
Lévesque Magloire, ship carpenter, Parent, St S
Lévesque Michel, baker, 10½ Octave, St R
Lévesque Miss Aglaé, dressmaker, 6 Ancien Chantier, L T
Lévesque Miss Catherine, seamstress, 15 Little St Ann, U T
Lévesque Mrs. Louis, boarding house, 12½ St Paul, L T
Lévesque Mrs. Octave, 48 Scott, St L
Lévesque Pascal, shoemaker, 6 St Nicholas, L T
Levis and Kennebec railway, hon. J. G. Blanchet, president; J. J. Rickon, chief engineer; E. Demers, secretary, Market hall, Levis
Levy Augustus, ticket agent, Masonic hall, cor Garden and St Lewis, U T
Levy Mrs. Simon, 16 St Ursule, U T
LEVY-RECIO ALEXANDRE, clerk, cor Albert and Bagot, St S
Lewis John, laborer, 27 Scott, St L
Lewis Mrs. Joseph, trader, 315 Champlain, L T
Lheureux Alfred, clerk, 38 St Gabriel, St R
Lheureux Célestin, huckster, 2 Finlay market place, L T
Lheureux Charles, chairmaker, r 21 Smith, St R
Lheureux David, laborer, 128 Richardson, St R
Lheureux Eusébe, carter, St Ann, St S
Lheureux François, laborer, 55 Fleurie, St R
Lheureux François, mason, 6 St Ours, St R
Lheureux Ignace, joiner, 20 Artillery, St L
Lheureux Isidore, laborer, 48 Arago, St R
Lheureux Joseph, laborer, 15 D'Aiguillon, St J
Lheureux Joseph, mason, Bagot, St S
Lheureux Joseph, sawyer, 2 Jesuits, St R
Lheureux Joseph, wheelwright, 88 St John
Lheureux Louis, collector, 18 St Margaret, St R
Lheureux Miss Marceline, seamstress, 50 Prince Edward, St R
Lheureux Mrs. Ambroise, cor St Germain and St Ursule, St S
Lheureux Mrs. François, Wolfe, St S
Lheureux Mrs. Ignace, r 52 Richelieu, St J
Lheureux Mrs. Joseph, 23 Smith, St R
Lheureux Narcisse, baker, cor Metcalfe and Albert, St S
Lheureux Narcisse, laborer, 14 Ryland, St R
Lheureux Pierre, painter, r 94 Fabrique, U T
Lheureux Pierre, sawyer, 4 Smith, St R
Lheureux Victor, joiner, 30 Arago, St R
LIEUTENANT GOVERNOR'S OFFICE, Sir N. F. Belleau, Lieutenant Governor, Sewell's building, 63 St Lewis, U T
LIFE ASSOCIATION OF SCOTLAND, A. D. Riverin, agent, 23 St Peter, L T. (See Ado.)
Lilliott John T., spar dealer, 251 Champlain, L T
Lillis Mrs. Martin, tavern, 109 Champlain, L T
Lilly Mrs. James, 60½ Champlain, L T

Lindsay Alexander, notary, Trinity house, Point à Carcy, L T, h 8 St Denis, Cape
LINDSAY CHARLES P., advocate, legislative assembly, h 7 St Denis, Cape
LINDSAY CRAWFORD W.A., advocate, Commercial chambers, 19 St Peter, L T, h 12 St Ann, U T
Lindsay Edward B., 5 Haldimand, U T
LINDSAY EDWARD B., M.D., Edin., physician and surgeon, 3 D'Auteuil, U T
Lindsay Mrs. Joseph, 33 St Eustache, St L
Lindsay Mrs. William B., 28 Grand Allée, St Lewis road
Litalien Mrs. Jérémie, seamstress, 42 Queen, St R
LITERARY AND HISTORICAL SOCIETY, William Judd, assistant secretary, Morrin's college, St Stanislas hill, U T
Little Mrs. Henry W., cor St Augustin and Artillery, St L
Little Mrs. James, 17 Fleurie, St R
Little William H., printer, 72 St Paul, L T
LIVERNOIS & BIENVENU, photographers, 3 St John, U T
Livernois Mrs. Jules B., of Livernois & Bienvenu, 29 D'Aiguillon, St J
Lizotte Blaise, gardener, Bayard, St S
Lizotte Frs. X., laborer, 26 Scott, St L
Lizotte J.-Bte., hotel, 1 Finlay market place, L T
Lizotte Joseph, joiner, 1½ St Helen, St R
Lizotte Louis, grocer, cor Queen and Dorchester, St R
Lizotte P. Napoléon, of Lizotte & Soucy, 7 St Paul, L T
Lizotte Prudent, grocer, 115 St Paul, L T
Lizotte Prudent, laborer, 37½ Craig, St R
Lizotte Prudent, printer, 5 Fleurie, St R
Lizotte & Soucy, hotel, 125½ St Paul, L T
Lloyd James, of Gowen & Lloyd, 2 St François, Cape
Lloyd Thomas W., legislative council, 2 St François, Cape
LLOYD'S REGISTER OF BRITISH AND FOREIGN SHIPPING, Charles R. Coker, surveyor, Dean's building, 40 St Peter, L T
Logie David, 3½ Palace, U T
Loiselle Moise, laborer, Prince of Wales, B V
Lomas Robert, of Price Brothers & Co., cor St Ursule and Dauphine, U T
LONDON COFFEE HOUSE, John Hinds, proprietor, 39 Cul de Sac, L T
LONDON STEAMSHIP LINE, Ross & Co., agents, Commercial chambers, 19 St Peter, L T
Longchamp Michel, carter, 50 Richardson, St R
Longtin J.-Bte., of Goyet & Co., 35½ Crown, St R
LORD DAMASE, hotelkeeper, 111 St Paul, L T
Lord Jean, manager of Cercle de Québec, 5 Fabrique, U T
Loriot Joseph, huckster, 26 Buade, U T
LORMAN FREDERICK M., steam dye works, silk and woollen goods dyed and scoured, cor Garneau and Fabrique, U T, h cor St Helen and Palace, U T
LORTIE ADOLPHE, provision merchant and dealer in rags, 18 St Paul, L T
Lortie Alexis, cooper, 15 Sault au Matelot, L T
Lortie Alexis, laborer, 58 St Antoine, St R
Lortie Alexis, shoemaker, Hermine, St S
Lortie Alfred, cooper, 36 Commissioners, St R
Lortie Charles, cooper, 35 Sault au Matelot, L T
Lortie Dom., of Bouchard & Lortie, 112 St John
Lortie François, 42 Arago, St R

Lortie François, jun., trader, Parent, St S
 Lortie François, sen., laborer, Parent, St S
 Lortie Gas., storekeeper, 9/2 Notre Dame, L T
 Lortie Jean, ship carpenter, Bedard, St S
 Lortie Jean, shoemaker, Sauvageau, St S
 Lortie Jean, shoemaker, 17 St Dominique, St R
 Lortie Joseph H., clerk, cor St Claire and Latourelle, St J
 Lortie Jules, of Allaire & Lortie, 16 St Michael, St L
 LORTIE JUSTIN, cooper, 25 Sault au Matelot, L T, h 31 1/2 St Valier, St R
 Lortie Léon, trader, cor Franklin and Victoria, St S
 Lortie Théop., cooper, 42 Commissioners, St R
 Loughhead Isaac, laborer, cor Artillery and D'Artigny, St L
 Loughheed John, cooper, 27 1/2 St Margaret, St R
 Loughran Mrs. Jas., trader, 26 St Famille, U T
 Loughry Mrs. E., 32 Buade, U T
 Loslier Pierre, gunsmith, 20 1/2 Craig, St R
 Lots John, jun., caulker, 80 Queen, St R
 Lots John, sen., caulker, 65 St Margaret, St R
 LOUIS JOSEPH, leather merchant, 57 St Peter, L T, h 2 Mount Carmel, Cape
 Loupret Mrs. Pierre, laundress, St Bonaventure, St S
 Love Wm., policeman, 29 Nouvelle, St L
 LOVELL JOHN, printer and publisher of the Canadian Dominion Directory; Province of Ontario Directory; Province of Quebec Directory; Province of Nova Scotia Directory; Province of New Brunswick Directory; Province of Newfoundland Directory; Province of Prince Edward Island Directory; Montreal City Directory; City, Town, County and Township Directories throughout the six Provinces; general book and job printer and blank book manufacturer, 23 and 25 St Nicholas, bet St Sacrament and St Paul, h 883 St Catherine, facing Phillips sq, Beaver hall, Montreal, Que. (See Ado)
 Low Miss Margaret, 9 St Ursule, U T
 Lower Samuel, upholsterer, 1 Lachevrotière, St L
 Lunny Mrs. Daniel, r 64 St Paul, L T
 Lusignan John, hotel, 46 Nouvelle, St L
 Lynch Alexander, engineer, 16 St Joseph, St R
 Lynch John, laborer, 127 Champlain, L T
 Lynch Michael, laborer, 129 Champlain, L T
 LYNCH MRS. ANTOINE A., professor of music, 5 1/2 St Flavien, U T
 Lynch Mrs. James, hotel, cor St Thomas and St Paul, L T
 Lynch Mrs. Michael, dressmaker, cor D'Artigny and St Julia, St L
 Lynch Mrs. Ths., laundress, 18 St Augustin, St L
 Lynch Patrick, laborer, 193 Champlain, L T
 Lyng Thomas, laborer, 216 Champlain, L T
 Lynn William J., policeman, cor St Julia and St Augustin, St L
 Lyonais J.-Bte., shoemaker, Napoléon, St S
 Lyonais Jean Baptiste, superintendent of l'Institut Canadien, Notre Dame Savings bank, 11 St John, U T
 Lyonais Joseph, joiner, 35 St Margaret, St R
 Lyonais Joseph, musical instrument repairer, 26 Desfosés, St R
 Lyonais Roch, musical instrument repairer, 29 St Joseph, St R
 Lyons John, laborer, 3 Artillery, St L
 Lyons Michael, shoemaker, 5 1/2 St Julia, St L
 Lyons Ths., blacksmith, 155 Champlain, L T
 Mabileau Amb., dealer in jewellery, 16 St John

Macadams Mrs. Hugh, cor D'Aiguillon and St Geneviève, St J
 MACADAMS WILLIAM J., advocate, and agent for Reliance Mutual Life Assurance Society, Shaw's building, f Mountain hill, L T, h 26 1/2 St Geneviève, St J
 Machin Miss Annie, ladies academy, 19 Rampart, U T
 Mackay Alfred, salesman, 4 St Gabriel, St R
 MACKAY PIERRE, advocate, Union building, 41 St Ann, U T, h 65 St Valier, St R
 Mackedie Daniel C., crown lands, 110 St John
 MACLAREN JAMES, & CO., lumber merchants, Quebec Fire Insurance buildings, 28 St Peter, L T
 MACLAREN WILLIAM M., gaoler, Grand Allée, St Lewis road
 Macnider James, of J. Macnider & Co., Gros Pin, Charlesbourg road
 MACNIDER J., & CO., stock and exchange brokers, 38 1/2 St Peter, L T
 Macnaughton John, clerk, 72 Scott, St L
 Macnaughton Peter, bookkeeper, r Morrin college, St Stanislas hill, entry on St Ann, U T
 MACPHERSON DANIEL, notary, opp Bank of Montreal, 13 Arthur, L T, h cor Carleton and St Helen, U T
 MACPHERSON DUNCAN, appraiser in Her Majesty's customs, 8 St Geneviève, Cape
 Macphie Dugald, of Coulthurst & Macphie, resides in Montreal
 Madden George, tavern, St Valier, St S
 Madden Martin, carter, St Valier, St S
 Maddison John, joiner, Arago, St S
 Mador Isaac, laborer, r 28 1/2 Des Prairies, St R
 Mador Flavien, carpenter, St Ursule, St S
 Mador Louis, laborer, 53 St Valier, St R
 Magee Arthur, laborer, 9 Canotterie hill, L T
 Magee Robert, clerk, 402 Champlain, L T
 Magirr Bernard, grocer, cor Grant and Des Prairies, St R
 Magnan Joseph, carter, 20 St Joseph, St R
 Magnan Noel, carter, 95 Queen, St R
 Magnan Thomas, laborer, 99 St Paul, L T
 Magnan Thomas, laborer, Metcalfe, St S
 Magnan Ths., blacksmith, 19 Commissioners, St R
 Maguire Dennis, of D. & J. Maguire, 6 St Peter, L T
 Maguire D. & J., ship chandlers, 6 St Peter, L T
 Maguire George N., registry for servants, Champlain market hall, L T
 MAGUIRE HONB. JOHN, Judge of Superior court, 15 Couillard, U T
 MAGUIRE JAMES, plumber and gasfitter, 6 St Ursule, U T
 Maguire Jas., of D. & J. Maguire, 6 St Peter, L T
 Maguire Miss Ann, 26 1/2 St Croix, St L
 Maguire Mrs. Patrick, 36 St Julia, St L
 Maguire Mrs. William, 40 St Eustache, St L
 Maheux François, 79 St Olivier, St J
 Maheux François, clerk, 67 D'Aiguillon, St J
 Maheux J.-Bte., laborer, Arago, St S
 Maheux J.-Bte., trader, cor Signal and Arago, St S
 Maheux Jos., candle factory, 150 St Valier, St R
 Maheux Mrs. Chs., laundress, Fran klin, St S
 Maheux Mrs. Jean, r 32 1/2 King, St R
 MAHON MISS MARY, milliner and dressmaker, 7 1/2 St Joseph, h 59 Prince Edward, St R
 MAHONY & BARNES, boot and shoe makers, 17 St John, U T
 Mahony Barth., clerk, 216 Champlain, L T
 Mahony John, laborer, 8 1/2 Nouvelle, St L

and St
 agent
 ociety,
 26½ St
 mpart,
 r
 ilding,
 John
 hants,
 Peter,
 Grand
 Gros
 hange
 n col-
 i, U T
 Bank
 rleton
 n Her-
 e, re-
 R
 T
 Des
 St R
 eter,
 , L T
 erior
 er, 6
 , L T
 J
 ego,
 St R
 S
 ker,
 ers,

Mahony John, tailor, 1 Montcalm building, St Amable, St L
 Mahony Mat., laborer, 6 St Croix, St L
 Mahony Miss Annie, dressmaker, 196 Champlain, L T
 MAHONY THOMAS H., agent for the Connecticut Life and Agricultural Fire Co., and acting secretary of DeLery Gold Mining Co., 46 St Peter, L T, h 17 St John, U T
 Mahony Ths., of Mahony & Barnes, 17 St John, U T
 Maillet Edouard, sawyer, St Luke, St S
 Maillet Mrs. Hyp., seamstress, 15 Little St Ann, U T
 Mailloux Honoré, joiner, 36 Latourelle, St J
 MAILLOUX JOSEPH A., grocer, 38 Crown, St R
 Mailloux Jos., shoemaker, 31½ Latourelle, St J
 Mailloux Ls., cor Jupiter and St Gabriel, St L
 Mailloux Mrs. Joseph, 64 St Margaret, St R
 Malherbes Miss Emilie, 29 St Joseph, St R
 Mallard Ferdinand, jun., boatman, 3½ St Augustin, St J
 Mallard Ferdinand, sen., boatman, cor St Ours and St François, St R
 Mallard Louis, carpenter, 3½ St Augustin, St J
 Mallard Louis, carpenter, 18 Alfred, St R
 Mallet Mrs. James, 47 Scott, St L
 Mallet Mrs. Jules, laundress, 77½ St Valier, St R
 Mallin Pat., shoemaker, 35 Des Prairies, St R
 Malone James, laborer, 18 St Augustin, St L
 Malone James, laborer, 116 Champlain, L T
 Malone Michael, laborer, 10 Berthelot, St L
 Malone Thomas, culler, 11½ Des Prairies, St R
 Maloney James, dry goods, 23 Sous le Fort, L T
 Maloney Mrs. Pat. seamstress, 1 D'Aiguillon, U T
 Maloney Pat., laborer, 358 Champlain, L T
 Maloney Ths., shoemaker, 2 Cul de Sac, L T
 Malouin Alfred, clerk, 37 D'Aiguillon, St J
 Malouin Frs., printer, 90 D'Aiguillon, St J
 Malouin Frs. X., architect, 7 St Olivier, St J
 MALOUIN GEORGE, hatter and furrier, 11 St John, U T
 Malouin Honoré, mason, 61½ Richelieu, St J
 Malouin Honoré, mason, St Germain, St S
 MALOUIN JACQUES, advocate, 7 Garden, U T, h 5 St Olivier, St J
 Malouin Jacques A., advocate, 45 Arago, St R
 Malouin Narcisse, mason, cor St Michel and St Germain, St S
 Mann Félix, carter, Hermine, St S
 Mann George, carter, Napoléon, St S
 Mann John O., laborer, 109 Champlain, L T
 Mann Pierre, laborer, 15 Fleurie, St R
 Manning George, grocer, 223½ Champlain, L T
 Maranda Augustin, grocer, cor St Germain and St Monique, St S
 Maranda Edouard, laborer, Ovide, St S
 Maranda Honoré, carter, Sullivan, B V
 Maranda Joseph, sawyer, Albert, St S
 Maranda Joseph, tanner, cor Bagot and Sauvageau, St S
 Maranda Miss Joséphine, trader, cor Louisa and St Peter, St S
 Maranda Pierre, chairmaker, r 28 St Margaret, St R
 Maranda Pierre, clerk, 21 Richardson, St R
 Marçeau Cyr., carpenter, 55 St Margaret, St R
 Marçeau Emilien, clerk, 58½ St Margaret, St R
 Marçeau Etienne, grocer, cor Albert and Napoléon, St S
 Marçeau Frs., saddler, 5 Nouvelle, St L
 Marçeau Jean, carter, 127 Richardson, St R
 Marçeau Joseph, laborer, Napoléon, St S

Marçeau Louis, butcher, 160 King, St R
 Marçeau Louis, sawyer, 25½ St Gabriel, St R
 Marçeau Marcellin, tailor, 84 Little Champlain, L T
 Marçeau Miss Esther, teacher, 76 Latourelle, St J
 Marçeau Mrs. Etienne, 19 Fleurie, St R
 Marçeau Mrs. Louis, seamstress, 15 King, St R
 Marçeau Romain, joiner, 155 Richardson, St R
 Marchand Jean, engineer, 48½ St François, St R
 Marchand Louis, joiner, cor Jacques Cartier and Victoria, St S
 Marchaterre Mrs. Louis, 12½ St Gabriel, St L
 Marcotte Charles, custom house, 62 St John
 Marcotte François, sausage-maker, Albert, St S
 Marcotte François, sausage-maker, Massue, St S
 Marcotte François X., laborer, Hermine, St S
 Marcotte Gaspard, shoemaker, r 37 St Margaret, St R
 MARCOTTE JACQUES, foundry, 38 St Joseph, h 32½ Crown, St R
 Marcotte J.-Bte., laborer, 28½ Richmond, St J
 Marcotte J. Camille, dry goods, 18 Sous le Fort, L T
 Marcotte Jean Baptiste, 60 St John
 MARCOTTE LOUIS, blacksmith, 33½ St John
 Marcotte Miss Lea, seamstress, 7 St Gabriel, St R
 Marcotte Mrs. Edouard, St Henri, St S
 Marcotte Mrs. Jean Baptiste, 7 St Gabriel, St L
 Marcotte Phil. J., founder, 36½ St Joseph, St R
 Marcotte Pierre, founder, 23 St Joseph, St R
 Marcotte Thomas, laborer, Metcalfe, St S
 Marcotte Siméon, printer, 27 St George, St J
 Marcotte Zébirin, grocer, cor Latourelle and St Mary, St J
 Marcou Hector F., of Renfrew & Marcou, 19 St Ursule, U T
 Marcoux Edouard, joiner, f Caron, St R
 Marcoux Elie, cabinetmaker, cor Church and Richardson, St R
 Marcoux Elie, jun., mason, 139 Richardson, St R
 Marcoux Elie, sen., mason, 139 Richardson, St R
 Marcoux Eugène, boatman, 354 Champlain, L T
 Marcoux Eugène, clerk, 62 Latourelle, St J
 Marcoux Ferdinand, shoemaker, cor Bayard and St Jérôme, St S
 Marcoux François, mason, Joséphine, St S
 Marcoux François, ship carpenter, cor St Jude and Demers, St S
 Marcoux Gaspard, carpenter, 12 Ryland, St R
 Marcoux Gasp., carpenter, 356½ Champlain, L T
 Marcoux Jean Baptiste, clerk, cor Grant and St Joseph, St R
 Marcoux Joseph, cabinetmaker, 44 Little Sault au Matlot, L T
 Marcoux Joseph, laborer, 45½ Arago, St R
 Marcoux Joseph, of Marcoux & Labrègue, 27 Grant, St R
 MARCOUX & LABRÈQUE, undertakers, 65 St Joseph, St R
 Marcoux Maurice, trader, Hermine, St S
 Marcoux Maxime, boatman, 16 Scott, St L
 Marcoux Miss Sophie, 55 St Valier, St R
 Marcoux Mrs. Jean, trader, cor Colomb and Félix, St S
 Marcoux Mrs. Frédéric, 310 Champlain, L T
 Marcoux Napoléon, mason, Arthémise, St S
 Marcoux Théodore, carpenter, 33 Richmond, St J
 Marcoux William, policeman, 75 Scott, St L
 Marier Jos., of J. & T. Marier, 56 St Joseph, St R
 MARIER J. & T., hair dressers and perfumers, 7 St Nicholas, L T, and 56 St Joseph, St R
 Marier Miss Odile, milliner, 30½ St John
 Marier Mrs. Antoinette, 121 St Joseph, St R

- Marier Mrs. Charles, 37½ D'Aiguillon, St J
 Marier Onésiphore, joiner, 93 Latourelle, St J
 Marier Ths., of J. & T. Marier, 56 St Joseph, St R
MARINE HOSPITAL, L. Catiellier, M.D., resident physician, cor Dorchester and Panet, St R
 Marin Jérôme, laborer, 28 Fleurie, St R
 Marion Joseph, gardener, 110 Richelieu, St J
 Marmet Joseph, treasure department, 12 St Flavien, U T
 Marmet Mrs. Joseph, 1 St Famille, U T
 Marmion Henry, 13 Lachevrotière, St L
 Marois Alfred, clerk, 37 D'Aiguillon, St J
 Marois Damase, jun., carter, 63 Richelieu, St J
 Marois Damase, sen., carter, 107 St Olivier, St J
 Marois Elzéar, carter, 60 Richelieu, St J
 Marois Epiphane, trader, Napoléon, St S
 Marois Ferd., mason, cor Bayard and Colomb, St S
 Marois Grégoire, joiner, Arago, St S
 Marois Jean, laborer, 127 D'Aiguillon, St J
 Marois Joseph, laborer, Franklin, St S
 Marois Léville, butcher, Signal, St S
 Marois Louis, carter, Sauvageau, St S
 Marois Louis, trader, Arago, St S
 Marois Mrs. Joseph, seamstress, 127 D'Aiguillon, St J
 Marois Mrs. Pierre, 58½ Latourelle, St J
 Marois Nic., trader, cor Hamel and Albert, St S
 Marois Pierre, trader, 13 Arago, St R
 Marois Prisque, joiner, 43½ Richelieu, St J
 Marquis François, carter, Théophile, St S
 Marquis Frs. X., laborer, 9 Commissioners, St R
 Marquis Mrs. Pierre, 131 St John
 Marquis Pierre, laborer, 150 King, St R
 Marquis Régis, trader, Signal, St S
MARRIAGE LICENSE AGENCY, (Secty. of State Dept.), George T. Cary, issuer, city office, Mercury buildings, 2½ Fabrique, U T, h 90 St John
 Marsan Antoine T., clerk, 14 St Stanislas, U T
 Marsan Joseph D., rigger, cor Napoléon and Bayard, St S
 Marsan Louis, rigger, St Jérôme, St S
MARSDEN WILLIAM, M.A., M.D., physician and surgeon, cor St Ann and Treasure, U T
MARSH & JACQUES, boot and shoe makers, wholesale and retail, 2 Buade, U T
 Marsh rev. David, minister of Baptist church, 17 Buade, U T
 Marsh William A., of Marsh & Jacques, 17 Buade, U T
 Marshall John, laborer, 80½ Champlain, L T
 Marsolais Nap., shoemaker, 9 Bélar, St R
 Martel Adolphe, shoemaker, 14 Alfred, St R
 Martel Ambrose, baker, 30½ St Margaret, St R
 Martel Anselme, shoemaker, 33 Artillery, St L
 Martel Antoine, laborer, 83 Plessis, St L
 Martel Ang., bdg hse, Napoléon wharf, L T
 Martel Augustin, carter, 80 St Olivier, St J
 Martel Augustin, joiner, 78 St Olivier, St J
 Martel Charles, carter, 17 Coteau, St J
 Martel Charles, lumber merchant, opp Govt. fuel yard, St Paul, L T, h 51 D'Aiguillon, St J
 Martel Clément, trader, 61½ D'Aiguillon, St J
 Martel Elzéar, joiner, 49½ Arago, St R
 Martel Félix, carter, 36½ Richmond, St J
 Martel Gaspard, laborer, Aqueeduct, St S
 Martel George, barber, St Valier, St S
 Martel Honoré, carter, 11 Latourelle, St J
 Martel Isidore, carter, 19 Richmond, St J
 Martel J. Bte., carter, 34 Grant, St R
 Martel J. Bte., & Co., grocers, cor Craig and St François, St R
 Martel J. Bte., carpenter, 52 St Margaret, St R
 Martel J. Bte., secretary of Quebec harbor commissioners, cor Richelieu and St Eustache, St J
MARTEL JEAN BTE., chemist and druggist, 6 St John
 Martel Jean Bte., of J. Bte., Martel & Co., cor Craig and St François, St R
 Martel Joseph, baker, 20 Arago, St R
 Martel Joseph, carter, 7 Desfosés, St R
 Martel Joseph, clerk, 26 Ann, St R
 Martel Joseph, grocer, cor St Ambroise and St Mary, B V
 Martel Joseph, laborer, 1 St Gabriel, St L
 Martel Louis, jun., carter, 25 Richmond, St J
 Martel Louis, lumber merchant, cor St Paul and St Roch, L T, h 111 St John
 Martel Louis, saddler, 152½ St Valier, St R
 Martel Louis, sen., carter, 38 Richmond, St J
 Martel Mathieu, laborer, 2 St Mary, St J
 Martel Miss Euphroisine, Massue, St S
 Martel Miss Josephite, huckster, 60 St Antoine, St R
 Martel Miss Marelaine, trader, 127 St Joseph, St R
 Martel Mrs. Augustin, 37 D'Aiguillon, St J
 Martel Mrs. Bruno, 14½ Octave, St R
 Martel Mrs. Joseph, seamstress, basement Congregationist church, Dauphine, U T
 Martel Olivier, ginger beer, 50 Richelieu, St J
 Martel Pierre, joiner, 83 Queen, St R
 Martel Théop., laborer, 2 Claire Fontaine, St L
 Martel Victor, printer, 10 St George, St J
 Marticot Isaie, pilot, 42 King, St L
 Marticot Mag., shoemaker, 61 Richelieu, St J
 Martin Alfred, shoemaker, cor Ann and St Margaret, St R
 Martin Bernard, carter, off foot Craig, St R
 Martin Edouard, shoemaker, cor Boisseau and Lassalle, St S
 Martin Eugène, laborer, Napoléon, St S
 Martin Fabien, laborer, Hamel, St S
 Martin Ferd., carter, 3 Prévost, St L
 Martin Frs., carter, 6½ Artillery, St L
 Martin Frs., housekeeper, 20 St George, St J
 Martin Henry, grocer, cor St Julia and D'Artigny, St L
 Martin Jean, sawyer, 16½ Desfosés, St R
 Martin Jeremiah, laborer, 169 Champlain, L T
 Martin John, laborer, 37 Artillery, St L
 Martin Louis, laborer, r 13 Craig, St R
 Martin Louis, laborer, Metcalfe, St S
 Martin Louis, roofer, 86½ Fleurie, St R
 Martin Mrs. Jos., school teacher, St Thérèse, St S
 Martin Mrs. Robert, 6½ Prévost, St L
 Martin Phil., housekeeper, cor Délyny and St John, St J
 Martin Rémi, laborer, Hermine, St S
 Martin Terence, carter, 29 D'Artigny, St L
 Martin Wm., jun., clerk, 22 Des Prairies, St R
 Martin Wm., sen., clerk, 2 Des Prairies, St R
 Martineau Elie, lumber merchant, 58 St Joseph, St R
 Martineau Ferd., undertaker, St Valier, St S
 Martineau François, undertaker, 48 Prince Edward, St R
 Martineau Frs., shoemaker, Bedard, B V
 Martineau J. Bte., caulker, 33 St François, St R
 Martineau Jean L., hardware, 7 Desfosés, St R, h 8 Hamel, Rampart, U T
 Martineau J. Elie, hardware, 47½ St Joseph, h 37 King, St R
 Martineau Joseph, lumber merchant, cor St Paul and St Roch, L T, h 25 Commissioners, St R

ret, St R
harbor
Eustache,
druggist,
Co., cor
R
e and St
L
St J
aul and
t R
St J
J
Antoine,
ph, St R
St J
nt Con-
t, St J
e, St L
J
St J
St Mar-
t R
au and
St J
a and
R
n, L T
se, St S
and St
L
St R
Joseph,
St S
Prince
s, St R
St R
eph, h
St Paul
St R

Martineau Louis, grocer, 334 Champlain, L T
Martineau Miss Clémentine, seamstress, 3 Bar-
rack, U T
Martineau Michel, laborer, 8 Commissioners, St R,
Martineau Mrs. Eléonore, seamstress, 66 St
Peter, L T
Martineau Mrs. Joseph, 22 Queen, St R
Martineau Narcisse, joiner, 35 Richmond, St J
Martineau Pierre, carter, 144 Richardson, St R
MARTINEAU & THIBAudeau, grocers and
crocker, 11 and 13 Sous le Fort, L T
Martineau Thomas G., of Martineau & Thibaudeau,
13 Sous le Fort, L T
Martineau Timoléon, clerk, 61½ Richardson, St R
Martineau Zép., joiner, 25½ Commissioners, St R
Martinet Frs. X., fire brigade, 10 N D Des Anges,
St R
Masonic hall, cor Garden and St Lewis, U T
Masse Edouard, founder, 58 Latourelle, St J
Masse Juste, joiner, 3 Belair, St R
Masse Mrs. Eustache, 53½ Latourelle, St J
Masse Mrs. Hypolite, 36½ St Julia, St L
Masse Nar., carpenter, 8½ Abraham hill, St R
Masse Phil., carpenter, 59 Artillery, St L
Masse Prosper, stonecutter, 8 Abraham hill, St R
Massé Joseph, boatman, 297 Champlain, L T
Masson Ant., hotel, 64 St Joseph, St R
Masson Athanase, carter, 22 St Olivier, St J
Masson François, cooper, Hamel, St S
Masson Jean, joiner, 8½ Plessis, St L
Masson Joseph, carpenter, St Ursule, St S
Vasson Léon, carter, 30½ Richmond, St J
Vasson Louis, milkman, 69 Prince Edward, St R
Vasson Mrs. François, r 15 Richelieu, St J
Vasson Mrs. François, 95 Richelieu, St J
Vasson Mrs. Michel, 69 Richardson, St R
Vasson Mrs. Moïse, spinster, 22 Scott, St L
Vasson Paul T., shipping agent Richelieu
Company, Napoleon wharf, L T, h 4 Petit
Richmond, St J
Vasson Prisque, mason, 50 Richardson, St R
Mathieu Asbire, laborer, cor Napoleon and
Boisseau, St S
Mathieu Frs. X., laborer, 141 King, St R
Mathieu Jean, storeman, 55 Arago, St R
Mathieu Jos., carpenter, Hamel, St S
Mathieu Jos., joiner, 28 St François, St R
Mathieu Michel, carter, 33 St Olivier, St J
Mathieu Miss Marie, tailoress, 44 St Ann, U T
Mathieu Olivier, mason, 68½ D'Aiguillon, St J
Mathieu Pierre, butcher, Signai, St S
Mathison George, 39 St George, St J
Matte Antoine S., assessor and inspector of an-
atomy, 13 St Valier, St R
Matte Damien, butcher, 15 Scott, St L
Matte Edouard, clerk, 70 D'Aiguillon, St J
Matte Edouard, joiner, 69 Richelieu, St J
Matte Eustache, trader, cor St Olivier and Dé-
ligny, St J
Matte François, laborer, Hermine, St S
Matte Grégoire, 17½ St John
Matte Isidore, carpenter, 139 King, St R
Matte Isidore, trader, 3 St Claire, St J
MATTE JEAN BAPTISTE, notary, 17½ St John
Matte Joseph, butcher, cor St Ambrose and
Bedard, St S
Matte Joseph, butcher, St Valier, St S
Matte Joseph, laborer, Hermine, St S
Matte Joseph, ship carpenter, Albert, St S
MATTE JOSEPH O., grocer, 74 St John
Matte Mrs. Edouard, 70 D'Aiguillon, St J
Matte Narcisse, trader, cor Assurance and Hen-
derson, L T

Matthews Thomas J., policeman, 66½ D'Aigui-
llon, St J
Maugard Alfred, artist, 28 St John, U T
MAXHAM A. J., & CO., auctioneers and bro-
kers, and agents for Standard Life Insurance
Co., and Fire and Life London Assurance
Corporation, 3 St Peter, L T
Maxham Andrew J., of A. J. Maxham & Co., 29
Dalhousie place, U T
Maybrook George, rigger, 86 St Valier, St R
Mayes George, printer, 33 St Valier, St R
Mayes Mrs. Samuel, 151 Champlain, L T
Mayrand Joseph, hotel, Champlain market
place, L T
McAllister Daniel, laborer, r 225 Champlain, L T
McAllister John, blacksmith, 159 Champlain, L T
McAneeny David, confectioner, 73 St Paul, L T
McAnnally Owen, 18 Ferland, U T
McAvee Bernard, carter, 4 Prévost, St L
McAvoy Andrew, 50 Little Champlain, L T
McAvoy Michael, 71 Desfosés, St R
McAvoy Michael, of McAvoy & Onslow, cor
Desfosés and Craig, St R
McAVOY & ONSLOW, merchant tailors and
general clothing establishment, cor Desfosés
and Craig, St R, and 11½ Notre Dame, L T.
(See Adc.)
McCaffrey Hugh, 3 St Julia, St L
McCaffrey Patrick, laborer, 21 St Julia, St L
McCAGHEY, DOLBEC & CO., wholesale
dealers and importers of Parian statuary,
china, glass, earthenware and coal oil lamps,
24 St Paul, L T. (See Adc. on cover.)
McCaghey John, of McCaghey, Dolbec & Co.,
104 St John
McCall Andrew, carter, 60 Champlain, L T
McCall Mrs. Thomas, tavern, 129 Champlain, L T
McCall Patrick, laborer, 80 Champlain, L T
McCALL, SHEHYN & CO., wholesale dry
goods, Nun's buildings, 39 St Peter, L T
McCallum Archibald, chronometer depot and
watchmaker, Dean's buildings, 40 St Peter,
h cor St Peter and St Antoine, L T
McCallum Colin, 14 Ferland, U T
McCallum Colin J., bookseller, 40½ St John
McCALLUM DANIEL, brewer, 64 St Paul, L T,
h 4 Hamel, Rampart, U T
McCallum Daniel, jun., 4 Hamel, Rampart, U T
McCann Bernard, blacksmith, 13 Fleurie, St R
McCann James, timber swinger, 294½ Cham-
plain, L T
McCann John, laborer, r 163 Champlain, L T
McCann Miss Mary, 13 St Charles, L T
McCann Patrick, laborer, 9 Nouvelle, St L
McCarron Charles, clerk, 26 D'Aiguillon, St J
McCarron Nicholas, laborer, 48 Little Sault au
Matelot, L T
McCarthy James, laborer, 48 Little Sault au
Matelot, L T
McCarthy Jeremiah, laborer, 11 Prince Edward,
St R
McCarthy John, shoemaker, 8 Prince Edward,
St R
McCarthy Michael, laborer, 254 Champlain, L T
McCarthy Patrick, laborer, 61 St Joachim, St L
McCauley Mrs. Henry, 30 St Famille, U T
McCauley Thomas, moulder, 30 Desfosés, St R
McClish Alexander, laborer, 14 Drolet, St L
McClish Mrs. John, 106½ D'Aiguillon, St J
McClusky James, laborer, 346 Champlain, L T
McClusky Miss Jane, dressmaker, 1 St Croix, St L
McClutchey James, shipping agent, 5 Dalhousie,
L T

McCochrane John, laborer, 22 Artillery, St L
 McCONE JAMES, grocer, wine and liquor merchant, 48 St John, U T
 McCone James, laborer, 9 Claire Fontaine, St L
 McConnell And., clerk, 23 Lachevrotière, St L
 McConnell John H., trader, 41 D'Aiguillon, St J
 MCCONNEL MRS. THOMAS, fruit, fish, game and poultry depot, Finlay market place, h 1 Notre Dame, L T
 McCord Thomas, carpenter, 65 Desfossés, St R
 McCORD THOMAS, general merchant and dealer in new and second hand furniture, 87½ and 87¾ St Valier, St R
 McCORD THOMAS, law clerk to Quebec legislature, 12 Mount Carmel, Cape
 McCORKELL JAMES, baker, 57¼ St Joseph, St R, h 59 St Joseph, St R
 McCormick Michael, drayman, r 64 St Paul, L T
 McCormick Pat., laborer, r 161 Champlain, L T
 McCornaick Patrick, contractor, r 50 Grand Allée, St Lewis road
 McCullen Edward, policeman, 11½ St Croix, St L
 McCullen James, carter, 32½ St Julia, St L
 McCullen John, policeman, 59 Scott, St L
 McCutcheon William, culler, 25 King, St R
 McCutcheon William, laborer, 40½ Little Champlain, L T
 McDermott Patrick, laborer, St Valier, St S
 McDonald Donald, bookkeeper, 6 Sault au Matelot, L T
 McDonald George, 43 St Paul, L T
 McDonald Honore, boatman, Franklin, St S
 McDonald Michael, grocer, 43 St Paul, L T
 McDonald Miss Elizabeth, school teacher, 36 Artillery, St L
 McDonald William, laborer, 14 St Julia, St L
 McDONALD WILLIAM M., painter, glazier and paper hanger, 24 Buade, h 20 St Famille, U T
 McDonnell Mrs. Dennis, 20 St Augustin, St L
 McDonnell Mrs. James, 16 St Charles, L T
 McDonnell Mrs. Michael, tobacco shop, 10½ Mountain hill, L T
 McDougall William, pattern maker, 32 St Eustache, St L
 McElroy Mrs. John, laundress, 48½ Little Champlain, L T
 McEvoy Edward, laborer, 80½ Champlain, L T
 McEWAN JAMES P., merchant tailor and clothier, cor St Joseph and St Dominique, h 15 St Dominique, St R
 McEWEN PETER, cashier of Union Bank, bds St Lewis hotel, cor Haldimand and St Lewis, U T
 McFadden John, laborer, 22 St Croix, St L
 McFalls Alex., laborer, r 167 Champlain, L T
 McFarland Mrs. William, 3 St Peter, L T
 McGahan John, laborer, 4 Montcalm building, St Amable, St L
 McGAURAN REV. B., pastor of St Patrick's presbytery, f St Stanislas, U T
 McGee Arthur, laborer, 8 Canotterie hill, L T
 McGenty John, grocer, cor St Ignace and St Luke, St S
 McGie Daniel & Son, agents, 40 St Peter, L T
 McGie Daniel, of D. McGie & Son, 17 Rampart, U T
 McGilley Pat., laborer, 63 Richmond, St J
 McGolrick Jas, agent, 18½ Little Champlain, L T
 McGough Thomas, sailor, 7 Henderson, L T
 McGovern Mich., laborer, r 189 Champlain, L T
 McGowen Charles, laborer, 26 St Julia, St L
 McGowen John, laborer, 15½ Lachevrotière, St L
 McGrath Hugh, policeman, 26 St Julia, St L

McGrath John, laborer, 225½ Champlain, L T
 McGrath Miss Ann, tobacconist shop, 2 St John
 McGrath Mrs. James, r 195 Champlain, L T
 McGrath Wm., laborer, r 215 Champlain, L T
 McGratty Bernard, trader, 12 St Augustin, St L
 McGREEVY HON. THOMAS, M.P.P., office St Andrew's wharf, L T, h 19½ D'Auteuil, U T
 McGreevy Robert H., contractor, 149 St John
 McGrotty Miss Mary A., dressmaker, cor St Augustin and St George, St J
 McHarg William, policeman, 10 Artillery, St L
 McHenry Ths., laborer, 316 Champlain, L T
 McHugh And., milkman, Sauvageau, St S
 McHugh Hugh, custom house, 32 St Julia, St L
 McIntyre Daniel, 14 St Olivier, St J
 McIntyre Mrs. Nic., hotel, 43 Cul de Sac, L T
 McIntyre Mrs. Ths., trader, 6 Lacroix, L T
 McIver Mrs. James, 86 Richelieu, St J
 McKay John, timbertower, 294½ Champlain, L T
 McKay Mrs. Wm., trader, 218 Champlain, L T
 McKEE JOHN, D.D.S., L.D.S., surgeon dentist, 16 St Ann, U T
 McKegnie Mich., laborer, 158½ Champlain, L T
 McKegnie Mrs. John, 158 Champlain, L T
 McKenna Ed., laborer, 85 Scott, St L
 McKenna James, laborer, 53 St Eustache, St L
 McKenna John, 52 Artillery, St L
 McKenna John, milkman, 45 St Eustache, St L
 McKenna Mrs. James, r 13 St Famille, U T
 McKenna William, 65 Richmond, St J
 McKenzie Charles, 6 St Denis, Cape
 McKenzie John, stonemitter, 21½ St Julia, St L
 McKenzie William, tailor, 1 Couillard, U T
 McKeon John, grocer, cor St Luke and St Ursule, St S
 McKeon Mrs. Patrick, r 223 Champlain, L T
 McKiechan Mrs. Robert, 2½ Nicholas, L T
 McKillop Alexander, machinist, cor Carleton and Arsenal, U T
 McKinnon Michael, butcher, St Valier, St S
 McKnight Mrs. Jn., tavern, 197 Champlain, I T
 McKNIGHT P. W., coachmaker and trimmer, 19½, h 19, St Stanislas, U T
 McCutcheon William, 25 King, St R
 McLaughlin Frs., grocer, 200 Champlain, L T
 McLaughlin Mark, ship chandler, 22 St Peter, I T
 McLAUGHLIN TERENCE, grocer, cor St Amroise and St Valier, St S
 McLean Alexander, laborer, 40½ Little Champlain, L T
 McLean James, grocer, 104 St George, St J
 McLean Pierre, culler, 32 Latourelle, St J
 McLennan Alexander, sailor, 33½ St Paul, L T
 McLennan James, laborer, 8 St Croix, St L
 McLeod Donald R., commission merchant and ship broker, 3 St Peter, L T, h 13 St George, U T
 McLeod John W., chemist, 3½ Palace, U T
 McLeod Roderick, chemist, 24 Fabrique, h 25½ St Ann, U T
 McLimont Miss Christina, 18 Clapham terrace, Grand Allée, St Lewis road
 McLimont Mrs. Andrew, 18 St Famille, U T
 McLIMONT WILLIAM, wholesale dry goods, 14 Arthur, h St Foye road
 McMahon John, laborer, 38 St Julia, St L
 McMahon Mrs. James, 42 St Dominique, St R
 McMahon Pat., laborer, r 109 Champlain, L T
 McMahon Thomas, laborer, 156½ Champlain, L T
 McManus Mich., boatman, 7 Dalhousie, L T
 McManus Mrs. James, hotel, 33½ St Paul, L T
 McMillan Hugh F., bucker, 4 Ferland, U T

McMillan Martin, storeman, 47 St Dominique, St R
 McMILLAN PETER, wholesale grocer, Hunt's wharf, St Antoine, L T, h 12 Fleurie, St R
 McMULLIN JOHN, boot and shoe maker, 21 Desfossés, St R
 McNair, Mrs. John, 34 Richelieu, St J
 McNair Robert, laborer, 3 Ramsay, L T
 McNamara Abraham, r 8 Nouvelle, St L
 McNamara Charles, laborer, 10 Grant, St R
 McNamara Michael, steamboat proprietor, 11 St James, L T
 McNamara P., laborer, 18 Little Champlain, L T
 McNamee Dan., trader, 20½ Little Champlain, L T
 McNulty John, bailiff, 60 Scott, St L
 McPherson Miss Margaret, dressmaker, 7 Couillard, U T
 McPherson Mrs. William, 33 St Paul, L T
 McQUARRIE REV. A. ALEXANDER N., B.A., professor of mathematics, cor St Ursule and Dauphine, U T
 McQuillan Mrs. John, 294 Champlain, L T
 McQuillan Mrs. John, 376 Champlain, L T
 McQuillan Robert, saddler, 68 St Paul, L T
 McSheehan Ths., laborer, 27½ Little Champlain, L T
 McSweeney Daniel M., teacher, 11 Laval, U T
 McTaggart Arch., laborer, 3 Grant, St R
 McTaggart Mrs. John, 32 Little Champlain, L T
 McVey Mrs. James, nurse, 8½ St Amable, St L
 McWilliam Mrs. George, 75 St John
 McWILLIAM WILLIAM, confectioner, 52 St John, and 7 Fabrique, U T
 McWilliams Alexander, laborer, 4 St Julia, St L
 McWilliams Arthur, custom house, 3½ Ramsay, L T
 McWilliams Mrs. Alexander, seamstress, 5½ St Julia, St L
 Meade George, clerk, cor St Eustache and St Julia, St L
 MEADE HENRY G., joiner and undertaker, 1 Des Angles, U T, h 21½ Richelieu, St J
 Meadows Francis, servant, 47 St Eustache, St L
 Mearns Walter, brewer, 4 St Valier, L T
 Mears Geo. C., photographer, 40 St John, U T
 Mecteau A., carpenter, 263 Champlain, L T
 Mecteau Hon., carpenter, 273 Champlain, L T
 Mecteau Mrs. Jean, trader, 364 Champlain, L T
 Mederschien Chs., crockery, St Valier, St S
 Medley Edward, laborer, 53 St Paul, L T
 Medley William H., barber, 5 Garneau, U T
 Megantic Mining Co., George Veasey, secretary, Gowen's building, 8 St Peter, L T
 Meiklejohn Charles, messenger, St Foye road
 Meiklejohn James, clerk, 11 Rampart, U T
 Meiklejohn Miss Jessie, 37 Coteau, St J
 MEILLEUR JEAN BAPTISTE, M.D., LL.D., deputy provincial registrar, 18 Couillard, U T
 Meloche Ant., telegraph repairer, 2 Desfossés, St R
 Ménard André, joiner, 22 St Joseph, St R
 Ménard Cyrille, laborer, r 64 St Paul, L T
 Ménard Damase, cabinetmaker, cor St Flavien and St Germain, St S
 Ménard François, boatman, 3 Burton, St L
 Ménard Frs., bookkeeper, 64 St Paul, L T
 Ménard Frs., joiner, 50 Arago, St R
 Ménard Mrs. André, 28 Crown, St R
 Ménard Pierre, boatman, St Flavien, St S
 Ménard Pierre, laborer, Albert, St S
 Ménard Prudent, laborer, 4 St Joseph, St R
 Ménard Samuel, laborer, Hermine, St S
 Méquenne Frs X., laborer, Hermine, St S
 Méquenne Louis, sailor, Demers, St S

MERCANTILE RESTAURANT, T. Carr, proprietor, 4½ Sault au Matelot, L T
 Merchant Alfred, policeman, cor Artillery and St Augustin, St L
 Mercier Augustin, laborer, 71 King, St R
 Mercier Charles, carpenter, Bagot, St S
 Mercier Ed., carpenter, 110½ Richelieu, St J
 Mercier François Xavier, cabinetmaker, cor King and St Anselme, St R
 Mercier Frs., laborer, 36 Arago, St R
 Mercier George, clerk, 56½ Craig, St R
 Mercier Gilbert, carter, 94 St Olivier, St J
 Mercier Honoré, hotel, 8 Arthur, L T
 Mercier Hubert, joiner, 110½ St François, St R
 Mercier Jean, laborer, Hare Point, foot Dorchester, St R
 Mercier Jean, shoemaker, 112 St François, St R
 Mercier Joseph, laborer, Hermine, St S
 Mercier Joseph, pilot, 3½ Henderson, L T
 Mercier Léon, laborer, Hamel, St S
 MERCIER LOUIS J., tinsmith and naval lamp maker, 39 St Paul, L T, h 12 Latourelle, St J
 Mercier Michel, laborer, St Valier, St S
 Mercier Mrs. Charles, 23 Scott, St L
 Mercier Mrs. Joseph, 61 Desfossés, St R
 Mercier Mrs. Jos., cor King and Dorchester, St R
 Mercier Mrs. Nap., laundress, 15 N D Des Angles, St R
 Mercier Nap., salesman, 37 St Joseph, St R
 Mercier Napoléon, laborer, 9 Alfred, St R
 Mercier Pierre, carter, cor St Dominique and St Margaret, St R
 Mercier Pierre, sailor, Demers, St S
 Mercier P. Octave, furrier, 80½ D'Aiguillon, St J
 Mercier Théop., laborer, 31 Dorchester, St R
 MEREDITH HON. WILLIAM C., chief justice of Superior Court, 11 St Ursule, U T
 Messy Mrs. Jesse, 17 St Peter, L T
 Métayer Mrs. Edouard, seamstress, 76 Prince Edward, St R
 Methodist Sunday school, 83½ St Valier, St R
 Méthot Philéas, shoemaker, St Valier, St S
 Métivier Damase, laborer, cor Sutherland and Latourelle, St J
 Métivier François, sawyer, St Flavien, St S
 Métivier Frs. X., custom house, 22 St Angèle, U T
 Métivier J.-Bte., trader, St Germain, St S
 Métivier Louis, laborer, 75 Latourelle, St J
 Métivier Ludger, shoemaker, 59 St Margaret, St R
 Métivier Michel, salesman, 9½ St Joseph, St R
 Métivier Miss Joséphine, 6 St Stanislas, U T
 Métivier Miss Marie, 6 Ferland, U T
 Meunier Ant., carpenter, 61½ Richelieu, St J
 Meunier Ferd., carpenter, 9 Sutherland, St J
 Meunier Pierre, carter, f St Michael, St L
 MICHAUD A., & CO., insurance agents and brokers, 13 Arthur, L T
 Michaud Arthur, advocate, of A. Michaud & Co., bds at St Lewis hotel, U T, and Lévis in summer
 Michaud Aug., laborer, 83 St Valier, St R
 Michaud Benj., laborer, 6½ Henderson, L T
 Michaud Charles B., notary, 24 Church, St R
 Michaud Fabien, laborer, Franklin, St S
 Michaud Henri, St Ursule, St S
 Michaud J.-Bte., baker, 9 Richardson, St R
 Michaud Jos., salesman, 57½ Queen, St R
 Michaud Léon, laborer, 10 St Nicholas, L T
 Michaud Louis, laborer, 9½ Henderson, L T
 Michaud Mrs. Damase, 58 St Paul, L T
 Michaud Mrs. Joseph, saddlery store, 37 and 37½ Craig, St R

Michaud Pierre, laborer, 49½ Fleurie, St R
 Michaud Ths., bookbinder, 6 St Joseph, St R
 Michaud Trefflé, carrier, St Valier, St S
 Michaud William H., chief messenger of City corporation, cor St Lewis and St Ursule, U T
 MICHEL JEAN P., baker, 75 St Valier, St R
 Michon Etienne, hardware, 59 St Peter, L T, h 18½ Couillard, U T
 MIDDLETON & DAWSON, booksellers and stationers, Shaw's building, f Mountain hill, L T. (See Adv.)
 MIDDLETON ROBERT, editor and co-proprietor of the Quebec Gazette, 89 St John
 Mignault Alphonse, laborer, 194 Latonrelle, St J
 Mignault Stanislas, laborer, 14 Stewart, St R
 Migner Adolphe, shoemaker, 46 St Olivier, St J
 Migner Octave, shoemaker, cor Dorchester and Commissioners, St R
 Milaire Alfred, cutter, Parent, St S
 Milaire André, boatman, 352½ Champlain, L T
 Milaire Edouard, turner, Hermine, St S
 Milaire Ferdinand, shoemaker, cor Sutherland and Richelieu, St J
 Milaire Jac., confectioner, Jacques Cartier, St S
 Milaire Jacques, cabinetmaker, cor Jacques Cartier and Albert, St S
 Milaire Joseph, laborer, 362 Champlain, L T
 Milaire Mrs. Ferd., trader, 323 Champlain, L T
 Milaire Mrs. Frs., r 79 Desfossés, St R
 Milaire Mrs. Louis, trader, 145 Richardson, St R
 Milaire Pierre, ship carpenter, 313 Champlain, L T
 Milaire Thomas, carter, 321 Champlain, L T
 Miles Henry H., D.C.L., LL.D., 3 Richmond sq, Wolfe off Salaberry, St L
 Milhomme Jacques, shoemaker, 39 Coteau, St J
 MILITIA OFFICE, lieut. col. L. A. Casault, deputy adjutant general of militia, 9 St Lewis, U T
 Militia store office, Capt. F. Lampson, storekeeper, district No. 7, old Royal Engineer office, head of St Lewis, U T
 Millar James, stevedore, 5 Dalhousie, L T
 Miller Arch., laborer, 21½ St Julia, St L
 Miller George, cutter, St Valier, St S
 Miller James, teacher, 3 St Margaret, St R
 Miller John, laborer, 12 St Michael, St L
 Miller John, moulder, 18½ St Michael, St L
 Miller Mathias, teacher, r Morrin college, St Stanislas hill, entry on St Ann, U T
 MILLER MATTHEW, counting house, stationer and bookbinder, 42 St Peter, L T, h 4 D'Aiguillon, St J
 Miller Mrs. Jas., cor Richelieu and St Mary, St J
 Miller Pierre, clerk, 62 St François, St R
 Miller William H., clerk, 22 D'Artigny, St L
 MILLER WILLIAM, 1 D'Artigny, St L
 Miller W. James, advocate, 63 St Peter, L T, h 38 Desfossés, St R
 Milloy James, laborer, 142½ Champlain, L T
 Mills Frederick W., professor of music, 33 St Ursule, U T
 Mills Ths. M., of Beling & Lamotte, 57 St John
 Milne Ths., rubber worker, 7½ St Joseph, St R
 Mimandre Ed., laborer, Prince of Wales, B V
 Mince Frederick, artist, 21½ Coteau, St J
 Mingeaud Arthur, sculptor, 50 Desfossés, St R
 Minguy Benj., blacksmith, 129 Richardson, St R
 Minguy Ed., confectioner, 105 St Joseph, St R
 Minguy Flavien, clerk, St Valier, St S
 Minguy George, painter, Franklin, St S
 Minguy Joseph, joiner, 77½ Scott, St L
 Minguy Mrs. Matthew, 4 St Helen, U T

Minguy Nar., blacksmith, 75 D'Aiguillon, St J
 Minguy Nar., confectioner, St Valier, St S
 Minguy Nar., confectioner, Demers, St S
 Minguy Pierre, joiner, 12 C. G. Stewart, St L
 Minguy Pierre A., saddler, 23½ St John
 Mitchell Miss Mary, dressmaker, 8 St John
 Mitchell Samuel, trader, 5 St John
 Mitron François, caulker, 11 Smith, St R
 Modler Robt., gaol guard, 43 D'Artigny, St L
 Moffatt Peter D., M.R.C.S.L., physician and surgeon, 3 Mountain hill, L T
 Moffatt Robt., carter, 41 Lachevrotière, St L
 Moffatt William, clerk, 83 St John
 Moffett Alexandre, inspector, St Valier, St S
 Moffett Alfred, butcher, 97 St Olivier, St J
 Moffett Félix, tanner, 105 St Valier, St R
 Moffett Felix, veterinary surgeon, cor Church and St Margaret, St R
 Moffett J.-Bte., butcher, 99 St Olivier, St J
 Moffett Joseph, baker, 10 St Helen, St R
 Moffett Louis, 34 Ann, St R
 Moffett Louis, ship carpenter, 87½ St Olivier, St J
 Moffett Théodore, watchmaker, 50 Richelieu, St J
 Moisan Alfred, cabinetmaker, 18 St George, St J
 Moisan Ant., laborer, 1 Ancien Chantier, L T
 Moisan Antoine, laborer, 11½ St James, St L
 Moisan Charles, saddler, Ovide, St S
 Moisan Ed., carpenter, 80 Commissioners, St R
 Moisan Ed., grocer, cor Caron and N D Des Anges, St R
 Moisan Elzcar, caulker, 50 Craig, St R
 Moisan François, laborer, r 269 Champlain, L T
 Moisan Gédéon, carpenter, 72 King, St R
 Moisan Jacques, baker, 78 Latonrelle, St J
 Moisan Jean A., grocer, cor Artillery and St Michael, St L
 Moisan Jean, joiner, cor Lachevrotière and Artillery, St L
 Moisan Jean X., stepmaker, St Bonaventure, St S
 Moisan Joseph, grocer, 534 Latonrelle, St J
 Moisan Laurent, sculptor, 95 St Olivier, St J
 Moisan Louis, architect, 94 St Helen, St R
 Moisan Louis, laborer, 134 St Gabriel, St L
 Moisan Louis, laborer, 94½ St Joseph, St R
 Moisan Louis, laborer, cor Grant and St Margaret, St R
 Moisan Louis, shoemaker, St Valier, St S
 Moisan Michel, laborer, St Ann, St S
 Moisan Michel, laborer, 52 Queen, St R
 Moisan Mrs. Etienne, 32 St Gabriel, St R
 Moisan Napoléon, joiner, 49 Richmond, St J
 Moisan Olivier, printer, 52½ St Olivier, St J
 Moisan Pierre, carter, 5 Scott, St L
 Moisan Pierre, laborer, cor St Michael and Artillery, St L
 Moisan Ths., gaol guard, 2½ Lachevrotière, St L
 Moisie Iron Co., John Laird, agent, St Lawrence chambers, 12 St Peter, L T
 Moline Pierre, rigger, 59 Desfossés, St R
 Molloy Andrew, laborer, 290 Champlain, L T
 Molloy Edward, laborer, 15 Lachevrotière, St L
 MOLONY THOMAS, advocate, 35 St Ann, U T, h 7½ D'Aiguillon, St J
 Monaghan John, 20½ Lachevrotière, St L
 Monaghan John, laborer, Hamel, St S
 Monaghan John, tavern, 6 Craig, St R
 Monaghan Miss Jane, spinster, cor Jupiter and St Gabriel, St L
 Monaghan Mrs. Bernard, trader, 220½ Champlain, L T
 Monaghan Mrs. John, grocery, cor Artillery and Lachevrotière, St L
 Monarque Mrs. Joseph, shoemaker, St Helen, B V

MONTREAL TELEGRAPH COMPANY.

Incorporated 1847.

HEAD OFFICE: MONTREAL.

President, SIR HUGH ALLAN.—Secretary, JAMES DAKERS.

Capital, \$1,250,000. - - - Miles of Line, 15,000. - - - Number of Offices, including Branch Offices, 800.

Tariff, between Places in CANADA not more than 12 miles apart, 15 cents for 10 Words, and 1 cent for each additional Word. Tariff to all other Places on this List 25 cents for 10 Words, and 1 cent for each additional Word. This Company connects with all parts of the United States, Maritime Provinces, and with Cables to Europe, Cuba, &c.

OFFICES IN QUEBEC:

MAIN OFFICE, Telegraph Buildings, 25 St. Peter Street—BRANCH OFFICES—Music Hall adjoining St. Louis Hotel—Stadacona Hotel, Palace Street.

LIST OF OFFICES. June, 1872.

Offices marked thus * are Summer Offices.

Abercorn.....	Q.	Belle River.....	O.	Brudenel.....	O.	Clintonville.....	N.Y.
Abercorn Station.....	Q.	Belleville.....	O.	Brush's Mills.....	N.Y.	Coaticook.....	Q.
Acton.....	Q.	Belleville G.T.R.....	O.	Brush's Pond.....	Me.	Cobourg.....	O.
Acton G.T.R.....	Q.	Bella Corner.....	N.Y.	Buckingham.....	Q.	Cobourg G.T.R.....	O.
Adams.....	N.Y.	Bellefleur.....	Q.	Burdouche.....	N.B.	Colborne.....	O.
Adams Centre.....	N.Y.	Bellevue.....	Q.	Buffalo.....	N.Y.	Colborne G.T.R.....	O.
Agincourt.....	O.	Berlin.....	O.	Burke.....	N.Y.	Coldwater.....	O.
Ailsa Craig.....	O.	Berlin G.T.R.....	O.	*Cacoma.....	Q.	Collingwood.....	O.
Ainleyville.....	O.	Berlin Falls.....	N.H.	Caledonia.....	O.	Collingwood Stn.....	O.
Alexandria.....	O.	Berthier.....	Q.	Camasche.....	O.	Collins Bay.....	O.
Alexandria Bay.....	N.Y.	Berthier.....	Q.	Campbell.....	O.	Comburnhire.....	O.
Albanburg.....	Q.	Bethany.....	Q.	Campbell Ford.....	N.B.	Compton.....	Q.
Almonte.....	O.	Bethel.....	Me.	Candfield.....	O.	Concession.....	Q.
Alton.....	O.	Bic.....	Q.	Cannington.....	O.	Copenhagen.....	N.Y.
Altona.....	N.Y.	Black Brook.....	N.Y.	Canston.....	N.Y.	Corsetown.....	O.
Amberley.....	O.	Black Cape.....	Q.	Cape Cove.....	Q.	Cornwall.....	O.
Amherstburg.....	O.	Blacklands.....	N.B.	Cape Rosier.....	Q.	Cornwall G.T.R.....	O.
Ancaster.....	O.	Black River.....	Q.	*Cape Rouge.....	Q.	Corunna.....	O.
Angus.....	Q.	Blackburn.....	Q.	Cape Vincent.....	N.Y.	Creston G.T.R.....	Q.
Antwerp.....	N.Y.	Blenheim.....	O.	Carapette.....	N.B.	Crofton Landing.....	Q.
Appin.....	O.	Bloomington.....	N.Y.	Carleton.....	Q.	Cote St. Paul.....	Q.
Arkona.....	O.	Blooval.....	O.	*Carleton Whf.....	Q.	Cowansville.....	Q.
Arnprior.....	O.	Blyth.....	O.	Carleton Place.....	O.	Cowansville Station.....	Q.
Arthabaska.....	Q.	Boisbaygon.....	O.	Carleton Place.....	O.	Craighurst.....	Q.
Arthabaskaville.....	Q.	Bolton.....	O.	Carleton.....	O.	Craig's Road.....	Q.
Arthur.....	O.	Bombay 4 Corn'rs.....	N.Y.	Carp.....	O.	Cremore.....	O.
Assamunguan.....	Q.	Bonaventure.....	Q.	Carson Brook.....	Q.	Crown Point.....	N.Y.
Aston.....	Q.	*Bord A Plouffe.....	Q.	Carthage.....	N.Y.	Crofton.....	O.
Aulaville.....	Q.	Boucherville.....	Q.	Castleton.....	O.	Dalhousie.....	N.B.
Aulaville Station.....	O.	Bowmansville.....	Q.	Cawgnawaga.....	Q.	Danmemora.....	N.Y.
Aurore.....	O.	Bowmanville.....	O.	Censapic.....	Q.	Danville.....	Q.
Aurore Station.....	O.	Bradford.....	O.	Cayuga.....	O.	Danville Junct.....	Me.
Ansable Forks.....	N.Y.	Bradford Station.....	O.	Centreville.....	O.	Davenport.....	O.
Ayers Flats.....	Q.	Brantford.....	O.	Centreville.....	N.Y.	Deer River.....	N.Y.
Aylmer.....	Q.	Brantford.....	O.	Chambly.....	Q.	De Kalb Junct.....	N.Y.
Ayr.....	O.	Brantley.....	Q.	Champlain.....	Q.	Delaware.....	Q.
Baden.....	O.	Brampton.....	O.	Chateaugay.....	N.Y.	Derby Line.....	Vi.
Bakers.....	N.Y.	Brampton G.T.R.....	O.	Chatham.....	N.B.	Des Juchims.....	Q.
Balantynes.....	O.	Brantford G.T.R.....	O.	Chatham.....	O.	Des Rivières.....	Q.
Baltimore.....	Q.	Brasher Falls.....	N.Y.	Chatsworth.....	O.	Detroit.....	Mich.
Bangor.....	N.Y.	Breidau.....	O.	Chaudiere Junct'n.....	Q.	Dexie.....	N.Y.
Barabois.....	Q.	Bridgport.....	Q.	Chaudiere Junct'n.....	Q.	Dickinson's Land'g.....	O.
Bark Lake.....	O.	Bridgewater.....	Q.	Chamont.....	N.Y.	Dickinson's Ldg Stn.....	Q.
Barric.....	O.	Brighton.....	Q.	Chester.....	N.Y.	Dou.....	Q.
Bath.....	O.	Brighton G.T.R.....	Q.	Chesla.....	Q.	Doucet's Landing.....	Q.
Bathurst.....	N.B.	Brighton.....	O.	Chippawa.....	O.	Douglas.....	O.
Bathurst.....	Q.	Brighton G.T.R.....	Q.	Church's Falls.....	O.	Douglasville.....	Q.
Bayfield.....	Q.	Bristol.....	Q.	Clarendon Centre.....	Q.	Drayton.....	O.
Bayshore.....	Q.	Brockville.....	Q.	Clarkburg.....	O.	Dresden.....	O.
Beachville.....	O.	Brockville G.T.R.....	Q.	Clayburg.....	N.Y.	Drummond.....	O.
Beaconsfield.....	Q.	Brome.....	Q.	Clifton.....	N.Y.	Drummondville.....	Q.
Beaconsfield.....	Q.	Brome Corner.....	Q.	Clifton.....	N.B.	Drummondville.....	Q.
Beaumont.....	Q.	Brompton Falls.....	Q.	Clifton.....	O.	Dunsmuir.....	O.
Beauséjour.....	Q.	Brooklin.....	O.	*Clifton House.....	O.	Dundas.....	O.
Beauséjour.....	Q.	Brownville.....	N.Y.	Clinton.....	O.	Dundee.....	Q.
Belle Ewart.....	O.	Brownville.....	N.Y.	Clinton Mills.....	N.Y.	Dunham.....	Q.

MONTREAL TELEGRAPH COMPANY.—Continued.

Offices marked thus * are Summer Offices.

Dunville O	Henderson N.Y.	Marmora O	Orangeville O
Durham O	Heron N.Y.	Martins N.Y.	Orillia O
East Franklin Vt.	Hespeler O	Martinsburg N.Y.	Orms town O
East Sandy Creek N.Y.	Hillsdale O	Maskinonge O	Orono O
East Templeton Q.	Hillsdale O	Massena N.Y.	Osgoode O
Ecclewell O	Hogansburg N.Y.	Matine Q.	Oshawa O
Edwards N.Y.	Holland's Landing O	Ma apedia Q.	Oshawa G T R O
Edwardsburg O	Holland O	Meadow O	Oswego O
Edwardsburg T R O	Hull Q.	Meadow O	Ottawa O
Eganville O	Hunters-town Mills Q.	Meaford O	Ottawville O
Egmondville Q.	Huntingdon Q.	Mechanic Falls Me.	Owen Sound O
Elgin O	Ingersoll O	Melbourne O	Oxford Me.
Elizabethtown N.Y.	Invermay O	Merriton Q.	Oxford O
Elmira O	Irish Creek O	Melochville O	Palos Q.
Elmira O	Iroquois O	Merrickville O	Palsey O
Elm O	Island Pond Vt.	Metcalfe O	Pakenham O
Elm O	Isle Verte Q.	Metcalfe's Mills Q.	Papineauville O
Erin O	Joliette Q.	Metis (Grand) Q.	Paris G T R O
Ernestown O	Kamouraska Q.	Mexico N.Y.	Paris G W R O
Essex N.Y.	Kars O	Milan N.H.	Paris Town O
Etchevin Q.	Keesville N.Y.	Millford O	Parke Hill O
Eyars Mills N.Y.	Kempville O	Millbrook O	Parke Hill Station O
Exeter O	Kempville Station O	Millbrook Station O	Parsons N.Y.
Falmouth Me.	Kenmore O	Mill Cove O	Parsons O
Farmersville O	Kinburn O	Mill Roches O	Paul Smith's N.Y.
Farnham Q.	Kincardine O	Mill Point O	Peche Q.
Farran's Point Q.	King O	Milton O	Pembroke O
Father Point Q.	Kingston N.F.	Mission Point Q.	Pencanguishene O
Fenelon Falls O	Kingston O	Mitchell O	Peninsula Gaspe Q.
Fergus O	Kingston G T R O	Mohr's Corners O	Perce Q.
Fingal O	Kilmour O	Milton O	Perce O
Fonthill O	Knapps N.Y.	Mono Mills O	Perth O
Forest N.Y.	Knowlton Q.	Montbello Q.	Perth N.Y.
Forrest Q.	Komoka Q.	Montreal Q.	Petersboro O
Fort Covington N.Y.	La Baie Q.	Moore's Junct'n N.Y.	Petersburg O
Port Erie O	Laclade Q.	Moore O	Petewawa O
Fox River Q.	Lachine Q.	Morley N.Y.	Petrobia O
Frankford O	Lachine Junction Q.	Morrisburg Centre N.Y.	Philadelphia N.Y.
Franklin Q.	Lachute Q.	Morrisburg O	Phillipsburg O
Freelighsburg Q.	Lacelle Q.	Morrisburg Station O	Pictou O
Freuchman's Bay Q.	Lakefield Q.	Morton O	Pierrep't Manor N.Y.
Galt O	Lake Metapedia Q.	Moulinette O	Pierreville Mills Q.
Gamanoque O	Lambton O	Mount Brydges O	Pierreville Village Q.
Gamanoque G T R O	Lanark O	Mount Forrest O	Pianet-geuet Q.
Garden Island O	Lancaster O	Napanee O	Pittsburg N.Y.
Gaspe Q.	Lansdowne O	Napanee G T R O	Platteville O
Gathens Point Q.	Laurier Q.	Newboro O	Plattsburgh N.Y.
Georgetown Q.	L'Assomption Q.	Newbury O	Pointe Claire Q.
Georgetown G T R O	Lawrence N.Y.	Newbury O	Point Fortune Q.
Georgeville Q.	Lefroy Q.	New Carlisle Q.	Point Lévis Q.
Gilead N.H.	Leith O	Newcastle O	Point St Peter Q.
Gifford O	Lennoxville Q.	Newcastle G T R O	Portage du Fort Q.
Gilead O	L'Epiphanie Q.	Newcastle N.H.	Port Burwell Q.
Glanester O	Leschville Q.	New Edinburgh Q.	Port Credit O
Goderich O	Levis Q.	New Gloucester Me.	Port Colborne O
Goderich Station O	Linehouse O	New Hamburg O	Port Dalhousie O
Goodwood O	Lindsay O	New Haven N.Y.	Port Daniel Q.
Gorham N.H.	Lisbon N.Y.	*New Liverpool Q.	*Port Darlington O
*Gould's Landing O	L'Islet Q.	New Lowell O	Port Dover O
Gouverneur N.Y.	Listowell O	Newmarket O	Port Eglar O
Grafton O	Londesborough O	Newmarket Station O	Port Henry N.Y.
Grafton Station O	Loudon O	Newport Q.	Port Hope O
Granby Q.	Londou G T R O	New Richmond Q.	Port Hope G T R O
Grand Grève Q.	Longwood O	Newry O	Port Huron Mich.
Grand River Q.	L'Original O	Newtonville O	Portland Me.
Granton O	Low Q.	Niagara O	Portland G T R Me.
Greenwood O	Lowville N.Y.	Nicolet Q.	Portaufr Q.
*Greenville O	Luceau O	Norfolk N.Y.	Port Burwell Q.
Greenville Station Q.	Ludden O	North O	Port Credit O
Griffin's Cove Q.	Lucknow O	North Stratford N.H.	Port Rowan O
Grimsby O	Lyn O	North Troy Vt.	Port Ryerse O
Guelph O	Lyn G T R O	Northumberland N.H.	Port Stanley O
Guelph G T R O	Lynden O	North Yarmouth Me.	Port Union O
Hadow Cove Q.	Madisco N.B.	Norton Mills Vt.	Port Wadby O
Hamburg Station O	Madoc O	Norton Pond Vt.	Portaufr Q.
Hamilton O	Madrid N.Y.	Norval O	Portaufr Q.
Hanover O	Madrid Depot N.Y.	Norwich O	Port Robinson O
Harrsburg O	Magog Q.	Norwood O	Port Rowan O
Harrington O	Maitland O	Nottawa Q.	Port Ryerse O
Harwood O	Mallorytown O	Nouvelle Q.	Prescott Junction O
Hastings O	Mallone N.Y.	Oakville O	Prescott Wharf O
Hawkeock O	Malton O	Odessa O	Preston O
Hawkesbury O	Manchester Q.	Ogdensburg N.Y.	Prince Albert O
Hawkesbury Mills O	Manville N.Y.	Old Springs O	Princeton O
Hawkesstone O	Manville N.Y.	Old Durham Q.	Quebec Q.
Helena N.Y.	Mansonville Q.	Omar N.Y.	Quebec Q.
Helena Q.	Maris Q.	Omence O	Queensville O
Henningsford Q.	Markham Q.	Omence Station O	Quito Q.

MONTREAL TELEGRAPH COMPANY.—Continued.

Offices marked thus * are Summer Offices.

Raymondville..... N. Y.	Smith's Falls..... O	St Ours..... Q	Waddington..... N. Y.
Redford..... N. Y.	Smith's Mills..... O	St Paschal..... Q	Walkererton..... O
Redwood..... N. Y.	Soixante..... Q	Statford..... Q	Walkerville..... O
Renfrew..... O	Sombra..... Q	Stratford G. T. R..... O	Wallacaburg..... O
Rensselaer Falls..... N. Y.	Somerseset..... Q	Strathroy..... O	Walton..... O
*Repentigny..... Q	Sorel..... Q	Strathroy Station..... O	Wardville..... O
Riceville..... Vt.	Southampton..... O	Streetsville..... Q	Warkworth..... O
Riehuberto..... N. B.	South Bay..... O	St Romuald..... Q	Warwick..... Q
Riechland..... N. Y.	South Bolton..... Q	St Scholastique..... Q	Waterdown..... O
Richmond..... Q	South Durham..... Q	St Thomas..... Q	Waterford..... O
Richmond Hill..... O	South Paris..... Me.	St Thomas..... Q	Waterloo..... Q
Richmond Hill S. P. N..... O	Spencerville..... O	St Valier..... Q	Waterloo..... Q
Richville..... N. Y.	St Alexander..... Q	St Vincent de Paul..... Q	Waterloo Station..... Q
Rigand..... Q	Stanbridge Station..... Q	Summerstown..... Ont.	Watertown..... N. Y.
Rimouski..... Q	St Andrews..... Q	Summit..... N. Y.	Waterville..... Q
River Beaudette..... Q	Stanford..... Q	Sunderland..... Q	Watford..... O
River David..... Q	*St Anne Bt. de l'Isle..... Q	Sutton..... O	Waubasheno..... O
R. du Loup, en bas..... Q	St Anne Bt. de l'Isle Sta. Q	Sutton..... Q	Waverley..... O
R. du Loup, en haut..... Q	St Anne la Pêrade..... Q	Sutton Flats Station..... Q	Welland..... O
R. du Loup G. T. R..... Q	St Anne la Pocatière..... Q	Sweetsburg..... Q	Wellesley..... O
Rivière Ouelle..... Q	Stasstead..... Q	Tamworth..... Q	Wellington..... O
Roaches Poi t..... Q	Stark Water..... N. H.	Tara..... O	Wellington Square..... O
Roekingham..... O	St Armand..... Q	Tau tigon..... Q	Wendover..... O
Roekland..... O	Stayer..... O	Tavistock..... O	West Bromo..... Q
Roekwood..... O	St Carher nes..... O	Teeswater..... O	Weston..... O
Rouse's Point..... N. Y.	St Césaire..... Q	Terrebonne..... Q	West Paris..... Me.
Roston Falls..... Q	St Charles..... Q	Thamesville..... Q	Westport..... N. Y.
Royal Hotel Niagara..... O	St Charles en bas..... Q	Theresa..... N. Y.	West Shefford..... Q
Russell..... N. Y.	St Aubert..... Q	Toornbury..... O	West Winchester..... O
Russia, Clinton Co..... N. Y.	St Dominique..... Q	Thorndale..... O	Whitby..... O
Sacketts Harbor..... N. Y.	St Edouard..... Q	Thornhill..... O	Whitby G. T. R..... O
Sackville..... N. B.	St Eustache..... Q	Thorold..... O	Whitehall..... N. Y.
Sand Hill..... N. Y.	St Flavie..... Q	Three Rivers..... Q	Whitevale..... O
Sand Point..... O	St Francis G. T. R..... Q	Thurso..... Q	Wick..... O
Sandwich..... O	St François du Lac..... Q	Ticouandraga..... N. Y.	Widdor..... O
Sandy Bay..... Q	St Grégoire..... Q	Tilsburg..... O	Widder Station..... O
Sandy Creek..... N. Y.	St Guillaume..... Q	Tiverton..... O	Willsborough..... N. Y.
Saranac..... N. Y.	St Hilaire..... Q	Toronto..... O	Winchester Springs..... O
Sarnia..... O	St Hubert..... Q	Trenton..... O	Windsor..... O
Sarnia G. T. R..... O	St Hyacinthe..... Q	Trenton G. T. R..... O	Windsor..... Q
Sayabed..... Q	Shirling..... O	Trois Pistoles..... Q	Wingham..... O
Scarboro'..... Q	Shuttsville..... O	Turin..... N. Y.	*Wolfs Island..... O
Seaforth..... O	St Jacobs..... O	Tweed..... O	Woodbridge..... O
Sally..... O	St Jean Port Jull..... Q	Tyendinaga..... Q	Woodstock..... O
Shakespeare..... O	St John's..... Q	Underwood..... O	Woodville..... O
Shannonville..... O	St Lambert..... Q	Udon..... O	Wroxeter..... O
Shannonville Stn..... O	St Mary's..... O	Unionville..... O	Wyebri dge..... O
Sharon..... O	St Ma y's G. T. R..... O	Upton..... Q	Wyoming..... O
Shediac..... N. B.	*St Nicho'as..... Q	Uxbridge..... O	Yamachiche..... Q
Sherbrooke..... Q	St. W. Ilmans..... O	Valleyfield..... Q	Yamaska..... Q
Sherbrooke Station..... Q	Stockholm Depot..... N. Y.	Vankleek Hill..... Q	Yarmouth..... Me.
Shigawake..... Q	St Octave..... Q	Varna..... Q	Yorkville..... O
Shingle Creek..... N. Y.	Ston-field..... Q	Vaudreuil..... Q	
Simcoe..... O	Stottsville..... Q	Vienna..... O	
*Skend's Mill's..... O	Stouffville..... O	Vittoria..... O	

MO

Mond
Mond
St B
Mond
Mongr
Monie
Monie
Monie
and
Monie
Monie
Monie
Monge
Mat
Monta
Monta
relle
MONT
buil
Monta
Montg
Montg
L T
Monti
Monti
Jose
MONT
deed
MONT
Claj
Montn
Bag
MONT
and
Montn
St B
Montn
Montn
Montn
St J
MONT
Alla
Près
MONT
assis
inga
Lew
Montre
Montre
Clai
Montre
Urst
Montre
Montre
Montre
Montre
Montre
Ang
Montre
Montre
Moodie
Ham
MOOD
St P
Moodie
and
Moore
Moore

Mondor Isaac, laborer, 16 St Margaret, St R
 Mondor Mrs. Pierre, seamstress, 4 St Dominique, St R
 Mondor Z. Victor, clerk, 73 Richelieu, St J
 Mongne Prosper, trader, 14 St Margaret, St R
 Monier Basile, jun., coal merchant, 20 King, St R
 Monier Basile, joiner, 30 St François, St R
 Monier Charles, carter, 8 Prévost, St L
 Monier François Xavier, trader, cor Sauvageau and Hermine, St S
 Monier Geo., carpenter, 69 Commissioners, St R
 Monier Joseph, painter, Falardeau, B V
 Monier Joseph, sausage-maker, St Joachim, B V
 Monier Louis, laborer, 10 Ryland, St R
 Mongeon Mrs. Denis, huckster, 25 Sault au Matelot, L T
 Montague Patrick, laborer, 27½ Nouvelle, St L
 Montambault Damase, ship carpenter, 5 Latourelle, St J
 MONTAMBAULT DIDIER J., advocate, Union building, 41 St Ann, h 17 St Famille, U T
 Montambault Ovide, saloon, 35 St Paul, L T
 Montgomery Ed., engineer, 24 Desfossés, St R
 Montgomery Ths., blacksmith, 59½ Champlain, L T
 Montigny Lau., carter, 5 Commissioners, St R
 Montigny Michel, veterinary surgeon, 43 St Joseph, St R
 MONTZAMBERT CHARLES N., registrar of deeds, office Court house, h 19 D'Auteuil, U T
 MONTZAMBERT EDWARD L., advocate, 2 Clapham terrace, Grand Allée, St Lewis road
 Montminy Antoine, joiner, cor Victoria and Bagot, St S
 MONTMINY & BRUNET, dry goods, wholesale and retail, 53 St Joseph, St R
 Montminy George, turner, cor St Sauveur and St Bonaventure, St S
 Montminy Jean, baker, St Ursule, St S
 Montminy Mrs. François, r 48 St Gabriel, St R
 Montminy Octave, of Montminy & Brunet, 53 St Joseph, St R
 MONTREAL OCEAN STEAMSHIP CO., Allans, Rae & Co., agents, office and wharf, Près de Ville, 71 Champlain, L T
 MONTREAL TELEGRAPH CO., Edwin Pope, assistant superintendent, Telegraph buildings, 26 St Peter, L T, and Music hall, St Lewis, U T
 Montreuil Alex., blacksmith, Jacques Cartier, St S
 Montreuil André, carter, cor Prévost and Claire Fontaine, St L
 Montreuil Charles, grocer, cor St Luke and St Ursule, St S
 Montreuil Edouard, laborer, St Luke, St S
 Montreuil Etienne, laborer, 6 Ramsay, L T
 Montreuil Ferd., carter, St Bonaventure, St S
 Montreuil Honoré, trader, Bedard, St S
 Montreuil Mich., laborer, 5 St Margaret, St R
 Montreuil Mrs. Camille, seamstress, 24 St Angèle, U T
 Montreuil Mrs. George, St Valier, St S
 Montreuil OI., livery stable, 45½ D'Aiguillon, St J
 Montreuil Pascal, trader, 34½ St Joseph, St R
 Moodie Henry, clerk, 13½ St George, St J
 Moodie Matthew, of M. Moodie & Son, cor Hamel and Couillard, U T
 MOODIE M., & SON, wholesale dry goods, 34 St Peter, L T
 Moodie Walter, of M. Moodie & Son, cor Hamel and Couillard, U T
 Moore Allan, timbertower, 155 Champlain, L T
 Moore capt. William, 35 St Paul, L T

Moore George, soap maker, 3 St Charles, L T
 Moore Henry, saddler, 36 Richelieu, St J
 Moore James, laborer, 66 St John
 Moore Mrs. John, 1 D'Aiguillon, U T
 Moore Samuel, clerk, 16 St François, St R
 Moore Thomas, laborer, 13 St Geneviève, Cape
 MOORE WILLIAM, civil engineer, 1 Arthur, L T, h 28 St Margaret, St R, and Charlesbourg road in summer
 Moore William, grocer, St Valier, St S
 Moran George, lamplighter, 66 St John
 Moran John, laborer, r 215 Champlain, L T
 Moran Thomas, laborer, 70 Champlain, L T
 Morancy Basile, blacksmith, Hermine, St S
 Morancy Célestin, carter, St Gertrude, St S
 Morancy Cyrille, grocer, cor Caron and Queen, St R
 Morancy Edouard, carter, St Thérèse, St S
 Morancy Edouard, shoemaker, 105 Queen, St R
 Morancy Frs., umbrella mender, 61 Craig, St R
 Morancy Frs. X., joiner, St Ursule, St S
 Morancy Hubert, bdg hse, 25½ Desfossés, St R
 Morancy Israël, currier, 49 Arago, St R
 Morancy Joseph, pilot, 4 Colomb, St R
 Morancy Mag., caulker, 15 St Peter, St R
 Morancy Mich., umbrella mender, Demers, St S
 Morancy Mrs. Ferd., laundress, 4 Ramsay, L T
 Morancy Mrs. Jean, 76 King, St R
 Morancy Napoléon, caulker, cor Colomb and Victoria, St S
 Morancy Naz., pilot, cor St Paul and Bath, L T
 Morancy Nazaire, pilot, 10½ Grant, St R
 Morancy Romain, laborer, St Thérèse, St S
 Morancy Vital, joiner, Napoléon, St S
 Morand Ambroise, laborer, Bayard, St S
 Morand Antoine, carpenter, 14 Richardson, St R
 Moreau Arthur, shoemaker, 18 N D Des Anges, St R
 Moreau Chrysostôme, hotel, cor St Olivier and St Geneviève, St J
 Moreau Edouard, clerk, 18 St George, U T
 Moreau Eusèbe, tailor, 105 Desfossés, St R
 Moreau Félix, shoemaker, 21 Des Prairies, St R
 Moreau François, carter, Albert, St S
 Moreau Frs., shoemaker, 53 St Olivier, St J
 Moreau Jean, laborer, St George, St S
 Moreau Laurent, St Gertrude, St S
 Moreau Miss Elizabeth, laundress, 37 Dorchester, St R
 Moreau Miss Emérance, seamstress, r 7 Fabrique, U T
 Moreau Miss Marie, spinster, 60 Richmond, St J
 Moreau Napoléon, shoemaker, Bayard, St S
 Moreau Sem, shoemaker, Signal, St S
 Morel Frs., carter, 40 Commissioners, St R
 Morel Philéas, carter, 33 Commissioners, St R
 Morency Alexandre, clerk, Champlain market place, L T
 MORGAN DAVID, (Peg top depot) merchant tailor and clothier, 7 and 7½ Mountain hill, L T, h St Lewis road
 Morgan Edward, laborer, 31 St Julia, St L
 Morgan Félix, of F. & J. Morgan, resides in England
 MORGAN F. & J., Quebec marble works, monumental sculptors and marble work in general, 10½ D'Aiguillon, St J
 Morgan George, bookbinder, 3 Laval, U T
 Morgan James, laborer, 2 Octave, St R
 Morgan James, of F. & J. Morgan, 10½ D'Aiguillon, St J
 Morgan Mrs. George, teacher, 34 D'Auteuil, U T
 Morgan Mrs. Henry, r 28 St Julia, St L

MORGAN ROBERT, music store, 16 Fabrique, U T
 Morin Alfred, laborer, Hamel, St S
 Morin Charles, laborer, St Bonaventure, St S
 Morin Edouard, grocer, cor D'Eligny and Latourelle, St J
 Morin Elie, sawyer, 99 King, St R
 Morin François, laborer, 6 Ramsay, L T
 Morin Frs., carpenter, r 21 St Antoine, St R
 Morin Frs., cor Henderson and Market, L T
 Morin Herménégilde, policeman, 69 St Margaret, St R
 Morin Hilaire, laborer, cor N D Des Anges and St Anselme, St R
 Morin Joseph, carpenter, St Bonaventure, St S
 Morin Joseph, shoemaker, 123 St Paul, L T
 Morin Louis, pilot, cor St Joseph and St Anselme, St R
 Morin Louis, tanner, 127 St Valier, St R
 Morin Mag., laborer, 22 Church, St R
 Morin Mag., ship carpenter, 33 $\frac{1}{2}$ St Ours, St R
 Morin Nicolas, tanner, Hamel, St S
 Morin Philippe, trader, cor Market and Henderson, L T
 Morin Pierre, carpenter, Massue, St S
 Morin Pierre L., géometre du cadastre, 7 St Ursule, U T
 Morin Pierre, laborer, Prince of Wales, B V
 Morin Pierre, laborer, St Philippe, St S
 Morin Pierre, laborer, 83 St Valier, St R
 Morin Pierre, trader, 15 Henderson, L T
 Morin Thadée, laborer, St Mathias, B V
 Morrison Hugh, trader, 4 St Eustache, St J
 Morrison James, carter, 12 Ann, St R
 Morrison James, laborer, 17 Grant, St R
 Morrison John, 6 Richmond, St J
 Morrison Miss Emma, spinster, 64 Scott, St L
 Morrison, Ths., policeman, 29 D'Artigny, St L
 Morisset André, 1 Commissioner, St R
 MORISSET COME A., advocate, 11 Garden, U T
 Morisset Elzéar, salesman, 93 St Valier, St R
 Morisset Et., laborer, St Luke, St S
 Morisset Eusèbe, laborer, 422 Champlain, L T
 Morisset Geo., gaol guard, 28 $\frac{1}{2}$ Richmond, St J
 Morisset J.-Bte, cor Fabrique and St Famille, U T
 Morisset J.-Bte., dry goods, 67 St Joseph, St R
 Morisset Jean, carpenter, 1 Commissioner, St R
 Morisset Jean, grocer, 332 Champlain, L T
 Morisset Jos., laborer, 305 Champlain, L T
 Morisset Jos., laborer, 293 Champlain, L T
 Morisset Jos., painter, 64 Nouvelle, St L
 Morisset Louis, 67 St Olivier, St J
 Morisset Mathias, grocer, cor St Valier and St Ours, St S
 Morisset Mich., laborer, 422 $\frac{1}{2}$ Champlain, L T
 Morisset Mich., laborer, 330 Champlain, L T
 Morisset Miss Florentine, spinster, 4 St Geneviève, St J
 Morisset Mrs. François, 117 St John
 Morisset Mrs. Hyacinthe, hotel, 169 St John
 Morisset Mrs. Joseph, seamstress, 24 St François, St R
 Morisset Nar., laborer, 57 Fleurie, St R
 Morisset Paul, laborer, St Germain, St S
 Morisset Pierre, St Ignace, St S
 Morisset Pierre, laborer, r 299 Champlain, L T
 Morissey James, carter, 12 Ann, St R
 Morissey John, laborer, 5 Canotterie hill, L T
 Morissey Mrs. Michael, r 256 Champlain, L T
 Morissey Ths., laborer, 14 St Amable, St L
 Morkill Thomas, clerk, 10 St Geneviève, Cape
 Morman Anselme, sailor, cor Grant and St Margaret, St R
 Morman James, carter, 14 St Margaret, St R

Morrais Miss Délina, dressmaker, 25 St John
 MORRIN COLLEGE, rev. John Cook, D.D., principal, St Stanislas hill, U T
 Morrin Mrs. Joseph, 18 D'Auteuil, U T
 Morris Mrs. Thomas, 1904 Champlain, L T
 Morrirt Calvert, laborer, 348 Champlain, L T
 Morrirt Thomas, clerk, 6 St François, St R
 Morton Henry, gaol guard, 16 St Amable, St L
 Moses John, shoemaker, St Lewis road
 Moss Ed., fruit dealer, 3 Notre Dame, L T
 Motard Félix, tailor, 6 Little Champlain, L T
 Motard, h 1 $\frac{1}{4}$ Fabrique, U T
 Motz James, advocate, 1 Parloir, U T
 Mountain captain William, 10 Buade, U T
 MOUNTAIN HILL HOUSE AND RESTAURANT, E. C. Frechet, proprietor, 5 and 6 Mountain hill, L T
 Mountain John, plumber, 4 Little Sault au Matelot, L T
 MOUNTAIN MATTHEW G., wholesale grocer, Nuns building, 41 St Peter, L T, h 2 Hamel, Rampart, U T
 MOUNT HERMON CEMETERY, C. Wurtele, chairman; S. Delamare, treasurer, 15 St Geneviève, Cape
 MUIR GEORGE M., clerk of legislative assembly, 1 Rampart, U T
 Mulcair John, laborer, r 19 Champlain, L T
 Mulcahey Mrs. James, 13 St Charles, L T
 Mulhern Edward, carter, 44 St Eustache, St L
 Mulhern Mrs. Ed., laundress, 4 $\frac{1}{2}$ Nouvelle, St L
 Mulholland Andrew, plumber, 21 St John, U T
 Mulholland Charles, laborer, 18 St Julia, St L
 Mulholland Richard, assistant gaoler, off Grand Allée, St Lewis road
 Mullin John, huckster, 29 Garneau, U T
 Mullins John, carter, 128 $\frac{1}{2}$ Champlain, L T
 Mullins John, water police, 49 $\frac{1}{2}$ Cul de Sac, L T
 Mullins Patrick, laborer, r 215 Champlain, L T
 Mullins Patrick, laborer, 7 St Michael, St L
 Mullins Robert, water police, 6 Artillery, St L
 Mulroney James, laborer, 370 Champlain, L T
 Mulroney Martin, carter, 81 Scott, St L
 Mulroney Thomas, laborer, 26 St Croix, St L
 Mulvaney Michael, laborer, Bath n St Paul, L T
 Munn Miss Elizabeth, milliner, 61 St John
 Munn Mrs. Jonathan, 12 St James, St L
 Muraire J. Bte., missionary, 48 $\frac{1}{2}$ St John
 Muraire Mrs. J. Bte., school teacher, 48 $\frac{1}{2}$ St John
 Murphy And., timbertower, 176 $\frac{1}{2}$ Champlain, L T
 Murphy André, laborer, 90 Latourelle, St J
 Murphy Andrew, laborer, 193 Champlain, L T
 Murphy Arthur H., lumber merchant, 2 St Amable, St L
 Murphy Daniel, steamboat agent, 82 $\frac{1}{2}$ St John
 Murphy Edward, laborer, 213 Champlain, L T
 Murphy Edward, printer, 7 Canotterie hill, L T
 Murphy Henry A., mail conductor, 2 Lachevrotière, St L
 Murphy James, crier of court, 8 Petit Richmond, St J
 Murphy James, laborer, 7 $\frac{1}{2}$ St John
 Murphy James, laborer, 16 St François, St R
 Murphy James, laborer, 169 Champlain, L T
 Murphy James, laborer, r 197 Champlain, L T
 Murphy James, laborer, 32 Little Champlain, L T
 Murphy James, shoemaker, 33 Little Champlain, L T
 Murphy Jas., timbertower, 233 Champlain, L T
 Murphy Jas., timbertower, 288 Champlain, L T
 Murphy John, carter, 23 Arago, St R
 Murphy John, carter, 4 $\frac{1}{2}$ Parke lane, St R
 Murphy John, laborer, 8 $\frac{1}{2}$ Richelieu, St J
 Murphy John, laborer, 9 $\frac{1}{2}$ Little Champlain, L T

John
D.D.,
L T
St L
L T
TAU-
and 6
Mate-
rocer,
amel,
rteles,
Gene-
assem-
L
St L
U T
St L
irand
L T
L T
L
L T
John
L T
L T
L T
2 St
ohn
L T
L T
evro-
mond,
R
F
L T
L T
L T
L T
L T
L T

Murphy John, laborer, 140 $\frac{1}{2}$ Champlain, L T
MURPHY JOHN, of Stuart & Murphy, 68 St Valier, St R
Murphy John, trader, 4 $\frac{1}{2}$ St Charles, L T
Murphy John T. C., mail conductor, 41 $\frac{1}{2}$ Richelieu, St J
Murphy Michael, cutter, 17 Grand Allée, St Lewis road
Murphy Michael, driver, cor D'Aiguillon and St Claire, St J
Murphy Michael, laborer, 109 Champlain, L T
Murphy Michael J., clerk, 7 Montcalm building, St Amable, St L
Murphy Miss Maria, cor Des Prairies and Grant, St R
Murphy Mrs. Andrew, 27 $\frac{1}{2}$ Little Champlain, L T
Murphy Mrs. James, registry office, 7 $\frac{1}{2}$ St John
Murphy Mrs. John, 68 St Valier, St R
Murphy Mrs. Thomas, 9 St Ursule, U T
Murphy Mrs. Thomas, 123 $\frac{1}{2}$ Champlain, L T
Murphy Mrs. Thomas, tavern, 93 Champlain, L T
MURPHY OWEN, agent for Provincial Insurance and British America Assurance, Andes Insurance, and Citizens Insurance Cos., Telegraph buildings, 26 St Peter, L T, h 38 St Ursule, U T
Murphy Patrick, carter, 321 Champlain, L T
Murphy Patrick, grocer, 223 $\frac{1}{2}$ Champlain, L T
Murphy Patrick, laborer, 54 St Eustache, St L
Murphy Patrick, laborer, 268 $\frac{1}{2}$ Champlain, L T
Murphy Patrick, laborer, 71 St Eustache, St L
Murphy Richard, plumber, 10 St Augustin, St L
Murphy Robert, carter, 45 St Eustache, St L
Murphy Thomas, laborer, 24 Artillery, St L
Murphy Walter, carter, 8 Grant, St R
Murphy Wm., carter, 40 St Margaret, St R
Murphy Wm., laborer, 2 St Charles, L T
MURRAY DENNIS, clerk of Peace, 24 Lachevoitière, St L
Murray Edward, laborer, 184 Champlain, L T
Murray James, laborer, 53 $\frac{1}{2}$ Champlain, L T
Murray Jeremiah, carter, 17 St Croix, St L
Murray Jeremiah, trader, 8 Richelieu, St J
Murray John, laborer, 129 Champlain, L T
MURRAY MARSHALL, brass founder and engineer, cor St Roch and St François, St R
Murray Mrs. James, 6 St Flavien, U T
Murray Mrs. Mich., trader, 132 $\frac{1}{2}$ Champlain, L T
Murray Mrs. Patrick, 190 $\frac{1}{2}$ Champlain, L T
Murray Samuel, policeman, 38 St Valier, St R
Murray Thomas, laborer, 26 $\frac{1}{2}$ St Julia, St L
Murray William, carter, 17 St Croix, St L
Music hall, C. E. Levy, proprietor, St Lewis, U T
MUSSON J., & CO., chemists and druggists, cor Buade and Port Dauphin, U T
Musson Mrs. George, 3 Ramsay, L T
Myler James, cutter, 114 St John
Myler James, laborer, 21 $\frac{1}{2}$ St Julia, St L
Myler Thomas, laborer, 63 Champlain, L T
Myles James, gas inspector, 70 Scott, St L
Mylett Ths., drayman, 11 Loberge lane, St R
Myrand J.-Bte., 39 $\frac{1}{2}$ St George, St J
Myrand Louis, cutter, 35 $\frac{1}{2}$ St Joachim, St L
Myrand Michel, r 73 St Olivier, St J
Myrand Michel, joiner, 36 Latourelle, St J
Myrand Mrs. L. Japhet, 1 St Famille, U T
Myrand Mrs. S. Achille, 28 St Ursule, U T
Nadeau Ed., ship carpenter, St Luke, St S
Nadeau Ed., ship carpenter, 78 Queen, St R
Nadeau Elzéar, shoemaker, 16 Bélair, St R
Nadeau Félix, laborer, r 73 Fleurie, St R
Nadeau François, joiner, 38 $\frac{1}{2}$ Latourelle, St J
Nadeau François, joiner, 47 $\frac{1}{2}$ Richmond, St J

Nadeau François, tanner, Metcalfe, St S
Nadeau Frs., storeman, 37 St Olivier, St J
Nadeau Frs. X., carpenter, cor St Joseph and St Ours, St S
Nadeau J.-Bte., carpenter, 103 Desfossés, St R
Nadeau J.-Bte., carter, r 48 Richardson, St R
Nadeau Jean, boatman, Demers, St S
Nadeau Jean, tanner, Hermine, St S
NADEAU JOSEPH, advocate, 53 St Peter, L T h 38 $\frac{1}{2}$ Latourelle, St J
Nadeau Joseph, carpenter, 121 King, St R
Nadeau Joseph, joiner, 48 King, St R
Nadeau Joseph, joiner, 79 Arago, St R
Nadeau Joseph, ship carpenter, Sauvageau, St S
Nadeau Louis, laborer, 59 St Margaret, St R
Nadeau Ls., mason, cor King and St Ours, St R
Nadeau Mrs. Elie, trader, 8 St Nicholas, L T
Nadeau Nar., carpenter, 78 Queen, St R
Nadeau Pierre, cabinetmaker, 9 Desfossés, St R
Nadeau Pierre, carpenter, 69 Queen, St R
Nadeau Pierre, laborer, f Church, St R
Nadeau Pierre, ship carpenter, cor Richardson and St Anselme, St R
Nadeau Régis, laborer, cor St Flavien and Bayard, St S
Nairne Mrs. John, 31 $\frac{1}{2}$ St Ursule, U T
National School house, James G. Hatherly, teacher, 4 $\frac{1}{2}$ D'Auteuil, U T
Nault Mrs. Jean Z., 12 Ferland, U T
Neilan Edward, laborer, 9 $\frac{1}{2}$ Artillery, St L
Neilan George, inland revenue, 4 Montcalm building, St Amable, St L
Neilan Michael, laborer, Massue, St S
Neilan Michael, servant, 29 $\frac{1}{2}$ St Julia, St L
Neilan Mrs. George, grocery, cor St Michael and St Amable, St L
Neil John, boilermaker, 24 $\frac{1}{2}$ St Margaret, St R
Neil Robert, boilermaker, cor St Roch and King, h 70 St Valier, St R
Neilson John, surveyor, 1 Richmond sq., Wolfe off Salaberry, St L
Neily John, timbertower, 208 Champlain, L T
Nelligan David, laborer, 1 Little Sault au Matelot, L T
Nelligan Mrs. Pat., tailress, 63 St Paul, L T
Néron George, carpenter, 13 Parke lane, St R
Nesbitt Thomas, board of works, 44 $\frac{1}{2}$ St John
Nestor Frs., shoemaker, 18 $\frac{1}{2}$ St Julia, St L
Neville Edward, laborer, 364 Champlain, L T
Neville Mrs. Patrick, 42 St Eustache, St L
Newell William, trader, 61 St Paul, L T
Newton Mrs. William, 178 $\frac{1}{2}$ Champlain, L T
Newton Charles, tinsmith, 18 Nouvelle, St L
Newton William J., agent, 7 St Ann, U T
Nicholson William, carter, 20 St Gabriel, St L
Nicole Magloire, laborer, 40 St Gabriel, St R
Nicoll Arch., of Nicoll & Dean, 151 $\frac{1}{2}$ St John
NICOLL & DEAN, commission merchants, ship agents and agents for British and Foreign Marine Insurance Co., and Guardian Fire Insurance Co. of London, Dean's building, 40 St Peter, L T
Nightingale William, stevedore, 223 $\frac{1}{2}$ Champlain, L T
Nintean Charles, joiner, 86 Latourelle, St J
Noble Robert, messenger, 28 St Peter, L T
Noël Barthelemy, clerk, 5 Notre Dame, L T
Noël Benjamin, baker, Hamel, St S
Noël Chrysologue, caulker, Franklin, St S
Noël Edouard, butcher, 70 King, St R
Noël Elie, cutter, cor St Ambroise and Bedard, B V
Noël François, carpenter, 79 Richardson S R

- Noël Ignace, carpenter, Franklin, St S
 Noël Isidore, laborer, r 58 St Olivier, St J
 Noël Jacques, laborer, 62 St Olivier, St J
 Noël Jean, joiner, 22 N D Des Angers, St R
 Noël Jean, shoemaker, 124 Craig, St R
 Noël Joseph, boatman, cor St Olivier and Sutherland, St J
 Noël Joseph, carpenter, 7 Richardson, St R
 Noël Lazare, of Lemieux & Noël, 5 Notre Dame, L T
 Noël Léonidas, clerk, 11 Rampart, U T
 Noël Louis, carpenter, 594 Desfossés, St R
 Noël Louis, jun., laborer, Napoléon, St S
 Noël Louis, sen., laborer, Napoléon, St S
 Noël Miss Adélaïde, seamstress, 2 Claire Fontaine, St L
 Noël Mrs. François X., Sauvageau, St S
 Noël Mrs. Jos., seamstress, 484 D'Aiguillon, St J
 Noël Mrs. Olivier, 34 Laberge lane, St R
 Noël Mrs. Pierre, 7 Ferland, U T
 Noël Olivier, joiner, 1 Laberge lane, St R
 Noël Pierre, joiner, 34 Scott, St L
 Noël Pierre, laborer, Franklin, St S
 Noël Prudent, joiner, 58 Scott, St L
 Nolan David, pork inspector, 8 St Flavien, U T
 Nolan Jeremiah C., provision and general merchant, 9 St James, L T
 Nolan John, shoemaker, 214 Nouvelle, St L
 Nolan Michael, clerk, 105 Champlain, L T
 Nolan Patrick, laborer, r 64 St Paul, L T
 Nolan Patrick, stevedore, 39 D'Artigny, St L
 Nolet Charles, pilot, 204 Grant, St R
 Nolet Elie, messenger, Parent, St S
 Nolet François, laborer, Napoléon, St S
 Nolet Henri, chairmaker, 50 Queen, St R
 Nolet Honoré, trader, 66 St John
 NOLET ISAIE, notary, 18 St Peter, L T, h Bienville, Lévis
 Nolet Mag., joiner, 534 Richelieu, St J
 Nolet Victor, laborer, St Luke, St S
 Nolin François, laborer, 307 Champlain, L T
 NOONAN DONALD, proprietor Stadacona hotel, (late Russell house), 11 Palace, U T
 Noonan John, laborer, 84 Nouvelle, St L
 Noonan Mrs. Mich., tavern, 208 Champlain, L T
 Noonan Mrs. Pat., laundress, 45 Sault au Matelot, L T
 Noonan Patrick, laborer, 84 1/2 St John
 Noreau Charles, jeweller, 46 St Margaret, St R
 Noreau Elzéar, painter, cor St Germain and St Elizabeth, St S
 Noreau Geo., telegraph operator, 18 Richelieu, St J
 Noreau Guillaume, clerk, St Valier, St S
 Noreau Jean, varnisher, 50 Desfossés, St R
 Normand Elie, pilot, cor Richardson and Caron, St R
 Normand Fabien, advocate, 17 St James, L T
 Normand François, sculptor, 98 Queen, St R
 Normand Jac., ship builder, 55 Artillery, St L
 Normand Miss Sarah, spinster, 44 Nouvelle, St L
 Normand Mrs. Joseph, 17 1/2 St Joseph, St R
 Norris Thomas, china, 20 Palace, U T
 North British and Mercantile Insurance Co., Fire and Life, John Laird, agent, St Lawrence chambers, 12 St Peter, L T
 NORTH SHORE RAILWAY COMPANY, A. H. Verret, secretary, 44 Du Fort, U T
 Norton Mrs. James, seamstress, 62 1/2 D'Aiguillon, St J
 Notre Dame de la Victoire church, Notre Dame sq, L T
- Notre Dame Roman Catholic cathedral, Market sq, U T
 NOTRE DAME SAVINGS BANK, F. R. A. Vézina, secretary-treasurer, Notre Dame Savings bank building, 11 St John, U T
 Oakes James H., royal engineers, 46 1/2 Grand Allée, St Lewis road
 O'BRIAN JOHN, jun., timber broker, Gowen's buildings, 8 St Peter, L T
 O'Brien Edward, custom house clerk, Point à Carey, L T, h Beauport village
 O'BRIEN, ELLISSON & CO., importers of dry goods, 18 Fabrique, U T
 O'Brien George, laborer, 11 St Valier, St R
 O'Brien James, bdg hse, 170 Champlain, L T
 O'Brien James, custom house, 1 1/2 Glacis, St L
 O'Brien James, laborer, 60 Champlain, L T
 O'Brien James, shoemaker, 120 Champlain, L T
 O'Brien James W., advocate, Canadian, American and Foreign patent agent, 18 St Peter, L T
 O'Brien Jeremiah, clerk, 145 D'Aiguillon, St J
 O'BRIEN JOHN, hotelkeeper, 57 Sault au Matelot, L T
 O'Brien John, laborer, 1804 Champlain, L T
 O'Brien John, laborer, 15 Ann, St R
 O'Brien John, stevedore, 8 Desfossés, St R
 O'Brien Martin, laborer, 184 1/2 Champlain, L T
 O'Brien Michael, grocer, 192 1/2 Champlain, L T
 O'Brien Michael, trader, 20 Cûl de Sac, L T
 O'Brien Mrs. Alexander, 57 Champlain, L T
 O'Brien Mrs. Dennis, cor Nouvelle and St Angustin, St L
 O'Brien Mrs. James, laundress, 81 Scott, St L
 O'Brien Mrs. John, tavern, 198 Champlain, L T
 O'Brien Mrs. Miles, 149 Champlain, L T
 O'Brien Patrick, laborer, 284 Champlain, L T
 O'Brien Patrick J., of O'Brien, Ellisson & Co., 18 Fabrique, entrance on Garneau, U T
 O'Brien Thomas, laborer, 2 St Julia, St L
 O'Brien Thomas, laborer, St Bonaventure, St S
 O'Brien William, laborer, 73 Scott, St L
 O'Brien William, laborer, 142 1/2 Champlain, L T
 O'Brien Wm., shoemaker, 594 St Eustache, St L
 O'Connell Dan., stevedore, 131 Champlain, L T
 O'Connell John, stevedore, 166 Champlain, L T
 O'Connell Mat., laborer, 18 Lachevrotière, St L
 O'Connell Michael, stevedore, cor St Eustache and Nouvelle, St L
 O'Connell Richard, entomologist, 65 Artillery, St L
 O'Connell Timothy, culler, 98 St François, St R
 O'Connell Timothy, grocer, 168 Champlain, L T
 O'Connor Chris., clerk, 25 D'Aiguillon, St J
 O'Connor Edward, laborer, 5 Artillery, St L
 O'Connor Henry, grocer, 23 and 25 St Paul, L T
 O'Connor John, laborer, 198 1/2 Champlain, L T
 O'Connor John, laborer, cor St Amable and D'Artigny, St L
 O'Connor Mrs. Daniel, trader, 27 Little Champlain, L T
 O'Connor Wm., timbertower, 292 Champlain, L T
 O'DOHERTY & CO., wholesale importers of British and foreign dry goods, cutlery, French and German fancy goods, &c., and agents for foreign wines, cigars, French brandies, &c., (EXCLUSIVELY WHOLESALE), 20 Notre Dame, L T, (formerly occupied by late W. Poston)
 O'Doherty Cornelius, tailor, 151 Champlain, L T
 O'Doherty Edward, of O'Doherty & Co., 5 St Helen, U T
 O'Doherty James B., of O'Doherty & Co., 5 St Helen, U T

O'Doherty M. Joseph, of O'Doherty & Co., 5 St Helen, U T
 O'Donnell & Co., traders, 6 Abraham hill, St R
 O'Donnell Hugh, carter, 6 St Michael, St L
 O'DONNELL JAMES, bottler of Dawes' ales and porter, cellars under Casey's auction rooms, 28 St John, U T, h 9 Berthelot, St L
 O'Donnell James, carter, 134 St Gabriel, St L
 O'Donnell James, of O'Donnell & Co., 6 Abraham hill, St R
 O'Donnell John, carter, cor Louisa and Chenet, St S
 O'Donnell Miss Margaret, restaurant, cor St Augustin and St Julia, St L
 O'Donnell Mrs. Hugh, 22 Couillard, U T
 O'Donohoe John, watchmaker, 14 St Peter, L T
 O'DONOHOE THOMAS, watchmaker and chromometer depot, 27 St Peter, L T
 O'Dowd John, fire brigade, 163¹/₂ St John
 O'Dowd John, jun., water police, 61 Champlain, L T
 O'Dowd John, sen., laborer, 61 Champlain, L T
 O'FARRELL JOHN, advocate and proprietor of "The Irish Sentinel," 19 St James, L T, h 6 St George, U T
 O'Farrell Patrick, fire brigade, cor Nouvelle and Berthelot, St L
 OFFICIAL GAZETTE, weekly, annual subscription \$4: Government of Quebec, proprietor; C. F. Langlois, Queen's printer, office Legislative Assembly building, Port Dauphin, Rampart, U T
 O'Halloran Dennis, laborer, 10 St Croix, St L
 O'Halloran Mrs. Thomas, tavern, 131 Champlain, L T
 O'Hare Daniel, 19 Nouvelle, St L
 O'Hare Mrs. Dennis, 37 Lachevrotière, St L
 O'Hearn Mrs. John, r 267 Champlain, L T
 O'Kane William, clerk, 4 Laval, U T
 Oldfield Thomas, soapmaker, cor Grant and Queen, St R
 O'Leary John, builder, 6 Fleurie, St R
 O'Leary Maurice, clerk, 10 St George, St J
 Oliver Frederick, secretary of English and Canadian Mining Company, 5 St Denis, Cape
 Oliver John M., shipbuilder, 48 St Paul, L T
 OLIVER THEOPHILUS H., advocate, Dean's building, 40 St Peter, L T, h St Foye road
 Oliver Thomas H., shipbuilder, f Prince Edward, St R, h St Foye road
 Olsecamp René S., stencil cutter, 2 St Joseph, St R
 O'Malley John, dry goods and millinery, 18 Mountain hill, L T
 O'Malley John, stevedore, 378 Champlain, L T
 O'Malley Patrick, 12¹/₂ Dambourges, L T
 O'Malley Peter, trader, 31¹/₂ Little Champlain, L T
 O'Meara Dominick D., custom house clerk, 3 St Stanislas, U T
 O'Meara Mrs. John P., 3 St Stanislas, U T
 O'Neill Arthur, laborer, 8 Canotterie hill, L T
 O'Neill James, laborer, r 225 Champlain, L T
 O'Neill James, laborer, 322 Champlain, L T
 O'Neill John, carpenter, 336 Champlain, L T
 O'Neill John, laborer, Arthémise, St S
 O'Neill John, sawyer, 74 Champlain, L T
 O'Neill Miss Angélique, 18 Ferland, U T
 O'Neill Miss Kate, grocery, 184¹/₂ Champlain, L T
 O'Neill Mrs. Hugh, 9 St Famille, U T
 O'Neill Mrs. James, 57 Champlain, L T
 O'Neill Mrs. Michael, 53 St Paul, L T
 O'Neill Mrs. Neil, laundress, 21 St Augustin, St L

O'Neill Patrick, laborer, 8 St Croix, St L
 O'Neill Stephen, carter, 70 Champlain, L T
 O'Neill Thomas, policeman, 26¹/₂ St Julia, St L
 O'Neill Wm., messenger, 1 St François, St R
 Onslow William, of McAvoy & Onslow, and also manufacturer of cordage, lines, twines and silk fishing twines, Gros Pin, Charlesbourg road, h cor Desfosés and Craig, St R
 Orchard John, baker, 32 St Gabriel, St L
 O'Regan James, carter, 2 St Michael, St L
 O'Regan Pat., beer bottler, 50 St John, U T
 O'REGAN PETER, grocer, cor St Eustache and St John, St J
 O'Reilly Andrew, carter, 51 Scott, St L
 O'Reilly Francis, laborer, 4¹/₂ St Helen, U T
 O'Reilly James, painter, 13 St Charles, L T
 O'Reilly Mrs. Edward, 33¹/₂ Richardson, St R
 O'Reilly Mrs. Patrick, 17 Artillery, St L
 Orkney Alexander, 5 St Stanislas, U T
 ORKNEY JAMES T., dry goods, 47 St John, U T
 ORKNEY WILLIAM G., agent Grand Trunk railway station, Champlain market place, L T
 O'Rourke Henry, laborer, 254 Champlain, L T
 O'Rourke John, policeman, 101 St Paul, L T
 Orr James, stevedore, 289 Champlain, L T
 O'Toole Mrs. James, tavern, 144 Champlain, L T
 Ottawa & St Lawrence exchange office, Quebec chambers, 10 St Peter, L T
 Ouellet Alexis, shoemaker, 31 St Antoine, St R
 Ouellet Charles, joiner, 97 King, St R
 Ouellet Elzéar, joiner, 55 Commissioners, St R h Sauvageau, St S
 Ouellet Frs. X., barber, 78 St Joseph, St R
 Ouellet Frs. X., laborer, 15 St Gabriel, St R
 Ouellet J. Bte., cabinetmaker, 10 St Margaret, St R
 Ouellet Jean Baptiste, joiner, cor Bélair and Dorchester, St R
 Ouellet Jérémie, laborer, 6¹/₂ Henderson, L T
 Ouellet Joseph, laborer, 6 Ramsay, L T
 Ouellet Jos., salesman, 74¹/₂ D'Aiguillon, St J
 Ouellet Louis, clerk, 84¹/₂ St John
 Ouellet Maxime, laborer, 4¹/₂ Ancien Chantier, L T
 Ouellet Miss Aglaé, seamstress, 86 Richelieu, St J
 Ouellet Mrs. Gilbert, laundress, 71 St François, St R
 Ouellet Mrs. Jean Baptiste, cor Victoria and Boisseau, St S
 Ouellet Mrs. Jean Bte., Bayard, St S
 Ouellet Mrs. Michel, Arthémise, St S
 Ouellet Octave, tavern, 380 Champlain, L T
 Ouellet Olivier, bricklayer, Arthémise, St S
 Ouellet Pierre, laborer, 16 St Margaret, St R
 Ouellet Pierre, upholsterer, 15 Nelson, St R
 Ouimet Calixte, cooper, 6 St Joseph, St R
 Ouimet Elie, laborer, cor St Germain and St Jérôme, St S
 Ouimet Mrs. François, 53¹/₂ St John
 Ousler John O., ship chandler, 24 Grant, St R
 Ouvrard Charles, joiner, 134 D'Aiguillon, St J
 Overall Mrs. Joseph, 101 St John
 Owen Henry, laborer, 39 Scott, St L
 Owen Richard, pianoforte maker, 28¹/₂ St John
 Owen William, clerk, 10 St Joseph, St R
 Pagé Benj., clerk, 12 St Claire, St J
 Pagé E. Rosario, bookkeeper, 12 St Claire, St J
 Pagé François, laborer, 139 Richelieu, St J
 Pagé Frs., laborer, 77¹/₂ Commissioners, St R
 Pagé Frs. X., watchman, St Helen, B V
 Pagé J. Bte., market clerk, 12 St Claire, St J
 Pagé Pierre, boatman, Prince of Wales, B V
 Pagé Pierre, laborer, 4¹/₂ Latourelle, St J
 Pagé Pierre, painter, 68 Latourelle, St J

Pageau Alf., painter, 147 Richardson, St R
 Pageau Charles, clerk, 26½ St George, St J
 Pageau Charles, notary, 76 St Joseph, St R
 Pageau Charles, servant, 22 St Geneviève, St J
 Pageau Frs., baker, cor St Ann and St Germain,
 St S
 Pageau Frs., baker, 3 Richardson, St R
 Pageau Hector, clerk, 28 Latourelle, St J
 Pageau Miss Angélique, 7 Ferland, U T
 Pageau Narcisse, clerk, Napoléon, St S
 Pageau Narcisse, joiner, Napoléon, St S
 Pageau Pierre, carpenter, cor Aqueduct and St
 Henri, St S
 Paillon J-Bte., gunmaker, 14½ St Nicholas, L T
 Palace Harbor office, Régis Roy, collector,
 Palace place, L T
 Palmer John, driver, r 64 St Paul, L T
 Pampalon David, messenger, Notre Dame Sav-
 ings bank, 11 St John, U T
 Pampalon Ths., mason, 29 Richelieu, St J
 Pampalon Wilbroud, stonecutter, St Joachim, B V
 PANET C. EUGENE, advocate and coroner,
 18 St Ursule, U T
 Panet Charles, advocate, 2 St Lewis, U T
 PANET HBLE. LOUIS, senator, notary, 5 St
 Lewis, U T
 Papillon Frs., jun., joiner, 121 D'Aiguillon, St J
 Papillon Frs., sen., laborer, 121 D'Aiguillon, St J
 Papillon Isidore, joiner, 2 St Mary, St J
 Papillon Jac., blacksmith, 62 D'Aiguillon, St J
 Papillon Narcisse, soap maker, cor Signai and
 Ovide, St S
 Paquet Abrm., wheelwright, 42½ Scott, St L
 Paquet Alex., carpenter, 18 Grant, St R
 Paquet Alfred, wine manufacturer, 41 Ann, h
 100 St Valier, St R
 Paquet Amable, policeman, 42 Scott, St L
 Paquet André, shoemaker, Joséphine, St S
 Paquet Antoine, bailiff, 66½ Richelieu, St J
 Paquet Antoine, carter, Bedard, St S
 Paquet Benjamin, tailor, 6 Notre Dame, L T
 Paquet Bénéon, joiner, Metcalfe, St S
 Paquet Charles, carter, Ovide, St S
 Paquet Charles, laborer, St Joachim, B V
 Paquet Charles, shoemaker, 18 St Gabriel, St L
 Paquet & Chartré, tanners, 170 St Valier, St R
 Paquet Damase, servant, St Ignace, St S
 Paquet Ed., messenger, 12 Sault au Matelot, L T
 Paquet Edouard, 37 St Gabriel, St R
 Paquet Edouard, tanner, 27 Arago, St R
 Paquet Edouard, tavern, 45 St Paul, L T
 Paquet Etienne, laborer, Metcalfe, St S
 Paquet Félix, carter, Hermine, St S
 Paquet Flavien O., silver plate worker, Bedard,
 St S
 Paquet François, laborer, 29 Arago, St R
 Paquet Frs., butcher, St Ambroise, St S
 Paquet Frs., carter, 9 Richardson, St R
 Paquet Frs., laborer, 17 Richardson, St R
 Paquet Frs., sawyer, 50 Arago, St R
 Paquet George, groom, r 9 Garden, U T
 Paquet George, foreman, St Valier, St S
 Paquet Guil., grocer, cor King and Caron, St R
 Paquet Isaac, laborer, 19½ Latourelle, St J
 Paquet J-Bte., boatman, 4 Fleurie, St R
 Paquet J-Bte., carter, Colomb, St S
 Paquet J-Bte., clerk, 3½ Richardson, St R
 Paquet Jean C., grain dealer, 138 D'Aiguillon,
 St J
 Paquet Jean S., clerk, 13 St John
 Paquet Joseph, butcher, 10 Nelson, St R
 Paquet Joseph, carter, cor St Luke and St Ger-
 trude, St S

Paquet Joseph, lumber merchant, cor Caron
 and St Gabriel, St R
 Paquet Jos., carter, cor Bayard and St George,
 St S
 Paquet Jos., trader, 33½ Sault au Matelot, L T
 Paquet Léon, shoemaker, St Joachim, B V
 Paquet Louis, mason, 15 King, St R
 Paquet Louis, shoemaker, Bagot, St S
 Paquet Louis, trader, Bagot, St S
 Paquet Magloire, carter, St Bonaventure, St S
 Paquet Mrs. Frédéric, cor Franklin and Albert,
 St S
 Paquet Mrs. Jac., cor Arago and St Ours, St S
 Paquet Mrs. Joseph, huckster, 33 Sault au Mate-
 lot, L T
 Paquet Mrs. Narcisse, St Ignace, St S
 Paquet Onésime, shoemaker, Massue, St S
 Paquet Philippe, ship carpenter, 8 Grant, St R
 Paquet Pierre, 83 King, St R
 Paquet Pierre, mason, St Monique, St S
 Paquet Pierre, mason, St Valier, St S
 Paquet Pierre, ship carpenter, Franklin, St S
 Paquet Régis, laborer, St Bonaventure, St S
 Paquet Romain, carter, 8 Jérôme, St R
 PAQUET ZEPHIRIN, dry goods, 75 St Joseph,
 St R
 Paradis Alexis, salesman, 21 Queen, St R
 Paradis Ambroise, jun., carter, Louisa, St S
 Paradis Ambroise, sen., carter, Louisa, St S
 Paradis Antoine, laborer, Louisa, St S
 Paradis Augustin, trader, 39½ Desfossés, St R
 Paradis Charles, bricklayer, St Ann, St S
 Paradis Charles, mason, 28 N D Des Anges, St R
 Paradis Cyprien, laborer, St Ours, St S
 Paradis Elise, tanner, 108 St Valier, St R
 Paradis Etienne, 15 Craig, St R
 Paradis Etienne, of Paradis & Grenier, bds at
 52 St François, St R
 Paradis Euclide, clerk, cor King and Ann, St R
 Paradis Ferdinand, roofer, Demers, St S
 Paradis Godefroy, trader, 33 Garneau, U T
 PARADIS & GRENIER, general grocers, cor
 Craig and Queen, St R
 Paradis Isidore, carter, 102 Latourelle, St J
 Paradis J-Bte, laborer, 13 St Ours, St R
 Paradis Joseph, carter, cor Boisseau and Vic-
 toria, St S
 Paradis Léandre, mason, 29 St François, St R
 PARADIS LOUIS, dry goods, 109 St Paul, L T
 Paradis Louis, mason, Félix, St S
 Paradis Louis, mason, cor D'Aiguillon and St
 Peter, St J
 Paradis Louis, stevedore, Signai, St S
 Paradis Mrs. Antoine, 4½ Ancien Chantier, L T
 Paradis Mrs. Charles, 54 St François, St R
 Paradis Mrs. François, cor Dorchester and St
 François, St R
 Paradis Mrs. Laurent, Orleans wharf, L T
 Paradis Nar., cabinetmaker, 57 Desfossés, St R
 Paradis Nar., cabinetmaker, 31 Richmond, St J
 Paradis Nicolas, pilot, 37 Desfossés, St R
 Paradis Octave, milkman, cor Hamel and Vic-
 toria, St S
 Paradis Phidime, grocer, cor Caron and Com-
 missioners, St R
 Paradis Proesse, laborer, cor St Gabriel and
 Jupiter, St L
 Paradis Siméon, carter, 94 Latourelle, St J
 Parant Antoine, hatter, 126 St Valier, St R
 Parant Louis, hatter, 43 Sault au Matelot, L T,
 h 4 St Famille, U T
 Parant Mrs. Joseph, 30 Fleurie, St R
 Paré Alfred, crown lands, 93 St John

Paré Aug., ship carpenter, 85 Desfossés, St R
 Paré Christophe, laborer, cor St Bonaventure
 and St Luke, St S
 Paré Clément, laborer, 42 Des Prairies, St R
 Paré Frs. X., laborer, Franklin, St S
 Paré Frs. X., ship carpenter, St Mary, B V
 Paré George E., saw and planing mills, cor
 Caron and St Peter, h 26 Craig, St R
 Paré George, fire brigade, opp 50 Little Sault
 au Matelot, L T
 PARE H. ADOLPHE, grocer, 26½ Craig, h 41
 St François, St R
 PARE J. ALPHONSE, stationery and fancy
 goods, 44 Crown, St R
 Paré Joseph, carter, 25 Queen, St R
 Paré Louis, carter, 111 Richelieu, St J
 Paré Louis, foreman, 6 St Peter, St R
 Paré Miss Délima, seamstress, 8½ St George, St J
 PARE MRS. ALFRED, maison Dorée, 3 Abra-
 ham hill, St R
 Paré Mrs. André, 81 St Joseph, St R
 Paré Mrs. Frs. X., 94 St John
 Paré Mrs. Jos., seamstress, 47 St Eustache, St L
 Paré Nar., carter, 36 Commissioners, St R
 Paré Naz., ship carpenter, St Ursule, St S
 Paré Olivier, laborer, St André, St S
 Paré Philéas, baker, St Valier, St S
 Paré Pierre, laborer, 20 St George, St J
 Paré Polycarpe, fire brigade, opp 50 Little Sault
 au Matelot, L T
 Paré Prisque, laborer, 34 Nouvelle, St L
 Parent Alexis, sculptor, 108½ St Valier, St R
 Parent Charles, mason, 147½ St Joseph, St R
 Parent Charles P., mason, 46 Fleurie, St R
 Parent Edouard, laborer, Franklin, St S
 Parent Epiphane, laborer, St Elizabeth, St S
 Parent Etienne, broommaker, 8 Ancien Chan-
 tier, L T
 Parent Etienne, laborer, cor Falardeau and St
 Ambroise, St S
 Parent Evangéliste, laborer, r 5 Nelson, St R
 Parent Félix, blacksmith, 82 Desfossés, St R
 Parent François J., 21 St Roch, St R
 Parent François, shoemaker, 64 Richmond, St J
 Parent Frs., clerk, 68 D'Aiguillon, St J
 Parent Isidore, of Grenier & Parent, 101½
 Paul, L T
 Parent Jacques, dry goods, 94 St François, St R
 Parent Jacques, joiner, 12 St Geneviève, St J
 Parent J.-Bte., contractor, 5 Dauphine, U T
 PARENT J.-BTE., dealer in groceries, crockery,
 wines and liquors, 21 Crown, St R
 Parent J.-Bte., shoemaker, 85½ St Valier, St R
 Parent Joseph, brewer, 16 Queen, St R
 Parent Joseph, laborer, cor St Claire and La-
 tourelle, St J
 Parent Jos., cabinetmaker, 118 St François, St R
 Parent Léandre, sculptor, 40 Richelieu, St J
 Parent Michel, laborer, Hamel, St S
 Parent Miss Anastasie, grocery, 50 Nouvelle, St L
 Parent Miss Cédulie, 46 Craig, St R
 Parent Mrs. Augustin, 5½ St Claire, St J
 Parent Mrs. Etienne, grocery, cor Bedard and
 Auguste, St S
 Parent Mrs. J.-Bte., trader, 19 St Joachim, St L
 Parent Mrs. Joseph, huckster, 23 Little Cham-
 plain, L T
 Parent Paul, blacksmith, 5 Nouvelle, St L
 Parent Pierre, laborer, Sullivan, B V
 Parent Sifroi, laborer, 22 St Helen, St R
 Parent Théodule, grocer, 21½ Crown, St R
 Parent Victor, wheelwright, cor St Joseph and
 St Ours, St S

Pariseau Charles A., legislative assembly, 143
 St John
 PARIS JOSEPH, wheelwright, 51 St Gabriel,
 St L
 Park Mrs. Shubael, 9 St Ursule, U T
 Parke James, jun., of James Parke & Sons, 14
 Des Prairies, St R
 Parke James, sen., of James Parke & Sons, 13
 St Joseph, St R
 PARKE JAMES, & SONS, auctioneers and
 brokers, 17 Palace U T, 13 St Joseph, St R
 and 1 Palace Harbor, L T
 PARKE WILLIAM S., auctioneer and broker,
 20 St John, U T
 Parker Albert, deputy shipping master, Old
 Customhouse, Cul de Sac L T, h Lévis
 Parker George, butcher, 11 Crown, St R
 Parker John, sailor, 26 Little Champlain, L T
 Parker Mrs. James, 33½ St Joachim, St L
 Parker Mrs. John, 65½ Desfossés, St R
 PARKIN JOHN B., advocate, 12, h 16 St Lewis,
 U T
 Parkin John B., jun., notary, 12 St Lewis, h 26
 St Ursule, U T
 PARLIAMENT BUILDINGS, Dauphine, Rem-
 part, U T
 Parnell Robert, storeman, 36 St Joachim, St L
 Parrett James, cooper, 6½ St François, St R
 PARTRIDGE PATRICK M., exchange, stock
 and real estate broker, cor St James and St
 Peter, L T, h 48 Grand Allée, St Lewis road
 Pascal Ferdinand, mason, 4 Alfred, St R
 Pasquier Jean, 85½ Coteau, St J
 Paterson George M., of Pierce & Paterson, 1 St
 Joachim, St L
 Paterson James, bookbinder, 2 D'Aiguillon, U T
 Paterson James C., of Renfrew & Marcou, 20
 Buade, U T
 Paterson John W., of A. Wilson & Co., 10
 Mountain hill, L T
 Paterson Mrs. Edward, 21½ D'Aiguillon, St J
 Paterson Mrs. William, 1 St Joachim, St L
 Patoine Pierre, grocer, Champlain market
 place, h 1 St Nicholas, L T
 Patry Charles, grinder, 44½ St Margaret, St R
 Patry Edmond of E. & O. Patry, 12 St Olivier,
 St J
 Patry E. & O., joiners, 12 St Olivier, St J
 Patry Edouard, laborer, Hermine, St S
 Patry Eusèbe, carpenter, 41 Richardson, St R
 Patry Ferdinand, butcher, 15½ Henderson, L T
 Patry François, butcher, cor St Elizabeth and
 St Luke, St S
 Patry François, currier, 104 St Valier, St R
 Patry Jean, stevedore, St Germain, St S
 PATRY JOSEPH, commission merchant and
 general broker, 75 St Paul, L T
 PATRY JOSEPH H., hardware, cutlery, paints,
 glass, oil, varnish, &c., St Valier, St S
 Patry Léon, sawyer, 7 St James, St L
 Patry Magloire, laborer, 50 Scott, St L
 Patry Magloire, printer, 15 Scott, St L
 Patry Mrs. Félix, 18 Colomb, St R
 Patry Mrs. Jean, 8 Petit Roy, St J
 Patry Octave, of E. & O. Patry, 12 St Olivier,
 St J
 Patry Pierre, laborer, Metaife, St S
 Patry Zép., cabinetmaker, 32 Richardson, St R
 Patterson James, clerk, 46½ St John
 Patterson James, diver, head Queen, St R
 Patterson Miss Jane, head Queen, St R
 Patterson Mrs. William, huckster, 14 Little
 Champlain, L T

- Perrault Richard, caulker, Hamel, St S
 Perrault Vital, laborer, Hamel, St S
 Perrin George, mason, cor St Bonaventure and
 St Sauveur, St S
 Perron Augustin, bricklayer, St Ignace, St S
 Perron Félix, carter, Parent, St S
 Perron Isidore, ship carpenter, Parent, St S
 Perron Joseph, policeman, 1 St James, St L
 Perron Louis, laborer, St Monique, St S
 Perron Pierre, carter, Signai, St S
 Perron Pierre, laborer, Parent, St S
 Perron Vital, shipcarpenter, cor Parent and
 Auguste, St S
 Perry John, cabinetmaker, 62 St Paul, L T
 Perry Mrs. John, trader, 262 Champlain, L T
 PETERS HENRY J., agent for the Earth Closet
 Co., 52 St Valier, St R (See Adv.)
 Peters Mrs. Charles, 50 St Valier, St R
 PETERS SIMON, door, sash, and blind factory
 and steam saw mill, St Charles mill cove,
 foot Grant, h 5 Grant, St R
 Petitclerc Antoine, of Bedard & Petitclerc, 15
 Richelieu, St J
 Petitclerc Ed., painter, 25½ St Olivier, St J
 Petitclerc Etienne, joiner, 29 Scott, St L
 Petitclerc Etienne, salesman, 35 St George, St J
 Petitclerc J.-Bte., painter, 53 Latourelle, St J
 Petitclerc Louis, 65 Fleurie, St R
 Petitclerc Michel, joiner, 52 Richelieu, St J
 Petitclerc Miss Basile, seamstress, r 77 St John
 Petitclerc Miss Mary Ann, seamstress, 6 St
 Augustin, St L
 Petitclerc Mrs François, 144 King, St R
 Petitclerc Prosper, painter, 63 St Olivier, St J
 Petit Charles, laborer, 44 Latourelle, St J
 Petit Charles, laborer, 43½ Arago, St R
 Petit Evangéliste, laborer, Bagot, St S
 Petit Ferd., laborer, Franklin, St S
 Petit Ferdinand, wheelwright, cor Signai &
 Hermine, St S
 Petit François, laborer, Bagot, St S
 Petit Gaspard, laborer, 49 Nouvelle, St L
 Petit Jean, mason, 11½ St James, St L
 Petit Joseph, laborer, 21½ St Olivier, St J
 Petit Moise, laborer, 29½ St John
 Petit Mrs. Honoré, 170 St Valier, St R
 Petit Noël, 39 Artillery, St L
 Petit Onésime, ship carpenter, cor St Elizabeth
 and St Germain, St S
 Petit Pierre, joiner, 59 Richelieu, St J
 Petit Prud., milkman, 134 D'Aiguillon, St J
 Petry James, laborer, r 197 Champlain, L T
 Pettigrew Cyrille, legislative assembly, 8 St
 Margaret, St R
 PEVERLEY C., & CO., coal oil lamp depot, 32
 St John, U T
 Peverley Clav., of C. Peverley & Co., 1 St Joa-
 chim, U T
 PEVERLEY JOHN R., ham curer and grocer,
 42 St John, U T
 Peverley Miss Isabella, school teacher, 30 St
 Joachim, St L
 PFEIFFER EDWARD A., restaurant, cor
 Garden and Donnacona, U T
 Phelan Lawr, custom house, 63½ St Paul, L T
 Phillips Ed. C., plumber, 60 D'Aiguillon, St J
 PHILLIPS GEORGE T., plumber and brass
 founder, 5 St John, U T
 Phillips Miss Francis, school teacher, 4 St Ur-
 sule, U T
 Phillips Mrs. William, 22 Lachevrotière, St L
 Picard Alph., caulker, 107 Prince Edward, St R
 Picard André, joiner, 52 St Joseph, St R
 Picard Ed., boatman, 2½ Crown, St R
 Picard Edouard, carter, Sullivan, B V
 Picard Eloi, joiner, 56 King, St R
 Picard Eusebe, tailor, 31 Crown, St R
 Picard Félix, carpenter, St Thérèse, St S
 Picard Félix, jun., shoemaker, 107 Prince Ed-
 ward, St R
 Picard Félix, sawyer, 7 Smith, St R
 Picard Félix, sen., 107 Prince Edward, St R
 Picard François X., grocer, cor St Germain and
 Aqueduct, St S
 Picard George, carpenter, St Henri, St S
 Picard J.-Bte., boatman, Parent, B V
 Picard J.-Bte., carter, Parent, St S
 Picard Jean, laborer, St Flavien, St S
 Picard Joseph, currier, 45½ Arago, St R
 Picard Joseph joiner, 19½ St Helen, St R
 Picard Joseph, joiner, Massue, St S
 Picard Jos., lumber merchant, 24 Ann, St R
 Picard Jos., storeman, 62½ D'Aiguillon, St J
 Picard Louis, joiner, Prince of Wales, B V
 Picard Louis M., photographer, 31 Desfossés, h
 18½ St Margaret, St R
 Picard Mrs. André, 77½ St Joseph, St R
 Picard Mrs. Jean, Boisseau, St S
 Picard Narcisse, sole maker, Félix, St S
 PICARD OVIDE, tinsmith, plumber & gas
 fitter, 15 St John
 Picard Phidime, shoemaker, Hermine, St S
 Picard Pierre, 18 St Ours, St S
 Picard Prud., ship carpenter, 31 St Antoine, St R
 Picard Thomas, butcher, Signai, St S
 Piché Frs., laborer, 117 D'Aiguillon, St J
 Piché Louis, laborer, 16 Turgeon, St R
 Piché Mrs. Pierre, cor St Luke and St Monique,
 St S
 Piché Nap., shoemaker, 11 St Gabriel, St L
 Piché Olivier, shoemaker, St Thérèse, St S
 Piché Régis, tanner, Sutherland, St J
 Picher Ed. of Robitaille & Picher, 1½ St John
 Picher Frs. X., of Robitaille & Picher, 1½ St John
 Pichet Adolphe, clerk, 67½ St Olivier, St J
 Pichet Ambrois., laborer, 3 St Augustin, St J
 Pichet François, printer, 44 Craig, St R
 Pichet Jean, carpenter, r 111 Prince Edward,
 St R
 Pichet Jean, laborer, 26 N D Des Anges, St R
 Pichet Joseph, laborer, 1 Scott, St L
 Pichet Louis, caulker, St Germain, St S
 Pichet Louis, carpenter, 111 Prince Edward,
 St R
 Pichet Louis, laborer, 115 St Olivier, St J
 Pichet Magl., miller, 6 Labege lane, St R
 Pichet Math., ship carpenter, 4 Jesuits, St R
 Pichet Mrs. Joseph, 32½ Fleurie, St R
 Pichet Napoléon, printer, 44 Fleurie, St R
 Pichet Onésime, caulker, St Bernard, St S
 Pichet Paul, shoemaker, cor Bayard and Frank-
 lin, St S
 Pichet Pierre, laborer, cor Bayard and Franklin,
 St S
 Pichet Prudent, joiner, 22 Richmond, St J
 Picquet Jules, tobacconist, 3 St John, U T
 Piddington Thomas A., of T. Piddington &
 Son, 93 St Paul, L T
 Piddington Thomas, of T. Piddington & Son,
 93 St Paul, L T
 PIDDINGTON T., & SON, soap factory, 46 St
 Paul, L T
 Pidgeon Joseph A., dry goods, 17, h 22½, Moun-
 tain hill, L T
 Pierce George, of Pierce & Paterson, 34 Artille-
 ry, St L

Pierce Michael, fire brigade, 50 Little Sault au Matelot, L T
 PIERCE & PATERSON, booksellers, stationers and fancy goods, 10 Fabrique, U T
 Piercy Robert, laborer, 23 Arago, St R
 Pile Mrs. George, laundress, 10 Prince Edward, St R
 PILOT'S OFFICE, C. R. Michaud, secretary, 11 Arthur, L T
 Pineau Edouard, shoemaker, cor Victoria and Napoléon, St S
 Pineau Frs. X., bdg hse, 15 Henderson, L T
 PINEAU GEORGE, grocer and liquor and wine dealer, cor St Joachim and St Famille, U T
 Pineau Joseph, salesman, 40 Queen, St R
 Pineau Jos., laborer, cor Bagot and Victoria, St S
 Pineau Louis, hotel, 17 Henderson, L T
 Pinguet Maxime, baker, 102 D'Aiguillon, St J
 Pinsonnault George L., grocer, cor St Joachim and St Augustin, St L
 Piper James, wharfinger, 91 Champlain, L T
 Piteau Jac., cabinetmaker, 52 D'Aiguillon, St J
 Pitl Charles, consul for German Empire, Hunt's wharf, h Hedley lodge, La Canardière
 Piton Alphonse, shoemaker, cor Arago and Sauvageau, St S
 Piton Jean, grocer, cor Arago and Sauvageau, St S
 Pitt Charles, 3 St Famille, U T
 Plamondon Elie, carter, Demers. St S
 Plamondon Flavien, trade., Finlay market place, L T, h cor Arago and Sauvageau, St S
 Plamondon Frs., laborer, 94 D'Aiguillon, St J
 Plamondon Frs. X., carter, 31 Latourelle, St J
 Plamondon Henri, jun., leather store, 194 St Valier, St R
 Plamondon Henri, sen., 166 St Valier, St R
 PLAMONDON HONORE, custom house broker and general agent, Custom's building, Point à Carey, L T, h 63 St John
 Plamondon J.-Bte., cutter, 40 Arago, St R
 PLAMONDON JEAN BAPTISTE, bailiff of Superior Court, and head bailiff of Recorder's Court, 50 St Lewis, U T, h 77 1/2 St John
 Plamondon Jean, shoemaker, St Gertrude, St S
 Plamondon Joseph, carter, cor St Ann and St Sauveur, St S
 Plamondon Joseph, carter, Demers, St S
 Plamondon Joseph, dry goods, St Valier, St S
 Plamondon Joseph, grinder, 5 Garden, U T, h 16 Turgeon, St R
 Plamondon Joseph, of Richard & Plamondon, 166 St Valier, St R
 Plamondon Joseph, tinsmith, cor St Mary and St John, St J
 Plamondon Joseph, trader, Arago, St S
 Plamondon Louis, advocate, 35 1/2 D'Aiguillon, St J
 PLAMONDON M. AURELE, advocate, 14 Garden, U T
 Plamondon Mrs. Jean, Arago, St S
 Plamondon Mrs. Louis, dry goods, 18 1/2 St John
 Plamondon Narcisse, boatman, 1 Stewart, St R
 Plamondon Olivier, housekeeper, 19 Little St Ann, U T
 Plamondon Petrus, of Chouinard & Plamondon, 53 St John
 Plamondon Philippe, 7 St Gabriel, St L
 Plamondon Pierre, trader, cor Arago and Victoria, St S
 Plamondon Pierre, shoemaker, 14 Latourelle, St J
 Plante Alexandre, trader, 37 1/2 Desfossés, St R

Plante Alfred, photographer, cor St Ambroise and St Valier, St S, h 38 St Gabriel, St R
 Plante Alfred, rigger, Chenet, St S
 Plante André, laborer, Hamel, St S
 Plante Antoine, laborer, Hamel, St S
 Plante Augustin, butcher, cor St Ours and Théophile, St S
 Plante Augustin, shoemaker, Sauvageau, St S
 Plante Augustin, shoemaker, cor Bagot and Victoria, St S
 Plante Basile, laborer, 55 Latourelle, St J
 Plante Basile, laborer, St Valier, St S
 Plante Clément, mason, 45 Ann, St R
 Plante David, clerk, cor Queen and Caron, St R
 Plante David, laborer, 24 St Ursule, U T
 Plante Edouard, ship carpenter, 46 Scott, St L
 Plante Eloi, joiner, 5 Parke lane, St R
 Plante Elzéar, rigger, Boisseau, St S
 Plante Firmin, laborer, r 63 St Paul, L T
 Plante Flavien, roofer, 2 St Antoine, St R
 Plante François, laborer, Napoléon, St S
 Plante Gabriel, pilot, 26 St Joseph, St R
 Plante George, clerk, f Lachevrotière, St L
 Plante Germain, laborer, Falardeau, B V
 Plante Hubert, ship carpenter, St Luke, St S
 Plante Jacques, boatman, 15 Parke lane, St R
 Plante Jacques, clerk, cor St Peter and St Antoine, L T
 Plante J.-Bte., painter, 5 St James, St R
 Plante Jean, carter, Franklin, St S
 Plante Jean, grocer, 70 St Olivier, St J
 Plante Jean, laborer, 138 Queen, St R
 Plante Jean, laborer, 1 St Valier, St R
 Plante Jean, laborer, Colomb, St S
 Plante Jean, laborer, 7 Octave, St R
 Plante Joseph, laborer 81 St Olivier, St J
 Plante Joseph, laborer, 102 D'Aiguillon, St J
 Plante Joseph, laborer, 17 Church, St R
 Plante Joseph, shoemaker, 102 D'Aiguillon, St J
 Plante Lazare, laborer, cor Ann and Fleurie, St R
 Plante Louis, laborer, Louisa, St S
 Plante Louis, laborer, 8 Béclair, St R
 Plante Magloire, laborer, Massue, St S
 Plante Miss Emeline, seamstress, 5 St Nicholas, L T
 Plante Mrs. Ignace, cor D'Aiguillon and St Claire, St J
 Plante Nazaire, joiner, Bayard, St S
 Plante Pierre, chairmaker, 16 King, St R
 Plante Pierre, clerk, Arago, St S
 Plante Pierre, grocer, cor Arago and St Ours, St S
 Plante Pierre, sawyer, 7 Parke lane, St R
 Plante Simon, carter, Hermine, St S
 PLANTE THEOPHILE, manager Steamboat hotel, Union, L T, h cor St Sauveur and St Gertrude, St S
 Pleau Flavien, laborer, 124 D'Aiguillon, St J
 Pleau Joseph, 80 Latourelle, St J
 Pleau Joseph, clerk, 16 St Flavien, U T
 Pleau Mrs. Antoine, laundress, 39 Ann, St R
 Pleau Sifroi, milkman, 101 D'Aiguillon, St J
 Plee rev. Robert G., minister of St Paul's chapel, Cape cove, 8 Grand Allée, St Lewis road
 Plourde Miss Emeline, seamstress, 5 St Nicholas, L T
 Plourde Mrs. Charles, hotel, cor St Mary and D'Aiguillon, St J
 Plunkett Arthur J., joiner, 60 St Olivier, St J
 Plunkett Mat. J., messenger, 35 St Peter, L T
 POINT REV. PIERRE, superior of Jesuits, 4 Dauphine, U T

Poiré
 Poiré
 Poiré
 Poiré
 POIL
 ma
 Cr.
 Poitr
 Poitr
 Poitr
 Poitr
 Poitr
 Poitr
 U.
 Poitr
 Poitr
 Poitr
 Poitr
 Poitr
 Poliq
 Poliq
 Ma
 Poliq
 St
 Poliq
 Pons
 Pons
 Pope
 POP
 tre
 Pope
 Pope
 All
 Porte
 Vic
 POR
 tre
 Porte
 h 2
 POR
 Sh
 Porte
 St
 POS
 G.
 U.
 POS
 L.
 POS
 Inc
 L.
 Poste
 Poste
 Al.
 Poste
 U.
 POS
 rac
 Poste
 Potv
 Potv
 Potv
 Potv
 Potv
 Potv
 Potv
 Pe

- Poireau Joseph, laborer, 98 St Olivier, St J
 Poiré Charles, boatman, 6 Parke lane, St R
 Poiré Chs., sailor, cor King and St Anselme, St R
 Poiré Joseph, painter, 11 Claire Fontaine, St L
 Poiré Mrs. Barthelemy, 18 Jérôme, St R
 POIRIER JOSEPH, wholesale and retail shoe-
 maker, 57½ St Joseph, manufactory and h 41
 Craig, St R. (See Ado.)
 Poitras Ferdinand, joiner, 31½ St Olivier, St J
 Poitras Honoré, joiner, 20 St James, St L
 Poitras Jac., cabinet-maker, Prince of Wales, B V
 Poitras Joseph, carter, 141 St John
 Poitras Joseph, joiner, 27 St George, St J
 Poitras Louis, servant, 7 St Nicholas, L T
 Poitras Michel, joiner, 23½ Richelieu, St J
 Poitras Michel, joiner, 22 St James, St L
 Poitras Miss Rose, seamstress, 15 Little St Ann,
 U T
 Poitras Mrs. Charles, 2 Arago, St R
 Poitras Mrs. Henri, 32 St Olivier, St J
 Poitras Pierre, joiner, 57 St Olivier, St J
 Poitras Théophile, grocer, 31 St Olivier, St J
 Poitras Vallière, laborer, 1 Robitaille, St J
 Poitras Zép., joiner, cor St Ann and St Luke, St S
 Poliquin Honoré, tanner, 109 St Valier, St R
 Poliquin Jac., laborer, Jacques Cartier, St S
 Poliquin Laurent, grocer, cor Henderson and
 Market, L T
 Poliquin Napoléon, shoemaker, cor Queen and
 St Anselme, St R
 Poliquin Pierre, laborer, 22½ Queen, St R
 Ponsant Léger, carter, Signal, St S
 Ponsant Louis, laborer, 142 Richardson, St R
 Pope Alexander, bookkeeper, St Foye road
 POPE EDWIN, assistant superintendent Mon-
 treal Telegraph Co., St Foye road
 Pope major James, 3 St Angèle, U T
 Pope Richard, 4 Stadacona terrace, Grand
 Allée, St Lewis road
 Portelance Hubert, caulker, cor Boisseau and
 Victoria, St S
 PORTEOUS JOHN, manager of Bank of Mon-
 treal, cor St Peter and Arthur, L T
 Porter James S., bell hanger, 25½ St John, U T,
 h 21 D'Artigny, St L
 PORTER JOHN, secretary of Quebec North
 Shore Turnpike Trust, St Lewis road
 Porter Mrs. Henry H., trader, cor St George and
 St Augustin, St J
 POST OFFICE INSPECTOR'S OFFICE, W.
 G. Sheppard, inspector, 19 Little St Ann,
 U T
 POST OFFICE OF ST ROCH DE QUEBEC,
 L. P. Huot, postmaster, 42 St Joseph, St R
 POSTON CHARLES, coal merchant, East
 India wharf, cor Arthur and Prince of Wales,
 L T, h 9 St Geneviève, Cape
 Poston James G., post office, 41 Richelieu, St J
 Poston Mrs. Edward, 3 Stadacona terrace, Grand
 Allée, St Lewis road
 Poston Thomas, grocer, cor Garden and Buade,
 U T, h 27 St Geneviève, Cape
 POSTON T. INGLIS, clerk, 3 Stadacona ter-
 race, Grand Allée, St Lewis road
 Poston Mrs. William, 4 Des Grisons, Cape
 Potvin Charles, barber, 53 St Peter, L T
 Potvin Edmond, laborer, 45 Artillery, St L
 Potvin Frs. X., trader, 113 King, St R
 Potvin Henri, painter, r 4 St Margaret, St R
 Potvin Jean, shoemaker, 19 St Dominique, St R
 Potvin & Lecomte, chemists, 49 St Peter, L T
 Potvin Octave, of Potvin & Lecomte, 49 St
 Peter, L T
 POTVIN OLIVIER, hotelkeeper, 51 St Peter
 and 8 Finlay market place, L T
 Potvin Philibert, housekeeper, 11 St Lewis, U T
 Potvin Pierre, clerk, 90 St Valier, St R
 Potvin Thomas, hotel, Napoleon wharf, L T
 Poulet Octave, laborer, St Mathias, B V
 Poulin Alexis, joiner, 6 St Antoine, St R
 Poulin Célestin, blacksmith, 25 Queen, St R
 Poulin Charles, carter, Falardeau, B V
 Poulin Frs. X., housekeeper, cor D'Aiguillon
 and St Angèle, U T
 Poulin James D., of Peter Poulin & Son, 33 St
 John, U T
 Poulin J. Bte., baker, 162 St François, St R
 Poulin Joseph, caulker, cor St Germain and St
 George, St S
 Poulin Louis, caulker, 140 Richardson, St R
 Poulin Ls., grocer, 4 Finlay market place, L T
 Poulin Magloire, carter, cor Louisa and St Peter,
 St S
 Poulin Mrs. Jean, 46 St Margaret, St R
 Poulin Mrs. Maurice, 24 Artillery, St L
 Poulin Narcisse, carpenter, 124 Queen, St R
 Poulin Octave, dry goods, 38 Cul de Sac, L T
 POULIN PETER E., manufacturing jeweller,
 33 St John, U T
 POULIN PETER, homœopathic pharmacy,
 established in 1851, 33 St John, U T
 Poulin Peter, of P. Poulin & Son, cor St John
 and St Stanislas, U T
 POULIN P., & SON, jewellers, 33½ St John, U T
 Poulin Théodore, trader, St Valier, St S
 Pouliot Antoine, grocer and blacksmith, cor St
 Margaret and Craig, h 49 Craig, St R
 Pouliot Augustin, painter, 24 St Michael, St L
 Pouliot Boniface, trader, cor Caron and Rich-
 ardson, St R
 Pouliot Chs., shoemaker, 32 St Margaret, St R
 Pouliot Hyp., laborer, 78 Richardson, St R
 Pouliot Jos., fire brigade, 91 St Olivier, St J
 Pouliot Léon, trader, cor Jacques Cartier and
 Albert, St S
 POULIOT LÉONIDAS B., grocer, cor Craig
 and Richardson, St R
 Pouliot Mrs. Barthelemy, 23 Queen, St R
 Pouliot Mrs. Jean, 23 Grant, St B
 Pouliot Zacharie, joiner, St Valier, St S
 Pound Thomas, servant, head Queen, St R
 Pourtier J.-Bte., laborer, 2 Alexandre, St R
 Pourtier Mich., surgeon dentist, 15 St John, U T
 Powell Alexander, gaol guard, Grand Allée, St
 Lewis road
 Powell Charles, laborer, 12½ St Croix, St L
 Powell John A., of De Wolfe & Powell, 21
 Wolfe, Lewis
 Power David, laborer, r 223 Champlain, L T
 Power James, laborer, 252 Champlain, L T
 Power Jeffery, laborer, r 215 Champlain, L T
 Power John, laborer, r 223½ Champlain, L T
 Power John, laborer, 390 Champlain, L T
 Power John, stevedore, 225½ Champlain, L T
 Power Miss Susan, spinster, cor Déligny and
 Richmond, St J
 Power Mrs. John, 5½ St Julia, St L
 Power Mrs. Michael, r 223 Champlain, L T
 Power Thomas, supervisor of culter's office, 31
 D'Aiguillon, St J
 Powis rev. Henry D., minister of Congrega-
 tional church, Mount Pleasant, St Foye road
 Pozer C. H., M.P., advocate, 3 Port Dauphin, U T
 Pratten Henry J., deputy clerk of Crown and
 Peace, St Lewis road
 Prendergast James, driver, Bath n St Paul, L T

PRENDERGAST JAMES, fire commissioner and powder inspector, 13 D'Aiguillon, St J
Prendergast Jean J., crown lands, 25 St Joachim, U T
Prendergast John, 45 St Paul, L T
Prénouveau Pierre, laborer, Bagot, St S
Presho William, gasfitter, 16 St John
Prestidge Thomas, laborer, 225 $\frac{1}{2}$ Champlain, L T
Prévost Jean, laborer, Hamel, St S
Prévost Mrs. Louis, 24 St Joseph, St R
Prévost Pierre, messenger, 4 Fleurie, St R
PRICE BROTHERS & CO., general merchants, Victoria chambers, cor St Paul and St Peter, L T
Price David E., of Price Brothers & Co., Wolfe's field, St Lewis road
Price E. John, of Price Brothers & Co., Wolfe's field, St Lewis road
Price Mrs. William, 7 $\frac{1}{2}$ St Julia, St L
Prime Charles A., gymnastics, 1 Couillard, U T
PRINCE J. T., jun., cashier for Chicago Contracting Company, 19 D'Auteuil, U T
Primont Bruno, sexton, 158 St Valier, St R
Primont Bruno, ship carpenter, cor St Henri and St Germain, St S
Primont Frs., tinsmith, 82 $\frac{1}{2}$ St Joseph, St R
Primont Frs. X., tinsmith, 92 St François, St R
Primont Ignace, mason, 15 Arago, St R
Primont Jean, carter, St Jérôme, St S
Prior William, laborer, Bagot, St S
PROTHONOTARY'S OFFICE, Fiset & Burroughs, prothonotary, Court house, St Lewis, U T
Proteau Thomas, carter, St Mary, B V
Proulx Amable, furrier, 5 Couillard, U T
Proulx Aug., carpenter, 65 Prince Edward, St R
Proulx Charles, carter, 71 Richelieu, St J
PROULX ELIE P., bookbinder and paper ruler, 4 Barrack, U T
Proulx Firmin, grocer, 5 Couillard, U T
Proulx Frs., carter, 22 St Dominique, St R
Proulx Louis, hotel, cor St Geneviève and Latourelle, St J
Proulx Magloire, laborer, 75 St François, St R
Proulx Miss Antoinette, 13 $\frac{1}{2}$ George, U T
Proulx Narcisse, bookbinder, 134 Nouvelle, St L
Provan John, sen., confectioner, 48 St Ann, U T
Provençal Jos., blacksmith, r 75 Latourelle, St J
Provençal Michel, laborer, cor Latourelle and Sutherland, St J
Provençal Mrs. Jean, St Ignace, St S
Provençal Mrs. Jean Bte., 97 St John
PROVINCIAL REGISTRAR'S OFFICE, J. B. Meilleur, M.D., deputy registrar, Sewell's building, 63 St Lewis, U T
PROVINCIAL SECRETARY'S OFFICE, hon. P. J. O. Chauveau, provincial secretary, 19 St Lewis, U T
PRUNEAU JEAN BAPTISTE, notary, 26 $\frac{1}{2}$ Desfossés, St R
Pruneau Joseph, joiner, 67 $\frac{1}{2}$ St Valier, St R
Pruneau Louis, blacksmith, 814 St Valier, St R
Pruneau Louis, laborer, 306 $\frac{1}{2}$ Champlain, L T
Pruneau Magloire, 30 $\frac{1}{2}$ St Margaret, St R
Pruneau Pierre, carpenter, St Helen, B V
Purdie John, school teacher, 3 St Margaret, St R
Purland Alfred, clerk, 32 Richelieu, St J
Pye John, 32 St John, U T
QUEBEC BANK, James Stevenson, cashier, cor St James and St Peter, L T
Quebec Board of Trade, A. Joseph, president; T. H. Grant, secretary, Victoria chambers, cor St Paul and St Peter, L T

Quebec Chemical Works, H. A. Brocklesby, manager, office 17 St Peter, L T
Quebec and Gosford Railway Co., M. W. Baby, president; J. J. Rickon, chief engineer and secretary, Commercial chambers, 19 St Peter, L T
QUEBEC AND GULF PORT STEAMSHIP CO., Wm. Moore, Manager, East India wharf, 1 Arthur, L T
QUEBEC AND LEVIS DIRECTORY for 1872-73, price \$2.00, Cherrier & Kirwin, Directory publishers, editors and proprietors, G. H. Cherrier, general agent, general office, 15 St Lambert, Montreal. (See Adv.)
QUEBEC EXCHANGE, F. Johnston, manager, 9 Arthur, L T
QUEBEC FIRE ASSURANCE CO., V. Têta, president; W. L. Fisher, secretary, Quebec Fire office building, 28 St Peter, L T
QUEBEC FIRE LOAN OFFICE, A. H. Verret, agent, 10 Mount Carmel, Cape
QUEBEC GAS CO., P. Peebles, manager of works, office Orleans wharf, L T
QUEBEC GAZETTE, tri-weekly, annual subscription \$4; R. Middleton, editor; Middleton & Dawson, proprietors and printers, Shaw's building, foot Mountain hill, L T. (See Adv.)
QUEBEC HARBOR COMMISSIONERS OFFICE, J.-Bte. Martel, Secretary, Point à Carey wharf, L T
Quebec Harbor Towboat Co., J. G. Burns, secretary, St Andrew's wharf, L T
QUEBEC HYDRAULIC AND CEMENT FACTORY, T. E. Gauvreau, agent, cor D'Aiguillon and St Augustin, St J
QUEBEC MARBLE WORKS, F. & J. Morgan, proprietors, 10 $\frac{1}{2}$ D'Aiguillon, St J
QUEBEC MARINE AND FIRE INSURANCE CO., W. Whithall, president; T. H. Grant, secretary, Victoria chambers, cor St Paul and St Peter, L T
QUEBEC MERCURY, (THE) daily, evening, annual subscription \$6; G. T. Cary, editor, proprietor and printer, 2 $\frac{1}{2}$ Fabrique, U T. (See Adv.)
QUEBEC NORTH SHORE RAILWAY COMPANY, A. H. Verret, secretary, office 4 $\frac{1}{2}$ Du Fort, U T
QUEBEC NORTH SHORE TURNPIKE TRUST, John Porter, secretary, Gowen's building, 8 St Peter, L T
QUEBEC PERMANENT BUILDING SOCIETY, Louis Lessard, secretary-treasurer, Notre Dame savings bank building, 11 St John, U T
QUEBEC PLASTER MILLS AND HYDRAULIC CEMENT, G. H. Simard, proprietor; J. Walker, manager, r 50 St Paul, L T
QUEBEC POST OFFICE, P. G. Huot, postmaster, 19 Little St Ann, U T
QUEBEC PROVIDENT AND SAVINGS BANK, George Veasey, cashier, 7 St Lewis, U T
QUEBEC PROVINCIAL POLICE OFFICE, L. N. Voyer & H. Heigham, superintendents, 33 St Ursule, U T
QUEBEC PROVINCIAL POLICE STATIONS, 203 Champlain, L T, 33 St Ursule, U T, 44 $\frac{1}{2}$ St Joseph, St R, 43 St Joachim, St L, Champlain market hall, and 47 St Paul, L T
Quebec Racket Club, Daniel Driscoll, keeper, head of Grand Allée, St Lewis road
QUEBEC RESTAURANT, James Chalmers, proprietor, 24 St Peter and 18 Sous le Fort, L T

RA
QUEB
man
QUEB
D. C
QUEB
Moo
QUEB
Mes
Pete
QUEB
prin
Ran
Quilty
Quilty
Quinal
Pete
Quinn
Quinn
QUIN
Cha
plai
Quinn
bur
roa
Quinn
Quinn
L T
Quinn
Quinn
L T
Quinn
L T
Quinn
Quinn
QUIN
Sta
Quint
Quiro
Quiro
Quiro
Quiro
RACH
surp
Racey
Racin
St H
Racin
Bay
Racin
Our
Racin
Racin
Racin
Racin
Racin
Racin
Jér
Racin
Racin
Racin
chu
Rae V
Car
Raffer
Raffer
Raffer
Col
Rahal
Raich
Raisin
Raisin

- QUEBEC RUBBER COMPANY, A. M. Farley, manager, 52 St Paul, L T
 QUEBEC SEMINARY, very rev. J. E. Hamel, D. C. N. L., superior, head of Fabrique, U T
 QUEBEC STREET RAILWAY CO., Samuel Moore, managing director, 100 St Joseph, St R
 QUEBEC TOBACCO FACTORY, John Le-Mesurier, proprietor, 83 St Paul, office, 60 St Peter, L T
 QUEEN'S PRINTING OFFICE, C. F. Langlois, printer, Parliament buildings, Port Dauphin, Rampart, U T
 Quilty John, laborer, 125 Champlain, L T
 Quilty Mrs. Thomas, r 215 Champlain, L T
 Quinlan Mrs. Thomas, Quebec chambers, 10 St Peter, L T
 Quinn Frs., supervisor's office, 12 Church, St R
 Quinn George, laborer, 9 St Julia, St L
 QUINN JAMES A., grocer, cor Notre Dame & Champlain market place, h 8 Little Champlain, L T
 Quinn James, grave digger to St Patrick's burying ground, 34½ Grand Allée, St Lewis road
 Quina James, laborer, 140 Champlain, L T
 Quinn John A., culler, 153 St John
 Quinn Miss Catherine, tavern, 115½ Champlain, L T
 Quinn Mrs. Charles, 27½ Little Champlain, L T
 Quinn Mrs. James, 63 Prince Edward, St R
 Quinn Mrs. John, buckster, 44 Little Champlain, L T
 Quinn Pat., laborer, 50½ Little Champlain, L T
 Quinn Thomas, carter, 2 Bell's lane, L T
 QUINN WILLIAM, supervisor of cullers, 9 St Stanislas, U T
 Quintal Mrs. François, Napoléon, St S
 Quirouet Ed., shoemaker, St Gertrude, St S
 Quirouet Frs., shoemaker, St Elizabeth, St S
 Quirouet Hono., shoemaker, St Elizabeth, St S
 Quirouet Mrs. Rémi, 11½ Ferland, U T
 RACEY JOHN M.D., Edin., physician and surgeon, 39 St Lewis, U T
 Racey Mrs. John, 27 Dalhousie place, U T
 Racine Archange, agent for Mrs. C. Terreau, 56 St Paul, L T
 Racine Augustin, laborer, cor St George and Bayard, St S
 Racine Célestin, laborer, cor Queen and St Ours, St R
 Racine Ed., shoemaker, 32 Des Prairies, St R
 Racine Ferd., baker, 38½ Latourelle, St J
 Racine Frs. X., carter, 74 Commissioners, St R
 Racine Ignace, laborer, 8½ Déligny, St J
 Racine Jacques, blacksmith, 42½ Graig, St R
 Racine Julien, shipcarpenter, St Ann, St S
 Racine Mrs. Charles, 65½ St Joseph, St R
 Racine Mrs. François C., cor Bayard and St Jérôme, St S
 Racine Nar., laborer, 2 St Antoine, St R
 Racine Ol., laborer, 111 D'Aiguillon, St J
 Racine rev Antoine, curate of St Jean Baptiste church, at the Presbytery, head of St John
 Rae William, of Allans, Rae & Co., 3½ Mount Carmel, Cape
 Rafferty James, bookkeeper, 141 St John
 Rafferty John, cutler, 24½ St Geneviève, St J
 Rafferty Miss Catherine, private bdg hse, 6 Collins, U T
 Raballey Maurice, 115 Champlain, L T
 Raiche J.-Bte., plasterer, Bagot, St S
 Raisin Edward, laborer, 9½ St Julia, St L
 Raisin William, stavedore, St Lewis road
 Ramsay Jonathan, sailmaker, 59 Scott, St L
 Ramsay Mrs Joseph, 141 Richardson, St R
 Rancour Alex., carriage maker, 1 St Gabriel, St L
 Rancour Charles, caulker, 1 Water, St R
 Rancour François, carpenter, 18 Drolet, St L
 Rancour Gabriel, caulker, 136 St François, St R
 Rancour Jean, laborer, St Henri, St S
 Rancour Mrs. Jean, St Ignace, St S
 Rancour Mrs. Joseph, cor Ryland and Dorchester, St R
 Rancour Noël, carpenter, 75 Scott, St L
 Rancour Pierre, carter, 12 Smith, St R
 Rancour Pierre, roofer, St Monique, St S
 Rancour Vital, joiner, 12 St François, St R
 Randall Mrs. Bernard, 12½ St James, St L
 Raper Lewis, boatman, 2 St François, St R
 Raphaël Joseph, tobacconist, 8 St John, U T
 Ratchford Mrs. Simon, tavern, 84½ Champlain, L T
 Ratté A. Michel, hotel, 12 Cul de Sac, L T, h 79½ St Valier, St R
 Ratté Charles, laborer, Demers, St S
 Ratté Frs., blacksmith, 17 St François, St R
 Ratté Frs. X., laborer, Hamel, St S
 Ratté Frs. X., ship carpenter, St Joachim, B V
 Ratté Honoré, sawyer, 10 Smith, St R
 Ratté Jean, tanner, Bagot, St S
 Ratté Joseph, laborer, 20 St François, St R
 Ratté Joseph, sawyer, 54 Fleurie, St R
 Ratté Mrs. Joseph, India rubber mender, 4 St Helen, U T
 Ratté Mrs. Ulric, dry goods, 10 Palace, U T
 Ratté Ulric, India rubber mender, 4 St Helen, U T
 Ratté Zotique, cooper, 6 Canotterie hill, L T
 Rattray David, 4 St François, Cape
 Rawson rev. Chris., 33 Dalhousie place, U T
 Raymond Antoine, laborer, 9½ St Julia, St L
 Raymond Cyrien, pilot, 61 King, St R
 Raymond Henri, r 78 Commissioners, St R
 Raymond Joseph, laborer, St André, St S
 Raymond Néré, laborer, 20 Jérôme, St R
 Ray Charles, servant, 33 St Joachim, St L
 Ray Walter G., surveyor Bureau Veritas, Victoria chambers, cor St Peter and St Paul, L T, h 26 Grand Allée, St Lewis road
 Read Mrs. J. H., & Co., hotelkeepers, 24 Palace, U T
 Read Mrs. John H., of Mrs. J. H. Read & Co., 24 Palace, U T
 READ SAMUEL, cheap cash dry goods store, 19 Mountain hill, L T
 Reardon Mrs. Patrick, 27 Nouvelle, St L
 Réaume Alexis, lumber merchant, 22 St François, St R
 RÉAUME P. FERDINAND, hardware, cutlery, &c., cor St Joseph and Craig, St R
 RECORDER'S COURT, Jacques Crémazie, recorder, 50 St Lewis, U T
 Red William, laborer, 22½ St Amable, St L
 Reddy Charles, laborer, 56 St François, St R
 Reddy John, fire brigade, cor Nouvelle and Berthelot, St L
 Reddy Mrs. Thomas, trader, 25 Desfosés, St R
 Reddy Thomas, laborer, 18½ St Julia, St L
 Redmond Matthew, laborer, 223 Champlain, L T
 Redmond Mrs. Mich., trader, 288 Champlain, L T
 Redmond Pat., laborer, 278 Champlain, L T
 REED THOMAS H., upholsterer, 6 St Flavien, U T
 Reeve lieut. col. Thomas J., 32 Grand Allée, St Lewis road

Regalli Michaelo, statuary, cor St Joseph and St Anselme, St R, h cor St Ours and Colomb, St S

REGISTRY OFFICE, C. N. Montizambert, registrar, Court house basement, St Lewis, U T

Reid James, of J. & W. Reid, 167 St John

Reid J. & W., paper warehouse, 40 St Paul, L T

Rémi Philippe, painter, 48 Scott, St L

Rémillard Louis, boatman, 17 Latourelle, St J

Rénat Michel, joiner, 95 Desfosés, St R

Renaud Adjutor, grocer, cor Prince Edward and St James, St R

Renaud Augustin, joiner, 44 Ferland, U T

Renaud Charles, joiner, 98 Latourelle, St J

Renaud Edouard, rigger, Falardeau, B V

Renaud Eusébe, assistant collector of Palace harbor revenue, 87 Desfosés, St R

Renaud Ferdinand, carter, 3 Parke lane, St R

Renaud Frs. X., 36 Prince Edward, St R

Renaud Jacques, chairmaker, 13 King, St R

RENAUD J. B., & CO., flour, grain and provision merchants, 26, 28, and 30 St Paul, L T

Renaud J. Bte., of J. B., Renaud & Co., 14 Rampart, U T, and Beauport in summer

Renaud Jean., cabinetmaker, 21½ St François, St R

Renaud Joseph, blacksmith, St Joseph, St S

Renaud Joseph, joiner, 56 D'Aiguillon, St J

Renaud Joseph, printer, 105 St Olivier, St J

Renaud Joseph, rigger, Sullivan, B V

Renaud Léon, blacksmith, St Thérèse, St S

Renaud Léon, mason, St Gertrude, St S

Renaud Louis, 7 St Helen, St R

Renaud Louis, joiner, 116 St Valier, St R

Renaud Miss Adeline, spinster, 3 St Joseph, St J

Renaud Miss Flore, dry goods, 13 St Paul, L T

Renaud Pierre, laborer, St Luke, St S

Renaud Sam., cabinetmaker, 21½ St François, St R

Renaud Thos., blacksmith, St Gertrude, St S

Renaud Victor, joiner, 100 Richardson, St R

Renault Eugène, editor of "Le Courrier du Canada," 127½ St Joseph, St R

Renfrew George R., of Renfrew & Marcou, 7 St Geneviève, Cape

RENFREW & MARCOU, hatters and furriers, 20 Buade, U T

Renwick Andr. w., driver, 52 Richelieu, St J

RESTAURANT, Joseph Hallée, proprietor, 9 St Peter, L T

REVEREND FATHERS OBLATS, rev. F. Durocher, superior, Massue, St S

Reynar George, hotel, Glacis, r 2 St John

Reynhart John, carpenter, 1 Queen, St R

Reynolds Edward, clerk, 12½ St James, St L

Reynolds William, carter, 98 St Valier, St R

Rhéaume François, joiner, 33 St Margaret, St R

Rhéaume Frs. X., jun., blacksmith, 13 Jérôme, St R

Rhéaume Frs. X., sen., blacksmith, 13 Jérôme, St R

Rhéaume Jacques P., M.P., advocate, r 7 Garden, U T, h 46 Desfosés, St R

Rhéaume Joseph, carter, 3 Richardson, St R

Rhéaume Joseph, trader, 10 Craig, St R

Rhéaume Jos. Onésime, sailor, 23½ St Gabriel, St R

Rhéaume L. Napoleon, clerk, 45 Crown, St R

Rhéaume Mrs. Frs., cor Bayard and Jacques Cartier, St S

Rhéaume Napoléon, grain dealer, cor Victoria and Bagot, St S

Rhéaume Narcisse, joiner, 23 Desfosés, St R

Richard Cyprien, caulker, 68 Queen, St R

Richard Ferd., butcher, Jacques Cartier, St S

Richard François, painter, 8 St Claire, St J

Richard George, laborer, 1 D'Aiguillon, St J

Richard Hubert, blacksmith, 54 D'Aiguillon, St J

Richard J. Bte., bailiff, 16 Garden, U T

Richard J. Bte., laborer, 80 Prince Edward, St R

Richard J. Bte., shoemaker, cor Richelieu and St Mary, St J

Richard Jean, painter, 4 Burton, St L

Richard Joseph, boatman, 29 St Ours, St R

Richard Joseph, clerk, 108 Richelieu, St J

Richard Joseph, currier, 41 Commissioners, St R

Richard Joseph, joiner, 81 Commissioners, St R

Richard Joseph, of Richard & Plamondon, 166½ St Valier, St R

Richard Joseph, painter, 1 Plessis, St L

Richard Léon, tanner, 5 St Valier, St R

Richard Louis, laborer, 67½ Arago, St R

Richard Louis, tanner, 9 St Valier, St R

Richard Mrs. Charles, 65 Arago, St R

Richard Mrs. Félix, trader, 9 Claire Fontaine, St L

Richard Mrs. Frédéric, 61 Richelieu, St J

Richard Mrs. Joseph, 56 Commissioners, St R

Richard Olivier, dry goods, 32 St John

RICHARD & PLAMONDON, tanners and curriers, 3 Belleau, and patent leather manufacturers, 29 St Gabriel, St R

Richard Sér., shoemaker, Metcalfe, St S

Richard Zép., joiner, 13 Scott, St L

Richardson Chs., grocer, 24½ Artillery, St L

Richardson Geo., shoemaker, 39½ Ann, St R

RICHARDSON JOHN, M.D.C.M., of J. Musson & Co., 3½ Haldimand, U T

Richardson Joseph H., 21½ Richelieu, St J

Richardson O. L., & SON, leather dealers, 48 St Peter, L T

Richardson Osborne, of O. L. Richardson & Son, 8 D'Auteuil, U T

Richardson William C., of J. Musson & Co., and of O. L. Richardson & Son, 3 Mount Carmel, Cape and Beauport in summer

RICHELIEU COMPANY, A. Desforges, agent, Napoleon wharf, L T. (See Adv.)

Riches John W., collector, 11½ Richelieu, St J

RICKABY JOHN, cabinetmaker and upholsterer, 59 St John

Rickon John J., civil engineer, 24 Grand Allée, St Lewis road

Riendeau Charles, currier, 2 Nelson, St R

Rigaud Pierre, butcher, Signal, St S

Rigby John, policeman, 6 Montcalm building, St Amable, St L

Rigney Michael, gardener, 12 Jesuits, St R

Riley Henry, laborer, 34 Des Prairies, St R

Riley John, laborer, 32 St Joachim, St L

Riley Miss Mary C., r 64 St Paul, L T

Riley Peter, laborer, 30 Little Champlain, L T

RINFRET FERDINAND R., M.D., physician and surgeon, 22 D'Aiguillon, St J

Rinfret G. E. Tancrede, of Léger & Rinfret, 24 St Flavien, U T

RINFRET REMI F. M.D., physician and surgeon, 19 D'Aiguillon, St J

Rioux Narcisse, grocer, 38½ St Paul, L T

Rinville Mrs. Edouard, 6½ Plessis, St L

Ritter Lewis A., teacher, 66½ D'Aiguillon, St J

Rivard Jos. Onésime, laborer, 36½ St Antoine, St R

Rivard Louis L., clerk, 8 D'Aiguillon, St J

Rivard Mrs. Chs., cor Bayard and St Ursule, St S

Rivard Olivier, laborer, Arago, St S

RIVER
Old
RIVER
Lond
Life
ance
Com
Roach
Roach
Roach
Roach
Roach
Roarty
Robb W
Roberg
omb,
Roberg
St Pa
Roberg
omb,
Roberg
Peter,
ROBERT
Roberg
Roberg
Roberg
Théré
Roberg
Roberg
and S
Roberg
Roberg
Robert
Robert
Robert
Robert
Robert
Robert
Robert
Liver
winter
ROBER
Quebe
Peter,
Robert
ROBER
Comm
Robert
ROBER
chamb
U T
Robert
Garne
Robinet
Robin P
Robinson
Robinson
Robinson
Robinson
Lewis
Robinson
Robitaille
Robitaille
Robitaille
Robitaille
Laval,
Robitaille
Robitaille
Robitaille

RIVER POLICE STATION, R. H. Russell, chief,
Old Custom house, Cul de Sac, L T

RIVERIN A. DESIRE, agent for Liverpool and
London and Globe Fire Insurance Company,
Life Association of Scotland, Montreal Assurance
Company, and Canada Insurance Union
Company, 23 St Peter, L T, h 102 St John

Roach Dennis, butcher, 104 Queen, St R

Roach James, laborer, 53¹/₂ Champlain, L T

Roach Mrs. James, tavern, 271 Champlain, L T

Roach Patrick, laborer, 268 Champlain, L T

Roach Robert, laborer, 42 Artillery, St L

Roach Thomas, advocate, 13 St Flavien, U T

Roach Thomas, laborer, 225 Champlain, L T

Roarty Thomas, coachman, 27 St Joachim, St L

Robb Wm., laborer, 12 Dambourges, L T

Roberge Abraham, miner, cor Félix and Col-
omb, St S

Roberge Charles, laborer, cor Henderson and
St Paul, L T

Roberge Edouard, painter, cor Félix and Col-
omb, St S

Roberge François, sailor, cor Porch and St
Peter, L T

ROBEKGE GERMAIN, dry goods, 24 St John

Roberge Isaie, carpenter, 126 Richardson, St R

Roberge Jacques, carter, Hermine, St S

Roberge Joseph, laborer, 12 St Helen, St R

Roberge Laurent, laborer, cor St Luke and St
Thérèse, St S

Roberge Louis, carpenter, 74 Prince Edward, St R

Roberge Mrs. Joseph, trader, cor St Augustin
and St Olivier, St J

Roberge Paul, tanner, 124 King, St R

Roberge Pierre, carpenter, 75 Queen, St R

Robert Chs., laborer, 1 Ancien Chantier, L T

Robert François, joiner, 51 St Margaret, St R

Robert Jean, laborer, Colomb, St S

Robert Pierre, laborer, Hamel, St S

Robert Pierre, shoemaker, Colomb, St S

Robert Victor, laborer, Hamel, St S

Roberts Joseph, of Roberts, Smith & Co., h New
Liverpool in summer, resides in England in
winter

ROBERTS, SMITH & CO., lumber merchants,
Quebec Bank buildings, cor St James and St
Peter, L T

Robertson Alexander, 18 St Ann, U T

ROBERTSON ALEXANDER jun., advocate,
Commercial chambers, 19 St Peter, L T

Robertson David, 3 Mount Carmel, Cape

ROBERTSON HENRY, merchant, Commercial
chambers, 19 St Peter, L T, h 15 D'Auteuil,
U T

Robertson Miss Mary, of Smeaton & Co., 2
Garneau, U T

Robinet François, tanner, 66 St Valier, St R

Robin Pierre, ship carpenter, 12 Nelson, St R

Robinson James, carter, 127 St Valier, St R

Robinson James, stevedore, 37 Richelieu, St J

Robinson John, laborer, 8¹/₂ Richelieu, St J

Robinson Mrs. Silas, 59 Desfossés, St R

Robinson Peter, merchant, 46 Grand Allée, St
Lewis road

Robinson William, clerk, 46 St John

Robitaille Alexandre, currier, Bagot, St S

Robitaille Antoine, carpenter, 5 Prévost, St L

Robitaille Antoine, joiner, 6 St James, St L

Robitaille Charles L., of Audet & Robitaille, 11¹/₂
Laval, U T

Robitaille Charles N., clerk, 19 St Famille, U T

Robitaille David, shoemaker, 2 St Gabriel, St R

Robitaille Edouard, carter, 118 Richelieu, St J

Robitaille Edouard, clerk, 3¹/₂ Queen, St R

Robitaille Etienne, driver, 41 Scott, St L

Robitaille Etienne, grocer, cor St Olivier and St
Mary, St J

Robitaille Etienne, laborer, r 25¹/₂ Richelieu, St J

Robitaille Etienne, policeman, 52 Scott, St L

Robitaille Et., shoemaker, 54¹/₂ St Olivier, St J

Robitaille Frs., cabinetmaker, 17 Bélair, St R

Robitaille Frs., carpenter, 96 St Valier, St R

Robitaille Frs. X., blacksmith, 37¹/₂ D'Aiguillon,
St J

Robitaille Frs. X., carter, Bagot, St S

Robitaille Honoré, carter, 11 Plessis, St L

Robitaille Ignace, shoemaker, 90 Richelieu, St J

Robitaille Jac., carpenter, 144 D'Aiguillon, St J

Robitaille Jacques, carter, 107 Richelieu, St J

Robitaille Jacques, grocer, 78¹/₂ St John

Robitaille Jacques, of Guenet & Robitaille, Bois-
seau, St S

Robitaille J.-Bte., joiner, 16 St Margaret, St R

Robitaille Jean, carter, St Thérèse, St S

Robitaille Jean, joiner, 8¹/₂ Sutherland, St J

Robitaille Jean, laborer, Massue, St S

Robitaille Jean, laborer, Jacques Cartier, St S

Robitaille Joseph, carter, 123 D'Aiguillon, St J

Robitaille Joseph, carter, 109 St Olivier, St J

Robitaille Joseph, carter, Arthémise, St S

Robitaille Joseph, grocer, 68 Latourelle, St J

Robitaille Joseph, of Robitaille & Picher, 1¹/₂ St
John

Robitaille Jules, M.D., physician and surgeon,
20¹/₂ St John

Robitaille L. Adolphe, clerk, 24 Couillard, U T

Robitaille L. A., notary, 24 Couillard, U T

Robitaille Laurent, laborer, St Thérèse, St S

Robitaille Léon, laborer, St Michel, St S

Robitaille Louis, carpenter, 68 Nouvelle, St L

Robitaille Louis, messenger, 33 Richelieu, St J

Robitaille Mrs. Charles, 72 St Olivier, St J

Robitaille Mrs. Fabien, St Jérôme, St S

Robitaille Mrs. Joseph, 14 Bélair, St R

Robitaille Mrs. Siméon, 31 Arago, St R

Robitaille Napoléon, clerk, 27¹/₂ Richelieu, St J

ROBITAILE OLIVIER, chief messenger of
legislative assembly, 4 Scott, St L

ROBITAILE OLIVIER, M.D., physician and
surgeon, 11 St John

Robitaille & Picher, hardware, 1 St John

Robitaille Pierre, carter, 72 Latourelle, St J

Robitaille Romuald, laborer, 126 Richelieu, St J

Robitaille Siméon, carter, 18 Scott, St L

Robitaille Thos., hotel, 90 St François, St R

Robitaille Ulderic, laborer, 31¹/₂ Richelieu, St J

Roche Edward, of Roche & Stavelly, 5 St Fa-
mille, U T

Roche John, clerk, 68¹/₂ D'Aiguillon, St J

Roche John, laborer, 63 Champlain, L T

ROCHE JOHN, lumber and commission mer-
chant, dock yard owner, and ship repairing,
office at Wolfe's cove, and Gowen's building,
8 St Peter, L T, h 15 Grand Allée, St Lewis
road

ROCHE & STAVELEY, commission merchants,
Gowen's building, 8 St Peter, L T

Rochet Albert, music teacher, 82¹/₂ St John

Rochet Cléophas, tanner, 133 St Valier, St R

Rochet Edouard, shipsmith, 15 Fleurie, St R

Rochet Elzéar, laborer, 21 St Gabriel, St L

Rochet Fabien, currier, 170 St Valier, St R

Rochet Fabien, laborer, 12 Richmond, St J

Rochet Frs., milkman, 87 Richelieu, St J

Rochet Gaspard, tanner, 113 St Valier, St R

Rochet J.-Bte., currier, 154 St Valier, St R

Rochet Jean, carter, St Monique, St S
 Rochet Joseph, carter, 68 Scott, St L
 Rochet Joseph, laborer, St Monique, St S
 Rochet Léon, post office clerk, 7 Fabrique, U T
 ROCHET MARCEL, shoemaker, 47 Craig, h
 cor Craig and St Margaret, St R
 Rochet Mrs. François, 3 St Gabriel, St R
 Rochet Nar., laborer, cor Queen and Caron, St R
 Rochet Ol., leather store, 156 St Valier, St R
 Rochet Prisque, milkman, 109 St John
 Rochet Sifroi, blacksmith, 108 St Olivier, St J
 Rochford Mich., laborer, 115 Champlain, L T
 Rochford Pat., laborer, 252 Champlain, L T
 Rochon François, milkman, Colomb, St S
 Rochon George, carter, 100 Latourelle, St J
 Rodden James, keeper of Governor's garden,
 facing Des Carrières, Cape
 Rodrigue Jean, laborer, cor St Gabriel and
 Scott, St L
 Roe Jeffery, storeman, 42 Little Sault au Ma-
 lot, L T
 Roe John, shoemaker, 19 Nouvelle, St L
 Rog's Arthur, water police, 16 St John
 Rogers John, laborer, 26 Mountain hill, L T
 Rogers Joseph, laborer, 47½ Desfossés, St R
 Rogers Miss Elizabeth A., 90 St Olivier, St J
 Rogers Robert, collector, 8 St Julia, St L
 Rolph Benj., cor St Michael and Artillery, St L
 Rolph Josiah, engineer, 16 Desfossés, St R
 Roman Catholic Presbytery, rev. Joseph Au-
 clair, curate, 6 Buade, n Port Dauphin, U T
 Romerill George, grocer, 16 Nouvelle, St L
 Rondeau Aug., blacksmith, 82 St Claire, St J
 Rondeau Elisee, trader, 2 St Gabriel, St L
 Rondeau Léon, clerk, 2½ St Gabriel, St L
 Rondeau Joseph, provision merchant, r 1 Jupi-
 ter, St L
 Rondeau Mrs. Narcisse, 82 St Olivier, St J
 Rondeau Rémi, trader, 1 St Roch, St R
 Rood George, caulker, Napoléon, St S
 Rood John, laborer, Hare Point, foot Dorches-
 ter, St R
 Rooney Jos., carpenter, 233½ Champlain, L T
 Rooney Pat., laborer, 10 Dambourges, L T
 Rosa Dan., driver, 2 St Dominique, St R
 ROSA JOSEPH, public works, 6 Queen, St R
 ROSA LOUIS, ship builder, 60 King, St R
 ROSA NARCISSE, ship builder, 50 King, St R
 ROSS & CO., general commission merchants
 and agents for the London Steamship line,
 Commercial chambers, 19 St Peter, L T
 Ross David A., of Ross & Stuart, agent for Im-
 perial Fire Insurance Co. of London, St Lewis
 road
 Ross Frs., of John Ross & Co., 5 Laporte, Cape
 Ross Harrison D., surgeon dentist, 37 St John,
 U T
 Ross James G., of Ross & Co., Gros Pin,
 Charlesbourg road
 ROSS JOHN, & CO., general commission mer-
 chants, 4 St Antoine, L T
 Ross John, of John Ross & Co., 1 Mount Car-
 mel, Cape
 Ross Malcolm, carpenter, r 215 Champlain, L T
 Ross Miss Emilie, seamstress, basement Congre-
 gationist church, Dauphine, U T
 Ross Mrs. David, 7 Artillery, St L
 Ross Mrs. David, 176 Champlain, L T
 Ross Mrs. Wm. C., Milmont, Charlesbourg road
 ROSS N. NELSON, chief clerk of customs, Bel-
 vedere house, St Foye road
 Ross Richard, baker, cor Artillery and St Au-
 gustin, St L

ROSS & STUART, advocates, Shaw's building,
 foot Mountain hill, L T
 Ross Thomas, stevedore, 424 Champlain, L T
 Ross Wm. M., Millmont, Charlesbourg road
 Rouillard Jean, Jacques Cartier, St S
 Rouillard Jean, boatman, 10½ Ferland, U T
 Rouillard Mrs. Paul, 16½ Desfossés, St R
 Rouillard Nic., dry goods, 25 Sous le Fort, L T
 Rouillard Nic., Hare Point, foot Dorchester, St R
 ROULEAU BERNABE, hotel and restaurant,
 Shaw's building, foot Mountain hill, h cor St
 Peter and Mountain hill, L T
 Rouleau Chs., stonecutter, 21½ St Olivier, St J
 Rouleau Fortunat, advocate, Donnacona, U T,
 bds at 13 St Famille, U T
 Rouleau François, joiner, 35 Queen, St R
 Rouleau Japhet, joiner, 40 Queen, St R
 Rouleau Joseph, excise agent, 33 Queen, St R
 Rouleau Mrs. François, 33 Queen, St R
 Roulston William, block and pump maker, cor
 Grant and Queen, St R
 Rousseau André, laborer, 48 St Margaret, St R
 Rousseau Antoine, engineer, 92 St Joseph, St R
 Rousseau Antoine, mason, 10 Jérôme, St R
 Rousseau Benjamin, flour inspector, Gillespie's
 wharf, L T, h 13 St Margaret, St R
 Rousseau Bénoni, 5 Laberge lane, St R
 Rousseau Casimir, boatman, cor Napoléon and
 Victoria, St S
 Rousseau Casimir, mason, Bagot, St S
 Rousseau Célestin, laborer, 118 St François, St R
 Rousseau Cléophas, hotel, r 38 St Paul, L T
 Rousseau Cyrille, laborer, 54 Artillery, St L
 Rousseau David, tinsmith, St Valier, St S
 ROUSSEAU EDOUARD, M.D., physician and
 surgeon, cor King and Craig, St R
 Rousseau Ephrem, laborer, 132 Richelieu, St J
 Rousseau Eutrope, clerk, 39 Desfossés, St R
 Rousseau Ferdinand, turner, 27 St Valier, St R
 Rousseau François, carter, St Ignace, St S
 Rousseau François, laborer, cor Grant and St
 Dominique, St R
 Rousseau François X., mason, St Ursule, St S
 Rousseau Jacques, laborer, 11 Parke lane, St R
 Rousseau J.-Bte. tobacconist, 15 Arago, St R
 Rousseau Jean, laborer, St Gertrude, St J
 Rousseau Joseph, laborer, 11 St Claire, St S
 Rousseau Joseph, printer, 77 St John
 Rousseau Joseph, tinsmith, St Joseph, St S
 Rousseau Lia, mason, Hermine, St S
 Rousseau Louis, carter, 5 Plessis, St L
 Rousseau Louis, turner, 16 N D des Angles, St R
 ROUSSEAU L., ZEPHIRIN, notary and crown
 land and timber agent, 1½ St Joseph, St R
 Rousseau Michel, carpenter, Sauvageau, St S
 Rousseau Michel, laborer, 8½ Octave, St R
 Rousseau Miss Flore, seamstress, cor Ancien
 Chantier and St Paul, L T
 Rousseau Miss Marie, spinster, cor St Olivier
 and Déligny, St J
 Rousseau Miss Marie Louise, spinster, 8 St
 Augustin, St J
 Rousseau Miss Mathilde, seamstress, cor Ancien
 Chantier and St Paul, L T
 Rousseau Mrs. Alexis, 11 Lachevrotière, St L
 Rousseau Mrs. Augustin, 7 Ferland, U T
 Rousseau Mrs. Casimir, laundress, St Ann, St S
 Rousseau Mrs. Honoré, 42 Scott, St L
 Rousseau Mrs. Louis, 73 Queen, St R
 Rousseau Olivier, shoemaker, 111 St John
 Rousseau Pierre, laborer, cor Colomb and
 Alfred, St S
 Rousseau Pierre O., clerk, 9 Sous le Fort, L T

Rouss
 ROUS
 42 C
 Rouss
 St A
 Rouss
 St R
 Rouss
 Rouss
 Rouss
 Rouss
 Rouss
 Rouss
 Rouss
 Routh
 Mon
 Routie
 sue,
 Routie
 Routie
 Routie
 Routie
 Routie
 ROUTE
 ROWA
 and
 Rowan
 Rowan
 Rowbo
 Rowley
 Roy A
 St S
 Roy B
 Roy ca
 ROY (C
 Fort
 Roy Cl
 Roy Cl
 Roy Cl
 and
 Roy Cl
 Roy Di
 Roy G
 Roy El
 Roy El
 Roy E
 main
 Roy E
 ROY F
 cor (C
 Roy Fr
 Roy Fr
 Roy G
 ROY (C
 cand
 Roy G
 Roy H
 Roy H
 Roy Is
 Roy Je
 Roy Je
 Roy Jo
 Roy Jo
 Roy Jo
 RY T

- Rousseau Siméon, laborer, 18 St François, St R
 ROUSSEL EDOUARD, joiner and undertaker, 42 Coteau, St J
 Roussel Joseph R., clerk, cor St Amable and St Augustin, St L
 Roussel Prudent, grocer, cor St Helen and Ann, St R
 Roussel Rémi, laborer, Parent, St S
 Roussel Salem, joiner, 39 Coteau, St J
 Roussin Edouard, carpenter, St Ambroise, St S
 Roussin Henri, carpenter, 103 King, St R
 Roussin Joseph, carpenter, 3 Dalhousie, St R
 Roussin Joseph, carpenter, 105 King, St R
 Roussin Joseph, painter, 63 Craig, St R
 Routh F. A., of Carbray & Routh, resides in Montreal
 Routier Charles, grocer, cor Chenet and Massue, St S
 Routier Chs., baker, cor Massue and Bayard, St S
 Routier Chs., jeweller, 17 $\frac{1}{2}$ Mountain hill, L T
 Routier Edmond, cooper, 17 $\frac{1}{2}$ Queen, St R
 Routier Edouard, laborer, 13 Coteau, St J
 Routier Frs. X., blacksmith, 97 D'Aiguillon St J
 Routier Jos., cabinetmaker, 34 Desfossés, St R
 Routier Mrs. Elzéar, 11 Arago, St L
 Routier Tél., joiner, 11 Arago, St R
 ROWAND ALEXANDER E., M.D., physician and surgeon, 61 St Lewis, U T
 Rowan Austin, laborer, 26 $\frac{1}{2}$ St Michael, St L
 Rowan Bernard, laborer, 3 Nouvelle, St L
 Rowan John, carter, 26 St Michael, St L
 Rowbottom Jos., laborer, 8 Artillery, St L
 Rowley Rob., bookkeeper, 89 $\frac{1}{2}$ St John
 Roy Abel, sailor, cor St Germain and St Thérèse, St S
 Roy Benoit, policeman, 24 $\frac{1}{2}$ Church, St R
 Roy captain Ths., 14 St Stanislas, U T
 ROY CHARLES E., leather store, 14 Sous le Fort, L T, h 32 Desfossés, St R
 Roy Charles, laborer, 1 Nelson, St R
 Roy Charles, laborer, St Henri, St S
 Roy Charles, sawyer, Metcalfe, St S
 Roy Charles, sen., shoemaker, cor Sous le Fort and Notre Dame, L T, h 32 Desfossés, St R
 Roy Chrysologue, shoemaker, 8 Arago, St R
 Roy David, laborer, 2 St Geneviève, St J
 Roy George, currier, 14 St Valier, St R
 Roy Elisée, dry goods, 1 Desfossés, St R
 Roy Eliz., hotel, Champlain market place, L T
 Roy Etienne, laborer, cor St Ann and St Germain, St S
 Roy Ferd., notary, 128 $\frac{1}{2}$ St Valier, St R
 ROY FRANCOIS, M.D., physician and surgeon, cor Collins and Charlevoix, U T
 Roy Frs., shoemaker, 34 Arago, St R
 Roy Frs., shoemaker, 25 Desfossés, St R
 Roy George, laborer, 132 Richardson, St R
 ROY GUILLAUME F., grocer and soap and candle manufacturer, 73 Arago, St R
 Roy Guillaume, Franklin, St S
 Roy Henri, policeman, 10 $\frac{1}{2}$ St James, St L
 ROY HONORE, cabinetmaker, 34 Desfossés, St R
 Roy Hono., photographer, 43 St Joseph, St R
 Roy Hono., shoemaker, 42 $\frac{1}{2}$ Richmond, St J
 Roy Isaie, trader, 29 King, St R
 Roy Jean, carter, Signal, St S
 Roy Jean, clerk, 11 $\frac{1}{2}$ St Flavien, U T
 Roy Jean, laborer, Louisa, St S
 Roy Joseph, blacksmith, St Ignace, St S
 Roy Joseph, laborer, Metcalfe, St S
 ROY JOSEPH, shoemaker, 2 Little Champlain, L T stairs
 Roy Joseph, tailor, St Valier, St S
 Roy Léandre, milkman, 132 D'Aiguillon, St J
 Roy Léon, laborer, 11 Prince Edward, St R
 Roy Louis, cabinetmaker, 29 Fleurie, St R
 Roy Louis, laborer, Aqueduct, St S
 Roy Louis, laborer, St Jérôme, St S
 ROY LOUIS J., physician and surgeon, 14 Palacé, U T
 Roy Martial, messenger, 29 St Joachim, St L
 Roy Michel, sawyer, 36 $\frac{1}{2}$ St Julia, St L
 Roy Miss Emilie, spinster, 8 St Geneviève, St J
 Roy Miss Rose, seamstress, 40 $\frac{1}{2}$ Dorchester, St R
 Roy Mrs. François, 15 St Ange, U T
 Roy Mrs. Frs., laundress, 16 Turgeon, St R
 Roy Mrs. Honoré, 72 Richmond, St J
 Roy Mrs. J.-Bte., 8 Petit Richmond, St J
 Roy Mrs. Napoleon, 26 $\frac{1}{2}$ Grant, St R
 Roy Mrs. Rémi, 128 $\frac{1}{2}$ St Valier, St R
 Roy Mrs. Vital, 41 Desfossés, St R
 Roy Mrs. Wm. H., 2 St Geneviève, Cape
 Roy Napoléon, laborer, 64 Nouvelle, St L
 Roy Odilon, of Gauthier & Roy, 1 Ferland, U T
 Roy Pierre, baker, cor St Germain and St Gertrude, St S
 ROY PIERRE, cabinetmaker and upholsterer, 17 St Stanislas, U T, and 29 Fleurie, St R
 Roy Pierre, laborer, 92 Richelieu, St J
 Roy Pierre, pilot, 8 $\frac{1}{2}$ King, St R
 Roy Régis, collector of Palacé harbor revenue, 42 $\frac{1}{2}$ King, St R
 ROY SIMON, dry goods, 3 Fabrique, U T
 Roy Thomas E., clerk, 24 St Joachim, U T
 Roy Thomas, laborer, St Sauveur, St S
 Roy Vital, shoemaker, 41 Desfossés, St R
 ROYAL INSURANCE CO., Charles Champion, agent, cor St Antoine and St Peter, L T
 Royer Jean, butcher, Signal, St S
 Royer Joseph, laborer, 133 King, St R
 Royer Joseph, trader, 29 Queen, St R
 Royer Lazare, cor Bagot and Victoria, St S
 Royer Mrs. Jean, 23 Richardson, St R
 Royer Pierre, laborer, 119 $\frac{1}{2}$ Richardson, St R
 Royer Romain, jun., laborer, Colomb, St S
 Royer Romain, sen., laborer, St Germain, St S
 Ruel Eusébe, joiner, cor St Luke and St Jérôme, St S
 Ruel François, sawyer, Parent, B V
 Rusk John, carter, 40 Richmond, St J
 Rusk William J., laborer, 46 St Valier, St R
 RUSSELL HOUSE, (formerly Clarendon house, W. Russell & Son, proprietors, cor St Ann and Garden, U T
 Russell Mrs. William, r 225 Champlain, L T
 RUSSELL ROBERT H., chief of water police, and shipping master, Old Custom house, Cul de Sac, L T, h 12 St Ursule, U T
 RUSSELL ROBERT H., M.D., physician and surgeon, 12 St Ursule, U T
 Russell Robert, joiner, 1 St Flavien, U T
 Russell William H., 1 St Joseph, St R
 Russell Willis, of W. Russell & Son, 40 St Lewis, U T
 RUSSELL W., & SON, proprietors St Lewis and Russell house, cor Haldimand and St Lewis, and cor Garden and St Ann, U T
 Ruthman Mrs. George, 30 Desfossés, St R
 Ruthman Robert, butcher, 9 Latourelle, St J
 Ryan Charles, laborer, r 111 Champlain, L T
 Ryan James, laborer, 260 $\frac{1}{2}$ Champlain, L T
 Ryan John, laborer, 15 St Croix, St L
 Ryan John, trader, 24 St Valier, L T
 Ryan Michael, carter, r 47 St Paul, L T
 Ryan Mrs. James, 21 $\frac{1}{2}$ St Julia, St L

- Ryan Mrs. James, 294 Champlain, L T
 Ryan Mrs. Thomas, 17 $\frac{1}{2}$ St Valier, St R
 Ryan Mrs. Patrick, 3 $\frac{1}{2}$ D'Artigny, St L
 Ryan Patrick, trader, 27 St Roch, St R
 Ryan Philip, stevedore, 142 $\frac{1}{2}$ Champlain, L T
 Ryan Steven, laborer, off foot Craig, St R
 Ryan Thomas, engineer, 65 $\frac{1}{2}$ St Valier, St R
 Ryan Thomas, laborer, 17 $\frac{1}{2}$ Champlain, L T
 RYARSON GEORGE, ship chandler, commission merchant, and agent for Eureka Copper Paint Company, and sole agents in Quebec for Brokenshire's patent pumps, 43, h 43 $\frac{1}{2}$, St Peter, L T
 Sammon Dennis, 13 St Famille, U T
 Sampson Robert, 12 D'Aiguillon, St J
 Sampson Robert, jun., plumber, 1 St George, h 1 Petit Richmond, St J
 Samson Aurélien, cabinetmaker, 1 Abraham hill, St R
 Samson Charles, hardware, 8 Desfossés, St R
 Samson Charles J., M.D., physician and surgeon, 49 St François, St R
 Samson Honoré, currier, 141 St Valier, St R
 Samson Isidore, ship builder, 3 $\frac{1}{2}$ Craig, St R
 Samson Julien, ship builder, Bedard, St S
 Samson Louis, 98 Queen, St R
 Samson Mrs. Olivier, milliner, 28 $\frac{1}{2}$ Craig, St R
 Samson Olivier, cabinetmaker, 28 $\frac{1}{2}$ Craig, St R
 Samson Pierre, currier, 121 St Valier, St R
 Samson Thomas, servant, r 120 St John, St R
 Sanders Michel, jun., dealer in fruits, 73 St Valier, St R
 Sanders Nap., fruit dealer, 53 St Peter, L T
 Sanderson Edward, manager of Music Hall, 11 Des Prairies, St R
 Sanschagrin Jean, 13 Church, St R
 Sanschagrin Joseph, baker, 62 St Antoine, St R
 Sanschagrin Mrs. Basile, 76 Queen, St R
 Sanschagrin Mrs. Edouard, cor Boisseau and Napoléon, St J
 Sanssafaçon Ed., joiner, 121 Richardson, St R
 Sanssafaçon Etienne, carter, 45 St Margaret, St R
 Sanssafaçon François, shoemaker, Arago, St S
 Sanssafaçon Frs., grocer, 36 Richardson, St R
 Sanssafaçon Jean, blacksmith, St Bernard, St S
 Sanssafaçon Joseph, carter, 35 Ann, St R
 Sanssafaçon Joseph, grocer, cor St Dominique and Desfossés, St R
 Sanssafaçon Joseph, tanner, 19 $\frac{1}{2}$ Desfossés, St R
 Sanssafaçon Louis, butcher, cor St Anselme and St François, St R
 Sanssafaçon Louis, grocer, cor Dorchester and St Joseph, St R
 Sanssafaçon Louis, laborer, Parent, St S
 Sanssafaçon Louis, tanner, 43 St Dominique, St R
 Sanssafaçon Miss Angèle, seamstress, 46 St Valier, St R
 Sanssafaçon Miss Marie, seamstress, 4 St James, St L
 Sanssafaçon Miss Philomène, bdg hse, 20 St Gabriel, St L
 Sanssafaçon Pierre, joiner, St Helen, B V
 Sanssafaçon Pierre, wheelwright, St Valier, St S
 Santerre Mrs. Bernard, laundress, 7 St Nicholas, L T
 Santi Pietro, statuary, Hermine, St S
 Sasseville Miss Marie, dry goods, 113 St Paul, L T
 Saucier François Xavier R., sec. treas., of the local municipality of the parish of St Roch's of Quebec south, and sec. treas., of school commissioners, St Valier, h cor Napoléon and Lassalle, St S
 Saucier Joseph, shoemaker, 50 Craig, St R
 SAUCIER LEON, postmaster and bookseller, St Valier, St S
 Saunders Mrs. William, 22 $\frac{1}{2}$ Richelieu, St J
 Saurin Mrs. Christopher, hotel, 17 St Julia, St L
 Sauvagnan Pierre, pilot, 7 $\frac{1}{2}$ St Paul, L T
 Sauviat Eouard, barber, 37 Craig, St R, h 91 Richelieu, St J
 Savage Henry, stevedore, 169 Champlain, L T
 Savard Charles, baker, St Helen, B V
 Savard Charles, laborer, Boisseau, St S
 Savard Jacques, laborer, 39 St Valier, St R
 Savard Jean, joiner, 34 St Gabriel, St R
 SAVARD JOSEPH, chronometer and watchmaker, 53 $\frac{1}{2}$ St Peter, L T, h 82 $\frac{1}{2}$ St John
 Savard Joseph, clerk, 67 Richelieu, St J
 Savard Joseph, joiner, 47 Arago, St R
 Savard Joseph, joiner, 31 $\frac{1}{2}$ St Gabriel, St R
 Savard Joseph, joiner, 152 St François, St R
 Savard Joseph, mason, 116 St Olivier, St J
 Savard Joseph, printer, 77 $\frac{1}{2}$ St John
 Savard Louis, carter, St Monique, St S
 Savard Louis, joiner, 50 Latourelle, St J
 Savard Louis, laborer, 4 Ramsay, L T
 Savard Louis, ship carpenter, Parent, St S
 Savard Pierre, clerk, St Valier, St S
 Savard Pierre, shoemaker, 83 $\frac{1}{2}$ St Valier, St R
 Savary Augustin, laborer, Franklin, St S
 Savary Edouard, carter, 101 Richelieu, St J
 Savary Edouard, tinmith, 99 D'Aiguillon, St J
 Sawyer George, culler, 5 Lachevrotière, St L
 Sawyer Narcisse, laborer, 9 $\frac{1}{2}$ Fleurieu, St R
 Scarff John, laborer, St Bernard, St S
 Scarff William, guardian, cor D'Aiguillon and St Augustin, St J
 Scheffre Ferd., laborer, 1 $\frac{1}{2}$ Latourelle, St J
 Schlaver Frs., carter, 57 Commissioners, St R
 Schlaver Frs X., carpenter, St Thérèse, St S
 Schlaver Gab., laborer, 57 Commissioners, St R
 Scott David, carter, 25 Arago, St R
 Scott Erskine G., of H. S. Scott & Co., 29 St Geneviève, Cape
 Scott Geo., carpenter, 9 Parke lane, St R
 Scott George, confectioner, 18 St John, U T
 Scott Henry S., of H. S. Scott & Co., 43 St Lewis, U T
 SCOTT H. S., & CO., hardware, wholesale and retail, 33 St Peter, L T
 SCOTT JAMES D., heraldic artist on stamps and steel engraver, 7 St Stanislas, U T
 Scott John, baker, r 64 St Paul, L T
 Scott Mrs. Samuel, grocer, 69 Champlain, L T
 Scott Mrs. Stewart, 57 $\frac{1}{2}$ St John
 SCOTT WILLIAM C., express agent, 4 Sault au Matelot, L T, h 1 St Stanislas, U T
 SCOTT W. W., lumber merchant, 13 Arthur, L T, h 22 Grand Allée, St Lewis road
 SCOTTISH AMICABLE LIFE ASSURANCE SOCIETY, David A. Ross, agent, Shaw's building foot Mountain hill, L T
 Scottish Provincial Assurance Co., Henry Glass, agent, 16 St Peter, L T
 Scougall Walter, bookkeeper, 36 Grand Allée, St Lewis road
 Scully Mrs. John, trader, r 12 Little Champlain, L T
 Scully Wm., laborer, 41 $\frac{1}{2}$ Little Champlain, L T
 Sealy James, 20 Rampart, U T
 Searle Geo., moulder, cor Grant and King, St R
 Sears John, of J. Sears & Son, 72 $\frac{1}{2}$ St John
 Sears John, & Son, painters, 72 St John
 Sebire William, huckster, 26 Boade, U T
 Seconelli Antoine, carter, St Gertrude, St S

Second
 Seeben
 and
 Ségal
 Séguin
 Séguin
 SEIEN
 an
 Senés
 Seré J
 Servai
 Servai
 St G
 Setlef
 Sévigr
 Sévign
 Sewell
 St A
 Sewel
 Sewell
 Sewell
 cor I
 SEWE
 wha
 Allé
 SEWE
 geon
 Sewell
 Sewell
 Rive
 S-well
 SEYM
 of N
 Shallo
 Shanl
 Shank
 Shaper
 Sharp
 Sharpe
 Sharpl
 Sille
 SHARI
 chan
 Sharpl
 Sharpl
 Sharpl
 Siller
 Shaw A
 Shaw J
 Shaw J
 Shaw P
 Peter
 Shaw R
 Shaw I
 D'Au
 Shaw F
 Carri
 SHAW
 spirit
 hill a
 SHAW
 Fort,
 Shaw W
 Shay D
 Shea D
 nique
 Shea J
 Shea M
 Shea T
 Shee M
 SHEE I
 small
 Shee Pa

Seconelli Antoine, laborer, St Germain, St S
 Seeberg Lawritz, ship chandler, cor St James
 and Sault au Matelot, L T
 Ségalas Mathias, laborer, 16 Alfred, St R
 Séguin François, trader, 26 St Gabriel, St R
 Séguin Pierre, blacksmith, 110 St Valier, St R
 SEIFERT GUSTAVUS, manufacturing jeweller
 and watchmaker, 26 Fabrique, U T
 Senés Pierre, riggor, Massue, St S
 Séré Jean Marie, cor Bayard and Franklin, St S
 Servais Napoléon, clerk, 37½ Craig, St R
 Servant Mrs. Louis, trader, cor St Monique and
 St Germain, St S
 Setlef Thomas, carter, 16 Drolet, St L
 Sévigny Mrs. Olivier, 2 Richmond, St J
 Sévigny Téléphore, carter, 2 Richmond, St J
 Sewell Alexander, surveyor, Union building, 41
 St Ann, U T, h 92½ St John
 Sewel col. Algernon R., 25 St Ursule, U T
 Sewell col. John. 35 St Geneviève, Cape
 Sewell & Gibsons, advocates, Victoria chambers,
 cor St Paul and St Peter, L T
 SEWELL HENRY H., commission merchant,
 wharf and store, 44 St Paul, L T, h cor Grand
 Allée and St Augustin, St L
 SEWELL JAMES A., M.D., physician and sur-
 geon, 27 St Ursule, U T
 Sewell James, bill poster, 4½ St Michael, St L
 Sewell Levison, of Sewell & Gibsons, Little
 River St Charles
 S-well Mrs. William S., 5 St Ursule, U T
 SEYMOUR GENERAL SILAS, chief engineer
 of North Shore railroad, 29 St Lewis, U T
 Shallon Mich., ship carpenter, 38½ St Julia, St L
 Shanahan Wm., laborer, 220 Champlain, L T
 Shanks Miss Sara, 80 D'Aiguillon, St J
 Shapera Isaac, tobacconist, 19½ St John, U T
 Sharp James, plasterer, 4 Ryland, St R
 Sharpe John, moulder, 34 Henderson, L T
 Sharples John, of John Sharples, Son & Co.,
 Sillery cove
 SHARPLES JOHN, SON & CO., timber mer-
 chants, 3 St Peter, L T
 Sharples Mrs. Chs., Broadgreen, St Foye road
 Sharples Mrs. Egan, trader, 53 St Paul, L T
 Sharples William, of John Sharples, Son & Co.,
 Sillery cove
 Shaw Alexander, carter, 16 St Amable, St L
 Shaw James, clerk, 7 Queen, St R
 Shaw John, clerk, 5 Des Prairies, St R
 Shaw Peter A., broker, Gowen's building, 8 St
 Peter L T, h 3 Charlevoix, U T
 Shaw Robert, laborer, 284 Champlain, L T
 Shaw Robert M., of R. & R. M. Shaw, & Co., 25
 D'Auteuil, U T
 Shaw Robert, of R. & R. M. Shaw & Co., 8 Des
 Carrières, Cape
 SHAW R. & R. M., & CO., grocers, wine and
 spirit store, Shaw's building, cor Mountain
 hill and Notre Dame, L T
 SHAW SAMUEL J., hardware, 15 Sous le
 Fort, L T, and 7 St John, h 15 Rampart, U T
 Shaw William, clerk, 7 St John, U T
 Shay Donald, laborer, 8½ Ancien Chantier, L T
 Shea David, laborer, cor King and St Domi-
 nique, St R
 Shea James, butcher, 29 Sault au Matelot, L T
 Shea Mrs. William, grocery, 114 Champlain, L T
 Shea Timothy, butcher, 33 Sault au Matelot, L T
 Shee Mortimer, foreman, 1 Glacis, St L
 SHEE P., & CO., wholesale dry goods and
 small wares, foot Mountain hill, L T
 Shee Pat., of P. Shee & Co., 6 St Famille, U T

Sheehan Den., tavern 14 Little Champlain, L T
 Sheehan Michael, laborer, 66 Champlain, L T
 Sheehy Mrs. Michael, tavern, 174 Champlain, L T
 Shehyn Joseph, of McCall, Shehyn & Co., 2½
 St George, U T
 Sheppard Mrs. Peter, 42 St Ann, U T
 Sheppard William G., post office inspector, 42
 St Ann, U T
 Sheridan John, laborer, 91 Champlain, L T
 Sheridan Jn., trader, 11½ Little Champlain, L T
 Sheridan Mrs. James, dry goods, 26 Mountain
 hill, L T
 SHERIFF'S OFFICE, hon. Charles Alley, n,
 sheriff, Court house, basement, St Lewis,
 U T
 Shields Albert, laborer, Hamel, St S
 Shields James, painter, 41 Arago, St R
 Shields Mich., barkeeper, 13 Des Prairies, St R
 Shields Mrs. Daniel, 244 Champlain, L T
 SHIPMAN T. D., ticket agent, 3 Sous le Fort,
 L T
 SHIPPING OFFICE, R. H. Russell, shipping
 master, Old Custom house, Cul de Sac, L T
 Shortis Robert, laborer, 174½ Champlain, L T
 SICHEL S., & CO., dealers in pianos and har-
 moniums, 16 Fabrique, U T
 Sichel Simon, of S. Sichel & Co., 28 St Angèle,
 U T
 Silk James, laborer, 28 Artillery, St L
 Simard Adolphe, roofer, Demers, St S
 Simard Alf., tailor, 13 Mountain hill, L T
 Simard Augustin, trader, St George, St S
 Simard Bernard, tailor, cor St Joachim and St
 Anselme, B V
 Simard Bruno, carter, 29 St Margaret, St R
 Simard Casimir, joiner, 44 Fleurie, St R
 Simard Crispin, carpenter, 52 Arago, St R
 Simard Ferdinand, trader, 8 Henderson, L T
 Simard Frs., of goods, 71 St Joseph, St R
 Simard Frs., laborer, cor Albert and Metcalfe, St S
 SIMARD GEORGE HONORE, M. P., proprietor
 of plaster mills, 50 St Paul, L T, h 4 Buade,
 U T
 Simard George, pilot, 56½ Craig, St R
 Simard Honoré, tinsmith, 23½ Craig, h 25½
 Richardson, St R
 Simard François, laborer, 20 St Geneviève, St J
 Simard François, sawyer, St Ursule, St S
 Simard Jean, laborer, 129 Queen, St R
 Simard Jos., sawyer, St Jérôme, St S
 SIMARD LOUIS J. A., M.D., oculist and aurist,
 18 St Lewis, U T
 Simard Louis, trader, St Jérôme, St S
 Simard Mag., carpenter, Bedard, St S
 Simard Michel, joiner, 13 Arago, St R
 Simard Mrs. Augustin, St Ignace, St S
 Simard Mrs. Eugène, laundress, 75 Commis-
 sioners, St R
 Simard Mrs. Elie, Bagot, St S
 SIMARD ONESIME, tinsmith, 18½ Craig, St R
 Simard Pierre, carter, 27 Queen, St S
 Simard Pierre, trader, Metcalfe, St S
 Simard Robt., milkman, 29½ St Margaret, St R
 Simard Théop., ship carpenter, r 13 Arago, St R
 Simard Ths., carter, 41 Commissioners, St R
 Simard Ths., pilot, 21½ Des Prairies, St R
 Simoneau Laurent, clerk, 22 St John
 SIMONEAU LOUIS, trader, 7½ Henderson, L T
 Simoneau Napoléon, crockery, cor Grant and
 St Joseph, St R
 Simon Elzéar, joiner, Napoléon, St S
 Simon Eusébe, shoemaker, Bedard, St S
 Simon François, laborer, 24 Béclair, St R

Simon François, laborer, 20 St Geneviève, St J
 Simon Mrs. Lindor, cor Dorchester and St Gabriel, St R
 Simon Philibert, joiner, 13 Richardson, St R
 SIMONS & FOULDS, dry goods, 22½ Fabrique, U T
 Simons Jn., of Simons & Foulds, 7 Garneau, U T
 SIMONS WILLIAM, inspector Western Insurance Co., 2 St Nicholas, L T
 Simpson Thomas, stevedore, 26½ Fleurie, St R
 Sinjelaïs Boniface, laborer, St Elizabeth, St S
 Sinjohn John, laborer, 32 St Julia, St L
 Sinjohn Thomas, trader, cor St Amable and St Croix, St L
 Sinnott Patrick, trader, 122 St Valier, St R
 SIROIS A. B., notary to corporation of Quebec, 3 Couillard, U T
 Sirois J.-Bte., joiner, 49 Fleurie, St R
 Sirois Rémi, laborer, 22 St Helen, St R
 Sisters of Charity's school, 215 and 217 Champlain, L T
 Skeffington Geo., constable, 1 D'Aiguillon, U T
 Skillen Samuel, maltster, 75½ St Paul, L T
 Slattery Mrs. Timothy, 51 Champlain, L T
 Slattery Stephen, carter, 71 Scott, St L
 Slavin Mrs. John, 7½ Lachevrotière, St L
 Slavin Patrick, printer, 74 Lachevrotière, St L
 Sloane William, printer, 4 St Margaret, St L
 Small Mrs. Patrick, 10 Nouvelle, St L
 Small John L., clerk, 51½ St Valier, St R
 Smart John, policeman, 26 St Julia, St L
 SMEATON & CO., stamping and embroidering establishment, 2 Fabrique, U T
 Smeaton Miss Annie, of Smeaton & Co., 2 Garneau, U T
 Smeaton Mrs. Alexander, 2 Garneau, U T
 Smith Andrew, 9 St Joachim, St L
 Smith C. Farquharson, manager Bank of British North America, 7 D'Auteuil, U T
 Smith Charles, storeman, 10 St Augustin, St L
 Smith David, clerk, 15½ St Augustin, St L
 Smith David, collector, 6 Prévost, St L
 Smith Henry, barber, 17 Little St Ann, U T
 Smith H. Stanley, of J. Burstall & Co., foot Salaberry, St L
 Smith John, carter, 24 D'Artigny, St L
 Smith John, laborer, 63 Champlain, L T
 Smith John, superintendent of pilots, 6 Laval, U T
 Smith Joseph, laborer, off foot Craig, St R
 Smith Mrs. Henry, 10 Arthur, L T
 Smith Mrs. Henry, trader, 32½ Little Champlain, L T
 Smith Mrs. John, seamstress, 46 Richmond, St J
 Smith Mrs. Patrick, r 223½ Champlain, L T
 Smith Mrs. Robert, 49 Richelieu, St J
 Smith Mrs. Thomas, 15 St Roch, St R
 Smith Patrick, interpreter, 53½ Champlain, L T
 Smith Paul E., legislative assembly, 12 Rampart, U T
 SMITH PERRY H., contractor for North Shore railroad, 11 St Denis, Cape
 Smith Peter, sawyer, 17 Nouvelle, St L
 SMITH ROBERT, importer and dealer in cigars, tobacco, meerschau and fancy pipes, fancy goods and toys, 39½ St Joseph, St R
 Smith Robert H., of Roberts, Smith & Co., St Foye road
 Smith Thomas, hairdresser, and proprietor of St Geneviève mineral water, 7½ Notre Dame, L T
 Smith William, 8 St Olivier, St J
 Smith William, butcher, Parent, St S
 Smith William, laborer, 160 Champlain, L T

Smith William, laborer, 2 Prince Edward, St R
 SMYTH JOHN, boot and shoe maker, 12 St John, U T, h 16 D'Aiguillon, St J
 SOCIETY FOR THE PREVENTION OF CRUELTY TO ANIMALS, W. J. Macadams, secretary, Shaw's building, foot Mountain hill, L T
 Somerville Jn., policeman, 11 Lachevrotière, St L
 SOPURTH JAMES, insurance and timber broker, cor Arthur and St Peter, L T, h 16 Rampart, U T
 Soucy André, carter, 12 St Margaret, St R
 Soucy André, clerk, 25 St François, St R
 Soucy Elizée, trader, 6 Octave, St R
 Soucy Fabien, 47 St François, St R
 Soucy François X., hotel, 121 St Paul, L T
 Soucy Jean Bte., 57 Desfossés, St R
 Soucy Jean, laborer, 28 Desfossés, St R
 Soucy Joseph, joiner, Franklin, St S
 SOUCY LOUIS, St Paul's restaurant, and bdg hse, 31 St Paul, L T
 Soucy Magloire, laborer, 77 Arago, St R
 Soucy Norbert, laborer, 4 Ramsay, L T
 Soucy Raphael, butcher, 50 King, St R
 Soucy Thomas, tavern, 125 St Paul, L T
 Soulard Edmond, painter, 43½ St Gabriel, St L
 Soulard Elzéar, caulker, Parent, St S
 Soulard Ferdinand, 48 St Gabriel, St L
 Soulard Jean, laborer, 7 St James, St R
 Soulard J. Mizaël, shoemaker, 61 St Olivier, St J
 Soulard Joseph, bailiff, 12 St Claire, St J
 Soulard Joseph, painter, 4 St Mary, St J
 Soulard Mrs. Etienne, 1 Tourangeau, St R
 Spencer John, laborer, 130 Champlain, L T
 Spiers Anthony, butcher, cor Berthelot and Artillery, St L
 Spiers James, laborer, cor Artillery and Berthelot, St L
 Spiller John, butcher, St Bernard, St S
 Sponza James, rigger, 27 Nouvelle, St L
 Sponza Paul, rigger, 6 St François, St R
 St Amand Jean, laborer, 20 St Gabriel, St R
 St Amand Mrs. Siméon, 43 St Gabriel, St L
 St Amand Onésime, engineer, 11 Richelieu, St J
 St Andrew's church, ch of Scotland, rev. J. J. Cook, D.D., minister, cor Dauphine and St Ann, U T
 St Antoine Charles, 68 Desfossés, St R
 St Antoine C. Séraphin, joiner, cor Napoléon and Bayard, St S
 St Aubin Jean Bte., trader, Massue, St S
 St Bridget's asylum, Miss Mary Bradley, directress, cor Grand Allée and Salaberry, St Lewis road
 St Cyr Gaspard, painter, Arago, St S
 St Cyr Michel, carpenter, 119 Richardson, St R
 St Cyr Michel, laborer, 40 Artillery, St L
 St Cyr Mrs. Antoine, 34 Craig, St R
 St Cyr Prosper, caulker, 17 Latourelle, St J
 St Hilaire Antoine, shoemaker, 42 Arago, St R
 St Hilaire Arthur, baker, St Jérôme, St S
 St Hilaire Augustin, baker, 11½ Church, St R
 St Hilaire David, carpenter, 317 Champlain, L T
 St Hilaire François X., watchmaker, 33 Crown, h 15 Prince Edward, St R
 St Hilaire Frs., carpenter, 227½ Champlain, L T
 St Hilaire Geo., blacksmith, 29 St Margaret, St R
 St Hilaire Joseph, ship carpenter, Ovide, St S
 St Hilaire Louis, sawyer, St Henri, St S
 St Hilaire Louis, shoemaker, 33½ Crown, St R
 St Hilaire Mich., carpenter, 30 Des Prairies, St R
 St Hilaire Miss Marie, spinster, 5½ Richmond, St J
 St Hilaire Mrs. Pierre, 356 Champlain, L T

St Hilaire Pierre, carpenter, 12 St Gabriel, St L
 St Hilaire Régis, hotel, cor Richmond and
 Déléigny, St J
 St Jean Bruno, ship carpenter, 2 St Augustin,
 St J
 St Jean Hubert, laborer, cor St Flavien and St
 Germain, St S
 St Jean Nazaire, stonecutter, Massue, St S
 St Jean Théophile, 55 St Joseph, St R
 St Jean Thomas, shoemaker, r 25 Desfossés, St R
 St John's Church, R. catholic, rev. A. Racine,
 acting curate, head St John
 St John's tank, John Carr, keeper, 1 Glacis, St L
 St Laurent Chs., boatman, Jacques Cartier, St S
 St Laurent Misses C. & S., milliners, 1 Little
 Champlain L T stairs, h 22 St Joachim, U T
 St Laurent Mrs J. Bte., 7½ Richelieu, St J
 St Laurent Mrs. Joseph, 10 Garden, U T
 ST LAWRENCE TOW BOAT CO., Julien
 Chabot, manager, office St Andrew's wharf,
 and 231 Champlain, L T
 ST LAWRENCE WAREHOUSE DOCK AND
 WHARFAGE CO., J. Adams, manager,
 Shaw's building, foot Mountain hill, L T
 ST LEWIS HOTEL, W. Russell & Son, proprie-
 tors, cor Haldimand and St Lewis, U T
 St Lewis Mrs. J. Bte., 18 Little Sault au Matelot,
 L T
 St Mathew's church, ch of England, rev. C.
 Hamilton, M.A., curate, rev. E. King, B.A.,
 assistant minister, St John
 St Michel Charles, cor Church and St François,
 St R
 St Michel Félix, chief engineer of fire depart-
 ment, 43½ D'Aiguillon, St J
 St Michel Gabriel, laborer, 128 Queen, St R
 St Michel J. Bte., joiner, 51 St Joachim, St L
 St Michel Moise, laborer, cor King and Caron,
 St R
 St Michel Mrs. Samuel, seamstress, cor St Gene-
 viève and St Olivier, St J
 St Michel Mrs. Siméon, laundress, Franklin,
 St S
 St Michel Narcisse, carpenter, 119 King, St R
 St Patrick's church, R. catholic, rev. B. Mc-
 Gauran, pastor, St Helen, U T
 St Patrick's presbytery, f St Stanislas, U T
 St Paul's chapel, ch of England, rev. R. G. Plees,
 curate, Diamond harbor, L T
 St Paul's market, Palace place, L T
 ST PAUL'S RESTAURANT, L. Soucy, proprie-
 tor, 31 St Paul, L T
 ST PAUL'S SCHOOL, rev. M. M. Fothergill,
 principal, cor St Augustin and D'Aiguillon,
 St J
 St Peter's chapel, ch of England, rev. M. M.
 Fothergill, incumbent, rev. H. Burges, B.A.,
 assistant minister, St Valier, St R
 St Pierre Charles, grocer, cor St Olivier and
 Sutherland, St J, and cor Queen and St An-
 selme, St R
 St Pierre Edouard, dry goods, St Valier, St S
 St Pierre François, grocer, cor Arago and St
 Ours, St R
 St Pierre François, joiner, cor Dorchester and
 Ryland, St R
 St Pierre François X., carter, St Ann, St S
 St Pierre François X., laborer, Louisa, St S
 St Pierre Germain, carter, 8 St Antoine, St R
 St Pierre Guillaume, painter, 15 Bélair, St R
 St Pierre Jean, blacksmith, cor St Thérèse and
 St Germain, St S
 St Pierre Jean, laborer, 114 St François, St R

St Pierre Jos., candlemaker, 21 St Antoine, St R
 St Pierre Jos., tanner, 104½ St Valier, St R
 St Pierre Jos., tavern, 6 Cul de Sac, L T
 St Pierre Louis, blacksmith, cor N D Des Anges
 and Dorchester, St R
 St Pierre Magloire, laborer, St Peter, St S
 St Pierre Miss Eléonore, 15 St Geneviève, St L
 St Pierre Mrs. Germain, 24 Richelieu, St J
 St Pierre Nap., clerk, 114½ St François, St R
 St Pierre Napoléon, grocer, cor Sullivan and
 St Ambroise, B V
 ST PIERRE NARCISSE, grocer, dealer in
 wines and liquors, cor Ann and Desfossés, St R
 St Pierre Nicolas, laborer, Parent, St S
 St Roch's church, R. catholic, rev. Z. Charest,
 curate, Church, St R
 St Saviour church, R. catholic, rev. P. F.
 Durocher, curate, Massue, St S
 STADACONA CLUB, H. J. Pratten, secretary,
 cor St Ann and D'Auteuil, U T
 STADACONA HOTEL, (late Russell House,)
 Donald Noonan, proprietor, 100 St Valier, St R
 Stafford John, laborer, 7 Fleurie, St R
 Stafford John, water police, 57 Scott, St L
 Stafford Lawrence, emigration office, 26 St
 Ursule, U T
 Stafford Mrs. Patrick, 10 Couillard, U T
 STANDARD LIFE INSURANCE CO., A. J.
 Maxham, agent, 3 St Peter, L T
 Stanford John, r 49½ Cul de Sac, L T
 Stanford Jos, ship carpenter, 100 St Valier, St R
 Stanley Robert, clerk, 143 St John
 STANLEY WILLIAM, bookseller and stationer,
 29 St John, U T
 Stapleton Barth., fishmonger, 75½ St Paul, L T
 Stapleton Mrs. Michael, 300 Champlain, L T
 Stapleton Patrick, hotel, 55 Sault au Matelot,
 L T
 Starkey Miss Isabella, dressmaker, 22½ Couillard,
 U T
 Staton George, bookbinder, 1½ Artillery, St L
 Staton James, gaol guard, 3 St James, St L
 Staton Mrs. David, 2 D'Artigny, St L
 Staveley Harry, architect, St Lawrence chambers,
 12 St Peter, L T
 Staveley Mrs. Edward, 69 St Valier, St R
 Stedlidg Mat., laborer, off head Queen, St R
 Steele William, engineer, cor St Peter and St
 Valier, St R
 STEIN LEONCE, agent for "L'Evenement,"
 "Le National" and Poutrier & Co., office, 1
 Buade, L T
 Stephens William, laborer, 38 St Paul, L T
 Steuart Mrs. D. Ramsay, 39 St Geneviève, Cape
 Stevens Ebenezer, laborer, 32½ St Joachim, St L
 Stevenson James, cashier of Quebec bank, cor
 De Salaberry and St John, St J
 Stevenson James, laborer, 199 Champlain, L T
 STEVENSON M., & CO., lumber merchants,
 Union Cove, Sillery
 Stevenson Michael, of M. Stevenson & Co., 41
 St Lewis, U T
 Stevenson Ths., policeman, 19 Nouvelle, St L
 Stewart James F., of Verret, Fraser & Co., 9½
 Richelieu, St J
 Stewart John, 14 Des Prairies, St R
 Stewart John L., inland revenue officer, 25
 Lachevrotière, St L
 STEWART McLEAN, collector of crown tim-
 ber dues, 26 Lachevrotière, St L
 Stocking Robert, bookkeeper, 21½ Bellevue ter-
 race, Berthelot, St L
 Stokes Jn., cooper, 4 Little Sault au Matelot, L T

Tardif Thomas, carter, 77 Richardson, St R
 Tardivel Jean M., painter, 2 St George, St J
 TASCHEREAU HENRI T., advocate, 35 St
 Lewis, U T
 TASCHEREAU HBLE J. THOMAS, judge of
 Superior Court, 4 St Lewis, U T, Castle Coucy,
 Little River St Charles, in summer
 TascHEREAU Léonce E., r 120 St John
 Tastevin Miss Julienne, seamstress, 18 St Joseph,
 St R
 Tavernier Joseph, laborer, Hamel, St S
 Taylor Abram., labor r, 194 King, St R
 Taylor E. & H., grocers, 318 Champlain, L T
 Taylor Edward, of E. & H. Taylor, 320 Cham-
 plain, L T
 Taylor H., of E. & H. Taylor, 320 Champlain,
 L T
 Taylor John, shoemaker, 74 St Croix, St L
 Taylor Mrs. Edward, 320 Champlain, L T
 Taylor Mrs. James, 90 D'Aiguillon, St J
 Taylor Mrs. John, 27 Richelieu, St J
 Taylor Mrs. William, 11 Fleurie, St R
 Taylor William, bailiff, cor Desfossés and St
 Dominique, St R
 Teaffe John, collector, 44 D'Aiguillon, St J
 TEAFFE JOHN, grocer, cor St Stanislas and
 St John, U T
 Teaffe Mrs. Pat., seamstress, 24 St George, St J
 Teakle Geo., laborer, 2 St Peter, St R
 Teakle Thos., clerk, 78 St Valier, St R
 Temple Edmund B., land surveyor, Gowen's
 building, 8 St Peter, L T
 Temple Gustavus, Insurance agent, Gowen's
 building, 8 St Peter, L T h 40 Grand Allée,
 St Lewis road
 Temple Kearn, carter, 334 St Julia, St L
 Temple major Henry, 40 Grand Allée, St Lewis
 road
 Temperance hall, 9 Ferland, O T
 Terreau Alphonse, founder, 77 1/2 St Paul, L T
 Terreau Joseph, jun., founder, 19 St François,
 St R
 Terreau Joseph, sen., founder, 19 King, St R
 TERREAU MRS. CHARLES, foundry, 56 St
 Paul, L T
 Terrill Mrs. George, 1 D'Aiguillon, U T
 Tessier Charles, shoemaker, 145 1/2 St Joseph, St R
 Tessier Cyrille, of Tessier & Delage, 6 D'Aigui-
 llon, St J
 TESSIER & DELAGE, notaries, 6 D'Aiguillon,
 St J
 Tessier Elzéar, salesman, 60 King, St R
 Tessier Elzéar, shoemaker, 5 Turgeon, St R
 TESSIER, HAMEL & TESSIER, advocates, 42
 St Lewis, U T
 Tessier Hble. Ulric J., of Tessier, Hamel &
 Tessier, 42 St Lewis, U T
 Tessier Honoré, gaol guard, 16 Palace, U T
 Tessier Jean, mason, r 43 Ann, St R
 Tessier Louis, grocer, cor King and Church,
 St R
 Tessier Louis, laborer, 13 1/2 Richardson, St R
 Tessier Miss Marie, spinster, 57 Richmond, St J
 Tessier Miss Sophie, 34 St George, St J
 Tessier Mrs. Napoléon, seamstress, 61 Prince
 Edward, St R
 Tessier Mrs. Pierre, 8 1/2 St Augustin, St L
 TESSIER P. OLIVIER, M.D., physician and
 surgeon, 8 Palace, U T
 Tessier Ulric, jun., of Tessier, Hamel & Tessier,
 42 St Lewis, U T
 TESSIER VINCENT, grocer, 26 1/2 Ann, St R
 Têtu Cyrice, 23 St Geneviève, Cape

TETU LAURENT, 19 St Geneviève, Cape
 Têtu Vital, master of Trinity house, 3 Laporte,
 Cape
 Théberge Mrs. André, Hare Point, foot Dorches-
 ter, St R
 Thériault Alph., shoemaker, 34 St Paul, L T
 Thériault Chs., cor St Paul and Lacroix, L T
 Thériault David, shoemaker, St Mary, B V
 Thériault Nicaise, butcher, 9 King, St S
 Thériault Paul, shoemaker, Sauvageau, St S
 Thériault Thadée, grocer, 119 St Paul, L T
 Thérien Alexis, laborer, 52 Desfossés, St R
 Thérien Chs., laborer, 106 D'Aiguillon, St J
 Thérien Chs., ship carpenter, Napoléon, St S
 Thérien Chs., stevedore, 25 Côteau, St J
 Thérien Jean, carter, 109 St Olivier, St J
 Thérien Jos., sawyer, Demers, St S
 Thérien Laurent, 24 Fabrique, U T
 Thérien Laurent, clerk, Hermine, St S
 Thérien Louis, shoemaker, St Joseph, St S
 Thérien Luc, shoemaker, Demers, St S
 Thérien Mrs. Charles, St Germain, St S
 Thérien Mrs. Pierre, laundress, 14 Ancien Chan-
 tier, L T
 Thérien Nap., photographer, 136 St Valier, St R
 Thérien Pierre, r 34 Richmond, St J
 Thérien Pierre, 19 Lachevrotière, St L
 Thérien Samuel, baker, St Valier, St S
 Thibaudeau Alfred, cabinetmaker, 22 N D Des
 Anges, St R
 Thibaudeau Anselme, carter, Parent, St S
 Thibaudeau Damase, trader, 9 King, St R
 Thibaudeau Flavien, painter, 28 St Geneviève,
 St L
 Thibaudeau Hble. Isidore, of Thibaudeau, Thomas
 & Co., 3 St Geneviève, Cape
 Thibaudeau Hilaire, laborer, St George, St S
 Thibaudeau Jean, mason, 23 N D des Anges, St R
 THIBAudeau JEAN BAPTISTE, dealer in all
 kinds of foreign and domestic fruits and veg-
 etables, 62 1/2 St Peter, L T, grocer, 122 1/2 St
 Valier, h cor Nelson and St Valier, St R
 Thibaudeau Jean Baptiste, laborer, Hermine, St S
 Thibaudeau Louis, mason, 21 N D des Anges, St R
 Thibaudeau Louis, trader, cor St Olivier and
 St Ambrose, St S
 Thibaudeau Mizaël, of Martineau & Thibaudeau,
 11 Sous le Fort, L T
 Thibaudeau Mrs. Jean, Colomb, St S
 Thibaudeau Paul, bailiff, 8 Drolet, St L
 Thibaudeau Pierre, tinsmith, St Monique, St S
 THIBAudeau THOMAS, & CO., wholesale
 dry goods and general merchants, cor Sous le
 Fort and St Peter, L T
 Thibaudeau Urbain, of Thibaudeau, Thomas &
 Co., 3 Ferland, U T
 Thibault Cyprien, joiner, Hermine, St S
 Thibault Ed., cabinet-maker, 126 King, St R
 Thibault Ephraim, tinsmith, Bayard, St S
 Thibault Epiphane, tinsmith, 494 St John
 Thibault Flavien, Aqueduct, St S
 Thibault Guillaume, painter, 111 St Joseph, St R
 Thibault Henri, joiner, 38 Ann, St R
 Thibault J.-Bte., sawyer, 6 St Gabriel, St R
 Thibault Jean, tailor, 87 1/2 Desfossés, St R
 Thibault Joseph, joiner, 23 St George, St J
 Thibault Joseph, shoemaker, Napoléon, St S
 Thibault Jos., painter, 62 Commissioners, St R
 Thibault Louis, carter, St Thérèse, St S
 Thibault Miss Cédulie, seamstress, cor Dorches-
 ter and Richardson, St R
 Thibault Mrs. Amable, 13 St James, St L
 Thibault Mrs. Elie, 2 St Antoine, St R

Tremblay J.-Bte., jun., pilot, 31 Fleurie, St R
 Tremblay J.-Bte., sen., pilot, 33 Fleurie, St R
 Tremblay Jean, laborer, 57 Artillery, St L
 Tremblay Jean, St Henri, St S
 Tremblay Mrs. François, Franklin, St S
 Tremblay Mrs. François, 48 Fleurie, St R
 TREMBLAY OCTAVE, second hand clothing,
 20½ Craig, St R
 Tremblay Théodore, clerk, cor Déléigny and
 Richelieu, St J
 Trépanier Armand, joiner, 112 Richelieu, St J
 Trépanier Charles, carter, 48 Queen, St R
 Trépanier Frs., joiner, Napoléon, St S
 Trépanier Frs., joiner, 24 Richmond, St J
 Trépanier Jn., engineer, 19½ St Dominique, St R
 Trépanier Louis, joiner, Boisseau, St S
 Trépanier Louis, laborer, Bedard, St S
 Trépanier Michel, tanner, Bagot, St S
 Trépanier Mrs. Joseph, 21 St François, St J
 Trépanier Prisque, carter, Bagot, St S
 Trihey Daniel, shoemaker, 186 Champlain, L T
 TRINITY HOUSE, V. Tetu, master, Custom
 house building, Point à Carcy, L T
 Trottier Mrs. Joseph, 52 Richmond, St J
 Trudel Antoine, carter, 8 Prévoist, St L
 Trudel Antoine, laborer, Boisseau, St S
 Trudel Augustin, carter, 10 Burton, St L
 Trudel Barth., blacksmith, 48 St Valier, St R
 Trudel Charles, carter, 52 Richmond, St J
 Trudel Charles, grocer, cor Lachevrotière and
 St Margaret, St L
 TRUDEL CHARLES, M.D., physician and sur-
 geon, 49 D'Aiguillon, St J
 Trudel Chs., laborer, 5 Voltigeurs, St R
 Trudel Chs., shoemaker, 26 St Olivier, St J
 Trudel Ed., laborer, 37 Commissioners, St R
 Trudel Edmond, baker, St Luke, St S
 Trudel Edmond, joiner, 82 Richelieu, St J
 Trudel Edouard, carter, Franklin, St S
 Trudel Edouard, hotel, cor Déléigny and Rich-
 mond, St J
 Trudel Edouard, laborer, 5½ St Claire, St J
 Trudel François, fire brigade, cor Nouvelle and
 Berthelot, St L
 Trudel François, laborer, St Ursule, St S
 Trudel François, laborer, cor Bayard and Jac-
 ques Cartier, St S
 Trudel François X., joiner, 38 Richelieu, St J
 Trudel Flavien, carriage-maker, 79 St John
 Trudel Frs., carter, 15 Latourelle, St J
 Trudel Frs. X., of N. & F. X. Trudel, cor Crown
 and Ryland, St R
 Trudel Geo., messenger, 18 St Geneviève, St J
 Trudel George, joiner, 90 Richelieu, St J
 Trudel Godfrey, shoemaker, 38 Richelieu, St J
 Trudel Henri, carpenter, 15 Latourelle, St J
 Trudel Ignace, gardener, r 28 St Gabriel, St R
 Trudel Isaie, carter, 49 Nouvelle, St L
 Trudel Jacques, carter, 11 Burton, St L
 Trudel J.-Bte., laborer, Hamel, St S
 Trudel Jean, carter, 21 Turgeon, St R
 Trudel Jean, jun., joiner, 27 Grant, St R
 Trudel Jean, sen., joiner, 27 Grant, St R
 Trudel Jean, ship carpenter, Metcalfe, St S
 TRUDEL JOSEPH BENJAMIN, wholesale hard-
 ware, heavy goods, iron and steel, cor Porch
 and Union, L T, h cor St Anselme and N D
 Des Anges, St R
 TRUDEL JOSEPH, joiner and undertaker, 14
 St Stanislas, U T, h 8½ St John
 Trudel Jos., messenger, 34 St Dominique, St R
 Trudel Jos., stevedore, 104 St Olivier, St J
 Trudel Louis, 12 St John

Trudel Louis F., of Garant & Trudel, r 9 Fab-
 rique, U T
 Trudel Louis G., bdg hse, cor Palace and St
 John, U T
 Trudel Mrs. Ferdinand, 32 St Ann, U T
 Trudel Mrs. Jean-Bte., 63 Desfossés, St R
 Trudel Mrs. Jean-Bte., 8 Laval, U T
 Trudel Mrs. Joseph, 9 Jérôme, St R
 Trudel Mrs. Paul, 7 Coteau, St J
 Trudel Mrs. Paul, cor St Claire and St Olivier,
 St J
 Trudel Mrs. Siméon, cor St Olivier and Déléigny,
 St J
 Trudel Napoléon, tinsmith, 61 St Valier, St R
 Trudel Nar., shoemaker, 28 St George, St J
 TRUDEL N. & F. X., manufacturers of carriages,
 cars and locomotive springs, office foot St
 Dominique, St R
 Trudel Nicolas, of N. & F. X. Trudel, 18 Crown,
 St R
 Trudel Philippe, sawyer, Hamel, St S
 Trudel Pierre, baker, 147 Richardson, St R
 Trudel Pierre, carter, 43 Queen, St R
 Trudel Pierre, mason, 16 Des Prairies, St R
 Trudel Siméon, clerk, cor St Olivier and Déli-
 gny, St J
 Trudel Ths., printer, 75½ D'Aiguillon, St J
 Trumble Thomas, clerk, 27 D'Artigny, St L
 Trussell Geo., laborer, 15 Nouvelle, St L
 Tubbert Ths., laborer, r 223½ Champlain, L T
 Tucker James, grocer, 195 Champlain, L T
 Tudor John, of Pemberton & Co., 5 Mount Car-
 mel, Cape
 TURCOT ARTHUR J., grocer, 73½ St Joseph, h
 17 Prince Edward, St R
 Turcot Ed., shoemaker, 68 St Joseph, St R
 Turcot Etienne, laborer, cor Colomb and Sau-
 vageau, St S
 Turcot Et., shoemaker, 2 St Joachim, St L
 Turcot Ferdinand, painter, Boisseau, St S
 Turcot Frs. X., laborer, 66 St John
 Turcot Hubert, of V. Turcot & Co., 17 Prince
 Edward, St R
 Turcot Israël, laborer, 42 Artillery, St L
 Turcot Jean, laborer, 8 Ryland, St R
 Turcot John, grocer, 6 Sous le Fort, h 5 Finlay
 market place, L T
 Turcot Joseph, painter, 11½ Latourelle, St J
 Turcot Lazare, grocer and hotelkeeper, Cham-
 plain market place, L T
 Turcot Mrs. Joseph, 45 Latourelle, St J
 Turcot Mrs. Phidime, huckster, 53 St Peter, L T
 TURCOT NARCISSE, watchmaker and jeweller,
 20 Mountain hill, L T
 TURCOT NAZAIRE, wholesale grocer, wines,
 liquors, fish, oil, tobacco, etc., Hunt's wharf,
 L T, h cor Queen and Crown, St R
 Turcot Onésime, butcher, Bayard, St S
 Turcot Robert, shoemaker, St Valier, St S
 Turcot V., & Co., manufacturers of lined oil,
 varnish and general merchants, r 10 Arthur,
 L T
 Turgeon Alphonse, laborer, 53 Richelieu, St J
 Turgeon Antoine, 87 Queen, St R
 TURGEON DAVID, boot and shoe maker, 16 St
 John, U T
 Turgeon Ed., grocer, cor Ann and King, St R
 Turgeon Elie, tanner, 91 St Valier, St R
 Turgeon Frs., blacksmith, 21 St Valier, St R
 Turgeon Frs., joiner, 3 St Helen, St R
 Turgeon Hubert, boiler-maker, r 277 Champlain
 L T
 Turgeon Hubert, carter, 19 Turgeon, St R

- Turgeon J.-Bte., cabinetmaker, Bayard, St S
 Turgeon J.-Bte., pilot, 2 St Gabriel, St R
 Turgeon Joseph, carter, 73 St Olivier, St J
 Turgeon Joseph, messenger, 2 St Simon, St L
 Turgeon Laurent, miller, 69½ St Olivier, St J
 Turgeon Louis, carter, 28 St Gabriel, St L
 Turgeon Louis, carter, 73 St Olivier, St J
 Turgeon Louis, laborer, 26 Grant, St R
 Turgeon Lucien, laborer, St Valier, St S
 Turgeon Miss Louise, teacher, cor St Anselme
 and St Joseph, St R
 Turgeon Miss Philomène, milliner, 44½ Crown,
 St R
 Turgeon Mrs. J.-Bte., 25 Arago, St R
 Turgeon Mrs. Louis, 6 Commissioners, St R
 Turgeon Mrs. Narcisse, 3½ Latourelle, St J
 Turgeon Noël, shoemaker, Hamel, St S
 Turgeon Philippe, butcher, St Valier, St S
 Turgeon Pierre, laborer, 26 Grant, St R
 Turgeon Pierre, shoemaker, 69½ St Olivier, St J
 Turgeon Téléphore, carter, Parent, St S
 Turgeon Zéphirin, trader, Massue, St S
 Turgeon Zotique, tanner, 11 St Helen, St R
 Turnbull major James F., 7 Mount Carmel, Cape
 Turner David, carter, 51 St Paul, L T
 Turner James, stvedore, 227 Champlain, L T
 Turner John, bricklayer, St Monique, St S
 Turner Richard, of J. Whithead & Co., broom
 and brush manufacturer, r 2½ Notre Dame,
 L T, h 91 St John
 Turpin John, laborer, 63 Craig, St R
 Tweddell Arthur N., of Tweddell & Campbell,
 15 Des Prairies, St R
TWEDDELL & CAMPBELL, engineers and
 founders, cor St Dominique and Queen, St R
 Tweddell John, shipsmith, 74 Champlain, L T,
 h 27 Garneau, U T
 Tweddell Mrs. James W., 58 D'Aiguillon, St J
 Tweddell Newton, engineer, 15 Des Prairies, St R
 Tweddell Thomas, 8½ St Famille, U T
 Twyford Mrs. John, 23 D'Aiguillon, St J
 Typographical Society's reading room, 12½ St
 Gabriel, St L
UNION BANK, Peter McEwen, cashier, 35 St
 Peter, L T
UNITED STATES CONSUL, Hon. F. G. L.
 Struve, 17 St Peter, L T, h Mercury building,
 foot Fabrique, entrance, 4 Garneau, U T
 Urins James, boatman, 308 Champlain, L T
 Urquhart Miss Margaret, 47½ St Joachim, St L
 Vachon Alfred, fire brigade, 10 Richardson, St R
 Vachon Charles, baker, St Ambroise, St S
 Vachon Miss Georgiana, bdg hse, 15 St George,
 U T
 Vachon Mrs. Dominique, trader, cor Fleurie and
 Craig, St R
 Vachon Narcisse, joiner, 64½ Fleurie, St R
 Vachon Olivier, jun., carpenter, Hare Point, foot
 Dorchester, St R
 Vachon Olivier, sen., carpenter, Hare Point, foot
 Dorchester, St R
 Vadebonœur Edouard, tanner, 168 St Valier,
 St R
 Vadebonœur Mrs. François, jun., 47 Scott, St L
 Vadebonœur Mrs. François, sen., 47 Scott, St L
 Vagne Mrs. Colomb, r 27 St Joachim, St L
 Vaillancour Alexandre, painter, Hermine, St S
 Vaillancour Alex., carpenter, Hermine, St S
 Vaillancour Charles, 83½ St Joseph, St R
 Vaillancour Félix, carter, off foot Craig, St R
 Vaillancour Ferdinand, laborer, Massue, St S
 Vaillancour François, painter, 35 Arago, St R
 Vaillancour Frs. X., carpenter, St Mary, B V
 Vaillancour George, painter, 140 St Valier, St R
 Vaillancour Jean, shoemaker, 125 St Joseph,
 St R
 Vaillancour Joseph, messenger, Victoria, St S
 Vaillancour Louis, blacksmith, foot St Anselme,
 St R
 Vaillancour Louis, carter, 36½ King, St R
 Vaillancour Miss Marie, seamstress, Massue, St S
 Vaillancour Mrs. Basile, trader, cor Colomb and
 Victoria, St S
 Vaillancour Nap., laborer, r 51 Fleurie, St R
 Vaillancour Simon, carter, 11 Nelson, St R
 Valin Charles, barber, 8 St Angèle, U T
 Valin Charles, caulker, cor St James and
 Ryland, St S
 Valin Gabriel, jun., clerk, Stadacona west,
 north side of Little River St Charles
VALIN GABRIEL sen., clerk of Palace
 market, St Paul's market place, h 5 St Nicho-
 las, L T
VALIN J. ELZÉAR, hardware and cutlery, 12
 h 79 St Paul, L T
 Valin Mrs. Augustin, 33 Garneau, U T
 Valin Mrs. Pierre, 23 Richelieu, St J
 Valin Pierre, ship builder, 17½ Richardson, St R
VALIN PIERRE V., ship builder, 74 St Fran-
 çois, St R
 Valin Tous., ship builder, 76 St François, St R
 Vallée Charles, 1 St Margaret, St R
 Vallée Charles, clerk "La Banque Nationale,"
 27 St Dominique, St R
 Vallée Etienne, laborer, 313 Champlain, L T
 Vallée Etienne, laborer, 344 Champlain, L T
 Vallée Frs. X., painter, 27½ St Margaret, St R
 Vallée George, ship carpenter, St Ursule, St S
 Vallée Louis, laborer, St Ursule, St S
VALLÉE L. PRUDENT, photographer, photo-
 graphic and stereoscopic warehouse, 10 St
 John, U T
 Vallée Miss Luce, teacher, 1 St Margaret, St R
 Vallée Mrs. Alfred, 60 St Margaret, St R
 Vallée Ol., messenger, 16 Richardson, St R
 Vallée Pamphile, student at law, 7 Laval, U T
 Vallée Philippe, shoemaker, 21 Ann, St R
VALLÉE PRUDENT, builder, undertaker and
 lumber merchant, 27 St Dominique, St R.
(See Adv.)
Vallerand Achille, coal oil, 39 Craig, St R
 Vallerand Ed., ship carpenter, 7 St Claire, St J
 Vallerand Ed., ship carpenter, 32 Latourelle, St J
 Vallerand Flavien, shoemaker, Colomb, St S
VALLERAND FRANCOIS O., coal oil, lamps
 and glassware, 6 Mountain hill and 14 Notre
 Dame, L T
 Vallerand François X., ship carpenter, cor King
 and Dorchester, St R
 Vallerand Gonzague, ship builder, 78 St Fran-
 çois, St R
 Vallerand Michel, carpenter, Josephine, St S
 Vallerand Mrs. François Xavier, cor St Anselme
 and Queen, St R
 Vallerand Mrs. Olivier, 30 St Valier, L T
 Vallerand Philippe, ship carpenter, 30½ Latour-
 elle, St J
 Vallière Alex., upholsterer, 91 Queen, St R
 Vallière Ant., shoemaker, 12 Bélair, St R
 Vallière Célestin, currier, 128 St Valier, St R
 Vallière François, laborer, Massue, St S
 Vallière Jean, laborer, St Monique, St S
 Vallière Jérôme, cabinetmaker, 1354 King, St R
 Vallière J. Olivier, 26 St Valier, L T
 Vallière Joseph, cabinetmaker, cor St Anselme
 and St Joseph, St R

Valli
 Valli
 ell.
 Valli
VAL
 ch.
 Valli
 Vand
 Vand
 St.
 Vand
VAN
 fitt
 fur
 nes
 Vanf
 Sta
 Vann
 Varir
 Vaud
 Co
 Vaud
 Vaug
 Au
 Vease
 Sav
 Veill
 Veill
 Veld
VELL
 St.
 Venit
 Venit
 Des
 Venn
VENI
 Venn
 Jos
 Venn
 fos
 Venn
 Venn
 U T
VENI
VERI
 sur
 Verm
 Har
 Verm
 Verm
 Verm
 Verm
 Verm
 Verm
 Verm
 Verm
 Veror
 Verra
 Verra
 Verra
VERI
 rail
 All
VERE
 Geo
 Verret
 22½
 Verret
 Verret
 Verret
VERR
 char
 Verret

- Vallière Jos., cabinetmaker, St Elizabeth, St S
 Vallière Miss Caroline, seamstress, 18 Latour-
 elle, St J
 Vallière Mrs. Jérôme, 110 St Joseph, St R
 VALLIERE PHILIPPE, cabinet and steam
 chair factory and show room, 28 St Valier, L T
 Vallière Romain, 12 St Claire, St J
 Vander Hayden Mrs. Jean, 12 Palace, U T
 Vanderhoff Daniel, railroad manager, St Valier,
 St S
 Vandy Joseph, dry goods, 28 Notre Dame, L T
 VANDRY ZEPHIRIN, tinsmith, plumber, gas-
 fitter, hardware and cutlery, and hot air
 furnace manufacturer, 8 Fabrique, h 8 Gar-
 neau, U T
 Vanfelson Mrs. George, cor St Helen and St
 Stanislas, U T
 Vannovous Mrs. Frederick C., 116 St John
 Varin Arthur, crown lands, 16½ D'Aiguillon, St J
 Vaudreuil Louis, shoemaker, cor St Ours and
 Colomb, St S
 Vaudreuil Louis, shoemaker, 1 Turgeon, St R
 Vaughan David, jun., post office clerk, 11 St
 Augustin, St L
 Veasey George, cashier Quebec Provident and
 Savings bank, 7 St Lewis, U T
 Veilleux Jean, laborer, Sigai, St S
 Veilleux Joseph, carter, 65 St Margaret, St R
 Veldon James, clerk, 5½ St Roch, St R
 VELDON JOHN J., chemist and druggist, 50½
 St Joseph, h 5½ St Roch, St R
 Venière Nicole J., cabinetmaker, 80½ Fleurie, St R
 Venière Nicole Nar., hatter and furrier, cor
 Desfossés and Craig, St R, h Levis
 Venne Mrs. Jean Bte., 3 Richmond, St J
 VENNER ALFRED J., 4½ Church, St R
 Venner Frédéric W. V., dry goods, 41 St
 Joseph, St R
 Venner Miss Athala, music teacher, 89½ Des-
 fossés, St R
 Venner Pierre, clerk, 89½ Desfossés, St R
 Venner Théophile A., D.D.S., dentist, 11 St John,
 U T
 VENNÉR WILLIAM, broker, 47½ Craig, St R
 VERGE CHARLES A., M.D.L., physician and
 surgeon, 58 Desfossés, St R
 Vermet Elzéar, laborer, cor Victoria and
 Hamel, St S
 Vermet Jean, laborer, Boisseau, St S
 Vermet Joseph, butcher, 11 Alfred, St R
 Vermet Joseph, jun., carrier, Colomb, St S
 Vermet Joseph, sen., carrier, Colomb, St S
 Vermet Louis, trader, Bayard, St S
 Vermet Mrs. Joseph, trader, 31 Arago, St R
 Vermet Mrs. Pierre, r 30 Richmond, St J
 Yéronneau Isate, messenger, 41 D'Aiguillon, St J
 Verrault Frs., laborer, 12 St Joseph, St R
 Verrault Jos., sawyer, 25 St Valier, St R
 Verrault Nap., carter, Bagot, St S
 Verrault Octave, laborer, 50 Richardson, St R
 VERRET A HECTOR, secretary, North shore
 railroad company, 44 Du Fort, U T, h 4½ Grand
 Allée, St Lewis road
 VERRET AMBROISE, carriagemaker, 37 St
 George, St J
 Verret Barthelemy, of Verret, Fraser & Co.,
 22½ D'Aiguillon, St J
 Verret Charles, carter, St Mary, B V
 Verret Ed., carpenter, 113 Prince Edward, St R
 Verret François, 88 Richardson, St R
 VERRET, FRASER & CO., commission mer-
 chants, East India wharf, 4 Arthur, L T
 Verret Isidore, shoemaker, 28½ Des Prairies, St R
 Verret J.-Bte., laborer, St Monique, St S
 Verret Joseph, 23 Desfossés, St R
 Verret Joseph, sawyer, 95 Queen, St R
 Verret Jos., laborer, 63 St Margaret, St R
 Verret Louis, carter, 40 Scott, St L
 Verret Mrs. Chs., confectioner, Massue, St S
 Verret Mrs. Joseph, 113 Prince Edward, St R
 Verret Pierre, butcher, cor St Ambrose and St
 Joachim, B V
 Verret Paul, carter, Parent, St S
 Verret Prosper, grocer, cor St Joachim and St
 Augustin, St L
 Verrier Joseph, laborer, St Elizabeth, St S
 Vézina Abrm., laborer, 104 Richelieu, St J
 VEZINA A. & J., dealers in music and musical
 instruments, 32 St John, U T. (See Adv.)
 Vézina Alf., blacksmith, 32½ St Joseph, St R
 Vézina Alf., of A. & J. Vézina, 127 St John
 Vézina Augustin, carter, Colomb, St S
 Vézina Augustin, laborer, 107 Richelieu, St J
 VEZINA & BEDARD, wholesale dry goods, 23
 St Peter, L T
 Vézina Camélie, clerk, i Finlay market place,
 L T
 Vézina Charles, blacksmith, Sauvageau, St S
 Vézina Chs., S., stonecutter, 130 St Valier St R
 Vézina & Co., hotelkeepers, 3 Union, L T
 Vézina Damase, grocer, cor St Thérèse and St
 Germain, St S
 Vézina Damase, joiner, 70 Richelieu, St J
 Vézina Ed., joiner, 8½ Sutherland, St J
 Vézina Elz., engraver, 80½ D'Aiguillon, St J
 Vézina Elz., joiner, 8 Latourelle, St J
 Vézina Eusèbe, joiner, 82 Latourelle, St J
 Vézina Evariste, shoemaker, 2½ Little Cham-
 plain, L T stairs, h St Valier, St S
 Vézina Ferd., laborer, 91 Latourelle, St J
 Vézina Ferd., laborer, 20 Fleurie, St R
 Vézina Flav., laborer, St Gertrude, St S
 Vézina François, 8 Garneau, U T
 VEZINA FRANÇOIS, cashier of La "Banque
 Nationale," 24 D'Aiguillon, St J
 Vézina François, clerk, 40 St John
 Vézina François, painter, 127 St John
 Vézina François, pilot, 66 Fleurie, St R
 Vézina Frs. X., blacksmith, 23 Turgeon, St R
 Vézina George, broker, 14 Palace, U T
 Vézina Godfrey, wheelwright, 43½ St Gabriel,
 St L
 Vézina Herménégilde, laborer, 1 Sutherland,
 St J
 Vézina Honoré, joiner, St Thérèse, St S
 Vézina Honoré, trader, cor Hermine and Vic-
 toria, St S
 Vézina Louis, trader, cor Hermine and Victoria,
 St S
 Vézina Jacques, laborer, Louisa, St S
 Vézina J.-Bte., of Vézina & Bedard, 106 St John
 Vézina Jean Baptiste, blacksmith, 5 St Joseph,
 St R
 Vézina Jean, carter, 22 Jérôme, St R
 Vézina Jean, carter, Colomb, St S
 Vézina Jean, shoemaker, Jacques Cartier, St S
 Vézina J. Onésime, bailiff, 97 St John
 Vézina Joseph, blacksmith, Sauvageau, St S
 Vézina Joseph, carter, Théophile, St S
 Vézina Joseph, joiner, cor St Gabriel and
 Jupiter, St L
 Vézina Joseph, laborer, 62 St Olivier, St J
 Vézina Joseph M., laborer, St Valier, St S
 Vézina Joseph, of A. & J. Vézina, 127 St John
 Vézina Joseph, ship carpenter, Parent, B V
 Vézina Jos., shoemaker, 45 St François, St R

- Walsh Mrs. Thomas, laundress, 10 Little Champlain, L T
 Walsh Patrick, carter, 6½ St Michael, St L
 Walsh Patrick, laborer, 157 Champlain, L T
 Walsh Patrick, laborer, 25 St Roch, St R
 Walsh Patrick, policeman, 1½ Grand Allée, St Lewis road
 Walsh Patrick, shoemaker, 302 Champlain, L T
 Walsh Patrick, tavern, 14 Cul de Sac, L T
 Walsh Thaddeus J., clerk, 14 St Flavien, U T
 Walsh Thomas, cooper, 12 St Julia, St L
 Walsh Thomas, laborer, 174½ Champlain, L T
 Walters Francis, hotel, 28 Little Champlain, L T
 Ward James, tavern, 107 Champlain, L T
 Ward John, joiner, 256½ Champlain, L T
 Ware John, timbertower, 125½ Champlain, L T
 Warren Mrs. Charles, tavern, 51 Champlain, L T
 WATERS ADAM, grocer, 11 and 13 St John, U T
 Waters James, trader, 38 St Valier, St R
 Waters John, trader, 11 St Paul, L T
 Waterson John, machinist, 2½ St François, St R
 WATSON & JARVIS, sailmakers, loft, Union, L T
 Watson Mrs. David, 15 St Stanislas, U T
 Watson William, of Watson & Jarvis, 3 St Nicholas, L T
 Watt William, laborer, 4 Artillery, St L
 Weatherington Thos., laborer, 61½ St Paul, L T
 Webb John, shipsmith, 11 Grand Allée, St Lewis road
 Webb William, laborer, 260 Champlain, L T
 Webster Andrew D., of Dinning & Webster, 9 St Denis, Cape
 Webster George, shoemaker, 26 Des Prairies, St R
 Webster Henry C., clerk, 2½ Des Prairies, St R
 Weippert Ferdinand, 21 St Joachim, U T
 Weippert Hubert, clerk, 14 St Valier, L T
 Weippert Miss Louise, 10 Ferland, U T
 Weir Benjamin, watchman, 10 King, St R
 Weir rev. George, A.M., professor, r Morrin college, St Stanislas hill, entry on St Ann, U T
 Weir William, restaurant, 6 Saùt au Matelot, h 19 St Charles, L T
 Welch Damase, laborer, 196½ St Valier, St R
 WELCH HENRY W., broker, 19 St James, L T, h 5 Charlevoix, U T, facing Hotel Dieu
 Wells Dr. Philippe, 26 St Joachim, U T
 Wells Isambart, clerk, 304 Richelieu, St J
 Wells Michael, laborer, 268 Champlain, L T
 Wesleyan church, rev. James Elliott, minister, cor Dauphine and St Angèle, U T
 Wesleyan Sunday school, 87½ St Valier, St R
 West Mrs. George, bdg hse, 5½ St John
 West Robert, laborer, r 11 Laberge lane, St R
 Weston Miss Harriet, 59½ St John
 Whalen Martin, laborer, 6 St Dominique, St R
 Whalen Mrs. David, r 2234 Champlain, L T
 Whalen Mrs. James, 31 St Valier, St R
 Whalen Mrs. Michael, 31½ St Julia, St L
 Whalen William, clerk, 20 Grant, St R
 Wheeler Jeremiah, laborer, 67 Champlain, L T
 Wheeler Martin, laborer, 41 Scott, St L
 Wheeler Mrs. William W., 104 St Olivier, St J
 Wheeler Patrick, laborer, 42 Scott, St L
 Wherry Henry, 9 Couillard, U T
 WHERRY JOHN L., M.D., physician and surgeon, 94 Notre Dame, L T
 Williams David, baker, 3 St George, St J
 Whist club of Quebec, Pierre Lheureux, manager, r 9½ Fabrique, U T
 White Alfred H., of G. R. & A. H. White, 11 St Geneviève, Cape
 WHITE G. R. & A. H., general commission merchants, Quebec chambers, 10 St Peter, L T
 White G. R., of G. R. & A. H. White, 5 Stadacona terrace, Grand Allée, St Lewis road
 White James R. H., 64 St John
 White Mrs. David, cor St Peter and St John, St J
 White Peter, cooper, 61 Nouvelle, St L
 White William, 11 St Geneviève, Cape
 White William, laborer, 39½ St Valier, St R
 White Wm., post office clerk, 43½ Richelieu, St J
 WHITEHEAD J., & CO., wholesale grocers and general merchants, 6 Des Sœurs, Gillespie's wharf, L T
 Whitehead Joseph, of J. Whitehead & Co., 24 D'Auteuil, U T
 Whitty Mrs. Moses, 7 St Croix, St L
 Whitty Philip, blacksmith, 97 St Paul, L T
 Wiggs Mrs., William, 1 Des Angles, U T
 Wilkens Mrs. Ths., teacher, 18 St Stanislas, U T
 WILKIE DANIEL, rector of High school of Quebec, 1 St Denis, Cape, h 31 Dalhousie place, U T
 Wilkie James, clerk, 31 Dalhousie place, U T
 Wilkinson John B., artist, 28 St John, U T
 Wilkinson Richard, saddler, 27 St Joachim, St L
 Willan John, advocate, Mercury office, 2½ Fabrique, U T, h 71 Commercial, Levis
 WILLIAMS HENRY A., general agent in the Atlantic Mutual Life Insurance Co., 38 St Peter, L T, resides at Levis, Lauzon hotel, 71 Commercial
 WILLIAMS JAMES, hair dresser and perfumer, 8 St Lewis, U T, h 2 Montcalm building, St Amable, St L
 Williams John, barber, 2 Montcalm building, St Amable, St L
 Williams Mrs. George, bdg hse, 13 Garden, U T
 Williams Mrs. John, 4 Nouvelle, St L
 WILLIAMS RIGHT REV. JAMES, Lord Bishop of Quebec, r 116 St John
 Williams Robert, laborer, 1 Nouvelle, St L
 Williams Thomas, barber, 14½ Cul de Sac, L T
 Williams Thomas, laborer, 12 St Nicholas, L T
 Williams Wm., blacksmith, 41 St George, St J
 Williamson Mat., laborer, 285 Champlain, L T
 Williamson Mrs. Fred., Jacques Cartier, St S
 Willing John, huckster, 52 Nouvelle, St L
 Willis Henry, gas works, 20½ Des Prairies, St R
 WILL MRS. CHRISTINA, wine merchant, 55 Craig, St R
 Willmont Miss Mary A., dressmaker, 10 St Stanislas, U T
 Willmont Wm., printer, 55 St Eustache, St L
 Wills Mrs. John, 38½ St Julia, St L
 WILSON A., & CO., ship chandlers, 49 St Peter, L T
 Wilson Andrew, of A. Wilson & Co., 10 Mountain hill, L T
 WILSON CHARLES W., timber and general merchant, 22 St Peter, L T, h 40½ Grand Allée, St Lewis road
 Wilson George, grocer, cor St Augustin and Artillery, St L
 Wilson Henry, water police, r 53 Champlain, L T
 Wilson John, steamboat owner, 21 St Peter, L T, h 2½ St Flavien, U T
 Wilson Mrs. Joseph, 15 St Famille, U T
 Wilson Robert, tailor, 4 Latourelle, St J
 Wilson William, mason, 77 St Paul, L T
 Winfield Joseph, 29½ Garneau, U T
 WINFIELD RICHARD, confectioner and fancy biscuit maker, 46 St John, U T
 Wiseman Edward, ship carpenter, Hermine, St S

- Wiseman Frs., ship carpenter, 331 Champlain, L T
 Wiseman Jac., laborer, 314½ Champlain, L T
 Wiseman Jacques, ship carpenter, 279½ Champlain, L T
 Wiseman Mrs. Hercule, cor Auguste and Parent, St S
 Wiseman Mrs. Jacques, 279 Champlain, L T
 Wiseman Philippe, jun., carpenter, 109 Prince Edward, St R
 Wiseman Phil., sen., carpenter, 1 St Helen, St R
 Wistaff Mrs. William, cor Hermine and Demers, St S
 Withall William, 1 St Helen, U T
 Wittycorn Miss Jane, Berlin wood depot, 26 Couillard, U T
 Wolfe Patrick, laborer, 203½ Champlain, L T
 Wood Miss Harriett A., 56 D'Aiguillon, St J
 Wood Miss Jane, milliner and depository of books for promoting Christian knowledge, 34½ St John, U T
 Wood Mrs. George A. L., St Foye road
 Wood William, 11 St George, U T
 Wood William, stevedore, 4½ Laval, U T
 WOODLEY & CO., boot and shoe store, sewing machine depot, and agents for American submerged force pump, 26 St John, U T. (See Adv.)
 Woodley James E., jun., shoemaker, 4 St Olivier, St J
 Woodley James, of Woodley & Co., 25 St Joachim, St L
 Woodley Jos., of Woodley & Co., St Foye road
 WOODLEY SAMUEL, wholesale boot and shoe manufacturer, 23 St Joachim, St L
 Woods Alex., of J. Hossack & Co., 163 St John
 Woods James, laborer, r 111 Champlain, L T
 Woods Mrs. Arthur, 19 Nouvelle, St L
 Woods Mrs. William, r 111 Champlain, L T
 Woods Mrs. William, 25 Artillery, St L
 Workman Geo., crier of court, 25 St Lewis, U T
 Worrell Joseph, jun., timbertower, 202 Champlain, L T
 Worrell Jos., sen., laborer, 290 Champlain, L T
 Worthington John, shoemaker, 27 St Eustache, St L
 Wotherspoon Frank G., clerk, 16 Clapham terrace, Grand Allée, St Lewis road
 Wright Edward V., trunkmaker, 15 D'Aiguillon, St J
 Wright George, 71½ St Valier, St R
 WRIGHT JOHN, saddler, harness and trunkmaker, (West end house) 43 St John, h 12 St Angèle, U T
 Wright John W., clerk, 87 Scott, St L
 Wright Miss Jane E., seamstress, 1 Artillery, St L
 Wright Samuel, civil engineer, 39 Dorchester, St R
 Wurtele Christian, of C. & W. Wurtele, La Canardière, Beauport road
 WURTELE C. & W., iron merchants, 4 St Paul, L T
 WURTELE RICHARD H., broker and official assignee, 27 St Peter, L T, h 2 Stadacona terrace, Grand Allée, St Lewis road
 Wurtele William G., of C. & W. Wurtele, 1 Stadacona terrace, Grand Allée, St Lewis road
 Wyse F. Horatio, engraver, 1 Garneau, U T
 YOUNG GEORGE, hardware, 14 Craig, St R
 Young James, clerk, 25 Lachevrotière, St L
 Young John R., of J. R. Young & Co., 17 St Geneviève, Cape
 YOUNG J. R., & CO., lumber merchants, 7 Bell's lane, L T
 Young Men's Christian Association, Henry Fry, president, r 9 Fabrique, U T
 Young Mrs. D. D., Morton lodge, St Foye road
 Young Mrs. George, 59 Desfossés, St R
 YOUNG RICHARD K., hardware and cutlery, 19 Craig, St R
 YOUNG WILLIAM C., painter, glazier and paperhanger, 10 St Stanislas, U T
 Zicot Eugène, shoemaker, cor St Gertrude and St Germain, St S
 Zicot Lambert, laborer, St Ursule, St S
 ZINGERLE JOSEPH, hairdresser and perfumer, 28 St John
 Zuel Francis F., umbrella mender, 44 St Eustache, St L

LA CANARDIERE DIRECTORY.*

- BEAUPORT LUNATIC ASYLUM, J. L. Landry, M.D., and F. Roy, M.D. proprietors; C. Vincelette, warden; Mrs C. Vincelette, matron; Miss Luckin, assistant matron; Dr. U. Bélanger, resident physician
 Bélanger Ulric, M.D., resident physician to the lunatic asylum
 Bonalli François, painter
 Bornais François, caulker
 Cantin Ferdinand, ship builder
 Cassidy Edward, bookkeeper
 Côté Charles T., of C. T. Côté & Co.
 Dalaire André, laborer
 De Blois Edouard Joseph, advocate
 Dechêne Edmond, laborer
 Donnelly Mrs. Martin, laundress
 Douglas Dr. James
 Dundon John, farmer
 Dunn, John, farmer
 Fournier Philibert, grocer
 Gagnon Joseph, laborer
 Geggie David, secretary to Gas Company
 Geggie James, clerk
 Geggie Mrs. Robert
 Gosselin Mrs. Auguste, proprietress of St Charles hotel
 Harding William, laborer
 Hopper Thomas, farmer
 Hunter Robert, farmer
 Kay Andrew, plumber and gasfitter
 Kealey James, engineer
 Lachance Joseph, laborer
 Landry J. E., M.D., of Landry & Roy
 Landry & Roy, physicians and surgeons, and proprietors of Beauport Asylum
 Lapointe George, farmer
 Lemesurier John, wholesale grocer
 Lortie Alfred, cooper

*Also called St Lawrence, St Roch Nord, and the Banlieue of Quebec.

WOODLEY & CO.,

Sewing Machine

DEPOT,

No. 26 St. John Street,

SOLE AGENTS for the following SEWING MACHINES:—

The Singer No. 2 Manufacturing,

The Singer Family Sewing Machine.

The Howe A. B. & C.

The Little Wanzer Sewing Machine.

The Letter A. Wanzer Sewing Machine.

The Wheeler & Wilson,

The Raymond Lockstitch,

The Raymond Chainstitch, &c., &c.;

AND ALSO AGENTS FOR

The American Submerged Non-Freezing Force Pump.

1872.



1872.

St. Lawrence & Ottawa RAILWAY.

The Old Reliable Line.

35 MILES SHORTER from all Points East,

AND

9 MILES SHORTER from Brockville and all Points West to

OTTAWA.

4 TRAINS EACH WAY DAILY.

Comfortable SOFA CARS by Night and PALACE CARS by Day.

20 Minutes allowed at Prescott Junction for Meals,

AND

Connection with all Grand Trunk Trains certain.

Option of Two Stations in Ottawa—one at the West, the other at the East End of the City.

ASK FOR TICKETS VIA PRESCOTT JUNCTION,

To be had at the Principal Agencies and Stations of the Grand Trunk Railway.

BAGGAGE CHECKED THROUGH.

FREIGHT ARRANGEMENTS.

Shippers can have Freight sent through to Ottawa by this Line WITHOUT TRANSHIPMENT in CHANGE GAUGE CARS.

Application for Cars to be made to Agents at Principal Stations on the Grand Trunk Railway.

R. LUTTRELL,
Superintendent, Prescott.

THOS. REYNOLDS,
Managing Director.

DE
Lortie
Lortie
Maheux
Mathieu
Mc Nam
Murray
O'Neill
Pageau
Park G
Pepin J
Pit C
Racine

MOU

The pro
but s
This
of the
settle

Baker J
Bell Th
Boivin J
Brenna
Bruyère
Bruyère
Burnsid
Cantin
Cantin
Côté Cl
Côté Ed
Côté El
Côté Jo
Côté Lo
Côté R
Couture
Deegan
Deslaur
Doré Isi
Fournie
Frenet J
Gaffney
Gagnon
Garneat
Girard

Artus P
Baron M
Beaulie
Beaulie
Blonde
Boivin S
Brown
Bucking
Byrne L
Caron M
Caron P
Caron V
Collins
Conner
Conner
Corivee
Delisle

Lortie Jean, farmer
 Lortie Mrs. Louis
 Mabeux Nicolas, J.P.
 Mathieu Mrs. Augustin, hotel
 M. Namara Richard, bookkeeper
 Murray Marshal, brass founder
 O'Neill Dennis, gardener
 Pageau François, farmer
 Park G. H.
 Pepin Joseph, laborer
 Piti Charles, German Empire, Hedley lodge.
 Racine Pierre N., farmer

Roberge Mrs. Pierre
 Roy François, M.D., of Landry & Roy
 Seminary's farm, M. Fortin, farmer
 Simard François, bookkeeper
 St Charles hotel, Mrs. A. Gosselin, proprietress.
 Tanguay Théophile, baker
 Teakle John, laborer
 Trudel Edouard, laborer
 Turner William, farmer
 VINCELETTE CLEMENT, warden lunatic-
 asylum
 Wurtele Christian, of C. & W. Wurtele

MOUNT PLEASANT OR GUENET'S SUBURB DIRECTORY.

The proper name of the place is *Mount Pleasant*, but sometimes it is called *Guenet's village*. This name was given to it because a member of the Guenet family was one of the first to settle there.

Baker John, laborer
 Bell Thomas, laborer
 Boivin Mrs. Pierre
 Brennan Patrick, coachman
 Bruyère Joseph, carpenter
 Bruyère Joseph, printer
 Burnside James, laborer
 Cantin Edouard, shoemaker
 Cantin Lazare, laborer
 Côté Cléophas, driver
 Côté Edouard, laborer
 Côté Elie, carpenter
 Côté Joseph, driver
 Côté Louis, carpenter
 Côté Réal, carpenter
 Côté Théophile, laborer
 Couture Charles, grocer
 Deegan James, laborer
 Deslauriers Ferdinand, custom house
 Doré Isidore, carpenter
 Fournier Auguste, blacksmith
 Frenet Jean, bricklayer
 Gaffney Mrs. William
 Gagnon François, carpenter
 Garneau Mrs. Jean Bte., laundress
 Girard Dr. Louis

Hamel Charles, carter
 Hamel Mrs. Charles
 Hamilton Samuel, laborer
 Hanley Peter, draftsman
 Hanley Peter, laborer
 Hart Mrs. John
 Houle Victor, laborer
 Jobin Miss Louisa, laundress
 Kegnie Maurice, laborer
 Kegnie Thomas, laborer
 Loneragan James, school master
 Loneragan Patrick, gardener
 McDonnell Alexander, shoemaker
 McHenry Miss Mary
 Mills Samuel, laborer
 Morgan Patrick, groom
 Murphy Mrs. John, laundress
 Nash Michaël, laborer
 Ninteau Mrs. Louis, laundress
 Primeau Mrs. Alexandre, laundress
 Racine François, laborer
 Rémi Damase, sculptor
 Rochon Jacques, carpenter
 Rochon Placide, laborer
 Ryan James, gardener
 Shea John, coachman
 Tafner George, carpenter
 Tremblay Etienne, laborer
 Tremblay Joseph, carpenter
 Turgeon Antoine, tinsmith
 Vocelle J.-Bte.
 Vocelle Mrs. Alexandre, seamstress

ST. ANGELE SUBURB DIRECTORY.

Artus Phillip
 Baron Mrs. Thomas, laundress
 Beaulieu Joseph, carrier
 Beaulieu Zéphirin, butcher
 Blondeau Joseph, blacksmith
 Boivin Stanislas, laborer
 Brownrigg William, car conductor
 Buckingham Thomas, laborer
 Byrne Dennis, butcher
 Caron Michel, laborer
 Caron Paul, laborer
 Caron William, tinsmith
 Collins Arthur, laborer
 Connors James, laborer
 Connors Mrs. John, laundress
 Coriveau Etienne, baker
 Delisle Joseph, clerk

Dubord Edmond
 Dupont Antoine, clerk
 Dusault Mrs. Joseph, school teacher
 Fleming David, wheelwright
 Goudreau Alexandre
 Goudreau Edouard, laborer
 Guignard Pierre, shoemaker
 Henderson Thomas, laborer
 Hobson Walter, potter
 Hollington James, gardener
 Jignac Basile, toll gate keeper
 Jignac Jean, butcher
 Johnston Robert, coachman
 Lemesurier Nicholas, joiner
 Leonard Joseph, butcher
 Mahony Edward, pipemaker
 McGrath Mrs. James, laundress

McKeowen James, of Muir & McKeowen
 Méthot Mrs. Damase, laundress
 Molloy Mrs. Charles
 Muir & McKeowen, glue manufacturers
 Muir William, of Muir & McKeowen
 Myler James, laborer
 O'Brien Patrick, laborer
 O'Connor Patrick, laborer
 O'Reilly Charles, teacher and grocer
 Patry Frédéric, butcher
 Picard Jean Bte., carter

Picard Jean Bte., joiner
 Picard Louis, lumber merchant
 Podesto Francesco, laborer
 Rochet Jean Bte., milkman
 SANSAFACON JOSEPH, dealer in groceries,
 liquors, &c.
 Savard Joseph, baker
 Savard Olivier, laborer
 Smith Joseph, butcher
 Trudel Nicolas, milkman
 Turner David, laborer

ST. CHARLES DIRECTORY.

(NOTRE DAME DES ANGES.)

Anderson Wheatley, seigneur
 Angers Joseph, carter
 Asselin Job, laborer
 Auger Cyrille, shipcarpenter
 Baril Louis, laborer
 Barnes David, laborer
 Beaulé Jacques, laborer
 Bélanger Charles, sculptor
 Bélanger Michel, laborer
 Bélanger Mrs. Charles
 Bertrand Napoléon, carter
 Bibaud Edouard, laborer
 Bois Etienne, clerk
 Boivin Pierre, laborer
 Bolduc Mrs. François
 Bonvouloir Mrs. Edouard, laundress
 Bonvouloir Mrs. Ignace, laundress
 Bouchard Charles, laborer
 Bouchard Henri, laborer
 Bouchard Joseph, laborer
 Bouchard Joseph, tollgate keeper
 Boucher Philippe, laborer
 Bouthillet Mrs. Cyprien, trader
 Brocklesby Henry A., broker
 Brown John, & Co., rope manufacturers
 Bureau Pierre, wheelwright
 Burke James, farmer
 Cantin Mrs. Antoine
 Cantin Pierre, ropemaker
 Chalifour Elzéar, bricklayer
 Chalifour Joseph, stonemason
 Chalifour Onésime, peg manufacturer
 Coriveau Joseph, laborer
 Croteau Marcel, laborer
 Dalaire André, grocer
 Deblois Joachim, laborer
 Delage Gédéon, foreman
 Delage Jean, laborer
 Delage Joseph, ship carpenter
 Derouin Edouard, sen., ropemaker
 Derouin François, jun., ropemaker
 Derouin Honoré, ropemaker
 Dorion Olivier, joiner
 Ducré Joseph, laborer
 Duquet François, master mariner
 Flamand Isaac, carter
 Fortin Edouard, shoemaker
 Fortin Gilbert, millwright
 Fortin Mrs. Joseph, laundress
 Gagné Augustin, ship carpenter
 Gagné Ferdinand, ship carpenter
 Gagnon Pierre, laborer
 Garneau Alexis, ship carpenter
 Giguère Louis, carpenter

Gilechrist Mrs. John
 Goody John, ship carpenter
 Goudreau Cyrille, shoemaker
 Grenier Jean Baptiste, ship carpenter
 Grenier Olivier, guardian
 Gray Theodore, shipcarpenter
 Guillot Amable, mason
 Gunner Joseph, ship carpenter
 Hanley Alfred, laborer
 Hanley Patrick, laborer
 Hazel William, driver
 Huot Joseph, jun., carpenter
 Huot Joseph, sen., carpenter
 JONES HORATIO N., saw mill owner and
 lumber merchant
 Julien Alexis, ship carpenter
 Julien Evangéliste, ship carpenter
 Julien Olivier, ship carpenter
 Julien Onésime, laborer
 Lachance Alfred, sailor
 Lagacé Abraham, ship carpenter
 Lamontagne Frs. X., ship carpenter
 Lamontagne Joseph, laborer
 Lamontagne Julien, jun., ship carpenter
 Lamontagne Julien, sen., ship carpenter
 Langevin Jean, mason
 Lapointe Mrs. Nicolas
 Laprise Antoine, laborer
 Latulippe Octave, laborer
 Lavigne Frs. X., fireman
 Lefebvre Pierre, ship carpenter
 Lefrançois Joseph, ship carpenter
 Lemaitre François, boatman
 Lemoine Dosithe, laborer
 Lemoine Pierre, peg maker
 Lessard Pierre, laborer
 Letellier Joseph, laborer
 Lévesque Augustin, joiner
 Lheureux Adolphe, laborer
 Lizotte Joseph, ship carpenter
 Lortie George, huckster
 Lortie Octave, engineer
 Maillet François, shoemaker
 May Thomas, gardener
 McIver Mrs. Archibald, laundress
 McLaughlin Joseph, ropemaker
 Moisan Charles, carpenter
 Moisan Norbert, tinsmith
 Moreau Octave, shoemaker
 Moreau Mrs. Germain
 Morency Elzéar, carpenter
 Morency Mrs. Lazare
 Morin Jean Baptiste, sailmaker
 Morton Abraham, joiner

Morton
 Morton
 Nolin
 O'Brien
 Parent
 Patry 1
 Pelletie
 Plante
 Plante
 Portela
 Portela
 Proulx
 Proulx
 Richar
 Richar

In situ
 nect
 very
 who
 is o
 cons
 most
 to it
 abou
 most
 livel
 whic
 thre
 thos
 son,
 a ste
 tion.
 shor
 grea
 Poin
 viz :
 and
 men
 hope
 ing,
 the 1
 ship
 the 1
 ever
 man
 Rive
 ced
 look
 Cha.
 St. 1
 side,
 little
 of th
 Qu

Arcau
 Bélang
 Bélang
 Bernie
 Bidéga
 Bickell
 Bigaou
 Bonnet
 Bonne

Morton John, ropemaker
 Morton Joseph, laborer
 Nolin Edouard, engineer
 O'Brien John, coachman
 Parent Théophile, laborer
 Patry Louis, ship carpenter
 Pelletier Isale, ship carpenter
 Plante François, boomer
 Plante Mrs. Louis, laundress
 Portelance Miss Henriette, schoolmistress
 Portelance Mrs. Augustin
 Proteau Louis, carter
 Proulx Frs. X., laborer
 Rhéaume Pierre, grocer
 Richard Joseph, ship carpenter
 Richard Mrs. Charles

Richard Simon, ropemaker
 Richard Zéphirin, wheelwright
 Roberge Pierre, ship carpenter
 Royer Florent, ship carpenter
 Sabourin Robert, gardener
 Servant Elzéar, sen., blacksmith
 Servant J. Elzéar, jun., blacksmith
 Simard Louis, butcher
 Smith Charles, schoolmaster
 St. Claire William, ship carpenter
 St. Pierre Edouard, laborer
 Tellier François, laborer
 Tourangeau, Joseph, varnish factory
 Trudel Jean, joiner
 Turgeon J.-Bte., ship carpenter
 Yune Jean, ship carpenter

STADACONA DIRECTORY.

STADACONA

is situated on the River St. Charles, and connected with the City by "Bickell Bridge," very recently constructed by the gentleman whose name it bears. Although this village is outside the limits of the City, it may be considered a suburb of Quebec, possessing most of its advantages without being subject to its burdens. The population consists of about 90 families, containing some 540 souls, mostly of the working class, who gain their livelihood in the adjoining ship yards, of which there are five on that side of the river; three only, however, are in operation viz.: those of Messrs. Julien & Labbé, J. & J. Samson, and McKay & Warner; there is likewise a steam saw mill which is not now in operation. The Cast Steel Co. of Canada will shortly be in operation and will, no doubt, add greatly to the prosperity of the place. Hare Point, on the City side, has three ship yards, viz.: Messrs. W. H. Baldwin, Narcisse Rosa, and Louis Rosa, besides the lumber establishment of Mr. T. E. Gauvreau. It is to be hoped that in the good time that is now coming, when manufactures of all sorts will take the place of the now languishing industry of ship building, Stadacona will rank as one of the most populous of our suburbs. It is in every way suitable for the establishment of manufactories. On the heights above the River St. Charles is a fine level plateau, exceedingly well adapted for Villas, and overlooking the extensive valley of the St. Charles, with a fine view of the Parishes of St. Foye's, Lorette and St. Ambroise, on one side, and on the other bounded by the pretty little river "Lairet" having a splendid view of the City and Port of Quebec. Distant from Quebec about 1 mile.

Arcand J.-Bte., butcher
 Bélanger Parfait, ship carpenter
 Bernier Abraham, sawyer, Papineau st
 Bernier Hospice, ship carpenter, Victoria st
 Bidégaré Alex., joiner, Huot Avenue
 Bickell Wm. J., fire inspector, Huot Avenue
 Bigaouet Napoléon, grocer, Huot Avenue
 Bonenfant Théodore, laborer, Victoria st
 Bonneau Jérémie, blacksmith, Huot Avenue

Boucher Alex., boatman, Papineau st
 Boulet Jean, ship carpenter
 Boutin Mrs. Jacques, laundress, Parke st
 Bureau Pierre, mason, Huot Avenue
 Cantin Prisque, millwright and boxmaker, Jacques Cartier st
 Caron Zéphirin, laborer, Victoria st
 Casse Félix, carpenter, Jacques Cartier st
 Chatigny Honoré, laborer, Huot Avenue
 Clément Edouard, ship carpenter, Victoria st
 Cliche François, grocer, Jacques Cartier st
 Cotnam Wm., ship carpenter, Huot Avenue
 Delamare J.-Bte., jun., laborer, Victoria st
 Delamare J.-Bte., sen., laborer, Victoria st
 DeMontigny Michel
 Dérose Michel, butcher, Papineau st
 Desrosiers Onésime, ship carpenter, Papineau st
 Doiron François, boatman, Jacques Cartier st
 DOMINION CHEMICAL PRODUCTS FACTORY, Dr. Leonidas LaRue, manufacturer
 Dufresne Jean, caulker
 Ferland Romain, carpenter, Papineau st
 Fontaine Victor, shoemaker, Jacques Cartier st
 Fournier Louis, jun., ship carpenter, Papineau st
 Fournier Louis, sen., ship carpenter, Victoria st
 Fournier Mrs. Pierre, Victoria st
 Gamache Hypolite, sawyer, Papineau st
 Germain Joseph, caulker
 Giroux Joseph, joiner, Papineau st
 Goudreau Jean Baptiste, caulker
 Hébert Joseph, sawyer, Victoria st
 Huot François, trader, Bickell Bridge
 Janvier Jean, ship carpenter
 Julien Edouard, ship carpenter, Huot Avenue
 Julien & Labbé, shipbuilders, Bickell Bridge
 Julien Louis, laborer, Huot Avenue
 Julien Mrs. François, Huot Avenue
 Labrie Jean, laborer, Jacques Cartier st
 Lebel Joseph, laborer, Victoria st
 Lebel Louis, ship carpenter, Victoria st
 Lebel Thomas, ship carpenter, Victoria st
 Leblanc Léandre, laborer, Lisgar Avenue
 Leclerc Louis, joiner, Papineau st
 Leclerc Miss Arthémise, teacher, Papineau st
 Lefebvre Joseph, ship carpenter
 Lefebvre Louis, laborer, Victoria st
 Lefebvre Mrs. Joseph, seamstress, Papineau st
 Marcotte Olivier, ship carpenter, Samson's ship yard
 Marcoux Michel, painter, Victoria st

Martin Alexandre, sawyer, Papineau st
 Martin Augustin, sawyer
 Martin Léon, baker, Huot Avenue
 Martin Michel, sawyer, Papineau st
 Martin Pierre, boatman, Papineau st
 Martineau Edouard, caulker
 Martineau Magloire, carpenter, Papineau st
 McKay Laughlin, of McKay & Warner
 McKay & Warner, shipbuilders, Smithville
 Métivier Jn., ship carpenter, Jacques Cartier st
 Métivier Mich., ship carpenter, Jacques Cartier st
 Michaud Bernard, foreman, Cast Steel Co. of
 Canada
 Moisan Etienne, ship carpenter, Montmorency st
 Moisan Joseph, ship carpenter, Montmorency st
 Ouellet Octave, laborer
 Paré Frs. X., gardener, Lisgar Avenue
 Parent Mrs. Frs., Victoria st
 Picard Louis, boatman, Huot Avenue
 Plamondon Jacques, schooner captain, Plessis st

Poulin Bénoni, caulker, Hermine st
 Poulin Pierre, toll-keeper, Bickell Bridge
 Rancour Mrs. Chs., tavernkeeper, Lisgar Avenue
 Rhéaume Charles, sawyer, Papineau st
 Richard Edmond O., contractor, Lisgar Avenue
 Rousseau Jern Bte., cigar maker
 Roussin Jean, ship carpenter, Plessis st
 Roy Miss Céline, seamstress
 Saul Thomas, blacksmith
 Simard Mrs. Louis, Parke st
 Sirois George, laborer, Victoria st
 St Hilaire Louis, blacksmith, Lisgar Avenue
 St Hilaire Jean, blacksmith, Lisgar Avenue
 St Pierre Frs. X., ship carpenter
 Thérien Etienne, caulker, Jacques Cartier st
 Thérien Jean, sawyer, Hermine st
 Thérien Mrs. Honoré, laundress, Hermine st
 Valin Gabriel, jun., clerk, Huot Avenue
 Warner Henry, of McKay & Warner

COVES DIRECTORY.

BRIDGEWATER SAFETY COVE.

Bedard Laurent, laborer
 Belland Joseph, foreman
 Boivin Ferdinand, laborer
 Brown George, laborer
 Cadoret Edouard, laborer
 Dechêne Louis, laborer
 Derouin Ferdinand, millwright
 Donovan Dennis, laborer
 Fréchet Louis, jun., laborer
 Fréchet Louis, sen., laborer
 Gaffney Patrick, laborer
 Gingras Flavien, joiner
 Huot Edmond, laborer
 Kelly John, quarryman
 Laplante Joseph, laborer
 Lapointe Charles, millwright
 McKenna James, culler
 McLean Alexander, laborer
 McLean James, laborer
 Milloy Patrick, clerk
 Noël Louis, laborer
 O'Brien Mrs. Walter
 O'Brien Thomas, laborer
 Power William, foreman
 Robitaille Michel, joiner
 Rochet Pierre, laborer
 Rousseau Louis, laborer
 Sharples J., Son & Co., cove proprietors
 Whalen John, laborer

CONVENT COVE.

Bergeron Joseph, laborer
 Berthiaume Louis, jun., carter
 Berthiaume Louis, sen., carter
 Boisvert Christophe, laborer
 Boucher François X., laborer
 Bouffard Michel, laborer
 Butler Mrs. William
 Clavet Mrs. Edouard
 Couture Joseph, shoemaker
 Dalaire Octave, laborer
 Falardeau François, dry goods

Giroux François X., laborer
 Giroux George, laborer
 Giroux Joseph, laborer
 Giroux Léon, laborer
 Giroux Pierre, laborer
 Harkin Daniel, laborer
 Harkin Michael, carter
 Jignac François, boatman
 Jignac Olivier, joiner
 Jolin Charles, blacksmith
 Kerr Bryan, laborer
 Kirwin John, culler
 Lafleur Eusthe, laborer
 Lamontagne Damase, laborer
 Laroche François, laborer
 Laroche Honoré, laborer
 Martin Jean, laborer
 McCusker Miss Margaret, hotelkeeper
 McKenna Mrs. Philip
 Morisset Edouard, culler
 Morisset Jean, boatman
 Morisset Michel, boatman
 Nash Richard, carter
 Potvin Isidore, trader
 Robitaille Ignace, laborer
 Robitaille Jacques, watchman
 Vézina Antoine, cabinetmaker
 Walsh Michael, laborer

L'ANSE DES MERES, also called HALL'S BOOM.

Blais Damase, laborer
 Board Thomas, stevedore
 Daly Joseph, stevedore
 Delo William, stevedore
 Dubé Pierre, laborer
 Laliberté Joseph, mast dresser
 McCarthy Mrs. Patrick, laundress
 Mahony James, clerk
 Marquis Pierre, laborer
 Moore Mrs. George, trader
 Morisset François, laborer
 Potvin Pierre, laborer
 Riley Mrs. John, grocery

ROBIN
 Ryan M
 Scantla
 Scantla
 Toomey

Badeau
 Bordele
 Bouche
 Carroll
 Carswe
 Côté J
 Demers
 Dempst
 Dersent
 Frenet
 Gagnon
 Hanley
 Johnst
 Julien
 Lambel
 Lambel
 Laught
 Munro
 O'Conn
 Racette
 Steven
 Timmo
 Vallier
 Walsh.

Brett J
 Connol
 Crotea
 Evoy F
 Filion
 Fitzpat
 Gagnon
 Jakle V
 Lavert
 Power
 Walsh
 Walsh

I
 Berger
 Cantill
 Dempse
 Durol
 Lemeli
 McCorn
 Martin
 Ryan I

Alain
 Baker
 Bedard
 Bedard
 Bouffa
 Frèche

ROBINSON GEORGE, cove holder
 Ryan Mrs. John, trader
 Scantlan Miss Mary, trader
 Scantlan Philip, laborer
 Toomey Maurice, stevedore

NEW LONDON COVE.

Badeau Ferdinand, laborer
 Bordeleau Louis, laborer
 Boucher François X., laborer
 Carroll Michael, laborer
 Carswell Robert, engineer
 Côté Joseph, laborer
 Demers Thomas, boomsmán
 Dempsey Mrs. John
 Dereen William, blacksmith
 Frenet Mrs. Jean
 Gagnon Rémi, laborer
 Hanley Honoré, ship carpenter
 Johnston Job, laborer
 Julien Elzéar, ship carpenter
 Lambert François, laborer
 Lambert Patrick, clerk
 Laughton James, machinist
 Munro Mrs. William
 Munro Timothy, laborer
 O'Connor John, culler
 Racette Charles, carter
 Stevenson M., & Co., cove proprietors
 Timmony James, cove proprietor
 Vallière George, laborer
 Walsh John, sawyer

OTTAWA COVE.

Brett James, laborer
 Connolly James, cove proprietor
 Croteau Napoléon, boomsmán
 Evoy Phillip, laborer
 Filion Joseph, laborer
 Fitzpatrick Mrs. John
 Gagnon Benjamin, boomsmán
 Jakle William, shoemaker
 Lavertu Pierre, carter
 Power Patrick, stevedore
 Walsh John, laborer
 Walsh William, laborer

POINTE A PIZEAU COVE,

Bergeron Salem, ship carpenter
 Cantillon Joseph, cove proprietor
 Dempsey Peter, laborer
 Durocher Augustin, laborer
 Lemelin Cyrille, shoemaker
 McCormick John, laborer
 Martineau Paul, carter
 Ryan Patrick, laborer

RING'S END COVE.

Alain Jean, laborer
 Baker Jacob, laborer
 Bedard François, laborer
 Bedard Pierre, laborer
 Bouffard Charles, laborer
 Fréchet Placide, carter

Huot Léon, laborer
 Jarnac Mrs. Jean Bte.
 Jignac André, laborer
 Jignac Joseph, laborer
 Lamontagne Simon, laborer
 Leclerc Evariste, laborer
 McGoldrick Patrick, laborer
 Martineau François X., laborer
 O'Brien John, laborer
 Timmony, Jackson & Co., cove proprietors

SILLERY (BOWEN'S COVE.)

Blanchet Jules, foreman
 Bowen James, cove proprietor
 Coss James, laborer
 Danville Joseph, laborer
 Feeny Thomas, laborer
 Finnigan Matthew, blacksmith
 Gingras Louis, laborer
 Hébert Ludger, laborer
 Huot Edouard, laborer
 Lachance Hilaire, boatman
 Lynet Patrick, grocer
 McDonough John, laborer
 Patient Mrs. Daniel, laundress
 Robitaille Ignace, laborer
 Sullivan Timothy, laborer
 Tardif Abraham, blacksmith
 Thérien Modeste, laborer

SILLERY (DOBELL'S COVE.)

Bergeron François, blacksmith
 Bergeron Olivier, laborer
 Bilodeau Jean, laborer
 Boisvert François, laborer
 Carney Patrick, butcher
 Carroll Honoré, laborer
 Cogan James, farmer
 Daigle Louis, laborer
 Dalaise Etienne, grocer
 Dubé Charles, grocer
 Dubé Gilles, laborer
 Dubé Pierre, laborer
 Early Terence, laborer
 Hennessy Dennis, laborer
 Lacombe Dominique, laborer
 Lalonde Mrs. Jean Bte.
 Lamontagne Simon, laborer
 Langlois Félix, laborer
 Langlois Joseph, clerk
 Langlois Michel, culler
 Laroche Edouard, laborer
 Laroche Mrs. Jean
 Lefrançois Léon, joiner
 Létourneau Firmin, teacher
 Lynch Charles, carter
 McDonagh Michael W., grocer
 McHugh William, carter
 McNeil Peter, culler
 Mahony Timothy, culler
 Marcotte Augustin, joiner
 Murphy Pierce, agent
 Neilly John, laborer
 Neilly Mrs. Robert
 O'Leary Dennis, watchman
 Pettitclerc Philippe, laborer
 Robitaille Ignace, laborer
 Routier Charles, laborer

Ryan Michael H., teacher
 Vermet François, carter
 Villeneuve Etienne
 Villeneuve Etienne, laborer
 Villeneuve Henri, laborer
 Villeneuve Joseph, jun., laborer
 Villeneuve Joseph, sen., laborer
 Villeneuve Samuel, foreman
 Villeneuve Samuel, laborer
 Villeneuve Thomas, laborer
 Whalen John, laborer

SILLERY (SHARPLES' COVE.)

Aubin François, laborer
 Bordeleau Dieudonné, laborer
 Brown John, laborer
 Burns Lawrence, laborer
 Corcoran Mrs. Patrick
 Egan John, laborer
 Egan Miss Ann
 Feeny James, laborer
 Fitzgerald John, laborer
 Flood James, gardener
 Gingras Joseph, laborer
 Giroux François, laborer
 Giroux Gabriel, laborer
 Giroux Jean, laborer
 Giroux Pierre, laborer
 Grenier Antoine, laborer
 Hall Henry, watchman
 Hiscock John, blacksmith
 Kelly Patrick, laborer
 Kennefick Mrs. Richard, trader
 Laliberté Benjamin, laborer
 Laroche Ambroise, laborer
 Laroche Patrice, laborer
 Lefebvre Germain, ship carpenter
 Leston Edward, shoemaker
 Martin Henri, laborer
 McCormick Mrs. Michael
 McNeil Peter, laborer
 Phillips George, carter
 Rinch David, laborer
 Ryan John, laborer
 Savard Maxime, laborer
 Sharples John, cove proprietor
 Stafford Patrick, laborer
 Timmony John, culler
 Whalen Patrick, coachman

SPENCER COVE.

Bambridge Joseph, laborer
 Beauvillage Félix, laborer
 Boivin François, laborer
 Boulet Mrs. Jean
 Brymer George, laborer
 Buckley William, laborer
 Chambers George, boomsmen
 Cohoon William, stevedore
 Collins John, grocer, and postmaster for Spencer Cove
 Cummerford Edward, laborer
 Cummerford John, blacksmith
 Daigle Joseph, laborer
 Daigle Thomas, laborer
 Dechêne George, shoemaker
 Delany William, laborer
 Doré Augustin, laborer

Doyle Mrs. Patrick
 Doyle Patrick, laborer
 Duperré Bruno, shoemaker
 Ellis Michael, laborer
 Falardeau André H., grocer
 Falls Michael, laborer
 Grenier Job, carter
 Irwin Lawrence, laborer
 Irwin William, ship carpenter
 Jackson John, ginger beer maker
 Johnston Mrs. George, laundress
 Johnston Mrs. Hutchison
 Knight Albert, F. A., cove proprietor
 Lynch James, laborer
 McCabe Ross, grocer
 McKenly Charles, laborer
 McMahan John, grocer
 Mahony John, laborer
 Manion Mrs. Patrick, laundress
 Meehan John, laborer
 Moore Mrs. Lawrence
 Mullahy Mrs. James
 Murphy Garret, laborer
 Murphy Mrs. Thomas
 Murphy William, grocer
 Nestor John, watchman
 Palardeau Jérémie, blacksmith
 Paquet Augustin, boomsmen
 Racine Charles, carter
 Racine Charles, laborer
 Racine Mathias, laborer
 Read James, sawyer
 Savard George, laborer
 Sévigny Carmel, laborer
 Swift Mrs. James
 Thivierge Placide, ship carpenter
 Valcour Maxime, laborer

ST. MICHAEL'S COVE.

Barette François, ship carpenter
 Beaudry Olivier, boatman
 Beaudry Olivier, laborer
 Bergeron Athanase, laborer
 Boulet Ferdinand, carter
 Cleary John, laborer
 Connors John, laborer
 Cook Brothers & Co., cove proprietors
 Darveau Miss Joséphine, teacher
 Dechêne Henri, laborer
 Demers Edouard, laborer
 Filion Pierre, carter
 Fiset Joseph, laborer
 Fleming Thomas, culler
 Forrestall Mrs. James
 Forsyth William, laborer
 Fortier Honoré, laborer
 Fréchet Napoléon, laborer
 French William J., culler
 Garneau Joseph, foreman
 Genest Rémi, laborer
 Labarre Mrs. Germain, laundress
 Lamontagne Céléstin, laborer
 Larue Mrs. Olivier, laundress
 Lavertu Charles, carter
 Lynch Patrick, tailor
 Mitchell Miss Elizabeth, teacher
 Moisan Philippe, laborer
 Morin François, grocer
 Murphy John, culler
 O'Brien Martin, supervisor's office

Paquet
 Poitra
 Racke
 Ranco
 Savard
 St Hill
 St Pier
 Thérie
 Thérie

Brenn
 McHer
 Martin
 Petiti
 Quinn
 Rocke
 Tardif
 Valco
 Walsh

Aubin
 Auger
 Cham
 Cusac
 Cutler
 Demer
 Fitzpa
 Fortie
 Grove
 Hamm
 Hawki
 Henne
 Hughe
 Julien
 Lamor

A larg
 of t
 Sei
 la V
 to tl
 St l
 head
 bras
 war
 woo
 the
 Que
 tion
 here
 Had
 Tru
 war
 an l
 fron
 mot
 Mail

Adam
 wha
 Alain

Paquet Ambroise, laborer
 Poitras François, laborer
 Rackett William, carter
 Rancour Mrs. Jean
 Savard François, laborer
 St Hilaire Joseph, laborer
 St Pierre Prudent, laborer
 Thérien Barthélemy, laborer
 Thérien Samuel, laborer

VICTORIA COVE.

Brennan Owen, laborer
 McHenry Bernard, laborer
 Martin Henri, laborer
 Petitclerc Elie, laborer
 Quinn John, lumber merchant
 Rockett James, cove proprietor
 Tardif Mrs. Etienne, laundress
 Valcour Frédéric, foreman
 Walsh William, laborer

WOLFE'S COVE.

Aubin Philippe, boomsmán
 Auger Michel, boomsmán
 Chamberland Jean, boomsmán
 Cusack Mrs. James
 Cutler John, laborer
 Demers Ignace, carter
 Fitzpatrick John, bookkeeper
 Fortier Isaac, boomsmán
 Groves John, watchman
 Hammond Miss Hannah, trader
 Hawkin Abel, grocer
 Hennessy Mrs. William
 Hughes James, farmer
 Julien Honoré, boomsmán
 Lamontagne Frs. X., jun., ship carpenter

Lamontagne Frs. X., sen., ship carpenter
 Laroche Isaac, laborer
 Laroche Louis, laborer
 Lynch Mrs. James
 Magee James, clerk
 Marcoux Mrs. François
 Mitchell Mrs. Joseph
 Nesbitt J. J., ship builder
 Oliver William, fitter
 Power Edward, laborer
 Reid John, ship carpenter
 Roche John, cove proprietor
 Roche Mrs. Nicholas
 Roy Thomas, laborer
 Shepperdson Richard, laborer
 Short John, culler
 Simard Edouard, watchmaker
 Taylor Charles, engineer
 Taylor Thomas, clerk
 Turner William, millwright
 Walsh Thomas, carter

WOODFIELD HARBOR COVE.

Bedard Pierre, carter
 Bergeron Jacob, laborer
 Bouchard Jean Bte., boomsmán
 Bougis Pierre, laborer
 Connolly Stephen, cove proprietor
 Croteau Léon, boomsmán
 Daigle Joseph, laborer
 Dempsey John, watchman
 Girard Joseph, laborer
 Gouin Joseph, laborer
 Laughton Edward, ship carpenter
 Lavertu François X., laborer
 Martineau Mrs. Narcisse, laundress
 O'Brien Mrs. Patrick, tavern
 O'Brien Mrs. Thomas, trader
 Paquet Alexandre, culler
 Roche Thomas

LEVIS DIRECTORY.

A large and flourishing town on the south shore of the River St Lawrence, opposite Quebec, Seigniory of Lauzon, parish of Notre Dame de la Victoire, county of Levis. It is divided into three different wards, namely: the wards of St Laurent, Notre Dame and Lauzon. The head post office is in Lauzon ward, and branches of it in St Laurent and Notre Dame wards. An extensive trade of timber and fire wood is carried on here, which is surpassed in the province only in the cities of Montreal and Quebec. Several manufactures are in operation. Montreal Telegraph Co. has two offices here, one at the railway depot, and another in Hadlow Cove. The station of the Grand Trunk railway is situated in the St Laurent ward. Two steamboats ply every quarter of an hour between Levis and Quebec. Distant from Quebec one mile, fare 3c.; from Richmond 96 miles, and from Montreal 174 miles. Mail daily. Population about 10,000.

Adam Jas., manager St Lawrence dock and wharfage Co., 183 St Laurent
 Alain Alfred, sailor, 11 Davidson hill

Alarie Jacques, clerk, 12 Labadie hill
 Allard Alfred, cabinetmaker, Côte du Passage
 Allard Ferdinand, blacksmith, 7 Davidson hill
 Allan rev. James, incumbent Methodist chapel, 22 Wolfe
 ANCTIL CHRISTOPHE, leather merchant and all shoemakers findings, 46 Côte du Passage
 Anctil Dominique, blacksmith, 29 St George
 Anderson rev. Duncan, M.A., incumbent of ch of Scotland, off Eden
 Angers Robert, carter, 17 Commercial
 Arcand Azarie, laborer, 26 St Laurent
 Ardouin Mrs. Antoine, r 271 St Laurent
 Arthur William, boilermaker, r 55 St Laurent
 Asselin Mrs. Jean Baptiste, opp R. C. church
 Atkinson John B., carter, 187 St Laurent
 Atkinson Thomas, G.T.R., 196 St Laurent
 Aubert Honoré, laborer, 6 St Augustin
 Aubert Joseph, laborer, 2 Fraser
 Auclair Jacques, blacksmith, foot Union
 Baillargeon George, tavern, 15 Commercial
 Baillargeon Joseph, joiner, 43 Wolfe
 Baker William, laborer, 277 St Laurent
 Baril Antoine, laborer, 93 St Laurent
 Barlow Nathan, baggagemaster, 111 St Laurent

Boisvert Joseph, laborer, 186 St Laurent
 Boisvert Louis, carpenter, 172 St Laurent
 Bolduc Joseph, bdg hse, r St Laurent
 Bolduc Louis, laborer, r foot St George
 Bolduc Majorique, laborer, 116 St Laurent
 Bolduc Miss Marie, 4 Davidson hill
 Bolduc Onésime, laborer, 19 Commercial
 Bolduc Pierre, blacksmith, r 127 St Laurent
 Boler William, laborer, 143 St Laurent
 Bonneau Augustin, laborer, 257 St Laurent
 Bouchard Ferdinand, laborer, 69 Commercial
 Bouchard J.-Bte., laborer, 274 St Laurent
 Bouchard Jean, laborer, 47 St Laurent
 Bouchard Pierre, laborer, 21 St Laurent
 Bouchard Thomas, joiner, 273 St Laurent
 Boucher Basile, jun., carpenter, 206 St Laurent
 Boucher Basile, sen., carpenter, 206 St Laurent
 Boucher Charles, laborer, 23 St Laurent
 Boucher Charles, laborer, 30 Commercial
 Boucher François, laborer, 236 St Laurent
 Boucher Mrs. Jean, 54 St Laurent
 Boucher Nicolas, laborer, 257 1/2 St Laurent
 Boucher Pierre, laborer, 43 St Laurent
 Boucher Siméon, laborer, 258 St Laurent
 Bouffard Frs. X., sailor, 24 Commercial
 Boulanger Edouard, laborer, opp R. C. church
 Boulanger François, joiner, 8 St Louis
 Boulet Damase, of Boulet & Fournier, 55 St George
 Boulet & Fournier, wheelwrights, 52 St George
 Boulet Ignace, laborer, 3 Labadie hill
 Boulet Isidore, painter, 3 Fraser
 Bourassa Etienne, blacksmith, 48 Commercial
 Bourassa Etienne, cabinetmaker, 39 Côte du Passage
 Bourassa George, inland revenue, r St Joseph
 Bourassa Michel, blacksmith, 26 St George
 Bourassa Michel, carter, 225 St Laurent
 Bourassa Mrs. Etienne, foot Déziel
 Bourget Pierre, jun., painter, 5 St Louis
 Bourget Pierre, sen., carter, 10 Eden
 Bourget Stanislas, laborer, 13 St Louis
 Boutin Jean, laborer, 181 St Laurent
 Boutin Louis, tailor, 7 Wolfe
 Boutin Mrs. George, 181 St Laurent
 Boutin Napoléon, tailor, 47 St George
 Boyd Robert J., laborer, 97 St Laurent
 Breakey Wm., of H. King & Co., 13 St George
 Breen Peter, stevedore, 62 St Laurent
 Brochu André, of Couture & Brochu, 35 Côte du Passage
 Brochu Charles, joiner, 6 Déziel
 Brochu Edouard, bdg hse, 34 Côte du Passage
 Brochu Elzéar, saddler, bds at 34 Côte du Passage
 Brochu François, carter, St Louis
 Brochu Frs. X., joiner, St Louis
 Brochu Romuald C., of Bertrand & Brochu, 2 St Louis
 Brochu Thomas, baker, 4 St Joseph
 Brousseau J.-Bte., laborer, 16 St Laurent
 Brousseau Joseph, ship carpenter, 15 St Laurent
 Brousseau Miss Hélène, 19 St Laurent
 Brousseau Narcisse, foreman, 169 St Laurent
 Brown William, laborer, 88 St Laurent
 Bruneau Charles, carter, 25 St George
 Bryan George, laborer, 221 St Laurent
 Byrne Daniel, customs officer, 96 St Laurent
 Buchanan John, grocer, 19 Côte du Passage
 Buchanan Samuel, laborer, 10 Fraser
 BURSTALL JOHN, & CO., lumber merchants, 125 St Laurent
 Cairns Hamby, baggageman, r 110 St Laurent

CAISSE D'ECONOMIE OF NOTRE DAME DE LEVIS, N. Matte, first accountant, 82 Commercial
 Cameron Joseph, joiner, 6 St Henri
 Campbell Samuel, joiner, 252 St Laurent
 Camyré François, laborer, 200 St Laurent
 Camyré Miss Mathilde, storekeeper, 195 St Laurent
 Camyré Nazaire, moulder, 36 Commercial
 Cantin Ignace, laborer, 260 St Laurent
 Cantin Jean, boatman, 157 St Laurent
 Cantin Louis, carter, 231 St Laurent
 Cantin Miss Céline, 38 Wolfe
 Carboneau David, laborer, 7 Labadie hill
 Carmel Jean, laborer, r 10 Commercial
 Caron Cyprien, laborer, r 30 Commercial
 Caron Hyacinthe, engineer, 56 St Laurent
 Caron Marcel, laborer, 16 St Etienne
 Carrier Antoine, laborer, 236 St Laurent
 Carrier Antoine, laborer, foot Déziel
 Carrier Antoine, storekeeper, 60 Côte du Passage
 Carrier Augustin, farmer, 59 St George
 Carrier Charles W., of Carrier, Lainé & Co., and of Carrier, Dagneau & Co., 32 St George
 Carrier Chs., steamboat captain, 12 St Etienne
 CARRIER, DAGNEAU & CO, dealers in groceries, hardware, &c. &c., 61 Côte du Passage
 Carrier Dominique, laborer, 62 St George
 Carrier Etienne, farmer, foot St George
 Carrier Félix, of Barras & Carrier, 1 and 2 Guenet
 Carrier Félix, storekeeper, 15 Guenet
 Carrier Ferdinand, carpenter, foot Déziel
 Carrier George, baggageman, foot Déziel
 Carrier George, butcher, 4 Lauzon market, h 20 St George
 Carrier Gilbert, storekeeper, 1 St Laurent, h 15 1/2 Côte du Passage
 Carrier Hubert, laborer, 259 St Laurent
 Carrier Hubert, storekeeper, Guenet
 Carrier Jean Baptiste, butcher, off St George
 Carrier Jean Baptiste, laborer, 23 Carrier
 Carrier Joseph, jun., policeman, 11 Wolfe
 Carrier Joseph, laborer, St Laurent
 Carrier Joseph, of Blouin & Carrier, bds at 20 St George
 Carrier Joseph, sen., trader, 14 Labadie hill
 CARRIER, LAINE & CO, founders, engineers', millwrights, and machinists, also manufacturers of stoves, ploughs, kettles and all kinds of heavy and light castings, Mackenzie's wharf, Commercial
 Carrier Louis, laborer, 5 Carrier
 Carrier Louis, laborer, off St George
 Carrier Louis, of Carrier, Lainé & Co., 33 St George
 Carrier Pierre, laborer, 5 Eden
 Carrier Théodore, carpenter, St Laurent, N D
 Carrier Théodule, laborer, St Laurent
 Casse Clément, laborer, 4 St Julien
 CASS MOSES, dealer in groceries, provisions, flour, pork, &c., cor Davidson hill and Côte du Passage
 Cauchy Charles, clerk, 130 St Laurent
 Cauchy George, laborer, 113 1/2 St Laurent
 Cauchy Joseph, laborer, 135 St Laurent
 Chabot Edouard, policeman, 86 Commercial
 Chabot Ferdinand, laborer, 268 St Laurent
 Chabot Flavien, laborer, 285 St Laurent
 Chabot Frs. X., laborer, foot Déziel
 Chabot Frs. X., wood merchant, 38 Commercial
 Chabot Joseph, blacksmith, 13 Eden
 Chabot Laurent, 22 Commercial

CHABOT MARCEL H., advocate, 5 Wolfe
 Chabot Mrs. Julien, 38 Commercial
 Chabot Théodore, steamboat captain, 27 Wolfe
 Chamberland Charles, painter, 5 Wolfe
 CHAPERON SAMUEL, dry goods, 23, bds at
 24, Côte du Passage
 Chapman Miss Isabella, 45 St George
 Charest Norbert, tanner, 7 St Henri
 Charlston John, cutter, head St Laurent
 Charrier Alfred, laborer, 123 St Laurent
 Charrier Augustin, carter, foot Déziel
 Charrier Charles, carpenter, 2 Carrier
 Charrier Ed., boatman, 49 Côte du Passage
 Charrier Joseph, ship carpenter, 1 Déziel
 Charrier Médéric, laborer, opp R O church
 Charrier Vital, laborer, 142 St Laurent
 Chartier Hypolite, painter, 6 St Louis
 Chateaufeu Damase, laborer, 16 Guenet
 Chenard Théodore, joiner, 15 St Louis
 CHURCH OF NOTRE DAME DE LEVIS,
 R. C., rev. Joseph D. Déziel, curate
 CITY CORPORATION, Flavien Roy, secreta-
 ry-treasurer, Lauzon market, Commercial
 Clark Daniel, engine driver, 217 St Laurent
 Clark William, engine driver, 291 St Laurent
 Cloutier Gabriel, laborer, 12 St Laurent
 Cloutier George, shoemaker, 105 St Laurent
 Cloutier Jean, joiner, 175 St Laurent
 Cloutier Joseph, carpenter, 174 St Laurent
 Cloutier Louis, agent for Price Brothers & Co.,
 216 St Laurent
 Coger—, conductor G. T. R., 2 Tibbitt's hill
 COLLEGE OF NOTRE DAME DE LEVIS, rev.
 Louis Langis, principal; rev. Joseph Hoff-
 man, proctor, foot St Joseph
 Collet Christophe, laborer, 199 St Laurent
 Condon George, laborer, foot Fraser
 Condron Peter, engine driver, 196 St Laurent
 CONVENT OF THE SISTERS OF CHARITY,
 sister Marie Bonsecours, superioress, Déziel
 Conville John, laborer, 287 St Laurent
 Costin Daniel, sailor, 42 Wolfe
 Côte Alfred, steamboat captain, 74 Commercial
 Côte Anthime, founder, 11 St George
 Côte Edouard, tailor, 9 Côte du Passage
 Côte Frédéric, laborer, 235 St Laurent
 Côte Ignace, tanner, 14 St George
 Côte Isaie, ship carpenter, 74 Commercial
 Côte Jean, laborer, 280 St Laurent
 Côte Mrs. Joseph, 6 Guenet
 Côte Théotime, laborer, 11 St George
 Couet Henri, joiner, 11 Eden
 Couillard de Beaumont Alexis, laborer, 4 Pat-
 ton hill
 Couture Augustin, farmer, off St George
 Couture & Brochu, storekeepers, 35 Côte du
 Passage
 Couture Charles, boatman, 6 $\frac{1}{2}$ Carrier
 Couture David, founder, 5 Carrier
 Couture Edouard, laborer, 30 Guenet
 Couture Féréol, joiner, 6 St Augustin
 Couture Frs., carter, 33 Guenet
 Couture Frs. X., tavern, 74 Commercial
 COUTURE G. & E., dealers in dry goods, gro-
 ceries, provisions, earthenware, liquors, grains,
 &c., 59 Côte du Passage
 Couture George, of G. & E. Couture, and of
 Barras, Couture & Foisy, 59 Côte du Passage
 Couture Gervais, laborer, 3 $\frac{1}{2}$ St François
 Couture Godfrey, blacksmith, 55 St George
 Couture Guillaume, bricklayer, 8 St François
 Couture Homère, laborer, 6 St François
 Couture Isidore, laborer, 11 St Henri

Couture Jean, founder, 4 Carrier
 Couture Joseph, mason, 3 $\frac{1}{2}$ St François
 Couture Joseph, steamboat agent, 12 Wolfe
 Couture L. Edouard, of G. & E. Couture, and
 of Couture & Brochu, 16 St George
 Couture Louis, laborer, r 5 St Joseph
 Couture Maxime, laborer, 6 St François
 Couture Mrs. Honoré, 52 St George
 Couture Mrs. Louis, seamstress 1 Commercial
 Couture Pierre, bricklayer, 7 St François
 CREAM JOHN, hotel, 75 St Laurent, South
 Quebec
 Crépeau Napoléon, organist, 6 St Louis
 Cronstron John, painter, 16 Wolfe
 Croteau Julien, foreman, 284 St Laurent
 Dagneau Calixte, of Carrier, Dagneau & Co.,
 30 St George
 Dagneau Joseph, shoemaker, 39 St George
 Daigle Joseph, laborer, 254 St Laurent
 Dalaire Mrs. Jean, 132 St Laurent
 Darveau Charles, of Belleau & Darveau, and
 assistant editor of "L'Echo de Levis" office
 13 Davidson hill, bds at 74 Commercial, Levis
 Davie capt. William F., 4 St George
 Davie George T., shipbuilder, 39 Commercial
 DAVIE GERSHOM, shipbuilder, 39 Commercial
 Dawson John, watchman, 2 Tibbitt's hill
 Dechène Cajetan, steamboat captain, 35 Com-
 mercial
 Delisle Edouard, laborer, r 39 St Laurent
 Delisle Hubert, laborer, 50 St Laurent
 Delisle Siméon, engineer, 19 Commercial
 Demers Edouard, pilot, 12 Commercial
 Demers Ferdinand, sailor, r 34 Wolfe
 Demers Frs. X., cutter, 44 Wolfe
 Demers Louis P., of Demers & Dion, 3 $\frac{1}{2}$ Com-
 mercial
 Demers Paul, laborer, r 61 St Laurent
 Demers Robert, baggageaman, 126 St Laurent
 Demers Robert, pilot, 161 St Laurent
 Demers Thomas, farmer, 12 St George
 Denis François, laborer, off St George
 Denis Joseph, jun., ship carpenter, 49 St Laurent
 Denis Joseph, sen., laborer, 49 St Laurent
 Denis Michel, carpenter, 6 St Laurent
 Deschamps Joseph, laborer, 241 St Laurent
 Desjardins François, trader, 8 Carrier
 Després Pierre, laborer, foot Déziel
 Desrochers Edouard, miller, 297 St Laurent
 Desrochers Frs. X., laborer, 3 Davidson hill
 Desrochers Léon, steamboat captain, 2 David-
 son hill
 Desrochers Téléphore, miller, 298 St Laurent
 Desrosiers Octave, laborer, 24 Commercial
 DeVarennes Ignace, baker, 6 St Louis
 Dewey Duncan, engineer, 225 St Laurent
 DÉZIEL REV. JOSEPH D., Roman catholic, at
 the Presbytery
 Dion Adolphe L., sculptor, 12 Côte du Passage
 Dion André, hotelkeeper, 82 St Laurent
 Dion Calixte, joiner, 2 St Julien
 Dion Charles, sailor, r 34 Wolfe
 Dion Edouard, sailor, r 34 Wolfe
 Dion François, finisher, r 34 Wolfe
 Dion François, laborer, r 34 Wolfe
 Dion François, moulder, foot Déziel
 Dion Frs. X., laborer, 230 St Laurent
 Dion Louis, blacksmith, 127 St Laurent
 Dion Michel, engineer, r 4 Davidson hill
 Dion Odilon J., chemist and druggist, 86 Com-
 mercial
 Dion Rémi, captain, r 34 Wolfe
 Dominique Frs. X., stevedore, 36 St Laurent

Doran
 Doran
 Doran
 Dorva
 Dorva
 Drole
 Drole
 Drole
 Drole
 Drum
 Dubé
 Dubé
 Dubé
 Duché
 Duché
 Duclou
 Dumas
 Dumc
 Dumc
 Dumc
 sag
 Dupon
 Paa
 DUN
 Dunn
 Duper
 Duqu
 Duqu
 Duran
 Dusat
 Dusat
 Dusat
 Dusat
 Dusat
 Dusat
 mer
 Dusat
 Dusau
 Dusau
 Con
 Earle
 Earle
 ECH
 scri
 Poi
 Dav
 EMIG
 71 S
 Engli
 incc
 Falari
 Fallor
 Fectel
 Fewer
 Filion
 Filtea
 Filtea
 Filtea
 Filtea
 Filtea
 Flynn
 Foisy
 Con
 Fonta
 Forgu
 Forgu
 Forgu
 Fortie

Doran Edward, jun., butcher, 9 Davidson hill
 Doran Edward, sen., butcher, 9 Davidson hill
 Doran Patrick, stevedore, 29 St Laurent
 Dorval Clément, carpenter, 113 St Laurent
 Dorval Jean, engineer, 71 St George
 Dorval Mrs. Ignace, 13 Guenet
 Drapeau Mrs. Joseph, 144 St Laurent
 Drolet Frs. X., engineer, 70 Commercial
 Drolet Honoré, laborer, 154 St Laurent
 Drolet Joseph, laborer, 155 St Laurent
 Drolet Narcisse, butcher, 153 St Laurent
 Drolet Philéas, printer, 38 Wolfe
 Drum's furniture depot, 15 Côte du Passage
 Dubé François Xavier, laborer, 3 St Laurent
 Dubé George, laborer, St Laurent, N D
 Dubé Michel, laborer, 247 St Laurent
 Duchesneau Antoine, laborer, foot Déziel
 Duchesneau Charles, foot Déziel
 Duclos Olivier, tanner, head St Louis
 Dumas Félix, clerk, r 71 St George
 Dumont François, carpenter, 3 Eden
 Dumont Pierre, carpenter, 16 Carrier
 Dumontier Jean, bookseller, 52½ Côte du Passage
 Dumontier Pierre C., dry goods, 53 Côte du Passage
 DUNN & SAMSON, shipbuilders, 61 St Laurent
 Dunn Thomas, of Dunn & Samson, 14 Wolfe
 Duperré Damase, engineer, 19 Carrier
 Duperré Honoré, engineer, 45 Wolfe
 Duquet Joseph, laborer, 12 Carrier
 Duquet Joseph, sailor, 7 St Louis
 Durand Joseph, tailor, 1 Eden
 Dusault Alexandre, sailor, 9 St Louis
 Dusault Charles, laborer, 281 St Laurent
 Dusault Etienne, stevedore, 10½ St Laurent
 Dusault George, laborer, 48 St Laurent
 Dusault Louis, laborer, 279 St Laurent
 Dusault Magloire, jun., stevedore, r 49 Commercial
 Dusault Magloire, sen., stevedore, 42 Commercial
 Dusault Michel, ship carpenter, 33 St Laurent
 Dusault Miss Océile, dry goods, 95, h 96½, Commercial
 Earle John, coppersmith, 223 St Laurent
 Earle William, laborer, 223 St Laurent
 ECHO DE LEVIS (L') tri-weekly, annual subscription \$4.00; N. Isidore Belleau, editor; Poitras & Co., proprietors and publishers, 13 Davidson hill
 EMIGRANTS' HOME, M. Grégoire, proprietor, 71 St Laurent
 English church, rev. Alfred J. Woolryche, incumbent, off Wolfe
 Falardeau François, cabinetmaker, 30 Wolfe
 Fallon Mrs. Edward, trader, 9 St Laurent
 Fecteau Thomas, laborer, 16 Guenet
 Fewer Patrick, engine driver, 214 St Laurent
 Filion Louis, wheelwright, 41 Guenet
 Filteau Benjamin, engineer, 4 St Félix
 Filteau François, engineer, 16 Eden
 Filteau Joseph, engineer, 19 Wolfe
 Filteau Octave, engine driver, 4 Fraser
 Filteau Victor, engineer, 3 St Félix
 Flynn Michael, laborer, St Laurent
 Foisy Théodule, of Barras, Couture & Foisy, 22 Commercial
 Fontaine Etienne, joiner, 22 Guenet
 Forgue David, finisher, r 33 Commercial
 Forgue Jean, 190 St Laurent
 Forgue John, laborer, 231 St Laurent
 Fortier François, shoemaker, 2 St Etienne

Fortier Honoré, laborer, foot Déziel
 FORTIER LOUIS, notary, 56 Côte du Passage
 Fortier Siméon, laborer, 237 St Laurent
 Fortier Stanislas, carter, foot Déziel
 Fortin Cyriac, trader, 15 Carrier
 Fortin George, bdg hse, 86 St Laurent
 Fortin Joseph, storekeeper, 111 St Laurent
 Fournier Dildme, of Boulet & Fournier, bds at 55 St George
 Fournier Hubert, laborer, 11 St Henri
 Fournier Hypolite, bailiff, 46 Wolfe
 Fournier Jean, carter, 9 Guenet
 Fradet Samuel, school master, 31 St George
 Francœur Jos., joiner, 10 St Etienne
 Fraser Alexander, station master G.T.R., Levis station
 Fraser Thomas, farmer, 29 Commercial
 Fréchet Louis, engine driver, 13 Commercial
 Fréchet Porphyre, shoemaker, 158 St Laurent
 FRECHETTE LOUIS H., advocate, bds at 39 Wolfe
 Gagné Antoine, carter, r 28 St George
 Gagné Antoine, storeman, 36 St George
 Gagné George, carter, 35 St George
 Gagné Guillaume, 5 Eden
 Gagné Joseph, laborer, St Laurent
 Gagné Louis, joiner, 34 Wolfe
 Gagné Narcisse, tanner, 3 Carrier
 Gagnon Joseph, laborer, 50½ St George
 Gagnon Michel, laborer, head Fraser
 Gagnon Mrs. Ignace G., 23 Wolfe
 Gagnon Thomas, laborer, r 3 St Joseph
 Galarneau Joseph, laborer, 67 St Laurent
 Garant Antoine, painter, 15 Guenet
 Garant Frs. X., joiner, 5 St Laurent
 Garant Marc, joiner, foot St George
 Garant Nazaire, mason, 14 St Louis
 Garneau Frs. X., 23 Côte du Passage
 Garneau Joseph, sailor, 48 Wolfe
 Gaumont Joseph, baker, 4 Eden
 Gaumont Octave, salesman, 109 St Laurent
 Gauvreau B. Edmond, bookkeeper, off Commercial
 Gauvreau Léon, ship carpenter, 164 St Laurent
 Gauvreau Louis, laborer, foot Patton's hill
 Gibson James, storekeeper, 243½ St Laurent
 Giguère Fabien, carter, 3 St Julien
 Giguère Joseph, joiner, r 15 St Louis
 Gillies Mrs. Robert, bdg hse, 213 St Laurent
 Gingras Magloire, laborer, 67 Commercial
 Giraru Louis, grocer, 64 Commercial
 Giroax Alfred, chemist, Lauzon wharf, 26 Commercial, h 39 and 41 Wolfe
 Giroux Jean, pilot, r Commercial
 Glass Henry, commission merchant, 9 Fraser
 Godbout Mrs. Jacques, 14 Labadie hill
 Gosselin Alex., engineer, 214 St Laurent
 Gosselin Damase, stevedore, 14 Carrier
 Gosselin J.-Bte., blockmaker, 17 St Laurent
 Gosselin Joseph, sawyer, 54 St Laurent
 Gosselin Nazaire, laborer, 2 St George
 Gosselin Simon, sawyer, 1 St Augustin
 Goudreau Barthélemy, joiner, r 25 Wolfe
 Goudreau Birmin, carpenter, 286 St Laurent
 Goulet Ambroise, carter, off St George
 Goulet Charles, jun., laborer, 128 St Laurent
 Goulet Charles, sen., laborer, 21 Guenet
 Goulet Ferdinand, laborer, 5 Labadie hill
 Goulet J. Bte., blacksmith, 35 Commercial
 Goulet Marc, laborer, 5 St Etienne
 Goulet Mrs. Cyprien, 50½ St George
 GRAND TRUNK RAILWAY CO., A. Fraser, station master, St Laurent

Gray James, ship carpenter, 8 Labadie hill
 Green Samuel T., mail officer, 5 Déziel
 Greenwood Mrs. Edward, bds at Lauzon hotel,
 71 Commercial
 Grégoire Louis, blacksmith, r 123 St Laurent
 GRÉGOIRE MATHIAS, proprietor of Emigrants
 home and bdg hse keeper, councillor, 71 St
 Laurent
 Guay Augustin, mason, 36 Guenet
 Guay Césaire, currier, 2 Union cor St Louis
 Guay Etienne, carter, r 15 St George
 Guay François, laborer, 275 St Laurent
 Guay Isaac, laborer, 45 St Laurent
 Guay Joseph, carter, 10 Labadie hill
 Guay Joseph, jun., carter, 41 Wolfe
 Guay Joseph, sen., carter, 9 Labadie hill
 Guay Joseph, laborer, 140 St Laurent
 Guay Julien, carter, 22 St George
 Guay Louis, laborer, 51 Commercial
 Guay Mrs. Bénoni, r 13 St George
 Guay Mrs. François, 13 Labadie hill
 Guay Mrs. Pierre, 8 Davidson hill
 Guay Mrs. Narcisse, 51 Commercial
 Guay Pierre, laborer, 47 Commercial
 Guénard Dominique, marinier, 59 St Laurent
 Guénard Michel, pilot, 40 Wolfe
 Guénard Philippe, laborer, 59 St Laurent
 Guénard Réal, school teacher, 59 St Laurent
 Guenet Augustin, r 7 St Joseph
 Guenet Etienne, G.T.R., 40 Guenet
 Guenet François, farmer, 3 St George
 Guenet Louis, laborer, 173 St Laurent
 Guenet Rigobert, trader, 38 Guenet
 Guenet Thomas, carpenter, 118 St Laurent
 Guillot Michel, stevedore, 15 Eden
 Guilmet Antoine, carter, 12 Davidson hill
 Guilmet Jean Bte., St Laurent
 Guilmet Joseph, carter, 2 St Augustin
 Guilmet Pierre, carter, 8 St Louis
 Gurry John, watchman, 100 St Laurent
 Hall William C., train despatcher G.T.R.,
 Levis station, St Laurent
 Hallée J. Bte., engine driver, 8 St Laurent
 Hamel Césaire, laborer, 10 St Louis
 HAMEL JOSEPH C., dealer in groceries and
 wines, sole licensed for storage of coal oil and
 all kinds of goods, 70 St Laurent
 Hamel Léon, grocer, 28 Côte du Passage
 Hamel Narcisse, trader, 13 Davidson hill
 Hamelin Hector, pilot, 46 Commercial
 Hamilton Miss Margaret, 15 Guenet
 Harpe Stanislas, baker, 50½ St George
 Harvad Magloire, salesman, 5 Côte du Passage
 Haws George W., master marinier, 8 Fraser
 Hayes Jeremiah, laborer, 242 St Laurent
 Hayes Michael, laborer, 242 St Laurent
 Hayes Michael, hotel, 77 Commercial
 Hayes Timothy, culter, 242 St Laurent
 Hayes William, laborer, 242 St Laurent
 Hedge Mrs. William, 18 Wolfe
 Henningsen Amund, liquor store, 76 St Laurent
 Hicks Charles H., silversmith, 5 St Etienne
 Hochu Pierre, confectioner, 24 St George
 Houde Barth., tobacconist, 15½ Côte du Passage
 Houde Eusébe, engineer, 35 Wolfe
 Houde Joseph, laborer, r 97 Commercial
 Houde Julien, laborer, r 34 Wolfe
 Houde Mrs. Martin, 3 Davidson hill
 Houghton Albert A., veterinary surgeon, Barras
 wharf, Commercial
 Huard François, carpenter, 256 St Laurent
 Huard Pierre, laborer, 256 St Laurent
 Huard Wilfred, carpenter, 17 Guenet

Hudon Charles H., ship carpenter, 39 St Laurent
 Hudon Rev. Joseph, Roman Catholic, at the
 presbytery
 Hunt Edward, of P. & E. Hunt, 59 St George
 Hunt Mrs. William, 22 Wolfe
 HUNT P. & E., general dealers, 57 St George
 Hunt Peter, of P. & E. Hunt, 57 St George
 HUOT BENJAMIN, fonderie St Laurent, manu-
 facturier d'engins, moulins et instruments
 agricoles, 2 St Laurent
 Hupé François, brakeman, 138 St Laurent
 Hupé Honoré, engine driver, 6 Fraser
 Hupé Jean, laborer, 137 St Laurent
 Hupé Joseph, boatman, 140 St Laurent
 Hupé Mrs. Jean, 50 Commercial
 Jacobson Peter, agent G.T.R., 5 St Julien
 Jacques Frédéric, stonecutter, 10 St Etienne
 Jalbert Alphonse, joiner, r 264 St Laurent
 Jalbert François, carter, 257 St Laurent
 Jalbert Mrs. Jean, laundress, foot Déziel
 Jean Thadée, mason, 7 St George
 Jean Thomas, laborer, 240 St Laurent
 Jeffery Robert, sailor, head St Louis
 Jenkins George, joiner, 39 Guenet
 Jenkins John, joiner, 26 Guenet
 JOBIN JACQUES, mayor of Levis, 24 Wolfe
 Jolivet Odilon, laborer, r 27 St George
 Joly Augustin, stevedore, 54 St Laurent
 Joly Charles, laborer, foot Déziel
 Joly Etienne, bdg hse, 83 and 85 St Laurent
 Joly Etienne, G.T.R., 18 Carrier
 Joly Joseph E., railway contractor, 1 Fraser
 Judd Chester, engine driver, 218 St Laurent
 Julien Ferdinand, wheelwright, 4 St Augustin
 Kelly Mrs. Patrick, 6 St George
 KENNEDY WILLIAM, lumber merchant,
 Prince's pier, h 157 St Laurent
 Kerwin John, engine driver, 227 St Laurent
 Kiley James, laborer, 269 St Laurent
 King George, conductor G.T.R., 141 St Laurent
 KING HENRY, of H. King & Co., 169 St Laur-ut
 King James, lumber merchant, 184 St Laurent
 King Thomas, night watchman, 200 St Laurent
 Labadie captain François, 26 Guenet
 Labadie captain Joseph, foot Déziel
 Labadie & Levasseur, dry goods, 22 Côte du
 Passage
 Labadie Mrs. Edouard, 22 Côte du Passage
 Labadie Pierre A., of Labadie & Levasseur, 22
 Côte du Passage
 Labbé Pierre, trader, 58 St George
 Labonté Albert, caulker, 37 Commercial
 Labonté Célestin, laborer, r 13 St Laurent
 Labonté Charles, jun., ship carpenter, 7 Com-
 mercial
 Labonté Charles, sen., ship carpenter, 5 Com-
 mercial
 Labonté Etienne, shoemaker, 2 Guenet
 Labonté Jean, laborer, 28 Guenet
 Labonté Léon, caulker, 6 Commercial
 Labranche Eugène, beer trader, 6 Eden
 Labrègue Augustin, bailiff, 25 Wolfe
 Labrègue Jean, joiner, 50½ St George
 Labrègue Pierre, laborer, 188 St Laurent
 Labrie Charles, butcher, Lauzon market, h 11
 St Etienne
 Labrie Mrs. Pierre, 53 Commercial
 LACERTE NARCISSE, physician and sur-
 geon, 1 and 2 Côte du Passage
 Lachance Claude, boatman, r 3 St Etienne
 LACHANCE ELIE, dealer in all kinds of
 fancy and staple dry goods, 27 Côte du Pas-
 sage, h 3 St Etienne

L
 Lachu
 Lachu
 Lacor
 Lacrc
 Lacro
 Lacr
 Ladu
 Lafla
 Lafla
 Lafla
 Lafla
 Lafla
 Lafla
 Lafla
 Lafla
 Lafla
 Lafla
 Lafor
 Lafra
 Lafra
 Lainé
 Cor
 Lalibi
 Lamb
 Lamb
 Lamo
 Lamo
 Lamo
 Lamo
 Lamo
 Lamo
 Co,
 Lamo
 Landr
 Lange
 Langl
 Langl
 Lau
 Langl
 Langl
 Langl
 Langl
 Langl
 Lapoi
 Lapoi
 Lapoi
 Latuli
 sage
 Latulij
 N D
 Lasant
 Lasant
 LAUZ
 tress
 Lavall
 Lavall
 Lavall
 Lavall
 Lavall
 Laverd
 Lavern
 Lavern
 Lavern
 Geor
 Laviol
 cial
 Laviol

Lachance Elzéar, joiner, 2 St Joseph
 Lachance Joseph, shoemaker, 14 St Louis
 Lachance Thadée, pilot, r 16 St Etienne
 Lacombe François, laborer, r 7 St Joseph
 Lacroix Antoine, boatman, 205 St Laurent
 Lacroix Augustin, shoemaker, 2 St Laurent, N D
 Lacroix Urbain, engineer, 12 Fraser
 Ladrière Edouard, bdg hse, 2 Eden
 Laflamme Etienne, shoemaker, r 25 Wolfe
 Laflamme Ferd., shoemaker, St Laurent, N D
 Laflamme Jacques, joiner, 47 St George
 Laflamme J.-Bte., laborer, r 58 St George
 Laflamme Joseph, culler, 117 St Laurent
 Laflamme Joseph, laborer, foot Déziel
 Laflamme Michel, laborer, 61 St George
 Laflamme Narcisse, painter, off St George
 Laflamme Prudent, sawyer, foot Déziel
 Lafontaine Pierre, laborer, 15 Labadie hill
 Lafrance Edouard, laborer, 251 St Laurent
 Lafrance Joseph, laborer, 251 St Laurent
 Lainé Damase, of Carrier, Lainé & Co., off Commercial
 Laliberté Jean, laborer, 295 St Laurent
 Lambert Gaspard, laborer, 101 St Laurent
 Lambert Philippe, tinsmith, 92 Commercial
 Lamontagne André, storekeeper, 199 St Laurent
 Lamontagne Henri, carpenter, 21 Commercial
 Lamontagne Cyrille, laborer, 110 St Laurent
 Lamontagne Isaac, laborer, 93 St Laurent
 Lamontagne Miss Egyptienne, milliner, 10 Eden
 Lamontagne Nap., storekeeper, 106 St Laurent
 Lamontagne Simon, laborer, foot St George
 Lamontagne Théophile, of Carrier, Dagneau & Co., cor Côte du Passage and St George
 Lamothe Jean, sailor, 171 St Laurent
 Landry Pierre, laborer, 253 St Laurent
 Langevin Pierre, carter, off St George
 Langlais David, jun., laborer, 207 St Laurent
 Langlais David, sen., ship carpenter, 203 St Laurent
 Langlais George, carpenter, 21 St Laurent
 Langlais George, carpenter, 210 St Laurent
 Langlais Guillaume, laborer, 209 St Laurent
 Langlais Honoré, carpenter, 204 St Laurent
 Langlais Joseph, culler, 210 St Laurent
 Langlois Charles F., Queen's printer, 2 Wolfe
 Langlois Octave, painter, 6 Carrier
 Langlois Olivier, engineer, r 35 Wolfe
 Laplaine Etienne, shoemaker, 97 Commercial
 Lapointe Didace, G.T.R., 114 St Laurent
 Lapointe Ferdinand, laborer, St Laurent
 Lapointe Henri, sawyer, 67 St Laurent
 Lapointe Marcel, laborer, r 8 Commercial
 Latulippe Damase, shoemaker, 7 Côte du Passage
 Latulippe Narcisse, school teacher, 2 St Laurent, N D
 Lasanté Ed., jun., blacksmith, 3 Davidson hill
 Lasanté Edouard, sen., 50 Commercial
 LAUZON HOTEL, Mrs. John Lindsay, proprietress, 71 Commercial
 Lavallière Edouard, laborer, 149 St Laurent
 Lavallière Gabriel, laborer, 255 St Laurent
 Lavallière Louis, shoemaker, 15½ Côte du Passage
 Lavallière Mrs. Michel, seamstress, 51 Wolfe
 Lavardière Auguste, foreman, 103 St Laurent
 Lavertu & Lebon, general dealers, 70 St George
 Lavertu Pierre, of Lavertu & Lebon, 10 St George
 Lavolette Miss Luce, storekeeper, 46 Commercial
 Lavoie Charles, stoker, 5 St Joseph

Lavoie Edouard, joiner, 30 St George
 Lavoie Louis J., pilot, 3 St François
 Lavoie Napoléon, joiner, r 30 St George
 Lavoie Octave, joiner, 36 St George
 Lawlor James, hotelkeeper, 80 St Laurent
 Lawlor James H., fireman, 202 St Laurent
 Lawlor John, dealer in groceries, 79 St Laurent
 Lebel François, laborer, 25 Guenet
 Lebel Tancrède, baker, 58 Côte du Passage
 Leblanc Michel, laborer, 34 Guenet
 Leblanc Mrs. Jean, 18 St Etienne
 Leblanc Zéphirin, engineer, off Commercial
 Leblond Louis, hotel, r 64 Commercial
 Lebon Israël, of Lavertu & Lebon, 70 St George
 Lebon Maxime, painter, 32 Guenet
 Lebrock Jean, foreman, 208 St Laurent
 Lebrock Octave, fireman, r 207 St Laurent
 Lebrun George, laborer, St Laurent
 Leclerc Bénéon, boatman, foot Déziel
 LECLERC J. BTE., hotel and bdg hse keeper, 76 and 78 Commercial
 Leclerc Joseph, boatman, 74 Commercial
 Leclerc Victor, clerk, 4 Eden
 Lecours Charles, baker, 10 Commercial
 Lecours David, laborer, 9 Commercial
 Leeson Michael, livery stable keeper, 73 St Laurent
 Ledoux Joseph, carpenter, 239 St Laurent
 Lefebvre Israël, laborer, 192 St Laurent
 Lefebvre Mrs. Frs. X., storekeeper, 36, h 38, Wolfe
 Lefrançois Pierre, culler, 17 Wolfe
 Lefrançois Théophile, laborer, 3 Patton hill
 Lemay Jean Bte., laborer, 27 St George
 Lemay Mrs. Louis, 6 St Louis
 Lemelin François, laborer, 44 St Laurent
 Lemelin Siméon, tanner, 1 cor Union and St Louis
 Lemieux Alfred, currier, 6½ St Louis
 Lemieux Antoine, baggageman, 121 St Laurent
 Lemieux Charles, tanner, r 6 Eden
 Lemieux Cléophas, laborer, 2 St George
 Lemieux Elzéar, tanner, 48 Côte du Passage
 LEMIEUX ETIENNE, dealer in groceries, 69 St George, cor St Henri
 Lemieux Evariste, notary, 6, bds at 34, Côte du Passage
 Lemieux François, boatman, Patton hill
 Lemieux François, undertaker, opp 46 Wolfe
 LEMIEUX FRANÇOIS X., steam manufactory of all sorts of leather, 27 Côte du Passage
 Lemieux Hubert, mariner, 136 St Laurent
 Lemieux Joseph, boatman, 166 St Laurent
 Lemieux Louis, boatman, 35 St Laurent
 Lemieux Louis, grocer, 2, h 5, Côte du Passage
 Lemieux Louis, mariner, 146 St Laurent
 LEMIEUX LUDGER, leather merchant, 34 Côte du Passage, h 4 St Joseph
 Lemieux Michel, carpenter, 189 St Laurent
 Lemieux Michel, laborer, foot St Joseph
 Lemieux Michel, tollgate keeper, 60 St Laurent
 Lemieux Mrs. Antoine, r 149 St Laurent
 Lemieux Nazaire, boatman, 147 St Laurent
 Lennigan Mrs. Edward, 54 Commercial
 Lepage Joseph, laborer, 41 Commercial
 Lepage Majorique, shoemaker, 138 St Laurent
 Lepage Michel, advocate, Barras wharf, Commercial
 Lepage Pierre, laborer, 132 St Laurent
 Lepage Prudent, laborer, 232 St Laurent
 Lépine Joseph, tinsmith, 37 Côte du Passage
 Léreau Richard, carter, 23 Guenet
 LEROSSIGNOL & DAVIDSON, dry goods, 5 Côte du Passage

Pagé Ignace, trader, 49 Commercial
 Pampalon Antoine, mason, 15 Wolfe
 Paquet Jean, carter, 11 Eden
 Paquet Jean, policeman, 17 Carrier
 Paquet Mrs. J.-Bte., 4 St Etienne
 Paradis Joseph, ship carpenter, 21 Commercial
PARADIS T. & CO., saw mills, r 47 Commercial
 Paradis Téléphore, of T. Paradis & Co., 2 Déziel
 Parent Edmond, currier, 8 Eden
 Parker Albert, customs clerk, 1 St François
 Patry Barthélemy, sailor, 9 St Louis
 Patry Joseph, laborer, St Laurent, N D
 Pault J.-Bte., conductor, opp R C church
 Pelletier Adam, laborer, foot Fraser
 Pelletier André, trader, 6 St Laurent
 Pelletier Honoré, pilot, Fraser
 Pelletier Jean, shoemaker, r 86 Commercial
 Pelletier Joseph, shoemaker, 17 Côte du Passage
 Pelletier Zép., wood merchant, 30 Commercial
 Pender John, laborer, 92 St Laurent
 Perrault Honoré, farmer, foot St George
 Pérusse Edmond, bdg hse, 276 St Laurent
 Picard Désiré, sawyer, St Laurent, N D
 Picard Ferdinand, laborer, 273 St Laurent
 Picard Jean, saddler, 10 St Louis
 Picard Nicolas, laborer, 262 St Laurent
 Picard Stanislas, laborer, 264 St Laurent
 Poiré Honoré, pilot, 1 Carrier
 Poiré Jean, 52 Commercial
 Poiré Jean, steamboat captain, 1 Carrier
 Poiré Louis, carpenter, 52 Commercial
 Poiré Norbert, engineer, 52 Commercial
 Poirier Pierre, bdg hse, r 264 St Laurent
POITRAS & CO., proprietors and publishers of "L'Echo de Levis," 13 Davidson hill. (See Ad.)
 Poitras Mich., of Poitras & Co., 13 Davidson hill
 Poliquin Ambrose, moulder, 13 St Laurent
 Poliquin Benjamin, laborer, 17 Carrier
 Poliquin Edouard, laborer, 36 Guenet
 Poliquin Ferdinand, 18 St George
 Poliquin Paul, stevedore, 16 Eden
 Poliquin Pierre, joiner, 36 Guenet
 Poliquin Thomas, engine driver, r 5 St Joseph
 Potvin Damase, teacher, 42 Wolfe
 Potvin Michel, laborer, r 30 Commercial
 Pouliot David, laborer, 121 St Laurent
 Pouliot Ernest A., photographer, 14 Eden
 Pouliot Esdras, tanner, 3 Shaw
 Pouliot Frédéric, boatman, 50 St Laurent
 Pouliot Jean Baptiste, laborer, 8 St Etienne
 Pouliot Joseph, jun., laborer, 8 St Etienne
 Pouliot Joseph, laborer, 40 St Laurent
 Pouliot Joseph, mason, r foot St George
 Pouliot Joseph, sen., laborer, 8 St Etienne
 Pouliot Louis, butcher, Lauzon market, h 20 St Etienne
 Pouliot Mrs. Nicolas, 7 Guenet
 Pouliot Narcisse, laborer, 8 St Etienne
 Pouliot Paul, joiner, 1 St Laurent, N D
 Pouliot Régis, laborer, 6 St Augustin
 Powell Denis, stevedore, 149 St Laurent
 Powell John A., of DeWolfe & Powell, 21 Wolfe
 Powell John Hugh, stevedore, 7 Fraser
 Prendergast Peter, bdg hse, 194 St Laurent
PRICE BROTHERS & CO., lumber merchants, 243 St Laurent, Hadlow Cove
 Prior Mrs. Richard M., 21 St Etienne
 Proulx Pierre, laborer, St Louis
 Pruneau Lucien, laborer, 5 St Augustin

Quinn Michael, laborer, 198 St Laurent
 Racine A. & G., grocers, 40 St George
 Racine Alexr., of A. & G. Racine, 40 St George
 Racine Guil., of A. & G. Racine, 40 St George
 Ramsay And., jun., timbertower, 14 St Laurent
 Ramsay Andrew, sen., laborer, r 22 St Laurent
RAMSAY LEONARD G., proprietor of Levis house and agent for McCallum's ales, 12 Eden
 Ramsay Thomas, laborer, 35 Guenet
 Raymond Etienne, laborer, 271 St Laurent
 Raymond J.-Bte. K., advocate, 22 St Etienne
 Reid Edward, carter, 99 St Laurent
 Rémillard Luc, joiner, 12 St Louis
 Rhéaume Jérémie, moulder, 16 Eden
 Rhéaume Joseph, mason, 50 Wolfe
 Rhéaume Magloire, laborer, foot Déziel
 Rhéaume Michel, stevedore, 11 Labadie hill
 Richard Olivier, joiner, r foot St George
 Richards William, engineer, 201 St Laurent
 Rinfret S., M.D., physician and surgeon, Wolfe
 Riuguet Magloire, trader, 66 Commercial
 Ringuet Miss Marie, school mistress, r 66 Commercial
 Ringuet Mrs. Germain, r 66 Commercial
 Rioux Augustin, laborer, 270 St Laurent
RITCHIE JOHN, dealer in groceries, wines and liquors, 74 St Laurent, bds at Victoria hotel
 Rivard Achille, sawyer, 60 St George
 Rivard Elzéar, 19 St Etienne
 Riverin Sévère, tinsmith, of Carrier, Lainé & Co., cor Côte du Passage and St George
 Rivet Louis, barber, 75 Commercial
 Roberge Amable, laborer, 285 St Laurent
 Roberge Edouard, butcher, 65 St George
 Roberge Ferdinand, butcher, 1 Roberge
 Roberge François, laborer, 272 St Laurent
 Roberge François, laborer, 282 St Laurent
 Roberge Guillaume, laborer, 246 St Laurent
 Roberge Jean, laborer, 289 St Laurent
 Roberge Joseph, boatman, 176 St Laurent
 Roberge Joseph, laborer, St Laurent
 Roberge Louis, mariner, 177 St Laurent
ROBERTSON HENRY H., land surveyor, 17 St George
 Robillard Célestin, carter, 2 St George
 Robitaille Alexis, tinsmith, 11 Guenet
 Robitaille Cléophas, sailor, 21 Commercial
 Robitaille Edouard, sailor, 16 Commercial
 Robitaille Joseph, foreman, 195 St Laurent
 Rodrigue Damase, carpenter, 34 St George
 Rodrigue Louis G., moulder, 11 Eden
 Roger Cléophas, engineer, 64 Commercial
 Roger Ulgère, laborer, r 33 Commercial
 Ross Richard, of W. & R. Ross, 3 St Henri
 Ross Samuel, of Taschereau & Ross, bds at 2 St Henri
 Ross William & Richard, shop, 3 St Henri
 Ross William, of W. & R. Ross, 3 St Henri
 Rouillard Michel, laborer, 165 St Laurent
 Rouleau David, gardener, 1 Patton hill
 Rouleau Guillaume, laborer, 95 St Laurent
 Rouleau Hubert, laborer, 119 St Laurent
 Rouleau Joseph, carter, 6 St Joseph
 Rouleau Onésime, captain, 61 Commercial
 Rouleau Timothé, captain, 60 Commercial
 Rousseau Antoine, of Rousseau & Williams, 20 Commercial
 Rousseau Edouard, carter, 14 Côte du Passage
 Rousseau Elisée, laborer, r 30 Commercial
 Rousseau Frs. X., laborer, 266 St Laurent
 Rousseau Frs. X., shoemaker, 18 Eden
 Rousseau Joseph, joiner, 9 Carrier
 Rousseau Laurent, shoemaker, 18 Eden

Rousseau Louis, photographer, 10 Davidson hill
 Rousseau Mrs. Théophile, seamstress, 3 Guenet
 Rousseau & Williams, founders, r Commercial
 Roy David, joiner, 47½ Wolfe
 Roy Ferdinand, joiner, 9 St Henri
 ROY FLAVIEN, notary, 6 St Joseph, and secretary-treasurer of Levis Market Hall
 Roy François, bdg hse, 1 St Louis
 ROY JEAN, café restaurant, 53 St George
 Roy Jean, stonecutter, 14 St Etienne
 Roy Joseph, carter, 24½ Commercial
 Roy Joseph, laborer, 6 St Augustin
 Roy Joseph, laborer, 55 Côte du Passage
 Roy Joseph, mariner, 41 St Laurent
 Roy Léon, notary and secretary-treasurer of schools, 4 Wolfe
 Roy Miss Marguerite, 11 Carrier
 Roy Mrs. Antoine, 5 St Augustin
 Roy Narcisse, joiner, 50 Wolfe
 Roy Nazaire, tailor, 14 Commercial
 Roy Norbert, blacksmith, 165 St Laurent
 Roy Pierre, machinist, 23 Commercial
 Roy Prudent G., salesman, 23 St Etienne
 Roy Rigule, shoemaker, 66 Commercial
 Roy Thimolaus, engineer, 23 Commercial
 Roy Ulderice, joiner, 47½ Wolfe
 Roy Victor, bdg hse, 122 St Laurent
 Royer Charles, laborer, r foot St George
 Royer Louis, moulder, r 4 St Joseph
 Royer Pierre, laborer, 7 Carrier
 Ruel Joseph, captain, r 5 St Joseph
 Ruel Léon, jun., laborer, r 48 St Laurent
 Ruel Léon, sen., laborer, 31 St Laurent
 Ruel Mrs. François, laundress, foot Déziel
 Ruel Norbert, mariner, 37 St Laurent
 Ruelland Ludger, artist, 31½ Wolfe
 Russell Alexr., bookkeeper, off Côte du Passage
 Russell Mrs. William G., off Côte du Passage
 Sample Robert G., grocer, 90 Commercial
 Samson Charles, mason, foot Déziel
 Samson Charles, milkman, 19 Guenet
 Samson Edouard, laborer, 6 St Laurent
 Samson Etienne, carpenter, 20 Guenet
 Samson Etienne, of Dunn & Samson, 89 Commercial
 Samson Etienne, sexton, opp R. C. church
 Samson François, laborer, foot Déziel
 Samson Joseph, laborer, 8 Guenet
 Samson Léon, custom's boatman, 9 Fraser
 Samson Louis, jun., laborer, foot Déziel
 Samson Louis, sen., laborer, foot Déziel
 Samson Louis, laborer, 238 St Laurent
 Samuels Arthur, G.T.R., Guenet
 Sanschagrin Mrs. Octave, leather store, 38 Côte du Passage
 Sanschagrin Sauveur, tanner, 3 Shaw
 Savard Joseph, laborer, r foot St George
 Scotch church, rev. D. Anderson, M.A., incumbent, off Eden
 Scott Edward B., accountant, 7 St Félix
 Seery Thomas, blacksmith, 148 St Laurent
 Senecal Edouard, laborer, 12 St Louis
 SEWELL EDMUND, shipbuilder, 32 Wolfe
 Shandon Joseph, stevedore, 227 St Laurent
 Shipman Thomas, agent, 26 Wolfe
 Shortell Thomas J., clerk, 222 St Laurent
 Simmons Joseph H., 1 St George
 Simpson Auguste, laborer, 6 St Laurent
 Simpson Fabien, carpenter, 18 St Laurent
 SIMPSON WILLIAM, coal merchant and general dealer, office on wharf, r R. G. Sample's store, h in rear of Methodist chapel

Sinn Frederick, ticket clerk G.T.R., Levis station, bds at 73 St Laurent
 Sirois Bruno, sailor, 11 Fraser
 Sirois Elie, saddler, 26 Côte du Passage, h 5 St Etienne
 Sirois Joseph, laborer, 137 St Laurent
 Skillen Andrew, dry goods, 16 Côte du Passage
 Smith Augustin, boatman, 36 Commercial
 Smith John, housekeeper, 5 Côte du Passage
 Stackpool Mrs. Ths., huckster, 65 St Laurent
 St Hilaire Jérôme, laborer, 67 St George
 St Hilaire Louis, undertaker, 10 St George
 St Jean Antoine, tobacconist, 80 Commercial, h Bienville
 ST LAWRENCE FOUNDRY, Benjamin Huot, proprietor, entrance St Laurent
 St Lawrence Warehouse Dock and Wharfage Company, St Laurent
 St Laurent Antoine, carpenter, r 3 St Joseph
 St Laurent Charles, laborer, 26 Guenet
 St Laurent Charles, laborer, foot St George
 St Laurent Etienne, laborer, 151 St Laurent
 St Laurent Jean, laborer, 165 St Laurent
 St Laurent J.-Bte., caulker, 132 St Laurent
 St Laurent J.-Bte., laborer, 293 St Laurent
 St Laurent Jos., ship carpenter, 150 St Laurent
 St Laurent Julien, Patton's hill
 St Laurent Ls., ship carpenter, 163 St Laurent
 St Laurent Ludger, confectioner, 44 St George
 St Laurent Michel, laborer, Patton's hill
 St Laurent Mrs. Michel, 162 St Laurent
 St Pierre capt. Germain, r 33 Commercial
 St Pierre Charles, laborer, r 97 Commercial
 St Pierre Ignace, engineer, 17 St Etienne
 St Pierre Louis, laborer, 281½ St Laurent
 St Pierre Pierre, laborer, 295 St Laurent
 Sturton Samuel, school teacher, 2 Patton hill
 Sutcliff John, grocer, 24 Commercial
 Talbot captain Michel, 8 Déziel
 Talbot Geo., iron merchant, 30 Côte du Passage
 Talbot Henri, St Louis
 Talbot Paul, fruit store, 24 Côte du Passage, h St Louis
 Tanguay André, laborer, 24 Guenet
 Tanguay André, laborer, r 5 St Louis
 Tanguay Elzéar, laborer, 255 St Laurent
 Tanguay Frs. X., laborer, Labadie hill
 Tanguay Frs. X., joiner, r 9 Eden
 Tanguay Hermenégilde, laborer, 19 Commercial
 Tanguay Isidore, engineer, 13 Carrier
 Tanguay Jean, carpenter, 8 Wolfe
 Tanguay Jean, engine driver, 24 Guenet
 Tanguay Louis, laborer, 10 Labadie hill
 Tanguay Mrs. Michel, 1 Labadie hill
 TANGUAY RODOLPH, advocate, 6 Côte du Passage, h Wolfe
 Tardif George, laborer, foot Fraser
 Taschereau Henri, of Taschereau & Ross, 2 St Henri
 Taschereau & Ross, storekeepers, 2 St Henri
 Temple William, laborer, 228 St Laurent
 Thériault J.-Bte., machinist, 2 St Félix
 Thériault Toussaint, engineer, 33 Commercial
 Thérien Jean, 24½ Commercial
 Thérien Pierre, laborer, 48 St George
 Thibault Antoine, saddler, 1 Davidson hill
 Thibault Antoine, laborer, St Laurent
 Thivierge F. & H. sausage makers, 5 Eden
 Thivierge Mrs. Alfred, 246½ St Laurent
 Thivierge Mrs. Arcade, 42 St George
 Thompson Charles, hatter and furrier, 45 Côte du Passage

THOM
 inspc
 Thomp
 40 C
 Thomp
 Thomp
 Thomp
 Thom
 merci
 Thomp
 merci
 Tilley A
 TOFIE
 hotel,
 Tofield
 Topping
 Touchet
 Tracey
 Trembl
 Trépani
 Trépani
 Trudel
 Trudel
 Turcot
 Turcot
 Turcot
 Turgeon
 Turgeon
 Turgeon
 Turgeon
 Turgeon
 Turgeon
 Turgeon
 Vachon
 Vachon
 Vachon
 Vachon
 Vallée P
 Vallée P

- THOMPSON FRANÇOIS XAVIER, wood inspector, foot Guenet
 Thompson Frs. X., tinware, 72½ Commercial, h 40 Commercial
 Thompson Joshua, grocer, 79 Commercial
 Thompson Louis, clerk, 19 Wolfe
 Thompson Pierre, undertaker, 9 Fraser
 Thompson Simon, jun., dry goods, 93 Commercial
 Thompson Simon, sen., councillor, 96 Commercial
 Tilley Mrs. John, 6 Wolfe
 TOFIELD MRS. FRANK, proprietress Victoria hotel, 73 St Laurent
 Tofield William, broker, bds at 73 St Laurent
 Topping George, laborer, 262 St Laurent
 Touchet Joseph, blacksmith, Shaw
 Tracey William, confectioner, 19 St George
 Tremblay Joseph, laborer, 248 St Laurent
 Trépanier Augustin, mason, 3 St Julien
 Trépanier Pierre, ship carpenter, 46 Commercial
 Trudel Firmin, wheelwright, 1 St Helen
 Trudel Nicolas, laborer, 41 St Laurent
 Tudel Pierre, blacksmith, 26 Wolfe
 Turcot Etienne, laborer, 51 Wolfe
 Turcot Napoléon, laborer, 27 St Laurent
 Turcot Zéphirin, carpenter, 41 St Laurent
 Turgeon Abraham, joiner, 34 Wolfe
 Turgeon Bénoni, storekeeper, 41 St George
 Turgeon Féréol, clerk, 58 Côte du Passage
 Turgeon François, watchman, 115 St Laurent
 Turgeon Guillaume, captain, 1 Commercial
 Turgeon Jean, mason, 14 Guenet
 Turgeon Joseph, laborer, foot St George
 Turgeon Octave, carter, 120 St Laurent
 Turgeon Pierre, storekeeper, 44 St George
 Vachon Anselme, laborer, 197 St Laurent
 Vachon David, sawyer, 294 St Laurent
 Vachon Frs. X., ship carpenter, 192 St Laurent
 Vachon Jean, laborer, 129 St Laurent
 Vachon Pierre, laborer, 262 St Laurent
 Vachon Richard, laborer, 234 St Laurent
 Vallée Pierre, laborer, 286 St Laurent
 Vallée rev. Achille, R catholic, at the presbytery
 Vallerand Joseph, farmer, 50 Côte du Passage
 Vallière Augustin, ginger beer maker, 5 Guenet
 Vallière Gabriel, laborer, 2 Labadie hill
 Vander Heyden Albert, M.L., physician and surgeon, 24 Wolfe
 Veilleux Charles, culler, 182 St Laurent
 Veilleux Enastache, carter, 229 St Laurent
 Veilleux Flavien, carter, r 66 Commercial
 Venière Nicole Nar., hatter, 33 Côte du Passage
 VERREAULT HENRI, saddle, harness and trunk maker 59, h 57, Commercial
 VERREAULT JOSEPH, saddle, harness and trunk maker, 40 Côte du Passage
 VICTORIA HOTEL, Mrs. Frank Tofield, proprietress; livery stables attached, 73 St Laurent
 Vien Balthazar, 37 Commercial
 Vien Charles, steamboat captain, 8 Commercial
 Vien Michel, joiner, 51 Wolfe
 Vien Miss Marie, 43 St George
 Vien Téléphore, 24½ Commercial
 Walsh Richard, millwright, 290 St Laurent
 Walsh Richard, millwright, 233 St Laurent
 Weir James, timber tower, 5 St George
 Wensley Mrs. John, postmistress, South Quebec, 102 St Laurent
 Whitty Thomas, school teacher, 1 St Joseph
 Wild George, coppersmith, 202 St Laurent
 Wilde Walter, baggagemaster, St Laurent
 Wilkinson John, boilermaker, 249 St Laurent
 Willan John H., advocate, bds at 71 Commercial
 Williams Bayard, of Rousseau & Williams, 20 Commercial
 WILLIAMS HENRY A., general agent for the Atlantic Mutual Life Insurance Co., bds at Lauzon hotel, 71 Commercial
 Wilson James, time keeper, 217 St Laurent
 Wittington William, laborer, off St George
 WOOLRYCHE REV. ALFRED J., incumbent ch of England, 9 off Wolfe
 Young John R., & Co., lumber merchants, 145 St Laurent
 Young William, clerk, 10 Wolfe

GUIDE TO THE STREETS OF QUEBEC.

Albert st. from Arago st. to St. Vallier st. St. Sauveur.
 Alexander st. from Colomb st. to Arago st. Jac. Cartier ward.
 Alfred st. from Colomb st. to Arago st. Jac. Cartier ward.
 Ancien Chantier st. from Lacroix st. to St. Paul st. St. Peter's ward.
 Anderson st. from Prince Edward st. to Ryland st. St. Roch's ward.
 Ann st. from St. Vallier st. to Prince Edward st. St. Roch's and Jac. Cartier wards.
 Arago st. from St. Vallier st. to St. Ours st. Jacques Cartier ward, and from St. Ours st. to Bayard st. St. Sauveur.
 Arsenal st. off foot of Palace st. Palace ward.
 Arthur st. from St. Peter st. to River St. Lawrence, St. Peter's ward.
 Artillery st. from St. Eustache st. to Scott st. Montcalm ward.
 Assurance st. from Henderson st. to Ramsay st. St. Peter's ward.
 Aylmer st. from St. Peter st. to River St. Lawrence, St. Peter's ward.
 Bagot st. from Demers st. to Bayard st. St. Sauveur.
 Baronne st. from St. Dominique st. to Grant st. Jac. Cartier ward.
 Barrack st. from Garneau st. to Couillard st. Palace ward.
 Bath st. from St. Charles st. to St. Paul st. St. Peter's ward.
 Bayard st. from Arago st. to St. Vallier st. St. Sauveur.
 Bedard st. from St. Ours st. Bedardville, St. Sauveur.
 Bélar st. from Crown st. to Dorchester st. Jacques Cartier ward.
 Belleau st. from Arago st. to St. Vallier st. Jacques Cartier ward.
 Bell's lane, from St. James st. to Leadenhall st. St. Peter's ward.
 Berthelot st. from Nouvelle st. to St. Lewis road, Montcalm ward.
 Boisseau st. from Sauvageau st. to Bayard st. St. Sauveur.
 Brewery lane, from St. Charles st. to River St. Charles, St. Peter's ward.
 Buade st. from Prescott Gate to Garden st. St. Lewis and Palace wards.
 Burton st. from Scott st. to Claire Fontaine st. Montcalm ward.
 Buteau st. from St. Paul st. to the River, St. Peter's ward.
 Canotterie hill, from Hope Gate to St. Charles st. St. Peter's ward.
 Carey st. from St. Peter st. to River St. Lawrence, St. Peter's ward.
 Carleton st. from St. Helen st. to Arsenal st. Palace ward.
 Caron st. from St. Vallier st. to River St. Charles, St. Roch's and Jac. Cartier wards.
 Champlain st. from Little Champlain st. to the Toll Gate, Champlain ward.
 Charlevoix st. from Palace st. towards Hamel st. Palace ward.
 Chenet st. from Massue st. to St. Peter st. St. Sauveur.
 Church st. from St. Vallier st. to Prince Edward st. St. Roch's and Jac. Cartier wards.
 Claire Fontaine st. from Grand Allée, St. Lewis road, to St. John st. without, Montcalm ward.
 Collins st. from St. John st. to Charlevoix st. Palace ward.
 Colomb st. from Belleau st. to St. Ours st. Jac. Cartier ward, and from St. Ours st. to Bayard st. St. Sauveur.
 Commissioners st. from Crown st. to St. Ours st. St. Roch's ward.

Côte à Coton from Glacis st. to St. Vallier st. St. Roch's ward.
 Côte d'Abraham, from St. George st. St. John's ward to St. Vallier st. Jac. Cartier ward.
 Côte Ruelle from Nouvelle st. to St. Gabriel st. Montcalm ward.
 Coteau St. Genevieve, from west of St. Claire st. to Abraham hill, St. John's ward.
 Couillard st. from Collins st. to St. Flavien st. Palace ward.
 Craig st. from St. Vallier st. to Dorchester bridge, St. Roch's and Jac. Cartier wards.
 Crown st. from St. Vallier st. to Water st. St. Roch's and Jac. Cartier wards.
 Cul de Sac st. from Notre Dame st. St. Peter's ward to Champlain st. Champlain ward.
 D'Algouillon st. (1st), from St. Stanislas to D'Auteuil st. Palace ward.
 D'Algouillon st. (2nd), from Glacis st. to Mount Pleasant, St. John's ward.
 Dalhousie place, from St. Lewis st. to foot of Cape, St. Lewis ward.
 Dalhousie st. (1st), from St. James st. to East India wharf, St. Peter's ward.
 Dalhousie, st. (2nd), from Queen st. to Prince Edward st. St. Roch's ward.
 Dambourges st. from St. Paul st. to Canotterie hill, St. Peter's ward.
 D'Arigny st. from Nouvelle st. to Grand Allée, Montcalm ward.
 Dauphine st. from Little St. Ann st. to D'Auteuil st. St. Lewis ward.
 D'Auteuil st. from St. John st. to St. Lewis st. St. Lewis ward, and from St. John st. to St. Helen st. Palace ward.
 Déligny st. from St. John st. without to Coteau St. Genevieve, St. John's ward.
 Demers st. from St. Ours st. to Sauvageau st. St. Sauveur.
 De Salaberry st. from St. John st. without to Grand Allée, St. Lewis road, Montcalm ward.
 Des Anges st. from St. Angèle st. to D'Auteuil st. Palace ward.
 Des Carrières st. from St. Denis st. to Place d'Armes, St. Lewis ward.
 Des Dragons st. from Belleau st. to Voltigeurs st. Jac. Cartier ward.
 Desfossés st. from St. Roch st. to Crown st. Jac. Cartier ward.
 Des Grisons st. from Mount Carmel st. to St. Denis st. Cape, St. Lewis ward.
 Des Prairies st. from St. Roch st. to Craig st. Jac. Cartier ward.
 Des Sœurs st. from St. Peter st. to the River, St. Peter's ward.
 Donnacona st. from Garden st. to Parloir st. St. Lewis ward.
 Dorchester st. from St. Vallier st. to the River St. Charles, St. Roch's and Jac. Cartier wards.
 Drolet st. from Artillery st. to Nouvelle st. Montcalm ward.
 Du Fort st. from Buade st. to Place d'Armes, St. Lewis ward.
 Fabrique st. from Market place to St. John st. St. Lewis and Palace wards.
 Félix st. from Colomb st. to Demers st. St. Sauveur.
 Ferland st. from Garneau st. to Rampart st. Palace ward.
 Fleurie st. from Grant st. to Dorchester st. Jac. Cartier ward.
 Fountain st. from Des Prairies st. to Fleurie st. Jac. Cartier ward.
 Franklin st. from Sauvageau st. to Bayard st. St. Sauveur.
 Frontenac lane from St. Ann st. to Buade st. St. Lewis ward.

NO
 Garder
 ward
 Garnet
 Palac
 Geddes
 veur
 Glacis
 calm
 Coto
 Grand
 to th
 Grant
 Roch
 Haldin
 st. St
 Hamel
 Palac
 Hamel
 Sauv
 Hender
 rence
 Hermi
 Sauv
 Hersch
 Sauv
 Hudon
 Roch
 Jacques
 ard st
 Jacques
 Point
 Jérôme
 ward
 Jesuits
 Roch
 Jodes
 Sauv
 Jupiter
 Mone
 King st
 ward.
 Laberg
 St Ro
 Lachevi
 St. Le
 Lacroix
 Peter'
 La Plac
 Peter'
 Laporte
 Cape,
 Latoure
 No. 4,
 Laval
 Palace
 Leadent
 rence,
 Lee st. i
 Little Cl
 plain
 Little St
 St. Le
 Little St
 Damb
 Mariner
 Cham
 Market
 Peter's
 Massue
 St. Ro
 Masue s
 Sauve
 Metcalfe
 Sauv
 Mount
 Peter's
 Mount
 st. Pal
 Mount
 G. Grison
 Napoio
 Sauv
 Nelson s
 ward.
 Notre D
 st. St.
 Notre D
 Ours st

Garden st. from Buade st. to St. Lewis st. St. Lewis ward.
 Garneau st. from St. Famille st. to St. John st. Palace ward.
 Geddes st. from St. Peter st. to Bayard st. St. Sauveur.
 Glacis st. from St. Joachim st. to St. John st. Montcalm ward, from St. John st. without to Côte à Coton, St. John's ward.
 Grand Allée or St. Lewis road, from St. Lewis gate to the city boundary, Montcalm ward.
 Grant st. from St. Valier st. to River St. Charles, St. Roch's and Jac. Cartier wards.
 Haldimand st. from St. Lewis st. to Mount Carmel st. St. Lewis ward.
 Hamel st. (1st), from Couillard st. to Rampart st. Palace ward.
 Hamel st. (2nd), from Sauvageau st. to Bayard st. St. Sauveur.
 Henderson st. from St. Paul st. to the River St. Lawrence, Orleans wharf, St. Peter's ward
 Hermine st. from St. Valier st. to Bayard st. St. Sauveur.
 Herschell st. from Sauvageau st. to Wolfe st. St. Sauveur.
 Hudon lane, from St. François st. to King st. St. Roch's ward.
 Jacques Cartier st. (1st), from Sauvageau st. to Bayard st. St. Sauveur.
 Jacques Cartier st. (2nd), from Dorchester st. to Hare Point.
 Jérôme st. from Colomb st. to Arago st. Jac. Cartier ward.
 Jesuits st. from St. James st. to Dorchester st. St. Roch's ward.
 Judes st. from Demers st. to St. Valier st. St. Sauveur.
 Jupiter st. from St. John st. without to Nouvelle st. Montcalm ward.
 King st. from St. Roch st. to St. Ours st. St. Roch's ward.
 Laberge lane, from Queen st. to Prince Edward st. St. Roch's ward.
 Lachevrotière st. from Nouvelle st. to Grand Allée, St. Lewis road, Montcalm ward.
 Lacroix st. from Palace gate, to St. Paul st. St. Peter's ward.
 La Place st. from Union st. to Notre Dame st. St. Peter's ward.
 Laporte st. from St. Geneviève st. to St. Denis st. Cape, St. Lewis ward.
 Latourrelle st. from St. Geneviève st. to Tower field No. 4, St. John's ward.
 Laval st. from St. George st. to St. Monique st. Palace ward.
 Leadenhall st. from St. Peter st. to River St. Lawrence, St. Peter's ward.
 Lee st. Hare Point, St. Roch's ward.
 Little Champlain st. from Mountain hill to Champlain st. Champlain ward.
 Little St. Ann st. from St. Ann st. to St. Stanislas st. St. Lewis ward.
 Little Sault au Matelot st. from St. Antoine st. to Dambourges st. St. Peter's ward.
 Mariner's lane, from Champlain st. to Cul de Sac st. Champlain ward.
 Market st. from Ramsay st. to Henderson st. St. Peter's ward.
 Massue st. (1st), from Prince Edward st. to Queen st. St. Roch's ward.
 Massue st. (2nd), from Sauvageau st. to Bayard st. St. Sauveur.
 Metcalfe st. from Sauvageau st. to Bayard st. St. Sauveur.
 Mountain hill from St. Peter st. to Prescott gate, St. Peter's ward.
 Mountain st. from Prescott gate to Port Dauphin st. Palace ward.
 Mount Carmel st. from Des Carrières st. to Des Grisons st. St. Lewis ward.
 Napoléon st. from Sauvageau st. to Bayard st. St. Sauveur.
 Nelson st. from Colomb st. to Arago st. Jac. Cartier ward.
 Notre Dame st. from Mountain hill, to Cul de Sac st. St. Peter's ward.
 Notre Dame des Anges st. from Crown st. to St. Ours st. Jac. Cartier ward.

Nouvelle st. from St. Eustache st. to Scott st. Montcalm ward.
 Octave st. from Grant st. to Craig st. St. Roch's ward.
 Ovide st. from St. Ours st. to Sinaï st. St. Sauveur.
 Palace st. from St. John st. to Palace gate, Palace ward.
 Panet lane from St. Ann st. towards St. Lewis st. St. Lewis ward.
 Panet st. from Dorchester st. to Water st. St. Roch's ward.
 Parent st. from St. Ours st. to Bedardville, St. Sauveur.
 Parke lane, from Prince Edward st. to Queen st. St. Roch's ward.
 Pariol st. from Donnacona st. to St. Lewis st. St. Lewis ward.
 Phillips lane, from Champlain st. to River St. Lawrence, Champlain ward.
 Pig lane, from St. James st. to Dog hill, St. Peter's ward.
 Place d'Orléans, between Henderson st. and Ramsay st. and Gaslie, St. Peter's ward.
 Plessis st. from Scott st. to Claire Fontaine st. Montcalm ward.
 Pouch st. from Union st. to Notre Dame st. St. Peter's ward.
 Port Dauphin st. from Rampart st. to Buadest. Palace ward.
 Prévoist st. from Scott st. to Claire Fontaine st. Montcalm ward.
 Prince Edward st. from St. Roch st. to the city boundary, St. Roch's ward.
 Prince of Wales st. from St. James st. to Leadenhall st. St. Peter's ward.
 Queen st. from St. Roch st. to the city boundary, St. Roch's ward.
 Rampart st. from the head of Port Dauphin st. to Palace st. Palace ward.
 Ramsay st. from St. Paul st. to the River St. Charles, St. Peter's ward.
 Richardson st. from Grant st. to the city boundary, St. Roch's ward.
 Richelieu st. from Glacis st. to Tower Field, No. 4, St. John's ward.
 Richmond st. (Great), from Robitaille st. to Tower Field No. 4, St. John's ward.
 Richmond st. (Little), from foot of St. Eustache st. both ways, St. John's ward.
 Robitaille st. from Coteau st. to Latourrelle st. St. John's ward.
 Ryland st. from Crown st. to Dorchester road, St. Roch's ward.
 Sault au Matelot st. from Mountain hill to St. Paul st. St. Peter's ward.
 Sauvageau st. from Arago st. to St. Valier st. St. Sauveur.
 Scott st. from St. John st. without to Grand Allée, St. Lewis road, Montcalm ward.
 Smith st. from Crown st. to Dorchester st. St. Roch's ward.
 Smith's lane, from Champlain st. to River St. Lawrence, Champlain ward.
 Sous le Fort st. from River St. Lawrence to Little Champlain st. St. Peter and Champlain wards.
 Stewart st. from Crown st. to Dorchester st. St. Roch's ward.
 Stewart's lane, from Artillery st. to St. Joachim st. Montcalm ward.
 St. Amable st. from St. Augustin st. to Scott st. Montcalm ward.
 St. Angèle st. from St. Helen st. Palace ward, to St. Ann st. St. Lewis ward.
 St. Ann st. from Place D'Armes to Dauphine and D'Auteuil sts. St. Lewis ward.
 St. Anselme st. from St. Valier st. Jacques Cartier ward to River St. Charles, St. Roch's ward.
 St. Antoine st. (1st), from Sault au Matelot st. to the River, St. Peter's ward.
 St. Antoine st. (2nd), from Dorchester st. to St. Ours st. Jac. Cartier ward.
 St. Augustin st. from St. George st. St. John's ward, to Grand Allée, St. Lewis road, Montcalm ward.
 St. Charles st. from St. Thomas st. to St. Nicholas st. St. Peter's ward.
 St. Claire st. from St. John st. without to Coteau St. Geneviève, St. John's ward.
 St. Croix st. from St. Julia st. to Grand Allée, Montcalm ward.

St. Denis st. from St. Ursule st. to Des Carrières st. St. Lewis ward
 St. Dominique st. from St. Valier st. to River St. Charles, Jac. Cartier and St. Roch's wards.
 St. Eustache st. from Grand Allée, St. Lewis ward, Montcalm ward, to Little Richmond st. St. John's ward.
 St. Famille st. from the Market place to Rampart st. Palace ward.
 St. Flavien st. from Garneau st. to Rampart st. Palace ward.
 St. François st. (1st), from St. Geneviève st. to St. Denis st. Cape, St. Lewis ward.
 St. François st. (2nd), from St. Roch st. to St. Ours st. St. Roch's ward.
 St. François st. (3rd), from St. Joachim st. Montcalm ward, to Richelieu st. St. John's ward.
 St. Gabriel st. (1st), from Crown st. to St. Anselme st. Jac. Cartier ward.
 St. Gabriel st. (2nd), from St. Geneviève st. to Claire Fontaine st. Montcalm ward.
 St. Geneviève st. (1st), from Des Carrières st. to St. Ursule st. St. Lewis ward.
 St. Geneviève st. (2nd), from St. George st. St. John's ward, to Nouvelle st. Montcalm ward.
 St. George st. (1st), from St. Famille st. to Rampart st. Palace ward.
 St. George st. (2nd), from D'Aiguillon st. to Côte d'Abraham, St. John's ward.
 St. Helen st. (1st), from Palace st. to D'Auteuil st. Palace ward.
 St. Helen st. (2nd), from Ann st. to Crown st. Jac. Cartier ward.
 St. James st. (1st), from Pig lane to the River, St. Peter's ward.
 St. James st. (2nd), from Prince Edward st. to Ryland st. St. Roch's ward.
 St. James st. (3rd), from St. Augustin st. to St. Geneviève st. Montcalm ward.
 St. Joachim st. (1st), from St. Famille st. to St. Flavien st. Palace ward.
 St. Joachim st. (2nd), from Glacis st. to St. Geneviève st. Montcalm ward.
 St. John st. from Fabrique st. to St. John's gate, Palace and St. Lewis wards.
 St. John st. without, from St. John's gate to the city boundary, St. John's ward.
 St. Joseph st. (1st), from St. Roch st. to the city boundary, St. Roch's ward.
 St. Joseph st. (2nd), from St. Augustin st. to St. Geneviève st. St. John's ward.
 St. Julia st. from St. Eustache st. to St. Michael st. Montcalm ward.
 St. Lewis st. (1st), from foot Des Carrières st. Cape, to St. Lewis gate, St. Lewis ward.
 St. Lewis st. (2nd), from Chenet st. to Bayard st. St. Sauveur.
 St. Margaret st. (1st), from Lachevrotière st. to Berthelot st. Montcalm ward.
 St. Margaret st. (2nd), from St. Roch st. to Crown st. Jac. Cartier ward.
 St. Mary st. from St. John st. without, to Coteau St. Geneviève, St. John's ward.

St. Michael st. from Nouvelle st. to St. Amable st. Montcalm ward.
 St. Monique st. from St. George st. to Rampart st. Palace ward.
 St. Nicholas st. from Palace gate hill to River St. Charles, St. Peter's ward.
 St. Olivier st. from Glacis st. to Tower Field No. 4, St. John's ward.
 St. Ours st. from Arago st. Jac. Cartier ward, to Commissioner st. General Hospital, St. Roch's ward.
 St. Paul st. from St. Peter st. to St. Roch st. St. Peter's ward.
 St. Peter st. (1st), from Champlain market, Champlain ward, to River St. Charles, St. Peter's ward.
 St. Peter st. (2nd), from Dorchester st. to Caron st. St. Roch's ward.
 St. Peter st. (3rd), from St. Valier st. to Fleurie st. Jac. Cartier ward.
 St. Peter st. (4th), from St. John st. without, to Richelieu st. St. John's ward.
 St. Peter st. (5th), from Massue st. to St. Valier st. St. Sauveur.
 St. Roch st. from St. Valier st. Jac. Cartier ward, to the River, St. Roch's ward.
 St. Simon st. from St. Joachim st. to Artillery st. Montcalm ward.
 St. Stanislas st. from St. Helen st. to St. John st. Palace ward, and from St. John st. to St. Ann st. St. Lewis ward.
 St. Thomas st. from Canotterie hill to the river, St. Peter's ward.
 St. Ursule st. from St. John st. to St. Geneviève st. Cape, St. Lewis ward.
 St. Valier st. (1st), from St. Nicholas st. to St. Roch st. St. Peter's ward.
 St. Valier st. (2nd), from St. Roch st. to the city boundary, Jac. Cartier ward.
 Sutherland st. from St. John st. without, to Côteau St. Geneviève, St. John's ward.
 Théophile st. from St. Ours st. to Sinaï st. St. Sauveur.
 Treasure st. from Buade st. to St. Ann st. and St. Lewis st. St. Lewis ward.
 Tourangeau st. from St. Valier st. to St. Antoine st. Jac. Cartier ward.
 Turgeon st. from Arago st. to St. Valier st. Jac. Cartier ward.
 Union st. from Des Sœurs st. to La Place st. St. Peter's ward.
 Ursuline lane, from D'Auteuil st. to St. Ursule st. and farther, St. Lewis ward.
 Victoria st. from Arago st. to Massue st. St. Sauveur.
 Voltigeurs st. from St. Valier st. to Arago st. Jac. Cartier ward.
 Water st. from end of Crown st. to Panet st. and farther, St. Roch's ward.
 Water works road from St. John st. without, St. John's ward, to Arago st. St. Sauveur.
 Wolfe st. from Cape to Arago st. St. Sauveur.

ACADI

Chri

A

A

ACCOU

Léga

ADVOG

Alley

Amy

Andr

bei

Baill

Beda

Belle

Berni

Ca

Blanc

Pe

Bossi

Brad

Cam

chi

Caro

Char

Cook

Pe

DeCl

Dunl

Evar

Four

Frécl

L'

Gaut

U'

Geth

Gow

Pe

Hear

L'

Holt,

Joly

Lang

Lang

Lang

Lang

LaRu

Lavo

Lind

St

Mac/

Mo

Mach

Malo

McCl

McCl

tu

Mich

13

Molo

Mont

Ar

Mont

Gr

Mori

Mur

CLASSIFICATION OF SUBSCRIBERS.

ACADEMY.

Christian Brothers' commercial, Brother Aclien, principal, cor D'Aiguillon and St Angèle, U T

ACCOUNTANT AND COLLECTOR.

Légaré Etienne, 94 St Joseph, St R

ADVOCATES.

Alleyn & Chauveau, cor Porch and St Peter, LT
 Amyot Guillaume, Donnacona, U T
 Andrews, Caron & Andrews, Victoria chambers, cor St Paul and St Peter, L T
 Baillargé Louis G., 22 St Lewis, U T
 Bedard Joseph E., 16 Garden, U T
 Belleau & Darveau, 35 St Ann, U T
 Bernier L. J. A., cor Haldimand and Mount Carmel, Cape
 Blanchet & Pentland, Dean's building, 40 St Peter, L T
 Bossé Joseph G., 31 St Lewis, U T
 Bradley & Gauvreau, 2 St Lewis, U T
 Campbell, Langlois & Hamilton, Quebec chambers, 10 St Peter, L T
 Caron L. Bonaventure, 59 St Peter, L T
 Chambers Robert, 2½ Church, St R
 Cook J. W. & W., Dean's building, 40 St Peter, L T
 DeChêne & Aubert, 16 Garden, U T
 DeLagrange Cyrille, 9 Haldimand, U T
 Dunbar James, 1 St Lewis, U T
 Evanturel F. E. Alfred, 35 St Ann, U T
 Fournier & Carbonneau, 20 St Lewis, U T
 Fréchette L. Honoré, cor Union and Laplace, L T
 Gauthier & Roy, Union building, 41 St Ann, U T
 Gethings Charles L., 50 St Lewis, U T
 Gowen & Lloyd, Gowen's building, 8 St Peter, L T
 Hearn M. A., opp Bank of Montreal, 13 Arthur, L T
 Holt, Irvine & Pemberton, 14 St Peter, L T
 Joly Henry G., M.P., 12 St Denis, Cape
 Langelier François, 3 Parloir, U T
 Langevin Hon. H. L., 47 St Lewis, U T
 Langlois, Angers & Colston, 10 Buade, U T
 Languedoc William C., 31 St Lewis, U T
 LaRue Gilbert H., 3 Dauphine, U T
 LaRue Jules E., 12½ St Lewis, U T
 Lavoie & Drouin, 35 St Ann, U T
 Lindsay Charles P., 7 St Denis, Cape
 Lindsay C. W. A., Commercial chambers, 19 St Peter, L T
 MacAdams William J., Shaw's building, foot Mountain hill, L T
 Mackay Pierre, Union building, 41 St Ann, U T
 Malouin Jacques, 7 Garden, U T
 McCord Thomas, law clerk to Quebec legislature, 12 Mount Carmel, Cape
 Michaud A., & Co., opp Bank of Montreal, 13 Arthur, L T
 Molony Thomas, 35 St Ann, U T
 Montambault Didier J., Union building, 41 St Ann, U T
 Montizambert Edward C., 2 Clapham terrace, Grand Allée, St Lewis road
 Morisset Côme A., 11 Garden, U T
 Murphy John, 12 St Peter, L T

Nadeau Joseph, 53 St Peter, L T
 Oliver Theophilus H., Dean's building, 40 St Peter, L T
 Panet Charles E., 18 St Ursule, U T
 Parkin John B., 12 St Lewis, U T
 Pelletier C. A. P., 22 St Lewis, U T
 Pelletier H. Cyrias, 14 St Lewis, U T
 Pentland Richard C., Quebec chambers, 10 St Peter, L T
 Plamondon M. Aurèle, 14 Garden, U T
 Robertson A., Commercial chambers, 19 St Peter, L T
 Ross & Stuart, Shaw's building, foot Mountain hill, L T
 Stuart G. Okill, 39 St Ursule, U T
 Stuart & Murphy, St Lawrence chambers, 12 St Peter, L T
 Suzor Cyr T., Donnacona, U T
 Talbot & Tousignant, 29 St Ann, U T
 Taschereau Henri T., 35 St Lewis, U T
 Tessier, Hamel & Tessier, 42 St Lewis, U T

AGENTS.

Adam James, (manager) Shaw's building, foot Mountain hill, L T
 Allaire Louis N., St Lawrence chambers, 12 St Peter, 7 St Peter, L T, and 40½ St John, U T
 Amyot David E., 64 St Peter, L T
 Beling & Lamotte, (Bremen and Hamburg underwriters) Hunt's wharf, L T
 Bew John J., (ship) Telegraph building, 26 St Peter, L T
 Blumhart William E., (International railway) 7 Bell's lane, L T
 Carbray & Routh, Quebec chambers, 10 St Peter, L T
 Cary George T., (marriage license,) 2½ Fabrique, U T
 Champion Charles P., cor St Antoine and St Peter, L T
 Coolican T. & J. S., 11 Arthur, L T
 Desforges Anatole, (Richelieu company,) Napoleon wharf, L T
 DeWolf & Powell, 16 St Peter, L T
 Falardeau Louis, (General Hospital,) cor St Joseph and St Ours, St S
 Fitch Thomas R., 49 St John, U T
 Gaboury Hilaire, cor Notre Dame lane and Sous le Fort, U T
 Gariépy Charles, (freight) Gillespie's wharf, L T
 Gauvreau T. E., (agent for cement), cor D'Aiguillon and St Augustin, St J
 Hamel Jean Bte., (general), 2 St Joseph, St S
 Jackson, Holt & Co., (general), St Lawrence chambers, 12 St Peter, L T
 Laird John, (ship), St Lawrence chambers, 12 St Peter, L T
 Lefebvre L. J. N., 25 Garneau, U T
 Michaud A., & Co., (insurance), 13 Arthur, L T
 Murphy Owen, Telegraph building, 26 St Peter, L T
 Nicoll & Dean, (ship), Dean's building, 40 St Peter, L T
 Orkney William G., (Grand Trunk), Champlain market place, L T
 Pemberton & Co., Commercial chambers, 19 St Peter, L T

Plamondon Honoré, (Custom house), Point à Carcy, L T
 Riverin A. Désiré, (general), 23 St Peter, L T
 Shipman T. D., (railroad and steamers), 3 Sous le Fort, L T
 Stein Léonce, 1 Buade, U T

AGRICULTURAL IMPLEMENTS.

Allaire Ls. N., St Lawrence chambers, 12 St Peter, L T

ARCHBISHOP'S PALACE.

Taschereau right rev. E. A., archbishop, Port Dauphin, U T

ARCHITECTS.

Baillargé Charles, 30 St Lewis, U T
 Lepage T. Jacob, 37½ Desfossés, St R
 Peachy J. Ferdinand, 100 St John st without

ARTISTS.

Dynes Joseph, 19 St John, U T
 Ellieson & Co., 39½ St John, U T
 Fortin Miss Hélène, 28½ St John st without
 Gastonguy Miss Marie, cor St Ambroise and St Valier, St S
 Jones John L., (photographer), 10 Fabrique, U T
 Livernois & Bienvenu, 3 St John, U T
 Vallée Louis P., gallery, 10 St John, U T

AUCTIONEERS.

Allaire Ls. N., St Lawrence chambers, 12 St Peter, L T
 Casey & Co., Champlain market hall, L T, and 28 St John, U T
 Lemieux O., & Co., 41 St John st without
 Maxham A. J., & Co., 3 St Peter, L T
 Murphy Owen, Telegraph building, 26 St Peter, L T
 Parke James & Sons, 17 Palace, U T, 13 St Joseph, St R and 1 Palace Harbor, L T
 Parke William S., 20 St John, U T

BAILIFFS.

Casault Honoré, 6 Latourelle, St J
 Lepage François R., 61½ Artillery, St L
 Plamondon J. Bte., city corporation, St Lewis, U T

BAKERS.

Drolet Joseph, 42 St George, St J
 Gosselin Jonas, Sauvageau, St S
 Hetherington Thomas, 68 St John st without
 Laflamme F. X., 83½ St Joseph, St R
 McCorkell James, 57½ St Joseph, St R
 Michel Jean P., 75 St Valier, St R

BANKS.

Bank of British North America, C. F. Smith, manager, 5 St Peter, L T
 Bank of Montreal, J. Porteous, manager, cor St Peter and Arthur, L T
 Banque Nationale, F. Vézina, cashier, 32 St Peter, L T
 Quebec Bank, James Stevenson, cashier, Quebec bank building, cor St James and St Peter, L T
 Union Bank, Peter McEwen, cashier, 35 St Peter, L T

BATEAU OWNERS.

Dubé Charles, Sillery cove
 Flynn Patrick, 61 St Paul, L T

BEAUPORT ASYLUM.

Drs. Landry & Roy, proprietors, La Casardière, Beauport road

BEER BOTTLERS.

Crawford Andrew, 17 Palace, U T
 O'Donnell James, under Casey's auction rooms, 28 St John, U T

BERLIN WOOL DEPOT.

Boyce S., 46 St John, U T

BISCUIT MAKERS.

Allard Jean, 49 St Joseph, St R
 Bluteau Jean Bte., 84 St John st without
 Winfield Richard, 46 St John, U T

BLACKSMITHS.

Cummins Peter, 17 St Stanislas, U T
 Marcotte Louis, 33½ St John st without

BOOKBINDERS.

Brousseau Léger, 7 Buade, U T
 Garant & Trudel, 27 Fabrique, U T
 Middleton & Dawson, Shaw's building, foot Mountain hill, L T
 Proulx Elie P., 4 Barrack, U T
 Thomson Abraham, cor St Antoine and St Peter, L T

BOOKSELLERS.

Bouchard Nazaire, 64½ St Joseph St R
 Brousseau Léger, 7 Buade, U T
 Brunet Alfred, 63 St Joseph, St R
 Crémazie J. C., 12 Buade, U T
 Fréchette Ovide, 23 Mountain hill, L T
 Gastonguy Miss Marie, cor St Ambroise and St Valier, St S
 Garant & Trudel, 27 Fabrique, U T
 Hardy Narcisse, 3½ Notre Dame, L T
 Langlais J. Alfred, 61 St Joseph, St R
 Lépine & Darveau, 12½ Fabrique, U T
 Middleton & Dawson, Shaw's buildings, foot Mountain hill, L T
 Miller Matthew, Dean's building, 42 St Peter, L T
 Pierce & Paterson, 10 Fabrique, U T
 Saucier Léon, St Valier, St S
 Stanley William, 29 St John, U T

BOOTS AND SHOES.

Bérourard Frs., sen., 47 Crown, St R
 Bilodeau Thomas, 80 St Joseph, St R
 Binet & Laroche, 43 Craig and 2 Arago, St R
 Boivin Isaie, 3 and 5 Little Champlain, L T stairs
 Boyle Edward, 8½ St John, U T
 Bresse Guillaume, 9½ St Paul, L T, factory, cor St Antoine and Dorchester, St R
 Campbell John, 33 St John st without
 Côté Sylla, 10 St John, U T
 Couture Paul, 37 and 39 St John st without
 Déchéne Frs. M., 8 Notre Dame, and 2½ Mountain hill, L T
 Laclance Joseph, 30 Craig, St R
 Laffart Édouard, 7 Little Champlain, L T stairs and 24 Sous le Fort, L T
 Launière Alex., cor St François and Craig, St R
 Lavoie G. N., 129 and 84 St Joseph, St R
 Laclerc Cléophas, 86 St Joseph, St R
 Leclerc Joseph, St Valier, St S
 Mahony & Barnes, 17 St John, U T
 Marsh & Jacques, 2 Buade, U T
 McMullin John, 21 Desfossés, St R
 Poirier Joseph, 57½ St Joseph and 41 Craig, St R
 Rochet Marcel, 47 Craig, St R
 Roy Joseph, 2 Little Champlain, L T stairs

Sm
Tu
W
W
BEE
Bo
Mc
BRI
Go
BRO
All
f
Bar
Ca
l
Ca
a
Co
b
De
Du
I
Fal
4
Jac
S
Ma
Ma
Mic
M
M
O'B
i
Par
J
Par
Par
L
Pat
Pen
b
Pla
C
Sew
Sop
P
Ven
Wei
W
BRO
Mac
Par
L
Pen
St
Wu
BUIL
Ami
Arc
Dor
Gin
Hat
Lav
Rou
Vall
BUIL
Que
tr
in

Smyth John, 12 St John, U T
 Turgeon David, 16 St John, U T
 Woodley & Co., 26 St John, U T
 Woodley Samuel, factory, 23 St Joachim, St L

BREWERS.

Boswell J. K., 4½ St Valier, St R
 McCallum Daniel, 64 St Paul, L T

BRICKLAYER.

Gore George H., 35½ Des Prairies, St R

BROKERS.

Allaire Ls. N., St Lawrence chambers, 12 St Peter, L T

Barrow Edmund C., 4 Du Fort, U T

Carbray & Routh, (ship), Quebec chambers, 10 St Peter, L T

Casey & Co., Champlain market hall, L T, and 28 St John, U T

Coulthurst & Macphie, (ship), Quebec chambers, 10 St Peter, L T

DeWolfe & Powell, (ship), 16 St Peter, L T
 Dunn, Home & Co., (lumber), 15 St Peter, L T

Falkenberg A., & Co., (ship), Dean's building, 40 St Peter, L T

Jackson Edwin, (lumber), Dean's building, 40 St Peter, L T

Macnider J., & Co., 38½ St Peter, L T

Maxham A. J., & Co., 3 St Peter, L T

Michaud A., & Co., 13 Arthur, L T

Murphy Owen, Telegraph building, 26 St Peter, L T

O'Brien John, jun., (timber), Gowen's building, 8 St Peter, L T

Parke James, & Sons, 17 Palace, U T, 13 St Joseph, St R, and 1 Palace Harbor, L T

Parke William S., 20 St John, U T

Partridge P. M., cor St James and St Peter, L T

Patry Joseph, (general) 75 St Paul, L T

Pemberton & Co., (ship), Commercial chambers, 19 St Peter, L T

Plamondon Honoré, Custom house, Point à Carcy, L T

Sewell Henry H., 44 St Paul, L T

Sopurth James, (timber), cor Arthur and St Peter, L T

Venner William, 47½ Craig, St R

Welch Henry W., 19 St James, L T

Wurtele R. H., 27 St Peter, L T

BROKERS (SHARE AND EXCHANGE.)

Macnider J., & Co., 38½ St Peter, L T

Partridge P. M., cor St James and St Peter, L T

Pemberton & Co., Commercial chambers, 19 St Peter, L T

Wurtele R. H., 27 St Peter, L T

BUILDERS.

Amiot Louis S., 41½ Richelien, St J

Archer Joseph, sen., 4 St François, St R

Dorion Isaac, 86 St Valier, St R

Gingras And., & Co., 19 N D des Anges, St R

Hatch H. J. & A., r 2 St Margaret, St R

Lavigne Évangéliste, 36 St Eustache, St L

Roussel Édouard, 43 Coteau, St J

Vallée Prudent, 27 St Dominique, St R

BUILDING SOCIETY.

Quebec Permanent, L. Lessard, secretary-treasurer, Notre Dame Savings Bank building, 11 St John, U T

BUREAU DE LA FABRIQUE.

Cinqmars Charles, notary, 8 Buade, n Port Dauphin, U T

BUREAU DU CADASTRE.

Morin P. L., géomètre, Union building, 41 St Ann, U T

CABINETMAKERS.

Arel & Co., 54 St Paul, L T

Déroche Narcisse, 44 St John st without

Drum William, 103 St Paul, L T

Gourdeau François, 15 Church, St R

Lafleur François E., 9½ St John st without

Lépine Germain, 49 St Valier, St R

Rickaby John, 56 St John st without

Roy Honoré, 34 Desfosés, St R

Roy Pierre, 17 St Stanislas, U T, and 29

Fléurie, St R

Vallière Philippe, 28 St Valier, L T

CABINET STEAM FACTORIES.

Drum William, 103 St Paul, L T

Vallière Philippe, 28 St Valier, L T

CANADA CAST STEEL COMPANY.

Larue F. A. H., manager, Stadacona village

CANADIAN EXPRESS COMPANY.

Scott W. C., agent, 4 Sault au Matelot, L T

CAPE ROUGE PIER AND WHARF COMPANY.

Bowen James, jun., manager, Quebec chambers, 10 St Peter, L T

CARPET WAREHOUSE.

Glover, Fry & Co., 20 Fabrique, U T

CARRIAGE MAKERS.

Bélanger Pierre, 73 St John st without

Hough & Son, 22 24 and 26 St Ann, U T

McKnight P. W., 19½ St Stanislas, U T

Verret Ambroise, 37 St George, St J

CARVERS AND GILDERS.

Almérés Louis, 12½ St John st without

Bélanger Anaclel, 9 St John st without

Fournier Thomas, 4½ St John st without

CERCLE DE QUEBEC.

Lord Jean, manager, 5 Fabrique, U T

CHEMISTS AND DRUGGISTS.

Ahern William, 30 Couillard, U T

Brunet Alfred, 63 St Joseph, St R

Brunet Wilfred E., cor Craig and King, St R

Burke J. E., cor St Famille and Fabrique, U T

Campeau M. A. O. Félix, 4 Fabrique, U T

Dugal Roch, 77 St Joseph, St R

Gauvreau Félix E., cor St Geneviève and St John st without

Giroux Edmond, & Frère, 52 St Peter, L T

Huot Louis J., cor Jacques Cartier market and St Joseph, St R

LaRoche William H., 15 Buade, U T

Leclerc Alfred, cor Palace and St John, U T

Martel J.-Bte., 6 St John st without

Musson J., & Co., cor Buade and Port Dauphin, U T

Veldon John J., 50½ St Joseph, St R

CHICAGO CONTRACTING COMPANY.

Prince J. T., jun., cashier, 4 Du Fort, U T

CHINA, GLASS AND EARTHENWARE.

Goodwin George, & Co., 10 St Paul, L T

Martineau & Thibaudeau, 11 and 13 Sous le Fort, L T
 McCaghey, Dolbec & Co., 24 St Paul, L T
 Parent J.-Bte., 21 Crown, St R
 Vallerand F. O., 6 Mountain hill, and 14 Notre Dame, L T

CHRONOMETER DEPOT.

O'Donohoe Thomas, 27 St Peter, L T
 Savard Joseph, 5½ St Peter, L T

CITY CORPORATION.

Cannon L. A., clerk, cor St Lewis and St Ursule, U T

CITY FIRE STATION.

St Michel Félix, chief, head St Ursule, U T

CIVIL ENGINEERS.

Baillargé Charles, 30 St Lewis, U T
 Gauvreau Louis P., 4½ Du Fort, U T
 Moore William, 1 Arthur, L T

CLERGY.

Charest rev. Z., curate of St Roch's church, St Joseph, St R
 Durocher rev. F., curate of St Sauveur church, Massue, St S
 Fothergill rev. M. M., incumbent of St Peter's chapel, 155 St John st without
 McGauran rev. B., curate of St Patrick's church, foot St Stanislas, U T
 Point rev. Pierre, superior of Jesuits, 4 Dauphine, U T
 Sykes rev. James S., chaplain, Port of Quebec, Marine hospital and gaol, foot Sutherland, St J

CLERK OF CROWN.

Duggan Wm. E., cor Parloir and St Lewis, U T

CLERK OF PEACE.

Murray Dennis, 24 Lachevrotière, St L

CLOCK AND WATCH MAKERS.

Baxter William, 39 St John, U T
 Bedard Simon, 35 St John, U T
 Brunet Philémon, cor Church and St Joseph, St R
 Duquet & Co., 1 Fabrique, U T
 Falardeau Joseph, 36½ Craig, St R
 Gauthier Arthur, 16 St John st without
 Jacot Emile, 36 Crown, St R
 Lamontagne Geo., cor King and Craig, St R
 Lamontagne Michel, 18 Buade, U T
 O'Donohoe Thomas, 27 St Peter, L T
 Poulin Peter, & Son, 33½ St John, U T
 Savard Joseph, 5½ St Peter, L T
 Seifert Gustavus, 26 Fabrique, U T
 Turcot Narcisse, 20 Mountain hill, L T

CLOTHING.

Bergevin Alexandre, 21½ Mountain hill, L T
 Byrne James, 14 Fabrique, U T
 Chabot Ferdinand, 30 Notre Dame, L T
 Darlington John, cor Du Fort and Buade, U T
 Falck J., & Co., 24 Mountain hill, L T
 Fuchs Jacques, 16½ St John, U T
 Glover, Fry & Co., 20 Fabrique, U T
 Hamel J., & Brothers, 14 Mountain hill and 22 Sous le Fort, L T
 Hutcheson James, 22 Mountain hill, L T
 Kuhring Carl, 4 and 4½ Richelieu, St J
 Lee William, 12 Buade, U T

McAvoy & Onslow, cor Desfosés and Craig, St R, and 11½ Notre Dame, L T
 McEwan James P., cor St Joseph and St Dominique, St R
 Morgan David, (Peg top depot,) 7½ and 22 Mountain hill, L T
 Thompson George, 9 Buade, U T

COAL MERCHANTS.

Baile John, Wellington's wharf, foot St James L T
 Carbray & Routh, agents for International coal and R.R. Co's. of Sidney, Cape Breton, Quebec chambers, 10 St Peter, L T
 Crawford William, & Son, 2 St Antoine, and Gibb's and Crawford's wharves, L T
 Giblin John, 123 Champlain, and cor Arthur and Dalhousie, L T
 Poston Charles, East India wharf, cor Arthur and Prince of Wales, L T

COAL OIL LAMPS, &c.

Campbell Benjamin, 118 St Valier, St R
 Fitch G., & Co., 49 St John, U T
 Goodwin George, & Co., 10 St Paul, L T
 Peverley C., & Co., 32 St John, U T
 Turcot Nazaire, Hunt's wharf, L T
 Vallerand F. O., 6 Mountain hill and 14 Notre Dame, L T

COLLECTOR OF CUSTOMS.

Dunscomb J. W., Point à Carcy, L T

COLONIZATION SOCIETY.

MacAdams William J., secretary-treasurer, Shaw's building, foot Mountain hill, L T

COMMISSION MERCHANTS.

Allaire Louis N., St Lawrence chambers, 12 St Peter, L T
 Amyot David E., 64 St Peter, L T
 Bennett Benson, & Co., 7 Bell's lane, L T
 Carbray & Routh, Quebec chambers, 10 St Peter, L T
 Clint J. H., 66 St Paul, L T
 Connolly James, Commercial chambers, 19 St Peter, L T
 Coolican T. & J. S., 11 Arthur, L T
 Côté Chs. T., & Co., 54 and 45 St Peter, L T
 Coulthurst & Macphie, Quebec chambers, 10 St Peter, L T
 DeWolf & Powell, 16 St Peter, L T
 Forsyth J. Bell & Co., Quebec chambers, 10 St Peter, L T
 Gaboury Hilaire, cor Notre Dame lane & Sous le Fort, L T
 Gingras A. Eugène, r 23 St Peter, L T
 Hunt, Brock & Co., Hunt's wharf, L T
 Jacques Richard, 38½ St Peter, L T
 Joseph Abraham, 59 St Peter, L T
 Laird John, St Lawrence chambers, 12 St Peter, L L
 LeMesurier Edward, 37 St Peter, L T
 Lepage Joseph, 7 St Peter, L T
 Murphy Owen, Telegraph building, 26 St Peter L T
 Nicholl & Dean, Dean's building, 40 St Peter, L T
 Patry Joseph, 75 St Paul, L T
 Pemberton & Co., Commercial chambers, 19 St Peter, L T
 Robertson Henry, Commercial chambers, 19 St Peter, L T
 Roche John, Gowen's building, 8 St Peter, L T

Roch
 Pe
 Ross
 L
 Ross
 Sewr
 Verr
 Whit
 St
CONFÉ
 Allar
 Blute
 Hossi
 Hossi
 McW
 U
 Winf
CONSU
 Belgi
 Chili
 cha
 Denm
 sul
 (St)
 Franc
 Germ
 Monte
 and
 Spain
 ral
 Lev
 Swed
 buil
 Uniter
 Pet
CONTR
 Hulbe
COOPER
 Lortie
COURT
 Fiset
 U T
COVEHC
 Robin:
COVEKE
 Conno
 St P
 Timm
 40 S
CROWN
 Rousse
CROWN
 Stewar
 lot,
CURRIE
 Blonde
 Gab
 Richar
CUSTOM
 Joncas
 Car
 Plamo
 à Ca

Roche & Staveley, Gowen's building, 8 St Peter, L T
 Ross & Co., Commercial chambers, 19 St Peter, L T
 Ross John, & Co., 4 St Antoine, L T
 Sewell Henry H., 44 St Paul, L T
 Verret, Fraser & Co., East India wharf, 4 Arthur, L T
 White G. R., & A. H., Quebec chambers, 10 St Peter, L T

CONFECTIONERS.

Allard Jean, 49 St Joseph, St R
 Bluteau J.-Bte., 84 St John st without
 Hossack James A., cor King and Craig, St R
 Hossack James & Co., 22 Notre Dame, L T
 McWilliam Wm., 52 St John and 7 Fabrique, U T
 Winfield Richard, 46 St John, U T

CONSULS.

Belgium, A. Joseph, 59 St Peter, L T
 Chili and Peru, John Laird, St Lawrence chambers, 12 St Peter, L T
 Denmark, G. T. Pemberton, also acting consul for Portugal, Commercial chambers, 19 St Peter, L T
 France, M. Chevalier, 1 Des Carrières, Cape German Empire, Chs. Pitl, Hunt's wharf, L T
 Montevideo, C. P. Champion, cor St Antoine and St Peter, L T
 Spain, Don J. M. de Satrustegui, consul general and Don J. M. Blanco, vice consul, St Lewis Hotel, U T
 Sweden and Norway, A. Falkenberg, Dean's building, 40 St Peter, L T
 United States, Hon. F. G. L. Struve, 17 St Peter, L T

CONTRACTOR.

Hulbert J.-B., (railroad) 46 St Peter, L T

COOPER.

Lortie Justin, 25 Sault au Matelot, L T

COURT HOUSE.

Fiset & Burroughs, prothonotary, St Lewis, U T

COVEHOLDER.

Robinson George, L'Anse des Mères

COVEKEEPERS.

Connolly James, Commercial chambers, 19 St Peter, L T
 Timmony, Jackson & Co., Dean's building, 40 St Peter, L T

CROWN LAND AGENT.

Rousseau L. Z., 1½ St Joseph, St R

CROWN TIMBER DUES OFFICE.

Stewart McLean, collector, 7 Sault au Matelot, L T

CURRIERS.

Blondeau & Gravel, cor Caron and St Gabriel, St R
 Richard & Plamondon, 3 Belleau, St R

CUSTOM HOUSE BROKERS.

Joncas Charles, Customs buildings, Point à Carcy, L T
 Plamondon Honoré, Customs building, Point à Carcy, L T

CUSTOM HOUSE.

Dunscomb J. W., collector, Point à Carcy, L T

CUTLERY.

Alain Joseph, St Valier, St S
 Andrews Thomas, 1 St John, U T
 Bélanger & Gariépy, 9 and 9½ Fabrique, U T
 Boivin Joseph, cor Craig and St Joseph, St R
 Chinic & Beaudet, 44 St Peter, L T
 Doucet Eugène, cor Porch and St Peter, L T
 Dumas François, cor St Paul and St Nicholas, L T
 Frenet Olivier, 143 St Valier, St R
 Gingras F. N., & Co., 46 St Peter, L T
 Patry Joseph H., St Valier, St S
 Réaume P. F., cor Craig and St Joseph, St R
 Scott H. S., & Co., 33 St Peter, L T
 Trudel Jos. B., cor Porch and St Peter, L T
 Valin J. Elzéar, 12 St Paul, L T
 Vandy Zéphirin, 8 Fabrique, U T
 Young George, 14 Craig, St R
 Young Richard K., 19 Craig, St R

DENTISTS.

Baillargeon Pierre, M.D.L., 17 St Ursule, U T
 McKee John, D.D.S., L.D.S., 16 St Ann, U T

DIVER.

Dubé Charles, Sillery cove

DOLLAR STORE.

Harper David A., 4 St John, U T

DOMINION CHEMICAL PRODUCTS FACTORY.

LaRue Dr. L., manufacturer, Stadacona village

DOMINION TELEGRAPH COMPANY.

Kittson G. A., manager, 2½ St Peter, L T, and 42 St Joseph, St R

DOORS, SASHES AND BLINDS.

Peters Simon, St Charles' mill, Cove beach, foot Grant, St R

DRESSMAKERS.

Lemieux Mrs. L., 2 Artillery, St L
 Mahon Miss M., 77½ St Joseph, St R

DRY GOODS (WHOLESALE AND RETAIL.)

Arcand Adolphe, 30 St John st without
 Beehan Brothers, 28 Fabrique, U T
 Bergevin Alexandre, 2½ Mountain hill, L T
 Bernard Frs. X., 58½ St Joseph, St R
 Bouchard, Lortie & Co., 36 St Peter, and 8 Sault au Matelot, L T
 Brunet Jean O., St Valier, St S
 Carrier F., & Co., 57 St Joseph, St R
 Casey & Co., 28 St John, U T
 Chabot Ferdinand, 30 Notre Dame, L T
 Chouinard & Plamondon, 20 St Peter, L T
 Coolican T. & J. S., 11 Arthur, L T
 Déchène F. M., 8 Notre Dame and 2½ Mountain hill, L T
 Delaney John, 10½ Garden, U T
 Dion Narcisse, jun., cor St Valier and St Augustin, St S
 Donohue Miss Ellen, 14 St John st without
 Drolet Michel, St Valier, St S
 Fontaine Louis, cor St Joseph and Craig, St R
 Fortin Irénée, cor Craig and St Joseph, St R
 Fyfe & Garneau, 55 St John, U T
 Gagnon H., & Co., 29 Crown, St R

Garneau P., & Frère, 25 St Peter, L T
 Gingras Jérôme, 16½ St John, U T
 Glover, Fry & Co., 20 Fabrique, U T
 Guay & Co., 22 Buade, U T
 Hamel J., & Brothers, 14 Mountain hill and
 22 Sous Le Fort, L T
 Henault Louis N., 50½ St Joseph and cor
 Craig and St François, St R
 Hudon Théophile, cor Crown and St Joseph,
 St R
 Hughes James, 37½ St John, U T
 Lamb John, 8 St John st without
 Léger & Rinfret, 22 Fabrique, U T
 Lepage Frs. X., 34 Crown, St R
 Lerossignol & Davidson, 10 St John st with-
 out
 McCall, Shehyn & Co., 39 St Peter, L T
 McLimont William, 14 Arthur, L T
 Montminy & Brunet, 53 St Joseph, St R
 Moodie M., & Son, 34 St Peter, L T
 O'Brien, Eliasson & Co., 18 Fabrique, U T
 O'Doherty & Co., 20 Notre Dame, L T
 Orkney James T., 47 St John, U T
 Paquet Zéphirin, 75 St Joseph, St R
 Paradis Louis, 109 St Paul, L T
 Pelletier P. & P., St Valier, St S
 Read Samuel, 19 Mountain hill, L T
 Roberge Germain, 24 St John st without
 Roy Simon, 3 Fabrique, U T
 Simons & Foulds, 22½ Fabrique, U T
 Shee P., & Co., foot Mountain hill, L T
 Tapin Jos. A., 22½ St John st without
 Thibaudeau, Thomas & Co., cor Sous le Fort
 and St Peter, L T
 Vézina & Bedard, 23 St Peter, L T

DYER AND SCOURER.

Lorman F. M., cor Garneau and Fabrique,
 U T

EARTH CLOSET COMPANY.

Peters Henry J., 52 St Valier, St R

EMIGRATION.

Stafford Lawrence, agent, Old Custom house,
 Cul de Sac, L T

ENGINEERS.

Bissett George, 10 St Valier, L T
 Learmonth A., & Co., 15 St Charles, L T
 Murray Marshall, cor St Roch and St François,
 St R
 Tweddell & Campbell, cor St Dominique and
 Queen, St R

ENGRAVER.

Delisle Pierre G., 1 Port Dauphin, U T

EXAMINING WAREHOUSE.

Macpherson Duncan & Bilodeau Louis, ap-
 praisers, 6 St James, L T

FANCY GOODS.

Arcand Adolphe, 20 St John st without
 Ballantyne Fidèle, 57 St Peter, L T
 Boyce S., 44 St John, U T
 Gauvin Étienne, 79½ St Joseph, St R
 Paré J. Alphonse, 44 Crown, St R
 Pierce & Paterson, 10 Fabrique, U T
 Shee P., & Co., foot Mountain hill, L T
 Smith Robert, 39½ St Joseph, St R

FIRE ALARM TELEGRAPH OFFICE.

Brunelle L. P., superintendent, cor Ursuline
 and St Ursule, U T

FISH MERCHANTS.

Carrier William, Napoleon wharf, L T
 Fraser A., & Co., 6½ St Peter, L T
 Turcot Nazaire, Hunt's wharf, L T

FLOUR INSPECTOR.

Rousseau Benjamin, Gillespie's wharf, L T

FLOUR.

Archer, Leduc & Co., Gillespie's wharf, L T
 Benoit Zéphirin, Gillespie's wharf, L T
 Brodie W. & R., 16 Arthur, L T
 Bussière Paul G., Napoleon wharf, L T
 Carrier William, Napoleon wharf, L T
 Cazeau Edouard, 48 St Paul, L T
 Colvin James, 23 St John st without
 Connolly & Co., Hunt's wharf, L T
 Demers & Dion, St Andrew's wharf, L T
 Dion Martin, & Co., Champlain market place,
 L T
 Gauvreau & Kirouac, St John's wharf, r 2 St
 Paul, L T
 Huot Phidime, 42 St Paul, L T, and 2 Desfossés,
 St R
 Laroche & Co., 36 and 38 St Paul, and La-
 roche's wharf, L T
 Renaud J. B., & Co., 26, 28 and 30 St Paul, L T

FORWARDERS.

Carbray & Routh, Quebec chambers, 10 St
 Peter, L T
 Coulthurst & Macphie, Quebec chambers, 10
 St Peter, L T
 DeWolf & Powell, 16 St Peter, L T

FOUNDERS.

Bisset George, 10 St Valier, L T
 Galbraith Miss Elizabeth, cor Henderson and
 Assurance, L T
 Henry J. W., r 55 Champlain, L T
 Learmonth A., & Co., 15 St Charles, L T
 Marcotte Jacques, 38 St Joseph, St R
 Murray Marshall, cor St Roch and St Fran-
 çois, St R
 Terreau Mrs. Charles, 56 St Paul, L T
 Tweddell & Campbell, cor St Dominique and
 Queen, St R

FRUITS.

Emerson & Clogg, 57 St Peter, L T
 Giroux & Co., 27 St Peter, L T
 Giroux & Fils, 60½ St Peter, L T
 Green James, Champlain market place, L T
 McConnell Mrs. Thomas, Finlay market
 place, L T
 Thibaudeau Jean Bte., 62½ St Peter, L T

FURNACE MAKER.

Chartré Zéphirin, 5 St John st without

FURNITURE.

Drum William, 103 St Paul, L T
 Vallière Philippe, 28 St Valier, L T

FURRIERS.

Côté Olivier, cor Palace and St John, U T
 Dugal Alfred, L. G., cor St Peter and Sous
 le Fort, L T
 Dugal P. G., & Frère, 24 St John and Ma-
 sonic hall, cor St Lewis and Garden, U T
 Lapointe A., & Son, 53½ St John, U T
 Malouin George, 11 St John, U T
 Renfrew & Marcou, 20 Buade, U T

GASFITTERS.

Andrews Thomas, 1 St John, U T

Chan
 Ford
 Magy
 Phill
 Thon
 Vand
GENE
 Allai
 St
 U
 Belin
 Bew.
 L
 Brou
 Burst
 Carbu
 Pet
 Cooli
 Coult
 St
 Deme
 Garn
 Gibb,
 Hunt,
 Jeffer
 Josep
 Knigh
 McCo
 Pemb
 St I
 Price
 St I
 Rober
 cor
 Rober
 St I
 Ross
 Pet
 Ross
 Thiba
 and
 Thom
 26
 Walk
 White
 Pet
 White
 wha
 Wilso
GOVERN
 Grego
 hou
GRAND
 Cham
GROCER
 Audry
 Bazin
 Blais I
 St R
 Boises
 Bourge
 Boyce
 St J
 Boyce
 Butler
 Butler
 with
 Cahill
 Camp
 Clark

Chartré Zéphirin, 5 St John st without
 Ford & Anderson, 8 $\frac{1}{2}$ Garden, U T
 Maguire James, 6 St Ursule, U T
 Phillips G. T., 5 St John, U T
 Thom Alexander, 19 $\frac{1}{2}$ St John, U T
 Vandy Zéphirin, 8 Fabrique, U T

GENERAL MERCHANTS.

Allaire Louis N., St Lawrence chambers, 12
 St Peter, 7 St Peter, L T, and 40 $\frac{1}{2}$ St John,
 U T
 Beling & Lamotte, Hunt's wharf, L T
 Bew John J., Telegraph building, 26 St Peter,
 L T
 Brousseau Léger, 7 Buade, U T
 Burstall J., & Co., Gibb's wharf, L T
 Carbray & Routh, Quebec chambers, 10 St
 Peter, L T
 Coolican T. & J. S., 11 Arthur, L T
 Coulthurst & Macphie, Quebec chambers, 10
 St Peter, L T
 Demers & Dion, St Andrew's wharf, L T
 Garneau P., & Frère, 25 St Peter, L T
 Gibb, Laird & Co., Gibb's wharf, L T
 Hunt, Brock & Co., Hunt's wharf, L T
 Jeffery W. H., & Co., 13 St James, L T
 Joseph Abraham, 59 St Peter, L T
 Knight A. F. A., 3 St Peter, L T
 McCord Thomas, 87 $\frac{1}{2}$ and 87 $\frac{3}{4}$ St Valier, St R
 Pemberton & Co., Commercial chambers, 19
 St Peter, L T
 Price Brothers & Co., Victoria chambers, cor
 St Paul and St Peter, L T
 Roberts, Smith & Co., Quebec Bank building,
 cor St James and St Peter, L T
 Robertson Henry, Commercial chambers, 19
 St Peter, L T
 Ross & Co., Commercial chambers, 19 St
 Peter, L T
 Ross John, & Co., 4 St Antoine, L T
 Thibaudeau, Thomas & Co., cor Sous le Fort
 and St Peter, L T
 Thomson D. C., & Co., Telegraph building,
 26 St Peter, L T
 Walker William, 17 St Peter, L T
 White G. R. & A. H., Quebec chambers, 10 St
 Peter, L T
 Whitehead J., & Co., 6 Des Sœurs, Gillespie's
 wharf, L T
 Wilson C. W., 22 St Peter, L T

GOVERNMENT STEAMER'S OFFICE.

Gregory John U., manager, Old Custom
 house, Cul de Sac, L T

GRAND TRUNK RAILWAY TERMINUS.

Champlain market place, L T

GROCERS (WHOLESALE AND RETAIL).

Audry Joseph, 89 Desfossés, St R
 Bazin & Grenier, 13 Notre Dame, L T
 Blais Louis E., cor Prince Edward and Crown,
 St R
 Boisseau Gaspard N., 31 $\frac{1}{2}$ Crown, St R
 Bourget Louis, cor Laplace and Union, L T
 Boyce Edward, cor Latourelle and St Claire,
 St J
 Boyce Michael, 7 St George, St J
 Butler James, 22 Grant, St R
 Butler J. S., & Co., 26 and 26 $\frac{1}{2}$ St John st
 without
 Cahill E., & Co., 9 Notre Dame, L T
 Campbell Benjamin, 118 St Valier, St R
 Clark Edouard, 32 Craig, St R

Coleman Maurice W., 37 $\frac{1}{2}$ Craig, St R
 Constantin A. Alphonse, cor Richmond and
 St Claire, St J
 Convey William, 1 St Paul, L T
 Daly & Co., 38 St Peter and 6 Sault au Mate-
 lot, L T
 Deniss Peter, St Valier, St S
 Dion & Dubeau, 27 Crown, St R
 Dion Jean Bte. M., cor St Joseph & St Gene-
 viève, St J
 Dion Joseph, cor St Ambroise and St Valier,
 St S
 Dion Narcisse, sen., St Valier, St S
 Drolet Joseph, 42 St George, St J
 Dubeau Edouard J., 50 Crown, St R
 Emond Alfred, cor Queen and Craig, St R
 Fortin Octave, 105 St Paul, L T
 Fraser Alexander, cor St Valier and St
 Nicholas, L T
 Gagnon Adolphe, cor St Paul and Henderson,
 L T
 Gibb, Laird & Co., Gibb's wharf, L T
 Giblin John, 123 Champlain and cor Arthur
 and Dalhousie, L T
 Gingras François, cor Scott and St Gabriel,
 St L
 Gingras François X., cor St Valier and St
 Dominique, St R
 Gingras Mrs. Jean E., 22 Palace, U T
 Grégoire Marcel, cor Sauvageau and Metcalfe,
 St S
 Grenier & Bazin, 13 Notre Dame, L T
 Grenier Frs. X., 33 $\frac{1}{2}$ Craig, St R
 Hall George, & Co., 2 St John, U T
 Hearn John, 7 $\frac{1}{2}$ Sault au Matelot, L T
 Hossack G. & C., cor St Ann and Garden, U T,
 and 36 Little Champlain, L T
 Hossack James, & Co., 22 Notre Dame, L T
 Huot O. & D., cor Craig and Richardson,
 St R
 Labbé J. O., 12 St George, St J
 Lachance Joseph, 8 Sous le Fort and 3 Finlay
 market place, L T
 Langelier Alphonse, 35 Craig, St R
 Langlois W. F., cor Grant and Desfossés,
 St R
 Leclerc & Letellier, 17 St Paul, L T
 Ledroit Théophile, 5 Sault au Matelot, L T
 Légiaré Etienne, 1 Notre Dame des Anges
 St R
 Lemelin G., cor St Roch and St Joseph, St R
 Lemelin Jean, 14 Craig, St R
 Lemesurier & Brouard, 9 St Joseph and 17
 Craig, St R
 Lemesurier John, 60 St Paul, L T
 Lenfesty Henry, 5 St Paul, L T
 Mailloux Joseph A., 38 Crown, St R
 Martineau & Thibeau, 11 and 13 Sous le
 Fort, L T
 Matte Joseph O., 74 St John st without
 McCone James, 48 St John, U T
 McLaughlin Terence, St Valier, St S
 McMillan Peter, Hunt's wharf, L T
 Mountain M. G., Nun's building, 41 St Peter,
 L T
 O'Regan Peter, cor St Eustache and St John
 st without
 Paradis & Grenier, cor Craig and Queen, St R
 Paré H. Adolphe, 26 $\frac{1}{2}$ Craig, St R
 Parent Jean Baptiste, 21 Crown, St R
 Peverley John R., 42 St John, U T
 Pineau George, cor St Joachim and St Fa-
 mille, U T

Pouliot L. B., cor Craig and Richardson, St R
 Quinn James A., cor Notre Dame and Cham-
 plain market place, L T
 Roy F. William, 73 Arago, St R
 Ryarson George, 43 St Peter, L T
 Sansfacon Joseph, St Angèle sub
 Shaw R. & R. M. & Co., Shaw's building, cor
 Mountain hill and Notre Dame, L T
 St Pierre Narcisse, cor Ann and Desfossés, St R
 Tait William, 55 St Peter, L T
 Teaffe John, cor St Stanislas and St John, U T
 Tessier Vincent, 26½ Ann, St R
 Thibaudeau J.-Bte., 122½ St Valier, St R
 Thompson George, 30 St John, U T
 Toussaint Arthur, 50 St Paul, L T
 Toussaint Frs. X., cor Grant and Desfossés,
 St R
 Turcot Arthur J., 73½ St Joseph, St R
 Turcot Nazaire, Hunt's wharf, L T
 Vocelle Olivier, 29 Grant, St R
 Waters Adam, 11 and 13 St John, U T
 Whitehead J. & Co., 6 Des Scours, Gillespie's
 wharf, L T

HAIR DRESSERS.

Bourgeois Sifroi, 15 St John, U T
 Marier J. & T., 7 St Nicholas, L T, and 56 St
 Joseph, St R
 Williams James, 8 St Lewis, U T
 Zingerle Joseph, 28 St John st without

HAM CUREE.

Peverley John R., 42 St John, U T

HARDWARE.

Alain Joseph, St Valier, St S
 Andrews Thomas, 1 St John, U T
 Bélanger & Gariépy, 9 and 9½ Fabrique, U T
 Boivin Joseph, cor Craig and St Joseph, St R
 Chinic & Beaudet, 44 St Peter, L T
 Doucet Eugène, cor Porch and St Peter, L T
 Dumas Frs., cor St Nicholas and St Paul, L T
 Frenet Olivier, 143 St Valier, St R
 Gingras F. N., & Co., 46 St Peter, L T
 Kane Mrs. John, 3½ Fabrique, U T
 Patry Joseph H., St Valier, St S
 Réaume P. F., cor Craig and St Joseph, St R
 Scott H. S., & Co., 33 St Peter, L T
 Shaw Samuel J., 15 Sous le Fort, L T, and
 7 St John, U T
 Trudel Jos. B., r cor Porch and Union, L T
 Valin J. Elzéar, 12 St Paul, L T
 Vandry Zéphirin, 8 Fabrique, U T
 Wartele C. & W., 4 St Paul, L T
 Young George, 14 Craig, St R
 Young Richard K., 19 Craig, St R

HARNESS.

Corneil Charles, foot Fabrique, U T., opp
 Kane's tin shop
 Fisher & Blouin, 26½ Fabrique, U T
 Légaré Joseph, cor Craig & Richardson, St R
 Wright John, (West End house,) 43 St John,
 U T

HATTERS.

Côté Olivier, cor St John and Palace, U T
 Dugal Alfred L. G., cor St Peter and Sous le
 Fort, L T
 Dugal P. G., & Frère, 24 St John and Maso-
 nic hall, cor Garden and St Lewis, U T
 Hamel J., & Brothers, 25 Sous le Fort, and 14
 Mountain hill, L T
 Lapointe A., & Son, 514 St John, U T
 Renfrew & Marcou, 20 Buade, U T

HEMP AND TOBACCO AGENTS.

Coulthurst & Macphie, Quebec chambers, 10
 St Peter, L T

HIGH CONSTABLE.

Faucher Narcisse C., 39 Court house, U T

HIGH SCHOOL.

Wilkie Daniel, M.A., rector, 1 St Denis, Cape

HOMOEOPATHY.

Poulin Peter, agent, 33½ St John, U T

HOTEL KEEPERS.

Angers Pierre, cor St Geneviève & D'Aigui-
 lon, St J
 Bégin Chs., cor Porch and St Peter, L T
 Bélanger Gabriel, 11 St Paul, L T
 Belleau G., & Co., r 17 Palace, U T
 Blanchard Mrs. Jacques, Blanchard's hotel,
 Notre Dame sq, L T
 Boisvert L. Alexandre, 47 St Peter, L T
 Bouchard Alphonse, 3 Sault au Matelot, L T
 Boyce Mrs. Geo., 1 Garden, U T
 Brindamour Narcisse, 9½ St Augustin, St J
 Carbonneau Prudent, 2½ Cul de Sac, L T
 Déry Joseph, 53 St Peter and 8½ Finlay mar-
 ket place, L T
 Drolet George, 41 Craig, St R
 Dubé Joseph, 23 St John, U T
 Fréchet E. C., 5 Mountain hill, L T
 Gosselin Théophile, cor Garneau and Couil-
 lard, U T
 Grenier Pierre, 7 Notre Dame des Anges, St R
 Henchey Patrick, 21 and 25 St Ann, U T
 Hinds John, 37 and 39 Cul de Sac, L T
 Laforce Narcisse, 4 Baude, U T
 Lord Damase, 111 St Paul, L T
 O'Brien John, 57 Sault au Matelot, L T
 Paré Mrs. Alfred, 3 Abraham hill, St R
 Plante Théophile, Union, L T
 Potvin Olivier, 51 St Peter, L T
 Noonan Donald, Stadacona hotel, (late Rus-
 sell house,) 11 Palace, U T
 Rouleau Bernabé, Shaw's building, foot Moun-
 tain hill, L T
 Russell W., & Son., St Lewis hotel, cor Haldi-
 mand and St Lewis, and Russell house, cor
 Garden and St Ann, U T
 Simoneau Louis, 7½ Henderson, L T
 Well Mrs. Christina, cor Craig and Des
 Prairies, St R

INDIA RUBBER GOODS.

Côté Olivier, cor Palace and St John, U T
 Dugal Alfred L. G., cor St Peter and Sous le
 Fort, L T
 Dugal P. G., & Frère, 24 St John and Masonic
 hall, cor Garden and St Lewis, U T
 Renfrew & Marcou, 20 Buade, U T

INDIAN WORKS.

Côté Olivier, cor Palace and St John, U T
 Dugal Alfred L. G., cor St Peter and Sous le
 Fort, L T
 Dugal P. G., & Frère, 24 St John and Masonic
 hall, cor Garden and St Lewis, U T
 Renfrew & Marcou, 20 Buade, U T

INLAND REVENUE OFFICE.

Fortier Joseph E., collector, 17 St James, L T

INSPECTORS.

Lemoine J. M., (inland revenue), 17 St James,
 L T

She
 Sin
 L
 INSU
 Car
 P
 Chu
 Fis
 C
 Fra
 b
 T
 Gla
 C
 Gra
 st
 P
 G
 26
 Hur
 L
 Lait
 a
 Mah
 A
 Max
 ar
 pe
 Mich
 Mur
 A
 C
 26
 Nicc
 In
 C
 Riv-
 la
 In
 C
 Ross
 su
 M
 Sop
 Will
 an
 JAIL,
 Mac
 Le
 JEWE
 Baxt
 Beda
 Brun
 St
 Duqu
 Fala
 Gaut
 Jaco
 Lam
 Lesp
 Poul
 Seife
 Turo
 JOINE
 Arch
 Mead
 Rous
 Trud

Sheppard Wm. G., (post office), 19 Little St
Ann, U T
Simmons, William, (insurance), 2 St Nicholas,
L T

INSURANCE AGENTS AND OFFICES.

Carbray & Routh, Quebec chambers, 10 St
Peter, L T
Champion Charles P., Royal Insurance Co.,
cor St Antoine and St Peter, L T
Fisher W. L., Quebec Fire Assurance Co., Que-
bec Fire office building, 28 St Peter, L T
Fraser Alexander, Western Assurance Co. of
Toronto, 64 St Peter, L T
Glass Henry, Scottish Provincial Assurance
Co., 16 St Peter, L T
Grant T. H., secretary of Quebec Marine In-
surance Co., Victoria chambers, cor St
Peter and St Paul, L T
Grondin Joseph, Aetna Life Insurance Co.,
28 St Peter, L T
Hunt Weston, Phoenix Fire Assurance Co. of
London, Hunt's wharf, L T
Laird John, North British and Mercantile Fire
and Life Insurance Co., St Lawrence cham-
bers, 12 St Peter, L T
Mahony Thomas H., Connecticut Life and
Agricultural Fire Cos., 46 St Peter, L T
Maxham A. J., Standard Life Insurance Co.,
and Fire and Life London Assurance Cor-
poration, 3 St Peter, L T
Michaud A., & Co., 13 Arthur, L T
Murphy Owen, Provincial Insurance, British
American Assurance, Andes Insurance and
Citizens Insurance Cos., Telegraph building,
26 St Peter, L T
Nicoll & Dean, British and Foreign Marine
Insurance Co., and Guardian Fire Insurance
Co., of London, 40 St Peter, L T
Rivrin A. Désiré, Life Association of Scot-
land, Liverpool and London and Globe Fire
Insurance Co., and Montreal Assurance
Co., Marine, 23 St Peter, L T
Ross David A., Scottish Amicable Life In-
surance Society, Shaw's building, foot
Mountain hill, L T
Sopurth James, cor Arthur and St Peter, L T
Williams H. A., Atlantic Mutual Life In-
surance Co., 38 St Peter, L T

JAIL.

Maclaren William M., jailor, Grand Allée, St
Lewis road

JEWELLERS.

Baxter William, 39 St John, U T
Bedard Simon, 35 St John, U T
Brunet Philémon, cor Church and St Joseph,
St R
Duquet & Co., 1 Fabrique, U T
Falardeau Joseph, 364 Craig, St R
Gauthier Arthur, 16 St John st without
Jacot Emile, 37 Crown, St R
Lamontagné Michel, 18 Buade, U T
Lespérance Peter, 7 Palace, U T
Poulin Peter E., 33 St John, U T
Poulin P., & Son, 334 St John, U T
Seifert Gustavus, 26 Fabrique, U T
Turcot Narcisse, 20 Mountain hill, L T

JOINERS.

Archer Joseph, sen., 4 St François, St R
Mead Henry G., 1 Des Anges, U T
Roussel Edouard, 43 Coteau, St J
Trudel Joseph, 14 St Stanislas, U T

JUNK STORES.

Huot Phidime, 42 St Paul, L T
Julien & Brothers, 364 St Paul, L T
Pelletier Damase, 42 St Paul, L T

LAND SURVEYORS.

Baillairgé Charles, 30 St Lewis, U T
Larue Adolphe, 2 Scott, St L

LAVAL NORMAL SCHOOL

Lagacé rev. Pierre, principal, Old Château St.
Louis, Place d'Armes, U T

LAVAL UNIVERSITY.

Roussel rev. Pierre, B.A., secretary, 134 St
George, U T

LEATHER.

Audet George J., & Co., 54 and 56 St Peter
I T
Bérourard Frs., sen., 87 1/2 St Valier, St R
Louis Joseph, 57 St Peter, L T

LEATHER INSPECTOR.

Fortin Aldéric, 93 1/2 St Valier, St R

LITERARY AND HISTORICAL SOCIETY.

Judd, Wm., assistant secretary, Morrin's col-
lege, St Stanislas, Old jail hill, U T

LIVERY STABLE.

Hough Charles, 38 St Ann, U T

LOYD'S AGENT.

Fry Henry, 21 St Peter, L T

LOYD'S SURVEYOR.

Coker Charles R., Dean's building, 40 St
Peter, L T

LONDON STEAMSHIP LINE.

Ross & Co., agents, Commercial chambers, 19
St Peter, L T

LUMBER MERCHANTS.

Archer & Co., 62 St Paul, L T
Atkinson Henry, & Co., Etchemin, New
Liverpool, P. O.
Bennett Benson, & Co., 7 Bell's lane, L T
Bew John J., telegraph building, 26 St
Peter, L T
Calvin D. D., & Co., St Lawrence chambers,
12 St Peter, L T
Carbray & Routh, Quebec chambers, 10 St
Peter, L T
Clint J. H., 66 St Paul, L T
Connolly James, Commercial chambers, 19
St Peter, L T
Dalkin Henry S., 59 St Peter, L T
Dobell R. R., & Co., Quebec Fire Assurance
building, 30 St Peter, L T
Duffett Samuel, 10 Arthur, L T
Dunn, Home & Co., 15 St Peter, L T
Forsyth J. Bell & Co., Quebec chambers, 10
St Peter, L T
Gilmour, Allan & Co., Quebec Fire Office
building, 28 St Peter, L T
Hall George B., 10 Arthur, L T
Hamilton Brothers, 7 Bell's lane, L T
Jones H. N., St Charles village
Kennedy William, Prince's pier, Levis
King Henry, & Co., South Quebec
Lane John, jun., Lane's cove, foot Crown,
St R
Maclaren J., & Co., 28 St Peter, L T
Patton James, & Co., 17 St Peter, L T, and
Indian cove west

Pemberton & Co., Commercial chambers, 19 St Peter, L T
 Roberts, Smith & Co., Quebec Bank building, cor St James and St Peter, L T
 Roche John, Gowen's buildings, 8 St Peter, L T, and Wolfe's cove
 Scott W. W., 13 Arthur, L T
 Sharples J. & Son & Co., 3 St Peter, L T
 Stevenson Michael, & Co., Union cove
 Thomson Andrew, 7 Bell's lane, L T
 Vallée Prudent, 27 St Dominique, St R
 Wilson C. W., 22 St Peter, L T
 Young J. R., & Co., 7 Bell's lane, L T

MANUFACTURER AND IMPORTER OF LATEST STYLE OF MILLINERY.

Jacobs Mrs. H., 3 Collins, U T

MARINE HOSPITAL.

Catellier Laurent, M.D., residing physician, cor Dorchester and Panet, St R

MARRIAGE LICENSES.

Cary G. T., agent, Mercury building, 2½ Fabrique, U T

MASONS.

Chateauvert Pierre, 37 St Joachim, St L
 Larose Louis, 20 Nouvelle, St L

MERCHANT TAILORS.

Byrne James, 14 Fabrique, U T
 Darlington John, cor Du Fort and Buade, U T
 Falck J. & Co., 24 Mountain hill, L T
 Fuchs Jacques, 16½ St John, U T
 Hutcheson James, 22 Mountain hill, L T
 Kühring Carl, 4 and 4½ Richelieu, St J
 Lee William, 12 Buade, U T
 Morgan David, (Peg top depot,) 7½ Mountain hill, L T
 Thompson George, 9 Buade, U T

MIDWIFERY.

Gaden Mrs. George, 61½ St Paul, L T

MILITIA OFFICE.

Casault lieut. col. Louis, dep-adjt-general, 9 St Lewis, U T

MILLINERY.

Arcand Adolphe, 20 St John st without
 Jacobs Mrs. H., 3 Collins, U T
 Lemieux Mrs. Louis, 2 Artillery, St L
 Mahon Miss M., 7½ St Joseph, St R
 Wood Miss Jane, 34½ St John, U T

MILLWRIGHT.

Bisset George, 10 St Valier, L T

MINING COMPANY.

Delery Gold Mining Company, T Molony, acting secretary, F. Vézina, treasurer, 46 St Peter, L T

MONTREAL OCEAN STEAMSHIP COMPANY.

Allans, Rae & Co., agents, 71 Champlain, L T

MONTREAL TELEGRAPH COMPANY.

Pope Edwin, assistant superintendent, Telegraph Building, 26 St Peter, L T

MOUNT HERMON CEMETERY.

Delamare S., treasurer, 15 St Geneviève, Cape

MUSICAL INSTRUMENTS.

Larue E., & Co., 24½ St John st without
 Lavigne Arthur, Notre Dame savings bank building, 11½ St John, U T

Morgan Robert, 16 Fabrique, U T
 Sichel A., & Co., 16 Fabrique, U T
 Vézina A. & J., 32 St John, U T

MUSIC TEACHERS.

Fuchs Henry A. C., (West End house,) 43 St John, U T
 Gagnon Ernest, 12 Ferland, U T
 Lynch Mrs. Antoine A., 5½ St Flavien, U T

NAVAL LAMPS.

Mercier Louis J., 39 St Paul, L T

NEWSPAPER DEPOT.

Pierce & Paterson, 10 Fabrique, U T

NEWSPAPERS.

Budget (The), weekly, annual subscription, \$1.50; J. Carrel, editor and proprietor, 14 Buade, U T
 Canadien (Le), tri-weekly, annual subscription, \$4; L. H. Huot, proprietor and publisher, 2 Buade, U T
 Chronicle (The), annual subscription to daily, \$6; weekly \$2; J. J. Foote, editor, proprietor and publisher, 1 Mountain hill, L T
 Courrier du Canada (Le), tri-weekly, annual subscription, \$4; M. E. Renault, editor, L. Brousseau, proprietor, publisher and printer, 7 Buade, U T
 Evénement (L'), annual subscription to daily \$6; tri-weekly \$4; H. Fabre, editor, proprietor and publisher, 1 Buade, U T
 Irish Sentinel (The), annual subscription to weekly \$2; J. O'Farrell, proprietor and publisher; J. J. Gahan, editor, 19 St James, L T
 Journal de Québec (Le), annual subscription to daily \$6; tri-weekly \$4; Augustin Côté, proprietor and printer, Union building, 41 St Ann, U T
 Mercury (The Quebec), daily evening; annual subscription \$6; G. T. Cary, editor and proprietor, 2½ Fabrique, U T
 Quebec Gazette, tri-weekly, annual subscription \$4; R. Middleton, editor; Middleton & Dawson, proprietors and publishers, Shaw's building, foot Mountain hill, L T

NORTH SHORE RAILWAY CO.

Verret A. H., secretary, 4½ Du Fort, U T

NOTARIES.

Angers Edouard J., 66 St Peter, L T
 Auger Jacques, jun., 14 St Peter, L T
 Austin Henry C., Dean's building, 40 St Peter, L T
 Bignell Wm., Gowen's building, 8 St Peter, L T
 Bolduc Henri, 80½ St John st without
 Boulet F. Eugène, Massue, St S
 Brunet Jean O., St Valier, St S
 Campbell W. Darling, 14 St Peter, L T
 Cannon Edward J., Donnacona, U T
 Charlebois J. A., cor Poreh and St Peter, L T
 Childs John, 8 Abraham hill, St R
 CinqMars Chs., 8 Buade, n Port Dauphin, U T
 Clapham J. Greaves, St Lawrence chambers, 12 St Peter, L T
 Falardeau Léopold P., 61 St John st without
 Falardeau Louis, cor St Joseph and St Ours, St S
 Fraser Alexandre, 6 Fleurie, St R
 Gauvreau F. Léon, 22 Desossés, St R
 Glackemeyer E. & S., 23 St Peter, L T

Ha
 Hé
 :
 Hu
 Hu
 Hu
 La
 La
 Ma
 Ma
 No
 Pa
 Pri
 Ro
 Sir
 Str
 l
 Tei
 Toi
 Tre
 Vo
 OCUL
 Sir
 OFFI
 Wa
 Wu
 OPTI
 Vol
 PAIN
 Are
 Bed
 Co
 Ger
 Joli
 Ker
 Mel
 You
 PHOT
 Dyr
 Ell
 For
 Gas
 S
 Jon
 Val
 PHYS
 Ahe
 Bail
 Bell
 Ben
 Blar
 U
 Blar
 Bosv
 Cats
 Pi
 Cha
 Deg
 DeL
 Dior
 Dusu
 Fort
 Gau
 Glob
 Jack
 Lanc
 Laru
 Lem
 Lind

Hamel Jean Bte., 2 St Joseph, St S
 Hébert & Chaperon, 21 St Joseph, U T, and
 35 St George, St J
 Huot & Larue, 5 St Lewis, U T
 Huot François, 12 Craig, St R
 Huot Pierre G., 56 Desfossés, St R
 Larue & Pelletier, 27 St Peter, L T
 Légaré Etienne, 109 St Valier, St R
 Macpherson Daniel, 13 Arthur, L T
 Matte Jean Bte., 17½ St John st without
 Nolet Isaie, 18 St Peter, L T
 Panet hon. Louis, 5 St Lewis, U T
 Pruneau Jean Bte., 38½ Desfossés, St R
 Rousseau L. Zéphirin, 1½ St Joseph, St R
 Sirois A. B., 3 Couillard, U T
 Strang John, Shaw's building, foot Mountain
 hill, L T
 Tessier & Delagé, 6 D'Aiguillon, St J
 Tourangeau Adolphe, 40 St Joseph, St R
 Tremblay George T., 51½ St John st without
 Vocelle Augustin, 4½ St Nicholas, L T

OCULIST AND AURIST.

Simard Louis, J. A., M.D., 18 St Lewis, U T

OFFICIAL ASSIGNEES.

Walker William, 17 St Peter, L T
 Wurtele R. H., 27 St Peter, L T

OPTICIAN

Vohl Benjamin, 25½ St John st without

PAINTERS AND PAPER HANGERS.

Arel & Co., 54 St Paul L T
 Bedard & Petitclerc, 32 St Gabriel, St L
 Cornell Samuel, 40 St John, U T
 Genot Achille, 32 St John, U T
 Jollivet Albert, 35½ St John, U T
 Kerr David, 17½ St John, U T
 McDonald William M., 24 Buade, U T
 Young William C., 10 St Stanislas, U T

PHOTOGRAPHERS.

Dynes Joseph, 19 St John, U T
 Ellison & Co., 39½ St John, U T
 Fortin Miss Hélène, 28½ St John st without
 Gastonguay Miss Marie, cor St. Ambrose and
 St Valier, St S
 Jones John L., 10 Fabrique, U T
 Vallée Louis P., gallery, 10 St John, U T

PHYSICIANS AND SURGEONS.

Ahern Michael J., M.L.L., 7 Notre Dame, L T
 Baillargeon Pierre, M.D.L., 17 St Ursule, U T
 Belleau Alfred G., M.D., 14 St Ursule, U T
 Bender Prosper, 38 D'Aiguillon, St J
 Blanchet Hilarion, cor Palace and Charlevoix,
 U T
 Blanchet Jean Bte., M.D., 13 Garneau, U T
 Boswell William, M. D., 8 St Ann, U T
 Cattelier Laurent, M.D., Marine hospital,
 Panet, St R
 Chaperon Louis, 8 Craig, St R
 Deguise Charles, M.D., 79 St Valier, St R
 DeLagrave Charles, M.D., 65½ St Joseph, St R
 Dion Louis, 55½ St Joseph, St R
 Dusault François, 76½ D'Aiguillon, St J
 Fortier Joseph E., 1 Laporte, Cape
 Gauvreau Edmond, 46½ St John st without
 Globenski Benjamin, 8 St George, U T
 Jackson Alfred, M.D., 13 Little St Ann, U T
 Landry Jean E., M.D., 4 St Ann, U T
 Larue G.A., M.D., 36 St John, U T
 Lemieux Charles E., M.D., 13 St Ursule, U T
 Lindsay Edward, M.D.E., 3 D'Auteuil, U T

Marsden Wm., M. A., M.D., cor St Ann and
 Treasure, U T
 Racey John, M.D.E., 39 St Lewis, U T
 Richardson J. R., M.D., 3½ Haldimand, U T
 Rinfret Ferdinand R., 22 D'Aiguillon, St J
 Rinfret Rémi F., 19 D'Aiguillon, St J
 Robitaille Olivier, 11 St John st without
 Rousseau Edouard, cor King and Craig, St R
 Rowand Alexander E., M.D., 61 St Lewis, U T
 Roy François, M.D., cor Collins and Charle-
 voix, U T
 Roy Louis J., M.D., 14 Palace, U T
 Russell R. H., M.D., 12 St Ursule, U T
 Sewell James A., M.D., 27 St Ursule, U T
 Simard Louis J. A., M.D., 18 St Lewis, U T
 Tessier P. Olivier, M.D., 8 Palace, U T
 Trudell Charles, 49 D'Aiguillon, St J
 Verge Charles A., M.D., 58 Desfossés, St R
 Wherry John L., M.D., 9½ Notre Dame, L T

PILOT'S OFFICE.

Michaud C. R., secretary, 11 Arthur, L T

PLASTERER.

Gore George H., 35½ Des Prairies, St R

PLUMBERS.

Andrews Thomas, 1 St John, U T
 Chartré Zéphirin, 5 St John, U T
 Ford & Anderson, 8½ Garden, U T
 Maguire James, 6 St Ursule, U T
 Phillips George T., 5 St John, U T
 Picard Ovide, 15 St John st without
 Thom Alexander, 19½ St John, U T
 Vandry Zéphirin, 8 Fabrique, U T

PORTRAIT AND LANDSCAPE PAINTER.

Dynes Joseph, 19 St John, U T

POST OFFICE INSPECTOR'S OFFICE.

Sheppard W. G., inspector, 19 Little St Ann, U T

POST OFFICE OF ST ROCH'S.

Huot L. P., post master, 42 St Joseph, St R

POST OFFICE OF ST SAUVEUR.

Saucier Léon, St Valier, St S

POWDER INSPECTOR.

Prendergast James, 13 D'Aiguillon, St J

PRINTERS, BOOK AND JOB.

Brousseau Léger, 7 Buade, U T
 Cary G. T., 2½ Fabrique, U T
 Côté Augustin, 41 St Ann, U T
 Darveau C., 8 Mountain hill, L T
 Delisle Pierre G., 1 Port Dauphin, U T
 Foote J. J., foot Mountain hill, L T
 Huot L. H., 2 Buade, U T
 Middleton & Dawson, Shaw's building, foot
 Mountain hill, L T

PROTHONOTARY.

Fiset & Burroughs, Court house, St Lewis, U T

PROVISION MERCHANTS.

Archer, Leduc & Co., Gillespie's wharf, L T
 Benoit Zéphirin, Gillespie's wharf, L T
 Brodie W. & R., 16 Arthur, L T
 Daly & Co., 38 St Peter, L T
 Demers & Dion, St Andrew's wharf, L T
 Dion Martin, & Co., Champlain market place,
 L T
 Lingras A. Eugène, r 23 St Peter, L T
 Hearn John, 7½ Saunt au Matelot, L T
 Laroche & Co., 36 and 38 St Paul, and Laroche's
 wharf, L T

Lortie Adolphe, 18 St Paul, L T
 Renaud J. B., & Co., 26 and 28 St Paul, L T

PUTTY.
 Hebert Mercier & Co., 47 N D des Anges, St R

QUEBEC AND GULF PORT STEAMSHIP CO.
 Moore Wm., manager, East India wharf, L T

QUEBEC AND LEVIS DIRECTORY.
 Cherrier & Kirwin, editors and proprietors
 general office, 15 St Lambert, Montreal

QUEBEC EXCHANGE.
 Johnston Frank, manager, 9 Arthur, L T

QUEBEC FIRE ASSURANCE COMPANY.
 Fisher W. L., secretary, 28 St Peter, L T

QUEBEC FIRE LOAN OFFICE.
 Verret A. H., agent, 10 Mount Carmel, Cape

QUEBEC GAS COMPANY.
 Peebles P., manager of works, Orleans wharf,
 L T

QUEBEC HARBOR COMMISSIONERS.
 Martel J. B., secretary, Point à Carey wharf
 L T

**QUEBEC HYDRAULIC AND CEMENT FAC-
 TORY.**
 Gauvreau T. E., agent, 238 D'Aiguillon, St J

QUEBEC MARBLE WORKS.
 Morgan F. & J., 104 D'Aiguillon, St J

**QUEBEC NORTH SHORE RAILROAD COM-
 PANY.**
 Verret A. H., secretary, 4 Du Fort, U T

QUEBEC NORTH SHORE TURNPIKE TRUST.
 Porter John, secretary, Gowen's buildings, 8
 St Peter, L T

**QUEBEC PLASTER MILLS AND HYDRAULIC
 CEMENT.**
 Simard G. H., proprietor, r 50 St Paul, L T

QUEBEC POST OFFICE.
 Huot P. G., postmaster, 19 Little St Ann, U T

QUEBEC PROVINCIAL POLICE.
 Doucet P. A., commissioner; L. N. Voyer &
 H. Heigham, superintendents, 33 St Ursule,
 U T

QUEBEC RUBBER COMPANY.
 Farley A. M., manager, 52 St Paul, L T

QUEBEC SEMINARY.
 Hamel very rev. T. E., M.A., superior, head of
 Fabrique, U T

**QUEBEC SOCIETY FOR THE PREVENTION OF
 CRUELTY TO ANIMALS.**
 MacAdams W. J., secretary-treasurer, Shaw's
 building, foot Mountain hill, L T

QUEBEC STREET RAILWAY.
 Moore Samuel, manager, 100 St Joseph, St R

QUEBEC TOBACCO FACTORY.
 Lemesurier John, proprietor, 83 St Paul, L T

QUEBEC'S PRINTING OFFICE.
 Langlois C. F., printer, Parliament buildings,
 Rampart, U T

RAGS.
 Lortie Adolphe, 18 St Paul, L T
 Pelletier Damase, 42 St Paul, L T

RAILROAD AND STEAMERS
 General ticket office, T. D. Shipman, agent, 3
 Sous le Fort, L T

RECORDER'S COURT.
 Crémazie Jacques, LL.D., recorder; C. L.
 Gethings, clerk, 50 St Lewis, U T

REGISTRAR OF DEEDS.
 Montizambert Charles N., Court house base-
 ment, St Lewis, U T

RESTAURANTS.
 Boisvert L. Alex., (Boisvert restaurant,) 47 1/2
 St Peter, L T
 Bouchard Alphonse, 3 Sault au Matelot,
 L T
 Carr Ths., (Mercantile restaurant,) 4 1/2 Sault
 au Matelot, L T
 Chalmers James (Commercial restaurant,) 1
 St Peter, and Quebec restaurant, 24 St
 Peter and 18 Sault au Matelot, L T
 Dell Thomas, 13 1/2 Garden, U T
 Gosselin Théophile, restaurant, cor Couillard
 and St Joseph, U T
 Hallée Joseph, 9 St Peter, L T
 Hillier Mrs. Thos., cor St Peter and Sault au
 Matelot, L T
 Pfeiffer Edward A., cor Garden and Donna-
 cona, U T
 Rouleau Bernabé, Shaw's building, foot
 Mountain hill, L T
 Soucy Louis, (St Paul's restaurant,) 31 St
 Paul, L T

RICHELIEU COMPANY.
 Desforges A., agent, Napoleon wharf, L T

RIVER POLICE.
 Russell R. H., chief, Old Custom house, Cul
 de Sac, L T

ROPE MANUFACTURER.
 Brown John, & Co., 18 St Peter, L T

RUBBER STAMP MAKER.
 Scott James D., 7 St Stanislas, U T

SADDLERS.
 Cornell Charles, foot Fabrique, opp Kane's tin
 shop, U T
 Fisher & Blouin, 26 1/2 Fabrique, U T
 Wright John, (West End house) 43 St John,
 U T

SAILMAKERS.
 Hudson Richard, 17 St Charles, L T
 Watson & Jarvis, Union, L T

SALOONS.
 Bouchard Alphonse, 2 Sault au Matelot, L T
 Gilchen Thomas, 10 St Lewis, U T
 Jolin François, St Foye road
 Levallée Thomas, jun., 55 1/2 Craig, St R
 Will Mrs. Christina, cor Des Prairies and
 Craig, St R

SAVINGS BANKS.
 Notre Dame, F. R. A. Vézina, secretary-trea-
 surer, Notre Dame savings bank building,
 11 St John, U T
 Quebec Provident, G. Veasey, cashier, 7 St
 Lewis, U T

SCH
 Fo
 Lau
 Me
 U
 Syl
 Th
 Wi
 SECO
 Met
 Tre
 SEWI
 Lay
 Th
 Wo
 SHER
 All
 L
 SHIP
 Gla
 SHIP
 Blai
 Gim
 St
 Ross
 Vali
 SHIP
 Aud
 St
 Daly
 Gibl
 an
 Hear
 Lesl
 Ryar
 Tait
 SHIPP
 Carb
 Pe
 Coul
 St
 De W
 Lairc
 Pe
 Nico
 L
 SHIPP
 Russ
 hot
 SHOE
 Hébe
 An
 SILVE
 Lesp
 SKIRT
 Jones
 SMALL
 Balla
 Boyc
 SOAP
 Gami
 Lauz

SCHOOL TEACHERS.

Fothergill rev. M. M., cor D'Aiguillon and St Augustin, St J
 Lafrance C. J. L., 31 St George, St J
 McQuarrie rev. Alexander N., B.A., cor St Ursule and Dauphine, U T
 Sykes Joshua W., 24 Richelieu, St J
 Thom William, 9 and 11 St Angèle, U T
 Wilkie Daniel, 1 St Denis, Cape

SECOND HAND FURNITURE.

McCord Thomas, 87½ and 87½ St Valier, St R
 Tremblay Octave, 20½ Craig, St R

SEWING MACHINES.

Lawlor James D., 22 St John, U T
 Thomson Charles L., 27 St John, U T
 Woodley & Co., 26 St John, U T

SHERIFF.

Alleyne hon. Chs., Court house basement, St Lewis, U T

SHIP BISCUIT BAKER.

Glass John, 16½ St Peter, L T

SHIP BUILDERS.

Blais Jacques, 311 Champlain, L T
 Gingras Hble. Elie, cor Louisa and Albert, St S
 Rosa Narcisse, 50 King, St R
 Valin Pierre V., 74 St François, St R

SHIP CHANDLERS.

Audet & Robitaille, cor Sous le Fort and St Peter, L T
 Daly & Co., 38 St Peter, L T
 Giblin John, 123 Champlain, office cor Arthur and Dalhousie, L T
 Hearn John, 7½ Sault au Matelot, L T
 Leslie W. H., 4 St Peter, L T
 Ryarson George, 43 St Peter, L T
 Tait William, 55 St Peter, L T

SHIPPING AGENTS.

Carbray & Routh, Quebec chambers, 10 St Peter, L T
 Coulthurst & Macphie, Quebec chambers, 10 St Peter, L T
 De Wolf & Powell, 16 St Peter, L T
 Laird John, St Lawrence chambers, 12 St Peter, L T
 Nicoll & Dean, Dean's building, 40 St Peter, L T

SHIPPING OFFICE.

Russell R. H., shipping master, Old Custom house, Cul de Sac, L T

SHOE BLACKING.

Hébert, Mercier & Co., 47 Notre Dame Des Anges, St R

SILVERSMITH.

Léspérance Peter, 7 Palace, U T

SKIRT MANUFACTURER.

Jones W. B., 19½ St John, U T

SMALL WARES.

Ballantyne Fiddle, 57 St Peter, L T
 Boyce S., 44 St John, U T

SOAP AND CANDLE MANUFACTURERS.

Gamble Robert, 31 St François, St R
 Lauzon Joseph, 1½ Tourangeau, St R

Piddington T., & Son, 50 St Paul, L T
 Roy F. Guillaume, 73 Arago, St R

ST LAWRENCE TOW BOAT COMPANY.

Chabot Julien, manager, St Andrew's wharf, L T

ST LAWRENCE WAREHOUSE DOCK AND WHARFAGE COMPANY.

Adam James, manager, Shaw's building, foot Mountain hill, L T

STADACONA CLUB.

Pratten H. J., secretary, cor St Ann and D'Auteuil, U T

STAMPING AND EMBROIDERING.

Smeaton & Co., 2 Fabrique, U T

STATIONERS.

Ballantyne Fidèle, 57 St Peter, L T
 Bouchard, Lortie & Co., 36 St Peter and S Sault au Matelot, L T
 Bouchard Nazaire, 64½ St Joseph, St R
 Brousseau Léger, 7 Buade, U T
 Brunet Alfred, 63 St Joseph, St R
 Crémazie J. C., 12 Buade, U T
 Fréchette Ovide, 23 Mountain hill, L T
 Garant & Trudel, 27 Fabrique, U T
 Hardy Narcisse, 3½ Notre Dame, L T
 Langlais J. Alfred, 61 St Joseph, St R
 Middleton & Dawson, Shaw's building, foot Mountain hill, L T
 Miller Matthew, 42 St Peter, L T
 Paré J. Alphonse, 44 Crown, St R
 Pierce & Paterson, 10 Fabrique, U T
 Stanley William, 29 St John, U T

STEAM LAUNDRY.

Genot Mrs. Achille, 32 St John, U T

STEAM SAW MILLS.

Jones H. N., St Charles village
 Peters Simon, Mill cove beach, foot Grant St R

STEEL ENGRAVER.

Scott James D., 7 St Stanislas, U T

STONE CUTTERS.

Bélanger Ambroise, 4 Desfossés, St R
 Bélanger & Jobin, 9 St Roch, St R

SUPERVISOR OF CULLERS.

Quinn William, 7 Sault au Matelot, L T

TANNERS.

Blondeau & Gravel, cor Caron and St Gabriel, St R
 Richard & Plamondon, 3 Belleau, St R

TINSMITHS.

Andrews Thomas, 1 St John, U T
 Chartré Zéphirin, 5 St John st without
 Deslauriers Olivier, 35 St John st without
 Kane Mrs. John, 3½ Fabrique, U T
 Létourneau François, 16 St Nicholas, L T
 Mercier Louis J., 39 St Paul, L T
 Picard Ovide, 15 St John st without
 Simard Onésime, 18½ Craig, St R
 Vandry Zéphirin, 8 Fabrique, U T

TOBACCO MANUFACTURERS.

Fréchette Edouard R., 50½ St Olivier, St J
 Lemesurier & Brouard, cor Queen and Craig, St R
 Lemesurier John, 83 St Paul, L T

TOBACCONISTS.

Fréchette Ed. R., 50½ St Olivier, St J
Goldstein A., 15 St John, U T
Smith Robert, 39½ St Joseph, St R

TOYS.

Boyce S., 44 St John, U T
Smith Robert, 39½ St Joseph, St R

TRINITY HOUSE.

Téту Vital, master, 27 St Peter, L T

TRUNK MAKERS.

Cornell Charles, foot Fabrique, opp Kane's
tin shop, U T
Fisher & Blouin, 26½ Fabrique, U T
Wright John, (West End house,) 43 St John,
U T

TUBULAR FURNACE.

Chartre Zépherin, 5 St John st without

UNDERTAKERS.

Gore G. H., 35½ Des Prairies, St R
Lépine Germain, 49 St Valier, St R
Marcoux & Labrègue, 65 St Joseph, St R
Roussel Edouard, 42 Coteau, St J

UPHOLSTERERS.

Arel & Co., 54 St Paul, L T
Drum William, 103 St Paul, L T
Lafleur Frs. E., 9½ St John st without
Reed Thomas H., 6 St Flavien, U T
Rickaby John, 56 St John st without
Roy Pierre, 17 St Stanislas, U T, and 29
Fleurie, St R
Vallièrre Philippe, 28 St Valier, L T

VEGETABLES.

Emerson & Clogg, 57 St Peter, L T
Giroux & Co., 27 St Peter, L T
Giroux & Fils, 60½ St Peter, L T
Green James, Champlain market place, L T

McConnell Mrs. Ths., Finlay market place, L T
Thibaudeau Jean Baptiste, 62½ St Peter, L T

VICE ADMIRALTY COURT.

Drolet Charles, clerk, Court house, U T

VICTUALLERS.

Arel Léon, stall, 18 Champlain market hall,
L T
Delany James, 9 and 11 Champlain market
hall, L T
Doran William, 32 Champlain market hall,
L T

WHEELWRIGHT.

Paris Joseph, 51 St Gabriel, St L

WIRE MERCHANT.

Bourget Louis, cor Laplace and Union, L T
Boyce Edward, cor Latourelle and St Claire,
St J
Boyce Michael, 7 St George, St J
Brousseau Léger, 7 Buade, U T
Butler James, 22 Grant, St R
Butler J. S., & Co., 26 and 26½ St John st
without
Coleman Maurice W., 37½ Craig, St R
Dion & Dubeau, 27 Crown, St R
Dion Jean Bte., cor St Geneviève and St
Joseph, St J
Dion Joseph, cor St Ambroise and St Valier,
St S
Emond Alfred, cor Queen and Craig, St R
Fraser Alexander, cor St Valier and St Nich-
olas, L T
Hall George, & Co., 2 St John, U T
McCone James, 48 St John, U T
Parent Jean Bte., 21 Crown, St R
Shaw R. & R. M., & Co., Shaw's building,
cor Mountain bill and Notre Dame, L T
Thompson George, 30 St John, U T
Turcot Nazaire, Hunt's wharf, L T
Will Mrs. Christina, 55 Craig, St R

BANK

L

P

HE

HE

(QUE

Office

Watso

Georg

senger

BANK

(QUEBE

Office

Jas. M

receiv

clerk ;

Montiz

Martin,

Holt, fr

pherson

BANQU

Office

baudea

Robitail

director

Office

account

2nd tell

Amiot,

keeper ;

Chouin

messen

Hamel

notary.

QUEBE

L

Head O

Direct

MISCELLANEOUS DIRECTORY.

BANKS.

BANK OF BRITISH NORTH AMERICA.

Incorporated by Royal Charter in 1840.

Paid up capital—£1,000,000 sterling.

HEAD OFFICE, LONDON, ENGLAND.

(QUEBEC BRANCH)—Office, 5 St Peter, L. T.

Manager—C. F. Smith.

Local Board—R. Hamilton.

Officers—George Hart, accountant; James Watson, teller; Walter Scougall, T. A. Gregor, George Moir, clerks; William O'Neill, messenger.

BANK OF MONTREAL.

Incorporated by Act of Parliament.

Capital—\$6,000,000.

HEAD OFFICE, MONTREAL.

(QUEBEC BRANCH)—Office, corner St. Peter and Arthur, L. T.

Manager—John Porteous.

Officers.—P. Lesueur, acting accountant; Jas. Meiklejohn, paying teller; W. Macnider, receiving teller; A. V. Housman, discount clerk; F. W. Wurtele, ledger keeper; W. C. Montzambert, F. W. Webster, clerks; W. W. Martin, messenger; Jacques Tremblay, porter; Holt, Irvine & Pemberton, solicitors; D. Macpherson, notary.

BANQUE NATIONAL.

Office—32 St. Peter, L. T.

Officers.—E. Chinic, president; hon. I. Thiбаudeau, vice-president; hon. U. J. Tessier, O. Robitaille, C. Tétu, A. Joseph, Prudent Vallée, directors.

Officers—F. Vézina, cashier; W. Moffatt, accountant; P. Lafrance, 1st teller; N. Matte, 2nd teller; F. Tessier, asst. accountant; S. Amiot, discount clerk; A. Jourdain, book-keeper; F. R. A. Vézina, Chs. Vallée, P. B. Chouinard & E. R. Pagé, clerks; Ed. Paquet, messenger; Jos. Pampalon, porter; Tessier, Hamel & Tessier, solicitors; Cyrille Tessier, notary.

QUEBEC BANK.

Established 1818.

Incorporated by Act of Parliament.

Capital paid up—\$1,500,000.

Head Office—Corner St. James and St. Peter, L. T.

Directors.—J. G. Ross, president; Wm.

Withall, vice-president; His Excellency Sir N. F. Belleau, Henry Fry, T. H. Dunn, R. H. Smith and Alfred F. A. Knight.

Officers—J. Stevenson, cashier; Wm. Brown, accountant; Jos. Parke, paying teller; J. Smith, receiving teller; James Young, savings department; F. G. Wotherspoon, W. T. Benson, C. F. Wurtele, W. Stevenson, W. F. Woods, S. M. Black, J. Johnston, clerks; John Banks, messenger; F. Lachance, porter

Branches. (MONTREAL BRANCH)—J. B. Renny, manager; Toronto, H. C. Hammond, manager; Ottawa, H. V. Noel, manager; St. Catherine's, D. A. Wilkie, manager.

Agencies—Three Rivers, T. MacDougall, agent; Pembroke, John Walker, agent.

AGENTS IN NEW YORK—Messrs. Maitland, Phelps & Co., Bankers.

AGENTS IN ENGLAND.

UNION BANK OF LONDON, LONDON.

UNION BANK OF LOWER CANADA

Incorporated by Act of Parliament.

Capital—\$2,000,000.

Office—35 St. Peter, L. T.

Directors.—Chs. E. Levey, president; hon. Ths. McGreevy, vice-president; hon. Geo. Irvine, W. Rhodes, John Sharples, D. C. Thomson, J. B. Renaud.

Officers.—Peter McEwem, cashier; James F. Kirk, chief accountant; James Irvine, assistant accountant; C. H. Maguire, paying teller; A. Maxham, receiving teller; A. G. Whitton, ledger keeper; T. A. Richardson, discount clerk; J. Wells, G. H. Balfour, W. Quinn, J. N. Sutton, T. I. Poston, clerks; M. Plunkett, B. Cahill, messengers.

SAVINGS BANK.

QUEBEC NOTRE DAME SAVINGS BANK

Caisse d'Economie de Notre Dame de Québec.

Office—11 St. John, U. T.

Directors—Hon. J. U. Tessier, hon. I. Thiбаudeau, Eug. Chinic, G. H. Simard, A. B. Sirois, Dr. O. Robitaille, D. Dusault, Chs. Cinquars, J. D. Brousseau and Louis Amiot.

Officers—O. Robitaille, M. D., president; A. B. Sirois, vice-president; F. Vézina, managing

cashier; F. R. A. Vézina, secretary-treasurer; J. O. Mathieu, accountant; George Bouchard, clerk; D. Pampalon, messenger.

Office.—32 St. Peter, L. T.
Officers.—Geo. Déry, accountant; Ludger Vézina, assistant.

LEVIS.

Officers.—C. N. Hamel, accountant; Geo. Roy, clerk.

QUEBEC PROVIDENT AND SAVINGS BANK

Office—7 St. Lewis, U. T., open daily from 10 a.m. to 2½ p.m., and on Monday and Saturday evenings, from 6 to 8.

Trustees.—H. S. Scott, president; J. S. Fry, 1st vice-president; Wm. Walker, 2nd vice-president; C. P. Champion, J. H. Clint, A. Fraser, W. Hossack, W. Hunt, J. Musson, T. Norris, M. Stevenson, A. F. A. Knight and Wm. White.

Officers.—Geo. Veasey, cashier; G. E. Poston, clerk; J. B. Lyonais, messenger; F. Andrews, Q. U., solicitor.

BUILDING SOCIETY.

QUEBEC PERMANENT BUILDING SOCIETY.

Office—Notre Dame savings bank building, 11 St. John, U. T.

Officers.—F. Vézina, president; Dr. Ol. Robitaille, vice-president; G. H. Simard, J. D. Brousseau, Frs. Gourdeau, Jos. Hamel, L. J. C. Fiset, directors; Louis Lessard, secretary-treasurer; A. Vaillancour, clerk; D. Pampalon, messenger; Alleyn & Chauveau, Tessier, Hamel & Tessier, solicitors; E. B. Lindsay, A. Lemoine, L. Leclere, notaries.

CHURCHES.

ALL SAINTS CHAPEL (CHURCH OF ENGLAND.)
 Cathedral yard, Garden, U. T.

BAPTIST CHURCH.

Rev. David Marsh, minister. Hours of service, 10½ a.m. and 6½ p.m.; Monday and Wednesday, at 7½ p.m. St. Helen near D'Auteuil, U. T.

CATHEDRAL OF NOTRE DAME (ROMAN CATHOLIC.)

Rev. Jos. Auclair, curate; revds. R. Casgrain and A. Godbout, vicars. Hours of service 9½ a.m. and 2½ p.m. Market square, U. T.

CHALMERS (FREE CHURCH.)

Rev. W. B. Clark, minister. Hours of service, 11 a.m. and 6½ p.m. Head of St. Ursule, U. T.

CHURCH OF THE CONGREGANISTS, (R. C.)

Corner St. Joseph and Caron, St R

CONGREGATIONAL CHURCH.

Rev. H. D. Powis, minister. Hours of service, 11 a.m. and 7 p.m.; Wednesday at 7½ p.m. Corner St. Helen and Palace, U. T.

CONGREGATIONAL CHURCH (ROMAN CATHOLIC.)

Rev. P. Point, superior; F. Vignon and P. Resther. Cor D'Auteuil and Dauphine, U.

ENGLISH CATHEDRAL (CHURCH OF ENGLAND.)

Right rev. J. W. Williams, D.D., bishop; rev. G. V. Housman, M.A., rector; rev. C. W. Rawson, M.A., assistant minister. Hours of service, 11 a.m. and 7 p.m. Garden, U. T.

PORT CHAPLAIN & CHAPLAIN TO MARINE HOSPITAL.

Rev. J. S. Sykes.

ST. ANDREW'S CHURCH OF SCOTLAND.

Rev. John Cook, M.D., minister. Hours of service, 11 a.m. and 7 p.m. Little St. Ann, U. T.

ST. JEAN-BAPTISTE CHURCH (ROMAN CATHOLIC.)

Rev. A. Racine, chaplain; revs. Athanase Lepage, chaplain of gaol, and Louis Gagnon, vicars. Hours of service, 6½ a.m. and 2 p.m. St. John st. without.

ST. MATHEW'S CHURCH (CHURCH OF ENGLAND.)

Rev. Chs. Hamilton, M.A., incumbent; rev. H. C. Stuart, B.A., assistant minister. Hours of service, 10½ a.m., 4.30 and 7 p.m. St. John's.

ST. MICHAEL'S CHAPEL (CHURCH OF ENGLAND.)

Rev. A. Von Iffland, M.A., incumbent. Hour of service, 11 a.m. and 4 p.m. Sillery heights, Cape Rouge road.

ST. PATRICK'S CHURCH (ROMAN CATHOLIC.)

Rev. B. McGauran, chaplain; revs. J. Neville, J. E. Maguire and Chs. Baillargeon, vicars. Hours of service, 10 a.m. and 3 p.m. St. Helen, U. T.

ST. PAUL'S (MARINER'S) CHAPEL.

Rev. R. G. Plees. Morning service, 10½ a.m. Diamond Harbor, L. T.

ST. PETER'S CHAPEL (CHURCH OF ENGLAND.)

Rev. M. M. Fothergill, incumbent; rev. H. Burgess, B.A., assistant minister. Hours of service, 10½ a.m., 3.30 and 7 p.m. St. Valier, St. R.

ST. ROCH'S CHURCH (ROMAN CATHOLIC.)

Rev. Z. Charest, curate; revs. F. Plamondon, F. X. Gosselin, P. Lessard and E. E. Hudon, vicars. Hours of service, 9 a.m. and 2 p.m. St. Joseph, St. R.

ST. SAUVEUR CHURCH (ROMAN CATHOLIC.)

Rev. F. Durocher, superior; revds. P. P. J. P. Bernard, F. Grenier, B. Dedéant, and G. Burke. Hours of service, 9 a.m. and 2 p.m. Massue, St. S.

TRINITY CHAPEL (CHURCH OF ENGLAND.)

Rev. E. W. Sewell, minister. Hours of service 11 a.m. 7 p.m. St. Stanislas, U. T.

WESLEYAN CHURCH.

Rev. James Elliot, minister. Hours of service, 10½ a.m. and 6½ p.m.; Wednesday at 7½ p.m.; prayer meeting, Friday, at 7½ p.m. Corner Dauphine and St. Stanislas, U. T.

JEWISH SYNAGOGUE.

Rev. Simon Goodman, Rabbi, Garden, U T

City I

Ma

Cou

Jos. C

Westo

Héber

H. T.

Scott,

Robert

Hearn,

Denni

Office

assista

gustin

office;

Matthe

Wright

Charle

works

survey

Valin,

Pierre

N. Voy

police;

L. Len

chief of

O'Lea

nder I

trick W

Bertran

of mark

Reynoh

Campe

ment;

L. Get

clerk;

Vézina

Baillair

William

FIRE S.

2. Cor

and St. C

5. Garde

7 Mount

8. St. J

and Coll

John and

15. Di

Taylor's

Diamond

Harbor;

plain; 24

25. Me

Fire Stat

building,

Paul; 32

CITY CORPORATION.

City Hall, corner St. Lewis and St. Ursule sts. U. T.

Mayor.—Pierre Garneau.

Councillors.—L. Abdon Côté, John Hearn, Jos. G. Bossé, Ernest Gagnon, John L. Gibb, Weston Hunt, Thomas Norris, Jean Bpte. C. Hébert, William Home, J. C. Nolan, F. W. Roy, H. T. Taschereau, Dr. F. R. Rinfret, W. W. Scott, J. Giblin, Jos. A. Mailloux, J. F. Peachy, Robert Chambers, C. J. L. LaFrance, M. A. Hearn, F. N. Gingras, Joseph Julien, Henry Denning and Alfred J. Venner.

Officers.—L. A. Cannon, city clerk; N. Fages, assistant clerk; L. E. Dorion, treasurer; Augustin Gauthier, assistant in the treasurer's office; John Boomer, assistant city treasurer; Matthew F. Walsh, bookkeeper; John W. Wright, check clerk; J. H. Hamelin, clerk; Charles Baillairgé, city surveyor and water works manager; Pierre Campeau, deputy city surveyor; A. B. McConnell, clerk; Gabriel Valin, jun., clerk; Joseph Rousseau, overseer; Pierre Boivin, keeper of the Chateau d'eau; L. N. Voyer and H. Heigham, superintendents of police; Félix St. Michel, chief of fire brigade; L. Lemieux, deputy chief; Philippe Brunelle, chief operator; George Noreau, Peter E. Wright, assistants do.; Antoine S. Matte, Maurice O'Leary and Paul Fréchette, assessors; Alexander Fraser, and Jos. E. Bolduc, auditors; Patrick Walsh, Jos. Langlais, Gabriel Valin, Léon Bertrand, L. N. Rhéaume, J.-Bte. Pagé, clerks of market; Jos. Pruneau, weighmaster; Edward Reynolds, keeper of the ferry service; Pierre Campeau, superintendent of chimney department; Jacques Cremazie, LL.D., recorder; C. L. Gethings, clerk; Edward Foley, deputy clerk; J.-Bte. Plamondon, head bailiff; J. O. Vézina and Uldéric Desroches, bailiffs; L. G. Baillairgé, attorney; A. B. Sirois, notary; William H. Michaud, chief messenger.

FIRE SIGNAL BOXES.

ST. LEWIS WARD.

2. Cor. St. Ann and Esplanade; 3. Des Grisons and St. Geneviève; 4. Haldimand and St. Lewis; 5. Garden and St. Ann; 6. Buade and Du Fort; 7. Mount Carmel and Des Carrières.

PALACE WARD.

8. St. Famille and St. George; 12. St. John and Collins; 13. Palace and St. Helen; 14. St. John and St. Stanislas.

CHAMPLAIN WARD.

15. Dinning's ship yard, Cap Blanc; 16. Taylor's Grocery, Cap Blanc; 17. Fire Station, Diamond Harbor; 21. Giblin's House, D. Harbor; 23. Shipping Master's Office, Champlain; 24. McIntyre's tavern, Cul de Sac.

ST PETER'S WARD.

25. Methot's store, foot Mountain hill; 26. Fire Station, Sault au Matelot; 27. Renaud's building, St Paul; 31. Lemesurier's building, St Paul; 32. Fire Station, St. Paul's market.

JACQUES-CARTIER WARD.

34. Des Prairies and St. Dominick; 35. Desfossés and Craig; 36. St Valier and Ann; 37. Church and St. Joseph; 41. Dorchester and N.D. des Anges; 42. St. Valier and Belleau; 43. Colomb and Nelson; 45. St. Anselme and St Joseph.

ST ROCH'S WARD.

46. Caron and Queen 47. Queen and Crown; 51. Queen and Craig; 52. St. Dominick and St François; 53. St James and Ryland.

MONTCALM WARD.

54. St John and St Eustache; 56. St Augustin and Nouvelle; 57. Nouvelle and Berthelot; 61. D'Artigny and St Amable; 62. Scott and St Amable; 63. Grand Allée, C. Cemetery.

ST JOHN'S WARD.

64. St John and Salaberry; 65. St John and Sutherland; 67. St. John and St Geneviève; 71. St Olivier and St Clair; 72. St Augustin and St George.

COMMISSIONS AND PUBLIC BOARDS.

Commissioners of Beauport Asylum.

E. B. Lindsay, A. B. Sirois, Dan. McGee, Jos. Bowles.

Alex. Lemoine, Secretary.

Commissioners for the Erection and Division of Parishes and Building and Repairing of Churches, Parsonage Houses and Churchyards.

Jacques Crémazie, A. B. Sirois, Charles Cinq-Mars, George H. Simard, and G. M. Muir. Prosper Bender, Secretary.

CONSULATES.

Belgium.—A. Joseph, 59 St Peter, L T. Chili and Peru.—John Laird, St Lawrence chambers, 19 St Peter, L T.

Denmark.—G. T. Pemberton, Commercial chambers, 19 St Peter, L T.

France.—Martial Chevalier, 1 Des Carrières, Cape.

German Empire.—Charles Piti, Hunt's wharf, L T.

Monte Video.—Charles P. Champion, cor St Peter and St Antoine, L T.

Norway and Sweden.—Alfred Falkenberg, Dean's buildings, 40 St. Peter, L T.

Portugal.—G. T. Pemberton, acting consul, Gowen's buildings, 8 St Peter, L T.

Spain.—Don J. M. De Satrustegui, Consul General for British Possessions in North America, and Don J. M. Blanco, vice-consul, St Lewis hotel, U T

United States.—Hon. F. G. L. Struve, 17 St Peter, L T.

ity. By this charter, which bears date December 8th, 1852, no change was effected in the constitution of the Seminary itself; but a Council composed of the Directors of the Institution, and the three senior professors of the several faculties, was empowered to possess and enjoy all the privileges granted to the Universities of the United Kingdom, and especially that of conferring degrees in the Faculties of Divinity, Law, Medicine and Arts. His Grace the Roman Catholic Archbishop of Quebec is, by virtue of his office, Visitor of the University. The Superior of the Seminary, for the time being, holds the office of Rector.

UNIVERSITY OFFICERS.

Visitor.—His Grace the most rev. Elzéar Alexandre Taschereau, archbishop of Quebec.

Rector.—Very rev. Thomas Etienne Hamel, M.A., superior of the Quebec Seminary.

Council.—Rev. Louis Beaudet, M.A., director of the Quebec Seminary; rev. Louis Nazaire Bégin, D.D., professor of the Faculty of Theology; rev. Ovide Brunet, professor of the Faculty of Arts; hon. Napoléon Casault, LL.D., and Jacques Crémazie, LL.D., professors of the Faculty of Law; Alfred Jackson, M.D., and J. Etienne Landry, M.D., professors of the Faculty of Medicine; rev. Charles Honoré Laverdière, M.A., rev. Cyrille E. Legaré, LL.L., rev. Adolphe J. J. Legaré, rev. L. Napoléon Maingui, B.A., rev. M. E. Méthot, M.A., directors of the Quebec Seminary; rev. Benjamin Pâquet, D.D., and rev. L. Honoré Pâquet, D.D., professor of the Faculty of Theology; rev. Pierre Roussel, B.A., director of the Quebec Seminary; James Arthur Sewell, M.D., professor of the Faculty of Medicine; hon. Ulric Joseph Tessier, LL.D., professor of the Faculty of Law.

Secretary.—Rev. Pierre Roussel, B.A.

Librarian.—Rev. Charles Honoré Laverdière, M.A.

Macebearer.—Augustin Dionne.

PROFESSORS.

Faculty of Divinity.—Rev. Benjamin Pâquet, D.D., Dean of the Faculty, professor of Moral Theology; rev. L. H. Pâquet, D.D., secretary and professor of Dogmatical Theology; rev. Louis Nazaire Bégin, D.D., professor of Ecclesiastic History; rev. M. E. Methot, M.A., professor of Holy Scripture; rev. P. Roussel, professor of Dogmatical Theology.

Faculty of Law.—Jacques Crémazie, LL.D., Dean of the Faculty, professor of Civil Law; hon. Ulric Joseph Tessier, LL.D., professor of Law Procedure and Practice; hon. Napoléon Casault, LL.D., professor of Commercial and Maritime Law; F. C. S. Langelier, LL.L., professor of Roman Law and Laws of Administration; James George Colston, LL.D., professor of Criminal Law; Lucien Turcotte, LL.L., secretary and aggregate professor of Introduction to Civil Law; Auguste Eugène Aubry, LL.D., *honorary professor*; Charles Dionne, apparitor.

Faculty of Medicine.—J. A. Sewell, M.D., Dean of the Faculty, professor of Internal Pathology and special Therapeutics; Jean Etienne Landry, M.D., professor of external Pathology and operative Surgery; Alfred Jackson, M.D., professor of Midwifery and Diseases of Women

and Children; Charles Eusébe Lemieux, M.D., professor of descriptive and surgical Anatomy; François Hubert LaRue, M.D., professor of Medical Jurisprudence, Toxicology, Hygiene and Microscopic Anatomy; L. J. A. Simard, M.D., professor of general Pathology and of the Diseases of the Eye and the Ear; Charles Verge, M.D., professor of Materia Medica and general Therapeutics; Laurent Catellier, M.D., secretary, aggregate professor of practical Anatomy; Damase Fecteau, apparitor.

Faculty of Arts.—Rev. E. M. Methot, M.A., Dean of the Faculty, professor of French Literature; rev. T. E. Hamel, L.S., professor of Natural Philosophy; rev. O. Brunet, professor of Botany; rev. Charles H. Laverdière, M.A., professor of History; rev. Cyrille E. Legaré, LL.L., professor of Latin Literature; rev. Louis Beaudet, LL.L., professor of Greek Literature; rev. Octave Audet, M.A., aggregate professor of Architecture; rev. Benjamin Pâquet, D.D., aggregate professor of Natural Law; rev. L. H. Pâquet, D.D., aggregate professor of Dogmatical Theology concerning laymen; L. J. A. Simard, M.D., aggregate professor of Zoology; C. F. S. Langelier, B.A., LL.L., aggregate professor of Political Economy; rev. L. N. Bégin, D.D., aggregate professor of Ecclesiastic History; rev. L. Gauthier, D.D., aggregate professor of Statistics and Geography; L. Turcotte, LL.L., aggregate professor of History of Civilization; rev. L. Sanfaçon, B.A., supplying professor of Mathematics and Astronomy; rev. A. Papineau, B.A., supplying professor of Philosophy; rev. C. Lafamme, B.A., supplying professor of Mineralogy and Geology; T. Sterry Hunt, Dr. of Sciences, F.R.S., &c., *honorary professor*; F. X. Bélanger, curator of the Museum.

QUEBEC SEMINARY.

The *Collegiate Department* is the Seminary as it was till 1852, and is under the control of a Board composed of a Superior and at least four Directors. It is divided into two parts, called the *Grand* and the *Minor Seminary*.

Superior.—Very rev. T. E. Hamel, M.A.

Directors.—Rev. Michel Edouard Méthot, M.A., rev. Charles Honoré Laverdière, M.A., rev. Adolphe J. J. Legaré, rev. Cyrille E. Legaré, LL.L., rev. Pierre Roussel, B.A., rev. N. Maingui, B.A., and rev. L. Beaudet, LL.L.

Aggregate Members.—Rev. Benjamin Pâquet, D.D., rev. Louis H. Pâquet, D.D., rev. Victor Legaré, and rev. Nazaire Bégin, D.D.

Auxiliary Members.—Rev. Jean François Bailly, rev. Ovide Brunet, rev. Louis Gauthier, B.A., D.D., rev. Louis Langis, B.A., rev. A. Blais, rev. G. Côté, B.A., rev. Louis Sanfaçon, B.A., rev. Adrien Papineau, B.A., LL.D., and rev. Darie Lemieux.

GRAND SEMINARY.

Rev. M. E. Méthot, M.A., rev. B. Pâquet, D.D., rev. L. Pâquet, D.D., rev. N. Bégin, D.D., professors.

MINOR SEMINARY.

Rev. Cyrille E. Legaré, LL.L., director; rev. Victor Legaré, assistant director; rev. Louis Beaudet, LL.L., prefect of Studies; rev. Clovis Lafamme, B.A., professor of Botany, Mineralogy and Geology; rev. Thomas E. Hamel, L.S., pro-

essor of Natural Philosophy; F. A. H. LaRue, M.D., professor of Chemistry; rev. A. Papineau, B.A., professor of Moral and Intellectual Philosophy; rev. Louis Sanfaçon, B.A., professor of Mathematics and Astronomy; Benjamin Demers, B.A., professor of History; rev. G. Côté, B.A., professor of Rhetoric; rev. Théophile Gauthier, B.L., second class; Lionel Lindsay, B.S., third class; Edmond Marcoux, B.A., fourth class; Nazaire Piquet, B.S., fifth class; Cléophas Gagnon, B.L., and Ovide Godin, sixth class; Joseph Dumas, B.S., seventh class; Edouard Parent, eighth class; rev. A. Blais, James Sexton and James Ballantine, professors of the English language; George Fraser, director of chants; C. Lavigne and E. Rochette, professors of music.

LAVAL NORMAL AND MODEL SCHOOL.

Old Chateau St Louis, Place d'Armes, U.T.
 Rev. Pierre Lagacé, principal; F. X. Toussein, Napoléon Lacasse, Jos. Létourneau and E. Gagnon, professors of Normal School; Jean Bte. Cloutier and D. McSweeney, teachers of Model School.

MORRIN COLLEGE.

GOVERNORS.—Rev. John Cook, D.D., Alexander Rowand, M.D., F. W. Gray, Andrew Thomson, John W. Cook, rev. James Douglas, William Walker, Daniel Wilkie, M.A., M. Stevenson, rev. John Bennett, C. G. Holt, rev. C. A. Tanner.

PROFESSORS.—Rev. John Cook, D.D., Principal and professor of Divinity; — Moral Philosophy, Logic and English Literature; rev. A. McQuarrie, M.A., Mathematics; rev. Geo. Weir, M.A., Classics and professor of Hebrew; rev. J. Douglas, Chemistry; — Roman Law; J. B. Parkins, Real Estate and Custom of Law; hon. Geo. Irvine, M.P.P., Commercial Law; — Dean of the Faculty of Arts; hon. Geo. Irvine, Dean of the Faculty of Law; D. Wilkie, M.A., secretary-treasurer.

HIGH SCHOOL.

D. Wilkie, M.A., rector; M. Miller, G. Martin, professors; W. Walker, secretary; D. Wilkie, treasurer.

ASSOCIATION OF TEACHERS OF LAVAL NORMAL SCHOOL.

Joseph Létourneau, chairman; N. Lacasse, secretary; J. B. Cloutier, treasurer. Conferences held at Normal School the last Saturdays of January, May and August.

BOARD OF CATHOLIC EXAMINERS—QUEBEC.

Hon. Judge Duval, president; Napoléon Lacasse, secretary. The Board meets at Normal School, Department of female pupil teachers, on the first Tuesdays of February, May, August and November, at 9 a.m.

BOARD OF COMMISSIONERS OF CATHOLIC SCHOOLS.

Rev. Jos. Auclair, president; Jacques Crémazie, secretary-treasurer.

BOARD OF COMMISSIONERS OF PROTESTANT SCHOOLS.

Christian Wurtele, chairman; Wm. Hossack,

Jos. Whitehead, H. K. Smith, rev. Chs. Hamilton, Wm. Walker; rev. W. B. Clark, secretary treasurer.

BOARD OF PROTESTANT EXAMINERS—QUEBEC.

Rev. John Cook, D.D., chairman; D. Wilkie, secretary. The Board meets on the first Tuesdays of February, May, August and November, at 10 a.m., at Morrin College.

QUEBEC PROTESTANT TEACHERS' ASSOCIATION.

Rev. R. G. Pless, president; — treasurer; D. Wilkie, secretary.

SOCIETY OF EDUCATION FOR THE DISTRICT OF QUEBEC.

P. Garneau, president; N. Lacasse, secretary; J. B. C. Hébert, treasurer.

SAINT PATRICK'S CATHOLIC AND LITERARY INSTITUTE.

Rooms in rear of St. Patrick's Church.
Office-bearers for year 1872.—His Grace the Archbishop of Quebec, patron; rev. B. McGauran, honorary president; Edward Foley, president; W. H. LaRoche, 1st vice-president; P. J. Daly, 2nd vice-president; Ths. Power, treasurer; G. D. McGauran, recording secretary; P. J. O'Brien, assistant recording secretary; James Rafferty, corresponding secretary; P. J. Lawlor, assistant corresponding secretary.

Committee.—J. Lane, jun., D. Nolan, J. Teaffe, James Shea, John Dunn, James Byrne, James Golden, Thomas Duhig, J. Gallagher and J. Horan.

GAS COMPANY.

Office and Works, Orleans Wharf, L. T.
Directors.—H. S. Scott, chairman; Weston Hunt, treasurer; C. E. Levey, R. H. Smith, Thos. Norris, A. Joseph, W. White; P. Peebles, manager; D. H. Geggie, secretary.

GOVERNMENT EMIGRATION OFFICE.

L. Stafford, emigration agent; A. Stein, assistant; P. Doyle, clerk; W. Anderson, Norwegian interpreter; L. G. Roy, A. Rowand, inspecting physicians for the Port of Quebec; James Lilly, messenger.

HOLIDAYS AT PUBLIC OFFICES.

Circumcision, January 1; Epiphany, January 6; Annunciation, March 25; Good Friday, March 29; Ascension Day, May 9; Queen's Birthday, May 24; Corpus Christi, May 30; Sts Peter and Paul, June 29; All Saints' Day, November 1; Conception B. V. Mary, December 8; Christmas Day, December 25; and every Fast or Thanksgiving day fixed by Proclamation.

JUDICIARY.

LAW COURTS OF LOWER CANADA.

QUEEN'S BENCH.

Appeal Side.—12th of March, June, September and December. Deputy Clerk of Appeals, L. W. Marchand and Chas. Drolet.

Crown Side.—January 24 and June 24. Clerk of Crown, William E. Duggan.

SUPERIOR COURT.

(*Jurisdiction for Sums exceeding £50 Currency.*)

1st to 5th of every month, except January, July and August. Prothonotary, Fiset & Burroughs; sheriff, hon Charles Alleyn.

CIRCUIT COURT.

(*Jurisdiction for Sums not exceeding £50 Currency.*)

16th to 21st of January and June, and 20th to 25th of every other month, except July and August. Clerk of Court, Fiset & Burroughs.

GENERAL SESSIONS OF THE PEACE.

8th January and 4th April, July and October—Clerk, Dennis Murray.

JUSTICES OF THE PEACE.

- | | |
|-----------------------|-----------------------|
| John W. Dunscomb. | Pierre G. Tourangeau. |
| John G. Clapham. | Louis E. Blais. |
| Edouard Glackmeyer. | William Miller. |
| George H. Parke. | John G. Clapham, jun. |
| Jos. Robitaille. | Henry Fry. |
| Edouard Rousseau. | Robert Shaw. |
| John Porter. | Wm. G. Wurtele. |
| Daniel McCallum. | Etienne Michon. |
| François Buteau. | Edward Coveney. |
| François Jos. Parent. | Richard H. Wurtele. |
| Abraham Joseph. | François Falardeau. |
| Adolphe LaRue. | George Hall. |
| John Childs. | Thomas Glover. |
| Jean Elie Gingras. | Jacques E. Blais. |
| Félix Ths. Bigaouet. | John Giblin. |
| Louis Falardeau. | James Hossack. |
| Daniel McGie. | Fortuné Dionne. |
| Anthony Von Iffland. | Isaac Dorion. |
| John J. Nesbitt. | Chas. St. Michel. |
| Peter D. Moffatt. | Pierre Gauvreau. |
| Horatio N. Jones. | George Miller. |
| Abraham Hamel. | Simon Peters. |
| James A. Sewell. | Pierre Garneau. |
| Wm. Marsden. | Léger Brousseau. |
| Jean Bte. Fréchette. | W. J. Withall. |
| Michael Connolly. | Wm. Drum. |
| Louis J. Roy. | Augustin Côté. |
| Henri Bolduc. | Frs. N. Gingras. |
| Henry McBlain. | Norbert Germain. |
| J. Bte. Renaud. | John Laird. |
| Paul Allaire. | Guillaume Charland. |
| Bennett Benson. | James Dinning. |
| Louis Amiot. | Cyrille Tessier. |
| Wm. D. Campbell. | Edouard Robitaille. |
| James Connolly. | Nicolas Maheux. |
| Geo. T. Tremblay. | George T. Tremblay. |
| Nicolas Maheux. | S. J. Glackmeyer. |
| Rémi Fer. Rinfret. | M. W. Anderson. |

ADVOCATES AND ATTORNEYS.

Practising at the Quebec Bar, and ranked according to the dates of their commissions, and brought to the 1st day of June, 1872.

Irvine, Hon. George, Solicitor General and Queen's Counsel.

- | | | |
|-------------------------------|------------------|------|
| Stuart, G. Okill | do | do |
| Andrews, Frederick | do | do |
| Baillairgé, Louis G. | do | do |
| Parkin, John B. | do | do |
| Tessier, Hon. Ulric J. | do | do |
| Holt, Charles G. | do | do |
| Fournier, Téléspore | do | do |
| Gugy, B. C. A. | 7 August..... | 1822 |
| Chambers, Robert | 14 June | 1834 |
| Delagrave, Cyrille | 8 August..... | 1838 |
| Rhéaume, Jacques P. | 28 July | 1840 |
| Langevin, F. X. | 20 December... | 1842 |
| Talbot Guillaume | 4 July | 1846 |
| Plamondon, M. Aurèle | 21 October..... | 1846 |
| Campbell, Archibald | 13 May | 1847 |
| Langlois, Jean | 25 May..... | 1847 |
| Malouin, Jacques..... | 2 July | 1847 |
| Ross, David A. | 7 January | 1848 |
| McCord, Thomas..... | 2 July | 1850 |
| O'Farrell, John..... | 2 July | 1850 |
| Willan, J. H. | 9 June | 1852 |
| DeChêne, George M. | 3 January | 1854 |
| Bernier, Louis J. A. | 6 September .. | 1854 |
| Sewell, Levison..... | 6 February ... | 1855 |
| Dunbar, James..... | 6 February ... | 1855 |
| Caron, Louis B. | 9 February ... | 1855 |
| Hearn, M. A. | 8 May | 1855 |
| Suzor, Cyr T. | 5 June | 1855 |
| Gowen, Hammond..... | 7 August..... | 1855 |
| LaRue, Gilbert H. | 4 February ... | 1856 |
| Andrews, Fred. Wm..... | 8 October | 1856 |
| Alleyn, Richard..... | 6 April..... | 1857 |
| Murphy, John..... | 6 June | 1859 |
| Montambault, Didier J. | 7 December .. | 1859 |
| Bossé, Joseph G. | 2 January | 1860 |
| Pelletier, Charles A. P. | 2 January | 1860 |
| Morisset, Côme A. | 2 January | 1860 |
| Lloyd, Charles J. H. | 7 February ... | 1860 |
| Langlois, C. B. | 4 June | 1860 |
| Pozzer, Henry C. | 2 July | 1860 |
| Angers, Aug. R. | 2 July | 1860 |
| Fortier, O. J. J. | 4 March | 1861 |
| Murray, Dennis..... | 10 October | 1861 |
| Langelier, François..... | 10 October | 1861 |
| Gibson, W. O. | 5 May | 1862 |
| Hamel, C. N. | 9 July | 1862 |
| Taschereau, H. T. | 5 January | 1863 |
| Nadeau, Jos. | 2 February ... | 1863 |
| Hamilton, Chas. | 6 April..... | 1863 |
| Pemberton, E. H. | 1 June | 1863 |
| Tousignant, J. O. | 5 June | 1863 |
| Cook, John W. | 7 September .. | 1863 |
| Gauthier, E. C. E. | 7 September .. | 1863 |
| Blanchet, J. G. P. | 5 October | 1863 |
| MacAdams, Wm. | 7 December .. | 1863 |
| Cook, Wm. | 2 May | 1864 |
| Paré, A. T. | 7 June | 1864 |
| Mackay, Pierre..... | 6 September .. | 1864 |
| Fréchette, L. H. | 6 September .. | 1864 |
| Roy, O. É. O. | 12 November .. | 1864 |
| Caron, J. P. R. A. | 4 September .. | 1865 |
| Colston, James..... | 6 November .. | 1865 |
| Normand, Fabien..... | 6 November .. | 1865 |
| Duval, G. A. O. | 6 November .. | 1865 |
| LaRue, J. E. | 6 February.... | 1866 |

Robertson, Alexander.....	2 April.....	1866
Pelletier, H. C.....	8 October.....	1866
Amyot, G. E.....	10 September.....	1867
Bradley, R. J.....	3 December.....	1867
Bedard, J. E.....	4 March.....	1868
Chauveau, C. F. X. A.....	4 March.....	1868
Oliver, T. H.....	9 September.....	1868
Languedoc, G. C.....	7 October.....	1868
Stuart, Andrew C.....	7 October.....	1868
Pentland, C. A. T.....	13 July.....	1869
Lavoie, J. X.....	13 July.....	1869
Chouinard, M.....	13 July.....	1869
Gauvreau, H. P.....	14 July.....	1869
Déry, E. A.....	15 July.....	1869
Lindsay, C. W. A.....	15 January.....	1870
Aubert, Ignace.....	15 January.....	1870
Evanturel, F. E. A.....	15 January.....	1870
Tessier, U. J. M. A. D.....	15 January.....	1870
Guay, R. A.....	22 January.....	1870
Tanguay, M. R. O.....	22 January.....	1870
Rouleau, F. F.....	14 July.....	1870
DeLagrange, F. C. H.....	14 July.....	1870
Deschambault, J. B. T. A.....	14 July.....	1870
Molony, Thomas.....	19 July.....	1870
Perrault, J. S.....	11 October.....	1870
Miller, J. W.....	14 January.....	1871
Frenette, L. E.....	16 January.....	1871
Cimon, M. H. E.....	13 July.....	1871
Carbonneau, C. A.....	15 July.....	1871
Darveau Charles.....	5 August.....	1871
Belleau, L. N.....	12 September.....	1871
Gourdeau, J. Z.....	15 September.....	1871
Amyot, Jean-Bte.....	13 January.....	1872
LaRue, F. A.....	15 January.....	1872
Taschereau, Ths. L.....	18 January.....	1872
Drouin, F. X.....	18 January.....	1872

NOTARIES.

Practising at Quebec, according to the date of their commission.

Glackemeyer, Ed.....	11 December.....	1815
Panet, L.....	30 October.....	1819
Lindsay, E. B.....	13 January.....	1823
Sirois, A. B.....	29 July.....	1828
Guay, G.....	6 November.....	1829
Fraser, Alex.....	11 September.....	1830
Cannon, E. G.....	9 May.....	1834
Childs, J.....	14 June.....	1834
Légaré, Et.....	16 October.....	1835
Gauvreau, F. L.....	9 September.....	1838
Bignell, W.....	20 December.....	1838
Clapham, J. G.....	2 March.....	1839
Laurin, Jos.....	20 August.....	1839
LeMoine, Alex.....	14 January.....	1840
Campeau, O. F.....	12 May.....	1842
Cinq-Mars, Chas.....	31 May.....	1842
Pruneau, Jean-Bte.....	22 June.....	1843
Austin, H. C.....	17 October.....	1843
Macpherson, D.....	25 October.....	1843
Laurière, W.....	4 June.....	1846
Bolduc, Henri.....	2 December.....	1847
Rousseau, L. Z.....	7 November.....	1849
Huot, François.....	6 August.....	1849
Falardeau, L.....	7 May.....	1850
Vocelle, A.....	6 November.....	1850
LeMoine, Ed.....	3 February.....	1851
Bernier, L. O.....	4 August.....	1851
Rivard, Louis L.....	5 November.....	1851
Campbell, W. D.....	3 February.....	1852
Glackmeyer, S. J.....	3 May.....	1852
Tourangeau, A. G.....	6 November.....	1855
LaRue, G.....	4 February.....	1856

Auger, Jacques.....	14 February.....	1856
Doyle, J.....	2 August.....	1858
Tessier, C.....	31 May.....	1859
Delage, J. B.....	8 February.....	1860
Hebert, J. B. C.....	17 September.....	1860
Andrews, C. H.....	5 November.....	1860
Giroux, E. L. J.....	4 February.....	1861
Michaud, Chs. R.....	13 May.....	1862
Matte, J. B.....	2 February.....	1863
O'Brien, E.....	11 June.....	1863
Leclerc, L.....	24 September.....	1863
Strang, John.....	23 November.....	1863
Falardeau, L. P.....	23 November.....	1863
Huot, L. P.....	2 May.....	1864
Hamel, J. B.....	7 November.....	1864
De Beaumont, R. C.....	16 February.....	1865
Nolet, Isaie.....	5 November.....	1865
Parkin, J. B.....	5 February.....	1866
Angers, E. J.....	12 June.....	1866
Tremblay, G. T.....	2 November.....	1866
LaRue, E. P.....	5 November.....	1866
Côté, Jean.....	6 May.....	1867
Chaperon, J. A. E.....	7 May.....	1867
Charlebois, J. A.....	16 September.....	1867
Pelletier, J. E. C.....	8 November.....	1867
Audet, F. M.....	8 November.....	1867
Couillard, F. X.....	7 February.....	1868
Walsh, James.....	6 August.....	1869
Tourangeau, J. A.....	2 November.....	1869
Roy, F. E.....	2 November.....	1869
Lapointe, Jacques Alf.....	18 November.....	1870
Laroche, Sifroi.....	2 May.....	1872

BAILIFFS PRACTISING IN QUEBEC.

Paul Landry, John McNulty, Théodore Patry, Paul Thibaudeau, Antoine Paquet, Wm. H. Taylor, Hypolite Lavoie, Adéris Dion, Frédéric Lauzier, Joseph Soulard, Honoré Casault, Frs. Lepage, Albert Angers, David Blanchet, Jean Bte. Richard, Prudent Girard and Uldéric Déroche.

LITERARY AND SCIENTIFIC INSTITUTIONS.

CHAMBRE DE DISCUSSION.

Officers.—P. Mackay, president; Lucien Turcot, vice-president; I. Aubert, treasurer; N. Robitaille, assistant-treasurer; P. Z. Chouinard, secretary; Edmond Rousseau, assistant secretary; E. F. Tremblay, librarian; C. Bordeleau and H. Patry, auditors.

CERCLE DE QUEBEC.

Officers.—Col. J. G. Blanchet, honorary president; L. Têtu, president; Wm. Withall, vice-president; H. DeLagrange, secretary; O. Roy, treasurer; J. LaRue, assistant-treasurer.

Directors.—E. Beaudet, P. Huot, D. J. Montambault, John Murphy, G. Duval.

ENTOMOLOGICAL SOCIETY OF CANADA.

(Quebec Branch).

Morrin College, St Stanislas hill, U T

L'Abbé Ovide Brunet, Professor of Botany, Laval University, president; _____, vice-president; _____, secretary-treasurer; _____, curator; rev. J. Douglas, D. Wilkie and rev. T. E. Hamel,

council
month
Society

INST
Room

Offi
dent; i
and P
Bellea
nard,
recor
recor
pondi
Vallée
Auger
museu

LITE
Room

Offi
Ashe,
dents
James
pondi
cretar
cher,
seum;

Hen
rev. R
tary.

MUSIC
Public

SEPT
11; St

Offi
Octave
Defoy,
E. Gau
pondi

STE. C

Offi
N. Let
secret

TYPOG

Offi
dent;
presid
Léand
assist
Bedard

The
about T
Drs.
and ma
Vincele

council. Meets on the first Thursday in each month at the rooms of the Literary and Historical Society, Morrin college.

INSTITUT CANADIEN.

Rooms, Notre Dame Savings bank building, 11 St John, U T

Officers.—Cyrille DeLagrange, honorary president; J. Blanchet, president; L. J. A. Simard and E. C. E. Gauthier, vice-presidents; J. F. Belleau, treasurer; A. Gaboury and M. Chouinard, assistant-treasurers; J. O. Tousignant, recording secretary; Elzcar Frenette, assistant recording secretary; H. DeLagrange, corresponding secretary; G. Lemoine and L. P. Vallée, assistant corresponding secretaries; J. Auger, librarian; J. B. Derome, curator of museum.

LITERARY AND HISTORICAL SOCIETY.

Rooms, Morrin college, St Stanislas hill, U T

Officers.—W. J. Anderson, president; E. D. Ashe, C.R.N., F.R.A.S., and H. Scott, vice-presidents; James Stevenson, council secretary; James Douglass, jun., and S. Lesage, corresponding secretaries; C. Tessier, recording-secretary; W. Hossack, treasurer; N. H. E. Faucher, librarian; J. M. Lemoine, curator of museum; J. F. Belleau, curator of apparatus.

ADDITIONAL MEMBERS OF COUNCIL.

Henry Fry, W. D. Campbell, rev. H. D. Powis, rev. R. Casgrain; Wm. Judd, assistant secretary.

MUSIC HALL.

Public building, owned by C. E. Levy, Esq., 17 St Lewis, U T

SEPTUOR HAYDN.

11½ St John, U T. (*Notre Dame Savings' Bank.*)

Officers.—E. Glackmeyer, honorary president; Octave De Lache-rotière, president; J. A. Defoy, vice-president; A. Lavigne, treasurer; E. Gauvreau, secretary; N. Levasseur, corresponding-secretary; A. Paré, librarian.

STE. CECILE SOCIETY.

St Roch's church.

Officers.—A. Dessane, president and manager; N. Levasseur, assistant manager; C. Dugal, secretary.

TYPOGRAPHICAL SOCIETY OF QUEBEC.

Rooms 12½ St Gabriel, St Lewis.

Officers.—Léger Brousseau, honorary president; S. Marcotte, president; J. Savard, vice-president; Romuald Lamontagne, treasurer; Léandre Savard, recording secretary; S. Dugal, assistant do; Joseph Lacasse, librarian; E. Bedard, assistant do.

LUNATIC ASYLUM.

The Asylum is at Beauport. It has at present about 750 patients.

Drs. E. Landry and F. E. Roy, proprietors and managers; C. Vincelette, warden; Mrs. C. Vincelette, matron; Miss Luckin, assistant do; ;

Dr. U. Bélanger, resident physician; Dr. A. Jackson, visiting do.

MARINE AND EMIGRANT HOSPITAL.

Commissioners.—Dr. Sewell, chairman; Dr. Robitaille, Dr. A. Von Iffland, Dr. P. Wells, secretary; Drs. Landry, Rowand and Lemieux, visiting physicians; Dr. L. Catellier, M.D., house surgeon; Mrs. Mossman, matron.

MASONIC LODGES, 5871.

STADACONA CHAPTER, No. 13 R. C.

Right Excellent Companion J. Dunbar, Z, and District Deputy grand superintendent; Ex Comp. J. F. Thomas, H.; Ex. Comp. T. G. Colston, J.; Right Excellent Companion H. J. Pratten, Past Grand H., treasurer; Ex. Comp. Kennedy, Scribe E.—Regular Convocation 2nd Thursday of every month.

R. W. Bro. W. Miller, D.D. Grand Master, Stadacona District, Quebec Registry.

ALBION LODGE, No. 0, Q. R.

Established 1752.

H. C. Stonehouse, W. Master; Hugh Paton, secretary. Meets second Friday in each month.

ST. JOHN'S LODGE, No. 1, Q. R.

W. F. Lemesurier, W. Master; J. F. Hossack, secretary. Meets second Wednesday.

ST. ANDREWS' LODGE, No. 5, Q. R.

F. T. Thomas, W. Master; J. G. Bowles, secretary. Meets first Wednesday.

HARINGTON LODGE, No. 8, Q. R.

John Hunter, W. Master; Wm. Jacques, secretary. Meets third Thursday.

ST. GEORGE'S LODGE, Q. R.

Henry G. Mead, W. Master; James Carrell, secretary. Meets first Monday.

Lodges and Chapters meet in the Masonic hall, St Lewis st

MERCANTILE.

BOARD OF NOTARIES.

Hon. Louis Archambault, president; Edouard Glackmeyer, vice-president; J. B. C. Hebert, Jean Bte. Pruneau, Cyrille Tessier, Louis Leclerc, Philippe Huot, George Larue, syndic; J. Bte. Delage, secretary.

BOARD OF TRADE.

Office, Victoria chambers, corner St. Peter and St Paul, L T

Officers.—A. Joseph, president; R. R. Dobell, vice-president; H. W. Welch, treasurer; T. H. Grant, secretary.

Council.—B. Bennett, M. G. Mountain, Andrew Thomson, A. Fraser, T. H. Dunn, H. S. Scott, T. Ledroit, H. Fry, P. Garneau and Jos. Woodley.

CITIZENS' ASSOCIATION OF QUEBEC.

Office, 14 St Lewis, U T

Executive Committee.—C. Tétu, chairman; D. A. Ross, A. Lemoine, F. N. Gingras, H. S. Scott,

R. Shaw, D. McGie, T. H. Dunn, W. Hunt, M. Connolly, I. Dorion, E. Lemieux, G. O. Stuart, C. G. Holt, P. V. Valin, H. C. Pelletier, secretary-treasurer.

CROWN TIMBER DUES.

Office, 7 Sault au Matelot, L.T.

McLean Stewart, collector of crown timber dues; W. O'Kane, assistant do.; John MacKay, clerk.

SUPERVISOR OF CULLERS.

Office, 7 Sault au Matelot, L T

W. Quinn, supervisor of cullers; A. Fraser, deputy supervisor and bookkeeper; T. J. Walsh, cashier.

Clerks.—Frs. Quinn, James Prendergast, Pierre Miller, Thomas Power, W. A. Launière, E. Duggan, F. X. Derouin, J. Foley, Jos. E. Belland, Z. Levasseur, John Tierney, messenger.

VIGILANCE COMMITTEE.

31 St George, St J

S. Marcotte, president; Frs. Gingras, vice-president; Ignace Aubert, secretary-treasurer; P. Gingras, assistant secretary-treasurer.

MILITIA DEPARTMENT, QUEBEC.

9 St Lewis, U T

Deputy Adjutant General.—No. 7 M. Dist. lieutenant. col. L. A. Casault.

Brigade Major.—Lieut. col. T. Duchesnay.

Brigade Major.—Lieut. col. E. Lamontagne.

District Paymaster.—Captain W. H. Forrest.

Provincial Storekeeper.—Capt. F. Lampson.

Board of Examiners for Candidates to military school meets at 10 a.m. every alternate Wednesday in said building.

Board.—Commandant of military school, president; lieutenant. col. T. Duchesnay, major; J. Bte. Amyot, A.D.C., examiners.

BOARD OF EXAMINERS FOR VOLUNTEER OFFICERS.

Lieut. col. L. A. Casault, president; lieutenant. col. E. Lamontagne, and major J. Bte. Amyot, A.D.C., members.

Brigade office for Quebec volunteer force in the same building.

Headquarters and orderly rooms of the different corps of the Quebec volunteer force are also in the same building.

MINING COMPANIES.

DELERY GOLD MINING COMPANY.

Quebec, incorporated 1865.

Office, 46 St Peter, L T

Canadian Directors.—A. Joseph, president; G. H. Simard, M.P., J. Greaves Clapham, N.P., F. Vézina, C. Têtu, Henry S. Scott, J. G. Ross, J. D. Brousseau, M.P., F. Weippert.

Officers.—T. H. Mahony, acting secretary; F. Vézina, treasurer.

ENGLISH AND CANADIAN MINING COMPANY.

Quebec, incorporated 1855.

Office, Gowen's building, 8 St. Peter, L. T. *Directors.*—George Hall, chairman; James

Douglas, jun., P. A. Shaw, D. C. Thomson; F. Oliver, secretary.

MEGANTIC MINING COMPANY.

Incorporated 1855.

Office, Gowen's building, 8 St. Peter, L. T.

Directors.—George Hall, president; C. V. M. Temple, treasurer and secretary; James Douglas, jun., George Veasey, J. Porter, and C. V. M. Temple.

NATIONAL SOCIETIES.

ST. ANDREW'S SOCIETY.

William Walker, president; A. Nicoll and J. C. Thomson, vice-presidents; rev. John Cooke, D.D., and rev. W. B. Clark, chaplains; A. Robertson, secretary; Charles Wilkie, treasurer; Alexander Rowand, M.D., and W. J. Anderson, M.D., physicians.

ST. GEORGE'S SOCIETY.

J. S. Fry, president; Wm. Crawford and G. Judge, vice-presidents; W. Clint, secretary; Heber Budden, assistant secretary; G. Veasey, treasurer; revd. G. V. Housman, M.A., and rev. M. M. Fothergill, chaplains; J. A. Sewell, M.D., physician.

ST. JEAN-BAPTISTE SOCIETY.

C. A. P. Pelletier, M.P., president; Ed. Lemieux, vice-president; C. J. L. Lafrance, secretary; L. Leclerc, recording secretary; J. A. Tapin, treasurer; E. Déry, assistant treasurer; J. N. Duquet, marshal; Ant. Parent, assistant marshal.

ST. PATRICK'S SOCIETY, QUEBEC.

Owen Murphy, president; T. H. Grant, 1st vice president; Richard Alleyn, 2nd vice president; Ths. Molony, treasurer; Matthew F. Walsh, secretary; J. B. Duggan, council secretary; George R. White, corresponding secretary; Peter D. Moffatt, physician.

AGRICULTURE.

CITY OF QUEBEC AGRICULTURAL SOCIETY.

Officers.—Jas. Dinning, president; Jos. K. Boswell, vice-president; C. R. O'Connor, secretary-treasurer.

Directors.—Thomas Delany, Jos. Bell Forsyth, P. Garneau, John L. Gibb, Alex. King, M. W. Anderson and F. W. Gray.

POST OFFICE INSPECTOR'S OFFICE.

19 Little St Ann, U. T.

Wm. G. Shepperd, post-office inspector; A. A. De Gaspé, assistant do., O. Fréchet, Cyrien Vohl, H. Huot, clerks; J. Boisvin, messenger.

Railway Mail Clerks.—E. Blondeau, H. A. Murphy, J. L. Anctil, Noel A. Beaudet, Jos. Deslauriers, Grégoire Lapointe, T. Gaudry, H. Kimlin, and D. Blondeau.

PRE

Go

an ad
or F
duty.

Acie
per ga
lb. 45

per lb
Groun

Vegeta
3 cts.,
lb. 4 ct

Fruit,
gal. 1

Tallow
smoked

Oils, vi
fied, an

zole, an
Produce

Lignite
Crude

Soap, c
Spirits

strong
mixed

strengt
Hydro

proof b
for an

strengt
quantit

va, Al
Tafia, v

like kin
sweeter

strengt
namely

Schnap
like kin

Perfum
Cologn

flasks o
not con

flask or
strong

strong
with an

thereby
Propriet

Extract
neverth

and sul
10 cts.

Sugar
Dutch S

rem an
Below 1

centum
fourths

Sugar o
of Sourg

concent
ad valor

of one
white, a

PRESENT CUSTOMS TARIFF.

GOODS PAYING SPECIFIC DUTIES, with an addition of *One Twentieth* in all cases, or *Five per Centum* of the amount of duty.

Acid—Sulphuric, per lb. $\frac{1}{2}$ ct., Acid—Acetic, per gal. 10 cts., Butter, per lb. 4 cts., Cigars, per lb. 45 cts., Cheese, per lb. 3 cts., Coffee, Green, per lb. 3 cts., Coffee, Kiln dried, Roasted, or Ground per lb. 4 cts., Chicory or other root or Vegetable used as Coffee, raw or green, per lb. 3 cts., Chicory, kiln dried, roasted or ground, per lb. 4 cts., Fish, salted or smoked, per lb. 1 ct., Fruit, preserved in Brandy or other Spirits, per gal. 1.20 cts., Hops, per lb. 5 cts., Lard and Tallow; per lb. 1 ct., Meats, fresh, salted or smoked, per lb. 1 ct., Malt, per bushel, 40 cts., Oils, viz:—Coal and Kerosene, distilled, purified, and refined, per gal. 15 cts., Naphtha, Benzole, and Refined Petroleum, per gal. 15 cts., Products of Petroleum, Coal, Shale, and Lignite, not otherwise specified, per gal. 10 cts., Crude Petroleum, per gal. 6 cts., Rice, per lb. 1 ct., Soap, common, per lb. 1 ct., Starch, per lb. 2 cts., Spirits and Strong Waters, viz: Spirits and strong waters, not having been sweetened or mixed with any article so that the degree of strength thereof cannot be ascertained by Syke's Hydrometer, for every gallon of the strength of proof by such Hydrometer, and so in proportion for any greater or less strength than the strength of proof, and for every greater or less quantity than a gallon, namely: Brandy, Geneva, Alcohol, Rum, Gin, including Old Tom, Tafia, Whiskey, and unenumerated articles of like kind, per gal. 80 cts., Other Spirits, being sweetened or mixed, so that the degree of strength cannot be ascertained as aforesaid, namely: Rum—Shrub, Cordials, Scheidam Schnapps, Bitters and unenumerated articles of like kind, per gal. \$1.20 cts., Cologne Water and Perfumed Spirits not in flasks, per gal. \$1.20 cts., Cologne Water and Perfumed Spirits when in flasks or bottles, thirty of such flasks or bottles, not containing more than one gallon. For each flask or bottle, 4 cts., Unenumerated Spirits and strong waters, per gal. \$1.20 cts., Spirits and strong waters imported into Canada, mixed with any ingredient or ingredients, and although thereby coming under the denomination of Proprietary Medicines, Tinctures, Essences, Extracts, or any other denomination, shall be nevertheless deemed, "Spirits or strong waters," and subject to duty as such, Vinegar, per gal. 10 cts.

SUGAR AND MOLASSES.

Sugar:— All sugar equal to, or above No. 9, Dutch Standard, twenty five per centum *ad valorem* and a specific duty of one cent per lb. Below No. 9 Dutch Standard, twenty-five per centum *ad valorem* and a specific duty of three fourths of one cent per lb. Cane Juice, Syrup of Sugar or of Sugar Cane, Syrup of Molasses or of Sorghum, Melado, concentrated Melado, or concentrated Molasses, twenty-five per centum *ad valorem* and a specific duty of five-eighths of one cent per lb. Sugar Candy, brown or white, and confectionery, twenty-five per centum

ad valorem, and a specific duty of 1 ct. per lb. Molasses, if used for refining purposes, or for the manufacture of sugar, per 100 lbs. 73 cts., Molasses, if not so used, twenty-five per centum *ad valorem*.

GOODS PAYING TWENTY-FIVE PER CENTUM AD VALOREM :

Cassia ground, Cinnamon ground, Ginger ground, Mace, Nutmegs, Pepper ground, Perfumery not otherwise specified, Perfumed and fancy soaps, Pimento, ground, Playing cards, Proprietary Medicines, commonly called Patent Medicines, or any medicine or preparation of which the recipe is kept secret, or the ingredients whereof are kept secret, recommended by advertisement, bill or label for the relief or cure of any disorder or ailment.

GOODS PAYING TEN PER CENTUM AD VALOREM

Sole and Upper Leather. Animals of all kinds, except such as shall be imported for the improvement of Stock, which shall be admitted free of duty, under regulations to be made by the Treasury Board, and approved by the Governor in Council. Green Fruit, of all kinds, Hay, Straw, Bran, Seeds not classed as cereals, Vegetables, including potatoes and other roots, Trees, Plants and Shrubs.

GOODS PAYING FIVE PER CENTUM AD VALOREM :

Books, periodicals and pamphlets, printed, not being foreign reprints of British Copyright Works, nor blank account books, nor copy books, nor books to be written or drawn upon, nor reprints of books printed in Canada, nor printed sheet music. Iron—viz: Bar, Rod, Hoop and Sheet, Canada plates and tinned plates, Nail and spike Rod, round, square and flat. Rolled plate and Boiler plate. Type.

GOODS PAYING AD VALOREM AND

SPECIFIC DUTIES.

Ale, Beer and Porter, ten per centum *ad valorem* and a specific duty of five cents per Gallon in Casks, and seven cents per gal. in bottles, (5 quart and 10 pint bottles to be held to contain a gallon.) Tea, black, fifteen per centum *ad valorem*, and a specific duty of three cents and one half of a cent per lb., tea green, including Japan, fifteen per centum *ad valorem*, and a specific duty of seven cts. per lb. Tobacco, manufactured, except Cigars, and including Snuff, twelve and one half per cent *ad valorem*, and a specific duty of twenty cents per lb. Wines of all kinds, including Ginger, Orange, Lemon, Gooseberry, Strawberry, Raspberry, Elder and Currant Wines, twenty five per centum *ad valorem* and a specific duty of ten cents per gallon, (5 quart and 10 pint bottles to be held to contain a gallon.) The following packages, that is to say:—Bottles, Jars, Demijohns, Brandy Casks, Barrels or Packages in which Spirituous Liquors, Wines and Malt Liquors are contained, and Carboys containing Sulphuric Acid, and all goods not enumerated in any of the Schedules to this Act as charged with any other duty, and not declared to be free of duty, shall be charged

with a duty of Customs of fifteen per centum *ad volorem*.

FREE GOODS.

Arts and Science:—Anatomical preparations, Botany, specimens of, Cabinets of Antiquities, Cabinets of Coins, Cabinets of Gems, Cabinets of Medals, Drawings, not in oil, Gems, Medals, Mineralogy, Specimens of, Models, Natural History, Specimens of, Sculpture, Specimens of. Works of Art, viz:—Busts—Natural size, not being casts nor produced by any mere mechanical process. Casts—As models for the use of schools of design. Paintings—In oil, by artists of well-known merit, or copies of the old masters by such artists. Statues—of bronze, marble or alabaster, natural size. Drugs, dye-stuffs, oils and colors not elsewhere specified, viz:—Acids of every description, except acetic and sulphuric acid and vinegar, Alum, Antimony, Argol, Bark, when chiefly used in dyeing, Barilla, Berries, when chiefly used in dyeing, Borax, Bleaching powders, Brimstone in roll or flour, Bichromate of potash, Blue Black, British gum, Chinese Blue, Lakes, scarlet and marone, in pulp, Paris and permanent Greens, Satin and fine washed White, Sugar of lead, Ultra Marine, Umber, raw, Cream of tartar in crystals, Drugs, when chiefly used in dyeing, Indigo, Kelp, Kryolite, Metallic Oxides, dry, ground or unground, washed or unwashed, not calcined, Nitre, Nuts, when chiefly used in dyeing, Ochres, dry, ground or unground, washed or unwashed, not calcined, Oil, heavy oil or carbolic oil for block pavement, Oils, cocoa nut, pine and palm in their natural state, Phosphorus, Red Lead, dry, Roots, Medicinal, in their natural state, Sal ammoniac, Sal Soda, Saltpetre, Soda ash, Soda caustic, Soda, nitrate of, Soda, silicate of, Sulphur in roll or flour, Vitriol, blue, Vegetables, when chiefly used for dyeing, White lead, dry, Whitening or whitening, Woods, when chiefly used in dyeing, Zinc, white, dry. Manufactures and products of manufactures:—Anchors, ashes, pot, pearl, and Soda, Bread and biscuit from Great Britain and the B. N. A. Provinces, Bolting cloth, Bookbinder's tools and implements, Mill boards and Binders cloth, Brim moulds for gold beaters, Burrstones Candle wick, cotton, Canvas for manufacturing of floor oil cloth not less than 18 feet wide, not pressed or calendered, Cement, Marine, unground, Cement, Hydraulic, unground, Church bells, Clothing—donations of, for charitable institutions, Collar cloth paper, Communion plate, Cocoa Paste, from Great Britain and the B. N. A. Provinces, Coin and Bullion, except United States silver coin, Cotton Netting for India Rubber Shoes, Cotton warp not coarser than No. 40, Cotton Waste, Cotton Wool, Cotton coloured and unfinished cotton thread, in hanks of No. 2, 4 and 6 ply, not under No. 20 yarn, Drain tiles, Duck for belting and hose, Electrotype Blocks, for printing purposes, Farming implements and utensils when imported by Agricultural Societies for the encouragement of Agriculture, Felt for Hats and Boots, Fire Brick, Fish hooks, nets and seines, lines and twines, Flax Waste, Glass paper and Glass cloth, Gold Beaters Skin, Hoop skirt manufacture, the following articles for, Crinoline thread for covering Crinoline wire, clasps of tin and brass, slides, spangles and slotted tapes, and flat or round wire uncovered, Junk, Linen Machine Thread, Lithogra-

phic Stones, Lumber, plank and sawed, of mahogany, rosewood, walnut, cherry and chestnut, and pitch pine. Machinery for mills and factories, which is not manufactured in the Dominion—Machine Silk Twist, Nails,—Composition, Nails,—Sheathing, Oakum, Oil Cake, Philosophical instruments and apparatus, including globes, when imported by, and for the use of, Colleges and Schools, Scientific or Literary Societies, Printing Ink, Printing Presses, except portable hand printing presses, Prunella, Plush for Hatters use, Rags, Ships' Binnacle Lamps, Ships' Blocks and patent bushes for blocks, Ships' Bunting, Ships' Cables, iron chain, over one half of an inch, shackled or swiveled, or not, Ships' Compasses, Ships' Dead Eyes, Ships' Dead Lights, Ships' Deck Plugs, Ships' Knees, Iron, Ships' Masts or parts of, Iron, Ships' Pumps and pump-gear, Ships' Riders, Iron, Ships' Shackles, Ships' Sheaves, Ships' Signal Lamps, Ships' Steering apparatus, Ships' Travelling Trucks, Union collar cloth paper, Ships' Wedges, Ships' Wire-rigging, and the following articles when used for ships or vessels, only, viz:—Cables, hemp and grass, Cordage, Sail cloth or canvas from No. 1 to No. 6, Varnish, black, and bright, Spikes, composition, Straw plait, Tuscan and grass, fancy Stereotype Blocks for printing purposes, Treenails, Twists, silk, for hats, boots and shoes, Veneering of wood or ivory, Weaving or tram silk, for making elastic webbing, Weaving tram or cotton for making elastic webbing, Wire cloth of brass and copper, Woollen netting for India rubber shoes. Metals—Brass,—Bar, Rod, Sheet, Scrap and Stripes, Cranks for Steamboats, forged in the rough, Cranks for Mills, forged in the rough, Copper, in Pig, Bars, Rods, Bolts and Sheets, and Sheathing. Iron of the descriptions following:—Scrap, Galvanized or Pig, Bars, puddled, and Blooms and Billets, puddled or not puddled, Bolts and Spikes, galvanized, Wire, Locomotive Engine Frames, Axles, Cranks, Hoop Iron or Steel for tires of wheels, bent and welded, Locomotive Crank Axles, Piston Rods, Guide and Slide Bars, Crank Pins, Connecting Rods, Lead in Sheet or Pig, Litharge, Railroad Bars, and frogs, wrought iron or steel Chairs, wrought iron or steel Fish Plates, and Car Axles, Shafts for Mills and Steamboats, in the rough, Spelter, in blocks, sheets or pig, Steel wrought or cast in bars and rods, Steel plates cut to any form, but not moulded, Tin, in bar, blocks, pig or granulated, Tubes and piping—of brass, copper or iron, drawn, Type Metal, in blocks or pigs, Wire, of brass or copper, round or flat, Yellow Metal, in bolts, bars, and for sheathing, Zinc in sheets and blocks and pigs, Natural products:—Annatto, Gum or Liquid, Bristles, Broom Corn, Bulbs, Caoutchouc, unmanufactured, Citrons and Rinds in brine for candying, Clays, Coal and Coke, Cocoa, bean and shell, Cork wood, Cork wood bark, Diamonds, unset, Earths, Eggs, Emery, Fibre Mexican, Fibre vegetable, for manufacturing purposes, Fibrilla, Flax, undressed, Flour, wheat and Rye, Flour, all other, Fire Clay, Fire Wood, Fish, fresh, not to include Oysters or Lobsters in Tins or Kegs, Fish bait, Furs, undressed, Grain of all kinds, Gravels, Grease and Grease Scrap, Gum Copal, Sandarac, Mastic, Shellac and Domar, Gutta Percha, unmanufactured, Gypsum, not ground, nor calcined, Hair, Human Goat, Angola, Thibet, Horse, Hog and Mohair,

unman
Hides,
Ivory
dying,
blocks,
or slab
two ed
poses,
Ores o
clay,
calcin
makers
Skins
undres
black,
Tow n
Vegeta
on Shii
was fir
Wood
Wool.

SPE

Appr
abroad
and fo
icles fo
for the
and Na
sical in
Settler
use, no
making
nent se

UNDEI
T

Carri
with n
troops,
passen
upon a
as Can
free un
States,
harness
The
produc
Provinc
to alter
the Go
Anim
meats,
Produc
in wate
Timber
but not
in part,
Hay, Si
(includ
trees an
The
ported
togethe
package
found, v
Books
Prints
seditiou
Coin ba

unmanufactured, Hair curled, Hemp, undressed, Hides, Horns, India Rubber, unmanufactured, Ivory nuts, Lemon and Rinds in brine for candying, Manilla Grass, Manures. Marbles in blocks unwrought, or sawn on two sides only, or slabs sawn from such blocks, having at least two edges unwrought, Moss for upholstery purposes, Oranges and Rinds in brine for candying, Ores of metals of all kinds, Osiers, Pelts, Pipe clay, Pitch, Plaster of Paris not ground nor calcined, Precious Stones, unset, Ratan for chair makers, Rennett, Rosin, Salt, Sand, Sea Grass, Skins undressed, Slate, Stone unwrought, Tails undressed, Tanner's Bark, Tampico white and black, Tar, Teasels, Tobacco, unmanufactured, Tow undressed, Turpentine, other than spirits of, Vegetable fibres, Whale oil, in the casks from on Ship-board and in the condition in which it was first landed, Willow for basket makers, Wood of all kinds, wholly unmanufactured, Wool.

SPECIAL EXEMPTIONS FROM DUTY.

Apparel, wearing, of British Subjects dying abroad, but domiciled in Canada, Articles by and for the use of the Governor General, Articles for the public uses of the Dominion, Articles for the use of foreign Consuls General, Army and Navy for the use of,—Arms, Clothing, Musical instruments for Bands, Military Stores, Settlers Effects of every description, in actual use, not being merchandise, brought by persons making oath that they intend becoming permanent settlers within the Dominion.

UNDER REGULATIONS AND RESTRICTIONS TO BE PRESCRIBED BY THE MINISTER OF CUSTOMS.

Carriages of travellers and carriages laden with merchandise and not to include circus troops, nor hawkers, Locomotives and railway passenger, baggage and freight cars, running upon any line road crossing the frontier, so long as Canadian Locomotives and cars are admitted free under similar circumstances in the United States, Menageries, horses, cattle, carriages and harnesses of, Travellers baggage.

The following goods when the growth and produce of any of the British North American Provinces may be imported free of duty, subject to alteration or regulation, by proclamation, of the Governor in Council, viz :

Animals of all kinds, Fresh, smoked and salt-meats, Green and dried fruits, Fish of all kinds, Products of fish and of all other creatures living in water, Poultry, Butter, Cheese, Lard, Tallow, Timber and lumber of all kinds, round, hewed, but not otherwise manufactured in whole or in part, Fish oil, Gypsum, ground or unground, Hay, Straw, Bran, Seeds of all kinds, Vegetables, (including potatoes and other roots,) Plants, trees and shrubs, Hops.

The following shall be prohibited to be imported under penalty of two hundred dollars together with the forfeiture of the parcel or package of goods in which the same may be found, viz :

Books, Printed Papers, Drawings, Paintings, Prints and Photographs, of a treasonable or seditious or of an immoral or indecent character, Coin base or counterfeit.

EXPORT DUTIES.

Shingle Bolts, per Cord of 128 Cubic Feet, \$1.00; Stave Bolts per Cord of 128 Cubic Feet, \$1.00; Oak Logs, per M. Feet, \$2.00; Spruce Logs, per M. Feet, \$1.00; Pine Logs, per M. Feet, \$1.00.

PROVINCE OF QUEBEC.

SEAT OF GOVERNMENT—QUEBEC.

Lieutenant Governor.—Hon. Sir NARCISSE FORTUNAT BELLEAU, Knight; J.-Bte. Amyot, Major, aide-de-camp; J. Labrègue, messenger.

Executive Council.—Hon. P. J. O. Chauveau, premier, provincial secretary and registrar, and minister of public instruction; hon Gédéon Ouimet, attorney-general; hon J. G. Robertson, treasurer; hon. Joseph O. Beaubien, commissioner of Crown lands; hon. Louis Archambault, commissioner of Public works; hon. C. B. De Boucherville, speaker of Legislative Council; hon. George Irvine, solicitor-general.

Officers.—F. Fortier, clerk of the Executive Council; G. G. Grenier, clerk; Olivier Vallée, messenger; Alexandre Dubé, housekeeper.

LEGISLATIVE COUNCIL.

Hon. C. B. De BOUCHERVILLE, Speaker.

NAME.	DIVISION.
Hon. J. L. Beaudry.....	Alma.
" Thomas Wood.....	Bedford.
" P. E. Dostaler.....	De Lanaudière
" J. O. Beaubien.....	De La Durantaye.
" J. B. G. Proulx.....	De La Vallière.
" Charles S. Rodier.....	De Lorimier.
" Henry Starnes.....	De Salaberry
" Elisée Dionne.....	Grandville.
" J. Leboutillier.....	Gulf.
" George Bryson.....	Inkerman.
" I. Thibaudeau.....	Kennebec
" Ls. Panet.....	La Salle.
" J. E. Gingras.....	Laurentides.
" A. R. C. De Léry.....	Lauzon.
" Félix Lemaire.....	Mille Isles.
" C. B. De Boucherville.....	Montarville.
" Louis Archambault.....	Repentigny.
" E. Prudhomme.....	Rigaud.
" John Fraser.....	Rougemont.
" J. J. Ross.....	Shawinigan.
" D. M. Armstrong.....	Sorel.
" T. McGreevy.....	Stadacona.
" James Ferrier.....	Victoria.
" Edward Hale.....	Wellington.

Officers of the Legislative Council.—G. B. de Boucherville, clerk, master in chancery, and accountant; Pierre Légaré, first assistant clerk, master in chancery, French translator, and assistant accountant; Thomas W. Loyd, second assistant clerk, clerk of the English Journals and English translator; Isaie A. Jodoin, chief clerk of the offices and committees, and translator; B. Globenski, clerk of French Journals, clerk of permanent orders and private bills, and translator; N. Faucher, jun., clerk of special committees and petitions, translator, and copying clerk; A. A. Labelle, permanent clerk; Samuel Staunton Hatt, gentleman usher of the Black rod; T. E. Roy, sergeant-at-arms; F. X. Brault, chief messenger; François Blais, Richard Clancy, messengers.

LEGISLATIVE ASSEMBLY.

HON. JOSEPH GODERIC BLANCHET, Speaker.

MEMBERS.	CONSTITUENCIES.
Sydney Bellingham.....	Argenteuil.
P. S. Gendron.....	Bagot.
C. H. Pozer.....	Beauce.
Sir G. E. Cartier, Bart.....	Beauharnois.
Onésime Pelletier.....	Bellechasse.
Louis Sylvestre.....	Berthier.
Théodore Robitaille.....	Bonaventure.
W. W. Lynch.....	Brome.
Gédéon Larocque.....	Chambly.
F. X. A. Trudel.....	Champlain.
A. Gagnon.....	Charlevoix.
Edouard Laberge.....	Chateauguay.
P. A. Tremblay.....	{ Chicoutimi & Sa-
	guenay.
W. Sawyer.....	Compton.
L. N. Larochele.....	Dorchester.
W. Laurier.....	{ Drummond & Ar-
	thabaska.
Pierre Fortin.....	Gaspé.
Louis J. B. Beaubien.....	Hochelaga.
Thomas Sanders.....	Huntingdon.
Louis Mollere.....	Iberville.
N. M. Lecavalier.....	Jacques Cartier.
Vincent P. Lavallée.....	Joliette.
Charles F. Roy.....	Kamouraska.
Andrew Esinhardt.....	Laprairie.
Ouulphe Pelletier.....	L'Assomption.
J. H. Bellerose.....	Laval.
J. G. Blanchet.....	Lévis.
P. G. Verrault.....	L'Islet.
H. G. Joly.....	Lotbinière.
Moïse Houde.....	Maskinongé.
Hon. G. Irvine.....	Megantic.
J. Stanford Brigham.....	Missisquoi.
Firmin Dugas.....	Montcalm.
Téléphone Fournier.....	Montmagny.
Hon. Joseph Cauchon.....	Montmorency.
Hon. L. H. Holton.....	Montreal, Centre.
F. David.....	Montreal, East.
Francis Cassidy.....	Montreal, West.
L. D. Lafontaine.....	Napierville.
Ovide Méthot.....	Nicolet.
Ezra B. Eddy.....	Ottawa (County).
John Poupore.....	Pontiac.
Praxède LaRue.....	Portneuf.
Hon. H. L. Langevin.....	Quebec, Centre.
J. P. Rhéaume.....	Quebec, East.
John Hearn.....	Quebec, West.
Hon. P. J. O. Chauveau.....	Quebec (County).
Jacques Picard.....	Richmond & Wolfe.
J. A. Dorion.....	Richelieu.
Alexandre Chauveau.....	Rimouski.
V. Robert.....	Rouville.
P. Bachand.....	St. Hyacinthe.
F. G. Marchand.....	St. John's.
Elzéar Gérin.....	St. Maurice.
Hon. M. Laframboise.....	Shefford.
Hon. Joseph G. Robertson.....	Sherbrooke, Town.
R. S. de Beaujeu.....	Soulanges.
Thomas Locke.....	Stanstead.
Elie Mailloux.....	Témiscouata.
J. A. Chapeleau.....	Terrebonne.
H. G. Malhiot.....	Three Rivers, City.
Hon. G. Ouimet.....	Two Mountains.
Emery Lalonde.....	Vaudreuil.
Jos. Daigle.....	Verchères.
Chs. Gill.....	Yamaska.

Officers of the Legislative Assembly.—George Manly Muir, clerk of the House; Etienne Simard, assistant do; Thomas McCord, law clerk; Charles Ambrose Pariseau, assistant do; Laurent Simoneau, accountant; Charles F. Langlois, chief office clerk, distributor of stationery and superintendent of supernumeraries; Charles James Arduin, Alexandre Boulanger, Thomas Prendergast, Cyrille Pettigrew, copying clerks; Chas. P. Lindsay, chief committee clerk, and clerk of elections; Ed. Lemoine, clerk of private bill committee; Ed. Belleau, assistant do; N. Monpetit, chief French translator; Benoit Marquette, 1st assistant do; J. Buteau Turcotte, 2nd assistant do; William Cook, chief English translator; John Byrne Duggan, assistant do; Edouard Demers, Speaker's secretary, assistant clerk of committees and permanent copying clerk; Paul Ernest Smith, clerk of English journals; O. C. De Lachevrotière, clerk of French journals; Louis Fortier, assistant do; Joseph Whydden, English assistant do; Léon P. Lemay, librarian; Pierre Chenet, postmaster; C. Dion, assistant do and messenger; Chs. Garneau, sergeant-at-arms; Olivier Robitaille, chief messenger; Alfred Pelletier, Speaker's messenger; Martial Roy, Edward Littlejohn, Joseph Trudel, Siméon Gagné, Jacques Morin, messengers.

QUEEN'S PRINTER'S OFFICE.

Officers.—Charles F. Langlois, Queen's printer; Charles Pageau, French translator and bookkeeper; Thomas Molony, English translator.

PUBLIC DEPARTMENTS.

Secretary's office.—Hon. P. J. O. Chauveau, Provincial Secretary; P. J. Jolicoeur, assistant secretary; Olivier Campeau, accountant; A. N. Montpetit, first clerk; John W. Colfer, English clerk; J. B. Lenoir, third clerk; Joseph O. Laurin and Zéphirin Duhamel, copying clerks; Pierre Prévost, messenger.

Provincial Registrar's Department.—Hon. P. J. O. Chauveau, provincial registrar; J. B. Meilleur, M.D., LL.D., deputy registrar; A. Bélangier, clerk; Etienne Poitras, messenger.

Department of Public Instruction.—Hon. P. J. O. Chauveau, Minister of Public Instruction; Dr. Louis Giard, secretary to the Minister of Public Instruction; H. H. Miles, assistant secretary; Napoléon Legendre, clerk of French correspondence, assistant editor of the *Journal de l'Instruction Publique* and librarian; Patrick Delaney, clerk of the English correspondence, and assistant editor of the *Journal of Education*; Alf. Thomas, clerk of Accounts and Statistics; Léopold Devisme, assistant clerk of French correspondence; J. B. Marcoux, assistant clerk of Accounts and Statistics; Jacques Lapparre, copying clerk and storekeeper; Paul Blouin, messenger.

Department of the Law Officers of the Crown.—Hon. Gédéon Ouimet, Attorney General; Hon. George Irvine, Solicitor-General; Joseph A. Defoy, assistant to the Law Officers of the Crown; Antoine T. Marsan, clerk; Isaie Véronneau, messenger.

Treasurer's Office.—Hon. J. G. Robertson, treasurer; Joseph Elliott, assistant treasurer; Gaspard Drolet, provincial auditor; Henry

Hemmi Arthur Fire Lettmette, officke mssenj

Depa Beaubie commis vevor-g cashier man an surveyo Koerber charge; woods i for depu clerks i Morkill, Dufort, clerks; office-ke gers.

Crown C. E. B berry, cr agent. Chicout Israël D bas, C Verge, a of Crow inspecto Heath, t Thurso, B. Kem; agent. A St. Jose Montma; B. Lepa agent. C bec, L. ; fause, a

Depar Branch-cers : J. L. A. Bl

Board Hon. the Bouchet Larue, pi largé, E Bigné a vncial L Sewell, C ralogy, A

Cadast and drau A. Varin

Agriicu Archant assist. co accounta Pierre G works; j Coloniza draughts keeper; Thomas J. B. Siro

Hemming and Frank D. Tims, bookkeepers; Arthur N. Giard, A. H. Verret, (agent of Quebec Fire Loan office,) Stanley H. Holt, Jos. E. Marquette, William A. Davies, clerks; H. Hughes, officekeeper and messenger; G. Trudel, second messenger.

Department of Crown Lands.—Hon. J. O. Beaubien, commissioner; E. E. Taché, assistant commissioner; Joseph Bouchette, deputy surveyor-general; John V. Gale, accountant and cashier; E. T. Fletcher, surveyor and draughtsman and inspector of surveys; G. G. Dunlevie, surveyor and draughtsman; W. Baron Von Koerber, draughtsman; W. F. Collins, clerk in charge; L. A. Robitaille, superintendent of woods and forest; J. J. Prendergast, registrar for department; L. D. Lemoine, L. L. Rivard, clerks in charge; F. D. Dugal, F. Chassé, T. Morkill, W. E. Collins, D. C. Mackedie, H. B. Dufort, L. Berthelot, Geo. G. Gale, A. Paré, clerks; Jules Taché, draughtsman; P. Potvin, office-keeper; P. Cahill, C. Dumontier, messengers.

Crown Timber and Land Agents.—Montreal, C. E. Belle, agent, Chambly, Charles De Salaberry, crown forester. Three Rivers, A. Dubord, agent. Murray Bay, G. Duberger, agent. Chicoutimi, J. O. Tremblay, agent. Roberval, Israël Dumas, sub agent. River du Loup, *en bas*, C. T. Dubé, agent. Carleton, J. W. Verge, agent. Quebec, McL. Stewart, collector of Crown Timber dues. Leeds, John Hume, inspector of agencies. Clarendon, Edmund Heath, agent. Chelsea, Robert Farley, agent. Thurso, G. W. Cameron, agent. Granby, O. B. Kemp, agent. Robinson, William Farwell, agent. Arthabaskaville, Antoine Gagnon, agent. St. Joseph de la Beauce, J. A. Fortin, agent. Montmagny, Thomas Breen, agent. Rimouski, J. B. Lepage, agent. Gaspé Basin, John Eden, agent. Cap Chat, Louis Roy, sen., agent. Quebec, L. Z. Rousseau, agent. Joliette, J. B. Del-fausse, agent. Ottawa, A. J. Russell, agent.

Department of Marine and Fisheries.—Quebec Branch.—Old Custom House, Cal de Sac. Officers: J. N. Gregory, agent. E. E. Buteau, clerk; L. A. Blanchet, bookkeeper.

Board of Examination of P. L. Surveyors.—Hon. the com. of Crown Lands *ex officio*; Joseph Bouchette, Dep. Surveyor-General; Adolphus Larue, president; F. W. Blaiklock, C. F. Bail-largé, E. T. Fletcher, L. P. Gauvreau, John Bignell and François Tôté, Examiners and Provincial Land Surveyors; secretary, Alexander Sewell, Quebec; Exam. in Geology and Mine-ralogy, Alfred R. C. Selwyn.

Cadastre Office, Quebec.—P. L. Morin, surveyor and draughtsman; F. Lachance, surveyor; G. A. Varin, Roch D'Estimaaville, clerks.

Agriculture and Public Works.—Hon. Louis Archambeault, commissioner; L. Siméon Lesage, assist. comm.; Edouard Moreau, secretary and accountant, and superintendent of colonization; Pierre Gauvreau, architect and supt. of public works; Jos. A. Fontaine, assistant and supt. of Colonization; J. B. Derome, first clerk and draughtsman, Edward H. Nesbitt, 1st book-keeper; Charles Lesperance, 2nd bookkeeper; Thomas J. Nesbitt, registrar; J. B. Pelletier and J. B. Sirois, messengers.

QUARANTINE DEPARTMENT.

GROSSE ISLE.

F. Montizambert, M.D., medical superintendent; Murdoch McKay, steward of Quarantine; Andrew Andersen, Norwegian interpreter; Paul Bélanger, baker, Rémi Quirouet, constable; Auguste Langlois, coxswain, carpenter and boatman; Antoine Lavoie, carpenter and boatman; François X. Turcotte, sen., boatman; François X. Turcotte, jun., boatman; Côme Langlois, boatman; Eusébe Langlois, boatman; Patrick Fitzsimmons, sergeant of police; James Fitzgerald, policeman; John Gair, do; Patrick Kelly, do; Benjamin Hurst, and Wilhelm Brauthegam, hospital orderlies; Jane Collins, cook; Ellen Gorman and Margareta Zulius, nurses; Edouard Jolicœur, carter.

QUEBEC BAR.

Hon. G. Irvine, bâtonnier; C. T. Suzor, syndic; D. J. Montambault, treasurer; James Dunbar, secretary; A. Campbell, J. Langlois, C. G. Holt, Q.C., J. Malouin, F. Langelier, J. Murphy, J. Blanchet and J. G. Colston, council.

Committee of Examiners.—J. Dunbar, J. Murphy, J. H. Lloyd, F. Langelier, C. Hamilton, E. H. Pemberton, J. O. Tousignant, C. E. E. Gauthier, J. G. Blanchet, P. Mackay, J. G. Colston, J. E. Larue.

QUEBEC EXCHANGE.

9 Arthur, L. T.

Frank Johnston, manager.

QUEBEC HARBOR COMMIS-SIONERS.

Point à Carey, L.T.

Meets every Saturday, at 2 P.M.

Hon. U. J. Tessier, chairman; François Vé-zina, vice-president; Wm. Withall, D. C. Thom-son, Olivier Robitaille, directors; J. B. Martel, secretary-treasurer; Ulric Binet, messenger.

QUEBEC AND GULF PORTS STEAMSHIP COMPANY.

(Royal Mail Line.)

Office, East India wharf, L. T.

Officers.—W. Withall, president; hon. U. J. Tessier, vice-president; P. Garneau, H. S. Scott, Alexander Fraser, D. C. Thomson, A. Joseph, T. H. Dunn, and M. Connolly, directors; W. Moore, manager.

Weekly Steam Communication between Montreal, Quebec and Pictou, N.S., and with the following intermediate Ports, Father Point, Gaspé, Percé, Paspebiac, Dalhousie, Chatham, Newcastle and Shediac with Railway connection to St. John, N.B., and Halifax, N.S., and fort-nightly communication with St. John's, N.F.L.

QUEBEC HARBOR TOW BOAT COMPANY.

Office.—St Andrew's wharf, L. T.

Officers.—John G. Burns, secretary; hon. Ths McGreevy, Stephen Battis, and F. G. Harbour, directors.

QUEBEC LUMBER COVES.

North Side.

Alexandria Cove, J. B. Forsyth; Cap Rouge, Pier and Wharf Company, James Bowen, jun.; Dalhousie, C. W. Wilson; Victoria, James Rockett; Bridgewater and Safety, J. Sharples, Son & Co.; Ring's End, Timmony Jackson & Co.; New London and Convent Cove, M. Stevenson & Co.; Sillery, R. R. Dobell & Co.; Sillery, J. Sharples, Son & Co.; Sillery, James Bowen; Pointe-à-Pizave, Jos. Cantillon; St. Michael's, Cook, Brothers & Co.; Woodfield Harbor, Stephen Connolly; Spencer, A. F. A. Knight; Wolf's, John Roche; Ottawa, J. Fitzpatrick; Cape Cove, G. Robinson; Cape Blanc, Jacques Blais, Diamond Harbor, John Roche.

South Side.

New Liverpool, Roberts, Smith & Co.; Hamilton's, Hamilton Brothers; Etchemin, Henry Atkinson, jun.; Mill, Benson Bennett & Co.; Hadow, Price Brothers & Co.; St Lawrence warehouse, Dock and Wharfage Company, The Company; Windsor, J. R. Young & Co.; Quebec Warehouse Company, Fred. Billingsley, secretary; Warehouse Co.'s Cove, J. Burstall & Co.; Rhodes, (late McCaw's), A. Murphy & Co.; Glenburnie, Harrison & Co.; Indian Cove West, Duncan Patton & Co. and J. McLaren & Co.; Indian Cove East, A. Gilmour & Co.

St Charles River.

Dorchester Beach, above, _____; below, S. Peters; New Waterford, H. N. Jones; Lane's Cove, John Lane, jun.

QUEBEC FIRE ASSURANCE COMPANY.

28 St Peter, L. T.

Officers.—Vital Tétu, president; J. G. Clapham, vice-president; W. Withall, treasurer; Eugène Chinic, J. B. Renaud, George Hall & H. S. Scott, directors.

QUEBEC MARINE & FIRE INSURANCE COMPANY.

Victoria Chambers, corner St. Peter and St. Paul, L. T.

Officers.—William Withall, president; A. Joseph, vice-president; T. H. Grant, secretary and manager; A. F. A. Knight, J. B. Renaud, John Ross, F. M. Audet, M. G. Mountain, D. C. Thomson and T. H. Dunn, directors.

CANADA LIFE ASSURANCE COMPANY.

Victoria chambers, corner St Peter and St Paul, L. T.
T. H. Grant, agent.

CANADA CAST STEEL COMPANY.

Stadacona.

Officers.—A. Chinic, president; _____ manager; Hon. I. Thibaudeau, P. E. Garneau, John Pratt, L. A. Jeté & J. Melançon, directors.

QUEBEC MEDICAL SOCIETY.

1870-71.

Officers.—R. H. Russell, M.D.E., president; Hilarion Blanchet, M.D., vice-president; J. B. Blanchet, M.D., secretary; J. Robitaille, M.D., treasurer-librarian.

Rooms at the Medical Hall of Laval University.

PHYSICIANS AND SURGEONS.—Practising at Quebec according to the date of their Provincial License.

A. Voniffland.....	25 July.....	1818
L. Girard.....	20 June.....	1827
W. Marsden.....	10 April.....	1830
Ed. Rousseau.....	21 July.....	1830
A. Jackson.....	30 October.....	1833
J. A. Sewell, sen.....	19 February.....	1834
G. Goldstone.....	31 October.....	1834
B. Globensky.....	October.....	1835
O. Robitaille.....	11 July.....	1838
L. Chaperon.....	January.....	1839
P. Baillargeon.....	4 May.....	1840
J. E. Landry.....	15 July.....	1840
P. G. Tourangeau.....	15 November.....	1841
R. H. Russell.....	25 November.....	1843
L. Roy.....	4 November.....	1844
A. Rowand.....	22 February.....	1845
F. R. Rinfret.....	4 October.....	1845
P. Moffatt.....	14 November.....	1846
C. Trudel.....	6 March.....	1847
P. Wells.....	6 March.....	1847
C. E. Lemieux.....	21 October.....	1848
F. DuSault.....	9 October.....	1849
P. O. Tessier.....	12 May.....	1850
H. Blanchet.....	13 May.....	1851
C. Deguise.....	13 May.....	1851
W. Boswell.....	12 May.....	1853
F. H. A. LaRue.....	9 October.....	1855
S. Rinfret.....	14 October.....	1856
L. J. A. Simard.....	9 October.....	1860
A. G. Belleau.....	13 May.....	1862
J. Racey.....	13 May.....	1862
J. L. Wherry.....	13 May.....	1862
J. E. Fortier.....	14 October.....	1862
J. B. Blanchet.....	12 May.....	1863
E. Lindsay.....	13 October.....	1863
L. Catellier.....	13 October.....	1863
L. Dion.....	13 October.....	1863
C. Verge.....	13 October.....	1863
L. LaRue.....	10 May.....	1864
F. Montizambert.....	11 October.....	1864
P. Bender.....	9 May.....	1865

J. R. Ric
C. I. Sam
T. G. Ro
E. K. Pa
W. J. An
M. J. Ah
R. F. Rin
J. Robita
H. Neilso
E. Gauvr
C. Gingre
C. DeLag
G. A. Lal
V. Dick .

QUEBEC

Officers.
ton, assist
D. Vaugh
clerk; O.
Chamberl
Wm. Hen
Morisset, V

QUEBEC

Old C
R. H. R
Parker, de

QUEBEC

Cars run
Champlain
St Peter, ev
mer season
Office.—
Officers.—
vice-presid
Directors
nor, M. Con
acting sec.

QUEBEC

Gowen's
Trustees.
Greavy, Ch
Lindsay, L.
Trustees of
Giroux, J. I
and treasur
Lévis.

QUEBEC

Officers 18
vice-commo
John Shaw
S. Budden,
McLeod; se
Meetings M

J. R. Richardson.....	10	October	.....1865
C. I. Samsom.....	8	May	.....1866
T. G. Roy.....	8	May	.....1866
E. K. Patton.....	14	May	.....1867
W. J. Anderson.....	9	May	.....1868
M. J. Ahern.....	12	May	.....1868
R. F. Rinfret, jun.....	12	May	.....1868
J. Robitaille.....	12	May	.....1868
H. Neilson.....	12	October	.....1869
E. Gauvreau.....	10	May	.....1870
C. Gingras.....	10	May	.....1870
C. DeLagrave.....	10	October	.....1870
G. A. LaRue.....	11	October	.....1870
V. Dick.....	9	May	.....1871

QUEBEC POST OFFICE.

19 Little St Ann, U. T.

Officers.—P. G. Huot, postmaster; R. G. Patton, assistant postmaster; J. E. Bolduc, clerk; D. Vaughan, money order and savings bank clerk; O. Biron, clerk; J. Grey, B. Lacasse, C. Chamberland, Wm. Handford, L. A. Rochet, Wm. Henchey, J. G. Poston, F. Gaboury, P. Morisset, Wm. White and Frs. X. Labbé, clerks.

QUEBEC SHIPPING OFFICE.

Old Custom house, Cul de Sac, L. T.

R. H. Russell, sen., shipping master; Albert Parker, deputy do.

QUEBEC STREET RAILWAY COMPANY.

Cars run between St Ours, St Sauveur and Champlain market, by St Joseph, St Paul and St Peter, every fifteen minutes during the summer season.

Office.—St Joseph, St S

Officers.—P. Garneau, president; W. Withall, vice-president.

Directors.—P. Vallée, Wm. Moore, H. O'Connor, M. Connolly, J. Lemesurier; Samuel Moore, acting sec.-treasurer.

QUEBEC TURNPIKE ROADS.

Under 20 *Vict. cap. 25.*

Gowen's building, 8 St Peter, L. T.

Trustees for North Shore Road.—Ths. McGreavy, Chs. Rhéaume, Eugène Chénic, E. B. Lindsay, L. Beaulieu; J. Porter, sec.-treasurer.

Trustees for South Shore Road.—B. Guay, P. Giroux, J. B. G. Bégin, Chs. Bourget, secretary and treasurer; office, St Joseph de la Pointe Lévis.

QUEBEC YACHT CLUB.

Officers 1871.—Commodore, A. J. Maxham; vice-commodore, R. R. Dobell; sailing captain, John Shaw; sailing committee, F. Gibson, J. S. Budden, C. R. Coker, T. A. Gregor, D. R. McLeod; secretary-treasurer, T. Norris, jun. Meetings Monday in every month.

RAILROADS.

NORTH SHORE RAILROAD COMPANY.

4½ Du Fort, U T

Officers.—Hon. Jos. Cauchon, president; Hon. I. Thibeau, Ths. McGreevy, Colonel W. Rhodes, Messrs. J. J. Ross, J. B. Renaud, W. McDougall, Willis Russell, the Mayor of Quebec, the Mayor of Three Rivers, the Mayor of St Sauveur, L. A. Côté, Weston Hunt, H. T. Taschereau, A. H. Verret, secretary-treasurer; General S. Seymour, chief engineer; L. P. Gauvreau, assistant chief engineer; Samuel L. Keith & Co., contractors; J. T. Prince, jun., cashier.

QUEBEC AND GOSFORD RAILWAY COMPANY.

Officers.—M. W. Baby, president; J. J. Rickon, secretary; E. Chénic, N. Germain, J. D. Brouseau, J. B. Renaud, E. Lemieux and John Lemesurier, directors.

RAILWAY AND STEAMBOAT ROUTES.

The Grand Trunk Railway depot is situated at Levis, opposite Quebec. The Company's ferry boat plies on the arrival and departure of each train between the depot and the ferry landing in Cul de Sac st. From Levis the line extends eastward to River du Loup en Bas, a distance of 120 miles. Westward the line extends to Sarnia, P. O., branching at Richmond to Portland, Maine; and connecting at different distances, with the Cobourg and Peterboro, the Great Western, the Buffalo and Lake Huron, the Ontario, Simcoe and Lake Huron, the Androscoggin and Kennebec, the Kennebec and Portland, the Boston and Maine, the Ottawa and Prescott, the Champlain and St Lawrence, and the Montreal and New-York Railways.

Trains leave Levis daily (Sundays excepted) at 4 p.m., for River du Loup, and arrive there at 10 p.m., returning, leave River du Loup at 5 a.m., and arrive at Levis at 11 a.m., to connect with the Express train west.

The Richelieu Company's steamers leave at 4 o'clock daily (Sundays excepted) for Batiscan, distant 60 miles; Three Rivers, 90 miles; Sorel, 135 miles and Montreal, 180 miles. The Company's steamers from Montreal, arrive daily between 5 and 6 a.m.

A steamer runs tri-weekly to Platon, 36, and Portneuf, 36 miles. Other steamers ply between Quebec and Cacoua, the Saguenay and Gaspé, Paspébiac and Picton, touching at River du Loup en Bas, River Ouelle, Murray Bay, Dalhousie, Bathurst, Miramichi and Shediac; and another runs to St. Nicholas, 15 miles.

A ferry steamer plies between Quebec and Levis, and also to the Island of Orleans.

REGISTRY OFFICE.

Office, basement of Court house, St. Lewis st. U. T.

Charles N. Montizambert, registrar; J. A. Malouin, Hubert Weippert, Jean Côté and Charles Trudel, clerks.

RELIGIOUS AND BENEVOLENT SOCIETIES.

CHURCH SOCIETY (CHURCH OF ENGLAND.)

Patron.—His Excellency the Governor General.
President.—The right rev. the Lord Bishop of Quebec.

Vice President.—Hon. Chief Justice Meredith, D.C.L., hon. Edward Hale, D.C.L., rev. George Mackie, D.D., right rev. the Lord Bishop of Huron; rev. Rural Dean G. Milne, M.A., rev. C. P. Reid, M.A., rev. W. King, rev. the Principal of Bishop's College, D.D., R. Hamilton, H. S. Scott, rev. E. W. Sewell, M.A., rev. A. W. Mountain, M.A., H. N. Jones, M. Sheppard, rev. G. V. Housman, M.A., W. Petry, W. G. Wurtele, R. H. Smith, C. N. Montizambert, R. W. Heneker, rev. C. Hamilton, M.A., rev. H. Roe, B.A., Commander E. Ashe, R. N.

Central Board.—The President, the Vice-Presidents, and all other Officers of the Society, all Clergymen licensed within the Diocese, and the Wardens of every Church or chapel, being members of the Corporation, and W. C. Scott, P. A. Shaw, J. Patton, jun., C. Judge, hon. G. Irvine, M.P., G. Hall, F. Montizambert, M.D., C. P. Champion, W. Hunt, W. H. Welch, jun., J. O'Kill Stuart, C. Henry, R. R. Dobell, and W. Newton.

Honorary Counsel.—Hon. G. Irvine, M.P.

Auditors.—W. H. Welch, jun., C. Judge.

Treasurer.—George Veasey.

Secretary.—Rev. A. J. Woolryche.

CONVENT OF THE URSULINES.

Sister St. Gabriel, Adélaïde Plante, superior; Dr. J. E. Landry, medical attendant; rev. G. L. Lemoine, chaplain.

ECOLE DE LA REFORME.

Sister St. Louis, M. Anger, superior; Dr. F. E. Roy, medical attendant; rev. Athanase Lepage, chaplain.

FINLAY ASYLUM FOR AGED AND INFIRM PERSONS.

Matron.—Mrs. Richardson; *Superintendent.*—Mr. Richardson, Finlay Asylum building.

Corporation.—The Rector and Churchwardens of the Anglican Cathedral.

HOSPITAL GENERAL.

Sister St. Zéphirin, Marie Louise Rousseau, superior; Dr. P. Baillargeon and P. Wells, medical attendants; Rev. M. Hamelin, chaplain.

HOSPICE ST. JOSEPH.

Miss Marie Métivier, matron, 6 Ferland, U.T.

HOTEL DIEU.

Sister St. Roch, Eléonore Rochet, superior; Drs. Sewell, Lemieux, Jackson, Wells and Larue, medical attendants; rev. M. Lemieux, chaplain.

IRISH CATHOLIC BENEVOLENT SOCIETY.

Officers.—Richard Alleyn, president; Jas. Shea, 1st vice-president; John Power, 2nd vice-

president; Jas. Byrne, treasurer; J. S. Redmond, recording secretary; B. P. Gunn, assistant recording secretary; J. F. Golden, corresponding secretary; M. Tucker, assistant corresponding secretary; Dr. M. J. Ahern, physician.

IRISH PROTESTANT BENEVOLENT SOCIETY.

Officers.—John Storey, president; William Cream, A. Woods and J. McCorkell, vice-presidents; Matthew Miller, treasurer; Thomas Davidson, secretary; Thomas Holt, assistant secretary; R. H. Russell, M.D., physician.

LADIES OF THE CONGREGATION.

Sister St. Jean de la Croix, superior; Dr. C. E. Lemieux, medical attendant; rev. Z. Charest, chaplain.

LADIES OF THE GOOD SHEPHERD.

Sister St. Vincent de Paul, Marie Anne Angers, superior; Dr. P. Wells and F. E. Roy, medical attendants; rev. Chas. F. Cazeau, chaplain.

LADIES PROTESTANT HOME.

Miss M. McKillop, matron, Grand Allée, St. Lewis road.

MOUNT HERMON CEMETERY.

Office 15 St Geneviève, Cape.

Officers.—C. Wurtele, chairman; S. Delamare, treasurer.

QUEBEC AUXILIARY BIBLE SOCIETY.

Officers.—C. Wurtele, president; revs. John Cook, D.D., W. B. Clark, David Marsh, H. D. Powis, Professor Weir, E. W. Sewell, J. S. Sykes, Jas. Douglas, James Elliott, Messrs. J. G. Clapham, David Logie, John Musson, H. S. Scott, H. Fry, John Rose, D. Wilkie, John Gilmour, vice-presidents; James Hossack, treasurer; R. Middleton, corresponding secretary; G. Lamb, recording-secretary; Rev. D. Marsh, depository.

QUEBEC BENEVOLENT SOCIETY.

Officers.—Louis Bourget, president; André Gingras, vice-president; Charles Langlois, treasurer; L. A. Roehet, secretary; Tessier, Hamel and Tessier, attorneys; Louis Leclerc, notary.

QUEBEC CITY MISSION.

Officers.—Wm. White, president; _____ vice-president; N. N. Ross, secretary; H. Fry, treasurer.

Directors.—Capt. Brown, H. Fry, E. C. Fry, J. Gilmour, G. Hale, R. Middleton, J. Musson, J. G. Ross, John Ross, N. N. Ross, W. Hossack, Jas. S. Crawford and John Storey.

QUEBEC FRIENDLY SOCIETY.

Officers.—Louis Leclerc, president; Jos. Johnson, vice-president; Chs. Langlois, treasurer; Chs. St. Michel, secretary; Ignace Fortier, superintendent; H. T. Taschereau, attorney; Elzéar Giroux, notary.

QUEBEC HIBERNIAN BENEVOLENT SOCIETY.

Rooms, Temperance hall, Ferland, U. T.

Officers.—Wm. Convey, president; P. W. Mc-

Knight Dubig, Brady, respon- nolly a

SISTE

Siste- rior; D

Edouar

ST. BR

Corn

Rev.

T. McC

junior,

O'Lea

ST. PA

Comm

ran, Me

Sharpl

Willia

Archer

Staffor

J. O'Le

Ed. Ca

J. Dun

Giblin,

WORK

Office

lard, vi

Charles

assist

Leclerc

YOUNG

Office

Deegan

2nd vic

O'Malle

secretar

YOUNG

Office

secretar

every T

Office

Alleyn,

W. Gray

ST. LA

Office,

Office

Joseph,

Roche,

Gaboury

ST. LAV

Office,

L. T.

Sir J.

James A

James J

Knight and John Delaney, vice-presidents; Ths. Dubig, treasurer; P. E. Lane, secretary; J. J. Brady, assistant-secretary; J. Gallagher, corresponding secretary; revs. B. McGauran, Connolly and Neville, chaplains.

SISTERS OF CHARITY.

Sister St. Louis, Marie Victoire Mahon, superior; Dr. L. J. Roy, medical attendant; rev. Edouard Bonneau, chaplain.

ST. BRIDGET'S ASYLUM ASSOCIATION.

Corner Grand Allée and Salaberry, St. Lewis.

Rev. B. McGauran, Hon. Charles Alley, Hon. T. McGreevy, William Quinn, and John Lane, junior, trustees; W. Quinn, treasurer; Maurice O'Leary, secretary.

ST. PATRICK'S CHURCH.

Committee of Management.—Rev. B. McGauran, Messrs. M. Connolly, E. G. Cannon, John Sharples, O. McAnally, Hon. Chs. Alley, William Quinn, Hon. John Maguire, Joseph Archer, sen., H. O'Connor, M. O'Leary, L. Stafford, M. Enright, P. Shea, E. J. Charlton, J. O'Leary, Hon. T. McGreevy, J. C. Nolan, Ed. Cahill, H. Martin, J. Lane, jun., T. Burns, J. Dunn, jun., John Hearn, M. F. Walsh, John Giblin, Arthur H. Murphy, John Ryan.

WORKMEN'S BENEVOLENT SOCIETY.

Officers.—S. Marcotte, president; Louis Boilard, vice-president; J. M. Tardivel, treasurer; Charles Langlois, secretary; Jos. Darveau, assistant-secretary; J. Malouin, attorney; Louis Leclerc, notary.

YOUNG IRISHMEN'S ASSOCIATION.

Officers.—J. J. Fitzpatrick, president; John Deegan, 1st vice-president; Eugene McKenna, 2nd vice-president; W. H. Wood, treasurer; W. O'Malley, secretary; John Sullivan, assistant-secretary.

YOUNG MEN'S CHRISTIAN ASSOCIATION.

Rooms, rear 9 Fabrique, U. T.

Officers.—Henry Fry, president; Wm. Ahern, secretary; J. C. Thomson, treasurer. Meets every Tuesday evening at 8 o'clock.

STADACONA CLUD.

Officers.—Hon. D. E. Price, president; Richard Alley, Jos. Laird, E. H. Pemberton, capt. F. W. Gray, directors; H. J. Pratten, secretary.

ST. LAWRENCE TOW BOAT COMPANY.

Office, St. Andrews wharf, L. T.

Officers.—Hon. T. McGreevy, president; A. Joseph, vice-president; D. C. Thomson, John Roche, directors; Julien Chabot, manager; A. Gaboury, secretary.

ST. LAWRENCE WAREHOUSE, DOCK AND WHARFAGE COMPANY.

Office, Shaw's buildings, foot Mountain hill, L. T.
Sir J. A. McDonald, Kingston, president; James Adam, manager.

TARIFF FOR CARTERS.

CARRIAGES FOR HIRE.	TARIFF FOR HIRE.					
	One Coach or cow'd cart, drawn by 2 horses.		Two Every per- per- additional tons.		Cab or covered cart, drawn by 1 horse.	
FROM	TO	s. d.	s. d.	s. d.	s. d.	s. d.
Shambest landing and the Stands in the Lower Town.....	Any place within the U. T. & vice versa St. John's, St. Peter's, St. John's, and St. Paul's market.	2 1/2	0 0	1 1/2	0 0	1 1/2
The Stands in the Upper Town.....	Any place within Champlain ward, do St. Peter's ward, do St. John's ward, do Any part of Upper Town, do Any part of St. Peter's ward, do Any part of St. John's, St. John's, and St. Paul's market.	1 1/2	0 0	1 1/2	0 0	1 1/2
St. Paul's market.....	Any place within St. Roch's and St. John's ward, and vice versa.	1 1/2	0 0	1 1/2	0 0	1 1/2
	Per hour—1st hour.....	2	0	1 1/2	0	1 1/2
	2nd hour.....	1	0	1	0	1
	Every subsequent hour.....	1	0	1	0	1

TAXES.

Tavern Licenses for Spirituous Liquors cities of Montreal and Quebec.....		\$81 00
Do	do in other cities.....	56 00
Do	do in incorporated towns..	45 00
Do	do wine and beer.....	22 00
Shop Licenses (three-half pints).....	Licenses (Temperance Hotel).....	25 00
Licenses on steamers.....	Do wine and beer.....	22 00
Do	auctioneers.....	26 00
Do	and for each separate License for partners agent, &c.....	15 00
Do	and for pedlars (in one district..	11 00
Do	and for every additional district.....	5 00
Do	Billiard Tables, one or two (each).....	76 00
Do	Billiard Tables, 3 and 4.....	61 00
Do	Billiard Tables, 5 and 6.....	51 00
Do	Billiard Tables, every beyond six.....	31 00
Bagatelle board, pigeon hole table,	Mississippi table.....	26 00
For every pawnbrokers License.....	License for a powder magazine.....	76 00
do to sell gunpowder.....		51 00
		21 00

Duty on Whiskey, 63 cents per gallon.
 do on Ale 31 cents per gallon.
 1 cent per lb. malt.
 15 cents excise on foreign leaf tobacco.
 10 do on foreign manufactured do.
 7 do on Canadian twist.

The annual issue of licences commences on the 1st of May, the old licences expiring on the 30th April.

Those who are in possession of certificates for tavern licenses in the Country, or of permits from the City Clerk, in the City, will have the right, on making applications to this office, and on paying the above taxes, for their licenses, as heretofore.

Those who make applications for shop licenses will be required, as heretofore, to produce a certificate from the city treasurer for \$8 road tax.

In all cases, the above provincial tax is eligible apart from the impost or tax imposed by the local or country councils.

The duty on Tavern, Shop Licenses, Auction, Auction duty, &c., under Confederation, belong to the Local Governments.

Persons infringing the law are liable to a fine of \$50, or to an imprisonment of 3 to 6 months in the common gaol of the district.

INLAND REVENUE OFFICE.

17 St James, L. T.

OFFICERS.—*District Inspector*, J. M. Lemoine ; *Collector*, J. E. Fortier ; *Excise-men*, J. H. Cahill, M. McNamara, Joseph Rouleau, Geo. Bourassa, James Courtney, John Stewart, Geo. Neilan and Charles Bélanger.

TRINITY HOUSE.

Point à Carcy, L. T.

Vital Têtu, master ; F. Gourdeau, sen., harbor master ; John Smith, superintendent of pilots ; H. N. Jones, D. McGie, John Sharples, Joseph Hamel, H. Smith, E. Beaudet, wardens ; A. Lemoine, secretary-treasurer ; Alex. Lindsay, assistant secretary-treasurer.

COMMISSIONER IN LONDON, ENGLAND,

For taking affidavits for use in Province of Quebec.

ALEXANDER GILLESPIE, JUN.,

OF HOWARD & GILLESPIE,

40 OLD BROAD STREET,

LONDON, E. C., ENGLAND.

MIDDLETON & DAWSON,

Manufacturers of all Descriptions of Account Books.

Including Ledgers, Cash Books, Journals, Bill Books, etc., etc., etc.

Particular attention given to **MERCHANTS' AND BANKERS' BOOKS.**
 Printing, Binding, Ruling, etc., etc., executed on the premises.
 All description of Goods required for the use of the Counting House constantly on hand.

CUSTOM HOUSE AND OTHER BLANKS.

Manifests Inwards and Outwards, Reports Inwards and Outwards, Sufferances, Hospital and Police Reports, Post Office Certificates, Trinity Dues, Entry Outwards, Charter Parties, Bills of Lading for Ships, Steamers and Railroads, Ship's Articles, Advance Notes, &c., &c.
 Law Blanks, Leases, Factums, and Notarial Printing neatly executed and at moderate prices.

D

Ont
 sidér
 CON
 mais
 NIU
 outre
 instr

E

J

Vc
 aussie
 d'An
 Le

R

Il
 part

A. & J. VEZINA,



Marchands de Musique, Etc., Etc.,

32 RUE ST. JEAN,

Ont l'honneur d'informer le public en général qu'ils ont en main un assortiment considérable d'instruments de musique de toutes sortes, tels que GRANDS PIANOS-CONCERT, PIANOS CARRÉS, PIANOS VERTICAUX, provenant des premières maisons d'Angleterre, d'Allemagne et d'Amérique. Aussi de SUPERBES HARMONIUMS pour chapelle ou salon, et de MAGNIFIQUES HARMONICHORDES; outre une quantité immense d'instruments à cordes, tels que Violons, Guitares, Banjos; instruments pour bande, etc., etc. Le tout à des prix qui défient toute compétition.

*Entrez donc au No. 32 Rue St. Jean, Haute-Ville,
QUEBEC.*

Musique Vocale et Instrumentale.

Vous y trouverez un assortiment des plus considérable de musique en feuilles reçue aussitôt que publiée, provenant des premières maisons de France, d'Amérique et d'Angleterre, etc., etc.

Les dames trouveront aussi à leur établissement un des meilleurs choix de

Romances, Melodies, Chansonnettes,

Françaises et Anglaises,

MORCEAUX POUR PIANOS,

Et tous autres instruments.

Pianos accordés et réparés à des prix très modiques.

Ils osent donc espérer que leurs amis et le public voudront bien leur accorder une part de leur patronage.

EN GROS
ET EN
DÉTAIL.



BOOT AND SHOE STORE,

Craig Street, St. Roch's.

FERDINAND PEACHY,
Architecte,

No. 100, Rue et Faubourg St. Jean,
QUEBEC,

Donne avis au public qu'il exécute avec toute la perfection et la ponctualité désirées, toutes les commandes qu'on remet à son bureau :

Plans de Maisons, Résidences Privées, Villas, Fermes,
Magasins, Eglises, Salles de Collège, Maisons d'Ecole,

Les commandes de Plans de

Decoration, d'Ornementation, de Reparation,

Sont aussi exécutées par lui à la satisfaction complète des intéressés.

Surveillance des bâtisses en construction, travaux d'arpentage à des prix excessivement raisonnables.

B
C

Al
attend

CA
C

tion an
stocks,
Instrum
of Cana
WEL
Eight

B
C

ST

Q

A d
ing al

Ad

UN

[Secr

EDWARD BOYLE,

[SUCCESSOR TO M. WHITE.]

Foot and Shoe Store,
81 JOHN STREET,

All kinds of First-Class Materials and Workmanship. Orders promptly and carefully attended to.

Quebec Auction Mart.**CASEY & CO., AUCTIONEERS,**

Champlain Market Hall, Lower Town, and Store No. 28 St. John Street,
Upper Town, Quebec.

☞ The cheapest and most extensive warehouses for every description of merchandize, to be purchased at Auction and Private Sales. Household and Furnishing Goods of every description, both new and second hand, bankrupt stocks of all sorts of merchandize, comprising: Dry Goods, Clothing, Furs, Robes, Hardware Stocks, Grocery Stocks, Earthenware and Glassware Goods, Saddlery and Harness Stocks, Waggon, Sleighs and Vehicles, Musical Instruments, all sorts of Fancy and Foreign Goods, comprising the greatest variety and assortment in the Dominion of Canada, and at prices TWENTY-FIVE to FIFTY per cent. below what is usually paid.

WEEKLY AUCTION SALES on Tuesdays and Saturdays, at 10 A.M. PRIVATE SALES, Daily, from Eight o'Clock A.M. to Six o'Clock P.M.

PRUDENT VALLEE.**Boards, Planks and Scantlings**

OF EVERY DESCRIPTION, TO BE HAD AT HIS LUMBER YARDS,

Corner of St. Margaret and St. Roch Streets, and Des Prairies and St.
Dominique Streets,

ST. ROCH SUBURB, - - - QUEBEC.

Quebec Daily Mercury,

Established by T. CARY, Senior, 1805.

A daily evening, POLITICAL, LITERARY, COMMERCIAL and GENERAL NEWSPAPER, containing all the Press Reports and Cable Telegrams in advance of all other City Newspapers.

SUBSCRIPTION, - - SIX DOLLARS PER ANNUM.

Advertising, 8 cents per line first insertion, and 2 cents subsequent insertions. Contracts on liberal terms

G. T. CARY, Editor and Proprietor.

UNITED STATES CONSULATE FOR QUEBEC,
MERCURY BUILDINGS,

Foot of Fabrique Street, Upper Town, Entrance on Garneau Street [late Joseph Street]

MARRIAGE LICENSE AGENCY,

[Secretary of State Department,] FOR QUEBEC, MERCURY BUILDINGS, foot of Fabrique Street, U T.

L'EVENTEMENT,

Journal Quotidien publié à QUEBEC, Canada.

Editeur-Propriétaire et Rédacteur-en-Chef, HECTOR FABRE.

PRIX DE L'ABONNEMENT :

Edition Quotidienne : Un an, payable d'avance, \$5. Un an, payable durant l'année, \$6.00.

Edition Semi-Quotidienne : Un an, payable d'avance, \$3. Un an, payable durant l'année, \$4.

BUREAUX A QUEBEC: No. 1, Rue **BUADE.**

Succursale à Montreal : MM. FABRE & GRAVEL, Rue Notre Dame.

J. J. FOOTE,

EDITOR, PROPRIETOR AND PUBLISHER OF THE

DAILY MORNING CHRONICLE,

1 MOUNTAIN HILL, L. T., QUEBEC.

TERMS: Six Dollars per annum, payable half-yearly or yearly in advance.

A WEEKLY EDITION is published every SATURDAY MORNING. Price Two Dollars per annum, payable in advance.

Advertising Four Cents per line each insertion.

The CHRONICLE has the largest circulation of any paper in Lower Canada.

Every Description of **PRINTING** executed with Neatness and Despatch.

L'ECHO DE LEVIS,

JOURNAL TRI-HEBDOMADAIRE, POLITIQUE ET COMMERCIAL.

Le seul publié à Lévis pour une population de 10,000 âmes.

POITRAS & CIE., *Propriétaires.*

ISIDORE N. BELLEAU, *Rédacteur-en-Chef.*

PRIX DE L'ABONNEMENT : Un an, \$4.00. Payable d'avance, \$3.00.

BUREAU A LEVIS, en haut de la Côte du Passage, en face de N. CASS.

CHERRIER & KIRWIN'S

Quebec and Lévis Directory,

FOR SALE ONLY

AT
MIDDLETON & DAWSON,

BOOKSELLERS,

Shaw's Building, Foot Mountain Hill, L. T.

\$2.00 per Copy.

LOVELL'S DIRECTORIES.

CANADIAN DOMINION DIRECTORY, corrected to January, 1871, price \$12.

PROVINCE OF ONTARIO DIRECTORY, corrected to January, 1871, price \$4.

PROVINCE OF QUEBEC DIRECTORY, corrected to January, 1871, price \$4.

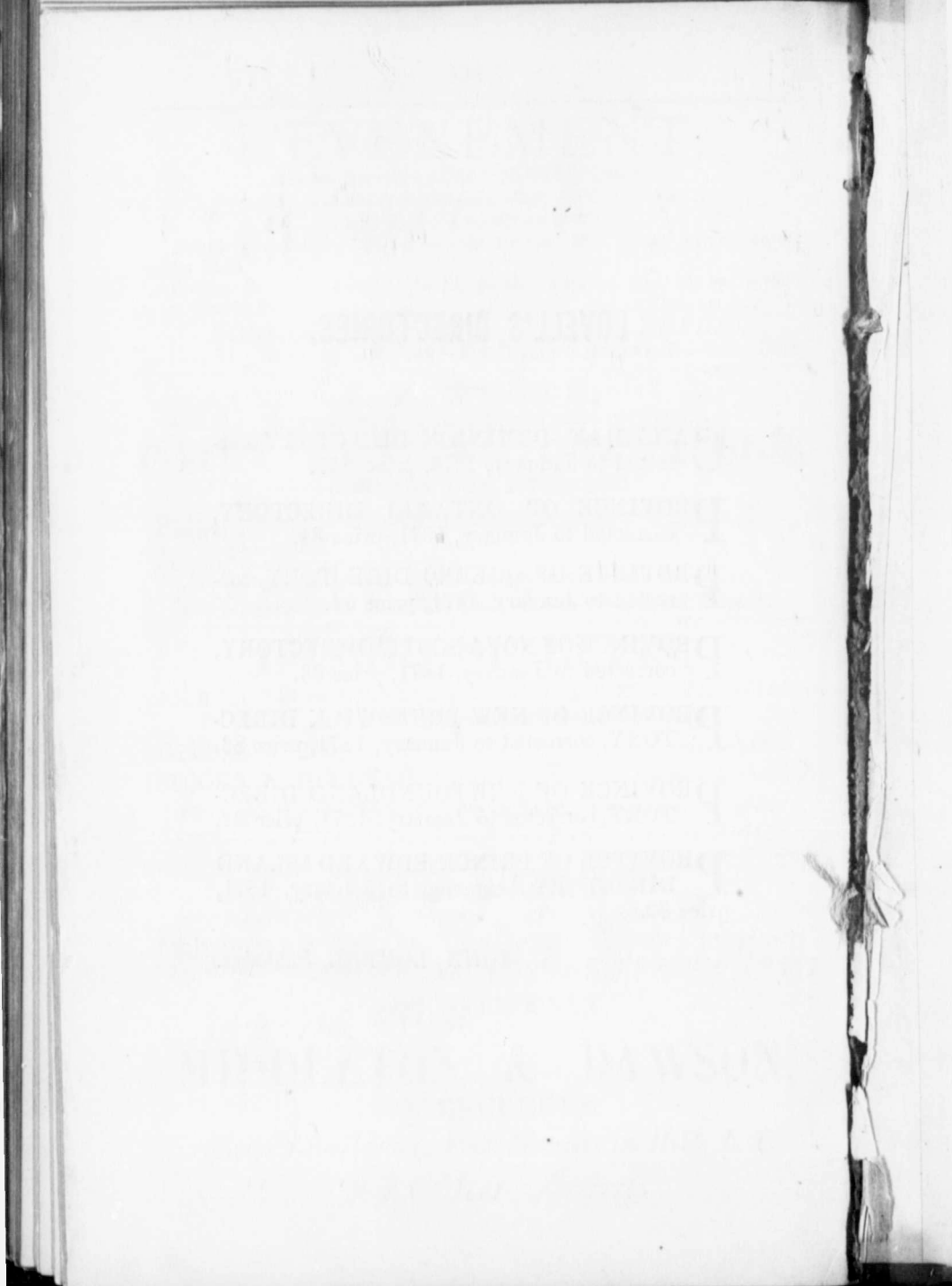
PROVINCE OF NOVA SCOTIA DIRECTORY, corrected to January, 1871, price \$3.

PROVINCE OF NEW BRUNSWICK DIRECTORY, corrected to January, 1871, price \$3.

PROVINCE OF NEWFOUNDLAND DIRECTORY, corrected to January, 1871, price \$2.

PROVINCE OF PRINCE EDWARD ISLAND DIRECTORY, corrected to January, 1871, price \$2.

JOHN LOVELL, *Publisher.*



Blank Books! Blank Books!

~~~~~

## BLANK ACCOUNT BOOKS, Ledgers, Journals, Cash Books, Day Books,

Of all sizes, made to order,

|                  |                             |               |                                           |
|------------------|-----------------------------|---------------|-------------------------------------------|
| Imperial.....    | 14 $\frac{1}{2}$ x 21 inch. | Medium.....   | 10 $\frac{1}{2}$ x 16 $\frac{1}{2}$ inch. |
| Super Royal..... | 12 $\frac{1}{2}$ x 13 inch. | Demy.....     | 9 $\frac{1}{2}$ x 14 $\frac{1}{2}$ inch.  |
| Royal.....       | 11 x 18 inch.               | Foolscap..... | 7 $\frac{1}{2}$ x 12 $\frac{1}{2}$ inch.  |

*Bound in CALF, with or without Russia Bands, VELLUM,  
BASIL, or any style that may be desired.*

~~~~~

Ruling to any Pattern Required.

BOOKS PAGED BY MACHINERY

*INDICES bound with the Books, or furnished loose, as may
be required.*

Book & Job Printing

OF EVERY DESCRIPTION.

JOHN LOVELL,

23 & 25 St. Nicholas Street, Montreal.

PRINTED AT ONE IMPRESSION ON CHROMATIC PRESS.